

2026

AURREKONTU OROKORRAK

PRESUPUESTOS GENERALES

02 Kultura eta Hizkuntza Politika Cultura y Política Lingüística

HABE

EITB Taldea
Grupo EITB

Etxepare Euskal Institutua

Euskadiko Orkestra
Orquesta de Euskadi

Euskal Herriko Gazte Orkestra
Joven Orquesta de Euskal Herria

Basque Team



2026

AURREKONTU OROKORRAK

PRESUPUESTOS GENERALES



Lan honen bibliografia-erregistroa Eusko Jaurlaritzako Liburutegi Nagusiaren katalogoan aurki daiteke:
Un registro bibliográfico de esta obra puede consultarse en el catálogo de la Biblioteca General del Gobierno Vasco:
<https://www.katalogoak.euskadi.eus/katalogobateratua>

Argitaraldia / Edición: 1.a, 2026ko urtarrila / 1a, enero 2026

© Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioa / Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco
Ogasun eta Finantza Saila / Departamento Hacienda y Finanzas

Internet: www.euskadi.eus

Argitaratzailea / Edita: Eusko Jaurlaritzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusia / Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco
Donostia-San Sebastián, 1 – 01010 Vitoria-Gasteiz

Aurkibidea / Índice :

02-KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA

02-CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA	6
Sekzioaren eta programen memoriak	
Memorias de la Sección y de los Programas	7
Gastuen egoera-orria	
El Estado de Gastos	51
4511 Kultura/Hizkuntza Politika. Egitura eta Laguntza	
Estructura y Apoyo de Cultura y Polít. Lingüística	52
4512 Kirolak	
Deportes	56
4513 Kulturaren Sustapena	
Promoción de la Cultura	63
4514 Ondare Historiko Artistikoa	
Patrimonio Histórico Artístico	71
4515 Gizarte Hedabideak	
Medios de Comunicación Social	78
4711 Hizkuntza Politika	
Política Lingüística	80
5414 Berrikuntzarako Funtsa	
Fondo de Innovación	89
Sarrerren egoera-orria	
El Estado de Ingresos	90
4511 Kultura/Hizkuntza Politika. Egitura eta Laguntza	
Estructura y Apoyo de Cultura y Polít. Lingüística	91
4512 Kirolak	
Deportes	92
4513 Kulturaren Sustapena	
Promoción de la Cultura	93
4514 Ondare Historiko Artistikoa	
Patrimonio Histórico Artístico	94
Gastuen laburpenak	
Resúmenes de Gastos	95
Sarrerren laburpenak	
Resúmenes de Ingresos	102
ORGANISMO AUTONOMOAK	
ORGANISMOS AUTÓNOMOS	104
Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako Erakundea (HABE)	
Instituto de Alfabetización y Reeuskaldunización de Adultos	105
ENTE, SOZIEDADE ETA FUNDAZIO PUBLIKOAK	
ENTES, SOCIEDADES Y FUNDACIONES PÚBLICAS	158
Euskal Irrati Telebista Taldea	
Grupo Euskal Irrati Telebista	159
Euskal Irrati Telebista	
Euskal Irrati Telebista	160
EiTB Media, S.A.U.	
EiTB Media, S.A.U.	181

EITB Taldea	
<i>Grupo EITB</i>	207
Etxepare Euskal Institutoa	
<i>Instituto Vasco Etxepare</i>	212
Euskadiko Orkestra SA	
<i>Orquesta de Euskadi, S.A.</i>	235
Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa	
<i>Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria</i>	254
BASQUE TEAM Fundazioa	
<i>Fundación BASQUE TEAM</i>	273

02-KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA
02-CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA



Sekzioaren eta programen memoriak
Memorias de la Sección y de los Programas



KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA

CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA

SARRERA

Eusko Jaurlaritzako Kultura eta Hizkuntza Politika Sailak arlo hauetan egituratzen du bere jardura: Kultura, Hizkuntza Politika, Jardura Fisikoa eta Kirola eta, azkenik, Gizarte Hedabideak.

Arlor horiek guztiek, beren politikak eta jardura administratiboetan genero ikuspegia eta euskararen normalkuntza txertatzen dute, Emakumeen eta Gizonen berdintasunerako Saileko Planaren eta Euskara Planaren bitartez.

Jarraian esparruz esparru azaltzen da zeintzuk izango diren sailaren lan-ildo nagusiak 2026. ekitaldirako.

KULTURA

Kultura Sailburuordetza bi zuzendaritza nagusitan egituratuta dago: Kultura Ondarearen, Jabetza Intelektualaren eta Lege Gordailuaren Zuzendaritza eta Kultura Sustatzeko eta Kultura eta Sormen Industrietako Zuzendaritza. Lehenengoari dagokio Kultura-Ondarea Materiala eta Immateriala baloratzea, babestea, balioestea eta hedatzea, eta liburutegiei, fisiko eta digitalak, artxibategiei eta museoei laguntza ematea eta baita ere Jabetza Intelektuala eta Lege Gordailua kudeatzea. Bigarrenaren eginkizunak, berriz, honako hauek dira: gure herriko kulturaren eta arteen adierazpideen sorkuntza, ekoizpena eta zabalkundea bultzatzea (musika, arte eszenikoak, ikus-entzunezkoak, arte plastikoak, literatura-argitalpenak, etab.), eta Kultura eta Sormen Industrien politikak.

Kultura gure herriaren taupada da. Horrek batzen gaitu, definitzen gaitu eta askotariko komunitatetat hartzen gaitu. Euskadin, kultura ez da gehigarri bat: herri gisa dugun proiektuaren zutabe nagusia da, eta pertsonak konektatzeko, sareak sortzeko eta gure pertenezia-zentzua indartzeko gai den motorra.

Kultura adierazpen artistikoa baino askoz gehiago da: kohesio sozialaren, berrikuntzaren, hezkuntzaren, ongizatearen eta elkarriketaren motorra da. Kontzertu, erakusketa edo euskarazko emanaldi bakoitza aukera bat da pertsona anitzek elkarrekin topo egiteko, hitz egiteko eta proiektu komun baten parte sentitzeko: Euskadi Berria.

Gure kultura babestuz, sustatuz eta proiektatuz, gure hizkuntza, gure tradizioak eta elkarrekin etorkizuna irudikatzeko gaitasuna indartzen ari gara, mundura irekia eta sakonki euskalduna.

INTRODUCCIÓN

El Departamento de Cultura y Política Lingüística del Gobierno Vasco se estructura en las siguientes áreas de actuación: Cultura, Política Lingüística, Actividad Física y Deporte y, por último, Medios de Comunicación Social.

Cada una de estas áreas desarrolla sus políticas y actividad administrativa integrando de forma transversal la perspectiva de género así como la normalización del uso del euskera, a través del Plan Departamental de Igualdad de Mujeres y Hombres y del Plan de Euskera.

A continuación se explica, área por área, cuáles serán las principales líneas de trabajo del Departamento de cara al ejercicio 2026.

CULTURA

La Viceconsejería de Cultura está estructurada en dos direcciones generales: la Dirección de Patrimonio Cultural, Propiedad Intelectual y Depósito Legal y la Dirección de Promoción Cultural, Industrias Culturales y Creativas. A la primera, le corresponde la valoración, protección, puesta en valor y difusión del Patrimonio Cultural Material e Inmaterial, y el apoyo a las bibliotecas, físicas y digitales, archivos y museos, además de la gestión de la Propiedad Intelectual y Depósito Legal. A la segunda, le corresponde el apoyo a la creación, la producción y la difusión de las diferentes expresiones de la cultura y de las artes en nuestro país (música, artes escénicas, audiovisual, artes plásticas, edición literaria, etc.), así como las políticas de Industrias Culturales y Creativas.

La cultura es el latido de nuestro pueblo. Es lo que nos une, nos define y nos permite reconocernos como comunidad diversa. En Euskadi, la cultura no es un añadido: es un pilar central de nuestro proyecto como país y un motor capaz de conectar a las personas, generar redes y fortalecer nuestro sentido de pertenencia.

La cultura es mucho más que expresión artística: es motor de cohesión social, innovación, educación, bienestar y diálogo. Cada concierto, exposición o representación en euskera es una oportunidad para que personas diversas se encuentren, dialoguen y se sientan parte de un proyecto común: Euskadi Berria.

Protegiendo, fomentando y proyectando nuestra cultura, estamos reforzando nuestra lengua, nuestras tradiciones y nuestra capacidad de imaginar un futuro juntos, abierto al mundo y profundamente vasco.

XIII. legegintzaldirako Gobernu Programak kulturaren sustapenarekin hartutako 4 konpromisoak jasotzen ditu: 46. konpromisoa; erakundeen arteko lankidetzan sakondu eta gobernantza onean; 47. konpromisoa; Euskadiko kultura-sorkuntza eta ekoizpena bultzatzea, kulturaren euskal sortzaile, artista eta profesionalak; 48. konpromisoa; Euskadiko kultura-eskaintza indartzea, gizartera hurbilduz egitasmo estrategikoen bitartez; eta 50 konpromisoa; kulturaren berrikuntza eta digitalizazioa bultzatzea.

Kultura Sustatzeko eta Kultura eta Sormen Industrietako Zuzendaritzak kultur politiken konplexutasuna lau helburutara eramatea proposatu du, XIII. legegintzaldiko Gobernu Programarekin, 2022-2028 Kultura Planarekin eta Kultura Sailburuordetzaren 2030 agendarekin bat etorritz:

1. Kultura gobernantzaren eremu guztietako erantzukidetasunean sakontzea.
2. Euskal kulturaren sorkuntza eta ekoizpena eta gizartean kultura hedatzeko sistema publikoak indartzea.
3. Euskal kulturaren ikusgarritasuna handitzea.
4. Kultura eta Sormen Industria sustatzea, berrikuntzaren sustapenaren bitartez, eta eraldaketa digitala sustatzea.

Horri guztiari kultura-eragileekin nahiz kultura-politikaren arloan gurekin batera erantzukizunak partekatzen dituzten gainerako erakundeekin partekatutako gobernantza batetik bakarrik heldu ahal izango zaio. Erakunde-arteko HAKOBA foroa sakonduko dugu, Kultura Auzolanean planarekin jarraituko dugu, eta Etxepare Institutuak gure kultura-industria nazioartekotzen lagunduko dute.

Halaber, 2026ko ekitaldian Kulturaren Euskal Behatokia eta Kulturklik Euskal Kulturaren Gune Interaktiboa indartuko ditugu.

Kultura Ondarearen ikuspegitik, Kultura Ondarearen, Jabetza Intelektualaren eta Lege Gordailuaren Zuzendaritzatik, batez ere garrantzi handiko sei programa sustatuko dira: Euskal Kultura Ondarea, Materiala eta Immateriala, balioestea eta hedatzea; Museoen Euskal Sistema garatzea; Dokumentu Ondarea kudeatzea eta Euskadiko Artxiboen Sistema garatzea; Euskadiko Liburutegien Sistema garatzea; Euskal Kulturaren Liburutegi Digitala, euskal kulturaren alderdi guztietara sartzeko atari eta gordailu bakar gisa; eta, azkenik, zuzendaritzari aholkularitza juridikoa ematea eta jabetza intelektualaren arloan Euskal Autonomia Erkidegora eskualdatutako zerbitzuak eta Lege Gordailua kudeatzea.

Euskadiko Kultura Ondarearekin hartutako konpromisoari dagokionez, arreta berezia eskainiko zaio babes juridikoari, eta aitorten bateratuak sustatuko dira. Inazio Bidea eta Itsasertzeko Santiago Bidea seinalatzeko, babesteko eta dinamizatzeko ekintzekin jarraituko dugu, eta kultura-ondarea katalogatzeko eta ikertzeko lanak sustatuko dira eta inbentarioak eguneratuko dira.

El Programa de Gobierno para la XIII legislatura recoge los 4 compromisos con la promoción de la cultura: compromiso 46; profundizar en la colaboración interinstitucional y en la buena gobernanza; compromiso 47; impulsar la creación y la producción cultural en Euskadi, apoyando creadores/as, artistas y profesionales vascos/as de la cultura; compromiso 48; fortalecer la oferta cultural de Euskadi, acercándola a la sociedad impulsando proyectos estratégicos; y compromiso 50; impulsar la innovación y la digitalización en la cultura.

Desde la Dirección de Promoción Cultural e Industrias Culturales y Creativas se propone trasladar la complejidad de las políticas culturales a cuatro objetivos en coherencia con el Programa de Gobierno de la XIII Legislatura y el Plan de Cultura 2022-2028 y la Agenda 2030 de la Viceconsejería de Cultura:

1. Profundizar en la corresponsabilidad en todos los ámbitos de la gobernanza cultural.
2. Reforzar la creación y producción de la cultura vasca y reforzar los sistemas públicos para difundir la cultura en la sociedad.
3. Aumentar la visibilidad de la cultura vasca.
4. Profundizar en el sector de las industrias culturales y creativas, a través de la promoción de la innovación y promover la transformación digital.

Todo esto sólo se puede abordar desde una gobernanza compartida, tanto con los agentes culturales como con las demás instituciones, con las que compartimos responsabilidades en políticas culturales. Profundizaremos en el foro interinstitucional HAKOBA, continuaremos con Kultura Auzolanean, mientras que el Instituto Etxepare y las asociaciones sectoriales servirán para facilitar la internacionalización de nuestras industrias culturales.

Asimismo, durante el ejercicio 2026 seguiremos reforzando el papel del Observatorio Vasco de la Cultura y Kulturklik, Espacio Interactivo de la Cultura Vasca.

Desde el punto de vista del Patrimonio Cultural, desde la Dirección de Patrimonio Cultural, Propiedad Intelectual y Depósito Legal, se impulsarán fundamentalmente seis grandes programas: la puesta en valor y difusión del Patrimonio Cultural Vasco, Material e Inmaterial; el desarrollo del Sistema Vasco de Museos; la gestión del Patrimonio Documental y el desarrollo del Sistema de Archivos de Euskadi; el desarrollo del Sistema Vasco de Bibliotecas; la Biblioteca Digital de la Cultura Vasca como repositorio único y portal de acceso a todos los aspectos de la cultura vasca; y, finalmente, el asesoramiento jurídico a la Dirección y la gestión de los servicios transferidos a la Comunidad Autónoma de Euskadi en materia de propiedad intelectual y Depósito Legal.

En lo que al compromiso con el Patrimonio Cultural Vasco se refiere, se prestará especial atención a la protección jurídica, potenciando declaraciones integrales. Se proseguirá con las acciones de señalización, protección y dinamización del Camino de Santiago de la costa y el Camino Ignaciano y se actualizarán los inventarios y se impulsarán los trabajos de investigación sobre patrimonio cultural.

Ondare immaterialaren kontserbazioan eta sendotzean lan egiten jarraituko da, eta industria-ondarearen eta unti eta itsas ondarearen pertzepzioan sakonduko da.

Halaber, Euskal kulturaren espazio digitala sendotzeko lan egingo da, politika publikoak berrituz. Legealdi honetan, kulturaren berrikuntza eta digitalizazioa bultzatzeko konpromisoa betetzeko, Euskariana indartuko dugu eta beste erakundeetako biltegiekin koordinazioa indartuko dugu, digitalizazio politika bateratuak bultzatuz.

Gainera, jarraitu egingo dugu irakurketa publiko digitalaren plataforma (eLiburutegia) zabaltzen eta garatzen, bai eta saileko atari digitaletako irisgarritasuna hobetzen ere.

MUSEOEN ZENTROA dela eta, parte hartuko dugu Guggenheim Bilbao Museoa, Arte Ederren Bilboko Museoa, Arabako Artium Museoa, eta Cristóbal Balenciaga Museoa. Halaber, Donostiako San Telmo Museoarekin eta Euskadi mailan interes orokorra duten bestelako museoekin lan egingo da.

Mantendu egingo da 2026 urtean zehar Euskadiko museoek egiten dituzten ekintzak garatu eta zabaltzeko asmoz urtero ateratzen den dirulaguntza deialdia. Era berean, bildumen integrazioa bultzatuko da. Honen helburua da museo ez diren erakunde eta fundazioen ondare historiko eta artistikoa balioan jartzea eta publiko orokorrarekin partekatzea. 2026an MUSEOTIK plataformaren garapenarekin jarraituko dugu.

Azkenik, Artxibo historiko, publiko eta pribatuak funtsak babestu, berreskuratu, antolatu eta digitalizatzea landuko da, funts horiek zabaltzeko azken helburuarekin.

HIZKUNTZA POLITIKA

Euskara azken hamarkadetan egindako lan kolektiboari esker biziberritu eta indartu egin da. Herri honek erakutsi du gauza handiak egiteko gai dela, eta datuek argi uzten dute: azken 40 urteetan bikoiztu egin da euskaraz hitz egiten dutenen kopurua. Bereziki gazteen artean gertatu da jauzi handia, eta gaur egun euskarak presentzia du esparru guztietan: eskolan, unibertsitatean, hedabideetan, kulturen eta teknologian.

Baina errealitate berriek (globalizazioak, digitalizazioak, gizartearen aniztasun geroz eta handiagoak) erronka berriak dakartzate. Euskarak jauzi kualitatiboa behar du, gaur arteko arrakastak kontuan hartuta, baina paradigma berriekin eta modu berritzaileekin.

ZENTZU HONETAN, EUSKARAREN ERABILERAN JAUZI KUALITATIBOA EMATEA LORTU nahi dugu; EUSKARARI ESTATUS EMOZIONAL BERRIA EMATEA.

Euskararen biziberritzeak herritar eleaniztunez osatutako gizarte elebidun geroz eta orekatuago baterantz hurbildu behar gaitu. Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza (HPS), horretan ahalegintzen ari da, adostasun politiko eta sozial zabalena bilatuz, horren eskutik baita gizartearen onespina eta herritarren atxikimendua.

Asimismo, se seguirá trabajando en la conservación y consolidación del patrimonio inmaterial y se ahondará en la percepción del patrimonio industrial, así como en el patrimonio marítimo y naval.

Se trabajará en consolidar el espacio digital de la cultura vasca a través de innovación de políticas. Durante esta legislatura, para cumplir con el compromiso de impulsar la innovación y la digitalización de la cultura, reforzaremos Euskariana e incrementaremos la coordinación con los depósitos digitales de otras instituciones, desarrollando políticas de digitalización consensuadas.

Además se continuará ampliando y desarrollando la plataforma de lectura pública digital (eLiburutegia), así como la mejora en la accesibilidad de los diversos portales digitales del Departamento.

En lo que respecta al CENTRO DE MUSEOS, se participará en el Museo Guggenheim Bilbao, Museo de Bellas Artes de Bilbao, Museo Artium de Álava y Museo Cristóbal Balenciaga. Asimismo, se colaborará con el Museo San Telmo de Donostia-San Sebastián y con otros museos de interés general a nivel de Euskadi.

Se mantendrá durante el año 2026 el programa anual de subvenciones destinadas al desarrollo y difusión de las actividades promovidas por los museos. Y se impulsará el registro de colecciones, con el fin de poner en valor y compartir con el público general el patrimonio histórico y artístico de instituciones y fundaciones no museísticas. En el 2026 continuaremos con el desarrollo de la plataforma MUSEOTIK.

Por último, se trabajará en los ámbitos de la tutela, la recuperación, la organización y la digitalización de fondos de archivos históricos, públicos y privados, con el fin último de su difusión.

POLÍTICA LINGÜÍSTICA

El euskera se ha revitalizado y fortalecido gracias al trabajo colectivo realizado en las últimas décadas. Este país ha demostrado que es capaz de hacer grandes cosas, y los datos lo dejan claro: en los últimos 40 años se ha duplicado el número de hablantes de euskera. El gran salto se ha producido especialmente entre los jóvenes, y hoy en día el euskera tiene presencia en todos los ámbitos: la escuela, la universidad, los medios de comunicación, la cultura y la tecnología.

Pero las nuevas realidades (globalización, digitalización, diversidad creciente de la sociedad) plantean nuevos retos. El euskera necesita un salto cualitativo, teniendo en cuenta los éxitos obtenidos hasta hoy, pero con nuevos paradigmas y maneras innovadoras.

EN ESTE SENTIDO, PRETENDEMOS DAR UN SALTO CUALITATIVO EN EL USO DEL EUSKERA; DOTAR AL EUSKERA DE UN NUEVO ESTATUS EMOCIONAL.

La revitalización del euskera debe acercarnos a una sociedad bilingüe cada vez más equilibrada formada por una ciudadanía plurilingüe. La Viceconsejería de Política Lingüística (VPL) se está esforzando en ello, buscando el más amplio consenso político y social, ya que de su mano viene el reconocimiento social y la adhesión de la ciudadanía.

XIII. legegintzaldirako 2024-2028 Gobernu Programan jasota daude euskararekiko 3 konpromiso nagusiak: 43. konpromisoa: Euskararen ezagutza areagotzea eta ingurune guztietan euskararen erabilera sustatzea; 44. konpromisoa: Hizkuntza-eskubideak bermatzeko eta hizkuntza-bizikidetzak normalizatu baterako bidean aurrera egitea, eta 45. konpromisoa: Euskara suspertze bidean dauden eremuetara eta eremu berrietara zabaltzeko estrategiak eta prozesuak bultzatzea.

Legegintzaldi honetan Euskararen Agenda Estrategikoa dokumentuaren bidez euskarari berariaz dagozkion politikak bideratzen eta zeharkakotasuna bermatzen ahaleginduko da HPS, bai administrazioaren eremu guztietan, baita gizartearen ere. Oinarri nagusi horietan finkatzen ditugu, beraz.

2026ko ekitaldian garatuko ditugun hizkuntza politikaren arloko lehentasunak:

1. Euskararen ezagutza areagotzeko bidean jarraitzea.
2. Euskararen erabilera areagotzeko bidean jarraitzea, bereziki, eremu hauetan: familia transmisioa eta hizkuntza sozializazioa, aisialdia eta kirola, ingurune digitala eta hizkuntza teknologiak, hedabideak, EAEko sektore publikoa, eremu sozioekonomiko pribatua, gizarte aktibazioa.
3. Herritarren hizkuntza eskubideak babesten jarraitzea.
4. Erakunde arteko lankidetzak indartzen jarraitzea.
5. Zeharkakoak diren ikerketa askotarikoak garatu eta gauzatzea (Euskararen Adierazle Sistema, eta arloko ikerketak, etab.).
6. Desarrollar y cuando sea oportuno crear prácticas que contribuyan a la promoción y revitalización del euskera (AROA, marco estratégico para la revitalización del euskera y el empoderamiento de las personas vascohablantes, Agenda Estratégica del Euskera, informes de las comisiones del Consejo Asesor del Euskera, etc.).

JARDUERA FISIKOA ETA KIROLA

Euskal Autonomia Erkidegoko Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren 2/2023 Legearekin bat etorritik, botere publikoek, beren eskumenen esparruan, pertsona guztiek kirola askatasunez eta borondatez egiteko duten oinarriko eskubidea bermatzera bideratutako politika onartuko dute, interes publikoko gizarte-jarduerak baita, eta pertsonen prestakuntza eta garapen integrala, bizi-kalitatea hobetzea eta norbanakoaren eta gizartearen ongizatea lortzen laguntzen baitu.

Eusko Jaurlaritzako Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritzak aktiboki lan egingo du 2024-2028 legegintzaldian jarduera fisiko osasungarria eta goi-mailako kirola sustatzeko.

Izan ere, Euskadin kirola eta jarduera fisikoa lehiaketa baino askoz gehiago dira: komunitatea eraikitzeko, gure nortasuna indartzeko eta gure osasun kolektiboa zaintzeko tresnak dira.

El Programa de Gobierno 2024-2028 para la XIII legislatura recoge los 3 principales compromisos con el euskera: Compromiso 43: Aumentar el conocimiento del euskera y fomentar su uso en todos los entornos; compromiso 44: Avanzar hacia la garantía de los derechos lingüísticos y hacia una convivencia lingüística normalizada; y compromiso 45: Impulsar estrategias y procesos para extender el euskera a ámbitos emergentes y nuevos.

A lo largo de la presente legislatura, mediante la Agenda Estratégica del Euskera, la VPL tratará de orientar las políticas específicas del euskera y garantizar su transversalidad, tanto en todos los ámbitos de la administración como en la sociedad.

En estas bases generales fijamos, por tanto, las prioridades en materia de política lingüística que desarrollaremos en el ejercicio 2026:

1. Seguir avanzando hacia un mayor conocimiento del euskera.
2. Seguir avanzando en el incremento del uso del euskera, especialmente en los siguientes ámbitos: transmisión familiar y socialización lingüística, ocio y deporte, entorno digital y tecnologías lingüísticas, medios de comunicación, sector público de la CAE, ámbito socioeconómico privado, activación social.
3. Seguir protegiendo los derechos lingüísticos de la ciudadanía.
4. Seguir reforzando la cooperación interinstitucional.
5. Llevar a cabo investigaciones diversas de carácter transversal (Sistema de Indicadores del Euskera, e investigaciones sectoriales, etc.).
6. Euskara sustatzeko eta biziberritzeko lagungarri izango diren jardunbideak garatzea eta dagokionean, sortzea (AROA, euskara indarberitzeko eta euskaldunok ahalduzko marko estrategikoa, Euskararen Agenda Estrategikoa, Euskararen Aholku Batzordearen batzordeetako txostenak, etab.).

ACTIVIDAD FÍSICA Y DEPORTE

De acuerdo con la Ley 2/2023 de la actividad física y el deporte del País Vasco, los poderes públicos, en el ámbito de sus competencias, adoptarán una política dirigida a garantizar el derecho fundamental de todas las personas a la práctica deportiva de forma libre y voluntaria en cuanto que constituye una actividad social de interés público que contribuye a la formación y al desarrollo integral de las personas, a la mejora de su calidad de vida y al bienestar individual y social.

Desde la Dirección de Actividad Física y Deporte del Gobierno vasco se trabajará activamente durante la legislatura 2024-2028 en promocionar la actividad física saludable y fomentar el deporte de alto nivel.

Y es que en Euskadi, el deporte y la actividad física son mucho más que competición: son herramientas para construir comunidad, fortalecer nuestra identidad y cuidar de nuestra salud colectiva.

Kirolean inbertitzen dugu badakigulako gure osasuna eta ongizatea zaintzea gure gizartea zaintzea dela. Kirola egiteak gure bizi-kalitatea hobetzen du, enplegua sortzen du, ekonomia bultzatzen du eta balio partekatuak sustatzen ditu: ahalegina, elkartasuna, errespetua, lankidetzeta eta harrotasun kolektiboa.

Era berean, gure goi mailako atletak altxor kolektiboa dira. Euskadi munduan ordezkatzeko dute, eta gure nortasuna eta balioak eramaten dituzte berekin, belaunaldi guztiak inspiratuz. Aldi berean, gure kirol-tradizioek (pilotak edo arraunak, esaterako) gure historiarekin lotzen gaituzte eta gure sustraiak bizirik mantentzen laguntzen digute, tradizioa eta berrikuntza uztartuz.

Ilido horretan, Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritzak lau ardatz nagusiren inguruan antolatu ditu bere lehentasunak, helburuak eta ekintzak. Honako hauek dira:

1. Jarduera fisikoaren eta kirolaren sektorea berpiztu, Euskadiko kirol-sistema ere etorkizuneko erronketarako egokituz.
2. Euskadi aktiboa sustatu. Euskal herritarren artean jarduera fisikoa eta bizi-ohitura osasuntsuak bultzatuko dira, Euskadi Europako gizarte aktiboaren artean kokatuz.
3. Euskal kirola berdintasunez. Helburua berdintasun erreala sustatzea da generoaren ikuspuntutik, dibertsitate funtzional bat duten pertsonen aukeren ikuspegitik eta hizkuntza-berdintasunari dagokionez.
4. Kirola Euskadiren ikur. Kirola eta kirol-jardunarekin lotutako balioak Euskadiren identifikazio-ezaugarria izango dira, gure herrian bertan eta Euskadi-Basque Country estrategiaren baitan.

EITB

EITBri dagokienaz, aipatu behar da euskal gizartearen zerbitzuan dagoen ente publikoa dela, helburu hauek dituen: euskal gizartea informatzea, herritarrek politikan, gizartearen eta kulturen parte har dezaten bultzatzea, eta euskal kultura eta euskararen normalizazioa sustatzea. Era berean, EITBren helburu dira: gizartea eraldatzeko eragile izatea, herritarrei eskaintzea irratia eta telebista programazio erakargarria eta kalitatezkoa, baita plataforma digitaletan ere, gure kirolean erreferente izan, euskal ikus-entzunezko ekosistema garatzen laguntzea, teknologia berrietara egokitzea eta azpiegiturretan inbertitzea.

Eusko Jaurlaritzak eta EITBek 2022ko martxoaren 8an sinatu zuten programa-kontratua, 2022-2025 aldirako. Programa-kontratu horrek ikus-entzunezko komunikazioko zerbitzu publikoaren markoa, eta zerbitzu hori emateko EITBek hartzen zituen konpromisoak ezarri zituen. Era berean, Eusko Jaurlaritzak konpromiso ekonomikoak hartu zituen, EITBek zerbitzu publiko hori egoki eskaini zezan.

Aipatutako programa-kontratua 2025eko abenduaren 31ra arte egongo da indarrean, eta programa-kontratu berria indarrean jarri arte luzatu ahal izango da, 9. klausulan xedatutakoaren arabera.

Invertimos en deporte porque sabemos que cuidar de nuestra salud y bienestar es cuidar de nuestra sociedad. La práctica deportiva mejora nuestra calidad de vida, genera empleo, impulsa la economía y fomenta valores compartidos: esfuerzo, solidaridad, respeto, colaboración y orgullo colectivo.

Asimismo, nuestros atletas de alto nivel son un tesoro colectivo. Representan a Euskadi en el mundo y llevan consigo nuestra identidad y valores, inspirando a todas las generaciones. Al mismo tiempo, nuestras tradiciones deportivas (como la pelota o el remo) nos conectan con nuestra historia y nos ayudan a mantener vivas nuestras raíces, combinando tradición e innovación.

En este sentido, la Dirección de Actividad Física y Deporte ha articulado sus prioridades, objetivos y acciones en torno a cuatro grandes ejes. Son los siguientes:

1. Reactivar el sector de la actividad física y el deporte, adecuando el sistema deportivo de Euskadi a los retos de futuro.
2. Promover una Euskadi activa. Se promocionará la actividad física y los hábitos de vida saludables entre la ciudadanía vasca, colocando a Euskadi como una de las sociedades más activas de Europa.
3. Deporte vasco en igualdad. El objetivo es promover la igualdad real desde el punto de vista del género, de las oportunidades de las personas con discapacidad y diversidad funcional y de la igualdad lingüística.
4. El deporte como símbolo de Euskadi. El deporte y los valores relacionados con la práctica deportiva serán la seña de identidad de Euskadi, en nuestro propio país y dentro de la estrategia Euskadi-Basque Country.

EITB

En lo que a EITB se refiere, cabe mencionar que se trata de un ente público al servicio de la sociedad vasca cuyos objetivos fundamentales son: informar a la sociedad vasca, promover la participación política, social y cultural de la ciudadanía y fomentar la cultura vasca y la normalización del euskera. Asimismo, otros de los objetivos de EITB son: ser agente transformador de la sociedad, ofrecer a la ciudadanía una programación de radio y televisión atractiva y de calidad, así como en sus plataformas digitales, ser referente en nuestros deportes, contribuir al desarrollo del ecosistema audiovisual vasco y adaptarse a las nuevas tecnologías e invertir en las infraestructuras.

El Gobierno Vasco y EITB firmaron el 8 de marzo del 2022 el contrato programa para el periodo 2022-2025, el cual estableció el marco y los compromisos para el desempeño del servicio público de comunicación audiovisual que debe prestar el ente público a la sociedad vasca, así como los compromisos económicos que el Gobierno adoptaba para que ese servicio público pueda prestarse adecuadamente.

El mencionado contrato programa tiene vigencia hasta al 31 de diciembre de 2025, pudiendo prorrogarse hasta la entrada en vigor del nuevo contrato programa, conforme a lo dispuesto en la cláusula 9 del mismo.

Beraz, EITBren 2026rako aurrekontuak onartzen den programa-kontratu berrian jasotako esparruari eta konpromisoei erantzun die, edo, halakorik ezean, 2022-2025 aldiari dagokion programa-kontratuari, hura luzatuz gero.

Por lo tanto, el presupuesto de EITB para 2026 responderá al marco y a los compromisos recogidos en el nuevo contrato programa que se apruebe o, en su defecto, al contrato programa correspondiente al periodo 2022-2025 en caso de prorrogarse éste.

PROGRAMA

4511 KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA. EGITURA ETA LAGUNTZA

ARDURADUNA

KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA
KABINETEAREN ETA GIZARTE HEDABIDEEN
ZUZENDARITZA
ZERBITZU ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4511 ESTRUCTURA Y APOYO DE CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA

RESPONSABLE

CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA
DIRECCIÓN DE GABINETE Y MEDIOS DE
COMUNICACIÓN SOCIAL
DIRECCIÓN DE SERVICIOS

MEMORIA

Kabinetearen eta Gizarte Hedabideen Zuzendaritza sailaren titularrari zuzenean laguntzeko organoa da. Zuzendaritza saileko sailburuordetzak elkarren artean behar bezala koordinatzeaz arduratzen da, sailaren eta beste administrazio batzuen arteko harremanak bideratzen ditu eta sailak Arartekoarekin eta Legebiltzarrarekin duen komunikazioaren arduraduna da. Bestalde, zuzendaritza honek ikus-entzunezko komunikazio-zerbitzuak eskaintzeko gaikuntza-tituluak emateko prozedurak era administratiboan gauzatzeko eta ikus-entzunezko komunikazio-zerbitzuaren emaileek hitzartutako baldintzetan emango dutela egiaztatzeko eskuduntza ere badu.

Zerbitzu Zuzendaritzari sailaren goi-zuzendaritza betetzea dagokio, hots, sailaren jarduerak planifikatzea, zuzentzea eta koordinatzea. Era berean, saileko zeharkako atala da eta honako helburu hauek ditu: laguntza ematea organo kudeatzaileei (gainerako zuzendaritzak) arlo ekonomikoan, juridikoan, informatikoan eta langileen atalean; euskara-plana bultzatzea eta koordinatzea; aholkularitza eta laguntza ematea genero-ikuspegia txertatzeko; eta saileko estatistika lantzea. Horretarako, zuzendaritza honen egituraketan biltzen dira: lau zerbitzu, euskara eta berdintasunerako unitateak, eta organo estatistikoa.

La Dirección de Gabinete y Medios de Comunicación Social es el órgano de apoyo directo a la persona titular del Departamento. La Dirección vela por la adecuada coordinación entre las Viceconsejerías del Departamento, canaliza las relaciones del Departamento con otras administraciones y es la responsable de la interlocución del Departamento con el Ararteko y con el Parlamento. Por otra parte, corresponde también a esta Dirección la ejecución administrativa de los procedimientos para la concesión de títulos habilitantes para la prestación de servicios comunicación audiovisual (radio y televisión), y la verificación del cumplimiento de las condiciones esenciales del servicio por parte de las entidades prestadoras de servicios de comunicación audiovisual.

La Dirección de Servicios ejerce la alta dirección del Departamento y es a quien corresponde planificar, dirigir y coordinar las actividades del mismo. Es igualmente la sección transversal del Departamento y sus objetivos son: prestar apoyo a los órganos de gestión (resto de Direcciones) en las áreas económica, jurídica, informática y de personal; impulsar y coordinar el plan de euskera; asesorar y asistir en la incorporación de la perspectiva de género; y elaborar la estadística departamental. Para ello, la Dirección se estructura orgánicamente en cuatro servicios, las unidades de euskera e igualdad, y el órgano estadístico.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. SAILAREN TITULARRAREN KANPO HARREMANAK SENDOTZEA ETA KUDEATZEA 1. Eusko Legebiltzarrarekiko eta Arartekoarekiko sailaren harremanak bideratzea.		1. FORTALECER Y GESTIONAR LAS RELACIONES EXTERNAS DE LA PERSONA TITULAR DEL DEPARTAMENTO 1. Canalizar las relaciones del Departamento con el Parlamento Vasco y el Ararteko.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Herritarrek informatzea eta, horretarako dauden hedabideen bidez, haien eskaerei erantzuna ematea. 2. IKUS-ENTZUNEZKO KOMUNIKAZIO-ZERBITZUAK EMATEKO GAIKUNTZA-TITULUAK EBAZTEA 1. Marko juridikoa garatzea. 2. Gaikuntza-tituluak gauzatzea. 3. Ikus-entzunezko komunikazio-zerbitzuak ematen dituzten pertsona eta erakundeek EAEko erregistroa garatzea. 4. Emakumeen eta gizonen berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistatik gabe bizitzeko Legearen testu bateginaren (1/2023 Legegintzako dekretuak onartutakoa) betetzea sustatzea; ikus-entzunezko komunikazio-zerbitzu emaileen eta hedabideen artean (bereizkeria eragiten ez duten edukiak, ordezkartza orekatua, emakumeen aurkako indarkeriaren tratamendua, etab.). 3. SAILEKO ORGANO KUDEATZAILEEI LAGUNTZA EMATEA 1. Arlo Ekonomikoa: sailaren aurrekontu aurreproiektua prestatzea (zuzendaritzekin elkarlanean), aurrekontu-exekuzioaren jarraipena egitea, eta gastuei eta sarrerei dagozkien kontabilitate agiriak izapidetza zentralizatzea. 2. Arlo Juridikoa: aholkularitza juridikoko eginkizunak betetzen ditu (hala badagokio, txosten juridikoak eginez); administrazio-bidean errekursoak ebatzea aztertzen eta proposatzen du; ondare-erantzukizuneko espedienteak izapidetzen ditu, bai eta izaera orokorreko arau-xedapenak eta kontratu txikitat hartzen ez diren administrazio-kontratuak onartzeko espedienteak ere; Sailaren datu pertsonalak babesteko tratamendu-jarduerak kudeatzen ditu, arlo informatikoarekin batera; espedienteak Gobernu Idazkaritzara igortzen ditu eta izenpetutako hitzarmenak erregistratu; eta, auzietan, espedienteak dagokion organo judizialera bidaltzen direla gainbegiratzen du, eta Auzibide Zuzendaritzarekiko harremanak kudeatzen ditu. 3. Arlo Informatikoa: ekipo informatikoak, informazio-sistemak, web-atariak eta prozeduren digitalizazioa kudeatu eta koordinatzea, eta fitxategien segurtasuna eta kalitate-sistemak ere bai; Sailaren datu pertsonalak babesteko tratamendu-jarduerak kudeatzen ditu, arlo juridikoarekin batera. 4. Langileen Atala: Saileko giza baliabideak kudeatzea eta langileak prestatzeko planak ezarri eta koordinatzea.		2. Informar a la ciudadanía y dar respuesta a sus demandas a través de los diferentes canales de comunicación habilitados para tal fin. 2. RESOLVER LOS TÍTULOS HABILITANTES PARA LA PRESTACIÓN DE SERVICIOS DE COMUNICACIÓN AUDIOVISUAL 1. Desarrollar el marco jurídico. 2. Formalizar los títulos habilitantes. 3. Desarrollar el Registro de personas y entidades prestadoras del servicio de comunicación audiovisual de la CAE. 4. Promover el cumplimiento del Decreto Legislativo 1/2023, de 16 de marzo, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley para la Igualdad de Mujeres y Hombres y Vidas Libres de Violencia Machista contra las Mujeres entre los prestadores del servicio de comunicación audiovisual y medios (contenidos no discriminatorios, representación equilibrada, tratamiento de la violencia contra las mujeres, etc.). 3. PRESTAR APOYO A LOS ÓRGANOS DE GESTIÓN DEL DEPARTAMENTO 1. Área Económica: elabora el anteproyecto del presupuesto del Departamento (de forma coordinada con las diferentes Direcciones), realiza el seguimiento de la ejecución presupuestaria, y centraliza la tramitación de los documentos contables de gasto e ingreso. 2. Área Jurídica: realiza funciones de asesoramiento jurídico (emitiendo, si procede, informes jurídicos); analiza y propone la resolución de recursos en vía administrativa; tramita expedientes de responsabilidad patrimonial, así como expedientes para la aprobación de disposiciones normativas de carácter general y los de contratos administrativos que no tengan la consideración de contratos menores; gestiona las actividades de tratamiento de protección de datos personales del Departamento, junto con el área informática; remite expedientes a Secretaría de Gobierno y registra los convenio suscritos; y, en la función contenciosa, supervisa la remisión de los expedientes al órgano judicial que corresponda, y gestiona las relaciones con la Dirección de lo Contencioso. 3. Área Informática: gestiona y coordina los equipos informáticos, sistemas de información, portales web y la digitalización de los procedimientos, también la seguridad de los ficheros y los sistemas de calidad; gestiona las actividades de tratamiento de protección de datos personales del Departamento, junto con el área jurídica. 4. Área de Personal: gestiona los recursos humanos del Departamento y, establece y coordina los planes de formación del personal.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
4. EUSKARA-PLANA BULTZATZEA ETA KOORDINATZEA (HIZKUNTZA NORMALKUNTZA) 1. Euskararen erabilera areagotzeko neurriak gauzatzea. Herri-erakundeekin eta erakunde pribatuekin. Barne-harremanetan eta jendaurreko ekitaldietan. Herritarrekiko harremanetan.	 10 10 10	4. IMPULSAR Y COORDINAR EL PLAN DE EUSKERA (NORMALIZACIÓN LINGÜÍSTICA) 1. Implementar medidas destinadas al incremento del uso del euskera. En las relaciones con las instituciones públicas y las instituciones privadas. En las relaciones internas e intervenciones públicas. En las relaciones con la ciudadanía.
5. SAILARI AHOLKULARITZA ETA LAGUNTZA EMATEA GENERO-IKUSPEGIA TXERTATZEKO 1. Saileko jarduera administratiboan eta politika sektorialetan genero-ikuspegia txertatzen sustatzea. Sailaren legegintzaldiko berdintasun-plana. Bilerak berdintasunerako talde teknikoekin eta politikoekin, Sailaren berdintasun planari jarraipena egiteko. Prestakuntza- edo sentsibilizazio-ekintzak.	 1 3 4	5. ASESORAR Y ASISTIR AL DEPARTAMENTO EN LA INCORPORACIÓN DE LA PERSPECTIVA DE GÉNERO 1. Promover la incorporación de la perspectiva de género en la actuación administrativa del Departamento y en sus políticas sectoriales. Plan de igualdad de legislatura del Departamento. Reuniones con los grupos técnicos y políticos de igualdad para el seguimiento del plan de igualdad departamental. Acciones formativas o de sensibilización.
6. SAILEKO ESTATISTIKA LANTZEA 1. Saileko estatistika lantzea. Estatistika eragiketak (EAEko Estatistika Ofizialeko Programan jasotakoak). Txosten teknikoak. Informazio-eskaerak estatistika institutuei.	 13 9 4	6. ELABORAR LA ESTADÍSTICA DEPARTAMENTAL 1. Elaborar la estadística departamental. Operaciones estadísticas (incluidas en el Programa de Estadística Oficial de la CAE). Informes técnicos. Peticiónes de información a institutos de estadística.

PROGRAMA

4512 KIROLAK

PROGRAMA

4512 DEPORTES

ARDURADUNA

KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA
 JARDUERA FISIKOAREN ETA KIROLAREN
 ZUZENDARITZA

RESPONSABLE

CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA
 DIRECCIÓN DE ACTIVIDAD FÍSICA
 Y DEPORTE

MEMORIA

Euskal Autonomia Erkidegoko Jarduera Fisikoari eta Kirolari buruzko 2/2023 Legearekin bat etorritik, botere publikoek, beren eskumenen esparruan, pertsona guztiek kirola askatasunez eta borondatez egiteko duten oinarritzko eskubidea bermatzera bideratutako politika onartuko dute, interes publikoko gizarte-jarduera baita, eta pertsonen prestakuntza eta garapen integrala, bizi-kalitatea hobetzea eta norbanakoaren eta gizartearen ongizatea lortzen laguntzen baitu.

Jarduera fisikoa eta kirola oso lagungarriak dira gazteen ikaskuntza-eta prestakuntza-prozesuan hezteko. Jarduera fisikoa eta kirola egiten duen orok badaki diziplina eta eguneroko lana zer diren, baita taldean jokatzeko ardura lantzea ere. Gainera, nork bere burua zaintzeko ohiturak ikasten dira kirolaren bitartez.

Jarduera fisikoa eta kirola oso tresna aproposak dira gizarte integrazioarako. Horien bitartez, komunitate baten parte izateko aukera errazten zaie bertakoak ez diren pertsonen, eta integrazio sarrera bikaina izan daiteke atzeretik gure herrira etorritako hainbat pertsonarentzako.

Jarduera fisikoa eta kirola gure bizi-kalitatearen eta osasunaren oinarria dira, ezinbestekoak baitira eremu horietan onurak lortzeko. Egungo sozietatean eta, batez ere, ditugun abantaila teknologikoek badute alde kaltegarri bat: jarduera fisiko eza eta sedentarismoa.

Jendarte aktiboa, hau da, jarduera fisikoa egiten duen gizarte, sedentarioa ez dena, ezinbestekoa da gure ongizate mailari eusteko. Sozietate alaiagoa, emankorragoa eta osasuntsuagoa ekarriko du, eta, nola ez, jasangarriago egingo ditu gure ongizate-mailak osasun arloan dituen kostuak.

De acuerdo con la Ley 2/2023, de la actividad física y deporte del País Vasco, los poderes públicos, en el ámbito de sus competencias, adoptarán una política dirigida a garantizar el derecho fundamental de todas las personas a la práctica deportiva de forma libre y voluntaria en cuanto que constituye una actividad social de interés público que contribuye a la formación y al desarrollo integral de las personas, a la mejora de su calidad de vida y al bienestar individual y social.

La actividad física y el deporte son de gran ayuda en el proceso de aprendizaje y formación de las y los jóvenes. Toda persona que haga actividad física y deporte sabe lo que representan la disciplina y el trabajo diario, así como el cultivo de la responsabilidad de actuar en grupo. Además, por medio del deporte se adquieren hábitos de autocuidado.

La actividad física y el deporte son instrumentos muy adecuados para la integración social. Por medio de ellos se facilita la oportunidad de pertenecer a una comunidad las personas no nacidas aquí o a las personas migrantes y pueden proporcionar un excelente acceso a la integración a muchas personas llegadas a nuestro país.

La actividad física y el deporte son la base de nuestra calidad de vida y de nuestra salud, imprescindibles para conseguir beneficios en esos ámbitos. La sociedad actual y especialmente los avances tecnológicos con que cuenta tienen su vertiente perjudicial en la falta de actividad física y el sedentarismo.

Una sociedad activa, es decir, una sociedad que realiza actividad física, alejada del sedentarismo, resulta imprescindible para mantener nuestro nivel de bienestar. Ello redundará en una sociedad más feliz, productiva y saludable y, por supuesto, hará más sostenibles los costes que conlleva nuestro nivel de bienestar en el área sanitaria.

Eusko Jaurlaritzako Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritzaren zereginek eremu zabala hartzen dute eta hainbat konpromiso estrategikori lotuta daude. Jarduera fisikoaren eta kirolaren arloa eskumen partekatua izan arren, Eusko Jaurlaritzari dagozkion arloak anitz eta oso ezberdinak dira. 2024-2028 Legealdiari begira, Zuzendaritzak bere lehentasun, helburu eta ekinbideak lau ardatz nagusiren inguruan antolatu ditu. Honako hauek dira:

1. Jarduera fisikoaren eta kirolaren sektorea berpiztu, Euskadiko kirol-sistema ere etorkizuneko erronketarako egokituz.

Era berean, etorkizuneko erronketarako Euskadiko kirol-sistemaren antolaketa egokitu, egituratu eta hobetzeko, Euskal Autonomia Erkidegoan kirol-lanbideetan sartzeari eta jarduteari buruzko legeak, jarduera fisikoari eta kirolari buruzko legeak eta Dopinaren aurkako Legea aldatu ondoren. Horien arau-garapena izapidetzen ari gara.

2. Euskadi aktiboa sustatu. Euskal herritarren artean jarduera fisikoa eta bizi-ohitura osasuntsuak hedatzen jarraituko dugu, Euskadi Europako gizarte aktiboen artean kokatze aldera.

Europako herrialderik aurreratuenek gero eta barneratuago dute jarduera fisikoaren garrantzia. Atzean geratu dira ikuspegi ludikoa nabarmentzen zuten garaiak, eta egun gizarte mailako lehentasuntzat hartzen da haren sustapena. Euskadin hasiak gara kontzientzia hori barneratzen eta pauso sendoak eman ditugu norabide horretan. Pandemiak agerian utzi ditu jarduera fisiko ezak herritarren osasunean sortzen dituen ondorio larriak eta gordintasunez erakutsi digu sedentarismoak eragiten duena, batik bat urteen poderioz. Ardatz honi dagokionez, Urte honetan, jarduera fisikoaren sustapenaren arloan, 2/2023 Legeak, martxoaren 30ekoa, Euskadiko jarduera fisikoaren eta kirolarena, ezarritakoari jarraituz, «Mugiment Ekintza Plana» martxan jartzea eta jarraipena egitea erronka nagusia dugu.

3. Euskal kirola berdintasunez. Kirol eremuan berdintasun erreala eta eraginkorra sustatzen jarraitu nahi dugu, genero-berdintasunari, dibertsitate funtzionala duten pertsonen eta hizkuntza-berdintasunari erreparatuta.

Horretarako, hiru lerro horietan lan egingo dugu, emakumeen parte-hartzea eta ikusgarritasuna maila guztietan sustatuz, kirol inklusiboa eta egokitua babesteko neurriak garatuz eta jarduera fisikoarekin eta kirolarekin lotutako espazioetan euskararen presentzia eta erabilera indartzeko ekimenak bultzatuz.

4. Kirola Euskadiren ikur. Kirola eta kirol-jardunarekin lotutako balioak Euskadiren identifikazio-ezaugarria izango dira, gure herrian bertan eta Euskadi-Basque Country estrategiaren baitan.

Las funciones de la Dirección de Actividad Física y Deporte del Gobierno Vasco abarcan un amplio ámbito y están vinculadas a diversos compromisos estratégicos. A pesar de la competencia compartida en materia de actividad física y deporte, las áreas que corresponden al Gobierno Vasco son diversas y muy diferentes. De cara a la Legislatura 2024-2028, la Dirección ha articulado sus prioridades, objetivos e iniciativas en torno a cuatro grandes ejes. Son los siguientes:

1. Reactivar el sector de la actividad física y el deporte, adaptando el sistema deportivo vasco a los retos del futuro.

Asimismo, con el fin de adecuar, estructurar y mejorar la organización del sistema deportivo de Euskadi para los retos de futuro, tras la aprobación de las Leyes sobre el acceso y ejercicio de las profesiones del deporte en el País Vasco; la de la actividad física y deporte y la modificación de la Ley Antidopaje. Estamos tramitando el desarrollo normativo de las mismas.

2. Promover una Euskadi activa. Vamos a continuar difundiendo la actividad física y los hábitos de vida saludables entre la ciudadanía vasca, situando a Euskadi entre las sociedades más activas de Europa.

Los países europeos más avanzados tienen cada vez más interiorizada la importancia de la actividad física. Atrás han quedado los tiempos en los que destacaban el enfoque lúdico y hoy se considera su promoción como una prioridad a nivel social. En Euskadi estamos empezando a interiorizar esa conciencia y hemos dado pasos firmes en esa dirección. La pandemia ha puesto de manifiesto las graves consecuencias que produce la inactividad física en la salud de la población, mostrándonos con crudeza lo que provoca el sedentarismo, sobre todo con el paso de los años. En relación con este eje se impulsarán la Agencia Vasca de Actividad física, en este año, en el ámbito de la promoción de la actividad física, siguiendo las directrices de la Ley 2/2023, de 30 de marzo, de la actividad física y del deporte del País Vasco, tenemos el reto principal de la puesta en marcha y seguimiento del Plan de Acción de Mugiment.

3. Deporte vasco en igualdad. Queremos seguir promoviendo la igualdad real y efectiva en el ámbito deportivo, atendiendo a la igualdad de género, a las personas con diversidad funcional y la igualdad lingüística.

Para ello, trabajaremos en estas tres líneas impulsando la participación y visibilización de las mujeres en todos los niveles, desarrollando medidas de apoyo al deporte inclusivo y adaptado e impulsando iniciativas para reforzar la presencia y el uso del euskera en los espacios relacionados con la actividad física y el deporte.

4. El deporte como símbolo de Euskadi. El deporte y los valores relacionados con la práctica deportiva serán la seña de identidad de Euskadi, en nuestro propio país y dentro de la estrategia Euskadi-Basque Country.

Kirola gure herriaren kultura, izaera eta nortasunean erabat errotuta dago. Euskadi kirolari handien sorteria izan da eta da, eta berauek gure enbaxadorerik onenak izan dira askotan. Kirolaren baliorik behinenak hedatu dituzte gurean, eta gure herria nazioartekotzean lagundu dute. Euskadi bere goi-mailako kirolariak babestu dituen herria izan da, eta erreferente izan nahi dugu horretan. Baina bide horri ez diogu edozelan eutsiko. Balio batzuei lotuta eutsiko diogu. Kirol legez. Fair-play-ean eta dopinaren aurrean 0 tolerantzia ere Euskadiren ikur izan daitezkeelako.

Gure kirolariak nazioarteko txapelketetan Euskadi-Basque Country izenarekin lehiatzeko ere lan egingo dugu. Ukaezina da Euskal Selektzioak Euskadi ikusarazten eta munduan proiektatzen laguntzen duela. Gure kirol-potentzia erakusten du, gure kirol-potentzia, gure nortasuna eta kultura gauzak egiteko dugun modua.

Eliteko gure kirolarien bidez, haien bultzadaren bidez, nazioartean lehiatzen diren gure selekzioen bidez, eta nazioarteko kirol-ekitaldiak antolatuz, kirol-jarduera handiagoa eta hobe izango dugu, bai eta nortasun- eta partaidetza-sentimendu handiagoa ere.

Normala da eta herrialde baten normaltasunaren barruan dago nazioartean aitorutako federazio eta selektzio ofizialak izatea, beraz, gure selekzioen ofizialtasuna lortzeko prozesuan eta Euskal Selektzioaren atxikimendua eta kontsiderazioa elikatzean urratsak ematen jarraituko dugu.

Azkenik, gure herrian sustraitu diren zenbait kirol-diziplina gure kulturaren eta nortasunaren ezaugarri bilakatu dira, kasu batzuetan gure ekarpena utziz nazioartean. Bereziki zaindu eta indartu egin nahi ditugu kirol horiek. Guk ez badugu egiten beste inork ez duelako egingo. Eta gure herriaren ezaugarri bilakatu direlako, Euskadiren ikur.

Beraz, gure aurkezpen-gutunean kirolak presentzia handia izan dezan, maila desberdinetan lan egingo dugu eta Basque Team Fundazioaren erreferentzialtasuna indartuko dugu goi-mailako kirolaren esparruan, Basque Team Zentroa eraberritu dugu eta goi-mailako kirolariei eskaintzen zaien zerbitzu-eskaintza indartuko dugu; Euskadi dopinaren aurkako borrokan erreferente bihurtuko dugu, Dopinaren aurkako Euskal Agentzia Munduko Agentzian txertatuz; euskal selekzioei kanpo-proiektzio elementu gisa ematen zaien babesa indartuko dugu eta nazioarteko lehen mailako kirol-ekitaldiak ekarriko ditugu.

El deporte está plenamente arraigado en la cultura, carácter e identidad de nuestro pueblo. Euskadi ha sido y es la cuna de grandes deportistas que han sido muchas veces nuestras y nuestros mejores embajadores. Han difundido en nuestro país los valores más relevantes del deporte y han contribuido a su internacionalización. Euskadi ha sido un pueblo que ha apoyado a sus deportistas de alto nivel, en lo que queremos ser un referente. Pero no vamos a seguir ese camino a cualquier precio. Vamos a mantenerlo ligado a unos valores. Porque en el fair-play y en la tolerancia 0 frente al dopaje también pueden ser símbolos de Euskadi.

También trabajaremos para que nuestras y nuestros deportistas compitan bajo el nombre de Euskadi-Basque Country en campeonatos internacionales. Es innegable que Euskal Selektzioa ayuda en la visibilización, y a la proyección de Euskadi en el mundo. Muestra nuestra potencia deportiva, nuestra potencia Deportiva, nuestra forma de hacer las cosas nuestra identidad y nuestra cultura.

A través de nuestros deportistas de élite, de su impulso, de nuestras selecciones compitiendo en el ámbito internacional y también a través de la organización de eventos deportivos internacionales inspiraremos una mayor y mejor práctica deportiva y también un mayor sentimiento de identidad y pertenencia.

Es natural y está dentro de la normalidad de un país contar con federaciones y selecciones oficiales reconocidas a nivel internacional, por tanto, seguiremos dando pasos en el proceso de consecución de la oficialidad para nuestras selecciones y en alimentar el apego y la consideración de la Euskal Selektzioa como selección propia.

Por último, algunas de las disciplinas deportivas que han arraigado en nuestro país se han convertido en señas de identidad y cultura, dejando en algunos casos nuestra aportación internacional. Queremos cuidar y reforzar especialmente estos deportes. Porque si nosotros y nosotras no lo hacemos nadie más lo hará. Y porque se han convertido en seña de identidad de nuestro país, en símbolo de Euskadi.

Por tanto, para que el deporte tenga mucha presencia en nuestra carta de presentación, trabajaremos a diferentes niveles y reforzaremos la referencialidad de la Fundación Basque Team en el ámbito del deporte de alto nivel, hemos reformado el Centro Basque Team y reforzaremos la cartera de servicios que se ofrece a las y los deportistas de alto nivel; haremos de Euskadi un referente en la lucha contra el dopaje, incorporando la Agencia Vasca Antidopaje en la Agencia Mundial; reforzaremos el apoyo a las selecciones vascas como elemento de proyección exterior y atraeremos eventos deportivos de primer nivel internacional.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. KIROL EREDUAREN INGURUKO HAUSNARKETA SUSTATZEA		1. IMPULSAR UNA REFLEXIÓN SOBRE EL MODELO DEPORTIVO

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Eusko Legebiltzarrak onartutako kirol-arloko lege berriak erregelamendu bidez garatzea, etorkizunean horiek ezarritako jarduera fisikoaren eta kirolaren eredua sendotzeko. 2. Euskal federazioen urteko kirol-programak finantzatzeko dirulaguntzak. Dirulaguntza kopurua. 3. Dirulaguntza eta babesa Euskal Kirol Federazioen Batasunari, euskal federazioak berrantolatze eta optimizatzeko, eta euskal selekzioak sustatzeko eta kanpoan proiektatzeko. 4. Kirolaren Euskal Eskola indartzea. 5. Prestakuntza Programa landu eta martxan jartzea. Proiektu kopurua. 6. I+G+B proiektuak definitzea. Proiektu kopurua. 7. Euskal kirol-erakundeetan eraldaketa digitaleko proiektuak sustatzea. Proiektu kopurua.	45 25 4 2	1. Desarrollar reglamentariamente las nuevas leyes del ámbito deportivo aprobadas por el Parlamento Vasco, a fin de consolidar a futuro el modelo de actividad física y deporte establecido por las mismas. 2. Subvenciones para financiar los programas anuales deportivos de las federaciones vascas. Número de subvenciones. 3. Subvención y apoyo a la Unión de Federaciones Deportivas Vascas, para la reorganización y optimización de las federaciones vascas y potenciación de las selecciones vascas y su proyección en el exterior. 4. Potenciar la Escuela Vasca del Deporte. 5. Elaborar y poner en marcha el Programa Formativo. Número de proyectos. 6. Definir proyectos de I+D+i. Número de proyectos. 7. Fomentar proyectos de transformación digital en los entes deportivos vascos. Número de proyectos.
2. EUSKADI AKTIBOA SUSTATZEA		2. PROMOVER UNA EUSKADI ACTIVA
1. 2026ko Euskadiko Eskolarteko Kirol Jokoak antolatzea. Eskola-ume kopurua. 2. Ahalmen urritasuna duten kirolariak Eskolarteko Kirol Jokoetan integratzea. Eskola-ume kopurua. 3. 2026eko Euskadiko Unibertsitate Kirol Txapelketak antolatzea, eta unibertsitate arloko nazioarteko txapelketetan parte hartzen laguntzea. Kirolari kopurua. 4. Mugimen Ekintza Planaren garapena: pertsona aktibo gehiago Euskadi osantsuagorako. 5. «Mugiment txartela» proiektua zabaltzea, herritarrei txartel bakarrarekin Euskal Autonomia Erkidegoko hainbat udalerritako kirol instalazioak erabiltzeko aukera ematen diena, proiektuaren parte den udal kiroldegiren batean aldez aurretik txartela eskuratuta. Udalerrri kopurua	2.600 30 550 114	1. Organizar los Juegos Escolares Deportivos de Euskadi 2026. Número de escolares. 2. Integrar a deportistas con discapacidad en los juegos deportivos escolares. Número de escolares. 3. Organizar los Campeonatos de Euskadi de Deporte Universitario 2026, y apoyar la participación en competiciones internacionales universitarias. Número de deportistas. 4. Desarrollo del Plan de Acción Mugiment: más personas activas para una Euskadi más saludable. 5. Extender el proyecto «Mugiment txartela» consistente en ofrecer a la ciudadanía vasca la posibilidad de utilizar las instalaciones deportivas de diferentes municipios de la Comunidad Autónoma de Euskadi con una única tarjeta, obtenida previamente en uno de los centros deportivos municipales parte del proyecto. Número de municipios
3. EUSKAL KIROLA BERDINTASUNEZ		3. DEPORTE VASCO EN IGUALDAD

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritzaren eta Basque Teamen genero-ikuspegia sartzeko 2024-2028 Estrategiaren garapen koherentearekin jarraitzea, 2026rako ekintzak programatuz. 2. Kirol-arloan emakumeen eta gizonen berdintasunari buruzko foro espezializatueta parte hartzea. Foro kopurua. 3. Emakume eta kirolari buruzko berariazko materialak sortu eta zabaltzea. Material kopurua. 4. Berariazko lantalde teknikoan lanean jarraitzea. 5. ZURE TALDEKOAK GARA zerbitzua eskaintzen jarraitzea, kirol-arloan adingabeen eta emakume helduen aurkako indarkeria-egoerak prebenitu eta artatzeko. 6. Kirol Egokituaren Euskal Federazioarekin eta GaituzSport Fundazioarekin batera GaituzSport programa sustatzea, berregokitzapen funtzionala eta birgizarteratze soziala suspertzea osasun orokor baten kontzeptu bidez. Planak genero ikuspegia txertatua izan beharko du. 7. Kirol arloan, Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzarekin euskara sustatzeko proiektuak bultzatzea.	1 3	1. Continuar con el desarrollo coherente de la Estrategia 2024-2028 para la introducción de la perspectiva de género de la Dirección de Actividad Física y Deporte y Basque Team, programando las acciones para el 2026. 2. Participar en foros especializados en igualdad de mujeres y hombres en el ámbito deportivo. Número de foros. 3. Crear materiales específicos sobre mujeres y deporte y su difusión. Número de materiales. 4. Continuar con el grupo de trabajo técnico. 5. Continuar ofreciendo el servicio ZURE TALDEKOAK GARA para la prevención y atención de las situaciones de violencia contra las y los menores y las mujeres adultas en el ámbito deportivo. 6. Junto a la Federación Vasca de Deporte Adaptado y la Fundación GaituzSport, mantener el programa Gaituzsport para favorecer el proceso de readaptación funcional y reinserción social desde un concepto de salud global. Dicho Plan incorporará la perspectiva de género. 7. Dinamizar junto a la Viceconsejería de Política Lingüística proyectos para el fomento del euskera en el ámbito deportivo.
4. KIROLA EUSKADIREN IKUR		4. DEPORTE COMO SÍMBOLO DE EUSKADI
1. EAEko goi-mailako kirolarien zerrendak egitea. Kirolari kopurua. Teknikari kopurua. Epaila kopurua. 2. EAEko goi-mailako zentroak birdefinitu eta arautzea, eta sareak sortzea. Zentro kopurua. 3. Basque Team Zentroko eta euskal federazioetako teknikarien arteko talde-lanaren koordinazioarekin jarraitzea. 4. Categoría absolutuko nazioarteko kirol-lehiaketa ofizialeetan eta maila goreneko estatuko emakumeen ligetan parte hartzeko dirulaguntzak, nazioarteko lehiaketetan parte hartzea baldintzatzen badute. Entitate kopurua. 5. Nazioarteko goi mailako ekitaldiak antolatzeko dirulaguntzak. Ekitaldi kopurua.	90 9 1 3 30 40	1. Elaborar las listas de deportistas de alto nivel de la CAE. Número de deportistas. Número de técnicos y técnicas. Número de jueces y juezas. 2. Redefinir y ordenar los centros de alto nivel en la CAE, y crear redes. Número de centros. 3. Seguir el trabajo de coordinación entre las y los técnicos del Centro Basque Team y las federaciones vascas. 4. Subvenciones para financiar la participación en competiciones deportivas oficiales de carácter internacional en categoría absoluta y en ligas estatales de mujeres, de máxima categoría, cuyo resultado condiciona la participación en eventos internacionales. Número de entidades. 5. Subvenciones para la organización de eventos internacionales de alto nivel. Número de eventos.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
6. Foru aldundiekin elkarlanean aritzea, talentua eta etorkizun handiko kirolarien jarraipena egiteko edo horiei laguntzeko. Etorkizuneko kirolari bezala izendatutako kirolari kopurua. Talentu bezala izendatutako kirolari kopurua.	 350 67	6. Cooperar con las diputaciones forales en el seguimiento y ayuda a las y los deportistas talentos y promesas. Número de deportistas promesa. Número de deportistas talentos.
7. Dopinaren Aurkako Euskal Agentzia sustatzea, dopinaren kontrako borroka bultzatzeko eta zero tolerantzia lortzeko. Dopinaren Aurkako Mundu Agentzian sartzea bultzatzea.		7. Promover la Agencia Vasca Antidopaje, con el objeto de potenciar la lucha contra el dopaje con el objetivo de tolerancia cero. Impulsar su integración en la Agencia Mundial Antidopaje.
8. Kirolean dopinaren aurkako programa garatzea, euskal kirol-federazioekin elkarlanean. Lagin kopurua.	 350	8. Desarrollar el programa contra el dopaje en el deporte, en colaboración con las federaciones deportivas vascas. Número de muestras.
9. Arrauna, Pilota eta Herri Kiroletako Euskal Federazioen jardura arrunt eta estrategikoetarako dirulaguntzak. Dirulaguntza kopurua.	 3	9. Subvenciones para las actividades ordinarias y estratégicas de las Federaciones Vascas de Remo, Pelota y Herri kirolak. Número de subvenciones.
10. EAEn kanpo-proiektzioa izan dezaketen kirol-ekitaldiak antolatzen laguntzea. Ekitaldi kopurua.	 10	10. Colaborar en la organización de eventos deportivos en la CAE con potencial de proyección exterior. Número de eventos.
11. Basque Country marka indartzea. Ekitaldi kopurua.	 30	11. Potenciar la marca Basque Country. Número de eventos.
12. Goi mailako kirola bultzatzea Basque Team fundazioaren bidez. Bekadunen kopurua.	 75	12. Impulsar el deporte de alto nivel a través de la fundación Basque Team. Número de personas becadas.

PROGRAMA

4513 KULTURAREN SUSTAPENA

ARDURADUNA

KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA
KULTURA SAILBURUORDETZA
 KULTURA SUSTATZEKO ETA KULTURA
 ETA SORMEN INDUSTRIETAKO ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4513 PROMOCIÓN DE LA CULTURA

RESPONSABLE

CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA
VICECONSEJERÍA DE CULTURA
 DIRECCIÓN DE PROMOCIÓN CULTURAL,
 INDUSTRIAS CULTURALES Y CREATIVAS

MEMORIA

Legealdi honen helburuetako bat kultura Gobernuaren politika estrukturalen erdigunera eramatea izango da, beste politika batzuekin batera, Euskadiren lurralde-garapenerako aukera bat den neurrian.

Kultura aktibazio sozioekonomikoaren ardatzekiko lankidetzarako zeharkako elementu gisa aurkezten da. Kulturaren eremuko gobernu lanari, beraz, hiru ikuspuntutatik ekin behar zaio: kultura ekintza eraldatzailearen funtsezko elementu gisa, kultura oparotasuna eta pertsonak biltzen dituen sektore profesional gisa eta kultura erabateko eraldaketan dagoen sektore gisa, eraldaketa sozialarekin batera.

XIII. legegintzaldirako Gobernu Programak kulturaren sustapenarekin hartutako 4 konpromisoak jasotzen ditu: 46. konpromisoa; erakundeen arteko lankidetzan sakondu eta gobernantza onean; 47. konpromisoa; Euskadiko kultura-sorkuntza eta -ekoizpena bultzatzea, kulturaren euskal sortzaile, artista eta profesionalak; 48. konpromisoa; Euskadiko kultura-eskaintza indartzea, gizartera hurbilduz egitasmo estrategikoen bitartez; eta 50 konpromisoa; kulturaren berrikuntza eta digitalizazioa bultzatzea.

Kultura Sustatzeko eta Kultura eta Sormen Industrietako Zuzendaritzak kultur politiken konplexutasuna lau helburutara eramatea proposatu du, XIII. legegintzaldiko Gobernu Programarekin, 2022-2028 Kultura Planarekin eta Kultura Sailburuordetzaren 2030 agendarekin bat etorritz:

1. Kultura gobernantzaren eremu guztietako erantzunkidetasunean sakontzea:

Kogobernantzako tresnen baitan proiektu estrategikoak garatu.

2. Euskal kulturaren sorkuntza eta ekoizpena eta gizartean kultura hedatzeko sistema publikoak indartzea:

El objetivo principal de esta legislatura será el situar la cultura al centro de las políticas estructurales del Gobierno, junto con otras políticas, como una oportunidad para el desarrollo territorial de Euskadi.

La cultura es un elemento transversal para la cooperación con los ejes de activación socio-económica. La labor gubernamental en el ámbito de la cultura debe, por tanto, abordarse desde tres planos: la cultura como elemento clave de acción transformadora, la cultura como un sector profesional donde concurren prosperidad y personas, y la cultura como un sector en plena transformación, en paralelo a la transformación social.

El Programa de Gobierno para la XIII legislatura recoge los 4 compromisos con la promoción de la cultura: compromiso 46; profundizar en la colaboración interinstitucional y en la buena gobernanza; compromiso 47; impulsar la creación y la producción cultural en Euskadi, apoyando creadores/as, artistas y profesionales vascos/as de la cultura.; compromiso 48; fortalecer la oferta cultural de Euskadi, acercándola a la sociedad impulsando proyectos estratégicos; y compromiso 50; impulsar la innovación y la digitalización en la cultura.

Desde la Dirección de Promoción Cultural e Industrias Culturales y Creativas se propone trasladar la complejidad de las políticas culturales a cuatro objetivos en coherencia con el Programa de Gobierno de la XIII Legislatura y el Plan de Cultura 2022-2028 y la Agenda 2030 de la Viceconsejería de Cultura:

1. Profundizar en la corresponsabilidad en todos los ámbitos de la gobernanza cultural:

Desarrollar proyectos estratégicos en los instrumentos de cogobernanza.

2. Reforzar la creación y producción de la cultura vasca y reforzar los sistemas públicos para difundir la cultura en la sociedad:

Talentua garatzea aukerak areagotu.

Sorkuntza eta ekoizpenaren berreskurapena bideratzea.

Kulturako profesionalen profesionalizazioa areagotzea.

Kulturarekiko zaletasuna areagotzea erakundeen arteko lankidetzari

Euskal kulturaren nazioarteko presentzia indartzea, Etxepare Institutuarekin elkarlanean.

Kultura eta sormen-industriak garatzea eta Europan nabarmentzea.

3. Euskal kulturaren ikusgarritasuna handitzea:

Euskal kulturaren ikusgarritasuna eta hedapena areagotzea, Etxepare Institutuarekin batera elkarlanean.

Eskaintza sendotzea, euskal gizarteari eta nazioarteko komunitateari begira.

4. Kultura eta Sormen Industria sustatzea, berrikuntzaren sustapenaren bitartez, eta eraldaketadigitala sustatzea.

KSleztako gobernantza eredua egituratzea.

Euskadiko Kultura eta Sormen Industrien Barrutia garatzea.

I+G+b KSletan, nazioarteko proiektua.

Euskal kulturak ingurune digitalean duen presentzia indartzea.

Kudeaketa, komunikazio eta produkzio gaitasun digitala sendotzea.

Incrementar las oportunidades para el desarrollo del talento.

Posibilitar la recuperación de la creación y la producción.

Aumentar la profesionalización de personas profesionales de la cultura.

Aumentar el gusto por la cultura gracias a la cooperación interinstitucional.

Reforzar la presencia internacional de la cultura vasca en colaboración con el Instituto Etxepare.

Desarrollar las Industrias Culturales y Creativas y destacarlas en Europa.

3. Aumentar la visibilidad de la cultura vasca:

Incrementar la visibilidad y difusión de la cultura vasca en colaboración con el Instituto Etxepare.

Consolidar la oferta, de cara a la sociedad vasca y a la comunidad internacional.

4. Profundizar en el sector de las industrias culturales y creativas, a través de la promoción de la innovación y promover la transformación digital:

Estructurar la forma de gobernanza para las ICC.

Desarrollar el distrito de las Industrias Culturales y Creativas de Euskadi.

Proyecto internacional sobre la I+D+i en las ICCs.

Reforzar la presencia de la cultura vasca en el entorno digital.

Consolidar la competencia digital en gestión, comunicación y producción.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. KULTURA GOBERNANTZAREN EREMU GUZTIETAKO ERANTZUNKIDETASUNEAN SAKONTZEA		1. PROFUNDIZAR EN LA CORRESPONSABILIDAD EN TODOS LOS ÁMBITOS DE LA GOBERNANZA CULTURAL
1. Kulturaren ezagutza tresnak, politika kulturalen erdigunean jartzea (Kulturaren Euskal Behatokia, KEB).		1. Poner las políticas de conocimiento en el centro de las políticas culturales (Observatorio Vasco de la Cultura, OVC).
Kulturaren sustapenaren eremuan estatistika-eragiketa kopurua urtean (KEB).	1	Número anual de operaciones estadísticas del ámbito de promoción de la cultura (OVC).
Kulturaren sustapenaren eremuan ikerketa eta azterketa kopurua urtean (KEB).	7	Número anual de investigaciones y estudios realizados del ámbito de promoción de la cultura (OVC).
KSI-en eremuan estatistika-eragiketa eta ikerketa- eta azterketa-kopurua urtean (KEB).	1	Número anual de operaciones estadísticas e investigaciones y estudios realizados en el ámbito de las ICC (OVC).
Adierazle-sisteman eguneratutako adierazle kopurua urtean (KEB).	329	Número anual de indicadores actualizados en el sistema de indicadores (OVC).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Genero-jarraipenerako adierazle kopurua (KEB).	95	Número de indicadores de seguimiento de género (OVC).
Hizkuntza politiken jarraipenerako adierazle kopurua (KEB).	94	Número de indicadores de seguimiento de políticas lingüísticas (OVC).
Behatokiaren estatistika-emaizten hartzaile kopurua urtean (KEB).	1.200	Número anual de personas receptoras de resultados estadísticos del observatorio (OVC).
2. Parte hartzen duten eragileekin lankidetzan eta erantzunkidetasunean sakontzea.		2. Ahondar en la cooperación con los agentes implicados y la corresponsabilidad.
Mahai eta plataforma sektorialekin lan-bilera kopurua urtean.	4	Número anual de sesiones de trabajo con las mesas o plataformas sectoriales.
KEB-en jardunaldi eta lan-topaketa kopurua urtean.	12	Número anual de jornadas y encuentros de trabajo de OVC.
Genero-ikuspegia berariaz txertatuta duten proiektuen kopurua.	6	Número anual de proyectos con perspectiva de género explícitamente incorporada.
2. EUSKAL KULTURAREN SORKUNTZA ETA EKOIZPENA INDARTZEA ETA GIZARTEAN KULTURA HEDATZEKO SISTEMA PUBLIKOAK INDARTZEA		2. REFORZAR LA CREACIÓN Y PRODUCCIÓN DE LA CULTURA VASCA Y REFORZAR LOS SISTEMAS PÚBLICOS PARA DIFUNDIR LA CULTURA EN LA SOCIEDAD
1. Sorkuntza sustatzea eta ahalbideratzea.		1. Promover y posibilitar la creación.
Lagundutako koreografia-pieza berrien kopurua urtean.	6	Número anual de nuevas piezas coreográficas ayudadas
Lagundutako musika-sorkuntza berrien kopurua urtean.	14	Número anual de nuevas composiciones musicales ayudadas.
Sortutako gidoi zinematografiko berrien kopurua urtean.	8	Número anual de nuevos guiones cinematográficos ayudados.
Lagundutako antzerki-testu berrien kopurua urtean.	8	Número anual de nuevos textos teatrales ayudados.
Arte plastiko eta ikusizkoetan sorkuntza eta ekoizpenerako lagundutako proiektu berrien kopurua urtean.	40	Número anual de nuevos proyectos de creación y producción de artes plásticas y visuales apoyados.
Literaturan diruz lagundutako proiektu berrien kopurua urtean.	8	Número anual de nuevos proyectos de literatura apoyados.
Ilustrazioan diruz lagundutako proiektu berrien kopurua urtean.	7	Número anual de nuevos proyectos de ilustración apoyados.
Arte garaikidea bultzatzeko EREMUAK programaren testuinguruan sustatutako ekintza kopurua urtean.	12	Número anual de acciones apoyadas en el contexto del Programa EREMUAK para la promoción del arte contemporáneo.
Lagundutako sorgune artistikoetan sortzaileei eskainitako egoitza kopurua urtean tipologiaren arabera.	150	Número anual de residencias por tipología ofrecidas en los espacios de creación artística apoyados.
2. Sortzaile zein ekoizleen formakuntzaren ahalbideratzea.		2. Posibilitar la formación de personas creadoras y productoras.
Deialdi zein izendunen bitartez diruz lagundutako etengabeko formakuntzarako eta profesionalen laguntzarako proiektuen (arte eszenikoak, ikus-entzunezkoak, musika, arte plastiko eta ikusizkoak eta liburua) kopurua urtean.	80	Número anual de proyectos de formación permanente y apoyo a profesionales (artes escénicas, audiovisuales, música, artes plásticas y visuales, y libro), financiados vía convocatoria o nominativa.
3. Euskal sortzaileen eta sormenaren ikusgarritasuna handitzea.		3. Aumentar la visibilidad de los creadores y la creación vasca.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Euskadi literatura-sarietan emakumezko saridun kopurua urtean.	3	Número anual de premios de Literatura de Euskadi concedidos a mujeres.
Euskadi literatura-sarietan gizonezko saridun kopurua urtean.	4	Número anual de premios de Literatura de Euskadi concedidos a hombres.
Aurkeztutako Euskadi literatura-sarietarako emakumezko hautagai-kopurua urtean.	28	Número anual de candidaturas de mujeres presentadas a los premios de Literatura de Euskadi.
Aurkeztutako Euskadi literatura-sarietarako gizonezko hautagai-kopurua urtean.	46	Número anual de candidaturas de hombres presentadas a los premios de Literatura de Euskadi.
Ikusizko arteak hedatzeko laguntza jaso duten proiektuen urteko kopurua.	19	Número anual de proyectos de difusión de artes visuales apoyados.
Gure Artea sarietan, emakumezko saridun kopurua urtean.	2	Número anual de premios Gure Artea concedidos a mujeres.
Gure Artea sarietan, gizonezko saridun kopurua urtean.	1	Número anual de premios Gure Artea concedidos a hombres.
Aurkeztutako Gure Artea sarietarako emakumezko hautagai-kopurua urtean.	5	Número anual de candidaturas de mujeres presentadas a los premios Gure Artea.
Aurkeztutako Gure Artea sarietarako gizonezko hautagai-kopurua urtean.	7	Número anual de candidaturas de hombres presentadas a los premios Gure Artea.
Lagundutako euskal galeriak presentzia duten arte azoka kopurua urtean.	5	Número anual de ferias de arte con presencia de galerías vascas apoyadas.
4. Ekoizpena garatzeko deialdiak eguneratzea eta indartzea.		4. Reforzar y actualizar las subvenciones para desarrollar la producción.
Lagundutako musika proiektu-kopurua urtean.	75	Número anual de proyectos musicales apoyados.
Lagundutako arte eszeniko proiektu-kopurua urtean.	40	Número anual de proyectos de artes escénicas apoyados.
Lagundutako ikus-entzunezko proiektu-kopurua urtean.	28	Número anual de proyectos de audiovisual apoyados.
Diruz lagundutako euskarazko ikus entzunezko laborategi kopurua.	6	Número de laboratorios cinematográficos en euskera apoyados.
Lagundutako argitalpen proiektu-kopurua urtean.	400	Número anual de proyectos de edición de libros apoyados.
Emakume eta gizonen arteko berdintasuna balorazio irizpide deneko dirulaguntza deialdi-kopurua urtean.	16	Número anual de convocatorias de subvenciones en las que la igualdad entre mujeres y hombres es un criterio de valoración.
Euskara balorazio irizpide deneko dirulaguntza deialdi-kopurua urtean.	16	Número anual de convocatorias de subvenciones en las que el uso del euskera es un criterio de valoración.
Balorazio Batzordeetan parte hartu duten emakumeak urtean.	100	Número anual de mujeres participantes en comisiones de valoración.
Balorazio Batzordeetan parte hartu duten gizonak urtean.	70	Número anual de hombres participantes en comisiones de valoración.
5. Nazioartekotzea sustatzea.		5. Promover la internacionalización.
Zuzendaritza, Basque markapean, presentzialak zein digitalak diren nazioarteko azoketan zenbat aldiz izan da urtean.	10	Número anual de ferias internacionales, presenciales y digitales, a las que acude la Dirección bajo la marca Basque.
Nazioartekotze-poltsen onuradunen kopurua (arte eszenikoak, musika eta liburua).	50	Número anual de beneficiarios de las bolsas de internacionalización (artes escénicas, música y libro).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
6. Arte eszeniko eta antzoki-sarearen arteko loturaren eraginkortasuna handitzea. SAREAn programatutako arte eszenikoen-funtzioen kopurua. Euskal Antzoki SAREaren Idazkaritza Teknikoaren zerbitzua erabiltzen duten antzoki-kopurua urtean. Arte eszenikoen konpainien eta EAE-ko espazio eszenikoen arteko lankidetzan sustapenean lagundutako proiektuak. Aire zabaleko espazio publikoetan lagundu diren antzeztutako arte eszenikoetako emanaldi kopurua. 7. Euskadiren eremuan eragina duten jaialdi eta zirkuituak sustatzea. EAEn lagundutako kultur-azoka kopurua urtean. 8. Alderdi politikoen fundazioen proiektuetan parte hartzea. Biztanle kopurua.	1.800 60 12 250 21 100.000	6. Aumentar la efectividad del vínculo entre la red de teatros y las artes escénicas. Número de funciones de artes escénicas en SAREA. Número anual de teatros usuarios del servicio de la Secretaría Técnica de la Red Vasca de Teatros SAREA. Proyectos apoyados para su desarrollo en colaboración entre las compañías de artes escénicas y los centros escénicos de CAE. Número de actuaciones de artes escénicas en espacios públicos abiertos subvencionados. 7. Promover festivales y circuitos con incidencia en el ámbito de Euskadi. Número anual de proyectos de ferias culturales apoyadas en la CAE. 8. Participar en proyectos de fundaciones de partidos políticos. Número de ciudadanos.
3. EUSKAL KULTURAREN IKUSGARRITASUNA HANDITZEA 1. Kulturarekiko zaletasuna eta ezagutza areagotzea. Argitalpen-kopurua urtean Kulturkliken. Gizarte sareen erabiltzaile-kopurua urtean Kulturkliken. Buletin elektronikoan harpidedun-kopurua urtean Kulturkliken. Buletin elektronikoen kopurua urtean Kulturkliken. Kulturklik webgunearen bisita-kopurua urtean Kulturkliken. Diruz lagundutako zine areto kopurua. Kultura-ohiturak sustatzeko lagundutako kanpaina-kopurua urtean. Ikuslegoa sortzeko, fidelizatzeko eta ugaritzeko lagundutako proiektu-kopurua urtean.	24.100 17.200 3.700 52 1.200.000 50 1 10	3. AUMENTAR LA VISIBILIDAD DE LA CULTURA VASCA 1. Difundir el conocimiento y afición por la cultura. Número anual de publicaciones en Kulturklik. Número anual de personas usuarias en redes sociales en Kulturklik. Número anual de personas suscritas al boletín electrónico de Kulturklik. Número anual de boletines electrónicos de Kulturklik. Número anual de visitas a las páginas web de Kulturklik. Número de salas de cine apoyadas. Número de campañas de promoción apoyadas para el fomento de hábitos culturales. Número anual de proyectos de creación, fidelización e incremento de públicos apoyados.
4. KULTURA- ETA SORMEN-INDUSTRIAK SUSTATZEA, BERRIKUNTZAREN SUSTAPENAREN BITARTEZ ETA ERALDAKETA DIGITALA SUSTATZEA 1. KSlentzako gobernantza eredua egituratzea. Euskadi Sortzailea RIS3 gidaritza taldearen bilera kopurua urtean.	1	4. PROFUNDIZAR EN EL SECTOR DE LAS INDUSTRIAS CULTURALES Y CREATIVAS, A TRAVÉS DE LA PROMOCIÓN DE LA INNOVACIÓN, Y PROMOVER LA TRANSFORMACIÓN DIGITAL 1. Estructurar la forma de gobernanza para las ICC. Número anual de reuniones del grupo de pilotaje RIS3 Euskadi Creativa.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Euskadi Sortzailea RIS3 lantalde bereziaren bilera kopurua urtean.	9	Número anual de reuniones del grupo específico RIS3 Euskadi Creativa.
2. Euskadiko Kultura eta Sormen Industrien Barrutia garatzea (Basque District of Culture and Creativity, BDCC).		2. Desarrollar el Distrito de las Industrias Culturales y Creativas de Euskadi (Basque District of Culture and Creativity, BDCC).
Euskadiko Kultura eta Sormen Barrutitik (BDCC) zerbitzuak jaso dituzten KSI enpresen kopurua urtean.	250	Número anual de empresas ICC que han recibido servicios del Distrito Cultural y Creativo Vasco, BDCC.
Euskadiko Kultura eta Sormen Barrutiaren (BDCC) web orriak izandako bisita kopurua urtean.	10.000	Número anual de entradas a la página web del Distrito Cultural y Creativo Vasco, BDCC.
Euskadiko Kultura eta Sormen Barrutiak (BDCC) enpresa-gaitasunak hobetzeko antolatutako prestakuntza eta laguntza-ekintza antolatuen kopurua urtean.	25	Número anual de actividades estructuradas de formación y apoyo en competencias empresariales organizados por el Distrito Cultural y Creativo Vasco, BDCC.
3. I+G+B KSletan, nazioarteko proiektua.		3. Proyecto internacional sobre la I+D+i en las ICCs.
a. Martxan jarritako nazioarteko I+G+b proiektuak KSletan.	1	a. Número de proyectos internacionales de I+D+i en ICCs puestos en marcha.
4. Digitalizazio proiektuak artes eszenikoetan.		4. Proyectos de digitalización en el ámbito de las artes escénicas.
Diruz lagundutako proiektu kopurua.	5	Número de proyectos apoyados.

PROGRAMA

4514 ONDARE HISTORIKO ARTISTIKOA

ARDURADUNA

KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA

KULTURA SAILBURUORDETZA

KULTURA ONDAREAREN, JABETZA INTELEKTUALAREN
ETA LEGE GORDAILUAREN ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4514 PATRIMONIO HISTÓRICO ARTÍSTICO

RESPONSABLE

CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA

VICECONSEJERÍA DE CULTURA

DIRECCIÓN DE PATRIMONIO CULTURAL,
PROPIEDAD INTELECTUAL Y DEPÓSITO LEGALMEMORIA

Kultura Ondarearen, Jabetza Intelektualaren eta Lege Gordailuaren Zuzendaritza sei zerbitzutan antolatzen da: Kultura Ondarearen Zentroa, Museoen Zentroa, Euskadiko Artxibo eta Dokumentu Ondarearen Zerbitzua, Liburutegi Zerbitzua, Euskadiko Liburutegi Digitala eta, azkenik, Kultura Ondarearen Aholkularitza Juridikoa eta Jabetza Intelektualaren Erregistroa.

Kultura Ondarearen, Jabetza Intelektualaren eta Lege Gordailuaren Zuzendaritzak, zerbitzu horien bitartez hurrengo sei programa nagusi hauek bultzatzen ditu:

- 1) Euskal Kultura Ondarea zaintzea eta zabaltzea.
- 2) Museoen Euskal Sistema garatzea.
- 3) Dokumentu Ondarea kudeatzea eta Euskadiko Artxiboen Sistema garatzea.
- 4) Lege Gordailua eta Liburutegien Euskal Sistema garatzea.
- 5) Kultura Ondarearen Digitalizazioa eta Euskariana, Euskal Kulturaren Atari Digitala bultzatzea, euskal kulturaren gordailu bakar eta alderdi guztietara sartzeko atari gisa.
- 6) Zuzendaritzari aholkularitza juridikoa ematea eta Euskal Autonomia Erkidegora jabetza intelektualaren alorrean transferituak izan diren zerbitzuak kudeatzea.

Kultura Ondarearen, Jabetza Intelektualaren eta Lege Gordailuaren Zuzendaritzaren jardura etengabe aldatzen ari den gizarte baten bilakaeran kokatzen da, non beharrezkoa den herritarrei bitartekoak eskaintzea kulturaren hainbat alorretan sortzen ari diren berrikuntzak ezagutzeko.

La Dirección de Patrimonio Cultural, Propiedad Intelectual y Depósito Legal se organiza en seis servicios: Centro de Patrimonio Cultural, Centro de Museos, Servicio de Archivos y Patrimonio Documental de Euskadi, Servicio de Bibliotecas, Biblioteca Digital de Euskadi y, por último, Asesoría Jurídica de Patrimonio Cultural y Registro de la Propiedad Intelectual.

La Dirección de Patrimonio Cultural, Propiedad Intelectual y Depósito Legal impulsa los siguientes seis grandes programas a través de esos servicios:

- 1) Proteger y difundir el Patrimonio Cultural Vasco.
- 2) Desarrollar el Sistema Vasco de Museos.
- 3) Gestionar el Patrimonio Documental y desarrollar el Sistema de Archivos de Euskadi.
- 4) Desarrollar el Depósito Legal y Sistema Vasco de Bibliotecas.
- 5) Potenciar la digitalización del Patrimonio y el Portal Digital de la Cultura Vasca, Euskariana, como repositorio único y portal de acceso a todos los aspectos de la cultura vasca.
- 6) Proporcionar asesoramiento jurídico a la Dirección y gestionar los servicios transferidos a la Comunidad Autónoma de Euskadi en materia de propiedad intelectual.

La actividad de la Dirección de Patrimonio Cultural, Propiedad Intelectual y Depósito Legal se enmarca en el devenir de una sociedad en constante cambio, en la que es necesario ofrecer a la ciudadanía los medios para conocer las novedades que se están produciendo en los diferentes campos del ámbito cultural.

Genero-berdintasunaren alorrean nahi da, alde batetik, kulturaren kudeaketaren alorretan emakumeen presentzia sustatzea, horretarako erabiliz dirulaguntzak eta emakumeen parte-hartze handiagoa gure jarduerak sortzen dituen erakunde eta komisiotan; eta, bestetik, emakumeen jarduera azpimarratzea zuzendaritza honek berezkoak dituen kultura-elementuen sorkuntzan.

Hizkuntzaren normalizazioari dagokionez, esparru batzuetan, adibidez Liburutegien sisteman, bi hizkuntza ofizialen arteko berdintasuna ematen da, baina beste batzuetan euskararen presentzia anekdotikoa da eta beharrezkoa da neurriak hartzea egunero erabilia izan dadin, erabilera hori salbuespena ez izateko.

Sei programa horietan ardaztuta eta 2026ko aurrekontuari begira Kultura Ondarearen, Jabetza Intelektualaren eta Lege Gordailuaren Zuzendaritzaren lehentasunezko helburu eta ekintzak zeintzuk diren zehaztuko dira memoria honetan. Edozein modutan, gure jarduerak hari edo erdiguneko ardatza izaten jarraituko dute: euskal ondarearen digitalizazioa eta zabalkundea.

KULTURA ONDAREAREN ZENTROAK helburu nagusi hauek ditu 2026rako:

- 1) Euskal Kultura Ondarearen Lege berrian aurre-ikusten diren erregelamenduen garapena jarraitzea, bertan ezartzen diren aholku eta instituzioen arteko koordinazio-organismoak osatzeko prozesua jarraitzeaz gain.
- 2) Euskal Kultura Ondare Higiezinaren bere alorretan babesteko lanak sustatzea, izendapenak Euskal Kultura Ondarearen maiatzaren 9ko 6/2019 Legea ezartzen dituen baldintza eta kategorietara egokituz.
- 3) Kultura Ondarearen katalogoak eguneratzea eta berriak lantzea, kultura ondasunen tipologia ezberdinak kontuan hartuta.
- 4) Kultura ondare immaterialaren azterketa sistematikoa bultzatzea, euskal ondare immaterialaren inbentarioa eta kartografiak egiteko.
- 5) Donejakue Bidea eta Inaziotar Bidea kudeatzea eta sustatzea, hainbat eragilek osatutako mahai sektorialak koordinatuz.
- 6) Euskal kultura ondare barruan babestuta dauden ondasunak balioan jartzeko proiektuak eta, halaber, euskal kultura ondarea babesteko ikerketa-lan aplikatuak diruz laguntzea.
- 7) Itsas-ondarearekin lotutako proiektuak diruz laguntzea.
- 8) Euskal kultura ondare immaterialaren adierazpen nagusiak babestea (bertsoak, dantza, inauteriak, eta abar) diru-laguntza programa zehatzen bidez.
- 9) Euskal Autonomia Erkidegoko kultura intereseko ondasunak zabaltzea, web orrien bitartez, Kultura Ondarearen Saria emanaz, Arkeoikuska eta beste bilduma batzuk argitaratuz eta Ondarearen Europako Jardunaldietan parte hartuz.

La igualdad de género busca, por una parte, incentivar la presencia femenina en los ámbitos de gestión cultural, utilizando para ello las líneas de subvenciones y una mayor participación de las mujeres en los diferentes organismos y comisiones que genera nuestra actividad y, por otra, subrayar la actividad de la mujer en la generación de los elementos culturales propios de esta Dirección.

En lo que respecta a la normalización lingüística, en algunos campos, como el del sistema de Bibliotecas, la igualdad entre las dos lenguas oficiales es una realidad, no obstante, existen otros donde la presencia del euskera es meramente anecdótica y es necesario tomar medidas para su utilización de forma cotidiana y no excepcional.

En la presente memoria se concretan los objetivos y acciones prioritarias de la Dirección de Patrimonio Cultural, Propiedad Intelectual y Depósito Legal en cada uno de esos seis grandes programas para el ejercicio presupuestario 2026. En cualquier caso, nuestras actividades seguirán teniendo un hilo o eje central: la digitalización y difusión del patrimonio vasco.

El CENTRO DE PATRIMONIO CULTURAL tiene los siguientes objetivos prioritarios para el año 2026:

- 1) Continuar con los desarrollos reglamentarios previstos en la nueva Ley de Patrimonio Cultural Vasco, además de seguir con el proceso para la constitución de los diferentes órganos consultivos y de coordinación interinstitucionales que en ella se establecen.
- 2) Impulsar la labor de protección del Patrimonio Cultural Inmueble Vasco en sus distintos ámbitos, adecuando las declaraciones a los requisitos y a las figuras establecidas por la Ley 6/2019, de 9 de mayo, de Patrimonio Cultural Vasco.
- 3) Actualizar y crear catálogos de Patrimonio Cultural, atendiendo a distintas tipologías de bienes culturales.
- 4) Impulsar el análisis sistemático del patrimonio cultural inmaterial, con objeto de elaborar el inventario y cartografías del patrimonio inmaterial vasco.
- 5) Gestionar y promover el Camino de Santiago y el Camino Ignaciano, coordinando mesas sectoriales con los diversos agentes implicados.
- 6) Subvencionar los proyectos de puesta en valor de bienes protegidos del patrimonio cultural vasco, así como los trabajos de investigación aplicada al ámbito de la protección del patrimonio cultural.
- 7) Subvencionar proyectos relacionados con el patrimonio marítimo.
- 8) Proteger las principales manifestaciones del patrimonio cultural inmaterial vasco (bertso, danza, carnavales, etc.) a través de programas concretos de subvención.
- 9) Difundir los bienes de interés cultural de la Comunidad Autónoma de Euskadi, a través de páginas web, el premio Juvenil Kultura Ondarea, de la publicación Arkeoikuska y de la participación en las Jornadas Europeas de Patrimonio.

10) Industria ondare higigarriaren gordailu Zentroa bere egoitza berrian (Orkonera-Lutxana) finkatzea, eta herritarren sarbidea ziurtatzea, kokatzen den inguruko ondare-baliabideekiko, Sestaoko Labe Garaiarekin eta kargaleku zaharrekin, bereziki, elkarrekintza eta lotura lortzeko asmoz.

Kultura ondarearen babesari dagokionez, babes juridikoan arreta berezia jarriko da, izendapen integralak bultzatuz. Zentzu horretan, EHUrekin lankidetzan jarraituko dugu, zehazki, Lurraldearen, Paisaiaren eta Ondarearen Katedrarekin, kultura ondarearen ezaugarri eta tipologiaren arabera, balorazio eta ebaluazio eredu berriak sortzeko.

Halaber, Kostaldeko Donejakue Bidea (2015ean Munduko Ondarea izendatua) seinaleztatu, babestu eta dinamizatzeko ekintzekin jarraituko dugu, Eusko Jaurlari-tzako turismo, segurtasun eta osasun arloekin, aldundiekin, udalekin eta Bidearen Lagunen Elkarrekin lankidetzan.

Inaziotar bidea dela eta, EAEgoan kokatzen diren errekurtsuen digitalizazioari emango zaio lehentasuna.

Aldi berean, kultura ondareari buruzko inbentario eta katalogazio lanak eguneratu eta landuko dira. Ekimen hauen artean, udal-katalogoetan sartutako oinarritzko babes-ondasunak berrikusten jarraituko dugu, 6/2019 Legeak ezartzen duen erregistroa formalizatzen joateko.

Halaber, tartean dauden eragile publiko eta pribatuekin lanean jarraituko dugu, gure herriaren berezko unti eta itsas-kultura mantendu eta berreskuratzen laguntzeko helburuarekin, dirulaguntzen ildoari jarraituz.

Era berean, kultura immaterialaren edozein adierazpeni etorkizuna bermatu nahi dioten komunitate eramaileekin lan egiteko laguntzen duen bidea irekitzen hasiko gara, betiere giza-eskubideen errespetuaren barruan. Kasu honetan ere 2021ean hasitako dirulaguntza ildoarekin jarraitzen da, arrakasta handia izan baitu deialdian.

Kultura ondarearen babesaren barruan sartzen diren ikerketa aplikatuko proiektuak diruz laguntzeko berariazko deialdiarekin jarraituko dugu.

Kultura Ondarea balioan jartzeari eta zabalkundeari dagokionez, hurrengo esparru hauetan lan egingo dugu:

Euskal Kultura Ondarearen buruzko Legeak aurreikusitako betebeharraren arabera, dirulaguntza agindu baten bidez sustatuko dira Euskal Kultura Ondarea babestu eta balioan jartzeko ekimenak.

Kultura Ondarearen Zentroaren webguneko edukiak hobetzen jarraituko da.

Erakusketa-proiektuan jarraituko dugu Industria Ondare Higigarriaren Gordailuarentzat Orkonera tailerretan (Lutxana-Barakaldo).

10) Consolidar el Centro de depósito del patrimonio industrial mueble en su nueva sede (Orkonera-Lutxana), y asegurar el acceso de la ciudadanía, buscando su interacción y conexión con los recursos patrimoniales del entorno, sobre todo con el Alto Horno de Sestao y los antiguos cargaderos, en el que se localiza.

En materia de protección del patrimonio cultural, se prestará especial atención a la protección jurídica, potenciando declaraciones integrales. En este sentido, se continuará la colaboración con la UPV/EHU, en concreto con la Cátedra del Territorio, Paisaje y Patrimonio, para elaborar, en función de las características y tipologías del patrimonio cultural, nuevos modelos de valoración y evaluación del mismo.

Asimismo, se proseguirá con las acciones de señalización, protección y dinamización del Camino de Santiago de la costa, declarado en el 2015 Patrimonio Mundial, en colaboración con las áreas de turismo, seguridad y salud del Gobierno Vasco, las diputaciones, los ayuntamientos y con las asociaciones de amigos del camino.

A nivel de Camino Ignaciano se planteará la digitalización de los recursos sitos en la CAV.

Paralelamente, se actualizarán y elaborarán inventarios y trabajos de catalogación sobre patrimonio cultural. Entre estas iniciativas, continuará con la revisión de los bienes de protección básica incluidos en los catálogos municipales para ir formalizando el registro que establece la Ley 6/2019.

Así mismo, se continuará trabajando con los agentes públicos y privados implicados en aras a favorecer el mantenimiento y recuperación de la cultura marítima y naval propia de nuestro País, manteniendo la línea subvencional enfocada en este sentido.

De igual modo, se comenzará a abrir el camino que contribuya a colaborar con las comunidades portantes que pretendan asegurar un futuro a cualquier manifestación de cultura inmaterial, siempre en el marco del respeto de los derechos humanos. También en este caso se continúa con la línea subvencional iniciada en 2021 y con gran éxito de convocatoria.

Se continuará con la convocatoria específica para subvencionar proyectos de investigación aplicada en el ámbito de la protección del patrimonio cultural.

En referencia a la puesta en valor y difusión del Patrimonio Cultural, se incidirá en los siguientes ámbitos:

En aplicación de la obligación prevista en la Ley de Patrimonio Cultural Vasco se impulsarán, a través de la orden de subvención correspondiente, medidas de apoyo a la protección y puesta en valor del Patrimonio Cultural Vasco.

Mejora de la Web del Centro de Patrimonio Cultural.

Se continuará con el proyecto expositivo para el Depósito de Patrimonio Industrial Mueble en los talleres de la Orkonera (Lutxana-Barakaldo).

CARP (Europako Labar Artearen Bideak) elkartean lanean jarraituko dugu, nazioarte mailako eta Euskadiri dagozkion ibilbideen sustapenerako proiektu berriein.

Halaber, euskal kultura ondarea sustatzearekin lotutako azpiegiturak eta proiektuak finantzatzeko laguntzak ematen jarraituko dugu: Añanako Gatz Harana, Santa Maria Katedrala (Vitoria-Gasteiz), Lurraldearen, Paisaiaren eta Ondarearen Katedra (UPV/EHU), Jose Miguel de Barandiaran Fundazioa, Aranzadi Zientzi Elkartea, Labayru Fundazioa, Labe Garaia (Sestao), Veleia aztarnategia, Barakaldoko kargalekuak, Albaola Fundazioa, etabar.

MUSEOEN ZENTROA dela eta, helburu nagusi hauek ditugu 2026 urteari begira:

- 1) Euskadiko erreferentziazko museoetan parte hartu eta laguntzea.
- 2) Euskadiko Museo eta Bildumen Erregistroan museo eta bilduma berrien inskribatzea sustatzea eta integratutako museoen jarduerak burutzen laguntzea.
- 3) Euskadiko Museoen Sistema Informatikoan museo eta bilduma berriak integratu, eraldaketa digitalarekin jarraitu, eta eduki berriak sortu.
- 4) Eusko Jaurlaritzaren ondare artistikoa balioan jartzea.
- 5) Interes orokorreko gaitan Eusko Jaurlaritza eta Euskadiko museo eta bildumen arteko elkarlana bultzatu.
- 6) Kultur Ondarea Digitalizatzeko Laborategi Esperimentala bultzatzea Teknikerrekin Lankidetzan, Europear proiektuetan aritzen eta Mundu mailako erreferentzia izateko asmoarekin.

Parte hartuko dugu Guggenheim Bilbao Museoan, Arte Ederren Bilboko Museoan, Arabako Artium Museoan, eta Cristobal Balenciaga Museoan. Halaber, Donostiako San Telmo Museoarekin eta Euskadin mailan interes orokorra duten bestelako museoekin lan egingo da.

Mantendu egingo da 2026 urtean zehar Euskadiko museoek egiten dituzten ekintzak garatu eta zabaltzeko asmoz urtero ateratzen den dirulaguntza deialdia. Era berean, bildumen integrazioa bultzatuko da. Honen helburua da museo ez diren erakunde eta fundazioen ondare historiko eta artistikoa balioan jartzea eta publiko orokorrekin partekatzea. 2026an MUSEOTIK plataformaren garapenarekin jarraituko dugu.

EUSKADIKO ARTXIBO HISTORIKOAK bere lana arlo hauetan ardatzuko du:

Arxibo historiko, publiko eta pribatuak funtsak babestu, berreskuratu, antolatu eta digitalizatzea landuko da, funts horiek zabaltzeko azken helburuarekin. Horretarako, laguntza-deialdiak argitaratuko dira eta berriazko hitzarmenak sinatuko dira dokumentu-ondarea duten erakunde garrantzitsuenekin.

Baita Kultur Ondarea Digitalizatzeko Laborategi Esperimentala bultzatzeko lanetan arituko da Teknikerrekin lankidetzan.

Se trabajará en la Asociación CARP (Camino de Arte Rupestre Europeo), en nuevos proyectos de carácter internacional y de promoción de las rutas por Euskadi.

Señalaremos también la continuidad en el apoyo a la financiación de infraestructuras y proyectos asociados al fomento del patrimonio cultural vasco: Valle Salado Añana, Catedral Santa María (Vitoria-Gasteiz), Cátedra del Territorio, Paisaje y Patrimonio (UPV/EHU), Fundación José Miguel Barandiaran, Sociedad de Ciencias Aranzadi, Fundación Labayru, Alto Horno (Sestao), Yacimiento arqueológico de Veleia, Cargaderos de Barakaldo, Fundación Albaola, etc.

En lo que respecta al CENTRO DE MUSEOS son objetivos prioritarios para el año 2026 los siguientes:

- 1) Participar y apoyar de manera especial a los museos de referencia de Euskadi.
- 2) Impulsar la inscripción de nuevos museos y colecciones en el Registro de Museos y Colecciones de Euskadi y apoyar las actividades de los museos integrados en dicho Registro.
- 3) Integrar en el Sistema Informático de Museos de Euskadi a nuevos museos y colecciones, continuar con la transformación digital de la plataforma y crear nuevos contenidos.
- 4) Poner en valor el patrimonio artístico del Gobierno Vasco.
- 5) Impulsar la colaboración entre el Gobierno Vasco y los museos y colecciones de Euskadi en temas de interés general.
- 6) Impulsar el Laboratorio Experimental de Digitalización del Patrimonio Cultural en colaboración con Tekniker, participando en Proyectos Europeos y buscando ser referentes a nivel mundial.

Se participará en el Museo Guggenheim Bilbao, Museo de Bellas Artes de Bilbao, Museo Artium de Álava y Museo Cristóbal Balenciaga. Asimismo, se colaborará con el Museo San Telmo de Donostia-San Sebastián y con otros museos de interés general a nivel de Euskadi.

Se mantendrá durante el año 2026 el programa anual de subvenciones destinadas al desarrollo y difusión de las actividades promovidas por los museos. Y se impulsará el registro de colecciones, con el fin de poner en valor y compartir con el público general el patrimonio histórico y artístico de instituciones y fundaciones no museísticas. En el 2026 continuaremos con plataforma MUSEOTIK.

EL ARCHIVO HISTÓRICO DE EUSKADI va a centrar su actividad en:

Se trabajará en los ámbitos de la tutela, la recuperación, la organización y la digitalización de fondos de archivos históricos, públicos y privados, con el fin último de su difusión. Con este objeto se publicarán convocatorias de ayudas y se firmarán convenios específicos con las entidades más relevantes poseedoras de patrimonio documental.

También participará en el proyecto de Laboratorio Experimental de Digitalización del Patrimonio Cultural en colaboración con Tekniker.

Euskadiko Artxibo Sistemaren eta Artxibo Historikoaren ataria garatzeko lan egingo da.

Euskadiko Artxibo Historikoak 2026an ere bai hiritarrei eta kultura nahiz artxibo ondarearen kudeatzaileei zuzendutako hezkuntza eta kultur zabalkunderako programa garatuko du.

LIBURUTEGI ZERBITZUAK 2026ko ekitaldirako honako helburu hauek ditu:

- 1) e-liburutegia bultzatzea eta Euskadiko Irakurketa Sare Publikoa sendotzea.
- 2) Sareko liburutegiek kudeatutako informazioa eskuratzeko plataforma informatikoak eguneratzea.
- 3) Euskal bibliografiaren prestaketa koordinatzea.

Sareko liburutegietan informazioa kudeatzeko erabiltzen diren aplikazio eta programa informatikoak eguneratuko dira, software horren azken bertsioak instalatuz.

Era berean, katalogo bibliografikoa mantentzen jarraituko da, autoritate elebidunen datu-basean termino berriak gehituz eta lege gordailuaren bidez jasotako erregistro bibliografikoak katalogatuz.

Horrekin batera, irakurketaren sustapenari dagokionez, Euskadiko udal liburutegi sareak sustatzen dituen irakurzaletasunaren aldeko proiektuei ematen zaion dirulaguntza mantenduko da eta udal liburutegietarako funts bibliografikoak eskuratzeko eta udal liburutegien ekipamendu informatikoa eskuratzeko dirulaguntzak ere mantenduko dira.

EUSKADIKO LIBURUTEGI DIGITALAREN ZERBITZUAK 2026ko ekitaldirako helburu hauek ditu:

- 1) Kultur Ondarea Digitalizatzeko Laborategi Esperimentala bultzatzea Teknikerrekin Lankidetzan, Europar proiektuetan aritzen eta Mundu mailako erreferentzia izateko asmoarekin.
- 2) Pertsonak, erakunde eta entitateek kudeatutako euskal kultura-ondarearen baliabideak gehitzea Euskarianari.
- 3) Euskal Kultura Ondarearen baliabideak digitalizatzea.
- 4) Euskal Kultura Ondarearen baliabideak zabaltzea.
- 5) Euskal Hemeroteka Digitala zabaltzea.
- 6) Euskal kultura-ondareko baliabideak zaintzea.
- 7) Pertsona, erakunde publiko eta pribatu eta entitateekin lankidetzan aritzea, euskal kultura-ondarea digitalizatzeko.

Lanean jarraituko dugu, Euskal Kulturaren Atari Digitlean, Euskarianan euskal kultura-ondarearen baliabide gehiago jartzeko herritarren eskura. Bi ildo landuko dira: dagoen ondare digitala txertatzea eta baliabideen digitalizazioa bultzatzea haien kontsebazioa eta Internet bidezko sarbidea errazteko.

Se trabajará en el desarrollo del portal del Sistema de Archivos y del Archivo Histórico de Euskadi.

El Archivo Histórico de Euskadi desarrollará también, en 2026 un programa educativo y de difusión cultural dirigido a la ciudadanía y a los gestores de patrimonio cultural y de los servicios de archivo.

EL SERVICIO DE BIBLIOTECAS para el ejercicio 2026 tiene, los siguientes objetivos:

- 1) Impulsar e-liburutegia y consolidar la RLPEi.
- 2) Actualizar las plataformas informáticas de acceso a la información gestionada por las bibliotecas de la Red.
- 3) Coordinar la elaboración de la bibliografía vasca.

Se actualizarán las aplicaciones y programas informáticos utilizados para la gestión de la información en las bibliotecas de la Red instalando las últimas versiones de dicho software.

Asimismo, se continuará con el mantenimiento del catálogo bibliográfico, incorporando nuevos términos en la base de datos de autoridades bilingües y con la catalogación de los registros bibliográficos recibidos a través del depósito legal.

Igualmente, se mantendrán las ayudas a los proyectos de animación de la lectura pública de la red municipal de bibliotecas de Euskadi y las convocatorias de subvenciones destinadas a la adquisición de fondos bibliográficos y al equipamiento informático de dichas bibliotecas.

EL SERVICIO BIBLIOTECA DIGITAL DE EUSKADI tiene para el ejercicio 2026 los siguientes objetivos:

- 1) Impulsar el Laboratorio Experimental de Digitalización del Patrimonio Cultural en colaboración con Tekniker, participando en Proyectos Europeos y buscando ser referentes a nivel mundial
- 2) Incorporar y agregar a Euskariana recursos del patrimonio cultural vasco gestionados por personas, instituciones y entidades.
- 3) Digitalizar recursos del Patrimonio Cultural Vasco.
- 4) Difundir recursos del Patrimonio Cultural Vasco.
- 5) Ampliar la Hemeroteca Digital Vasca.
- 6) Preservar recursos del patrimonio cultural vasco.
- 7) Cooperar con personas, instituciones públicas y privadas, y entidades para la digitalización del patrimonio cultural vasco.

Se seguirá trabajando para poner a disposición de la ciudadanía en el Portal Digital de la Cultura Vasca, Euskariana, más recursos del patrimonio cultural vasco trabajando en dos líneas: la incorporación del patrimonio digital existente e impulsar la digitalización de recursos, al objeto de favorecer su conservación y acceso vía internet.

KULTURA ONDAREAREN AHOLKULARITZA JURIDIKOKO ETA JABETZA INTELEKTUALAREN ERREGISTROKO ZERBITZUA

2026an, egile-eskubideak eskatzeko, kudeatzeko eta Jabetza Intelektualaren Erregistroan inskribatzeko aplikazio informatiko berria bultzatzen jarraituko dugu.

Ustiapen-eskubideak kudeatzen dituzten erakundeen eremuan, erakunde horien baimenak izapidetuko dira, haien estatutuak aztertu eta onartuko dira, eta erakunde horiek araudia betetzen dutela zainduko da.

Aholkularitza Juridikoari dagokionez, Zuzendaritzak sustatutako lege-aurreproiektuak eta arau-garapena idazten lagunduko da.

Azkenik, kultura-ondasunen babesa arautzen duten dekretuak eta aginduak idatziko dira, laguntzak arautzen dituzten arauak berrikusiko dira eta laguntzak ebatziko dira, Zuzendaritzako zerbitzuek eskatutako txosten juridikoak egingo dira, kontratazio-pleguak egingo dira eta beren jardun-eremuarekin lotutako kontsulta juridikoei erantzun zaitzaie.

EL SERVICIO DE ASESORÍA JURÍDICA DE PATRIMONIO CULTURAL Y REGISTRO DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL

En el año 2026 se seguirá impulsando, la nueva aplicación informática para la solicitud, gestión e inscripción en el Registro de la Propiedad Intelectual de los derechos de autor.

En el ámbito de las entidades de gestión de derechos de explotación, se tramitarán las autorizaciones de tales entidades, se analizarán y aprobarán sus estatutos y se llevará a cabo la vigilancia del cumplimiento de la normativa por las mismas.

En lo que respecta a la Asesoría Jurídica, se colaborará en la redacción de los anteproyectos de ley y del desarrollo normativo promovido por la Dirección.

Finalmente, se redactarán los decretos y órdenes que regulan la protección de los bienes culturales, se revisarán las normas reguladoras de las ayudas y la resolución de las mismas, se elaborarán los informes jurídicos requeridos por los distintos Servicios de la Dirección, se elaborarán los correspondientes pliegos de contratación y se atenderán las consultas jurídicas relacionadas con su ámbito de actuación.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. EUSKAL KULTURA ONDAREA BALIOZTATZEA ETA ZABALTZEA		1. PUESTA EN VALOR Y DIFUSIÓN DEL PATRIMONIO CULTURAL VASCO
1. Kultura ondasunen babes juridikoa.		1. Protección jurídica de los bienes culturales.
Euskal Kultura Ondarearen EAEko Erregistroan sartu beharreko ondasunak.	10	Bienes a incluir en el Registro de la CAPV del Patrimonio Cultural Vasco.
Kultur Ondareari buruzko Legea onartzetik eratorritako hainbat alderdi dekretu bidez arautzea.	1	Regulación mediante Decreto de diversos aspectos derivados de la aprobación de la Ley de Patrimonio Cultural.
Ingurumen-inpaktuak aztertzea.	150	Análisis impactos ambientales.
Lurzoruari eta Hirigintzari buruzko Legearen ondoriozko txostenak udalentsat, aldundientzat eta Euskal Autonomia Erkidegoko Lurralde Antolamendurako Batzordearentzat (EAELAB).	20	Informes, derivados de la Ley de Suelo y Urbanismo para ayuntamientos, diputaciones y la Comisión de Ordenación del Territorio del País Vasco (COTPV).
Lehentasunez erosteko eta atzera eskuratzeko espedienteak 40 6/2019 Legea, Euskal Kultura Ondarearena.	10	Expedientes de tanteo y retracto art. 40 Ley 6/2019 de Patrimonio Cultural Vasco.
Artelaren esportazioari buruzko ziurtagiriak eta beste batzuk.	60	Certificados de exportación de obras de arte y otros.
Material arkeologikoak tokiz aldatzea.	20	Traslados de materiales arqueológicos.
Ondare-inpaktuari buruzko araudia garatzea.	1	Desarrollo de una normativa sobre impacto patrimonial.
2. Kultura ondarea aztertzea eta inbentariatzea.		2. Estudios e inventarios sobre el patrimonio cultural.
Ondare higigarriaren, higiezinaren eta immaterialaren inbentarioak eguneratzea eta idaztea.	2.000	Actualizar los inventarios y redactar nuevos inventarios (mueble, inmueble e inmaterial).

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Euskal kultura ondare materiala babesteko ikerketa-lanak egiteko dirulaguntzak.	12	Subvenciones para la realización de trabajos de investigación orientados al ámbito de la protección del Patrimonio Cultural Material Vasco.
Euskal kultura-ondare immateriala babesteko lanak egiteko dirulaguntzak.	7	Subvenciones para la realización de trabajos orientados a la salvaguarda del Patrimonio Cultural Inmaterial Vasco.
3. Kultura Ondarea zabaltzea eta balioan jartzea.		3. Difusión y puesta en valor del Patrimonio Cultural.
Web-edukiak berritu eta eguneratzea.	1	Renovar y actualizar los contenidos Web.
Kultura ondarearen gaineko informazioa eta arreta ematea.	300	Informar y atender consultas sobre patrimonio cultural.
Kulturarako %1eko dirulaguntza Agindua betetzea.	25	Aplicar la Orden subvencional del 1% Cultural.
Donejakue eta Inaziotar Bidea zabaltzeko ekintzak.	2	Acciones de difusión del Camino de Santiago e Ignaciano.
Kultura Ondarearen Gazte Saria argitaratzea.	3	Convocar el Premio Juvenil Kultura Ondarea.
Ondarearen Europako Jardunaldiak koordinatzea.	1	Coordinar las Jornadas Europeas de Patrimonio.
Untzi eta Itsas kultura ondarea balioztatzeke dirulaguntzak.	15	Subvenciones para la puesta en valor del patrimonio cultural marítimo y naval.
Industria-ondare higigarria kudeatzeko eta gordetzeko proiektua Orkonera-Lutxana bilduman (Barakaldo): bisita gidatuak eta piezak kontserbatzeko lanak.	45	Gestión del material mueble industrial en Orkonera-Lutxana (Barakaldo): visitas guiadas y trabajos de conservación de piezas.
4. Finantzazioa eta azpiegitura kulturaletarako eta kultura ondarea balioztatzeke dirulaguntzak.		4. Financiación y subvenciones para infraestructuras culturales y puesta en valor del patrimonio cultural.
Añanako Gatz Harana Fundazioa: Gesaltza-Añanako gatz-haranaren paisaia eta erabilgarritasuna berreskuratzeko Plan Zuzentzailea burutzea.	1	Fundación Valle Salado de Añana: Ejecutar el Plan Director para la recuperación paisajística y funcional del Valle Salado de Salinas de Añana.
Santa Maria Katedrala: Vitoria-Gasteizko Santa Maria Katedralaren Plan Zuzentzailea burutzea.	1	Catedral Santa María: Ejecutar el Plan Director de la Catedral de Santa María de Vitoria-Gasteiz.
EHUko Lurraldearen, Paisaiaren eta Ondarearen Katedra.	1	Cátedra del Territorio, Paisaje y Patrimonio de la UPV/EHU.
Jose Miguel de Barandiaran Fundazioa: urteko programa.	1	Fundación José Miguel de Barandiarán: programa anual.
Aranzadi Zientzia Elkartea: urteko programa.	1	Sociedad de Ciencias Aranzadi: programa anual.
Labayru Fundazioa: azterketa etnografikoak.	1	Fundación Labayru: análisis etnográficos.
Albaola Fundazioa.	1	Fundación Albaola.
Arabako Foru Aldundia. Veleiako aztarnategia (Iruña Oka), eta Lanosko gaztelua (Zanbrana) balioan jartzea.	1	Diputación Foral de Álava. Puesta en valor del yacimiento de Veleia (Iruña de Oca) y castillo de Lanos (Zambrana).
Sestaoko Udala. Labe Garaia balioan jartzea (mantentze-lanen eta bisiten programa).	1	Ayuntamiento de Sestao. Puesta en valor del Alto Horno (programa de mantenimiento y visitas).
2. EUSKADIKO MUSEOEN SISTEMA GARATZEA		2. DESARROLLO DEL SISTEMA DE MUSEOS DE EUSKADI
1. Museoen Erregistroa mantentzea.		1. Mantenimiento del Registro de Museos.
Museo eta bilduma berriak erregistratzea.	2	Registro de nuevos museos y colecciones.
2. Museoen eta bilduma museografikoen sare informatikoa.		2. Red informática de museos y colecciones museográficas.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Museo eta bilduma berriak integratzea.	4	Integrar nuevos museos y colecciones.
Hizkuntza normalizatua koordinatzea eta kudeatzea.	4	Coordinar y gestionar el lenguaje normalizado.
Egileen datu-basea koordinatzea eta mantentzea.	1	Coordinar y mantener la base de datos de autores.
Katalogo kolektiboa koordinatzea eta mantentzea, eta azterketa lanak sustatzea.	1	Coordinar y mantener el catálogo colectivo, e impulsar los trabajos de interpretación.
Museo eta bilduma integratuetako langileak prestatzea.	2	Formar al personal de los museos y colecciones integrados.
Museoen jardueren agenda koordinatzea eta hedatzea.	2	Coordinar y difundir la agenda de actividades de los museos.
Museoen Sistemako sare informatikoan funts berriak katalogatzea.	8.000	Catalogar nuevos fondos en la red informática del Sistema de Museos.
Kudeaketa atalaren diseinua berritzea.	1	Actualizar el diseño de la parte de gestión.
Aplikazioko modulu guztien erabilera bultzatzea.	1	Impulsar el uso de todos los módulos de la aplicación.
EMSIME webgunea MUSEOTIK webgune berriagatik ordezkatu.	1	Sustituir la web de EMSIME por la nueva web de MUSEOTIK.
Museoetako funtsen 3D digitalizazioa.	5	Digitalización 3D de fondos de museos.
3. Museoei eta bildumei zuzendutako dirulaguntzak.		3. Subvenciones destinadas a museos y colecciones.
Dirulaguntza kopurua.	75	Número de subvenciones.
Bilduma kudeatzea eta berau ezagutzeko sarbidea hobetzea.	8	Gestionar la colección y mejorar el acceso al conocimiento de la misma.
Erakusketa iraunkorra berritzea eta aldi baterako erakusketak antolatzea.	17	Renovar la exposición permanente y realizar exposiciones temporales.
Didaktika eta hedapen-jarduerak egitea, museo edo bildumaren izaeraren edo espezialitatearen arabera.	14	Realizar actividades didácticas y de difusión acordes con su naturaleza o especialidad.
Museoaren jardun-eremuarekin zerikusia daukan ezagutza sortzea.	4	Generar conocimiento relacionado con su ámbito de actuación.
Kudeaketa hobetzea eta berrikuntza bultzatzea.	3	Mejorar la gestión e impulsar la innovación.
Prebentziozko neurri higieniko-sanitarioak.	1	Medidas preventivas higiénico-sanitarias.
4. EAEko museoetan parte hartzea.		4. Participación en los museos de la CAE.
Bilboko Guggenheim.	2	Guggenheim de Bilbao.
Bilboko Arte Ederrak.	1	Bellas Artes de Bilbao.
Gasteizko Artium.	1	Artium de Vitoria.
Cristobal Balenciaga.	1	Cristóbal Balenciaga.
5. EAEko artelanen bilduma.		5. Colección obras de arte de la CAE.
Bilduma EMSIME en publikatzea.	1	Publicar la colección en EMSIME.
Bilduma genero ikuspegitik aztertzea.	1	Analizar la colección desde la perspectiva de género.
3. DOKUMENTU ONDAREA KUDEATZEA ETA EUSKADIKO ARTXIBOEN SISTEMA GARATZEA		3. GESTIÓN DEL PATRIMONIO DOCUMENTAL Y DESARROLLO DEL SISTEMA DE ARCHIVOS DE EUSKADI

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Gobernantza Sailarekin batera, Dokumentu Kudeaketa Integralari eta Dokumentu Ondareari buruzko 5/2022 Legean hiru garapen-dekretuak idaztea. Euskadiko Artxiboen Sistema arautzen duen Erregelamendua. Euskadiko Artxiboen eta Dokumentu Ondarearen Kontseilua arautzen duen Erregelamendua. Euskal Autonomia Erkidegoko Artxibo Dokumentuak Balioesteko, Hautatzeko eta Eskuratzeko Batzordea arautzen duen Erregelamendua. 2. Euskadiko Artxiboen Sistema garatzea. Interes bereziko artxiboak dituzten erakundeei zuzendutako dirulaguntza izendunak. Funts-errola eta artxiboen zerbitzuak eguneratzea eta erroldaren fitxak balioestea. Artxibo historikoetako funtsak antolatzea. Dokumentu-serieak baloratzea eta identifikatzea. 3. Web-orria garatzea. Badator sisteman dokumentu-funtsak sartzeta eta tratatzea kudeatzeko aplikazio propio bat ezartzea. Heziketarako eta kultura zabalpenerako edukiak sortzea. Artxibo-funts historikoak, publiko eta pribatuak, digitalizatzea eta irudi digitalak Dokuklikari sartzeta. Artxibategi-funtsak web atarian integratzea. 4. Publikoak ez diren artxiboak antolatzeko, zabaltzeko eta digitalizatzeko dirulaguntzak. Dirulaguntza kopurua. 5. Zabalkundea, kultur-ekintza eta prestakuntza. Prestakuntza-ikastaroak, ALDEE elkartearekin elkarlanean (Artxibategi, Liburutegi eta Dokumentazio Zentroetako Profesionalek Elkarte). Artxibategien erabilera eta ondare dokumentala eskuratzeko sustatzeko ikastaroak eta kultur ekintzak. Erakusketak. EAHren eraikinerari eta zerbitzuetara hurbiltzen diren erabiltzaileei arreta ematea (weba izan ezik). EHaren funtsen oinarritutako ikerketarako laguntzak deitu.	1 1 1 11 350 5 12 1 2 150.000 5 18 1 1 2 1.500 4	1. Redacción con el Departamento de Gobernanza de tres Decretos de desarrollo de la Ley 5/2022 de Gestión Documental Integral y Patrimonio Documental. Reglamento que regula el Sistema de Archivos de Euskadi. Reglamento que regula el Consejo de Archivos y Patrimonio Documental de Euskadi. Reglamento que regula la Comisión de Valoración, Selección y Acceso a los Documentos de archivo de la Comunidad Autónoma del País Vasco. 2. Desarrollo del Sistema de Archivos de Euskadi. Subvenciones nominativas a organizaciones titulares de archivos de interés especial. Actualizar el censo de fondos y servicios de archivo y validación de fichas. Organizar fondos de archivos históricos. Valorar e identificar series documentales. 3. Desarrollo del portal web. Implementar una aplicación propia para gestionar la incorporación y tratamiento de fondos documentales en el sistema Badator. Crear contenidos educativos y de difusión cultural. Digitalizar fondos de archivo históricos, públicos y privados e incorporar las nuevas imágenes digitales a Dokuklik. Integrar nuevos fondos de archivo en el portal web. 4. Subvenciones para la organización, difusión y digitalización de archivos no públicos. Número de subvenciones. 5. Difusión, acción cultural y formación. Cursos de formación en colaboración con ALDEE (Asociación Vasca de Profesionales de Archivos, Bibliotecas y Centro de Documentación). Cursos y acciones culturales de fomento del uso de los archivos y del acceso al patrimonio documental. Exposiciones. Atender a las personas usuarias de las instalaciones y servicios del AHE (excepto la web). Convocar ayudas para investigaciones basadas en los fondos del AHE.
4. LIBURUTEGIEI EUSKAL SISTEMA GARATZEA		4. DESARROLLO DEL SISTEMA VASCO DE BIBLIOTECAS

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Liburutegietako liburu-funtsak berritzeko edota handitzeko dirulaguntzak.		1. Subvenciones para la dotación y/o renovación de fondos de bibliotecas.
Dirulaguntza kopurua.	190	Número de subvenciones.
Liburutegi eratu berrietarako dokumentu-sortak eskuratzea.	1	Adquirir lotes fundacionales para bibliotecas de nueva creación.
Lehendik dauden liburutegietako funtsak berritzeko izenburuak eskuratzea.	30.000	Adquirir títulos destinados a la renovación del fondo de bibliotecas ya existentes.
Mailegurako aleak eskuratzea.	230.000	Adquirir ejemplares destinados al préstamo.
2. Mailegu digitalerako aleak erostea.		2. Comprar y renovar contenidos digitales para el préstamo digital.
Ale kopurua.	2.400	Número de contenidos.
3. Liburutegi publikoen arteko online sarea: mantentzea eta koordinatzea.		3. Red online entre las bibliotecas públicas: mantenimiento y coordinación.
Datu-base bibliografikoak sortzea eta mantentzea.	5	Generar y mantener bases de datos bibliográficas.
Autoritate bibliografikoen erregistroak lantzea eta mantentzea.	40.000	Elaborar y mantener los registros bibliográficos de autoridades.
4. Autoritate elebidunen termino berriak gehitzea.		4. Incorporar nuevos términos de autoridades bilingües.
Termino kopurua.	20.000	Número de términos.
5. Irakurzaletasuna eta liburutegi publikoen erabilera sustatzeko dirulaguntzak.		5. Subvenciones para la promoción de la lectura y del uso de los servicios de las bibliotecas públicas.
Dirulaguntza kopurua.	160	Número de subvenciones.
6. Liburutegi publikoetan teknologia berriak ezartzeko edo garatzeko dirulaguntzak.		6. Subvenciones para la implantación y/o desarrollo de las nuevas tecnologías en las bibliotecas públicas.
Dirulaguntza kopurua.	85	Número de subvenciones.
5. EUSKAL KULTURA-ONDAREA FORMATU DIGITALEAN SUSTATZEA ETA ZABALTZEA		5. FOMENTAR Y DIFUNDIR EL PATRIMONIO CULTURAL VASCO EN FORMATO DIGITAL
1. Pertsonak, erakundeak eta erakundeak kudeatutako euskal kultura-ondarearen baliabideak gehitzea Euskarianari.		1. Incorporar y agregar a Euskariana recursos del patrimonio cultural vasco gestionados por personas, instituciones, y entidades.
2. Euskal kultura-ondarearen baliabideak zabaltzea.		2. Difundir recursos de patrimonio cultural vasco.
Baliabide kopurua.	5.000	Número de recursos.
3. Euskal hemeroteka digitala zabaltzea.		3. Ampliar la hemeroteca digital vasca.
Euskal Hemeroteka Digitalean sartutako goiburu berrien kopurua.	2.000	Número de nuevas cabeceras incorporadas a la Hemeroteca Digital Vasca.
Goiburu berriei edo daudenak handitzen dituzten ale-kopurua.	20.000	Número de ejemplares incorporados bien de nuevas cabeceras o que amplían las existentes.
4. Euskal kultura-ondareko baliabideak zaintzea.		4. Preservar recursos de patrimonio cultural vasco.
Baliabide kopurua.	115.000	Número de recursos.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
5. Pertsona, erakunde publiko eta pribatu eta entitateekin lankidetzan aritzea, euskal kultura-ondareko baliabideen digitalizazioa sustatzeko. Kontaktuko kopurua.	6	5. Cooperar con personas, instituciones públicas y privadas, y entidades para el fomento de la digitalización de recursos de patrimonio cultural vasco. Número de contactos.

PROGRAMA

4515 GIZARTE HEDABIDEAK

ARDURADUNA

KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA
KABINETEAREN ETA GIZARTE HEDABIDEEN
ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4515 MEDIOS DE COMUNICACIÓN SOCIAL

RESPONSABLE

CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA
DIRECCIÓN DE GABINETE Y MEDIOS DE
COMUNICACIÓN SOCIAL

MEMORIA

Kabinetearen eta Gizarte Hedabideen Zuzendaritza sailaren titularrari zuzenean laguntzeko organoa da. Zuzendaritza horri dagokio, halaber, sailak komunikabideekin, informazio-agentziekin eta prentsa idatziarekin dituen harremanak koordinatzea, irudi-lanak eta sailaren kanpo-harremanak egikaritzea, baita saila osatzen duten zuzendaritzen iragarki ofizialak, prentsa-oharrak eta publizitate-kanpainak kudeatzea ere.

Sailaren publizitateari dagokionez, sailaren publizitate aurrekontuaren kudeaketa eta koordinazioa zuzendaritza horretan zentralizatuta dago. Ekitaldi honetan, berrikuntza gisa, Zuzendaritza honetan zentralizatuko dira, halaber, ekitaldi instituzional eta kulturalen antolaketa, bai eta Sailaren komunikazio-estrategia digitalaren kudeaketa ere.

Ekitaldi honetan, egiturazko zuzkidura ezarri da eguneroko informazioa ematen duten komunikabide profesionaletarako dirulaguntzen deialdirako. Neurri honen helburua kazetaritzaren jardun arduratsua babestea, desinformazioari aurre egitea eta alfabetatze mediatikoan gaitasun aurreratuak indartzea da, hori guztia demokrazia plurala, informatua eta parte-hartzailea sendotzeko tresna estrategiko gisa.

EITB

La Dirección de Gabinete y Medios de Comunicación Social es el órgano de apoyo directo a la persona titular del Departamento. También le corresponde a esta Dirección la coordinación de las relaciones del Departamento con los medios de comunicación social, las agencias de información y la prensa escrita, así como la realización de labores de imagen y relaciones externas del Departamento. De igual modo, es la Dirección encargada de la gestión de los anuncios oficiales, notas de prensa y campañas publicitarias de las direcciones pertenecientes al Departamento.

En lo que a la publicidad del Departamento respecta, esta Dirección tiene centralizada la gestión y coordinación del presupuesto de publicidad del Departamento. En el presente ejercicio, como novedad, se centralizarán también en esta Dirección la organización de actos institucionales y culturales, así como, la gestión de la estrategia digital de comunicación del Departamento.

En el presente ejercicio, se establece una dotación estructural para la convocatoria de subvenciones dirigidas a medios diarios profesionales. Esta medida tiene como finalidad apoyar el ejercicio responsable del periodismo, combatir la desinformación y fortalecer las competencias avanzadas en alfabetización mediática, todo ello como instrumento estratégico para la consolidación de una democracia plural, informada y participativa.

EITB

EUSKAL IRRATI TELEBISTA erakunde publikoa Eusko Legebiltzarraren 5/1982 legearen bidez sortu zen, gure Autonomia Estatutuak eskaintzen digun eskuduntzaz baliatuz. Une horretan euskal herritarrei informazioa eman eta haiek politikan parte hartzeko funtsezko tresna gisa sortu zen, baita gure hezkuntza-sistemarekin lankidetzan jarduteko eta euskal kultura sustatu eta hedatzeko oinarritzko bitarteko gisa ere, euskararen sustapena eta garapena oso kontuan hartuta, eta hori guztia herritarren eskubide eta askatasunak behar bezala garatzeko oinarri gisa.

EiTBren asmoa eta haren helburu nagusiak duela berrogei urte baino gehiago finkatu ziren. Gaur egun ikus-entzunezko euskal sistemaren funtsezko zutabea da EiTB. Euskal enpresa publikoa da eta, izaera horri esker, gainontzeko hedabide pribatu edo publikoek eskaintzen ez duten produktu bat eskaintzeko aukera du. Bere ikus-entzunezko industria sustatzeaz gain, berezko komunikazio-esparru bat garatzeko erraztasunak ematen ditu EiTBk. Bi ezaugarriak ezinbestekoak dira bere informazio- eta kultura-kontaera, herrialdean eta herrialdetik at, behar duten herrialde eta nazioetan.

Euskal gizartearen aniztasuna islatzen duen programazioa eskaintzen jarraituko du EiTBk, eta bere edukiak garatuko ditu sormenaren eta gizarte-kohesiorako balioen arteko oreka bilatuz.

EiTBk, zerbitzu publikoaren eskaintzari dagokionez, konpromiso hauek hartzen ditu: gizarte eraldatzeko eta inpaktu soziala izateko eragile izatea, euskara eta euskal kultura sustatzea eduki-eskaintza zabala sortuz, irratiantzat eta telebistarentzat eskaintza erakargarria eta kalitatezkoa sortzea, plataforma digitalen kontsumo aktiboa sortzea, informazioan lider izatea, gure kiroletan erreferente izatea, euskal ikus-entzunezkoen ekosistemarekin aliantzak garatzea, teknologiaren kudeaketa aurreratua ezartzea, eta egoitzen modernizazioan inbertitzea.

Zerbitzu publikoaren bokazioarekin bat etorritik, bere programazioak egiteko orduan, emakumeen eta gizonen arteko berdintasuna sustatuko du eta hauetan komunikazio inklusiboa, sexu bien presentzia orekatua eta irudi anitza bermatuko ditu, estereotipo sexistetatik aparte eta emakumeen aurkako indarkeriaren tratamendua genero ikuspegitik eginez. Horrekin batera, bereziki zaindu behar dira ume zein gazteentzako edukiak. Era berean, emakumeek sustatutako edo zuzendutako politika-, kirol-, gizarte-, eta kultura-jardueren zabalkundea sustatu beharko ditu, gizonekiko berdintasunean, eta orobat, emakumeak ahalduzko lagungarri diren jarduerak.

El Ente Público EUSKAL IRRATI TELEBISTA fue creado mediante Ley 5/1982 del Parlamento Vasco, en el ejercicio de la competencia que nuestro Estatuto de Autonomía nos ofrece. En aquel momento se creó como instrumento capital para la información y participación política de la ciudadanía vasca, así como medio fundamental de cooperación con nuestro propio sistema educativo y de fomento y difusión de la cultura vasca, teniendo muy presente el fomento y desarrollo del euskera, todo ello como base y fundamento para el adecuado desenvolvimiento de los derechos y libertades de los ciudadanos y las ciudadanas.

El propósito de EiTB y sus principales objetivos se establecieron hace más de cuarenta años. En la actualidad, EiTB es un pilar fundamental del sistema audiovisual vasco. Su carácter de empresa pública vasca, le permite ofrecer un producto diferenciado del resto de las ofertas privadas o públicas. Además de promover una industria audiovisual propia, EiTB facilita el desarrollo de un espacio de comunicación propio. Ambas características son imprescindibles para los países y las naciones que precisan de un relato informativo y cultural propios, dentro y fuera del país.

EiTB seguirá ofreciendo una programación que refleje la pluralidad de la sociedad vasca y desarrollará sus contenidos buscando un equilibrio entre la creatividad y el marco de valores para la cohesión social.

EiTB se compromete, en relación con su oferta de servicio público, a ser agente de transformación e impacto social, al fomento del euskera y de la cultura vasca generando una amplia oferta de contenidos, a generar una oferta atractiva y de calidad para la radio y televisión, a generar un consumo activo de las plataformas digitales, a ser líder en información, a ser referente en nuestros deportes, a desarrollar alianzas con el ecosistema audiovisual vasco, a implantar la gestión avanzada de la tecnología, así como a invertir en la modernización de sus sedes.

En consonancia con su vocación de servicio público, en la elaboración de sus programaciones promoverá la igualdad de mujeres y hombres, y en ellas garantizará una comunicación inclusiva, una presencia equilibrada y una imagen plural de ambos sexos, al margen de estereotipos sexistas, y el tratamiento de la violencia contra las mujeres desde el enfoque de género. Todo esto con especial incidencia en los contenidos dirigidos a la población infantil y juvenil. De la misma manera, promoverá la difusión de las actividades políticas, deportivas, sociales y culturales promovidas o dirigidas por mujeres en condiciones de igualdad, así como aquellas que favorezcan su empoderamiento.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. SAILARERN KOMUNIKAZIO-ESTRATEGIA KUDEATZEA. 1. Saileko zuzendaritzen publizitate-kanpainak sortzea eta ekoiztea.		1. GESTIONAR LA ESTRATEGIA DE COMUNICACIÓN DEL DEPARTAMENTO. 1. Crear y producir las campañas publicitarias de las direcciones del Departamento.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Saileko zuzendaritzen jardueren berri emateko publizitate-kanpainak planifikatzea eta hedatzea. 3. Gizarte hedabideekiko harremanak kudeatzea. 4. Ekitaldi instituzional eta kulturalen antolaketa zentralizatzea. 5. Sailerren komunikazio-estrategia digitalaren kudeaketa. 2. KOMUNIKABIDE PROFESIONALEN KAZETARITZA LANA BABESTE. 1. Komunikabide profesionalei zuzendutako dirulaguntza deialdia argitaratzea eta kudeatzea. 3. EITBk ZERBITZU PUBLIKOAREN ESKAINTZA BEHAR BEZALA EGINGO DUELA BERMATZEA, HOTS, EUSKAL KULTURA ETA EUSKARARI, ETA EMAKUMEZKOEN ETA GIZONEZKOEN BERTINTASUNA HEDATZEARI LAGUNTZA EMANGO DIELA. 1. EITB erakunde publikoaren eskura jartzen jarraitzea haren funtzionamendurako finantza-bitartekoak. 2. Emakume eta gizonen Bertintasun Planaren jarduera-ildoak garatzea eta ezartzea EITBn. 3. Emakumezkoen eta gizonezkoen berdintasuna sustatzea, albistegietan genero ikuspegia txertatuta duten albisteen zenbatekoaren adierazleak sartuz, kontratu-programaren konpromisoetan jaso den bezala.		2. Planificar y difundir las campañas publicitarias de las actividades desarrolladas por las direcciones del Departamento. 3. Gestionar las relaciones con los medios de comunicación social. 4. Centralizar la gestión de la organización de los actos institucionales y culturales. 5. Gestionar la estrategia digital de comunicación del Departamento. 2. APOYAR LA LABOR PERIODÍSTICA DE LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN PROFESIONALES. 1. Publicar y gestionar la convocatoria de ayudas dirigida a medios diarios profesionales. 3. GARANTIZAR LA ADECUADA OFERTA DE SERVICIO PÚBLICO DE EITB, CONTRIBUYENDO AL FOMENTO Y DIFUSIÓN DE LA CULTURA VASCA Y DEL EUSKERA, ASÍ COMO DE LA IGUALDAD DE MUJERES Y HOMBRES. 1. Continuar poniendo a disposición del Ente Público EITB los medios financieros para su funcionamiento. 2. Desarrollar e implementar las líneas de actuación del Plan de igualdad de Mujeres y Hombres en EITB. 3. Impulsar la igualdad de mujeres y hombres, incorporando indicadores del número de noticias que incluyen la perspectiva de género de acuerdo con los compromisos introducidos en el contrato programa.

PROGRAMA

4711 HIZKUNTZA POLITIKA

ARDURADUNA

KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA
 HIZKUNTZA POLITIKARAKO SAILBURUORDETZA
 HERRI ADMINISTRAZIOETAN HIZKUNTZA
 NORMALIZATZEKO ZUZENDARITZA
 EUSKARA SUSTATZEKO ZUZENDARITZA
 HIZKUNTZA IKERKETA ETA KOORINAZIOAKO
 ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4711 POLÍTICA LINGÜÍSTICA

RESPONSABLE

CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA
 VICECONSEJERÍA DE POLÍTICA LINGÜÍSTICA
 DIRECCIÓN DE NORMALIZACIÓN LINGÜÍSTICA DE
 LAS ADMINISTRACIONES PÚBLICAS
 DIRECCIÓN DE PROMOCIÓN DEL EUSKERA
 DIRECCIÓN DE INVESTIGACIÓN LINGÜÍSTICA Y
 COORDINACIÓN

MEMORIA

EUSKARAREN ERABILERAN JAUZI KUALITATIBOA EMATEA LORTU nahi dugu; EUSKARARI ESTATUS EMOZIONAL BERRIA EMATEA.

Euskararen biziberritzeak herritar eleaniztunez osatutako gizarte elebidun gero eta orekatuago baterantz hurbildu behar gaitu. Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza (HPS), horretan ahalegintzen ari da, adostasun politiko eta sozial zabalena bilatuz, horren eskutik baitaiz gizartearen onespena eta herritarren atxikimendua.

XIII. legegintzaldirako 2024-2028 Gobernu Programan jasota daude euskararekiko 3 konpromiso nagusiak: 43. konpromisoa: Euskararen ezagutza areagotzea eta ingurune guztietan euskararen erabilera sustatzea; 44. konpromisoa: Hizkuntza-eskubideak bermatzeko eta hizkuntza-bizikidetzaren normalizatu baterako bidean aurrera egitea, eta 45. konpromisoa: Euskara suspertze bidean dauden eremuetara eta eremu berrietara zabaltzeko estrategiak eta prozesuak bultzatzea.

Euskararen ezagutza eta erabilera etengabe sustatzea nahitaezko ekimenak dira kalitatezko bizikidetzan aurrera egiteko eta, horrekin batera, euskal herritarren hizkuntza eskubideak zaintzeko. Zeregin horretan ezinbestekoa da erakunde guztien arteko lankidetzaren indartzea, baita euskalgintzarekin, entitate pribatuarekin nahiz norbanakoekin ere.

Legegintzaldi honetan Euskararen Agenda Estrategikoa dokumentuaren bidez euskarari berariaz dagozkion politikak bideratzen eta zeharkakotasuna bermatzen ahaleginduko da HPS, bai administrazioaren eremu guztietan, baita gizartearen ere.

Oinarri nagusi horietan finkatzen ditugu, beraz, 2026ko ekitaldian garatuko ditugun hizkuntza politikaren arloko lehentasunak:

1. Euskararen ezagutza areagotzeko bidean jarraitzea.

PRETENDEMOS DAR UN SALTO CUALITATIVO EN EL USO DEL EUSKERA; DOTAR AL EUSKERA DE UN NUEVO ESTATUS EMOCIONAL.

La revitalización del euskera debe acercarnos a una sociedad bilingüe cada vez más equilibrada formada por una ciudadanía plurilingüe. La Viceconsejería de Política Lingüística (VPL) se está esforzando en ello, buscando el más amplio consenso político y social, ya que de su mano viene el reconocimiento social y la adhesión de la ciudadanía.

El Programa de Gobierno 2024-2028 para la XIII legislatura recoge los 3 principales compromisos con el euskera: Compromiso 43: Aumentar el conocimiento del euskera y fomentar su uso en todos los entornos; compromiso 44: Avanzar hacia la garantía de los derechos lingüísticos y hacia una convivencia lingüística normalizada; y compromiso 45: Impulsar estrategias y procesos para extender el euskera a ámbitos emergentes y nuevos.

La promoción continua del conocimiento y el uso del euskera son iniciativas imprescindibles para avanzar en una convivencia de calidad y, con ello, para preservar los derechos lingüísticos de la ciudadanía vasca. En esta tarea es imprescindible reforzar la colaboración entre todas las instituciones, también con el sector del euskera, las entidades privadas y la ciudadanía.

A lo largo de la presente legislatura, mediante la Agenda Estratégica del Euskera, la VPL tratará de orientar las políticas específicas del euskera y garantizar su transversalidad, tanto en todos los ámbitos de la administración como en la sociedad.

En estas bases generales fijamos, por tanto, las prioridades en materia de política lingüística que desarrollaremos en el ejercicio 2026:

1. Seguir avanzando hacia un mayor conocimiento del euskera.

2. Euskararen erabilera areagotzeko bidean jarraitzea, bereziki, eremu hauetan: familia transmisioa eta hizkuntza sozializazioa, aisialdia eta kirola, ingurune digitala eta hizkuntza teknologiak, hedabideak, EAEko sektore publikoa, eremu sozioekonomiko pribatua, gizarte aktibazioa.

3. Herritarren hizkuntza eskubideak babesten jarraitzea.

4. Erakunde arteko lankidetzak indartzen jarraitzea.

5. Zeharkakoak diren ikerketa askotarikoak garatu eta gauzatzea (Euskararen Adierazle Sistema, eta arloko ikerketak, etab.).

6. Euskara sustatzeko eta biziberritzeko lagungarri izango diren jardunbideak garatzea eta dagokionean, sortzea (AROA, euskara indarberitzeko eta euskaldunok ahalduzko marko estrategikoa, Euskararen Agenda Estrategikoa, Euskararen Aholku Batzordearen batzordeetako txostenak, etab.).

Lehenengo lau lehentasunak bat datoz Gobernu Programan onartutako euskararekiko hiru konpromiso nagusiekin. Azkenengo bi lehentasunek zeharka igarotzen dituzte konpromiso guztiak; konpromisoak betetzeko tresna edo bideak dira.

Horrez gain, genero berdintasuna zeharkako politika gisa garatzen jarraituko du HPSk eta hori ageriko izatea nahi da jardunbide guztietan.

Hala, lehentasunei erantzungo dieten helburuak, ekintzak eta adierazleak honako hauek izango dira 2026an.

2. Seguir avanzando en el incremento del uso del euskera, especialmente en los siguientes ámbitos: transmisión familiar y socialización lingüística, ocio y deporte, entorno digital y tecnologías lingüísticas, medios de comunicación, sector público de la CAE, ámbito socioeconómico privado, activación social.

3. Seguir protegiendo los derechos lingüísticos de la ciudadanía.

4. Seguir reforzando la cooperación interinstitucional.

5. Llevar a cabo investigaciones diversas de carácter transversal (Sistema de Indicadores del Euskera, e investigaciones sectoriales, etc.).

6. Desarrollar y cuando sea oportuno crear prácticas que contribuyan a la promoción y revitalización del euskera (AROA, marco estratégico para la revitalización del euskera y el empoderamiento de las personas vascoshablantes, Agenda Estratégica del Euskera, informes de las comisiones del Consejo Asesor del Euskera, etc.).

Las cuatro primeras prioridades coinciden con los tres principales compromisos con el euskera aprobados en el Programa de Gobierno. Las dos últimas prioridades pasan indirectamente por todos los compromisos; son instrumentos o vías para cumplir los mismos.

Además, la VPL continuará desarrollando la igualdad de género como una política transversal que se quiere visibilizar en todas las prácticas.

Así, los objetivos, acciones e indicadores que responderán a las prioridades serán los siguientes en 2026.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. HIZKUNTZA POLITIKA GARATZEKO ADOSTASUNAK LANTZEA 1. Euskararen Aholku Batzordea dinamizatzea, urteko lan programa betetzea eta egindako lanen ondorioak gizarteratzea. 2. Euskararen Aholku Batzordearen batzorde-atal bereziak dinamizatzea. Bilera kopurua. 3. Legealdiari dagokion Euskararen Plan Estrategiko berria osatu eta zabaldu eta 2026. urteari dagokion kudeaketa plana osatu eta jarraipena egin.	12	1. ELABORAR CONSENSOS PARA EL DESARROLLO DE LA POLÍTICA LINGÜÍSTICA 1. Dinamizar el Consejo Asesor del Euskera, cumplir el programa de trabajo anual y socializar las conclusiones de los trabajos realizados. 2. Dinamizar las comisiones especiales del Consejo Asesor del Euskera. Número de reuniones. 3. Elaborar y difundir el nuevo Plan Estratégico del Euskera correspondiente a la Legislatura y elaborar y hacer el seguimiento del Plan de Gestión correspondiente al 2026.
2. HELDUEN IKASKUNTZA-EGITASMOA SENDOTZEA		2. FORTALECER EL PROYECTO DE APRENDIZAJE DEL EUSKERA DE PERSONAS ADULTAS

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Euskararen ezagutza handitzeko programak eta laguntzak areagotzea, oro har, gaitutako B2 mailara arteko matrikularen doakotasuna ezarri. Era berean, gazteen artean (16 eta 30 urte bitartean) matrikularen doakotasuna sustatu nahi da C1 maila egiaztatuz gero. Ikasle kopurua.	7.000	1. Intensificar los programas y ayudas para aumentar el conocimiento del euskera, implementando la gratuidad hasta el nivel B2 con carácter general. También se quiere fomentar la gratuidad de las matrículas para aquellos y aquellas jóvenes (16-30 años) que acrediten el nivel C1. Número de alumnos/as.
2. Helduen kontziliazio-premietara hobeto egokitutako eskaintza bat sustatzea, ikaskuntza-modalitate erdi presentzialen bidez eta plataforma birtualen erabileraren bidez, betiere euskaltegiekin elkarlanean. Modalitate kopurua.	5	2. Promover una oferta más adaptada a las necesidades de conciliación de las personas adultas a través de modalidades de aprendizaje semipresencial y del uso de plataformas virtuales, en colaboración con los euskaltegis. Número de modalidades.
3. Helduen euskalduntze-sistemaren finantziaketa indartzea eta handitzea, irakasleen lan-baldintzak hobetzeko euskaltegien finantziatorako ohiko deialdien bidez. Jarduera unitateak.	489.470	3. Fortalecer y ampliar la financiación del sistema de euskaldunización de personas adultas con el fin de mejorar las condiciones laborales del profesorado a través de las convocatorias ordinarias de financiación de los euskaltegis. Unidades de actividad.
4. Migratzaileei zuzendutako euskara ikasteko eta hobetzeko programak areagotzea. Ikasle kopurua.	7.500	4. Intensificar los programas de aprendizaje y refuerzo del euskera dirigida a personas migrantes. Número de alumnos/as.
5. Helduen euskalduntzean egonkoritu orain arte 2025ean egindakoa eta urrats gehiago egin 2026an zehar helduen euskalduntzearen doakotasun programan. Ikasle kopurua.	17.210	5. Consolidar lo realizado hasta el ejercicio 2025 en la promoción de la euskaldunización de adultos y dar progresivamente más pasos el ejercicio 2026 en el programa de gratuidad del aprendizaje del euskera. Número de alumnos/as.
3. EUSKARAREN TRANSMISIOA BERMATZEA 1. Tokiko administrazioen artean eskuliburu bat egitea eta zabaltzea, transmisioaren eremuan egindako pilotajeetan aplikatu den metodologia jakinarazteko. Metodologiari buruzko informazioa jaso duen udal-kopurua.		3. GARANTIZAR LA TRANSMISIÓN DEL EUSKERA 1. Elaborar y difundir entre las administraciones locales un manual que recoja la metodología aplicada en los pilotajes llevados a cabo en el ámbito de la transmisión. Número de ayuntamientos informados sobre la nueva metodología.
4. AISIALDIAN ETA KIROLEAN EUSKARAREN ERABILERA HANDITZEA 1. Kirolean euskara sustatzeko plana 2025-2028 epealdirako garatzea. 2. Lehentasuna eman kirol teknikarien euskarazko formazioa sustatzeari. 3. Euskadiko Kirol Federazioen Batasunarekin hitzarmena berritzea eta federazio berriak erakartzea. 4. Kirol taldeetan euskara planak sustatzea. 5. Euskarabentura ekimena sustatzea.		4. AUMENTAR EL USO DEL EUSKERA EN EL OCIO Y EL DEPORTE 1. Desarrollar el Plan de fomento del uso del euskera en el deporte 2025-2028. 2. Priorizar el fomento de la formación en euskera de los técnicos deportivos. 3. Renovar el convenio con Euskadiko Kirol Federazioen Batasuna y captación de nuevas federaciones. 4. Impulsar planes de euskera en equipos deportivos. 5. Fomentar la iniciativa Euskarabentura.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
6. Euskalgintza, euskara gizarte bizitzan sustatzeko, garatzeko edota normalizatzeko dirulaguntza bideratzea. Egitasmo kopurua. 7. Aisialdi antolatua lantzen duten elkarteekin lankidetzatza bideratzea. 8. «Kiroletik bagoaz euskaraz» sariak antolatu. 5. INGURUNE DIGITALEAN EUSKARAREN ERABILERA HANDITZEA 1. Ingurune digitalean euskaraz erabilgarri dauden baliabideen berri ematea. 2. EABren Ingurune Digitala Batzorde-atal Bereziak ematen dituen gomendioen jarraipena egitea. 3. Hizkuntza-teknologiaren Ekintza Plana 2025-2028 (GAITU) lantzea. 4. Adimen artifizialaren arloan ikerketa sustatzea, HITZ Zentroarekin lankidetzan eta EJEko Behatoki Teknologikoaren laguntzarekin. 5. Adimen artifizialean oinarritutako hizkuntza tresnak eskuratzea eta herritarren esku jartzea: Itzuli Desktop administrazioko langileentzat. 6. GAITU webgunea eguneratzea, GAITU planaren berri emateko, hizkuntza-teknologia berriei ikusgarritasuna emateko eta adimen artifizialean oinarritutako hizkuntza tresnak herritarren esku jartzeko. 7. Interneteko euskarazko edukiak sustatzea. 8. Euskarazko Wikipedia sustatzea. 9. Euskarazko Common Voice/Gaitu Ahotsak egitasmoa sustatzea, herritarrek ahots grabazioak egitera eta balioztatzea animatuz. 10. TESIKER euskaraz argitaratutako doktorego-tesien datu-basea sustatzea. 6. HEDABIDEETAN EUSKARAREN ERABILERA HANDITZEA 1. Euskal Hedabideen Mahaia dinamizatzea eta lanen zuzendaritza hartzea. Bilera kopurua. 2. Eusko Jaurlaritzaren eta foru aldundien arteko hedabideei buruzko hitzarmenaren jarraipena egitea. Bilera kopurua.	150 10 4	6. Gestionar la convocatoria Euskalgintza para la promoción, difusión y/o normalización del euskera en la vida social. Número de proyectos. 7. Colaborar con asociaciones de tiempo libre organizado para avanzar en el uso del euskera . 8. Organizar los Premios «Kiroletik bagoaz euskaraz». 5. AUMENTAR EL USO DEL EUSKERA EN EL ENTORNO DIGITAL 1. Informar sobre los recursos disponibles en euskera en el entorno digital. 2. Realizar el seguimiento de las recomendaciones de la Comisión Especial Entorno Digital de EAB. 3. Desarrollar Plan de Acción 2025-2028 (GAITU), de Tecnologías del Lenguaje. 4. Promover la investigación en el ámbito de la inteligencia artificial en colaboración con HITZ Zentroa, con la colaboración de la Vigilancia Tecnológica de EJE. 5. Adquirir y poner a disposición de la ciudadanía las herramientas lingüísticas basadas en la inteligencia artificial: Itzuli Desktop para las personas que trabajan en la administración. 6. Actualización del sitio web GAITU para dar a conocer el plan GAITU, dar visibilidad a las nuevas tecnologías del lenguaje y poner a disposición de la ciudadanía herramientas lingüísticas basadas en la inteligencia artificial. 7. Fomentar los contenidos en euskera en Internet. 8. Promover la Wikipedia en euskera. 9. Promover la iniciativa Common Voice/Gaitu Ahotsak en euskera, animando a la ciudadanía grabar y validar fragmentos de voz. 10. Promocionar la base de datos TESIKER de tesis doctorales publicadas en euskara. 6. AUMENTAR EL USO DEL EUSKERA EN LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN 1. Dinamizar la Mesa de Medios de Comunicación Vascos y asumir la dirección de los trabajos. Número de reuniones. 2. Seguimiento del convenio en materia de medios de comunicación entre el Gobierno Vasco y las diputaciones forales. Número de reuniones.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Euskarazko hedabideen dirulaguntza deialdiaren jarraipena egitea. Hedabide kopurua. 4. Euskarazko aldizkako argitalpenen laguntza-deialdia argitaratzea egitea. Argitalpen kopurua. 5. Gaztelania nagusiki darabilten hedabideetan euskararen erabilera areagotzeko dirulaguntza deialdia egitea. Lagundutako hedabide kopurua. 6. Euskal Editorearen proiektu komunikatibo osoa laguntzeko hitzarmenaren jarraipena egitea.	20 12	3. Seguimiento de la convocatoria medios de comunicación en euskera. Número de medios. 4. Publicar la convocatoria para publicaciones periódicas en euskera. Número de publicaciones. 5. Convocar subvenciones para fomentar el uso del euskera en medios de comunicación que utilicen principalmente el castellano. Número de medios subvencionados. 6. Seguimiento del convenio del proyecto comunicativo de Euskal Editorea.
7. EAE-KO SEKTORE PUBLIKOAN EUSKARAREN ERABILERA HANDITZEA 1. ARIGARA plataforma HPSren proiektuen komunikazio-erreferente nagusia izaten jarraitzea lortzea, eta euskara-planak eta prestakuntza euskal sektore publikoa osatzen duten erakundeetako teknikariei eramatea. Prestakuntza kopurua. 2. XEDERA egitasmoaren barnean, entitate publikoei aholkularitza ematea Euskal Sektore publikoan Euskararen Erabilera Normalizatzeko Dekretu berriaren eskakizunetara egokitu ahal izateko. Era berean, VII. Plangintzaldiari dagokion metodologia berria zabaldu eta aholkularitza eman entitateei euskara plangintza egin dezaten. XEDERA egitasmoa: Euskal sektore publikoari atxikitako entitate publikoen hizkuntza-normalkuntzarako plangintza (zuzenbide pribatuko erakunde publikoak, sozietate eta fundazio publikoak eta partzuergoak barne hartuta). Entitate kopurua. 3. Eusko Jaurlaritzako sailen xedapen orokorren gaineko aginduzko txostenak egitea. Txosten kopurua. 4. Hizkuntza-eskakizunei eta derrigortasun-datei buruzko txostenak egitea, EAEko sektore publikoko erakunde guztientzat 2024an indarrean sartu zen normalizazio-dekretu berriaren arabera. Txosten kopurua. 5. 179/2019 Dekretuak, azaroaren 19koak, Euskadiko toki-erakundeetan hizkuntza ofizialen erabilera instituzionala eta administratiboa normalizatzeari buruzkoak, eragin linguistikoari buruz ezartzen dituen aginduzko txostenak egitea.	40 150 100 300	7. AUMENTAR EL USO DEL EUSKERA EN EL SECTOR PÚBLICO DE LA CAE 1. Conseguir que la plataforma ARIGARA siga siendo el principal referente comunicativo de los proyectos de la VPL y llevar los planes de euskera y la formación para gestionarlos al personal técnico de las instituciones que integran el Sector Público Vasco. Número de formaciones. 2. Dentro del proyecto XEDERA, asesorar a las entidades públicas para adaptarse a las exigencias del nuevo Decreto de Normalización del uso del euskara en el Sector Público vasco. Asimismo, continuar difundiendo la metodología del VII. Período de Planificación de Normalización Lingüística a fin de que elaboren su planificación lingüística. Proyecto XEDERA: Plan de normalización lingüística de las entidades públicas adscritas al Sector Público vasco (abarca las entidades públicas de derecho privado, sociedades y fundaciones públicas, y consorcios). Número de entidades. 3. Elaborar informes preceptivos sobre disposiciones generales de los departamentos del Gobierno Vasco. Número de informes. 4. Emitir informes sobre los perfiles lingüísticos y las fechas de preceptividad conforme al nuevo decreto de normalización que entró en vigor en 2024 para el conjunto de las entidades del sector público de la CAE. Número de informes. 5. Emitir los informes preceptivos que sobre la incidencia lingüística establece el Decreto 179/2019, de 19 de noviembre, de normalización del uso institucional y administrativo de las lenguas oficiales en las instituciones locales de Euskadi.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Txosten kopurua. 6. VII Plangintzaldiko erabilera plan estrategikoen eta hizkuntza irizpideen gaineko txostenak egitea. Txosten kopurua. 7. EUDEL eta Udal Euskaldunen Mankomunitatearekin (UEMA) lankidetzan jarraitzea. 8. HALZEKU aplikazioa zabaldu eta inplementatu, Euskal Sektore Publikoan hizkuntza eskakizunen betetze-maila jasotzeko. Datuak bidaltzen dituzten erakunde-kopurua. 9. Eragin Linguistikoaren Ebaluazioa egiteko ELE aplikazioaren erabilera errazteko eta orokortzeko zabalkundea egitea. Txosten kopurua. 10. Erakunde publikoetan BIKAIN ziurtagiria kudeatzea eta sustatzea. BIKAIN ziurtagiria lortzen duten erakunde-kopurua.	5 300 50 6 50	Número de informes. 6. Elaborar informes sobre los planes estratégicos de uso y Criterios Lingüísticos del VII. Periodo de planificación. Número de informes. 7. Seguir colaborando con EUDEL y la Mancomunidad de Municipios Euskaldunes (UEMA). 8. Difundir e implementar la aplicación HALZEKU para medir el grado de cumplimiento de los perfiles lingüísticos en el Sector Público Vasco. Número de instituciones que envían sus datos. 9. Difusión para facilitar y generalizar el uso de la aplicación ELE para la Evaluación de Impacto Lingüístico. Número de informes. 10. Gestionar y promover el certificado BIKAIN en entidades públicas. Entidades que obtienen el certificado Bikain.
8. EREMU SOZIOEKONOMIKOAN EUSKARAREN ERABILERA HANDITzea 1. Eremu Sozioekonomikoan 2026-2029 epealdirako Euskara Normalizatzeko Plana garatzea. 2. LanHitz deialdia argitaratzea eta kudeatzea, enpresetako euskara planak diruz laguntzeko. Entitate kopurua. 3. Erakunde pribatuen jardueran eta kudeaketan euskarak duen garapen-maila ebaluatzeko, egiaztatze eta aitortze sistema sustatzea, kudeatzea eta jarraipena egitea. 4. Euskara lan munduan sustatzeko lurralde programak sustatu eta garatzea. Programa kopurua. 5. INDEUS Industriaren Euskal Plataforma sustatzea. 6. Kontsumitzaileen eta erabiltzaileen hizkuntza eskubideak bermatzeko bidea egiten jarraitzea. 7. Gidabaimenak euskaraz ateratzeko baliabideak ipintzea eta sustatzea. Beste baimenak sustatzea Euskadiko Autoeskolen Federazioarekin lankidetzan. 8. EABren Arlo Sozioekonomikoa Batzorde-atal Bereziak ematen dituen gomendioen jarraipena egitea.	200 8	8. AUMENTAR EL USO DEL EUSKERA EN EL ÁMBITO SOCIOECONÓMICO 1. Desarrollar el Plan de Normalización del Euskera en el Ámbito Socioeconómico 2026-2029. 2. Publicar y gestionar la convocatoria LanHitz para subvencionar planes de euskera en las empresas. Número de entidades. 3. Fomentar, gestionar y realizar el seguimiento del sistema de evaluación, acreditación y reconocimiento del nivel de desarrollo del euskera en la actividad y gestión de las entidades privadas. 4. Promover y desarrollar programas territoriales para promover el euskera en el mundo laboral. Número de programas. 5. Promover la Plataforma Vasca de Industria INDEUS. 6. Seguir avanzando en la garantía de los derechos lingüísticos de las personas consumidoras y usuarias. 7. Impulsar e implantar los medios para obtener permisos de conducir en euskera. Promocionar otros permisos en colaboración con la Federación de Autoescuelas de Euskadi. 8. Realizar el seguimiento de las recomendaciones de la Comisión Especial Ámbito socioeconómico del Consejo Asesor del Euskera.
9. EUSKARAREN ERABILERA BERMATZEKO, GIZARTEA AKTIBATzea		9. ACTIVAR LA SOCIEDAD PARA GARANTIZAR EL USO DEL EUSKERA

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Euskararen aldeko diskurtso positiboak adostea eta lantzea, euskararen zeharkakotasuna kontuan hartuta: lankidetzaz, bizikidetzaz eta gizarte aktibazioa. 2. Euskaraldia 2027aren diseinua antolatzen hasia. 3. «Arnasguneak» babestu eta herritarrek ahalduzko programa garatzen jarraitzea UEMA eta Nafarroako Gobernuarekin lankidetzan (ARNASA GARA programa). 4. Euskararen Nazioarteko Eguna ospatzeko ekitaldia antolatzea. 5. Etorrinen etorrera euskararen normalizazioaren palanka bihurtzea sektore ezberdinetan. Horretarako integrazioa eta gizarte kohesioa lantzeko bidea ematen duten estrategiak landuko dira; hala nola, harrera linguistikoa, formazioa, murgiltzea eta aitortza soziala.		1. Acordar y elaborar discursos positivos a favor del euskera, tomando en cuenta la transversalidad del euskera: cooperación, convivencia y activación social. 2. Comenzar a diseñar la iniciativa Euskaraldia 2027. 3. Proteger los «arnasgune» y continuar desarrollando programas para empoderar a la ciudadanía, en colaboración con UEMA y el Gobierno de Navarra (programa ARNASA GARA). 4. Organizar el acto de celebración del Día Internacional del Euskera. 5. Hacer de la llegada de inmigrantes la palanca de la normalización del euskera en los diferentes sectores. Para ello se trabajarán estrategias que permitan trabajar la integración y la cohesión social, como la acogida lingüística, la formación, la inmersión y el reconocimiento social.
10. HERRITARREN HIZKUNTZA ESKUBIDEAK BERMATzea 1. Herritarren hizkuntza eskubideak bermatzeko zerbitzuaren (Elebide) gizarte-eragina zabaltzea. Inzidentzia kopurua. 2. Elebide 2025en memoria argitaratzea, Hizkuntza Eskubideen Behatokiarekin lankidetzan aritzea hizkuntza-eskubideen kudeaketa hobetzeko eta Arartekoarekin lankidetzaz hitzarmen berri bat sinatzea. Bilera kopurua.	250 4	10. GARANTIZAR LOS DERECHOS LINGÜÍSTICOS DE LA CIUDADANÍA 1. Ampliar el efecto social del servicio para la garantía de los derechos lingüísticos de la ciudadanía (Elebide). Número de incidencias. 2. Publicar la memoria de Elebide 2025, colaborar con el Observatorio de Derechos Lingüísticos Behatokia para mejorar la gestión de los derechos lingüísticos y firmar un nuevo convenio de colaboración con el Ararteko. Número de reuniones.
11. ERAKUNDE ARTEKO LANKIDETZA INDARTzea 1. Euskararen aldeko gizarte eragileekin lankidetzan jarraitzea eta sendotzea, euskararen esparruan. 2. Iparraldeko Euskararen Erakunde Publikoarekin (EEP) eta Nafarroako Gobernuarekin egindako Hiruko Ituna Protokoloa berritzea eta urteko plana egitea. 3. Iparraldeko Euskararen Erakunde Publikoarekin (EEP) egindako hitzarmenaren urteko programaa onartzea eta horren jarraipena egitea. 4. Eusko Jaurlaritzaren, Kataluniako Generalitatearen, Galiziako Xuntaren, Illes Balearseko Gobernuaren, Nafarroako Gobernuaren eta Valentziako Komunitatearen arteko lankidetzaz protokoloaren jarraipena egitea. 5. Network to Promote Linguistic Diversity (NPLD) Europako sarearen bileretan eta proiektuetan parte hartzea, eta gure praktika onak bertako kideekin partekatzea.		11. REFORZAR LA COOPERACIÓN INTERINSTITUCIONAL 1. Continuar colaborando y fortalecer la colaboración con los agentes sociales del mundo del euskera en el ámbito del euskera. 2. Renovar el Protocolo de Colaboración Hiruko Ituna con la entidad Euskararen Erakunde Publikoa (EEP) de Iparralde y el Gobierno de Navarra y realizar el plan anual. 3. Aprobar el programa anual del convenio con la entidad Euskararen Erakunde Publikoa (EEP), y realizar su seguimiento. 4. Realizar el seguimiento del protocolo de colaboración entre el Gobierno Vasco, la Generalitat de Catalunya, la Xunta de Galicia, el Gobierno de Illes Balears, el Gobierno de Navarra y la Comunidad Valenciana. 5. Participar en las reuniones y proyectos de la red europea Network to Promote Linguistic Diversity (NPLD) y compartir nuestras buenas prácticas.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
12. EUSKARAREN EGOERARI ETA BILAKABIDEARI BURUZKO IKERKETAK SUSTATZEA ETA EZAGUTZA ZABALTZEA 1. Euskararen Adierazle Sistema (EAS) osatzen jarraitzea. Adierazle kopurua. 2. Euskararen azpiegituren datu-basea eguneratzea. Eguneraketa kopurua. 3. Euskararen ikerketei buruzko direktorioa osatzea eta zabaltzea. 4. VIII. Inkesta Soziolinguistikoa egitea. 5. Ikerketa soziolinguistikoak diruz laguntzea. Ikerketa kopurua. 6. Euskarazko hedabideen audientzia eta ezaugarriak neurtzeko adierazle sistema berria definitzea. 7. Euskarari buruzko ezagutza zabaltzea (masterra, ikastaro laburrak, argitalpenak, jardunaldiak, etabar). 8. Euskararen erabilera neurtzeko sistema garatzea.	10 4 9	12. FOMENTAR LA INVESTIGACIÓN SOBRE LA SITUACIÓN Y EVOLUCIÓN DEL EUSKERA Y DIFUNDIR SU CONOCIMIENTO 1. Continuar alimentando el Sistema de Indicadores del Euskera (EAS). Número de indicadores. 2. Actualizar la base de datos de las infraestructuras del euskera. Número de actualizaciones. 3. Completar y ampliar el directorio sobre investigaciones en euskera. 4. Realizar la VIII Encuesta Sociolingüística. 5. Subvencionar investigaciones sociolingüísticas. Número de investigaciones. 6. Definir un nuevo sistema de indicadores para medir la audiencia y las características de los medios de comunicación en euskera. 7. Difundir el conocimiento sobre el euskera (máster, cursos, publicaciones, jornadas, etc.). 8. Desarrollar un sistema de medición del uso del euskera.
13. EMAKUMEEN ETA GIZONEN BERDINTASUNA SUSTATU EUSKARAREN EREMUAN 1. HPSko emakumeen eta gizonen berdintasunerako lantalde politiko eta teknikoarekin jarraitzea, Saileko Berdintasunerako administrazio-unitatearekin koordinatuta. Bilera kopurua. 2. Kultura eta Hizkuntza Politika Sailaren Berdintasunerako 2024-2029 Plan Estrategikoaren garapenean parte hartzea, Saileko Berdintasunerako administrazio-unitatearekin koordinatuta. 3. HPSko Berdintasunerako urteko kudeaketa-plana (2026) diseinatu, gauzatu eta ebaluatzea. 4. HPSeko emakume eta gizonen berdintasunaren arloan etengabeko eta pixkanakako prestakuntza jasotzen jarraitzea.	6	13. PROMOVER LA IGUALDAD DE MUJERES Y HOMBRES EN EL ÁMBITO DEL EUSKERA 1. Continuar con el grupo de trabajo político y técnico para la igualdad de mujeres y hombres de la VPL, en coordinación con la Unidad Administrativa para la Igualdad del Departamento. Número de reuniones. 2. Participar en el desarrollo del Plan Estratégico para la Igualdad 2024-2029 del Departamento de Cultura y Política Lingüística, en coordinación con la unidad administrativa para la Igualdad del Departamento. 3. Diseñar, ejecutar y evaluar el Plan anual de gestión para la igualdad (2026) de la VPL. 4. Continuar con la formación continua y progresiva en materia de igualdad de las mujeres y los hombres de la VPL.



Gastuen egoera-orria
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - GASTUAK
ESTADO DE - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		4511 Kultura/Hizkuntza Politika. Egitura eta Laguntza
10002 Cultura y Política Lingüística		4511 Estructura y Apoyo de Cultura y Polít. Lingüística

EUROAK / EUROS							PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.				
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA			6.623.292
02	4511				Kultura eta Hizkuntza Politika. Egitura eta Laguntza Estructura y Apoyo de Cultura y Política Lingüística			6.623.292
02	4511	00			Saila Consejería			869.522
02	4511	00	1		Pertsonal-gastuak Gastos de Personal			869.522
02	4511	00	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos			121.837
02	4511	00	100		Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos			121.837
02	4511	00	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos	121.837		
02	4511	00	11		Behin-behineko langileak Personal Eventual			576.305
02	4511	00	110		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual			576.305
02	4511	00	110	00/0000	Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	576.305		
02	4511	00	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales			171.380
02	4511	00	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad			157.417
02	4511	00	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	157.417		
02	4511	00	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales			13.963
02	4511	00	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales	13.963		
02	4511	01			Kabinetearen eta Gizarte Hedabideen Zuzendaritza Dirección de Gabinete y Medios de Comunicación Social			350.783
02	4511	01	1		Pertsonal-gastuak Gastos de Personal			350.783
02	4511	01	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos			84.347
02	4511	01	100		Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos			84.347
02	4511	01	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos	84.347		
02	4511	01	12		Funtzionarioak Funcionarios			187.889
02	4511	01	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios			187.889
02	4511	01	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	187.889		
02	4511	01	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales			78.547
02	4511	01	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad			73.102
02	4511	01	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	73.102		
02	4511	01	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales			5.445
02	4511	01	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales	5.445		
02	4511	02			Zerbitzu Zuzendaritza Dirección de Servicios			5.226.665
02	4511	02	1		Pertsonal-gastuak Gastos de Personal			1.758.112
02	4511	02	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos			84.347
02	4511	02	100		Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos			84.347

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4511	02	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	84.347	
02	4511	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		1.241.213
02	4511	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.241.213
02	4511	02	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	1.241.213	
02	4511	02	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak <i>Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales</i>		432.552
02	4511	02	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		365.641
02	4511	02	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	365.641	
02	4511	02	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		26.511
02	4511	02	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	26.511	
02	4511	02	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		40.400
02	4511	02	162	00/0000	Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>	40.400	
02	4511	02	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>		3.382.761
02	4511	02	20		Errentamenduak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		167.535
02	4511	02	201		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		3.000
02	4511	02	201	20/0682	Aparkalekuen alokairua. <i>Alquiler de plazas de garaje.</i>	3.000	
02	4511	02	206		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y Aplicaciones informáticas</i>		164.535
02	4511	02	206	19/2326	Zerbitzu informatikoak. Mandatu orokorra. <i>Servicios informáticos. Encargo general.</i>	164.535	
02	4511	02	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa <i>Reparaciones, mantenimiento y conservación</i>		2.724.575
02	4511	02	211		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		10.000
02	4511	02	211	20/0683	Sailari atxikitako zentrozen komunitate-gastuak. <i>Gastos de comunidad de los centros adscritos al Departamento.</i>	10.000	
02	4511	02	217		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas</i>		2.714.575
02	4511	02	217	00/0000	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas</i>	50.000	
02	4511	02	217	19/2326	Zerbitzu informatikoak. Mandatu orokorra. <i>Servicios informáticos. Encargo general.</i>	663.575	
02	4511	02	217	19/2334	Zerbitzu informatikoak. Prentsa-txostena. <i>Servicios informáticos. Dossier de prensa.</i>	31.000	
02	4511	02	217	20/0684	Kopiagailuak mantentzea. <i>Mantenimiento de copadoras.</i>	10.000	
02	4511	02	217	23/0881	Aplikazio informatikoak mantentzea. Enkargua EJI E SA: IKT zerbitzu errepikarien kudeaketa eta prestazio bateratua. <i>Mantenimiento de aplicaciones informáticas. Encargo EJI E: gestión y prestación unificada de los servicios TIC recurrentes.</i>	1.960.000	
02	4511	02	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak <i>Material de oficina, suministros y comunicaciones</i>		62.000
02	4511	02	220		Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>		40.000
02	4511	02	220	00/0000	Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>	40.000	
02	4511	02	221		Hornigaiak <i>Suministros</i>		16.000
02	4511	02	221	00/0000	Hornigaiak <i>Suministros</i>	16.000	
02	4511	02	222		Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>		6.000
02	4511	02	222	00/0000	Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>	6.000	
02	4511	02	23		Hainbat gastu <i>Gastos diversos</i>		178.000
02	4511	02	231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		135.000
02	4511	02	231	19/2335	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.12M; 2028: 0.12M; Guztira: 0.24M <i>Locomoción y gastos de estancia. Crédito de compromiso: 2027: 0.12M; 2028: 0.12M; Total: 0.24M</i>	135.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4511	02	234		Tributuak <i>Tributos</i>		8.000
02	4511	02	234	00/0000	Tributuak <i>Tributos</i>	8.000	
02	4511	02	235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		15.000
02	4511	02	235	00/0000	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>	15.000	
02	4511	02	236		Juridikoak eta auzietakoak, eta epai eta akordio estrajudizialen ondoriozko <i>Jurídicos y contenciosos e indemnizaciones por sentencias y acuerdos</i>		20.000
02	4511	02	236	00/0000	Juridikoak eta auzietakoak, eta epai eta akordio estrajudizialen ondoriozko <i>Jurídicos y contenciosos e indemnizaciones por sentencias y acuerdos</i> kalte-ordainak <i>extrajudiciales</i>	20.000	
02	4511	02	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak <i>Trabajos realizados por otras empresas y profesionales</i>		250.651
02	4511	02	242		Argitalpenen edizioa eta banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		23.000
02	4511	02	242	00/0000	Argitalpenen edizioa eta banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	23.000	
02	4511	02	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		227.651
02	4511	02	244	19/2811	Berdintasun Plana garatzea (genero-ikuspegia). Egitura eta laguntza. <i>Desarrollo del Plan Igualdad (perspectiva de género). Estructura y apoyo.</i>	10.000	
02	4511	02	244	19/3220	Informazio-sistemen audiotretza. <i>Auditoría sistemas de información.</i>	10.000	
02	4511	02	244	19/3228	Itzulpenak. <i>Traducciones.</i>	60.959	
02	4511	02	244	20/0685	Bestelako zerbitzuak. Egitura eta laguntza. Konpromiso kreditua: 2027: 0.75M; 2028: 0.75M; 2029: 0.75M; Guztira: 2.25M <i>Otros servicios. Estructura y apoyo. Crédito de compromiso: 2027: 0.75M; 2028: 0.75M; 2029: 0.75M; Total: 2.25M</i>	146.692	
02	4511	02	3		Gastu finantzarioak <i>Gastos Financieros</i>		3.000
02	4511	02	34		Bestelako gastu finantzarioak <i>Otros gastos financieros</i>		3.000
02	4511	02	340		Bestelako gastu finantzarioak <i>Otros gastos financieros</i>		3.000
02	4511	02	340	00/0000	Bestelako gastu finantzarioak <i>Otros gastos financieros</i>	3.000	
02	4511	02	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>		30.000
02	4511	02	61		Inbertsio materialak <i>Inversiones materiales</i>		30.000
02	4511	02	617		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>		30.000
02	4511	02	617	00/0000	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	30.000	
02	4511	02	8		Aktibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Activos Financieros</i>		52.792
02	4511	02	82		Bestelako inbertsio finantzarioak <i>Otras inversiones financieras</i>		52.792
02	4511	02	823		Langileentzako maileguak <i>Préstamos al personal</i>		52.792
02	4511	02	823	00/0000	Langileentzako maileguak <i>Préstamos al personal</i>	52.792	
02	4511	10			Kultura Sailburuordetza <i>Viceconsejería de Cultura</i>		176.322
02	4511	10	1		Pertsonal-gastuak <i>Gastos de Personal</i>		176.322
02	4511	10	10		Kargu Publikoak <i>Cargos Públicos</i>		106.673
02	4511	10	100		Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		106.673
02	4511	10	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	106.673	
02	4511	10	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		37.969
02	4511	10	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		37.969
02	4511	10	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	37.969	
02	4511	10	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak <i>Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales</i>		31.680
02	4511	10	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		28.787

EUROAK / EUROS							
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4511	10	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	28.787	
02	4511	10	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		2.893
02	4511	10	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	2.893	
					GUZTIRA TOTAL	6.623.292	6.623.292

Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - GASTUAK
ESTADO DE - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		4512 Kirolak
10002 Cultura y Política Lingüística		4512 Deportes

EUROAK / EUROS							
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		14.855.490
02	4512				Kirolak Deportes		14.855.490
02	4512	03			Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritza Dirección de Actividad Física y Deporte		14.855.490
02	4512	03	1		Pertsonal-gastuak Gastos de Personal		1.719.190
02	4512	03	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos		89.318
02	4512	03	100		Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos		89.318
02	4512	03	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos	89.318	
02	4512	03	12		Funtzionarioak Funcionarios		1.051.189
02	4512	03	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.051.189
02	4512	03	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	1.051.189	
02	4512	03	13		Lan-kontratudunak Laborales		183.158
02	4512	03	130		Langile lan-kontratudun finkoen ordainsariak Retribuciones del personal laboral fijo		183.158
02	4512	03	130	00/0000	Langile lan-kontratudun finkoen ordainsariak Retribuciones del personal laboral fijo	183.158	
02	4512	03	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales		395.525
02	4512	03	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad		359.052
02	4512	03	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	359.052	
02	4512	03	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales		36.473
02	4512	03	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales	36.473	
02	4512	03	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento		3.215.300
02	4512	03	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación		110.000
02	4512	03	211		Eraikuntzak Construcciones		65.000
02	4512	03	211	19/2363	Konponketa- eta kontserbazio-gastuak. BAT. Gastos reparación y conservación. BAT.	65.000	
02	4512	03	217		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas		45.000
02	4512	03	217	24/0760	Jarduera fisikoaren eta kirolaren ekosistema digitalizatzea. Digitalización del ecosistema de la actividad física y deporte.	45.000	
02	4512	03	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones		163.300
02	4512	03	220		Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. Material de oficina, prensa, revistas, etc.		5.000
02	4512	03	220	19/2368	Argitalpenak. BAT. Publicaciones. BAT.	5.000	
02	4512	03	221		Hornigaiak Suministros		148.300
02	4512	03	221	00/0000	Hornigaiak Suministros	5.000	
02	4512	03	221	19/2364	Energia elektrikoa. BAT. Konpromiso kreditua: 2027: 0.05M; Guztira: 0.05M Energía eléctrica.BAT. Crédito de compromiso: 2027: 0.05M; Total: 0.05M	53.300	
02	4512	03	221	19/2365	Ura. BAT. Agua. BAT.	5.000	
02	4512	03	221	19/2366	Gasa. BAT. Konpromiso kreditua: 2027: 0.07M; 2028: 0.07M; Guztira: 0.13M Gas. BAT. Crédito de compromiso: 2027: 0.07M; 2028: 0.07M; Total: 0.13M	65.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4512	03	221	19/2367	Material sanitarioa. BAT. Material sanitario. BAT.	20.000	
02	4512	03	222		Komunikazioak Comunicaciones		10.000
02	4512	03	222	19/2371	Komunikazioak. BAT. Comunicaciones. BAT.	10.000	
02	4512	03	23		Hainbat gastu Gastos diversos		175.000
02	4512	03	231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia		10.000
02	4512	03	231	00/0000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	10.000	
02	4512	03	235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas		85.000
02	4512	03	235	00/0000	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas	5.000	
02	4512	03	235	24/0773	Kirol-ekitaldiak babestea Euskadi-Basque Country markaren bidez. Patrocinio de eventos deportivos a través de la marca Euskadi-Basque Country.	80.000	
02	4512	03	237		Bilerak, konferentziak eta ikastaroak Reuniones, conferencias y cursos		80.000
02	4512	03	237	19/2344	Kirolaren Euskal Eskola (KEE). Escuela Vasca del Deporte (EVD).	70.000	
02	4512	03	237	19/2347	Dopinaren Aurrakako Euskal Agentzia (DAEA): dopinaren aurrakako kontrolak (laginak jasotzea, laginak aztertzea), bestelakoak. Agencia Vasca Antidopaje (AVA): Controles antidoping (recogida de muestras / análisis de muestras), otros.	10.000	
02	4512	03	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesionales		2.767.000
02	4512	03	240		Garbiketa eta txukunketa Limpieza y aseo		150.000
02	4512	03	240	24/0881	Garbiketa. BAT. Konpromiso kreditua: 2027: 0.15M; 2028: 0.15M; Guztira: 0.30M Limpieza. BAT. Crédito de compromiso: 2027: 0.15M; 2028: 0.15M; Total: 0.30M	150.000	
02	4512	03	241		Segurtasuna Seguridad		275.000
02	4512	03	241	24/0882	Segurtasuna. BAT. Konpromiso kreditua: 2027: 0.28M; 2028: 0.28M; Guztira: 0.55M Seguridad. BAT. Crédito de compromiso: 2027: 0.28M; 2028: 0.28M; Total: 0.55M	275.000	
02	4512	03	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes		2.342.000
02	4512	03	244	19/2344	Kirolaren Euskal Eskola (KEE). Konpromiso kreditua: 2027: 0.34M; 2028: 0.34M; Guztira: 0.68M Escuela Vasca del Deporte (EVD). Crédito de compromiso: 2027: 0.34M; 2028: 0.34M; Total: 0.68M	440.000	
02	4512	03	244	19/2347	Dopinaren Aurrakako Euskal Agentzia (DAEA): dopinaren aurrakako kontrolak (laginak jasotzea, laginak aztertzea), bestelakoak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.24M; Guztira: 0.24M Agencia Vasca Antidopaje (AVA): Controles antidoping (recogida de muestras / análisis de muestras), otros. Crédito de compromiso: 2027: 0.24M; Total: 0.24M	292.000	
02	4512	03	244	19/2351	MUGIMENT: jarduera fisikoa sustatzea. Proiektua gauzatzea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.50M; 2028: 0.50M; Guztira: 1.00M MUGIMENT: Fomento de la actividad física. Ejecución del proyecto. Crédito de compromiso: 2027: 0.50M; 2028: 0.50M; Total: 1.00M	500.000	
02	4512	03	244	19/2355	Euskadiko Eskolarteko Kirol Jokoen antolatzea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.25M; Guztira: 0.25M Organización de los Juegos Deportivos Escolares de Euskadi. Crédito de compromiso: 2027: 0.25M; Total: 0.25M	250.000	
02	4512	03	244	19/2359	Kirol-indarkeriaren aurrakako programa. Programa contra la violencia en el deporte.	50.000	
02	4512	03	244	19/2360	Kirol-aholkularitza. Konpromiso kreditua: 2027: 0.07M; 2028: 0.07M; 2029: 0.07M; Guztira: 0.21M Asesoría deportiva. Crédito de compromiso: 2027: 0.07M; 2028: 0.07M; 2029: 0.07M; Total: 0.21M	70.000	
02	4512	03	244	19/2361	Bestelako zerbitzuak. Kirolak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.35M; 2028: 0.35M; 2029: 0.35M; Guztira: 1.05M Otros servicios. Deportes. Crédito de compromiso: 2027: 0.35M; 2028: 0.35M; 2029: 0.35M; Total: 1.05M	20.000	
02	4512	03	244	19/2372	Bestelako zerbitzuak. BAT. Otros servicios. BAT.	20.000	
02	4512	03	244	19/2812	Berdintasun Plana garatzea (genero-ikuspegia). Kirolak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.05M; 2028: 0.05M; Guztira: 0.10M Desarrollo del Plan Igualdad (perspectiva de género). Deportes. Crédito de compromiso: 2027: 0.05M; 2028: 0.05M; Total: 0.10M	100.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4512	03	244	20/0696	Ofizialtasun-proiektua bultzatzeko ekintzak (Euskadiko kirol-federazioek euskal kirol federatuaren nazioarteko ordezkaritza lortzea). <i>Acciones para la promoción del proyecto de oficialidad (lograr la representación internacional del deporte federado vasco por parte de las federaciones deportivas de Euskadi).</i>	50.000	
02	4512	03	244	20/0718	Azterlanak, planak eta proiektuak kirol-eremuan. <i>Estudios, planes, proyectos en ámbito deportivo.</i>	50.000	
02	4512	03	244	24/0883	Kudeaketa. BAT. Konpromiso kreditua: 2027: 0.17M; 2028: 0.17M; Guztira: 0.34M <i>Gestión. BAT. Crédito de compromiso: 2027: 0.17M; 2028: 0.17M; Total: 0.34M</i>	170.000	
02	4512	03	244	24/0884	Jantokia. BAT. Konpromiso kreditua: 2027: 0.18M; 2028: 0.18M; Guztira: 0.36M <i>Comedor. BAT. Crédito de compromiso: 2027: 0.18M; 2028: 0.18M; Total: 0.36M</i>	180.000	
02	4512	03	244	26/0579	Ofizialtasunaren euskal agenda: euskal selekzioaren, euskal kirola eta euskal gizartearen aktibatzearen egitasmo eta ekintzak. <i>Agenda vasca de la oficialidad: Proyecto y acciones para la activación de las selecciones vascas, del deporte vasco y de la sociedad.</i>	150.000	
02	4512	03	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>		9.331.000
02	4512	03	40		EAEko sektore publikoarentzat <i>Al sector público de la CAE</i>		2.000.000
02	4512	03	404		EAEko sektore publikoko fundazioentzat <i>A Fundaciones del sector público de la CAE</i>		2.000.000
02	4512	03	404	19/2341	BASQUE TEAM FUNDAZIOA, ustiapen-aurrekontua. <i>FUNDACIÓN BASQUE TEAM, presupuesto de explotación.</i>	2.000.000	
02	4512	03	41		EAEko administ. publiko gisa sailkat. dauden bestelako entitateentzat (KSE) <i>A otras entidades clasificadas Administraciones Públicas CAE (SEC)</i>		36.281
02	4512	03	410		EHU/Euskal Herriko Unibertsitatearentzat <i>A Euskal Herriko Unibertsitatea/EHU</i>		36.281
02	4512	03	410	25/0787	UPV/EHU (Euskal Herriko Unibertsitatea), kirol programak garatzea (eta dagokionean, Euskadiko unibertsitate jokoak antolatzea). <i>UPV/EHU (Universidad del País Vasco), desarrollo de programas deportivos (y, en su caso, organización de los juegos universitarios de Euskadi).</i>	36.281	
02	4512	03	42		Foru-aldundientzat eta Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Diputaciones Forales y a Entidades Locales del País Vasco</i>		80.000
02	4512	03	421		Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		80.000
02	4512	03	421	20/0706	Mugiment kirol-txartela ezartzea (Mugiment KTX). <i>Implantación de la tarjeta Mugiment Kirol txartela (Mugiment KTX).</i>	80.000	
02	4512	03	45		Enpresentzat, familiarentzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro</i>		7.214.719
02	4512	03	450		Enpresentzat <i>A empresas</i>		195.000
02	4512	03	450	20/0698	IRONMAN SPAIN SL, "IRONMAN Vitoria-Gasteiz" triatlói kirol-proba antolatzea. <i>IRONMAN SPAIN SL, organización de la prueba deportiva de triatlón "IRONMAN Vitoria-Gasteiz".</i>	60.000	
02	4512	03	450	24/0308	ORIAMENDI SL, euskal pilotaren modalitateko erremontea espezialitatea sustatzea. <i>ORIAMENDI SL, promoción de la especialidad de remonte dentro de la modalidad de pelota vasca.</i>	75.000	
02	4512	03	450	26/0631	UCI BTTko Nazioarteko Txapelketa, Vitoria-Gasteiz. <i>UCI BTT Prueba Internacional Vitoria Gasteiz.</i>	60.000	
02	4512	03	452		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		7.019.719
02	4512	03	452	19/2374	EUSKAL KIROL-FEDERAZIOEN BATASUNA (EKFB), Batasunaren ohiko jarduerak, euskal federazioak berrantolatzea eta optimizatzea, eta euskal selekzioak eta horiek kanpora begira duten proiektzioa sendotzea. <i>UNIÓN DE FEDERACIONES DEPORTIVAS VASCAS (UFDV), actividades ordinarias de la Unión, reorganización y optimización de las federaciones vascas, potenciación de las selecciones vascas y su proyección exterior.</i>	550.000	
02	4512	03	452	19/2375	EUSKADIKO TXIRRINDULARI-ANTOLAKUNDEEN ELKARTEA, Euskal Herriko Itzulia eta Donostiako Klasikoa txirrindulari-lasterketa antolatzea. <i>ASOCIACIÓN ORGANIZACIONES CICLISTAS EUSKADI, organización de la Vuelta Ciclista al País Vasco - Itzulia y la Clásica Ciclista San Sebastián.</i>	304.000	
02	4512	03	452	19/2383	EUSKADIKO ERRUGBI-FEDERAZIOA, Mugaz gaindiko Euskal Liga proiektua (mugaz gaindiko euskal errugbi-liga). <i>FEDERACIÓN VASCA DE RUGBY, proyecto Euskal Liga Transfronteriza (liga vasca de rugby de carácter transfronterizo).</i>	40.000	
02	4512	03	452	19/2385	GAITUZSPORT FUNDAZIOA, GaituzSport programa (berregokitzapen funtzionala eta birgizarteratze soziala suspertzea osasun orokor baten kontzeptu bidez (fisikoa, sendotze psikikoa, gizarte harrem) desgaitasuneko gaitz kronikoa duten gaixoen artean). <i>FUNDACIÓN GAITUZSPORT, programa GaituzSport (favorecer el proceso de readaptación funcional y reinserción social desde un concepto de salud global (física, recuperación psíquica y de relación social) en pacientes con enfermedades crónicas discapacitantes).</i>	40.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4512	03	452	19/2386	EUSKADIKO BELA-FEDERAZIOA, EUSKADIKO URPEKO JARDUERETARAKO FEDERAZIOA, Federazioaren egoitzaren alokairu-gastuak (Pasaia portuan, Gipuzkoa) (bakoitzak %50). <i>FEDERACIÓN VASCA DE VELA, FEDERACIÓN VASCA DE ACTIVIDADES SUBACUÁTICAS, gastos de alquiler de la sede de la Federación (puerto de Pasaia, Gipuzkoa) (50% cada uno).</i>	28.000	
02	4512	03	452	19/2391	EUSKALIT FUNDAZIOA, 3-K prestakuntza-programa ematea (kirol-erakundeek kudeaketa hobetzeko programa). <i>FUNDACIÓN EUSKALIT, impartición del programa de formación 3 - K (Programa para la mejora de la gestión de las entidades deportivas).</i>	18.000	
02	4512	03	452	19/2397	KIROL LEHIAKETETAN PARTE HARTZEA: kirol-lehiaketa ofizialekin parte hartzeko dirulaguntzak, nazioarteko eremua eta izaera dutenetan, kategoría absolutuan, eta emakumezkoen liga nazioartean, kategoría absolutuan. Konpromiso kreditua: 2027: 0.35M; Guztira: 0.35M <i>PARTICIPACIÓN EN COMPETICIONES DEPORTIVAS: subvenciones para la participación en competiciones deportivas oficiales de ámbito y carácter internacional en categoría absoluta y ligas estatales de mujeres de categoría absoluta. Crédito de compromiso: 2027: 0.35M; Total: 0.35M</i>	700.000	
02	4512	03	452	19/2400	KIROL LEHIAKETEN ANTOLAKETA: goi-mailako kirol-lehiaketak antolatzeke dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.15M; Guztira: 0.15M <i>ORGANIZACIÓN DE COMPETICIONES DEPORTIVAS: subvenciones para la organización de competiciones deportivas de alto nivel. Crédito de compromiso: 2027: 0.15M; Total: 0.15M</i>	300.000	
02	4512	03	452	21/0068	MUNDUKO PILOTA BATZARRA elkarteak, urteko jarduerak eta bere modalitateari dagozkion planaren ekintzak garatzea <i>Asociación CONSEJO MUNDIAL DE LA PELOTA VASCA Y ASOCIADOS, desarrollo de las actividades del año y de las acciones del plan de su modalidad</i>	96.000	
02	4512	03	452	21/0079	Kirol ekimen eta jardueren laguntza, Euskadi-Basque Country nazioartekotzeko estrategiaren baitan <i>Apoyo a iniciativas y actividades deportivas en el marco de la estrategia de internacionalización Euskadi-Basque Country</i>	50.000	
02	4512	03	452	22/0635	EUSKADIKO HERRI KIROL EN FEDERAZIOA, EUSKADIKO EUSKAL PILOTA FEDERAZIOA, EUSKADIKO ARRAUN FEDERAZIOA, ohiko jarduerak (%33,33 hurrenez hurren). <i>FEDERACIÓN VASCA DE JUEGOS Y DEPORTES VASCOS, FEDERACIÓN DE PELOTA VASCA DE EUSKADI, FEDERACIÓN VASCA DE REMO, actividades ordinarias (33,33% respectivamente).</i>	450.000	
02	4512	03	452	23/0840	EUSKAL KIROL FEDERAZIOEN BATASUNA (EKFB), federazioen nazioartekotzeko laguntza ematea kirol-ekimen eta-jardueretarako. <i>UNIÓN DE FEDERACIONES DEPORTIVAS VASCAS (UFDV), internacionalización de las federaciones para iniciativas y actividades deportivas.</i>	400.000	
02	4512	03	452	24/0764	DONOSTIAKO SEI HERRI KIROL ELKARTEA, Euskal Herria Kopa antolatzea (emakumezkoen eta gizonezkoen futbol txapelketa). <i>DONOSTIAKO SEI HERRI KIROL ELKARTEA, organización de la Euskal Herria Kopa (competición de fútbol femenino y masculino).</i>	50.000	
02	4512	03	452	24/0765	EMAKUME MASTER CUP ELKARTEA, "Emakume Master Cup" zirkuitua antolatzea eta "3 Hiriburuak" torneoak (emakumezkoen esku pilota lehiaketak). <i>ASOCIACIÓN EMAKUME MASTER CUP, organización del circuito "Emakume Master Cup" y el torneo "3 Hiriburuak" (competiciones de pelota mano femenina).</i>	40.000	
02	4512	03	452	24/0766	CLUB DEPORTIVO FORTUNA, Behobia-Donostia lasterketan emakumeen parte-hartzea eta ikusgaitasuna areagotzeko jarduerak. <i>CLUB DEPORTIVO FORTUNA, actuaciones para aumentar la participación y visibilidad de las mujeres en la carrera Behobia-San Sebastián.</i>	30.000	
02	4512	03	452	25/0398	ACTIVIDADES SUBACUÁTICAS / URPEKO JARDUERAK: kirol federazioaren urteko programa. <i>ACTIVIDADES SUBACUÁTICAS / URPEKO JARDUERAK: programa anual de la federación deportiva.</i>	40.000	
02	4512	03	452	25/0400	AJEDREZ / XAKE: kirol federazioaren urteko programa. <i>AJEDREZ / XAKE: programa anual de la federación deportiva.</i>	37.207	
02	4512	03	452	25/0403	ATLETISMO: kirol federazioaren urteko programa. <i>ATLETISMO: programa anual de la federación deportiva.</i>	108.622	
02	4512	03	452	25/0406	AUTOMOVILISMO / AUTOMOBILISMO: kirol federazioaren urteko programa. <i>AUTOMOVILISMO / AUTOMOBILISMO: programa anual de la federación deportiva.</i>	40.000	
02	4512	03	452	25/0407	BADMINTON: kirol federazioaren urteko programa. <i>BADMINTON: programa anual de la federación deportiva.</i>	29.000	
02	4512	03	452	25/0408	BALONCESTO / SASKIBALOI: kirol federazioaren urteko programa. <i>BALONCESTO / SASKIBALOI: programa anual de la federación deportiva.</i>	140.112	
02	4512	03	452	25/0409	BALONMANO / ESKUBALOI: kirol federazioaren urteko programa. <i>BALONMANO / ESKUBALOI: programa anual de la federación deportiva.</i>	99.000	
02	4512	03	452	25/0410	BEISBOL Y SOFBOL / BEISBOL ETA SOFBOL: kirol federazioaren urteko programa. <i>BEISBOL Y SOFBOL / BEISBOL ETA SOFBOL: programa anual de la federación deportiva.</i>	8.534	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4512	03	452	25/0411	BOLOS / BOLO: kirol federazioaren urteko programa. BOLOS / BOLO: programa anual de la federación deportiva.	16.000	
02	4512	03	452	25/0412	BOXEO: kirol federazioaren urteko programa. BOXEO: programa anual de la federación deportiva.	35.700	
02	4512	03	452	25/0413	CAZA / EHIZA: kirol federazioaren urteko programa. CAZA / EHIZA: programa anual de la federación deportiva.	24.000	
02	4512	03	452	25/0414	CICLISMO / TXIRRINDULARITZA: kirol federazioaren urteko programa. CICLISMO / TXIRRINDULARITZA: programa anual de la federación deportiva.	141.215	
02	4512	03	452	25/0415	DEPORTE ADAPTADO / KIROLO EGOKITUA: kirol federazioaren urteko programa. DEPORTE ADAPTADO / KIROLO EGOKITUA: programa anual de la federación deportiva.	104.435	
02	4512	03	452	25/0416	DEPORTES AÉREOS / AIRE KIROLAK: kirol federazioaren urteko programa. DEPORTES AÉREOS / AIRE KIROLAK: programa anual de la federación deportiva.	13.000	
02	4512	03	452	25/0417	DEPORTES INVIERNO / NEGU KIROLAK: kirol federazioaren urteko programa. DEPORTES INVIERNO / NEGU KIROLAK: programa anual de la federación deportiva.	67.442	
02	4512	03	452	25/0418	ESGRIMA (UFDV) / ESGRIMA (EKFB): kirol federazioaren urteko programa (EKFB Batasunari funtzio publikoak esleitzea). ESGRIMA (UFDV) / ESGRIMA (EKFB): programa anual de la federación deportiva (asignación funciones públicas a la Unión UFDV).	8.380	
02	4512	03	452	25/0419	ESQUI NÁUTICO / UR-ESKI: kirol federazioaren urteko programa. ESQUI NÁUTICO / UR-ESKI: programa anual de la federación deportiva.	11.000	
02	4512	03	452	25/0420	FUTBOL: kirol federazioaren urteko programa. FUTBOL: programa anual de la federación deportiva.	149.084	
02	4512	03	452	25/0421	GIMNASIA / GIMNASTIKA: kirol federazioaren urteko programa. GIMNASIA / GIMNASTIKA: programa anual de la federación deportiva.	57.590	
02	4512	03	452	25/0422	GOLF: kirol federazioaren urteko programa. GOLF: programa anual de la federación deportiva.	46.029	
02	4512	03	452	25/0423	HALTEROFILIA: kirol federazioaren urteko programa. HALTEROFILIA: programa anual de la federación deportiva.	23.651	
02	4512	03	452	25/0424	HÍPICA / HIPIKA: kirol federazioaren urteko programa. HÍPICA / HIPIKA: programa anual de la federación deportiva.	21.763	
02	4512	03	452	25/0425	HOCKEY: kirol federazioaren urteko programa. HOCKEY: programa anual de la federación deportiva.	50.000	
02	4512	03	452	25/0426	JUDO Y DD.AA. / JUDO ETA KK.EE.: kirol federazioaren urteko programa. JUDO Y DD.AA. / JUDO ETA KK.EE.: programa anual de la federación deportiva.	52.044	
02	4512	03	452	25/0427	KARATE: kirol federazioaren urteko programa. KARATE: programa anual de la federación deportiva.	45.183	
02	4512	03	452	25/0428	LUCHA Y SAMBO / BORROKA ETA SANBO: kirol federazioaren urteko programa. LUCHA Y SAMBO / BORROKA ETA SANBO: programa anual de la federación deportiva.	22.632	
02	4512	03	452	25/0429	MONTAÑA / MENDIA: kirol federazioaren urteko programa. MONTAÑA / MENDIA: programa anual de la federación deportiva.	104.577	
02	4512	03	452	25/0430	MOTOCICLISMO / MOTOZIKLISMO: kirol federazioaren urteko programa. MOTOCICLISMO / MOTOZIKLISMO: programa anual de la federación deportiva.	26.000	
02	4512	03	452	25/0431	NATACIÓN / IGERIKETA: kirol federazioaren urteko programa. NATACIÓN / IGERIKETA: programa anual de la federación deportiva.	72.516	
02	4512	03	452	25/0432	PADEL: kirol federazioaren urteko programa. PADEL: programa anual de la federación deportiva.	25.000	
02	4512	03	452	25/0433	PATINAJE / IRRISTAKETA: kirol federazioaren urteko programa. PATINAJE / IRRISTAKETA: programa anual de la federación deportiva.	53.000	
02	4512	03	452	25/0434	PESCA Y CASTING / ARRANTZA ETA KASTING: kirol federazioaren urteko programa. PESCA Y CASTING / ARRANTZA ETA KASTING: programa anual de la federación deportiva.	18.000	
02	4512	03	452	25/0435	PETANCA / PETANKA: kirol federazioaren urteko programa. PETANCA / PETANKA: programa anual de la federación deportiva.	15.210	
02	4512	03	452	25/0436	PIRAGÜISMO / KANOE: kirol federazioaren urteko programa. PIRAGÜISMO / KANOE: programa anual de la federación deportiva.	83.000	
02	4512	03	452	25/0437	RUGBY / ERRUGBI: kirol federazioaren urteko programa. RUGBY / ERRUGBI: programa anual de la federación deportiva.	114.621	
02	4512	03	452	25/0438	SQUASH (UFDV) / SQUASH (EKFB): kirol federazioaren urteko programa (EKFB Batasunari funtzio publikoak esleitzea). SQUASH (UFDV) / SQUASH (EKFB): programa anual de la federación deportiva (asignación funciones públicas a la Unión UFDV).	11.900	
02	4512	03	452	25/0439	SURF: kirol federazioaren urteko programa. SURF: programa anual de la federación deportiva.	80.490	
02	4512	03	452	25/0440	TAEKWONDO: kirol federazioaren urteko programa. TAEKWONDO: programa anual de la federación deportiva.	29.850	
02	4512	03	452	25/0441	TENIS: kirol federazioaren urteko programa. TENIS: programa anual de la federación deportiva.	64.286	
02	4512	03	452	25/0442	TENIS DE MESA / MAHAI TENIS: kirol federazioaren urteko programa. TENIS DE MESA / MAHAI TENIS: programa anual de la federación deportiva.	23.183	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4512	03	452	25/0443	TIRO CON ARCO / ARKU TIROKETA: kirol federazioaren urteko programa. <i>TIRO CON ARCO / ARKU TIROKETA: programa anual de la federación deportiva.</i>	14.000	
02	4512	03	452	25/0444	TIRO OLÍMPICO / TIRO OLINPIKO: kirol federazioaren urteko programa. <i>TIRO OLÍMPICO / TIRO OLINPIKO: programa anual de la federación deportiva.</i>	30.000	
02	4512	03	452	25/0445	TRIATLÓN / TRIATLOI: kirol federazioaren urteko programa. <i>TRIATLÓN / TRIATLOI: programa anual de la federación deportiva.</i>	36.744	
02	4512	03	452	25/0446	VELA / BELA: kirol federazioaren urteko programa. <i>VELA / BELA: programa anual de la federación deportiva.</i>	71.000	
02	4512	03	452	25/0447	VOLEIBOL / BOLEIBOL: kirol federazioaren urteko programa. <i>VOLEIBOL / BOLEIBOL: programa anual de la federación deportiva.</i>	35.000	
02	4512	03	452	25/0784	MUNDUKO PILOTA BATZARRA elkarte, txapelketak antolatzea (euskal pilota) eta nazioartekotzeko sustapen ekintzak. <i>Asociación CONSEJO MUNDIAL DE LA PELOTA VASCA Y ASOCIADOS, organización de competiciones (pelota vasca) y acciones de promoción para la internacionalización.</i>	65.000	
02	4512	03	452	25/0788	DEUSTO (Deustuko Unibertsitatea), kirol programak garatzea (eta dagokionean, Euskadiko unibertsitate jokoak antolatzea). <i>DEUSTO (Universidad de Deusto), desarrollo de programas deportivos (y, en su caso, organización de los juegos universitarios de Euskadi).</i>	6.772	
02	4512	03	452	25/0789	MU (Mondragon Unibertsitatea), kirol programak garatzea (eta dagokionean, Euskadiko unibertsitate jokoak antolatzea). <i>MU (Mondragon Unibertsitatea), desarrollo de programas deportivos (y, en su caso, organización de los juegos universitarios de Euskadi).</i>	5.329	
02	4512	03	452	25/0790	EUNEIZ (Unibertsitatea Vitoria-Gasteiz), kirol programak garatzea (eta dagokionean, Euskadiko unibertsitate jokoak antolatzea). <i>EUNEIZ (Universidad Vitoria-Gasteiz), desarrollo de programas deportivos (y, en su caso, organización de los juegos universitarios de Euskadi).</i>	1.618	
02	4512	03	452	25/0792	VOLO JAI ALAI (Kirol Berrikuntza Proiektuen Elkarte), zesta sintetikoa garatzea. <i>VOLO JAI ALAI (Asociación para Proyectos de Innovación Deportiva), desarrollo de la cesta sintética.</i>	20.000	
02	4512	03	452	25/0793	GETXO KIROLAK, "Metodologia KIMET LAB" proiektua (kirol guztien entrenamenduen metodologiak sistematizatzea eta digitalizatzea). <i>GETXO KIROLAK, proyecto "Metodologia KIMET LAB" (sistematización y digitalización de las metodologías de entrenamiento de todos los deportes).</i>	50.000	
02	4512	03	452	25/0794	EUSKADIKO TXIRRINDULARITZA FUNDAZIOA, euskal goi mailako txirrindularitza sustatzea estatu eta nazioarte eremuan. <i>FUNDACIÓN CICLISTA EUSKADI, promoción del ciclismo vasco de alto nivel en el ámbito estatal e internacional.</i>	500.000	
02	4512	03	452	26/0626	EUSKADIKO EUSKAL PILOTA FEDERAZIOA, euskal pilotaren ofizialtasuna nazioarteko lehiaketetan parte hartzeko. <i>FEDERACIÓN DE PELOTA VASCA DE EUSKADI, oficialidad de la pelota vasca para la participación en competiciones internacionales.</i>	475.000	
02	4512	03	452	26/0627	ABRAKO ITSAS KLUBA-SPORTING ERREALA, Belako Europako txapelketa Getxon (Bizkaia). <i>CLUB MARITIMO DEL ABRA REAL SPORTING, campeonato Europeo de Vela Marítimo de Getxo (Vizcaya).</i>	25.000	
02	4512	03	452	26/0650	YIN YANG, karateko mundiala, Vitoria-Gasteiz. <i>YIN YANG, mundial karate Vitoria-Gasteiz.</i>	25.000	
02	4512	03	452	26/0936	BILBAO EKINTZA-Erregy Finala (26/27) Konpromiso kreditua: 2027: 0.60M; Guztira: 0.60M <i>BILBAO EKINTZA-Final de Rugby (26/27) Crédito de compromiso: 2027: 0.60M; Total: 0.60M</i>	450.000	
02	4512	03	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>		520.000
02	4512	03	61		Inbertsio materialak <i>Inversiones materiales</i>		520.000
02	4512	03	611		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		20.000
02	4512	03	611	22/0403	Goi mailako Basque Team zentroa birgaitzea. BAT. <i>Rehabilitación del centro de alto nivel Basque Team. BAT.</i>	20.000	
02	4512	03	616		Altzariak <i>Mobiliario</i>		500.000
02	4512	03	616	26/0717	Altzariak. Egoitza Bizkaian duten Euskadiko Kirol Federazioen lokalaletarako (EITB eraikina, Bilbo). <i>Mobiliario. Para los locales de las Federaciones Deportivas de Euskadi con sede en Bizkaia (edificio EITB, Bilbao).</i>	500.000	
02	4512	03	7		Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>		70.000
02	4512	03	70		EAEko sektore publikoarentzat <i>Al sector público de la CAE</i>		20.000
02	4512	03	704		EAEko sektore publikoko fundazioentzat <i>A Fundaciones del sector público de la CAE</i>		20.000

EUROAK / EUROS							
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4512	03	704	19/2342	BASQUE TEAM FUNDAZIOA, kapital-aurrekontua. FUNDACIÓN BASQUE TEAM, presupuesto de capital.	20.000	
02	4512	03	75		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro		50.000
02	4512	03	753		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat A instituciones sin fines de lucro		50.000
02	4512	03	753	22/0642	ORBELDI KANALA ELKARTEA, Orbeldiko (Usurbil, Gipuzkoa) ur bizien kanala eraikitzea-"Maialen Chourrat Kanala". Konpromiso kreditua: 2027: 1.25M; 2028: 1.00M; Guztira: 2.25M ASOCIACIÓN CANAL ORBELDI, construcción del canal de aguas bravas en Orbeldi (Usurbil, Gipuzkoa)-"Canal Maialen Chourrat". Crédito de compromiso: 2027: 1.25M; 2028: 1.00M; Total: 2.25M	50.000	
					GUZTIRA TOTAL	14.855.490	14.855.490

Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - GASTUAK
ESTADO DE - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		4513 Kulturaren Sustapena
10002 Cultura y Política Lingüística		4513 Promoción de la Cultura

EUROAK / EUROS							PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.				
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA			48.677.554
02	4513				Kulturaren Sustapena Promoción de la Cultura			48.677.554
02	4513	10			Kultura Sailburuordetza Viceconsejería de Cultura			1.483.349
02	4513	10	1		Pertsonal-gastuak Gastos de Personal			313.349
02	4513	10	12		Funtzionarioak Funcionarios			246.670
02	4513	10	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios			246.670
02	4513	10	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	246.670		
02	4513	10	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales			66.679
02	4513	10	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad			61.746
02	4513	10	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	61.746		
02	4513	10	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales			4.933
02	4513	10	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales	4.933		
02	4513	10	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento			1.095.000
02	4513	10	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación			360.000
02	4513	10	217		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas			360.000
02	4513	10	217	24/0960	KULTURKLIK (euskal kulturaren ataria): kudeatzea eta eguneratzea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.33M; Guztira: 0.33M KULTURKLIK (portal de la cultura vasca): gestión y actualización. Crédito de compromiso: 2027: 0.33M; Total: 0.33M	360.000		
02	4513	10	23		Hainbat gastu Gastos diversos			10.000
02	4513	10	237		Bilerak, konferentziak eta ikastaroak Reuniones, conferencias y cursos			10.000
02	4513	10	237	22/0462	Kultura auzolanean (kultura plangintza koordinatua): ekinga planak/Kontseiluaren bilerak. Kultura auzolanean (planificación cultural coordinada): planes operativos/reuniones Consejo.	10.000		
02	4513	10	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesionales			725.000
02	4513	10	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes			725.000
02	4513	10	244	19/2436	Azterlanak eta txostenak. KEB. Estudios e informes. OVC.	180.000		
02	4513	10	244	20/1029	Eredu estatistikoak (landa-lanak). KEB. Modelos estadísticos (trabajos de campo). OVC.	200.000		
02	4513	10	244	22/0462	Kultura auzolanean (kultura plangintza koordinatua): ekinga planak/Kontseiluaren bilerak. Kultura auzolanean (planificación cultural coordinada): planes operativos/reuniones Consejo.	10.000		
02	4513	10	244	22/1708	Bestelako zerbitzuak. KEB. Otros servicios. OVC.	15.000		
02	4513	10	244	25/0892	Laguntza teknikoak. KEB. Asistencia técnica. OVC.	290.000		
02	4513	10	244	25/1010	Euskal kultura sistema garatzea. Desarrollo del sistema cultural vasco.	30.000		
02	4513	10	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes			75.000
02	4513	10	45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro			75.000
02	4513	10	452		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat A instituciones sin fines de lucro			75.000

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4513	10	452	21/0582	DEUSTU FUNDAZIOA (Orkestra, Lehiakortasunaren Euskal Institutua), euskal kultura-sarearen lehiakortasuna aztertzea, Kulturaren Euskal Behatokiarekin lankidetzan <i>FUNDACIÓN DEUSTO (Orkestra, Instituto Vasco de la Competitividad), análisis de la competitividad del tejido cultural vasco en colaboración con el Observatorio Vasco de la Cultura</i>	75.000	
02	4513	12			Kultura Sustatzeko eta Kultura eta Sormen Industrietako Zuzendaritza <i>Dirección de Promoción Cultural, Industrias Culturales y Creativas</i>		47.194.205
02	4513	12	1		Pertsonal-gastuak <i>Gastos de Personal</i>		1.263.194
02	4513	12	10		Kargu Publikoak <i>Cargos Públicos</i>		89.907
02	4513	12	100		Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		89.907
02	4513	12	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	89.907	
02	4513	12	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		882.897
02	4513	12	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		882.897
02	4513	12	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	882.897	
02	4513	12	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak <i>Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales</i>		290.390
02	4513	12	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		270.934
02	4513	12	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	270.934	
02	4513	12	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		19.456
02	4513	12	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	19.456	
02	4513	12	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>		349.630
02	4513	12	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak <i>Material de oficina, suministros y comunicaciones</i>		10.000
02	4513	12	220		Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>		5.000
02	4513	12	220	00/0000	Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>	5.000	
02	4513	12	221		Hornigaiak <i>Suministros</i>		5.000
02	4513	12	221	00/0000	Hornigaiak <i>Suministros</i>	5.000	
02	4513	12	23		Hainbat gastu <i>Gastos diversos</i>		155.000
02	4513	12	231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		10.000
02	4513	12	231	00/0000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	10.000	
02	4513	12	235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		25.000
02	4513	12	235	00/0000	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>	5.000	
02	4513	12	235	25/0836	Kultura ekitaldiak babestea. <i>Patrocinio de eventos culturales.</i>	20.000	
02	4513	12	237		Bilerak, konferentziak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		120.000
02	4513	12	237	19/2430	Dirulaguntza-deialdietako balorazio-batzordeetan parte hartzea. <i>Participación en las Comisiones de Valoración de las convocatorias de subvenciones.</i>	120.000	
02	4513	12	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak <i>Trabajos realizados por otras empresas y profesionales</i>		184.630
02	4513	12	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		184.630
02	4513	12	244	19/2813	Berdintasun Plana garatzea (genero-ikuspegia). Kulturaren sustapena. <i>Desarrollo del Plan Igualdad (perspectiva de género). Promoción de la cultura.</i>	5.000	
02	4513	12	244	20/0740	Bestelako zerbitzuak. Kulturaren sustapena. Konpromiso kreditua: 2027: 0.35M; 2028: 0.35M; 2029: 0.35M; Guztira: 1.05M <i>Otros servicios. Promoción de la cultura. Crédito de compromiso: 2027: 0.35M; 2028: 0.35M; 2029: 0.35M; Total: 1.05M</i>	25.000	
02	4513	12	244	24/0740	Euskadiko arte garaikideko argitalpenak nazioartean aktibatzea. <i>Activación de las publicaciones de arte contemporáneo de Euskadi a nivel internacional.</i>	10.000	
02	4513	12	244	24/0742	Kultura esparruko gaien diseinua, maketazioa eta itzulpenak. <i>Diseño, maquetación y traducciones de las materias del ámbito cultural.</i>	20.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4513	12	244	25/0115	EAEko antzokien esparruan informazio eta komunikazio zerbitzua. <i>Servicio de información y comunicación en el ámbito de los teatros de la CAE.</i>	124.630	
02	4513	12	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>		34.716.250
02	4513	12	40		EAEko sektore publikoarentzat <i>Al sector público de la CAE</i>		15.125.000
02	4513	12	402		Zuzenbide pribatuko ente publikoentzat <i>A Entes Públicos de derecho privado</i>		4.775.000
02	4513	12	402	19/2576	EITB (Euskal Irrati Telebista), kultura kontsumoa sustatzea. <i>EITB (Radio Televisión Vasca), apoyo al consumo cultural.</i>	175.000	
02	4513	12	402	19/2578	ETXEPARE EUSKAL INSTITUTUA, ustiapen-aurrekontua. <i>INSTITUTO VASCO ETXEPARE, presupuesto de explotación.</i>	4.600.000	
02	4513	12	403		Sozietate publikoentzat <i>A Sociedades Públicas</i>		10.000.000
02	4513	12	403	19/2581	EUSKADIKO ORKESTRA SA, ustiapen-aurrekontua. <i>ORQUESTA DE EUSKADI, S.A., presupuesto de explotación.</i>	10.000.000	
02	4513	12	404		EAEko sektore publikoko fundazioentzat <i>A Fundaciones del sector público de la CAE</i>		350.000
02	4513	12	404	19/2584	EUSKAL HERRIKO GAZTE ORKESTRA FUNDAZIOA (EGO), ustiapen-aurrekontua. <i>FUNDACIÓN JOVEN ORQUESTA DE EUSKAL HERRIA (EGO), presupuesto de explotación.</i>	350.000	
02	4513	12	41		EAEko administ. publiko gisa sailkat. dauden bestelako entitateentzat (KSE) <i>A otras entidades clasificadas Administraciones Públicas CAE (SEC)</i>		1.450.000
02	4513	12	411		EAEko sektore publiko. partaidetza duten eta EAEko administ. publiko gisa sailkat. <i>A empresas participadas por sector público CAE y clasificadas Administraciones</i>		1.450.000
02	4513	12	411	19/2461	DONOSTIAKO NAZIOARTEKO ZINEMALDIA SA, urteko programa. <i>FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE DE SAN SEBASTIÁN, S.A., programa anual.</i>	1.450.000	
02	4513	12	42		Foru-aldundientzat eta Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Diputaciones Forales y a Entidades Locales del País Vasco</i>		841.000
02	4513	12	421		Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		841.000
02	4513	12	421	19/2457	ASPARRENGO UDALA, Araia-Asparrenko Umore Antzerkia antolatzea. <i>AYUNTAMIENTO DE ASPARRENA, organización de Umore Antzerkia - Teatro de Humor de Araia - Asparrena.</i>	10.000	
02	4513	12	421	19/2485	Donostiako VICTORIA EUGENIA ANTZOKIA SA (udal sozietate publikoa), dFeria, Jazzaldia eta Fantasiako eta beldurrezko zinemaren astea. <i>VICTORIA EUGENIA ANTZOKIA, S.A. de Donostia (sociedad pública municipal), dFeria, Festival de jazz y Semana de cine fantástico y de terror.</i>	140.000	
02	4513	12	421	19/2488	VITORIA-GASTEIZKO UDALA, Kaldearte eta Antzerki-festibala. <i>AYUNTAMIENTO DE Vitoria-Gasteiz, Kaldearte y Festival de teatro.</i>	40.000	
02	4513	12	421	19/2489	LEIOAKO UDALA, Umore-azoka. <i>AYUNTAMIENTO DE LEIOA, Feria de artes de calle.</i>	50.000	
02	4513	12	421	19/2490	EIBARKO UDALA, Antzerki-jardunaldiak eta Debabarreneko eskolarteko antzerki-erakusketa. <i>AYUNTAMIENTO DE EIBAR, Jornadas de teatro y Muestra de teatro escolar del Bajo Deba.</i>	26.000	
02	4513	12	421	19/2491	LEKEITIOKO UDALA, Kaleka-Nazioarteko kale-antzerki jaialdia eta Euskal Zine Bilera. <i>AYUNTAMIENTO DE LEKEITIO, Kaleka - Festival internacional de teatro de calle y Encuentro de Cine Vasco.</i>	35.000	
02	4513	12	421	19/2522	ARTE ESZENIKOEN SUSTAPENA: arte eszenikoak sustatzera bideratutako programak garatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.06M; Guztira: 0.06M <i>FOMENTO DE LAS ARTES ESCÉNICAS: subvenciones a programas destinados al fomento de las artes escénicas. Crédito de compromiso: 2027: 0.06M; Total: 0.06M</i>	255.000	
02	4513	12	421	24/0317	URNIETAKO UDALA, SAROBE-Arte Eszenikoen Gunea zentroaren jarduerak. <i>AYUNTAMIENTO DE URNIETA, actividades del centro SAROBE-Centro de Artes Escénicas.</i>	10.000	
02	4513	12	421	25/0108	GETXOKO KULTURA ETXEA (udal erakunde autonomoa), Getxo Jazz, Getxo Folk, Getxo Eszena, Getxo Komik, Getxo Arte. <i>AULA DE CULTURA DE GETXO (organismo autónomo municipal), Getxo Jazz, Getxo Folk, Getxo Eszena, Getxo Komik, Getxo Arte.</i>	45.000	
02	4513	12	421	25/0879	ZALLAKO UDALA, "Eremuak" programa (testuinguru garaikidea ekoizteko programa irekia). <i>AYUNTAMIENTO DE ZALLA, programa "Eremuak" (programa abierto para la producción de contexto contemporáneo).</i>	230.000	
02	4513	12	44		Estatutik kanpokoentzat <i>Al exterior</i>		100.000
02	4513	12	441		Kanpo-sektore pribatuarentzat <i>Al sector privado exterior</i>		100.000
02	4513	12	441	19/2510	EUSKAL KULTUR ERAKUNDEA-INSTITUT CULTUREL BASQUE (EKE), erakundearen kultura-jarduera estrategikoak. <i>INSTITUTO CULTURAL VASCO - INSTITUT CULTUREL BASQUE (EKE), actividades culturales estratégicas de la entidad.</i>	100.000	

						EUROAK / EUROS	
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4513	12	45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro</i>		17.200.250
02	4513	12	450		Enpresentzat <i>A empresas</i>		7.113.000
02	4513	12	450	19/2440	DONOSTIAKO MUSIKA HAMABOSTALDIA SA, kultura-programa. <i>QUINCENA MUSICAL DE DONOSTIA, S.A., programa cultural.</i>	434.000	
02	4513	12	450	19/2508	KULTURA GARAIIKIDEAREN NAZIOARTEKO ZENTROA SA(KGNZ SA) (Tabakalera), ustiapen-aurrekontua. <i>CENTRO INTERNACIONAL DE CULTURA CONTEMPORÁNEA, S.A. (CICC, S.A.) (Tabakalera), presupuesto de explotación.</i>	1.800.000	
02	4513	12	450	19/2512	MUSIKA: musika-jarduera profesionaletarako dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.50M; Guztira: 0.50M <i>MÚSICA: subvenciones para actividades musicales profesionales. Crédito de compromiso: 2027: 0.50M; Total: 0.50M</i>	1.000.000	
02	4513	12	450	19/2520	ARTE ESZENIKOEN PRODUKZIOA: arte eszenikoak ekoizteko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.85M; Guztira: 0.85M <i>PRODUCCIÓN DE LAS ARTES ESCÉNICAS: subvenciones a la producción de las artes escénicas. Crédito de compromiso: 2027: 0.85M; Total: 0.85M</i>	1.747.000	
02	4513	12	450	19/2545	LITERATURA ARGITALPENAK: literatura argitalpenetarako dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.38M; Guztira: 0.38M <i>PRODUCCIÓN EDITORIAL LITERARIA: subvenciones a la producción editorial literaria. Crédito de compromiso: 2027: 0.38M; Total: 0.38M</i>	760.000	
02	4513	12	450	19/2555	SORKUNTZAKO KULTURA GUNEAK (SORGUNE Deialdia): praktika sortzaileak bultzatzen dituzten kultura gune independenteek dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.33M; 2028: 0.33M; Guztira: 0.66M <i>ESPACIOS CULTURALES DE CREACIÓN (Convocatoria SORGUNE): subvenciones a espacios culturales independientes que apoyen las prácticas creativas. Crédito de compromiso: 2027: 0.33M; 2028: 0.33M; Total: 0.66M</i>	610.000	
02	4513	12	450	24/0328	BERRIKUNTZA KULTURA ETA GIZARTE ARLOAN (BITARTEZ Deialdia): kultura eta gizarte arloetako berrikuntza proiektuetarako dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.25M; Guztira: 0.25M <i>INNOVACIÓN CULTURAL Y SOCIAL (Convocatoria BITARTEZ): subvenciones a proyectos de innovación cultural y social. Crédito de compromiso: 2027: 0.25M; Total: 0.25M</i>	350.000	
02	4513	12	450	25/0969	ARTHAZI (Arte garaikidea sustatzeko elkarte), FIG Bilbao azoka antolatzea (paperari buruzko nazioarteko grabatu eta arte azoka). <i>ARTHAZI (Asociación para la promoción del arte contemporáneo), organización de la feria FIG Bilbao (feria internacional de grabado y arte sobre papel).</i>	50.000	
02	4513	12	450	26/0581	TABAKALERA, "Noka" programa (euskal emakume zinegileentzako mentoría programa) + "Egonaldien deialdia: arte, zientzia, teknologia eta gizarte" proiektua (artistei laguntzeko nazioarteko egonaldi-programa) + Euskarazko Ikus-entzunezko laborategiak. <i>TABAKALERA, Programa NOKA + Proyecto "Convocatoria de residencias: arte, ciencia, tecnología y sociedad" (programa internacional de residencias para dar apoyo a artistas, creadores y agentes culturales". + Programa Laboratorios audiovisuales en euskera.</i>	230.000	
02	4513	12	450	26/0724	SILVER FILM FEST Jaialdia (Zinema eta Pentsamenduaren Nazioarteko Jaialdia). <i>Festival SILVER FILM FEST (Festival Internacional de Cine y Pensamiento).</i>	12.000	
02	4513	12	450	26/0742	ARRIAGA ANTZOKIA SA, Zinebi jaialdia (Bilboko Dokumentalen eta Film Laburren Nazioarteko Jaialdia) eta Zine Laborategia. <i>TEATRO ARRIAGA SA, Festival Zinebi (Festival Internacional de Cine Documental y Cortometraje de Bilbao) y Laboratorio de cine.</i>	120.000	
02	4513	12	451		Familientzat <i>A familias</i>		1.079.000
02	4513	12	451	19/2536	GURE ARTEA SARIAK: arte plastikoak eta ikusizkoak sustatzeko Gure Arte sariak <i>PREMIOS GURE ARTEA: premios Gure Arte para la promoción de las artes plásticas y visuales.</i>	80.000	
02	4513	12	451	19/2538	ARTE PLASTIKOAK ETA IKUSIZKOAK (ZABALKUNDEA/ARGITALPENAK): arte plastiko eta ikusizkoen eremuan jarduerak sustatzeko eta garatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.05M; Guztira: 0.05M <i>ARTES PLÁSTICAS Y VISUALES (DIFUSIÓN/PUBLICACIONES): subvenciones para el fomento y desarrollo de actividades en el área de las artes plásticas y visuales. Crédito de compromiso: 2027: 0.05M; Total: 0.05M</i>	200.000	
02	4513	12	451	19/2548	EUSKADI LITERATURA SARIAK. Konpromiso kreditua: 2027: 0.02M; Guztira: 0.02M <i>PREMIOS LITERARIOS EUSKADI. Crédito de compromiso: 2027: 0.02M; Total: 0.02M</i>	150.000	
02	4513	12	451	19/2551	IRUDI SORKUNTZA: komikiak, nobela grafikoak edo irudidun liburuak sortzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.04M; Guztira: 0.04M <i>CREACIÓN GRÁFICA: subvenciones a la creación gráfica de cómics, novelas gráficas o libros ilustrados. Crédito de compromiso: 2027: 0.04M; Total: 0.04M</i>	141.000	
02	4513	12	451	19/2567	KULTURA SORKUNTZA: kultura sorkuntza bultzatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.13M; Guztira: 0.13M <i>CREACIÓN CULTURAL: subvenciones a la creación cultural. Crédito de compromiso: 2027: 0.13M; Total: 0.13M</i>	508.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4513	12	452		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		9.008.250
02	4513	12	452	19/2439	OPERAREN LAGUNEN BILBOKO ELKARTEA (OLBE), kultura-programa. <i>ASOCIACIÓN BILBAÍNA DE AMIGOS DE LA ÓPERA (ABAO), programa cultural.</i>	900.000	
02	4513	12	452	19/2441	EUSKAL HERRIKO MUSIKA BULEGO ELKARTEA (EHMBE), Musika Bulegoaren ohiko jarduerak. <i>ASOCIACIÓN EUSKAL HERRIKO MUSIKA BULEGO ELKARTEA (EHMBE), actividades ordinarias de Musika Bulegoa - Oficina de la Música de Euskadi.</i>	490.000	
02	4513	12	452	19/2443	EUSKALERRIKO ABESBATZEN ELKARTEA (EAE), entitatearen kultura-programa eta Euskadiko abesbatzen egitura finkatzea. <i>CONFEDERACIÓN DE COROS DE EUSKALERRIA (EAE), programa cultural de la entidad y consolidación de la estructura de corales de Euskadi.</i>	200.000	
02	4513	12	452	19/2444	EUSKAL HERRIKO TRIKITIXA ELKARTEA (EHTE), ohiko jarduerak. <i>ASOCIACIÓN DE TRIKITILARIS DE EUSKAL HERRIA (EHTE), actividades ordinarias.</i>	34.000	
02	4513	12	452	19/2445	BILBOKO KORAL ELKARTEA, kultura-programa. <i>SOCIEDAD CORAL DE BILBAO, programa cultural.</i>	20.000	
02	4513	12	452	19/2446	DONOSTIAKO ORFEOIA, kultura-programa. <i>ORFEÓN DONOSTIARRA, programa cultural.</i>	20.000	
02	4513	12	452	19/2448	EUSKAL HERRIKO DANTZA PROFESIONALEN ELKARTEA (ADDE), ohiko jarduerak eta Dantzan Bilaka programa gauzatzea. <i>ASOCIACIÓN DE PROFESIONALES DE LA DANZA DEL PAÍS VASCO (ADDE), actividades ordinarias y ejecución del programa Dantzan Bilaka.</i>	160.000	
02	4513	12	452	19/2450	DANTZA GARATZEKO ELKARTEA (DANTZAZ), urteko programa. <i>ASOCIACIÓN PARA EL DESARROLLO DE LA DANZA (DANTZAZ), programa anual.</i>	80.000	
02	4513	12	452	19/2451	EUSKAL DANTZARIEN BILTZARRA (EDB), euskal dantza sustatzea. <i>EUSKAL DANTZARIEN BILTZARRA (EDB), fomento de la danza vasca.</i>	80.000	
02	4513	12	452	19/2452	PABILOI 6 ZK. ARTE ESZENIKOEN SORTZAILEEN ELKARTEA (P6), emanaldi eszenikoetarako jarduerak. <i>ASOCIACIÓN DE CREADORES DE ARTES ESCÉNICAS PABELLÓN N. 6 (P6), actividades destinadas a la exhibición escénica.</i>	90.000	
02	4513	12	452	19/2453	DANTZAN.COM DANTZA SUSTATU ETA HEDATZEKO ELKARTEA, urteko programa (dantza tradizionalak irakastea, praktikatzea eta erakustea eta dantzen ikerketa, ezagutza eta zabalkundea sustatzea). <i>ASOCIACIÓN DANTZAN.COM DANTZA SUSTATU ETA HEDATZEKO ELKARTEA, programa anual (enseñar, practicar y exhibir las danzas tradicionales, y fomentar el estudio, conocimiento y difusión de las danzas).</i>	30.000	
02	4513	12	452	19/2454	EUSKAL AKTOREEN BATASUNA (EAB), arte eszenikoen sektorea sustatzea. <i>UNIÓN DE ACTORES VASCOS (EAB), fomento del sector escénico.</i>	30.000	
02	4513	12	452	19/2455	HARROBIA ELKARTEA (Ekoizpen Eszenikoen Berrikuntzarako Elkartea), HARROBIA ESKENA zentroaren jarduerak (Bilbo-Otxarkoagako ekoizpen eszenikorako berrikuntza-zentroa). <i>ASOCIACIÓN HARROBIA (Asociación para la Innovación en Producción Escénica), actividades del centro HARROBIA ESKENA (Centro de innovación en producción escénica de Bilbao - Otxarkoaga).</i>	65.000	
02	4513	12	452	19/2456	EUSKAL HERRIKO KALE-ARTEEN ELKARTEA (ARTEKALE), kaleko arte eszenikoak sustatzeko jarduerak. <i>ASOCIACIÓN DE ARTES DE CALLE DE EUSKADI (ARTEKALE), actividades destinadas a la promoción de las artes escénicas de calle.</i>	60.000	
02	4513	12	452	19/2459	BIARGI SAREA ELKARTEA (Haur eta Gazteentzako Arte Eszenikoen Euskal Sarea), eskola- zein familia-esparruko arte eszenikoen programazioak. <i>ASOCIACIÓN BIARGI SAREA (Red Vasca de Artes Escénicas para niñas y niños y jóvenes), realización de artes escénicas en el ámbito escolar y familiar.</i>	35.000	
02	4513	12	452	19/2463	ZINEUSKADI ELKARTEA, Zinema Euskaraz programa eta Europa Creativa Desk Euskadi bulegoa kudeatzea, euskal ikus-entzunezko sektorea nazioartekotzea. <i>ASOCIACIÓN ZINEUSKADI, gestión del programa Zinema Euskaraz y la oficina Europa Creativa Desk Euskadi, internacionalización del sector audiovisual vasco.</i>	1.200.000	
02	4513	12	452	19/2467	EUSKADIKO ZINE ARETOEN ELKARTEA (EZAE), urteko programa eta zine europarra zein euskarazko zinea sustatzea. Erakusketarien egitura pribatuei zuzendutako programa. <i>ASOCIACIÓN DE SALAS DE EXHIBICIÓN CINEMATOGRAFICA DE EUSKADI (EZAE), programa anual y promoción del cine europeo y cine en euskera. Programa dirigido a las estructuras privadas de exhibidores.</i>	120.000	
02	4513	12	452	19/2468	EUSKAL HERRIKO GIDOIGILEEN ELKARTE PROFESIONALA, urteko programa. <i>ASOCIACIÓN PROFESIONAL DE GUIONISTAS DE EUSKAL HERRIA, programa anual.</i>	25.000	
02	4513	12	452	19/2470	FILA 2 kultura-elkartea, Vitoria-Gasteizko Irrati eta Telebista Jaialdia antolatzea. <i>FILA 2 asociación cultural, organización del Festival de Radio y Televisión de Vitoria-Gasteiz.</i>	35.000	
02	4513	12	452	19/2473	BEGIHANDI kultura-elkartea, Getxophoto. <i>BEGIHANDI asociación cultural, Getxophoto.</i>	40.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4513	12	452	19/2475	GEREDIAGA ELKARTEA (Durango Merinaldeko Adiskideen Elkartea), Durangoko azoka. ASOCIACIÓN GEREDIAGA (Asociación de Amigos de la Merindad de Durango), Durangoko azoka.	180.000	
02	4513	12	452	19/2476	EUSKADIKO LIBURU-GANBARA ELKARTEA, EAEn liburu-azokak antolatzea. ASOCIACIÓN CÁMARA DEL LIBRO DE EUSKADI, organización de ferias del libro en la CAE.	110.000	
02	4513	12	452	19/2477	EUSKADIKO EDITOREEN GREMIOA, liburugintza-sektorea sustatzea. GREMIO DE EDITORES DE EUSKADI, fomento del sector editorial.	140.000	
02	4513	12	452	19/2478	EUSKAL IRUDIGILEEN ELKARTE PROFESIONALA (EIEP), ilustrazio-sektorea sustatzea eta IRUDIKA azoka antolatzea (nazioarteko ilustrazio-topaketa profesionala). ASOCIACIÓN PROFESIONAL DE ILUSTRADORES DE EUSKADI (APIE), fomento del sector de la ilustración y organización de la feria IRUDIKA (Encuentro profesional internacional de ilustración).	95.000	
02	4513	12	452	19/2479	EUSKAL IDAZLEEN ELKARTEA (EIE), literatura-sektorea sustatzea. ASOCIACIÓN DE ESCRITORES EN LENGUA VASCA (EIE), fomento del sector literario.	70.000	
02	4513	12	452	19/2480	EUSKAL EDITOREEN ELKARTEA (EEE), liburugintza-sektorea sustatzea. ASOCIACIÓN DE EDITORES EN LENGUA VASCA, fomento del sector editorial.	100.000	
02	4513	12	452	19/2481	EUSKADIKO IDAZLEEN ELKARTEA (AEE-EIE), literatura-sektorea sustatzea. ASOCIACIÓN DE ESCRITORES DE EUSKADI (AEE - EIE), fomento del sector literario.	25.000	
02	4513	12	452	19/2496	VITORIA-GASTEIZKO JAZZ-JAIALDIA ELKARTEA, Jaialdia. ASOCIACIÓN FESTIVAL DE JAZZ DE Vitoria-Gasteiz, Festival.	90.000	
02	4513	12	452	19/2499	EUSKADIKO SORMEN-ESPERIENTZIA SAREA ELKARTEA (KARRASKAN), urteko programa. ASOCIACIÓN RED DE EXPERIENCIAS CREATIVAS DE EUSKADI (KARRASKAN), programa anual.	65.000	
02	4513	12	452	19/2503	EXTREMADURAKO ELKARTEEN EUSKADIKO FEDERAZIOA (FAEDE), kultura-programa. FEDERACIÓN DE ASOCIACIONES EXTREMEÑAS DE EUSKADI (FAEDE), programa cultural.	20.000	
02	4513	12	452	19/2504	ANDALUZIAKO ESKUALDE-ELKARTEEN EUSKADIKO FEDERAZIOA (FARAE), kultura-programa. FEDERACIÓN DE ASOCIACIONES REGIONALES ANDALUZAS EN EUSKADI (FARAE), programa cultural.	20.000	
02	4513	12	452	19/2505	GAZTELA-LEONGO ETXEEN EUSKADIKO FEDERAZIOA, kultura-programa. FEDERACIÓN DE CENTROS DE CASTILLA Y LEÓN EN EL PAÍS VASCO, programa cultural.	20.000	
02	4513	12	452	19/2506	IRMANDADE DE CENTROS GALEGOS EN EUSKADI FEDERAZIOA (Euskadiko Galiziako Etxeen Elkartea), kultura-programa. FEDERACIÓN IRMANDADE DE CENTROS GALEGOS EN EUSKADI, programa cultural.	20.000	
02	4513	12	452	19/2522	ARTE ESZENIKOEN SUSTAPENA: arte eszenikoak sustatzera bideratutako programak garatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.15M; Guztira: 0.15M FOMENTO DE LAS ARTES ESCÉNICAS: subvenciones a programas destinados al fomento de las artes escénicas. Crédito de compromiso: 2027: 0.15M; Total: 0.15M	588.750	
02	4513	12	452	19/2570	ALDERDI POLITIKOEN FUNDAZIOAK: Eusko Legebiltzarrean ordezkatura dauden alderdi politikoekin lotura duten fundazio eta elkarteentzako dirulaguntzak. FUNDACIONES DE PARTIDOS POLÍTICOS: subvenciones a fundaciones y asociaciones vinculadas a partidos políticos con representación en el Parlamento Vasco.	280.000	
02	4513	12	452	19/2572	JAIALDIAK: kultura-arloetako jaialdiak antolatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.35M; Guztira: 0.35M FESTIVALES: subvenciones para la organización de festivales en las diferentes áreas culturales. Crédito de compromiso: 2027: 0.35M; Total: 0.35M	650.000	
02	4513	12	452	20/0741	ASOCIACIÓN DE ILUSIONISTAS DE ÁLAVA elkartea (AIA), Gasteizko Magiaren Nazioarteko Jaialdia antolatzea (Magialdia). ASOCIACIÓN DE ILUSIONISTAS DE ÁLAVA (AIA), organización del Festival Internacional de Magia de Vitoria-Gasteiz (Magialdia).	25.000	
02	4513	12	452	20/0758	TOLOSAKO EKINBIDE ETXEA (CIT TOLOSA), abesbatzen lehiaketa, Titirijai-Txotxongiloen nazioarteko jaialdia, TOPIC-Tolosa Puppets International Center/Txotxongiloen nazioarteko etxea zentroaren jarduerak. CENTRO DE INICIATIVAS DE TOLOSA (CIT TOLOSA), certamen coral, Titirijai - Festival internacional de marionetas, actividades del TOPIC - Tolosa Puppets International Center/Centro internacional del títere.	265.500	
02	4513	12	452	20/0759	Bilboko PUERTAS ABIERTAS-LA FUNDICIÓN ELKARTEA, kultura-programa. ASOCIACIÓN PUERTAS ABIERTAS - LA FUNDICIÓN de Bilbao, programa cultural.	65.000	
02	4513	12	452	20/0760	ELAI ALAI ELKARTEA, Portugaleteko Nazioarteko Folklore Jaialdia. ASOCIACIÓN ELAI ALAI, Festival Internacional de Folklore de Portugalete.	60.000	
02	4513	12	452	20/0775	BILBOKO BARREA (literatura-elkartea), "Ja! Bilbao" Umorezko Literaturaren eta Artearen Nazioarteko Jaialdia. LA RISA DE BILBAO (asociación literaria), Festival internacional de literatura y arte con humor "Ja! Bilbao".	60.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4513	12	452	21/0538	EUSKAL ITZULTZAILE, ZUZENTZAILE ETA INTERPRETEEN ELKARTEA (EIZIE), elkarteak ekintzak garatzea eta Literatura Unibertsala bilduma eta berrargitalpen-plana sustatzea <i>ASOCIACIÓN DE TRADUCTORES, CORRECTORES E INTERPRETES DE EUSKERA (EIZIE), actividades de promoción de la asociación, y promoción y reedición de la colección Literatura Unibertsala</i>	90.000	
02	4513	12	452	21/0634	KULTURA SUSTAPENA ETA BANAKETA: arte eszenikoak, musika eta literatura sustatu eta banatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.30M; Guztira: 0.30M <i>PROMOCIÓN Y DISTRIBUCIÓN CULTURAL: subvenciones a la promoción y distribución de las artes escénicas, música y literatura. Crédito de compromiso: 2027: 0.30M; Total: 0.30M</i>	725.000	
02	4513	12	452	22/0789	URMUGA KULTUR ELKARTEA, "mendiak eta ura" kultura programa. <i>URMUGA KULTUR ELKARTEA, programa cultural "mendiak eta ura".</i>	15.000	
02	4513	12	452	22/1163	EASO ABESBATZA, kultura programa. <i>CORO EASO, programa cultural.</i>	20.000	
02	4513	12	452	23/0850	FUNDACIÓN INDUSTRIAS CREATIVAS FUNDAZIOA, BIME azoka (Bizkaia International Music Experience, musika profesionalen nazioarteko azoka). <i>FUNDACIÓN INDUSTRIAS CREATIVAS, feria BIME (Bizkaia International Music Experience, feria internacional de profesionales de la música).</i>	50.000	
02	4513	12	452	23/0853	LORALDIA kultura entitatea, LORALDIA festibala (euskarazko kultura sorkuntzaren jaialdia). <i>LORALDIA entidad cultural, festival LORALDIA (festival de creación cultural en euskera).</i>	50.000	
02	4513	12	452	24/0322	BBVA FUNDAZIOA (24/27), "Xabier Lete beka" (euskarazko literatur sorkuntza sustatzea). <i>FUNDACIÓN BBVA (24/27), "Beca Xabier Lete" (promoción de la creación literaria en euskera).</i>	35.000	
02	4513	12	452	24/0743	EUSKADIKO PRODUKZIO ESZENIKOEN ENPRESA ELKARTUAK (ESKENA), antzerki-sektorea sustatzea eta Ipar Eszena Bidea kudeatzea. <i>EMPRESAS DE PRODUCCIÓN ESCÉNICA ASOCIADAS DE EUSKADI (ESKENA), fomento del sector teatral y gestión de Camino Escena Norte.</i>	140.000	
02	4513	12	452	24/0745	HUNKITU ARTE kultura elkarte, "Poetak Maiatzean" nazioarteko poesia jaialdia antolatzea. <i>HUNKITU ARTE asociación cultural, organización del festival internacional de poesía "Poetas en Mayo".</i>	25.000	
02	4513	12	452	25/0847	EUSKADIKO ZIRKU ELKARTEA (EZE), programa estrategikoa garatzea. <i>ASOCIACIÓN DE CIRCO DE EUSKADI (EZE), desarrollo del programa estratégico.</i>	15.000	
02	4513	12	452	25/0971	EUSKAL HERRIKO BERTSOZALE ELKARTEA (EHBE), lan-programak (bertsolaritza zaindu, sustatu, ikertu eta bere etorkizuna bermatzea). <i>ASOCIACIÓN DE AMIGOS DEL BERTSOLARISMO (EHBE), programas de trabajo (conservar, promocionar e investigar el bertsolarismo y preservar su continuidad).</i>	110.000	
02	4513	12	452	26/0667	Inpaktu handiko kultura-ekintzak. <i>Acciones culturales de gran impacto.</i>	700.000	
02	4513	12	452	26/0670	UNIMA, titere eta objektuen antzerkiaren sektoreen sustapena, Taulak proiektua. <i>UNIMA, fomento del sector de títeres y teatro de objetos, proyecto Taulak.</i>	10.000	
02	4513	12	452	26/0673	APIKA, urteko programa eta ApikaLab laborategia. <i>APIKA, programa anual y laboratorio ApikaLab.</i>	60.000	
02	4513	12	452	26/0675	HEMEN ELKARTEA, urteko programa <i>ASOCIACIÓN HEMEN, programa anual.</i>	30.000	
02	4513	12	452	26/0688	MENDI FILM FEST Jaialdia (Mendiko Zinemaren Nazioarteko Jaialdia). <i>Festival MENDI FILM FEST (Festival Internacional de Cine de Montaña).</i>	30.000	
02	4513	12	452	26/0693	EPE-IBAIA, urteko programa. <i>EPE-IBAIA, programa anual.</i>	95.000	
02	4513	12	452	26/0703	BILBAO ARTE FUNDAZIOA, artistei eta haien ekoizpen artistikoko prozesuei baliabide egokiak emateko programa. <i>FUNDACIÓN BILBAO ARTE, programa para la dotación de recursos adecuados destinados a los/as artistas y sus procesos de producción artística.</i>	70.000	
02	4513	12	452	26/0803	EUNEIZ (Unibertsitatea Vitoria-Gasteiz), bideo-jokoaren akademia programa. <i>EUNEIZ (Universidad Vitoria-Gasteiz), programa academia de videojuegos.</i>	75.000	
02	4513	12	7		Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>		10.865.131
02	4513	12	70		EAEko sektore publikoarentzat <i>Al sector público de la CAE</i>		45.000
02	4513	12	702		Zuzenbide pribatuko ente publikoentzat <i>A Entes Públicos de derecho privado</i>		5.000
02	4513	12	702	19/2579	ETXEPARE EUSKAL INSTITUTUA, kapital-aurrekontua. <i>INSTITUTO VASCO ETXEPARE, presupuesto de capital.</i>	5.000	
02	4513	12	703		Sozietate publikoentzat <i>A Sociedades Públicas</i>		30.000
02	4513	12	703	19/2582	EUSKADIKO ORKESTRA SA, kapital-aurrekontua. <i>ORQUESTA DE EUSKADI, S.A., presupuesto de capital.</i>	30.000	
02	4513	12	704		EAEko sektore publikoko fundazioentzat <i>A Fundaciones del sector público de la CAE</i>		10.000

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4513	12	704	20/0802	Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa (Ego), kapital-aurrekontua. <i>Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria (Ego), Presupuesto de Capital.</i>	10.000	
02	4513	12	75		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro</i>		10.820.131
02	4513	12	750		EAEko sektore publikoaren partaidetza duten enpresentzat <i>A empresas participadas por el sector público de la CAE</i>		160.000
02	4513	12	750	25/0882	TABAKALERA (Kultura Garaikidearen Nazioarteko Gunea, SA-KGNG, SA), hobekuntzak eraikinean. <i>TABAKALERA (Centro Internacional de Cultura Contemporánea, SA-CICC, SA), mejoras en el edificio.</i>	160.000	
02	4513	12	751		Beste enpresa batzuentzat <i>A otras empresas</i>		10.268.131
02	4513	12	751	19/2528	IKUSENTZUNEZKO PRODUKZIOA: ikus-entzunezkoen produkzioarako dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 4.26M; 2028: 1.61M; 2029: 0.78M; Guztira: 6.66M <i>PRODUCCIÓN AUDIOVISUAL: subvenciones a la producción audiovisual. Crédito de compromiso: 2027: 4.26M; 2028: 1.61M; 2029: 0.78M; Total: 6.66M</i>	8.124.931	
02	4513	12	751	19/2532	IKUSENTZUNEZKO GARAPENA: ikus-entzunezkoen arloko proiektuak garatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.33M; Guztira: 0.33M <i>DESARROLLO AUDIOVISUAL: subvenciones al desarrollo de proyectos audiovisuales. Crédito de compromiso: 2027: 0.33M; Total: 0.33M</i>	883.200	
02	4513	12	751	26/0711	ZINEMA-ARETOAK 2026. <i>SALAS DE CINE 2026.</i>	1.110.000	
02	4513	12	751	26/0712	IKUS-ENTZUNEZKO LABORATEGIAK: ikus-entzunezko laborategiak bultzatzeko programa. Konpromiso kreditua: 2027: 0.15M; Guztira: 0.15M <i>LABORATORIOS AUDIOVISUALES: programa de impulso a laboratorios audiovisuales. Crédito de compromiso: 2027: 0.15M; Total: 0.15M</i>	150.000	
02	4513	12	752		Familientzat <i>A familias</i>		392.000
02	4513	12	752	19/2541	ARTE PLASTIKOAK ETA IKUSIZKOAK (EKOIZPENA): arte plastiko eta ikusizkoen eremuan jarduerak sustatzeko eta garatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.10M; Guztira: 0.10M <i>ARTES PLÁSTICAS Y VISUALES (PRODUCCIÓN): subvenciones para el fomento y desarrollo de actividades en el área de las artes plásticas y visuales. Crédito de compromiso: 2027: 0.10M; Total: 0.10M</i>	392.000	
					GUZTIRA TOTAL	48.677.554	48.677.554

Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - GASTUAK
ESTADO DE - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		4514 Ondare Historiko Artistikoa
10002 Cultura y Política Lingüística		4514 Patrimonio Histórico Artístico

EUROAK / EUROS							PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.				
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA			37.904.700
02	4514				Ondare Historiko Artistikoa Patrimonio Histórico Artístico			37.904.700
02	4514	11			Kultura Ondarearen, Jabetza Intelektualaren ete Lege Gordailuaren Zuzendaritza Dirección de Patrimonio Cultural, Propiedad Intelectual y Depósito Legal			37.904.700
02	4514	11	1		Pertsonal-gastuak Gastos de Personal			3.421.238
02	4514	11	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos			84.347
02	4514	11	100		Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos			84.347
02	4514	11	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos	84.347		
02	4514	11	12		Funtzionarioak Funcionarios			2.559.431
02	4514	11	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios			2.559.431
02	4514	11	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	2.559.431		
02	4514	11	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales			777.460
02	4514	11	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad			724.584
02	4514	11	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	724.584		
02	4514	11	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales			52.876
02	4514	11	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales	52.876		
02	4514	11	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento			2.464.000
02	4514	11	20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones			130.000
02	4514	11	208		Kanonak Cánones			130.000
02	4514	11	208	19/2610	Edukiak erostea eLiburutegia plataformarako. Compra de contenidos para la plataforma eLiburutegia.	130.000		
02	4514	11	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación			101.000
02	4514	11	211		Eraikuntzak Construcciones			95.000
02	4514	11	211	19/2586	Kultura Ondarearen Zentroari atxikitako eraikinak (hainbat gastu). Edificios adscritos al Centro de Patrimonio Cultural (gastos varios).	45.000		
02	4514	11	211	19/2597	Euskadiko Artxibo Historikoa (EAH), hainbat gastu. Archivo Histórico de Euskadi (AHE), gastos varios.	50.000		
02	4514	11	217		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas			6.000
02	4514	11	217	19/2591	EAEko kultura-intereseko ondasunak zabalatzeko webgune elkarreragilea. Web interactivo para la difusión de los bienes de interés cultural de la CAE.	6.000		
02	4514	11	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones			520.500
02	4514	11	220		Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. Material de oficina, prensa, revistas, etc.			7.500
02	4514	11	220	00/0000	Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. Material de oficina, prensa, revistas, etc.	5.000		
02	4514	11	220	19/2606	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta bestelako argitalpenak. EAH. Prensa, revistas, libros y otras publicaciones. AHE.	2.500		
02	4514	11	221		Hornigaiak Suministros			293.000
02	4514	11	221	00/0000	Hornigaiak Suministros	10.000		
02	4514	11	221	19/2586	Kultura Ondarearen Zentroari atxikitako eraikinak (hainbat gastu). Edificios adscritos al Centro de Patrimonio Cultural (gastos varios).	40.000		

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4514	11	221	19/2597	Euskadiko Artxibo Historikoa (EAH), hainbat gastu. Konpromiso kreditua: 2027: 0.18M; 2028: 0.18M; Guztira: 0.36M <i>Archivo Histórico de Euskadi (AHE), gastos varios. Crédito de compromiso: 2027: 0.18M; 2028: 0.18M; Total: 0.36M</i>	168.000	
02	4514	11	221	19/2605	Artxibo-agirien sortak erostea eta bestelako hornigaiak. EAH. <i>Compra de lotes de documentos de archivo y otros suministros. AHE.</i>	75.000	
02	4514	11	222		Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>		220.000
02	4514	11	222	22/1681	Mezularitza azkarreko zerbitzua liburutegien arteko mailegu-zerbitzurako. Konpromiso kreditua: 2027: 0.22M; 2028: 0.22M; Guztira: 0.44M <i>Servicio de mensajería rápida para el servicio de préstamos interbibliotecarios. Crédito de compromiso: 2027: 0.22M; 2028: 0.22M; Total: 0.44M</i>	220.000	
02	4514	11	23		Hainbat gastu <i>Gastos diversos</i>		11.500
02	4514	11	231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		5.500
02	4514	11	231	00/0000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	4.000	
02	4514	11	231	19/2607	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak. EAH. <i>Locomoción y gastos de estancia. AHE.</i>	1.500	
02	4514	11	235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		2.000
02	4514	11	235	00/0000	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>	2.000	
02	4514	11	237		Bilerak, konferentziak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		4.000
02	4514	11	237	20/0806	Elkarreetan, batzorde teknikoetan eta aholku-batzordeetan parte hartzea. <i>Participación en asociaciones, comisiones técnicas y consejos asesores.</i>	4.000	
02	4514	11	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak <i>Trabajos realizados por otras empresas y profesionales</i>		1.701.000
02	4514	11	240		Garbiketa eta txukunketa <i>Limpieza y aseo</i>		110.000
02	4514	11	240	19/2586	Kultura Ondarearen Zentroari atxikitako eraikinak (hainbat gastu). <i>Edificios adscritos al Centro de Patrimonio Cultural (gastos varios).</i>	45.000	
02	4514	11	240	19/2597	Euskadiko Artxibo Historikoa (EAH), hainbat gastu. Konpromiso kreditua: 2027: 0.07M; 2028: 0.07M; Guztira: 0.13M <i>Archivo Histórico de Euskadi (AHE), gastos varios. Crédito de compromiso: 2027: 0.07M; 2028: 0.07M; Total: 0.13M</i>	65.000	
02	4514	11	241		Segurtasuna <i>Seguridad</i>		215.000
02	4514	11	241	19/2586	Kultura Ondarearen Zentroari atxikitako eraikinak (hainbat gastu). <i>Edificios adscritos al Centro de Patrimonio Cultural (gastos varios).</i>	35.000	
02	4514	11	241	19/2597	Euskadiko Artxibo Historikoa (EAH), hainbat gastu. Konpromiso kreditua: 2027: 0.18M; Guztira: 0.18M <i>Archivo Histórico de Euskadi (AHE), gastos varios. Crédito de compromiso: 2027: 0.18M; Total: 0.18M</i>	180.000	
02	4514	11	242		Argitalpenen edizioa eta banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		39.000
02	4514	11	242	00/0000	Argitalpenen edizioa eta banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	4.000	
02	4514	11	242	19/2592	Katalogoak eta Arkeoikuska argitaratzea. <i>Publicaciones de catálogos y Arkeoikuska.</i>	35.000	
02	4514	11	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		1.337.000
02	4514	11	244	19/2593	Euskadiko kultura-ondarea ezagutzeko eta balioesteko azterketak eta inbentarioak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.08M; 2028: 0.08M; 2029: 0.08M; Guztira: 0.24M <i>Estudios e inventarios enfocados al conocimiento y valoración del patrimonio cultural de Euskadi. Crédito de compromiso: 2027: 0.08M; 2028: 0.08M; 2029: 0.08M; Total: 0.24M</i>	45.000	
02	4514	11	244	19/2595	Bestelako zerbitzuak. Kultura-ondarea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.02M; 2028: 0.02M; 2029: 0.02M; Guztira: 0.06M <i>Otros servicios. Patrimonio Cultural. Crédito de compromiso: 2027: 0.02M; 2028: 0.02M; 2029: 0.02M; Total: 0.06M</i>	20.000	
02	4514	11	244	19/2603	Artxiboak deskribatzea eta digitalizatzea. EAH. <i>Descripción y digitalización de archivos. AHE.</i>	35.000	
02	4514	11	244	19/2608	Bestelako zerbitzuak. EAH. Konpromiso kreditua: 2027: 0.02M; 2028: 0.02M; 2029: 0.02M; Guztira: 0.06M <i>Otros servicios. AHE. Crédito de compromiso: 2027: 0.02M; 2028: 0.02M; 2029: 0.02M; Total: 0.06M</i>	18.000	
02	4514	11	244	19/2615	Irakurzaletasuna Sustatzeko Plana. <i>Plan de Promoción de la Lectura.</i>	140.000	
02	4514	11	244	19/2616	Liburutegietako irakurleen aktibatze digitala. <i>Activación digital de los lectores de bibliotecas.</i>	38.000	
02	4514	11	244	19/2618	Bestelako zerbitzuak. Liburutegiak. <i>Otros servicios. Bibliotecas.</i>	30.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4514	11	244	19/2814	Berdintasun Plana garatzea (genero-ikuspegia). Ondare historiko artistikoa. <i>Desarrollo del Plan Igualdad (perspectiva de género). Patrimonio histórico artístico.</i>	3.000	
02	4514	11	244	20/0807	Bestelako zerbitzuak. Ondare historiko artistikoa. Konpromiso kreditua: 2027: 0.03M; 2028: 0.03M; 2029: 0.03M; Guztira: 0.08M <i>Otros servicios. Patrimonio Histórico Artístico. Crédito de compromiso: 2027: 0.03M; 2028: 0.03M; 2029: 0.03M; Total: 0.08M</i>	115.000	
02	4514	11	244	20/0809	Bestelako zerbitzuak. Museoak. <i>Otros servicios. Museos.</i>	18.000	
02	4514	11	244	21/0783	Bestelako zerbitzuak. Euskadiko Liburutegi Digitala <i>Otros servicios. Biblioteca Digital de Euskadi</i>	10.000	
02	4514	11	244	23/0859	ORCONERA industria ondare higigarriaren zentroa (bilduma hedatzea eta kudeatzea). Konpromiso kreditua: 2027: 0.08M; Guztira: 0.08M <i>ORCONERA, centro de patrimonio industrial mueble (difusión y gestión de la colección). Crédito de compromiso: 2027: 0.08M; Total: 0.08M</i>	80.000	
02	4514	11	244	23/0860	Eraikitako kultura ondarearen inbentarioak berrikustea eta zabaltzea, EAEko udalerrietako hirigintza-katalogoetan oinarrituta. Konpromiso kreditua: 2027: 0.20M; 2028: 0.20M; 2029: 0.20M; Guztira: 0.60M <i>Revisión y ampliación de los inventarios de patrimonio cultural construido, a partir de los catálogos urbanísticos de los municipios de la CAE. Crédito de compromiso: 2027: 0.20M; 2028: 0.20M; 2029: 0.20M; Total: 0.60M</i>	125.000	
02	4514	11	244	24/0783	Sare sozialak kudeatzea eta dinamizatzea (Museotik-Euskadiko museoen plataforma; Euskadiko Arxibo Historikoa; Euskariana-Euskadiko liburutegi digitala). <i>Gestión y dinamización de redes sociales (Museotik-Plataforma de museos de Euskadi, Archivo Histórico de Euskadi, Euskariana-Biblioteca digital de Euskadi).</i>	55.000	
02	4514	11	244	25/0795	BATERAGUNE, hiru lurraldeetako lege gordailuko funtsak biltzeko gunea: funtsak garraiatzea, jasotzea eta sailkatzea; eraikina garbitzea eta egokitzea, eta abar. <i>BATERAGUNE, espacio de reunión de los fondos de depósito legal de los tres territorios: transporte, recepción y catalogación de los fondos; limpieza y acondicionamiento del inmueble, etcétera.</i>	95.000	
02	4514	11	244	25/0797	Ondarenet plataforma eguneratzea (Ondarenet: interneten zabalduko euskal kultura ondare digitala hedatzeko plataforma). <i>Actualización de la plataforma Ondarenet (plataforma de difusión del patrimonio cultural vasco digital difundido en internet).</i>	20.000	
02	4514	11	244	25/0812	Donejakue Bidea eta Inazio Bidea: seinaleztapena ikuskatzea eta baloratzea eta zabalkunde jarduerak. <i>Camino de Santiago y Camino Ignaciano: inspección y evaluación de la señalización y actividades de difusión.</i>	75.000	
02	4514	11	244	25/0817	Dinamizazioa eta hedapena. EAH. <i>Dinamización y difusión. AHE.</i>	65.000	
02	4514	11	244	26/0584	Ondare Digitalari buruzko Ikerketa Laborategia (DHRLab) sortzea, kultura-ondarearen eraldaketa digitalerako Eusko Jaurlaritzaren estrategiaren barruan. <i>Creación del Laboratorio de Investigación en Patrimonio Digital (DHRLab) dentro de la estrategia del Gobierno Vasco de transformación digital del patrimonio cultural.</i>	300.000	
02	4514	11	244	26/0585	e-liburutegia hobetu eta modernizatu. Konpromiso kreditua: 2027: 0.05M; Guztira: 0.05M <i>Mejorar y modernizar e-librería. Crédito de compromiso: 2027: 0.05M; Total: 0.05M</i>	50.000	
02	4514	11	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>		17.139.425
02	4514	11	41		EAEko administ. publiko gisa sailkat. dauden bestelako entitateentzat (KSE) <i>A otras entidades clasificadas Administraciones Públicas CAE (SEC)</i>		1.587.500
02	4514	11	410		EHU/Euskal Herriko Unibertsitatearentzat <i>A Euskal Herriko Unibertsitatea/EHU</i>		100.000
02	4514	11	410	19/2620	EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (Lurralde, Paisaia eta Ondarearen Katedra), eraikitako guneen kultura-ondarea baloratzeko irizpideen ikerketa eta azterketa. <i>UNIVERSIDAD DEL PAÍS VASCO (Cátedra de Territorio, Paisaje y Patrimonio), estudio y análisis de los criterios de valoración del patrimonio cultural de los espacios construidos.</i>	100.000	
02	4514	11	412		Bestelako entitateentzat <i>A otras entidades</i>		1.487.500
02	4514	11	412	19/2623	JOSE MIGUEL DE BARANDIARAN FUNDAZIOA, urteko programa eta Barandiaran ikerketa-bekak. <i>FUNDACIÓN JOSÉ MIGUEL DE BARANDIARÁN, programa anual y becas de investigación Barandiarán.</i>	12.500	
02	4514	11	412	21/0815	EUSKADIKO FILMATEGIA FUNDAZIOA, artxibo programa <i>FUNDACIÓN FILMOTECA VASCA, programa archivo</i>	1.100.000	
02	4514	11	412	21/0816	ERESBIL FUNDAZIOA (MUSIKAREN EUSKAL ARTXIBOA), urteko programa eta artxiboen proiektua <i>FUNDACIÓN ERESBIL (ARCHIVO VASCO DE LA MÚSICA), programa anual y proyecto archivos</i>	375.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4514	11	42		Foru-aldundientzat eta Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Diputaciones Forales y a Entidades Locales del País Vasco</i>		1.060.000
02	4514	11	421		Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		1.060.000
02	4514	11	421	19/2641	SAN TELMO MUSEOA SA (udal sozietate publikoa), aldi baterako erakusketen eta horiei loturiko jardueren urteko finantzaketa. <i>SAN TELMO MUSEOA, SA (sociedad pública municipal), financiación anual de las exposiciones temporales y actividades vinculadas a éstas.</i>	320.000	
02	4514	11	421	19/2644	ARABAKO LURRALDE HISTORIKOKO KUADRILLAK, eskualdeetako artxibo-zerbitzuak mantentzea <i>CUADRILLAS DEL TERRITORIO HISTÓRICO DE ARABA/ÁLAVA, mantenimiento de los servicios comarcales de archivo</i>	120.000	
02	4514	11	421	19/2684	IRAKURKETA SUSTATU: irakurketa sustatzeko eta Euskadiko Irakurketa Publikoko Sarea (EIPS) osatzen duten liburutegien zerbitzuak erabiltzeko dirulaguntzak. <i>PROMOCIÓN DE LA LECTURA: subvenciones para la promoción de la lectura y el uso de los servicios de las bibliotecas integradas en la Red de Lectura Pública de Euskadi (RLPE).</i>	370.000	
02	4514	11	421	21/0787	MIRAMAR JAUREGIA PARTZUERGEOA, ustiapen aurrekontua <i>CONSORCIO PALACIO MIRAMAR, presupuesto de explotación</i>	105.000	
02	4514	11	421	23/0862	SESTAOKO UDALA, Labe Garaia ondasunean bisita gidatuak antolatzea. <i>AYUNTAMIENTO DE SESTAO, organización de visitas guiadas al Alto Horno.</i>	145.000	
02	4514	11	45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro</i>		14.491.925
02	4514	11	451		Familientzat <i>A familias</i>		670.000
02	4514	11	451	19/2663	KULTURA ONDAREA GAZTE SARIA: euskal kultura ondarearen ezagutza hobekien zabaltzen duten ikasleak saritzea. <i>PREMIO JUVENIL KULTURA ONDAREA: premiar a las y los estudiantes que mejor contribuyan a la difusión del conocimiento del patrimonio cultural vasco.</i>	30.000	
02	4514	11	451	19/2665	KULTURA ONDAREAREN IKERKETA: euskal kultura ondarearen babesaren arloari zuzendutako ikerketa-lanak egiteko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.10M; Guztira: 0.10M <i>INVESTIGACIÓN PATRIMONIO CULTURAL: subvenciones para la realización de trabajos de investigación orientados al ámbito de la protección del patrimonio cultural vasco. Crédito de compromiso: 2027: 0.10M; Total: 0.10M</i>	200.000	
02	4514	11	451	23/1135	ARTXIBOKO DOKUMENTAZIOA IKERTZEA: Euskadiko Artxibo Historikoan gordetako dokumentazioarekin egindako ikerketa-proiektuetarako bekak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.02M; Guztira: 0.02M <i>INVESTIGACIÓN DOCUMENTACIÓN ARCHIVO: Becas para proyectos de investigación realizados con documentación conservada en el Archivo Histórico de Euskadi. Crédito de compromiso: 2027: 0.02M; Total: 0.02M</i>	40.000	
02	4514	11	451	25/0800	KULTURA ONDARE IMMATERIALA: euskal kultura ondare immateriala babesteko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.20M; Guztira: 0.20M <i>CONSERVACIÓN PATRIMONIO CULTURAL: subvenciones para la conservación del patrimonio cultural inmaterial vasco. Crédito de compromiso: 2027: 0.20M; Total: 0.20M</i>	400.000	
02	4514	11	452		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		13.821.925
02	4514	11	452	19/2628	BILBOKO GUGGENHEIM MUSEOA FUNDAZIOA (FMGB), Fundazioaren eragiketa-gastuen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN MUSEO GUGGENHEIM DE BILBAO (FMGB), presupuesto de gastos operativos de la Fundación.</i>	5.415.000	
02	4514	11	452	19/2630	BILBOKO GUGGENHEIM MUSEOA FUNDAZIOA (FMGB), kudeaketa-akordioa SRGF-Solomon R. Guggenheim Foundation. <i>FUNDACIÓN MUSEO GUGGENHEIM DE BILBAO (FMGB), acuerdo de gestión SRGF - Solomon R. Guggenheim Foundation.</i>	1.510.525	
02	4514	11	452	19/2632	BILBOKO ARTE EDERREN MUSEOA FUNDAZIOA, ustiapen-aurrekontua. <i>FUNDACIÓN MUSEO BELLAS ARTES DE BILBAO, presupuesto de explotación.</i>	2.480.000	
02	4514	11	452	19/2635	ARABAKO ARTIUM FUNDAZIOA (Arte Garaikideko Euskal Zentro Museoa), ustiapen-aurrekontua. <i>FUNDACIÓN ARTIUM DE ÁLAVA (Centro - Museo Vasco de Arte Contemporáneo), presupuesto de explotación.</i>	1.483.000	
02	4514	11	452	19/2638	CRISTÓBAL BALENCIAGA FUNDAZIOA, ustiapen-aurrekontua. <i>FUNDACIÓN CRISTÓBAL BALENCIAGA, presupuesto de explotación.</i>	550.000	
02	4514	11	452	19/2640	BERROETA ALDAMAR SL, ustiapen-aurrekontua. <i>BERROETA ALDAMAR SL, presupuesto de explotación.</i>	15.000	
02	4514	11	452	19/2642	EUSKAL HERRIKO MEATZARITZAREN MUSEOA FUNDAZIOA, ustiapen-aurrekontua. <i>FUNDACIÓN MUSEO DE LA MINERÍA DEL PAÍS VASCO, presupuesto de explotación.</i>	135.000	
02	4514	11	452	19/2651	SABINO ARANA FUNDAZIOA, artxibo-funtsak katalogatu eta digitalizatzea. <i>FUNDACIÓN SABINO ARANA, catalogación y digitalización de los fondos de archivo.</i>	30.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4514	11	452	19/2652	RAMÓN RUBIAL FUNDAZIOA, artxibo-funtsak katalogatu eta digitalizatzea. <i>FUNDACIÓN RAMÓN RUBIAL, catalogación y digitalización de los fondos de archivo.</i>	30.000	
02	4514	11	452	19/2653	LAZKAOKO BENEDITARREN FUNDAZIOA, artxibo-funtsak katalogatu eta digitalizatzea. <i>FUNDACIÓN BENEDICTINOS DE LAZKAO, catalogación y digitalización de los fondos de archivo.</i>	30.000	
02	4514	11	452	19/2654	EUSKAL HERRIKO BERTSOZALE ELKARTEA (EHBE), artxibo-funtsak katalogatu eta digitalizatzea. <i>ASOCIACIÓN DE AMIGOS DEL BERTSOLARISMO (EHBE), catalogación y digitalización de los fondos de archivo.</i>	70.000	
02	4514	11	452	19/2655	MARIO ONAINDIA FUNDAZIOA, artxibo-funtsak katalogatu eta digitalizatzea eta "Grand Place Azterlanak eta Kultura" aldizkaria egitea. <i>FUNDACIÓN MARIO ONAINDIA, catalogación y digitalización de los fondos de archivo, y elaboración revista "Grand Place Estudios y Cultura".</i>	30.000	
02	4514	11	452	19/2656	BLAS DE OTERO FUNDAZIOA, Blas de Oteroren artxiboa eta lana katalogatu eta zabaltzea. <i>FUNDACIÓN BLAS DE OTERO, catalogación y difusión del archivo y la obra de Blas de Otero.</i>	20.000	
02	4514	11	452	19/2657	BILBOKO, DONOSTIAKO ETA VITORIA-GASTEIZKO GOTZAINDEGIAK, elizaren jabetzapeko ondare dokumentala digitalizatzea (% 40, % 33, % 27, hurrenez hurren). <i>OBISPADOS DE BILBAO, DONOSTIA - SAN SEBASTIÁN Y VITORIA-GASTEIZ, digitalización del patrimonio documental de titularidad eclesiástica (40%, 33%, 27%, respectivamente).</i>	95.500	
02	4514	11	452	19/2661	ARTXIBATEGI, LIBURUTEGI ETA DOKUMENTAZIO ZENTROETAKO PROFESIONALEN EUSKAL ELKARTEA (ALDEE), prestakuntza-ikastaroak antolatzea. <i>ASOCIACIÓN VASCA DE PROFESIONALES DE ARCHIVOS, BIBLIOTECAS Y CENTROS DE DOCUMENTACIÓN (ALDEE), organización de cursos de formación.</i>	35.000	
02	4514	11	452	19/2675	MUSEOAK ETA BILDUMAK: Euskadiko museo eta bildumetarako dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.50M; Guztira: 0.50M <i>MUSEOS Y COLECCIONES: subvenciones destinadas a museos y colecciones de Euskadi. Crédito de compromiso: 2027: 0.50M; Total: 0.50M</i>	1.300.000	
02	4514	11	452	19/2681	ARTXIBO PRIBATUAK: publikoak ez diren artxiboak antolatu, digitalizatu eta zabaltzeko dirulaguntzak. <i>ARCHIVOS PRIVADOS: subvenciones para la organización, digitalización y difusión de archivos no públicos.</i>	80.000	
02	4514	11	452	20/1102	ARANZADI ZIENTZIA ELKARTEA (azterketa eta ikerketa zentroa antropologia eta historia arloetan), urteko programa. <i>SOCIEDAD DE CIENCIAS ARANZADI (centro de estudio e investigación en el campo de la antropología e historia), programa anual.</i>	25.000	
02	4514	11	452	21/0792	EUSKO IKASKUNTZA, urteko programa <i>SOCIEDAD DE ESTUDIOS VASCOS, programa anual</i>	115.000	
02	4514	11	452	21/0793	EUSKALERRIAREN ADISKIDEEN ELKARTEA (EAE), urteko programa <i>REAL SOCIEDAD BASCONGADA DE LOS AMIGOS DEL PAÍS (RSBAP), programa anual</i>	45.000	
02	4514	11	452	21/0821	ESPAINIAKO ITSUEN ELKARTE NAZIONALA (ONCE Fundazioa), ikusteko urritasuna duten herritar euskaldunek irakurtzeko moduan hainbat literatura testu ahalbideratzea <i>ORGANIZACIÓN NACIONAL DE CIEGOS DE ESPAÑA (Fundación ONCE), adaptación técnica de títulos de obras literarias en euskera para su disfrute por parte de personas con discapacidad visual</i>	30.000	
02	4514	11	452	24/0362	GALTZAGORRI ELKARTEA, "Booktuberboom" ekimena (irakurzaletasuna sustatzea gazteen artean). <i>ASOCIACIÓN GALTZAGORRI, iniciativa "Booktuberboom" (fomento de la lectura entre jóvenes).</i>	97.900	
02	4514	11	452	24/0775	LABAYRU FUNDAZIOA, azterketa etnografikoak. <i>FUNDACIÓN LABAYRU, análisis etnográficos.</i>	55.000	
02	4514	11	452	24/0808	DONE JAKUE FEDERAZIOA (FAJE, Euskadiko Done Jakue Elkartearen Federazioa), urteko programa. <i>FEDERACIÓN JACOBÉAS (FAJE, Federación de Asociaciones Jacobeas de Euskadi), programa anual.</i>	25.000	
02	4514	11	452	26/0587	ALBAOLA Kultur Elkartea: Euskal Ondare Immaterialaren Aintzineko egurraren ofizioak berreskuratzeko eta berpizteko espazioa. <i>UNESCOren jardunbide egokiak. Asociación Cultural ALBAOLA: Espacio para la recuperación y resurrección de los oficios de la madera antigua del Patrimonio Inmaterial Vasco. Buenas prácticas de la UNESCO.</i>	120.000	
02	4514	11	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>		480.468
02	4514	11	61		Inbertsio materialak <i>Inversiones materiales</i>		480.468
02	4514	11	611		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		472.468

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4514	11	611	22/0908	Eraikinen berritze-lanak. EAH. Konpromiso kreditua: 2027: 0.10M; 2028: 0.05M; Guztira: 0.15M <i>Obras de renovación del edificio. AHE. Crédito de compromiso: 2027: 0.10M; 2028: 0.05M; Total: 0.15M</i>	50.000	
02	4514	11	611	22/1252	URDANIBIA jauregia (monumentu-multzoa). Zaharberritze-lanak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.05M; Guztira: 0.05M <i>Palacio URDANIBIA (conjunto monumental). Obras de restauración. Crédito de compromiso: 2027: 0.05M; Total: 0.05M</i>	412.468	
02	4514	11	611	24/0920	ORCONERA, industria ondare higigarriaren zentroa. Altzariak. <i>ORCONERA, centro de patrimonio industrial mueble. Mobiliario.</i>	10.000	
02	4514	11	616		Altzariak <i>Mobiliario</i>		8.000
02	4514	11	616	23/1166	Altzariak. EAH. <i>Mobiliario. AHE.</i>	8.000	
02	4514	11	7		Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>		12.399.569
02	4514	11	71		EAEko administ. publiko gisa sailkat. dauden bestelako entitateentzat (KSE) <i>A otras entidades clasificadas Administraciones Públicas CAE (SEC)</i>		20.000
02	4514	11	712		Bestelako entitateentzat <i>A otras entidades</i>		20.000
02	4514	11	712	22/1265	EUSKADIKO FILMATEGIA FUNDAZIOA, euskal zinemaren film erreferentzialak berriztatzea eta digitalizatzea. <i>FUNDACIÓN FILMOTECA VASCA, restauración y digitalización de películas referenciales del cine vasco.</i>	20.000	
02	4514	11	72		Foru-aldundientzat eta Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Diputaciones Forales y a Entidades Locales del País Vasco</i>		7.713.438
02	4514	11	720		Foru-aldundientzat <i>A Diputaciones Forales</i>		450.000
02	4514	11	720	19/2624	AÑANAKO GATZ-HARANA FUNDAZIOA, Gesaltza-Añanaren Plan Zuzentzailea burutzea (gatz-haranaren paisaia eta erabilgarritasuna berreskuratzea). <i>FUNDACIÓN DEL VALLE SALADO DE AÑANA, ejecución del Plan Director de Salinas de Añana (recuperación paisajística y funcional del Valle Salado).</i>	250.000	
02	4514	11	720	22/1259	ARABAKO FORU ALDUNDIA, Iruña-Veleia aztarnategi arkeologikoaren balioa nabarmentzea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.30M; Guztira: 0.30M <i>DIPUTACIÓN FORAL DE ÁLAVA, puesta en valor del yacimiento arqueológico de Iruña-Veleia. Crédito de compromiso: 2027: 0.30M; Total: 0.30M</i>	200.000	
02	4514	11	721		Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		7.263.438
02	4514	11	721	19/2668	KULTURA ONDAREA BALIOZTATZEA: euskal kultura-ondarearen garrantzia azpimarratu eta hedatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 1.00M; 2028: 1.00M; Guztira: 2.00M <i>PUESTA EN VALOR DEL PATRIMONIO CULTURAL: subvenciones para la puesta en valor y difusión del patrimonio cultural vasco. Crédito de compromiso: 2027: 1.00M; 2028: 1.00M; Total: 2.00M</i>	3.000.000	
02	4514	11	721	22/0422	LIBURUTEGIETAKO LIBURU FUNTSAK: Liburutegietako liburu funtsak berritu edo/eta handitzeko dirulaguntzak. <i>FONDOS DE BIBLIOTECAS: subvenciones para la dotación y/o renovación de fondos de bibliotecas.</i>	1.000.000	
02	4514	11	721	22/0455	LIBURUTEGIETAN TEKNOLOGIA BERRIAK: Liburutegietan teknologia berriak ezartzeko edo/eta garatzeko dirulaguntzak. <i>NUEVAS TECNOLOGÍAS EN BIBLIOTECAS: subvenciones para la implantación y/o desarrollo de las nuevas tecnologías en las bibliotecas.</i>	250.000	
02	4514	11	721	23/0858	ZANBRANAKO UDALA, Lanos Gazteluko egiturak premiaz sendotzea Ocion (Zanbrana). <i>AYUNTAMIENTO DE ZAMBRANA, consolidación de urgencia de las estructuras del Castillo de Lanos, en Ocio (Zambrana).</i>	100.000	
02	4514	11	721	25/0106	VITORIA-GASTEIZKO UDALA (25/27), Teatro PRINCIPAL Antzokia eraberritzea eta handitzea. <i>AYUNTAMIENTO DE VITORIA-GASTEIZ (25/27), reforma y ampliación del Teatro PRINCIPAL Antzokia.</i>	2.813.438	
02	4514	11	721	25/1124	ZAP DEBABARRENA, EIBARKO UDALA, Eibarko Armagintza Museoren lekualdatzea Konpromiso kreditua: 2027: 1.40M; 2028: 1.05M; Guztira: 2.45M <i>ZAP DEBABARRENA, EIBARKO UDALA, Traslado del Museo de la Industria Armera de Eibar Crédito de compromiso: 2027: 1.40M; 2028: 1.05M; Total: 2.45M</i>	100.000	
02	4514	11	75		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro</i>		4.666.131
02	4514	11	751		Beste enpresa batzuentzat <i>A otras empresas</i>		374.900
02	4514	11	751	22/1213	CENTRO KURSAAL-KURSAAL ELKARGUNEA SA, Miramar Jauregia birgaitzea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.57M; 2028: 0.68M; Guztira: 1.24M <i>CENTRO KURSAAL-KURSAAL ELKARGUNEA SA, rehabilitación del Palacio Miramar. Crédito de compromiso: 2027: 0.57M; 2028: 0.68M; Total: 1.24M</i>	374.900	

						EUROAK / EUROS	
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4514	11	753		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		4.291.231
02	4514	11	753	19/2625	SANTA MARIA KATEDRALA FUNDAZIOA, Vitoria-Gasteizko Santa Maria Katedralaren Plan Zuzentzailea burutzea. <i>FUNDACIÓN CATEDRAL SANTA MARÍA, ejecución del Plan Director de la Catedral de Santa María de Vitoria-Gasteiz.</i>	150.000	
02	4514	11	753	19/2633	BILBOKO ARTE EDERREN MUSEOA FUNDAZIOA, inbertsioen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN MUSEO BELLAS ARTES DE BILBAO, presupuesto de inversiones.</i>	778.000	
02	4514	11	753	19/2636	ARABAKO ARTIUM FUNDAZIOA (Arte Garaikideko Euskal Zentro Museoa), inbertsioen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN ARTIUM DE ÁLAVA (Centro - Museo Vasco de Arte Contemporáneo), presupuesto de inversiones.</i>	150.000	
02	4514	11	753	19/2639	CRISTÓBAL BALENCIAGA FUNDAZIOA, inbertsioen aurrekontua. <i>FUNDACIÓN CRISTÓBAL BALENCIAGA, presupuesto de inversiones.</i>	40.000	
02	4514	11	753	19/2672	UNTZI ETA ITSAS KULTURA ONDAREA: itsas kultura-ondarearen garrantzia nabarmentzeko dirulaguntzak. <i>PATRIMONIO CULTURAL MARÍTIMO Y NAVAL: subvenciones para la puesta en valor del patrimonio marítimo cultural vasco.</i>	135.000	
02	4514	11	753	22/1352	BILBOKO ARTE EDERREN MUSEOA FUNDAZIOA (21/36), museoa handitzea eta berritzea. <i>FUNDACIÓN MUSEO BELLAS ARTES DE BILBAO (21/36), ampliación y reforma del museo.</i>	1.041.000	
02	4514	11	753	23/0021	ARABAKO ARTIUM FUNDAZIOA (Arte Garaikideko Euskal-Zentro Museoa), arte garaikidea erostea. <i>FUNDACIÓN ARTIUM DE ÁLAVA (Centro-Museo Vasco de Arte Contemporáneo), compra de arte contemporáneo.</i>	300.000	
02	4514	11	753	25/1157	BILBOKO ARTE EDERREN MUSEOA FUNDAZIOA (25/26), museoa handitzea eta berritzea <i>FUNDACIÓN MUSEO BELLAS ARTES DE BILBAO (25/26), ampliación y reforma del museo</i>	1.697.231	
02	4514	11	8		Aktibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Activos Financieros</i>		2.000.000
02	4514	11	81		EAEko administ. publiko gisa sailkat. dauden bestelako entitateetako inbertsio <i>Inversiones financieras en otras entidades clasificadas Administraciones Públicas</i>		2.000.000
02	4514	11	810		Akzioak, partaidetzak eta ondare-ekarpenak <i>Acciones, participaciones y aportaciones patrimoniales</i>		2.000.000
02	4514	11	810	19/2690	EAEko Administrazioaren parte-hartzea "Bilboko Arte Moderno eta Garaikidea Sozietate Edukiztailea, EMS" (Tenedora SL) sozietatearen kapital gehikuntzan, Bilboko Guggenheim Museoaren berezko bildumarako arte-funtsak eskuratzeko. Konpromiso kreditua: 2027: 3.00M; Guztira: 3.00M <i>Toma de participación de la Administración CAE en ampliación de capital de la sociedad "Tenedora Museo de Arte Moderno y Contemporáneo de Bilbao, SL" y destinada a la adquisición de los fondos artísticos de la colección propia del Museo Guggenheim Bilbao. Crédito de compromiso: 2027: 3.00M; Total: 3.00M</i>	2.000.000	
					GUZTIRA TOTAL	37.904.700	37.904.700

Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - GASTUAK
ESTADO DE - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		4515 Gizarte Hedabideak
10002 Cultura y Política Lingüística		4515 Medios de Comunicación Social

EUROAK / EUROS							PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.				
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA			210.238.600
02	4515				Gizarte Hedabideak Medios de Comunicación Social			210.238.600
02	4515	01			Kabinetearen eta Gizarte Hedabideen Zuzendaritza Dirección de Gabinete y Medios de Comunicación Social			210.238.600
02	4515	01	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento			1.826.500
02	4515	01	23		Hainbat gastu Gastos diversos			860.000
02	4515	01	235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas			860.000
02	4515	01	235	22/0688	Prentsa, irratia eta online guneen plangintza eta erosketa, Sailaren publizitate kanpainetarako (kudeaketa zentralizatua). Konpromiso kreditua: 2027: 0.43M; 2028: 0.43M; Guztira: 0.86M Planificación y compra de espacios en prensa, radio y online para el desarrollo de las campañas publicitarias del Departamento (gestión centralizada). Crédito de compromiso: 2027: 0.43M; 2028: 0.43M; Total: 0.86M	860.000		
02	4515	01	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesionales			966.500
02	4515	01	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes			966.500
02	4515	01	244	22/0689	Sormena eta ekoizpena, Sailaren publizitate kanpainetarako (kudeaketa zentralizatua). Konpromiso kreditua: 2027: 0.15M; Guztira: 0.15M Creatividad y producción para el desarrollo de las campañas publicitarias del Departamento (gestión centralizada). Crédito de compromiso: 2027: 0.15M; Total: 0.15M	250.000		
02	4515	01	244	26/0635	Sailaren ekitaldi eta ekitaldi instituzionalak antolatzea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.35M; Guztira: 0.35M Organizar eventos y actos institucionales del departamento. Crédito de compromiso: 2027: 0.35M; Total: 0.35M	650.000		
02	4515	01	244	26/0636	Sailaren komunikazio-estrategia digitala kudeatzea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.11M; Guztira: 0.11M Gestionar la estrategia digital de comunicación del Departamento. Crédito de compromiso: 2027: 0.11M; Total: 0.11M	66.500		
02	4515	01	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes			190.912.100
02	4515	01	40		EAEko sektore publikoarentzat Al sector público de la CAE			183.912.100
02	4515	01	402		Zuzenbide pribatuko ente publikoentzat A Entes Públicos de derecho privado			183.912.100
02	4515	01	402	19/2692	EUSKAL IRRATI TELEBISTA (EITB), ustiapen-aurrekontua. RADIO TELEVISIÓN VASCA (EITB), presupuesto de explotación.	183.912.100		
02	4515	01	45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro			7.000.000
02	4515	01	450		Enpresentzat A empresas			7.000.000
02	4515	01	450	26/0906	EGUNEROKO INFORMAZIOA EMATEN DUTEN KOMUNIKABIDEAK: eguneroko informazioa ematen duten komunikabide profesionalen zuzendutako dirulaguntza deialdia. MEDIOS DE COMUNICACIÓN DIARIOS: Subvenciones a medios de comunicación diarios profesionales.	7.000.000		
02	4515	01	7		Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital			8.000.000
02	4515	01	70		EAEko sektore publikoarentzat Al sector público de la CAE			8.000.000
02	4515	01	703		Sozietate publikoentzat A Sociedades Públicas			8.000.000
02	4515	01	703	21/0699	EITB Media SAU, kapital aurrekontua (euskal zinema programa) EITB Media SAU, presupuesto de capital (programa cine vasco)	8.000.000		
02	4515	01	8		Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros			9.500.000
02	4515	01	80		EAEko sektore publikoko inbertsio finantzarioak Inversiones financieras en el sector público de la CAE			9.500.000

EUROAK / EUROS							
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4515	01	800		EAEko sektore publikoko entitateetako akzioak, partaidetzak eta <i>Acciones, participaciones y aportaciones patrimoniales en entidades del sector</i>		9.500.000
02	4515	01	800	19/2693	EUSKAL IRRATI TELEBISTA (EITB), entearen gizarte-funtsa zabaltzea. <i>RADIO TELEVISIÓN VASCA (EITB), ampliación del fondo social del ente.</i>	9.500.000	
					GUZTIRA TOTAL	210.238.600	210.238.600

Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - GASTUAK
ESTADO DE - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		4711 Hizkuntza Politika
10002 Cultura y Política Lingüística		4711 Política Lingüística

EUROAK / EUROS							PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.				
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA			93.529.364
02	4711				Hizkuntza Politika Política Lingüística			93.529.364
02	4711	20			Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza Viceconsejería de Política Lingüística			64.705.989
02	4711	20	1		Pertsonal-gastuak Gastos de Personal			177.989
02	4711	20	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos			98.914
02	4711	20	100		Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos			98.914
02	4711	20	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos	98.914		
02	4711	20	12		Funtzionarioak Funcionarios			43.941
02	4711	20	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios			43.941
02	4711	20	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	43.941		
02	4711	20	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales			35.134
02	4711	20	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad			32.277
02	4711	20	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	32.277		
02	4711	20	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales			2.857
02	4711	20	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales	2.857		
02	4711	20	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento			55.000
02	4711	20	23		Hainbat gastu Gastos diversos			10.000
02	4711	20	231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia			5.000
02	4711	20	231	00/0000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	5.000		
02	4711	20	237		Bilerak, konferentziak eta ikastaroak Reuniones, conferencias y cursos			5.000
02	4711	20	237	00/0000	Bilerak, konferentziak eta ikastaroak Reuniones, conferencias y cursos	5.000		
02	4711	20	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesionales			45.000
02	4711	20	242		Argitalpenen edizioa eta banaketa Edición y distribución de publicaciones			15.000
02	4711	20	242	00/0000	Argitalpenen edizioa eta banaketa Edición y distribución de publicaciones	15.000		
02	4711	20	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes			30.000
02	4711	20	244	19/3229	Itzulpenak. Hizkuntza-politika. Traducciones. Política Lingüística.	10.000		
02	4711	20	244	20/0850	Bestelako zerbitzuak. Hizkuntza Politika. Konpromiso kreditua: 2027: 0.35M; 2028: 0.35M; 2029: 0.35M; Guztira: 1.05M Otros servicios. Política Lingüística. Crédito de compromiso: 2027: 0.35M; 2028: 0.35M; 2029: 0.35M; Total: 1.05M	20.000		
02	4711	20	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes			63.873.000
02	4711	20	40		EAEko sektore publikoarentzat Al sector público de la CAE			63.873.000
02	4711	20	401		Organismo autonomoentzat A Organismos Autónomos			63.873.000
02	4711	20	401	19/2697	HABE (Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako Erakundea), gastu arruntak. HABE (Instituto de Alfabetización y Reeskaldunización de Adultos), gastos corrientes.	63.873.000		

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4711	20	7		Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>		600.000
02	4711	20	70		EAEko sektore publikoarentzat <i>Al sector público de la CAE</i>		600.000
02	4711	20	701		Organismo autonomoentzat <i>A Organismos Autónomos</i>		600.000
02	4711	20	701	21/0022	HABE (Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako Erakundea), inbertsioak <i>HABE (Instituto de Alfabetización y Reeskaldunización de Adultos), inversiones</i>	600.000	
02	4711	21			Herri Administrazioetan Hizkuntza Normalizatzeko Zuzendakaritza <i>Dirección de Normalización Lingüística de las Administraciones Públicas</i>		1.933.680
02	4711	21	1		Pertsonal-gastuak <i>Gastos de Personal</i>		1.191.980
02	4711	21	10		Kargu Publikoak <i>Cargos Públicos</i>		93.579
02	4711	21	100		Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		93.579
02	4711	21	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	93.579	
02	4711	21	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		838.502
02	4711	21	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		838.502
02	4711	21	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	838.502	
02	4711	21	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak <i>Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales</i>		259.899
02	4711	21	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		241.257
02	4711	21	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	241.257	
02	4711	21	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		18.642
02	4711	21	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	18.642	
02	4711	21	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>		492.600
02	4711	21	23		Hainbat gastu <i>Gastos diversos</i>		25.000
02	4711	21	235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		25.000
02	4711	21	235	21/0858	ELEBIDE zerbitzuaren erabilera sustatzeko publizitate kanpaina eta bere sare sozialen kudeaketa (ELEBIDE hizkuntza eskubideak bermatzeko zerbitzua) <i>Campaña de publicidad del servicio ELEBIDE y gestión de sus redes sociales (ELEBIDE servicio para la garantía de los derechos lingüísticos)</i>	25.000	
02	4711	21	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak <i>Trabajos realizados por otras empresas y profesionales</i>		467.600
02	4711	21	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		467.600
02	4711	21	244	19/2701	Bestelako zerbitzuak. Hizkuntza-normalizazioa administrazio publikoetan. <i>Otros servicios. Normalización lingüística de las Administraciones Públicas.</i>	10.000	
02	4711	21	244	22/0953	XEDERA proiektua garatzea (XEDERA-Euskal Sektore Publikoari atxikitako entitate publikoen hizkuntza normalizatzarako egitasmoa). <i>Desarrollo del proyecto XEDERA (XEDERA-Proyecto para la normalización lingüística de las entidades públicas adscritas al Sector Público Vasco).</i>	40.000	
02	4711	21	244	22/0954	ARIGARA plataforma, EAEko euskara teknikarientzako prestakuntza-plataforma. <i>Plataforma ARIGARA, Plataforma para la formación del personal técnico de euskera de la CAE.</i>	10.000	
02	4711	21	244	22/1523	EAEko udaletan euskararen transmisioa bultzatzeko metodologiak sortzea eta pilotajeak egitea. <i>Elaborar metodologías y pilotajes para impulsar la transmisión del euskera en los ayuntamientos de la CAE.</i>	15.000	
02	4711	21	244	23/0795	Bikain-Euskararen Kudeaketaren Ziurtagiria, kudeaketa eta sustapena. Konpromiso kreditua: 2027: 0.13M; Guztira: 0.13M <i>Bikain-Certificado de Gestión Lingüística, gestión y promoción. Crédito de compromiso: 2027: 0.13M; Total: 0.13M</i>	250.000	
02	4711	21	244	24/0712	e/-Euskararen erabilera bultzatzeko marka bateratua. Ekintzak. <i>e/-Marca unificada para impulsar el uso del euskera. Acciones.</i>	60.000	
02	4711	21	244	25/0886	AROA marko estrategikoa toki-erakundeetako planetara eramateko aholkularitza (AROA 2024-2034: Euskara indarbertzeko marko estrategikoa). <i>Asesoramiento para el traslado de AROA a los planes de las entidades locales (AROA 2024-2034: Marco estratégico para la revitalización del euskera).</i>	10.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4711	21	244	25/1176	Tokiko Administrazio Publikoen arloan aholkularitza, komunikazioa eta prestakuntzarako laguntza teknikoa. <i>Asistencia técnica para el asesoramiento, comunicación y formación en el ámbito de la Administraciones Públicas locales.</i>	72.600	
02	4711	21	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>		249.100
02	4711	21	42		Foru-aldundientzat eta Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Diputaciones Forales y a Entidades Locales del País Vasco</i>		249.100
02	4711	21	421		Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		249.100
02	4711	21	421	24/0342	LASARTE-ORIAKO UDALA, UDALTOP jardunaldia antolatzea (UDALTOP-Udaletan euskara zerbitzuen topaketak). <i>AYUNTAMIENTO DE LASARTE-ORIA, organización jornada UDALTOP (jornadas de encuentro de los servicios de euskera municipales).</i>	28.200	
02	4711	21	421	25/0887	UDALERRI EUSKALDUNEN MANKOMUNITATEA (UEMA), euskararen erabilera planak garatzea eta eragin linguistikoari buruzko lan batzuk egikaritzea, AROA marko estrategikoa, BIKAIN ziurtagiria eta EUSKARAZ// sustatzea. <i>MANCOMUNIDAD DE MUNICIPIOS VASCOHABLANTES (UEMA), desarrollo de los planes del uso del euskera y cumplimiento de los trabajos unificados sobre la evaluación de riesgos lingüísticos, y promoción del marco estratégico AROA, certificado BIKAIN y EUSKARAZ//.</i>	220.900	
02	4711	22			Euskara Sustatzeko Zuzendaritza <i>Dirección de Promoción del Euskera</i>		20.418.805
02	4711	22	1		Pertsonal-gastuak <i>Gastos de Personal</i>		830.345
02	4711	22	10		Kargu Publikoak <i>Cargos Públicos</i>		84.347
02	4711	22	100		Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		84.347
02	4711	22	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	84.347	
02	4711	22	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		565.653
02	4711	22	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		565.653
02	4711	22	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	565.653	
02	4711	22	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak <i>Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales</i>		180.345
02	4711	22	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		167.345
02	4711	22	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	167.345	
02	4711	22	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		13.000
02	4711	22	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	13.000	
02	4711	22	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>		857.100
02	4711	22	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa <i>Reparaciones, mantenimiento y conservación</i>		214.100
02	4711	22	217		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas</i>		214.100
02	4711	22	217	22/1104	Euskara ingurune digitalean integratzeko ekimenak garatzea, hizkuntza-teknologiaren ekintza-planean oinarrituta. <i>Desarrollo de iniciativas para la integración del euskera en el entorno digital, conforme al plan de acción de las tecnologías lingüísticas.</i>	14.100	
02	4711	22	217	26/0908	Adimen artifizialean oinarritutako tresnak sortzeko aholkularitza teknikoa (26/27). <i>Asesoramiento técnico para la creación de herramientas basadas en la inteligencia artificial (26/27).</i>	200.000	
02	4711	22	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak <i>Material de oficina, suministros y comunicaciones</i>		10.000
02	4711	22	221		Hornigaiak <i>Suministros</i>		10.000
02	4711	22	221	19/2720	Euskararen erabilera eta sustapenarekin lotutako materialak. <i>Materiales relacionados con el uso y el fomento del euskera.</i>	10.000	
02	4711	22	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak <i>Trabajos realizados por otras empresas y profesionales</i>		633.000
02	4711	22	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		633.000
02	4711	22	244	19/2717	Euskararen erabilera esparru ez-formaletan indartzeko ekimenak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.09M; Guztira: 0.09M <i>Iniciativas para afianzar la transmisión del uso del euskera en los espacios de ámbito no formales. Crédito de compromiso: 2027: 0.09M; Total: 0.09M</i>	160.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4711	22	244	21/0836	Hizkuntza Teknologien Planari lotutako ekimenen garapena. <i>Desarrollo de las iniciativas relacionadas con el Plan de Tecnologías Lingüísticas.</i>	18.000	
02	4711	22	244	21/0840	Bestelako zerbitzuak. Hizkuntza sustapena eta berrikuntza <i>Otros servicios. Promoción e innovación lingüística</i>	30.000	
02	4711	22	244	22/0957	Hizkuntza Teknologia Planaren jarraipena. <i>Seguimiento del Plan de Tecnologías Lingüísticas.</i>	5.000	
02	4711	22	244	24/0713	Kiroletik bagoaz euskaraz! (atararen dinamizazioa, sarien ekitaldiaren antolaketa, etab.). <i>Kiroletik bagoaz euskaraz! (dinamización del portal, organización del acto de los premios, etc).</i>	20.000	
02	4711	22	244	26/0639	"JAUZIA GARA". Hizkuntza-politikan, bide partekatutako eta bateratuak bilatzeko prozesua <i>"JAUZIA GARA". Proceso de búsqueda de confluencias y caminos compartidos en materia de políticas lingüísticas.</i>	400.000	
02	4711	22	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>		18.731.360
02	4711	22	40		EAEko sektore publikoarentzat <i>Al sector público de la CAE</i>		400.000
02	4711	22	402		Zuzenbide pribatuko ente publikoentzat <i>A Entes Públicos de derecho privado</i>		400.000
02	4711	22	402	19/2745	EITB (Euskal Irrati Telebista), euskararen erabilera sustatzeko kanpainak. <i>EITB (Radio Televisión Vasca), campañas de promoción del uso del euskera.</i>	400.000	
02	4711	22	41		EAEko administ. publiko gisa sailkat. dauden bestelako entitateentzat (KSE) <i>A otras entidades clasificadas Administraciones Públicas CAE (SEC)</i>		588.000
02	4711	22	410		EHU/Euskal Herriko Unibertsitatearentzat <i>A Euskal Herriko Unibertsitatea/EHU</i>		588.000
02	4711	22	410	21/0841	EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (UPV/EHU) (Euskara Institutua), hizkuntza-lanak (gramatika, corpusak, ...) garatzea <i>UNIVERSIDAD DEL PAÍS VASCO (UPV/EHU) (Instituto de Euskera), desarrollo de trabajos lingüísticos (gramática, corpus, ...)</i>	28.000	
02	4711	22	410	26/0718	EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (EHU), (HITZ-Hizkuntza Teknologiako Zentroa) (26/28), Adimen Artifizialean oinarritutako baliabideak ikertzen jarraitzeko (GAITU Hizkuntza-teknologiaren Ekintza-planarekin bat. Konpromiso kreditua: 2027: 0.50M; 2028: 0.50M; Guztira: 1.00M <i>EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (EHU) (HITZ-Hizkuntza Teknologiako Zentroa) (26/28), continuar con la investigación de recursos basados en la Inteligencia Artificial investigación de modelos lingüísticos para su utilización en la Inteligencia Artificial (en Crédito de compromiso: 2027: 0.50M; 2028: 0.50M; Total: 1.00M</i>	500.000	
02	4711	22	410	26/0719	EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (EHU) (HITZ-Hizkuntza Teknologiako Zentroa) (2026), CLARIAH-EUS egitasmoa: Europako ikerketa-azpiegiturretan Giza eta Gizarte Zientzietan euskara eta euskaraz ikertzeko aukera bultzatzeko egitasmoa. Konpromiso kreditua: 2027: 0.06M; 2028: 0.06M; Guztira: 0.12M <i>EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (EHU), (HITZ-Hizkuntza Teknologiako Zentroa) (2026), proyecto CLARIAH-EUS: proyecto para impulsar la investigación en euskera y sobre el euskera en Humanidades y Ciencias Sociales en infraestructuras de investigación europeas Crédito de compromiso: 2027: 0.06M; 2028: 0.06M; Total: 0.12M</i>	60.000	
02	4711	22	42		Foru-aldundientzat eta Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Diputaciones Forales y a Entidades Locales del País Vasco</i>		4.095.000
02	4711	22	420		Foru-aldundientzat <i>A Diputaciones Forales</i>		4.080.000
02	4711	22	420	19/2756	TOKIKO EUSKARAZKO HEDABIDEAK (Foru Aldundiak): proiektu komunikatiboak. <i>MEDIOS DE COMUNICACIÓN LOCALES EN EUSKERA (Diputaciones Forales): proyectos comunicativos.</i>	4.080.000	
02	4711	22	421		Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		15.000
02	4711	22	421	19/2734	ANDOINGO UDALA, Rikardo Arregi kazetaritza-saria. <i>AYUNTAMIENTO DE ANDOAIN, premio de periodismo Rikardo Arregi.</i>	15.000	
02	4711	22	45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro</i>		13.648.360
02	4711	22	450		Enpresentzat <i>A empresas</i>		9.107.000
02	4711	22	450	19/2750	EUSKARAZKO HEDABIDEAK (Hedabideak deialdia): euskarazko hedabideak sendotu eta normalizatzeko dirulaguntzak. <i>MEDIOS DE COMUNICACIÓN EN EUSKERA (convocatoria Hedabideak): subvenciones a la consolidación y normalización de los medios de comunicación en euskera.</i>	3.463.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4711	22	450	19/2753	EUSKARA GAZTELANIAZKO HEDABIDEETAN: nagusiki gaztelania darabilten hedabideetan eta internet bidez notiziak euskaraz ere ematen dituzten berri-agentzietan, euskararen erabilera areagotzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.36M; Guztira: 0.36M <i>EUSKERA EN MEDIOS DE COMUNICACIÓN EN CASTELLANO: subvenciones destinadas a incrementar la presencia del euskera en medios de comunicación que utilizan principalmente el castellano y en las agencias de noticias que difunden noticias en euskera en internet. Crédito de compromiso: 2027: 0.36M; Total: 0.36M</i>	940.000	
02	4711	22	450	24/0721	KOMUNIKAZIOA ERAGIN SL, XARE jardunaldiak (euskara eta teknologia gazteentzako). <i>KOMUNIKAZIOA ERAGIN SL, jornadas XARE (euskera y tecnología para jóvenes).</i>	45.000	
02	4711	22	450	24/0769	HEKIMEN (Euskal hedabideen elkarte), ohiko jarduerak eta euskarazko hedabideentzako eraldaketa digitaleko proiektu berritzaileak garatzea. <i>HEKIMEN (Asociación de medios de comunicación en euskera), actividades ordinarias y desarrollo de proyectos innovadores de transformación digital para los medios de comunicación en euskera.</i>	230.000	
02	4711	22	450	25/0902	EUSKARAZKO ARGITALPENAK: euskarazko eta aldizkako argitalpen tematikoak sustatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.25M; Guztira: 0.25M <i>PUBLICACIONES EN EUSKERA: subvenciones al fomento de publicaciones periódicas y temáticas en euskera. Crédito de compromiso: 2027: 0.25M; Total: 0.25M</i>	554.000	
02	4711	22	450	25/1045	EUSKAL EDITOREA SL (25/29), proiektu komunikatiboa (EAE osoan zabaltzen den euskarazko egunkaria). <i>EUSKAL EDITOREA SL (25/29), proyecto comunicativo (diario en euskera distribuido en toda la CAE).</i>	3.450.000	
02	4711	22	450	26/0590	TOKIKOM SL (26/27) (Euskarazko toki-komunikabideen sarea), MATX proiektua garatzea (euskal kirolari gazteen komunitatea: euskarazko komunikazio espazio berritzailea_app-a eta web-gunea). Konpromiso kreditua: 2027: 0.08M; Guztira: 0.08M <i>TOKIKOM SL (26/27) (Red de medios de comunicación locales en euskera), desarrollo del proyecto MATX (comunidad virtual de jóvenes deportistas vascos: espacio comunicativo innovador_app y web). Crédito de compromiso: 2027: 0.08M; Total: 0.08M</i>	75.000	
02	4711	22	450	26/0720	EUSKARAZKO IKUS-ENTZUNEZKOAK SUSTATZEA. <i>PROMOCIÓN AUDIOVISUAL EN EUSKERA.</i>	350.000	
02	4711	22	452		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		4.541.360
02	4711	22	452	19/2747	EUSKARA GIZARTE-BIZITZAN (Euskaingintza deialdia): gizarte-bizitzan euskara sustatzeko, garatzeko edota normalizatzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.70M; Guztira: 0.70M <i>EUSKERA EN LA SOCIEDAD (convocatoria Euskaingintza): subvenciones para la promoción, difusión y/o normalización del euskera en la sociedad. Crédito de compromiso: 2027: 0.70M; Total: 0.70M</i>	1.601.760	
02	4711	22	452	20/0862	EUSKARABENTURA elkarte, EuskarAbentura espedizioa (proiektuaren helburuak hauek dira: euskararen erabilera sustatzea, euskal gazteen sare bat sortzea, Euskal Herriko kultura- eta natura-ondarea ezagutzea eta balio positiboak bultzatzea). <i>Asociación EUSKARABENTURA, expedición EuskarAbentura (proyecto cuyo fin es promover el uso del euskera, e igualmente, crear una red de jóvenes vascos / conocer el patrimonio cultural y natural de Euskal Herria / fomentar valores positivos.</i>	56.000	
02	4711	22	452	20/0877	Euskal Bideojokozaleen GAME ERAUNTSIA elkarte (bideo-jokoen zaleen euskal komunitatea), euskararen sustapena bideo-jokoen esparruan. <i>Asociación Euskal Bideojokozaleen GAME ERAUNTSIA elkarte (comunidad en euskera para aficionados a los videojuegos), promoción del euskera en el ámbito de los videojuegos.</i>	42.300	
02	4711	22	452	21/0847	LABAYRU FUNDAZIOA (euskara eta euskal kultura ikertu, bultzatu eta gizarteratzeko entitate), lan-programak (euskara sustatzea eta bizkaiera normalizatzea) <i>FUNDACIÓN LABAYRU (entidad para la investigación, promoción y divulgación de la lengua y la cultura vascas), programas de trabajo (promoción del euskera y normalización del vizcaíno)</i>	150.000	
02	4711	22	452	22/0969	PuntuEUS FUNDAZIOA, euskara sustatzea interneten. <i>FUNDACIÓN PuntuEUS, promoción del euskera en internet.</i>	47.000	
02	4711	22	452	23/0802	KUKULAI SI EUSKALTZALEEN TOPAGUNEA elkarte, aisialdi hezitzaile eskalduna hedatzea eremu erdaldunetara mugatuta. <i>KUKULAI SI EUSKALTZALEEN TOPAGUNEA asociación, difusión del tiempo libre educativo en euskera dirigido a zonas con bajo índice de personas vascoparlantes.</i>	60.000	
02	4711	22	452	23/0805	EUSKAL KIROL FEDERAZIOEN BATASUNA (EKFB), kirol federazioetan euskararen aldagia lantzea: formazioa, sustapena eta kudeaketa. <i>UNIÓN DE FEDERACIONES DEPORTIVAS VASCAS (UFDV), introducir la variable euskera en las federaciones deportivas: formación, promoción y gestión.</i>	100.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4711	22	452	24/0505	EUSKADIKO AUTOESKOLEN FEDERAZIOA (FAE), gidabaimena euskaraz eskuratzeko material didaktikoa sortzea. <i>FEDERACIÓN DE AUTOESCUELAS DE EUSKADI (FAE), elaboración de material didáctico para la obtención del permiso de conducir en euskera.</i>	80.000	
02	4711	22	452	24/0716	EUSKALTZALEEN TOPAGUNEA FEDERAZIOA, euskara ezagutzen ez duten pertsonen begira euskarara hurbiltzeko estrategiak lantzea (AUZOKO eta BIDAIDE programak). <i>EUSKALTZALEEN TOPAGUNEA FEDERAZIOA, elaboración de estrategias para el acercamiento al euskera de personas que lo desconocen (programas AUZOKO y BIDAIDE).</i>	80.000	
02	4711	22	452	24/0717	EUSKAL WIKILARIEN ELKARTEA (EWE) (24/27), euskarazko WIKIPEDIA elikatzea eta IKUSGELA proiektua garatzea. <i>EUSKAL WIKILARIEN ELKARTEA (EWE) (24/27), alimentar WIKIPEDIA con contenidos en euskera y desarrollo del proyecto IKUSGELA.</i>	300.000	
02	4711	22	452	25/0079	EUSKALTZAINDIA (25/29) (euskaraz arduratzen den erakunde ofiziala), lan-programak (euskararen gramatika-legeak ikertzea eta zehaztea, hizkuntzaren eskubideak babestea, azterketa filologikoak egitea, eta abar). <i>REAL ACADEMIA DE LA LENGUA VASCA (25/29) (institución oficial que vela por el euskera), programas de trabajo (investigar y formular las leyes gramaticales del euskera, proteger los derechos de la lengua, realizar trabajos filológicos, etc).</i>	1.460.000	
02	4711	22	452	25/0900	EUSKORPORA (Euskararen teknologia digitalerako hizkuntza-datuak sortu eta kudeatzeko elkarte), euskararen corpus digitala sustatu, sortu eta modu aktiboan eta dinamikoan garatzea. <i>EUSKORPORA (Asociación para la generación y gestión de datos lingüísticos para las tecnologías digitales del euskera), promoción, generación y desarrollo activo y dinámico de corpus digital del euskera.</i>	100.000	
02	4711	22	452	26/0591	EUSKALTZALEEN TOPAGUNEA FEDERAZIOA (26/27), gizarte aktibazioan oinarritutako estrategiak mamitzea (EUSKARALDIA ekimena, euskal hiztunen aktibazioa bultzatzea eta hizkuntza ohiturak aldatzea, euskararen sustapena lortzeko) Konpromiso kreditua: 2027: 0.41M; Guztira: 0.41M <i>EUSKALTZALEEN TOPAGUNEA FEDERAZIOA (26/27), elaboración de estrategias basadas en la activación social (iniciativa EUSKARALDIA, fomentar la activación de las personas vascoparlantes y cambiar los hábitos lingüísticos, para la promoción del euskera) Crédito de compromiso: 2027: 0.41M; Total: 0.41M</i>	414.300	
02	4711	22	452	26/0637	"JAUZIA GARA", euskararen sustapena. Hausnarketa eta ezagutza sustatzen duten programak, euskal gizartearen beharrei eta errealitateari erantzuteko. <i>"JAUZIA GARA", programas que fomenten la reflexión y el conocimiento para dar respuesta a las necesidades y realidad de la sociedad vasca.</i>	50.000	
02	4711	23			Hizkuntza Ikerketa eta Koordinaziorako Zuzendaritza <i>Dirección de Investigación Lingüística y Coordinación</i>		6.470.890
02	4711	23	1		Pertsonal-gastuak <i>Gastos de Personal</i>		1.221.325
02	4711	23	10		Kargu Publikoak <i>Cargos Públicos</i>		88.469
02	4711	23	100		Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		88.469
02	4711	23	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	88.469	
02	4711	23	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		865.772
02	4711	23	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		865.772
02	4711	23	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	865.772	
02	4711	23	16		Kuotas, prestazioak eta gastu sozialak <i>Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales</i>		267.084
02	4711	23	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		247.999
02	4711	23	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	247.999	
02	4711	23	161		Kalte-ordinak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		19.085
02	4711	23	161	00/0000	Kalte-ordinak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	19.085	
02	4711	23	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>		1.739.015
02	4711	23	23		Hainbat gastu <i>Gastos diversos</i>		35.000
02	4711	23	237		Bilerak, konferentziak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		35.000
02	4711	23	237	19/2773	Euskararen Aholku Batzordea (EAB). <i>Consejo Asesor del Euskera (EAB).</i>	20.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4711	23	237	19/2777	NPLD-Network to Promote Linguistic Diversity/Hizkuntza Aniztasuna Sustatzeko Sarea. <i>NPLD - Network to Promote Linguistic Diversity/Red para la Difusión del Plurilingüismo.</i>	15.000	
02	4711	23	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak <i>Trabajos realizados por otras empresas y profesionales</i>		1.704.015
02	4711	23	242		Argitalpenen edizioa eta banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		20.000
02	4711	23	242	19/2773	Euskararen Aholku Batzordea (EAB). <i>Consejo Asesor del Euskera (EAB).</i>	20.000	
02	4711	23	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		1.684.015
02	4711	23	244	19/2769	Euskararen egoerari eta garapenari buruzko ikerlanak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.07M; Guztira: 0.07M <i>Investigaciones sobre la situación y desarrollo del euskera. Crédito de compromiso: 2027: 0.07M; Total: 0.07M</i>	70.000	
02	4711	23	244	19/2771	Euskararen adierazleak garatzeko programak (EAS-Euskara Adierazleen Sistema). <i>Programas de desarrollo de los indicadores del euskera (EAS - Euskara Adierazleen Sistema).</i>	25.000	
02	4711	23	244	19/2773	Euskararen Aholku Batzordea (EAB). <i>Consejo Asesor del Euskera (EAB).</i>	40.000	
02	4711	23	244	19/2780	Lan Mundua Euskalduntzeko Plan Estrategikoa. Konpromiso kreditua: 2027: 0.30M; Guztira: 0.30M <i>Plan Estratégico para la euskaldunización del mundo laboral. Crédito de compromiso: 2027: 0.30M; Total: 0.30M</i>	680.000	
02	4711	23	244	19/2781	Erakundeetan hizkuntza ebaluatzeko eta ziurtatzeko sistema kudeatzea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.10M; 2028: 0.10M; Guztira: 0.20M <i>Gestión del sistema de evaluación y certificación lingüística de las entidades. Crédito de compromiso: 2027: 0.10M; 2028: 0.10M; Total: 0.20M</i>	170.000	
02	4711	23	244	19/2782	Bikain-Euskararen Kalitate Ziurtagiria (entitate pribatuen euskara-mailaren ziurtagia). <i>Bikain - Certificado de Calidad en la Gestión Lingüística (Certificación del nivel de euskera de las entidades privadas).</i>	60.000	
02	4711	23	244	19/2783	Hizkuntza-kudeaketaren ebaluazioa zabaltzeko egitasmoak. <i>Proyectos para la difusión de la evaluación de la gestión lingüística.</i>	18.000	
02	4711	23	244	20/0868	Bestelako zerbitzuak. Hizkuntza-ikerketak eta -koordinazioa eta euskara lan-munduan. <i>Otros servicios. Investigación y Coordinación lingüística y Euskera en el mundo laboral.</i>	20.000	
02	4711	23	244	22/0963	Euskarari buruzko azpiegituren eta ikerketen direktorioak eguneratzea. <i>Actualización de los directorios de las infraestructuras y de las investigaciones sobre el euskera.</i>	26.015	
02	4711	23	244	24/0737	ARNASA GARA proiektuaren hizkuntza-ohiturak aztertzea (eremu euskaldunetan euskara sustatzea). <i>Analizar los hábitos lingüísticos del proyecto ARNASA GARA (promoción del euskera en las zonas vascófonas).</i>	20.000	
02	4711	23	244	26/0592	ARNASGUNEAK zaintzeko ikerketak eta proiektuak gauzatzea. <i>ARNASGUNEAK, llevar a cabo estudios y proyectos de vigilancia.</i>	185.000	
02	4711	23	244	26/0593	Euskararen Plan Estrategikoare zabalkundea eta jarraipena. <i>Difusión y seguimiento del Plan Estratégico del Euskera.</i>	10.000	
02	4711	23	244	26/0594	Etorkinak euskarara erakartzeko azterlan eta proiektua. <i>Estudio y proyecto para atraer inmigrantes al euskera.</i>	75.000	
02	4711	23	244	26/0595	Eremu sozioekonomikoko eskualdekako proiektuen azterlan eta koordinazioa. <i>Estudio y coordinación de proyectos comarcales de ámbito socioeconómico.</i>	265.000	
02	4711	23	244	26/0721	EUSGUNEAK (euskararen ezagutza eta erabilera sustatzeko gunek) egitasmoaren jarraipena eta koordinazioa. Konpromiso kreditua: 2027: 0.02M; 2028: 0.02M; 2029: 0.02M; Guztira: 0.06M <i>Seguimiento y coordinación del proyecto EUSGUNEAK (espacios para promocionar el conocimiento y el uso del euskera). Crédito de compromiso: 2027: 0.02M; 2028: 0.02M; 2029: 0.02M; Total: 0.06M</i>	20.000	
02	4711	23	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>		3.510.550
02	4711	23	41		EAEko administ. publiko gisa sailkat. dauden bestelako entitateentzat (KSE) <i>A otras entidades clasificadas Administraciones Públicas CAE (SEC)</i>		61.550
02	4711	23	410		EHU/Euskal Herriko Unibertsitatearentzat <i>A Euskal Herriko Unibertsitatea/EHU</i>		61.550
02	4711	23	410	19/2786	EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (UPV/EHU) (Munduko Hizkuntza Ondarearen Unesco Katedra), hizkuntza gutxiak dituzten gizarteetan eleaniztasuna sustatzea. <i>UNIVERSIDAD DEL PAÍS VASCO (UPV/EHU) (Cátedra Unesco de Patrimonio Lingüístico Mundial), promoción del plurilingüismo en las sociedades con lenguas minoritarias.</i>	35.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4711	23	410	21/0870	EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA (UPV/EHU), berezko masterra gauzatzea ("Euskararen jabekuntza, kudeaketa eta hizkuntza praktikak XXI. mendean") <i>UNIVERSIDAD DEL PAÍS VASCO (UPV/EHU), elaboración del máster propio ("Adquisición, gestión y prácticas lingüísticas del euskera en el siglo XXI")</i>	26.550	
02	4711	23	44		Estatutik kanpokoentzat <i>Al exterior</i>		600.000
02	4711	23	440		Kanpo-sektore publikoarentzat <i>Al sector público exterior</i>		450.000
02	4711	23	440	25/0089	EUSKARAREN ERAKUNDE PUBLIKOA-OFFICE PUBLIC DE LA LANGUE BASQUE (EEP-OPLB) (25/26), Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzaren eta EEP erakundearen arteko hitzarmena, hizkuntza politikako gaietan lankidetzan jarduteko. <i>EUSKARAREN ERAKUNDE PUBLIKOA-OFFICE PUBLIC DE LA LANGUE BASQUE (EEP-OPLB) (25/26), acuerdo de colaboración en materia de política lingüística entre la Viceconsejería de Política Lingüística y el Organismo EEP.</i>	200.000	
02	4711	23	440	26/0597	EUSKARAREN ERAKUNDE PUBLIKOA-OFFICE PUBLIC DE LA LANGUE BASQUE (EEP-OPLB) (26/27), Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzaren eta EEP erakundearen arteko hitzarmena, hizkuntza politikako gaietan lankidetzan jarduteko, Konpromiso kreditua: 2027: 0.25M; Guztira: 0.25M <i>EUSKARAREN ERAKUNDE PUBLIKOA-OFFICE PUBLIC DE LA LANGUE BASQUE (EEP-OPLB) (26/27), acuerdo de colaboración en materia de política lingüística entre la Viceconsejería de Política Lingüística y el Organismo EEP. Crédito de compromiso: 2027: 0.25M; Total: 0.25M</i>	250.000	
02	4711	23	441		Kanpo-sektore pribatuarentzat <i>Al sector privado exterior</i>		150.000
02	4711	23	441	23/0811	CENTRE DE FORMATION PEDAGOGIQUE SEASKA (CFP SEASKA), gelaz kanpo euskara sustatzeko programak. <i>CENTRE DE FORMATION PEDAGOGIQUE SEASKA (CFP SEASKA), programas de promoción del euskera fuera del aula.</i>	150.000	
02	4711	23	45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro</i>		2.849.000
02	4711	23	450		Enpresentzat <i>A empresas</i>		2.445.000
02	4711	23	450	19/2801	EUSKARA SEKTORE PRIBATUAN (LanHitz deialdia): EAEn sektore pribatuan dauden lantokietan euskararen erabilera eta presentzia areagotzeko dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.88M; Guztira: 0.88M <i>EUSKERA EN SECTOR PRIVADO (convocatoria LanHitz): subvenciones para fomentar el uso y la presencia del euskera en los centros de trabajo del sector privado ubicados en la CAE. Crédito de compromiso: 2027: 0.88M; Total: 0.88M</i>	2.395.000	
02	4711	23	450	19/2805	Lan-mundua euskalduntzeko programak eta ikerketak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.05M; 2028: 0.05M; 2029: 0.05M; Guztira: 0.15M <i>Programas e investigaciones para la euskaldunización del mundo laboral. Crédito de compromiso: 2027: 0.05M; 2028: 0.05M; 2029: 0.05M; Total: 0.15M</i>	50.000	
02	4711	23	452		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		404.000
02	4711	23	452	19/2787	SOZIOLINGUISTIKA KLUSTERRA ELKARTEA, euskarazko hainbat proiektu sustatzea. <i>ASOCIACIÓN SOZIOLINGUISTIKA KLUSTERRA, promoción de varios proyectos en euskera.</i>	100.000	
02	4711	23	452	20/0870	KONTSEILUA (Euskararen Gizarte Erakundearen Kontseilua), euskararen biziberritzea eta lankidetzako sozioinstituzionala bultzatzeko egitasmoak. <i>KONTSEILUA (Consejo de los Organismos Sociales del Euskera), trabajos para promover la revitalización del euskera y la cooperación socio - institucional.</i>	75.000	
02	4711	23	452	20/0875	ERROTA FUNDAZIOA (Arratiako Garapen Sozioekonomikoko Fundazioa), Arratian euskararen garapena sustatzea lan-munduan (eusGara). <i>FUNDACIÓN ERROTA (Fundación para el desarrollo socioeconómico de Arratia), impulso del desarrollo del euskera en Arratia en el mundo laboral (eusGara).</i>	35.000	
02	4711	23	452	21/0875	PERTSONA GORREN ELKARTEEN EUSKAL FEDERAZIOA (EUSKAL GORRAK), zeinu hizkuntza eta bere erabileraren gaineko ikerketa EAEn <i>FEDERACIÓN VASCA DE ASOCIACIONES DE PERSONAS SORDAS (EUSKAL GORRAK), estudio sobre la lengua de signos y su uso en la CAE</i>	20.000	
02	4711	23	452	21/0876	GARABIDE KULTUR ELKARTEA, formazio eta sentsibilizazio saioak: lankidetzan integratuaren ikuspegia (arlotu linguistikoa) euskal lankidetzako erakundeetan <i>GARABIDE KULTUR ELKARTEA, sesiones de formación y sensibilización: enfoque de la cooperación integrada (área lingüística) en instituciones de cooperación vasca</i>	24.000	
02	4711	23	452	21/0882	EUSKALIT FUNDAZIOA, hizkuntza kudeaketan praktika onen analisia eta hizkuntzen kudeaketaren eguna <i>FUNDACIÓN EUSKALIT, análisis de buenas prácticas en la gestión lingüística y día de la gestión de las lenguas</i>	40.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	4711	23	452	22/0970	ASOCIACIÓN PARA LA REVITALIZACIÓN DEL BILBAO METROPOLITANO, "BasquePRO Elkargoak euskaraz" proiektua EAEn garatzea (Elkargo Profesionaletan euskararen erabilera bultzatzea). ASOCIACIÓN PARA LA REVITALIZACIÓN DEL BILBAO METROPOLITANO, desarrollo del proyecto "BasquePRO Elkargoak euskaraz" en la CAE (impulsar el uso del euskera en los Colegios Profesionales).	28.000	
02	4711	23	452	23/0866	GARAPEN elkarte (Garapen agentzien euskal elkarte), hizkuntza kudeaketa enpresen lehiakortasunean. Garapen-agentziak euskararen sustatzaile. Asociación GARAPEN (asociación vasca de agencias de desarrollo Garapen), gestión lingüística en la competitividad de las empresas. Las agencias de desarrollo impulsoras del euskera.	35.000	
02	4711	23	452	26/0596	GARABIDE KULTUR ELKARTEA, eremu frankofonoak diren eta biziberritze-prozesuan dauden hizkuntza propioak dituzten komunitateekin harremana sendotzea. GARABIDE KULTUR ELKARTEA, reforzar la relación con las comunidades francófonas con lenguas propias en proceso de evitalización.	47.000	
					GUZTIRA TOTAL	93.529.364	93.529.364

Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - GASTUAK
ESTADO DE - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika						5414 Berrikuntzarako Funtsa
10002 Cultura y Política Lingüística						5414 Fondo de Innovación
EUROAK / EUROS						
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA	1.855.000
02	5414				Berrikuntzarako Funtsa Fondo de Innovación	1.855.000
02	5414	12			Kultura Sustatzeko eta Kultura eta Sormen Industrietako Zuzendaritza Dirección de Promoción Cultural, Industrias Culturales y Creativas	1.855.000
02	5414	12	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	50.000
02	5414	12	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesionales	50.000
02	5414	12	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes	50.000
02	5414	12	244	22/1019	KSI proiektua, I+G+B proiektuak laguntzea eta zabaltzea (KSI: Kultura eta Sormen Industriak). Proyecto ICC, acompañamiento y difusión de proyectos I+D+i (ICC: Industrias Culturales y Creativas).	50.000
02	5414	12	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	1.805.000
02	5414	12	45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro	1.805.000
02	5414	12	450		Enpresentzat A empresas	450.000
02	5414	12	450	22/1027	KULTURA ETA SORMEN INDUSTRIEN BERRIKUNTZA (KSI BERRITZAILE): Kultura eta Sormen Industrien (KSI) berrikuntzan potentzial handia duten proiektuetarako dirulaguntzak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.45M; Guztira: 0.45M INNOVACIÓN INDUSTRIAS CULTURALES Y CREATIVAS (KSI BERRITZAILE): Subvenciones para proyectos de alto potencial en innovación de las Industrias Culturales y Creativas (ICC). Crédito de compromiso: 2027: 0.45M; Total: 0.45M	450.000
02	5414	12	452		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat A instituciones sin fines de lucro	1.355.000
02	5414	12	452	22/1025	GAIA (Euskadiko Teknologia Elektronikoen eta Informazioaren Industrien Elk.), elkarlanean oinarritutako berrikuntza espezializatorako; prestakuntza eta kualifikazioa Kult/Sormen Industrietan (KSI); ezagutza eta elkarlana sustatzea KSletan Europa mailan. GAIA (Asoc. de Industrias de las Tecnologías Electrónicas y de la Información de Euskadi), innovación colaborativa para la especialización, formación y cualificación en ICC, fomento del conocimiento y colaboración en ICC a nivel europeo.	655.000
02	5414	12	452	22/1026	EUSKAMPUS FUNDAZIOA, KSIgune klusterraren lankidetzat-testuingurua garatzea Kultura eta Sormen Industrien (KSI) enpresen eta goi-mailako irakaskuntzaren artean. FUNDACIÓN EUSKAMPUS, desarrollo del contexto de colaboración del clúster KSIgune entre empresas de las Industrias Culturales y Creativas (ICC) y la enseñanza superior.	250.000
02	5414	12	452	23/0888	TECNALIA FUNDAZIOA (Tecnalia Research & Innovation Fundazioa), berrikuntza teknologikoaren gunea KSletan (KSI: Kultura eta Sormen Industriak). TECNALIA FUNDAZIOA (Fundación Tecnalia Research & Innovation), espacio de innovación tecnológica en las ICC (ICC: Industrias Culturales y Creativas).	350.000
02	5414	12	452	23/0889	INNOBASQUE (Berrikuntzaren Euskal Agentzia), Kultura eta Sormen Industrien (KSI) berrikuntza kulturalaren gunea garatzea. INNOBASQUE (Agencia Vasca de Innovación), desarrollo del espacio de innovación cultural en las Industrias Culturales y Creativas (ICC).	100.000
					GUZTIRA TOTAL	1.855.000
						1.855.000

Sarreren egoera-orria
El Estado de Ingresos



Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - SARRERAK
ESTADO DE - INGRESOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		4511 Kultura/Hizkuntza Politika. Egitura eta Laguntza
10002 Cultura y Política Lingüística		4511 Estructura y Apoyo de Cultura y Polít. Lingüística

EUROAK / EUROS							PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.				
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA			318.000
02	4511				Kultura eta Hizkuntza Politika. Egitura eta Laguntza Estructura y Apoyo de Cultura y Política Lingüística			318.000
02	4511	02			Zerbitzu Zuzendaritza Dirección de Servicios			318.000
02	4511	02	3		Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos			314.000
02	4511	02	30		Tasak Tasas			50.000
02	4511	02	300		Tasa orokorrak Tasas de carácter general			50.000
02	4511	02	300	00/0000	Tasa orokorrak Tasas de carácter general	50.000		
02	4511	02	33		Zuzenbide publikoko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho público			264.000
02	4511	02	331		Zuzenbide publikoko interesak Intereses de derecho público			4.000
02	4511	02	331	00/0000	Zuzenbide publikoko interesak Intereses de derecho público	4.000		
02	4511	02	332		Itzulketak Reintegros			250.000
02	4511	02	332	00/0000	Itzulketak Reintegros	250.000		
02	4511	02	339		Zuzenbide publikoko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho público			10.000
02	4511	02	339	00/0000	Zuzenbide publikoko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho público	10.000		
02	4511	02	5		Ondare-sarrerak Ingresos Patrimoniales			4.000
02	4511	02	53		Bestelako sarrera finantzarioak Otros ingresos financieros			4.000
02	4511	02	530		Bankuko kontu korronteen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias			4.000
02	4511	02	530	00/0000	Bankuko kontu korronteen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias	4.000		
					GUZTIRA TOTAL	318.000		318.000

Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - SARRERAK
ESTADO DE - INGRESOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		4512 Kirolak
10002 Cultura y Política Lingüística		4512 Deportes

EUROAK / EUROS							PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.				
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA			30.000
02	4512				Kirolak Deportes			30.000
02	4512	03			Jarduera Fisikoaren eta Kirolaren Zuzendaritza Dirección de Actividad Física y Deporte			30.000
02	4512	03	3		Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos			30.000
02	4512	03	31		Prezio publikoak Precios públicos			30.000
02	4512	03	310		Prezio publikoak Precios públicos			30.000
02	4512	03	310	00/0000	Prezio publikoak Precios públicos		30.000	
					GUZTIRA TOTAL		30.000	30.000

Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - SARRERAK
ESTADO DE - INGRESOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		4513 Kulturaren Sustapena
10002 Cultura y Política Lingüística		4513 Promoción de la Cultura

						EUROAK / EUROS	
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA		25.500
02	4513				Kulturaren Sustapena Promoción de la Cultura		25.500
02	4513	12			Kultura Sustatzeko eta Kultura eta Sormen Industrietako Zuzendaritza Dirección de Promoción Cultural, Industrias Culturales y Creativas		25.500
02	4513	12	3		Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos		25.500
02	4513	12	33		Zuzenbide publikoko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho público		25.500
02	4513	12	331		Zuzenbide publikoko interesak Intereses de derecho público		500
02	4513	12	331	00/0000	Zuzenbide publikoko interesak Intereses de derecho público	500	
02	4513	12	332		Itzulketak Reintegros		25.000
02	4513	12	332	00/0000	Itzulketak Reintegros	25.000	
					GUZTIRA TOTAL	25.500	25.500

Administrazio Orokorra
Administración General

EGOERA-ORRIA - SARRERAK
ESTADO DE - INGRESOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		4514 Ondare Historiko Artistikoa
10002 Cultura y Política Lingüística		4514 Patrimonio Histórico Artístico

EUROAK / EUROS							PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.				
02					KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA			5.500
02	4514				Ondare Historiko Artistikoa Patrimonio Histórico Artístico			5.500
02	4514	11			Kultura Ondarearen, Jabetza Intelektualaren ete Lege Gordailuaren Zuzendaritza Dirección de Patrimonio Cultural, Propiedad Intelectual y Depósito Legal			5.500
02	4514	11	3		Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos			5.500
02	4514	11	30		Tasak Tasas			5.500
02	4514	11	300		Tasa orokorrak Tasas de carácter general			5.500
02	4514	11	300	00/0000	Tasa orokorrak Tasas de carácter general		5.500	
					GUZTIRA TOTAL		5.500	5.500

Gastuen laburpenak
Resúmenes de Gastos



Administrazio Orokorra
Administración General

LABURPENA: ATALA; KAPITULUA - GASTUAK
RESUMEN: SECCIÓN; CAPÍTULO - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		
10002 Cultura y Política Lingüística		

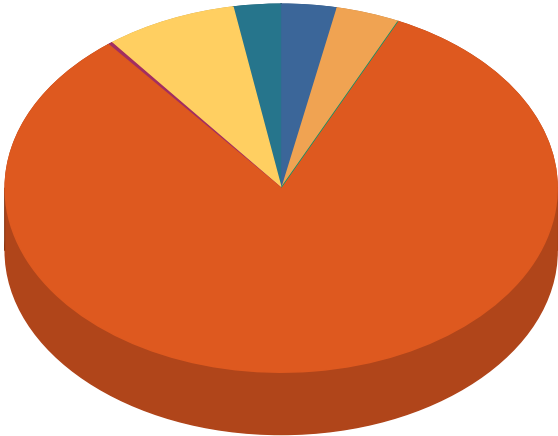
MILAKA / MILES								
ATAL SEC.	KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
02		KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA	413.684,0	100,0	393.902,0	100,0	19.782,0	5,0
02	1	Pertsonal-gastuak Gastos de Personal	13.293,3	3,2	13.107,8	3,3	185,5	1,4
02	2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	15.526,9	3,8	14.541,7	3,7	985,2	6,8
02	3	Gastu finantzarioak Gastos Financieros	3,0	0,0	3,0	0,0	0,0	0,0
02	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	340.342,8	82,3	323.400,9	82,1	16.941,9	5,2
02	6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	1.030,5	0,2	3.826,5	1,0	-2.796,0	-73,1
02	7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	31.934,7	7,7	27.419,3	7,0	4.515,4	16,5
02	8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	11.552,8	2,8	11.602,8	2,9	-50,0	-0,4
		GUZTIRA TOTAL	413.684,0	100,0	393.902,0	100,0	19.782,0	5,0

Administrazio Orokorra
Administración General

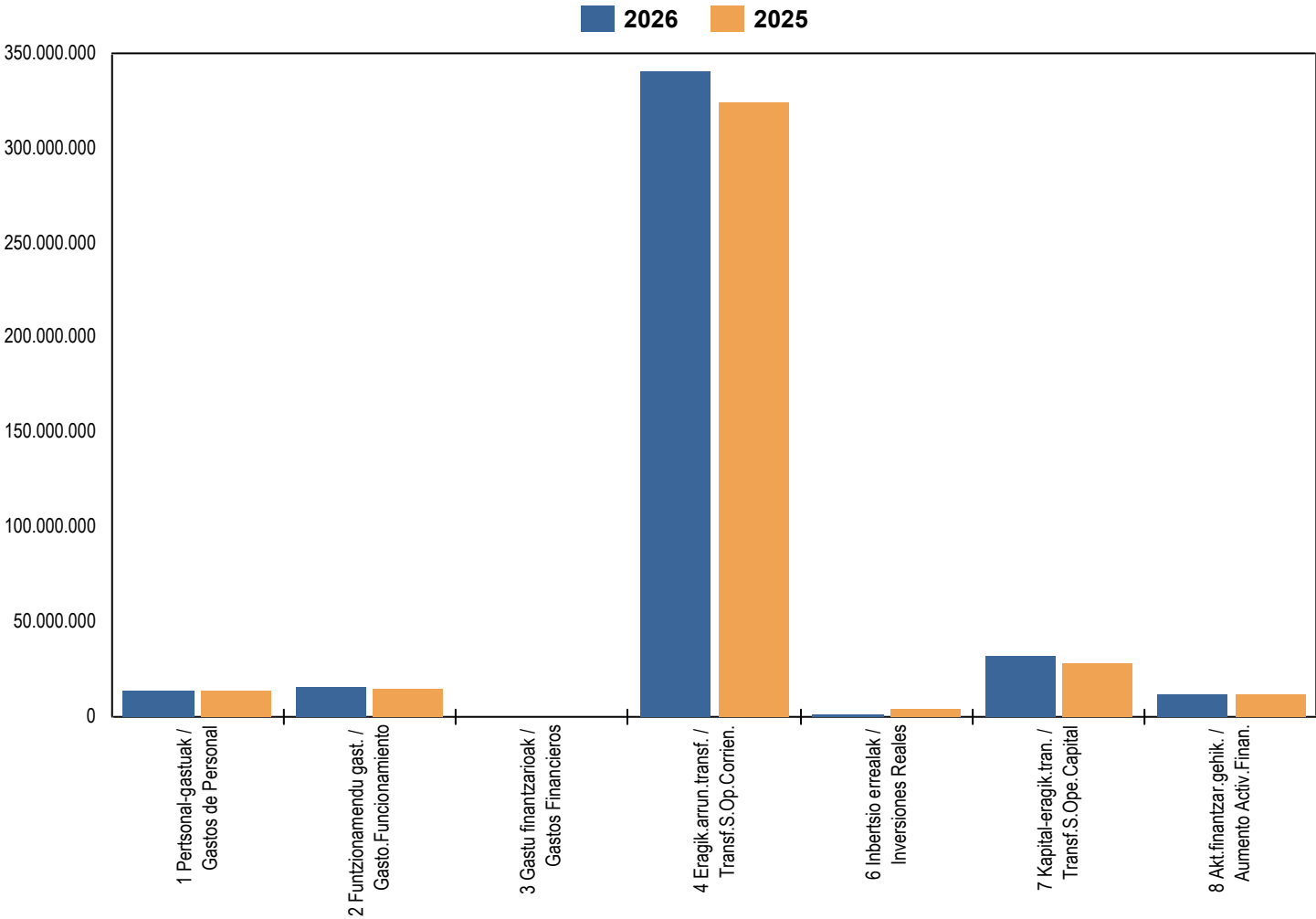
SAIL BATEN KAPITULUAK - GASTUAK
CAPÍTULOS DE UN DPTO. - GASTOS

ORGANIKOA / ORGÁNICA	EKONOMIKOA / ECONÓMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
----------------------	------------------------	-------------------------

10002 Kultura eta Hizkuntza Politika
10002 Cultura y Política Lingüística



1 Pertsonal-gastuak / Gastos de Personal	3,2%
2 Funtzionamendu gast. / Gasto.Funcionamiento	3,8%
3 Gastu finantzarioak / Gastos Financieros	0,0%
4 Eragik. arrun. transf. / Transf.S.Op. Corrien.	82,3%
6 Inbertsio errealak / Inversiones Reales	0,2%
7 Kapital-eragik. tran. / Transf.S.Ope.Capital	7,7%
8 Akt. finantzar. gehik. / Aumento Activ.Finan.	2,8%
Total:	100,0%



Administrazio Orokorra
Administración General

LABURPENA: ATALA; PROGRAMA ETA KAPITULUA GASTUAK
RESUMEN: SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		
10002 Kultura y Política Lingüística		

MILAKA / MILES											
ATAL SEC.	PROG. PROG.		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPÍTULOS							
				1 Pertsonal gastuak Gastos de personal	2 Funtzion. gastuak Gastos funciona.	3 Gastu finantzarioak Gastos financie.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	6 Inbertsio errealak Inversio. reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 Aktibo f. gehikuntza Aumento act.finan.	9 Pasibo f. murrizketa Dism. pas. financier.
02		Kultura eta Hizk Pol Cultura y Pol Ling.	413.684,0	13.293,3	15.526,9	3,0	340.342,8	1.030,5	31.934,7	11.552,8	0,0
02	4511	Kultura. Eg.eta Lag. Est.Ap. Cultura P.L.	6.623,3	3.154,7	3.382,8	3,0	0,0	30,0	0,0	52,8	0,0
02	4512	Kirolak Deportes	14.855,5	1.719,2	3.215,3	0,0	9.331,0	520,0	70,0	0,0	0,0
02	4513	Kulturaren Sustapena Promoción de Cultura	48.677,6	1.576,5	1.444,6	0,0	34.791,3	0,0	10.865,1	0,0	0,0
02	4514	Ondare Hist. Artist. Patr.Histó.Artístico	37.904,7	3.421,2	2.464,0	0,0	17.139,4	480,5	12.399,6	2.000,0	0,0
02	4515	Gizarte Hedabideak Medios Comuni.Social	210.238,6	0,0	1.826,5	0,0	190.912,1	0,0	8.000,0	9.500,0	0,0
02	4711	Hizkuntza Politika Política Lingüística	93.529,4	3.421,6	3.143,7	0,0	86.364,0	0,0	600,0	0,0	0,0
02	5414	Berrikuntzar. Funtsa Fondo de Innovación	1.855,0	0,0	50,0	0,0	1.805,0	0,0	0,0	0,0	0,0
		GUZTIRA TOTAL	413.684,0	13.293,4	15.526,9	3,0	340.342,8	1.030,5	31.934,7	11.552,8	0,0

Administrazio Orokorra
Administración General

LABURPENA: ATALA; PROGRAMA; KAPITULUA - GASTUAK
RESUMEN: SECCIÓN; PROGRAMA; CAPÍTULO - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA			EKONOMIKOA / ECONOMICA			FUNTZIONALA / FUNCIONAL			
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika									
10002 Cultura y Política Lingüística									
MILAKA / MILES									
ATAL SEC.	PROG. PROG.	KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
02			KULTURA ETA HIZKUNTZA POLITIKA CULTURA Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA	413.684,0	100,0	393.902,0	100,0	19.782,0	5,0
02	1228		Berreskuratze eta erresilientzia mekanismoa Mecanismo de recuperación y resiliencia	0,0	0,0	729,7	0,2	-729,7	-100,0
02	1228	6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	0,0	0,0	729,7	0,2	-729,7	-100,0
02	4511		Kultura/Hizkuntza Politika. Egitura eta Laguntza Estructura y Apoyo de Cultura y Polít. Lingüística	6.623,3	1,6	6.482,6	1,6	140,7	2,2
02	4511	1	Pertsonal-gastuak Gastos de Personal	3.154,7	0,8	3.085,0	0,8	69,7	2,3
02	4511	2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	3.382,8	0,8	3.311,8	0,8	71,0	2,1
02	4511	3	Gastu finantzarioak Gastos Financieros	3,0	0,0	3,0	0,0	0,0	0,0
02	4511	6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	30,0	0,0	30,0	0,0	0,0	0,0
02	4511	8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	52,8	0,0	52,8	0,0	0,0	0,0
02	4512		Kirolak Deportes	14.855,5	3,6	16.304,8	4,1	-1.449,3	-8,9
02	4512	1	Pertsonal-gastuak Gastos de Personal	1.719,2	0,4	1.682,2	0,4	37,0	2,2
02	4512	2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	3.215,3	0,8	2.712,3	0,7	503,0	18,5
02	4512	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirul. Transferencias y Subvenciones para Ope. Corrientes	9.331,0	2,3	9.179,6	2,3	151,4	1,6
02	4512	6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	520,0	0,1	2.610,7	0,7	-2.090,7	-80,1
02	4512	7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirul. Transferencias y Subvenciones para Ope. Capital	70,0	0,0	120,0	0,0	-50,0	-41,7
02	4513		Kulturaren Sustapena Promoción de la Cultura	48.677,6	11,8	43.888,5	11,1	4.789,0	10,9
02	4513	1	Pertsonal-gastuak Gastos de Personal	1.576,5	0,4	1.554,9	0,4	21,6	1,4
02	4513	2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	1.444,6	0,3	2.218,6	0,6	-774,0	-34,9
02	4513	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirul. Transferencias y Subvenciones para Ope. Corrientes	34.791,3	8,4	33.065,8	8,4	1.725,5	5,2
02	4513	7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirul. Transferencias y Subvenciones para Ope. Capital	10.865,1	2,6	7.049,2	1,8	3.815,9	54,1
02	4514		Ondare Historiko Artistikoa Patrimonio Histórico Artístico	37.904,7	9,2	35.955,9	9,1	1.948,8	5,4
02	4514	1	Pertsonal-gastuak Gastos de Personal	3.421,2	0,8	3.397,8	0,9	23,4	0,7
02	4514	2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	2.464,0	0,6	2.694,0	0,7	-230,0	-8,5
02	4514	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirul. Transferencias y Subvenciones para Ope. Corrientes	17.139,4	4,1	16.558,0	4,2	581,4	3,5
02	4514	6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	480,5	0,1	456,0	0,1	24,5	5,4
02	4514	7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirul. Transferencias y Subvenciones para Ope. Capital	12.399,6	3,0	10.850,1	2,8	1.549,5	14,3
02	4514	8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	2.000,0	0,5	2.000,0	0,5	0,0	0,0
02	4515		Gizarte Hedabideak Medios de Comunicación Social	210.238,6	50,8	200.650,0	50,9	9.588,6	4,8
02	4515	2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	1.826,5	0,4	970,0	0,2	856,5	88,3
02	4515	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirul. Transferencias y Subvenciones para Ope. Corrientes	190.912,1	46,1	181.430,0	46,1	9.482,1	5,2
02	4515	7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirul. Transferencias y Subvenciones para Ope. Capital	8.000,0	1,9	8.700,0	2,2	-700,0	-8,0

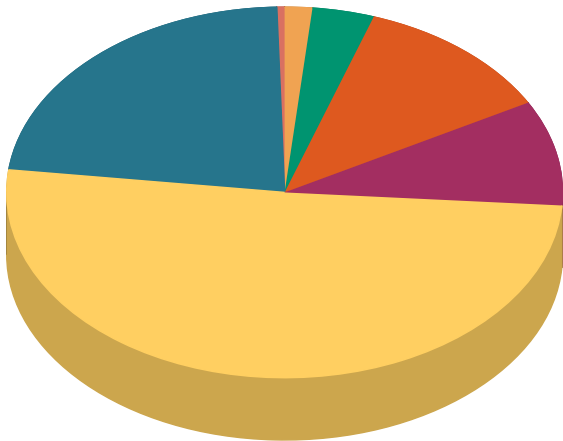
MILAKA / MILES									
ATAL SEC.	PROG. PROG.	KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
02	4515	8	Aktibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Activos Financieros</i>	9.500,0	2,3	9.550,0	2,4	-50,0	-0,5
02	4711		Hizkuntza Politika <i>Política Lingüística</i>	93.529,4	22,6	88.140,4	22,4	5.389,0	6,1
02	4711	1	Pertsonal-gastuak <i>Gastos de Personal</i>	3.421,6	0,8	3.387,9	0,9	33,7	1,0
02	4711	2	Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>	3.143,7	0,8	2.585,0	0,7	558,7	21,6
02	4711	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirul. <i>Transferencias y Subvenciones para Ope. Corrientes</i>	86.364,0	20,9	81.467,5	20,7	4.896,5	6,0
02	4711	7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirul. <i>Transferencias y Subvenciones para Ope. Capital</i>	600,0	0,1	700,0	0,2	-100,0	-14,3
02	5414		Berrikuntzarako Funtza <i>Fondo de Innovación</i>	1.855,0	0,4	1.750,0	0,4	105,0	6,0
02	5414	2	Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>	50,0	0,0	50,0	0,0	0,0	0,0
02	5414	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirul. <i>Transferencias y Subvenciones para Ope. Corrientes</i>	1.805,0	0,4	1.700,0	0,4	105,0	6,2
			GUZTIRA TOTAL	413.684,0	100,0	393.902,0	100,0	19.782,0	5,0

Administrazio Orokorra
Administración General

SAIL BATEN PROGRAMAK - GASTUAK
PROGRAMAS DE UN DPTO. - GASTOS

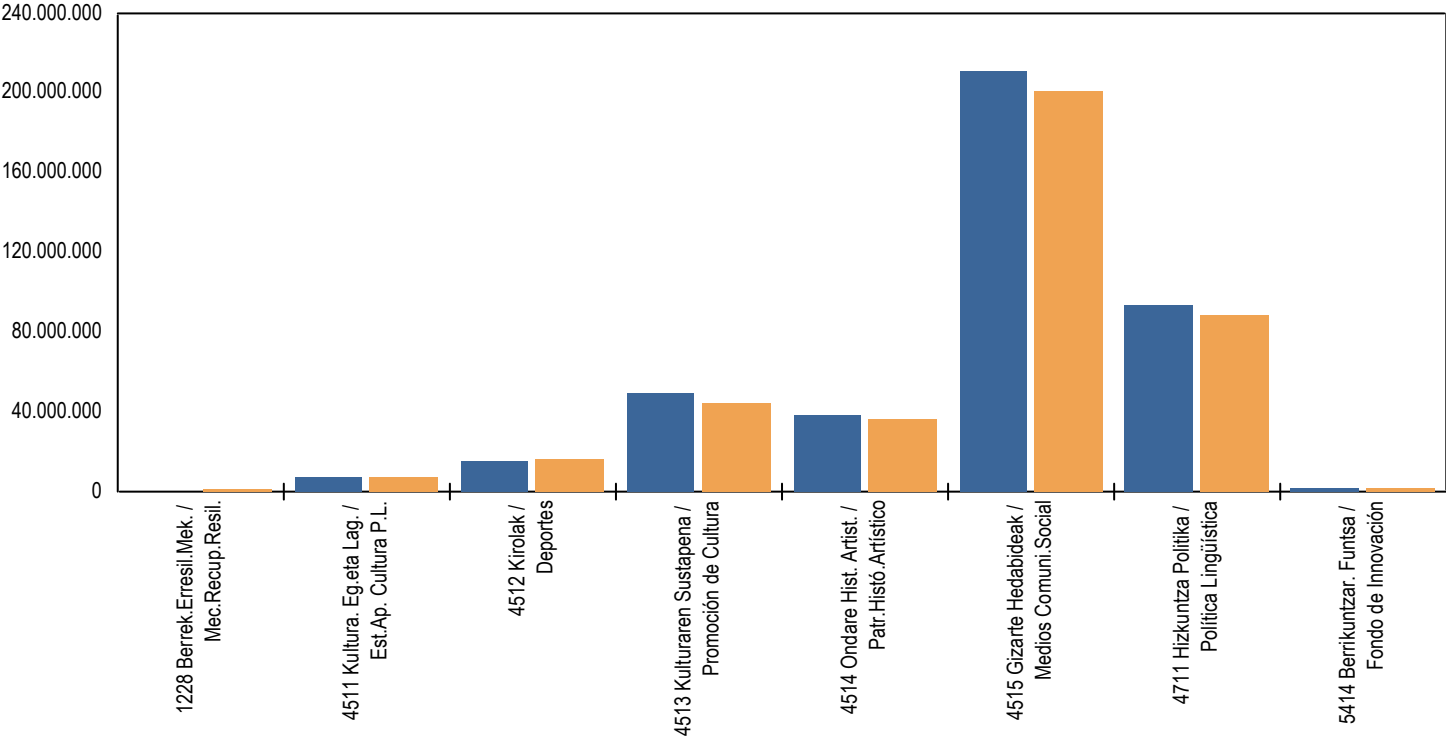
ORGANIKOA / ORGÁNICA	EKONOMIKOA / ECONÓMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
----------------------	------------------------	-------------------------

10002 Kultura eta Hizkuntza Politika
10002 Cultura y Política Lingüística



1228 Berrek.Erresil.Mek. / Mec.Recup.Resil.	0,0%
4511 Kultura. Eg.eta Lag. / Est.Ap. Cultura P.L.	1,6%
4512 Kirolak / Deportes	3,6%
4513 Kulturaren Sustapena / Promoción de Cultura	11,8%
4514 Ondare Hist. Artist. / Patr.Histó.Artístico	9,2%
4515 Gizarte Hedabideak / Medios Comuni.Social	50,8%
4711 Hizkuntza Politika / Política Lingüística	22,6%
5414 Berrikuntzar. Funtsa / Fondo de Innovación	0,4%
Total:	100,0%

2026 2025



Sarreraren laburpenak
Resúmenes de Ingresos



Administrazio Orokorra
Administración General

LABURPENA: ATALA; PROGRAMA ETA KAPITULUA SARRERAK
RESUMEN: SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO INGRESOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
10002 Kultura eta Hizkuntza Politika		
10002 Kultura y Política Lingüística		

MILAKA / MILES											
ATAL SEC.	PROG. PROG.		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				2 Zeharkako zergak Impuestos indirectos	3 Tasak prez.pub. Tasas prec.públ.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	5 Ondare sarrerak Ingresos patrimon.	6 Inb.err. besterentz Enaj.Inver reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 Aktibo f. murrizketa Dism. act. financie.	9 Pasibo f. gehikuntza Aumento pasi.fin
02		Kultura eta Hizk Pol Cultura y Pol Ling.	379,0	0,0	375,0	0,0	4,0	0,0	0,0	0,0	0,0
02	4511	Kultura. Eg.eta Lag. Est.Ap. Cultura P.L.	318,0	0,0	314,0	0,0	4,0	0,0	0,0	0,0	0,0
02	4512	Kirolak Deportes	30,0	0,0	30,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
02	4513	Kulturaren Sustapena Promoción de Cultura	25,5	0,0	25,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
02	4514	Ondare Hist. Artist. Patr.Histó.Artístico	5,5	0,0	5,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
		GUZTIRA TOTAL	379,0	0,0	375,0	0,0	4,0	0,0	0,0	0,0	0,0



ORGANISMO AUTONOMOAK
ORGANISMOS AUTÓNOMOS

HADE

HELDUEN ALFABETATZE ETA BERREUSKALDUNTZERAKO ERAKUNDEA INSTITUTO DE ALFABETIZACIÓN Y REEUSKALDUNIZACIÓN DE ADULTOS

Instituzioaren eta programaren memoria
Memoria de la Institución y del Programa

Gastuen egoera-orria
El Estado de Gastos

Sarrerren egoera-orria
El Estado de Ingresos

Gastuen laburpenak
Resúmenes de Gastos

Sarrerren laburpenak
Resúmenes de Ingresos

HABE

HELDUEN ALFABETATZE BERREUSKALDUNTZERAKO ERAKUNDEA

ETA

INSTITUTO DE ALFABETIZACIÓN Y REEUSKALDUNIZACIÓN DE ADULTOS

HABE, berezko eta Autonomia Elkarteko Administrazioaren besteko lege-nortasuna izan eta bere helburuak betetzeko gaitasun osoz jardungo duen Herri-alorreko erakundea da. Eusko Legebiltzarraren 29/1983 Legez sortua izan zen.

Honako hauek dira HABEren egitekoak eta helburuak:

Helduen alfabetatzea eta euskalduntzea sustatzea, euskara irakatsiz eta euskararen normalizazioa bultzatuz.

Helburu hori lortzeko, ikerketa sustatzea, bide, jardutze-era eta baliabide egokiak bilatuz.

Material pedagogiko-didaktikoak sortu eta argitaratzea.

Helduen euskalduntze eta alfabetatzerako euskaltegien sorkuntza sustatzea.

Euskaltegietan helduak alfabetatzeko eta euskalduntzeko sortutako programak ezartzea.

Helburu horien garapenean ari diren erakunde publiko eta pribatuei laguntzea. Halaber, egitasmo berezietarako hitzarmenak burutzea.

Kultura eta Hizkuntza Politika Sailari proposatzea euskaltegietan helduen alfabetatze-euskalduntze ikastaroak gainditzin dituztenei gaitasun-agiri edo ziurtagiriak ematea.

Memoria honek jasotzen dituen ekintza guztietan, emakume eta gizonen berdintasuna sustatuko da zeharka.

1. HABEK BERE ZERBITZUEN BIDEZ BURUTZEN DITUEN EKINTZAK

Hizkuntzaren Didaktika Zerbitzuak:

a) Helduen euskalduntze eta alfabetatzeko ikasketa-planak eta kurrikulu-diseinuak prestatu, eta orobat HABEren Erregistroan bildutako edo bilduko diren euskaltegietako irakasleak etenik gabe heitzeko egitasmoak bideratzen ditu.

b) Helduen euskalduntze eta alfabetatze-gintzan ari diren erakunde edo lan-taldeekin elkarlanean aritzen da, heziketa-proiektuak proposatuz eta bere irizpenera jarritako gaiei buruzko txostenak eginez.

HABE es una institución de Derecho Público con personalidad jurídica propia, independiente de la Administración de la Comunidad Autónoma y con plena capacidad para el cumplimiento de sus fines, que fue creada por Ley 29/1983 del Parlamento Vasco.

Las funciones y objetivos de HABE son los siguientes:

Promover la alfabetización y euskaldunización de la población adulta, enseñando la lengua vasca e impulsando su normalización.

Fomentar la investigación tendente al logro de ese objetivo y la búsqueda de métodos, vías y recursos adecuados para tal fin.

Crear y publicar materiales pedagógico-didácticos.

Promover la creación de centros para la euskaldunización y alfabetización de la población adulta.

Implantar en dichos centros los programas de alfabetización y euskaldunización de adultos creados para tal fin.

Ayudar a las entidades públicas y privadas que están operando en este sector, así como suscribir convenios para planes específicos.

Proponer al Departamento de Cultura y Política Lingüística la expedición de certificados o diplomas de aptitud para quienes superen los cursos de alfabetización y euskaldunización de adultos en los euskaltegis.

En todas las actividades recogidas en esta memoria, se promoverá de manera transversal la igualdad de mujeres y hombres.

1. ACTIVIDADES QUE HABE REALIZA A TRAVÉS DE SUS SERVICIOS

El Servicio de Didáctica de la Lengua:

a) Elabora los planes de estudios y diseños curriculares de euskaldunización y alfabetización de adultos, así como los planes de formación permanente del personal docente de los euskaltegis que estén inscritos o vayan a inscribirse en el Registro de euskaltegis de HABE.

b) Colabora con las entidades o grupos de trabajo que desarrollan tareas de alfabetización y euskaldunización de adultos, realizando propuestas de proyectos pedagógico-didácticos y emitiendo informes sobre los asuntos que sean sometidos a su consideración.

c) Euskara hobeto irakatsi eta zabaltzeko behar diren baliabide pedagogiko-didaktikoak programatzen ditu.

d) Euskara hobeto ikasi eta erabiltzeko behar diren baliabideak prestatu eta horiei buruz aholku ematen du.

e) Euskara ikasi eta zabaltzeko materialak argitaratzearekin eta banatzearekin zerikusia duten jarduerak burutzen ditu.

f) HABEk euskararen ikaskuntza eta erabilerarako ezarritako egitasmo eta norabideen aplikazioan euskaltegi bakoitza aholkatu, jarraitu eta ebaluatzen ditu.

g) HABEk eskuratu beharreko material bibliografikoa ikuskatu eta irizpena ematen du.

h) Euskaltegiatako ikasleriaren eta, oro har, herritar helduen euskarazko komunikagaitasun-maila egiaztatze-egiaztatze-deialdiak diseinatu, antolatu eta burutzen ditu.

Kudeaketa Zerbitzuak:

a) Erakundearen kontratazio-espedienteen tramitazio administratiboa egiten du, dagokien arloekin batera. Era berean, Euskadiko Ondarearen Legeak agindutakoaz gain, HABEren jabetzako edo honen esku dauden ondasun demanialen eta patrimonialen inbentarioa edukitzen du.

b) Zuzendari nagusiari laguntza ematen dio eta Aurrekontuen Aurreproiektuen prestakuntzan Zerbitzuak koordinatzen ditu.

c) Zuzendari nagusiari laguntza ematen dio aurrekontuen kudeaketan, eta aurrekontuen kontrola eta jarraipena gauzatzen du.

d) Langileen lantokiak, ordainketak eta beste administrazio-alderdiak kudeatzen ditu.

e) Erakundearen lege-aholkularitza darama HABEren eskuduntza-eremuan HABEk hartzen dituen xedapen eta burutzen dituen egintza administratiboei buruz, alderdi juridikotik eta lege-arauen ikuspegitik iritzia emanez.

f) HABEren Liburutegia kudeatzen du, beharrezkoa den materialaren eskuratzeko koordinatuz eta bere funtsak HABEko Zerbitzuen zein kanpoko erabiltzaileen eskura jarri.

g) Herritarrei zuzeneko harrera eskaintzen dio eta Erakundeko Erregistroa eramaten du.

h) Azaroaren 25eko 29/1983 Legearen 14. atalak dioen Euskaltegien Erregistroa eramaten du, eta Erakundearen helburuek eskatzen dituzten datu-baseak zein fitxategiak sortu eta egunean dauzka.

i) Diruz lagundutako euskaltegiek bete beharreko baldintzak bete ditzaten arduratzen da, eta dirulaguntza horiek emandako helburuetarako erabiltzen dituztela zaintzen du, behar denean euskaltegi horietan plangintza bat burutzeko txosten egokiak eginez.

c) Programa el material pedagógico-didáctico necesario para la mejor enseñanza del euskera y su difusión.

d) Elabora y asesora sobre los recursos pedagógico-didácticos necesarios para la mejora en el aprendizaje y uso del euskera.

e) Realiza actividades relacionadas con la publicación y distribución de materiales dirigidos al aprendizaje del euskera y su difusión.

f) Realiza el asesoramiento, seguimiento y evaluación de la aplicación de las directrices y planes establecidos por HABE para el aprendizaje y uso del euskera en cada euskaltegi.

g) Revisa e informa acerca del material bibliográfico a adquirir por HABE.

h) Diseña, organiza y lleva a cabo convocatorias de acreditación del nivel comunicativo en euskera del alumnado de los euskaltegis, y en general de la población adulta.

El Servicio de Gestión:

a) Tramita los expedientes de contratación del Organismo, en coordinación con las áreas afectadas. Asimismo, sin perjuicio de lo dispuesto por la Ley de Patrimonio de Euskadi, mantiene un inventario de los bienes demaniales y patrimoniales, adscritos o a disposición de HABE.

b) Colabora con el Director General y coordina los Servicios en la elaboración del Anteproyecto de Presupuestos.

c) Colabora con el Director General en la gestión presupuestaria, y realiza el control y seguimiento del presupuesto.

d) Desarrolla las funciones de gestión de nóminas, retribuciones y demás aspectos relacionados con la administración del personal.

e) Ejerce la asesoría jurídica del Organismo, informando desde una perspectiva jurídica y dentro del marco normativo general las disposiciones y actos administrativos que, en el ámbito de sus competencias, emanan de HABE.

f) Gestiona la Biblioteca de HABE, coordinando la adquisición del material y poniendo sus fondos a disposición de los diferentes Servicios de HABE y del público en general.

g) Realiza la atención directa al público en general y la llevanza del Registro del Instituto.

h) Gestiona el Registro de Euskaltegis a que se refiere el artículo 14 de la Ley 29/1983, de 25 de noviembre, así como crea y mantiene al día los ficheros y las bases de datos necesarias para el logro de los objetivos del Organismo.

i) Vela por el cumplimiento de los requisitos que se exijan a los euskaltegis objeto de subvención, así como del adecuado destino de aquellas, elaborando, en su caso los informes oportunos con el fin de que los euskaltegis dispongan de una planificación adecuada.

i) Emakumeen eta gizonen berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria matxistarik gabeko bizitzetarako Legearen testu bateginean eta EAEko Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako 2030 Estrategian ta erakundearen berdintasun-plangintzan zehaztutakoa betearazteko berdintasun-politikak bultzatu eta koordinatzen ditu.

2. 2025. URTEAN EGINDAKO NAGUSIAK

HELDUEN EUSKALDUNTZEAREN OINARRIZKO CURRICULUMAREN (HEOC) DISEINUA ETA EGIKARITZA

Helduen euskalduntzearen araubide akademikoaren baitan, HEOCaren egitura eta deskribapena HABEren egitasmoen eta euskaltegien zereginen ardatz bilakatu da, betiere, helduen euskalduntzearen ikasprozesua sei mailatan egituratuz, eta ikaskuntzaren metodologia elkarreagin soziodiskurtsiboan ardaztuz, hizkuntzaren ikuspegi komunikatiboan oinarrituz, ekintza komunikatibotik definituz eta metodologia bera euskararen ezaugarri eta ezaugarrien duen egoera soziolinguistikora egokituz.

Helduen Euskalduntzearen Oinarriko Curriculumean bildutako irizpideak aplikatu dira langai curricularrak egitean.

Helduen Euskalduntzearen Oinarriko Curriculumaren inplementazio eta garapena elkarrekintzan bidera dadin, komunikabideak zabaldu zaizkie euskaltegiei eta euskararen autoikaskuntzarako zentro homologatuei, euren curriculum-proiektuen egokitzapenak bideratu ahal izateko.

Euskaltegiei, beren Curriculum Proiektua garatzeko eta eguneratzeko aholkularitza teknikoa eskaini zaie.

HEOCaren hurrengo eguneratzeari begirako zenbait arlo atzeman dira: genero-ikuspegia, ikuspegi inklusiboa, jardun biko ikasteredua, bitartekotza edota gaitasun digitala.

Udal-euskaltegiak irakasleen hautaketako epaimahaietan HABEren izenean parte hartu da, probak diseinatzu eta hautagaien azterketak ebaluatuz.

MATERIALGINTZA-PROIEKTUAK ETA HOMOLOGAZIOA

INGURA online ikas-plataformaren funtzionaltasun berriak (kudeaketa, matriculazio gidatua, tutorizazioa eta expediente akademikoa) eta modelatzea definitu eta garatu dira mugikorrek eta idazmahai bertsioetan, sarbide librean eta matriculatuan.

INGURA online ikastaroen funtzionaltasunen eta 13 jardueren moten eta berrikusketa-unitateen garapenak eta egokitzapenak egin dira.

Matriculazio gidatuaren plugina diseinatu eta garatu da.

j) Impulsa y coordina políticas de igualdad para la ejecución de lo dispuesto en el texto refundido de la Ley para la igualdad de mujeres y hombres y vidas libres de violencia machista contra las mujeres, y en la Estrategia para la Igualdad 2030 de la CAPV así como lo concretado en la planificación de igualdad del organismo.

2. PRINCIPALES REALIZACIONES DURANTE 2025

DISEÑO E IMPLEMENTACIÓN DEL CURRÍCULO BÁSICO PARA LA ENSEÑANZA DEL EUSKERA A PERSONAS ADULTAS (HEOC)

Se han implementado la estructura y los contenidos del HEOC en los programas de HABE y en las actuaciones didácticas de los euskaltegis, estructurando el proceso de aprendizaje de euskera a adultos en seis niveles, y adoptando una metodología de aprendizaje basada en el enfoque comunicativo de la lengua, centrada en la interacción sociodiscursiva, definida en actividades de lengua y adaptada a las características del euskera y a su situación sociolingüística.

Se han aplicado los criterios recogidos en el Currículo Básico para la Enseñanza del Euskera a Personas Adultas en la elaboración de material curricular.

Se han abierto espacios de interacción y colaboración con los euskaltegis y centros de autoaprendizaje del euskera para el desarrollo e implementación del Currículo Básico para la Enseñanza del Euskera a Personas Adultas con el fin de, establecer los mecanismos oportunos para canalizar las adecuaciones pertinentes de sus ECPS.

Se ha ofrecido a los euskaltegis asesoría técnica para el desarrollo y actualización de su proyecto curricular de centro.

Se han detectado algunas áreas de cara a la próxima actualización del HEOC: la perspectiva de género el enfoque inclusivo, la modalidad semipresencial, la mediación o la competencia digital.

Se ha tomado parte en los tribunales de selección de profesores de los euskaltegis municipales en representación de HABE, diseñando las pruebas y evaluando los exámenes realizados por los candidatos.

PROYECTOS DE ELABORACIÓN Y HOMOLOGACIÓN DE MATERIALES

Se han definido y desarrollado nuevas funcionalidades (gestión, matriculación guiada, tutorización y expediente académico) y el modelado de la plataforma de aprendizaje online INGURA en las versiones escritorio y móvil, acceso libre y matriculado.

Se han realizado los desarrollos y adecuaciones de las funcionalidades de los cursos y de 13 tipos de actividades y de las unidades de repaso.

Se ha diseñado y desarrollado el plugin del proceso de matriculación asistida.

Kudeaketa plugina diseinatu eta garatu da.

Tutorizazio-tresnak (kalifikazioak, programazioa, jakinarazpenak, eta abar) diseinatu eta garatu dira.

INGURA-A2 mailako ikastaroaren edukiak sortu, egokitu eta plataformaratu dira.

INGURA-A1 maila euskaltegien inplementatu da, matrikulapeko ereduari.

INGURA-A2 maila euskaltegien inplementatu da, matrikulapeko ereduari.

INGURA-A1 eta A2 mailako ikastaroak ebaluatzen pilotatze-saio desberdinak egin dira.

INGURA-B1 mailako edukien kontratazioa abian jarri da.

INGURA egitasmoaren aurkezpen-saioak egin dira. Hartzaileak: euskaltegiak eta autoikaskuntza zentroak.

INGURA egitasmoaren inguruko prestakuntza eman zaie, bai euskaltegiak, euskal etxeak eta autoikaskuntza zentroetako kudeatzaileei eta baita irakasleei ere.

INGURA egitasmoaren bideoen streaming soluziorako EITBrekin hitzarmena berri du.

INGURA egitasmoaren garapen eta zabalkunderako hainbat ekimen egin dira.

INGURA egitasmoaren sare sozialetarako bideoen zabalkundea egin da.

INGURA egitasmoaren bideoak ETBn eta PRIMERAN plataforman emititzeko EITBrekin plangintza burutu da.

INGURA plataformaren eta ikastaroen mantenurako enkargua bidaratu zaio EJEI.

INGURA plataforman ITZULI teknologia eta Adimen artifizialaren bidez «Tutore eta Mintzalagun birtuala» garatzeko enkargua bideratu zaio EJEI-BERRIKUNTZAri.

IKERGAITU taldearen baitan LATXAren bidez helduen euskalduntzerako tresna didaktikoak garatzeko ikerketa-lerroetarako proposamenak landu dira.

Ikasmaterialen sorkuntza eta erabilera indartzeko sustapen eta komunikazio-eredu berriak aztertu eta proposamenak egin dira.

IKASBIL ataria dokumentuz eta sekuentzia didaktikoz hornitzeko kontratazioa egin da eta lan-taldea abian jarri da.

Euskal komunikabideetatik hartutako testu, entzungai eta bideoak nahiz euskal literaturako irakurgaiak katalogatu eta HEOCaren irizpideei jarraikiz didaktizatu dira, IKASBIL atarian argitaratuko eta euskaltegiak ikasle eta irakasleen esku jartzeko.

Se ha diseñado y desarrollado el plugin de gestión.

Se han diseñado y desarrollado las herramientas (calificaciones, programación, notificaciones, etc.) de tutorización.

Se han creado, adecuado y publicado en la plataforma los contenidos del curso A2 INGURA.

Se ha implementado el curso completo A1 de INGURA.

Se ha implementado el curso completo A2 de INGURA.

Se han realizado diversas pruebas de pilotaje para la evaluación de los cursos INGURA-A1 y A2.

Se ha iniciado el proceso de contratación de contenidos del nivel B1.

Se han realizado presentaciones del proyecto INGURA con los euskaltegis y centros de autoaprendizaje.

Se ha dado formación sobre la plataforma INGURA a los/las gestores/as y equipos docentes de los euskaltegis, euskal etxeak y centros de autoaprendizaje.

Se ha renovado un acuerdo con EITB para la solución streaming de los vídeos de INGURA.

Se han realizado actividades para el desarrollo y expansión de INGURA.

Se han publicado los vídeos INGURA diseñados para las redes sociales.

Se ha realizado un plan con EITB para la emisión de los vídeos INGURA en ETB y en la Plataforma PRIMERAN.

Se ha procedido a formalizar el encargo a EJEI relativo a la contratación del mantenimiento de la plataforma INGURA.

Se ha procedido a formalizar el encargo a EJEI-BERRIKUNTZA relativo a la contratación para el desarrollo de la tecnología ITZULI y la creación a través de la IA de un «Tutor y ayudante lingüístico virtual» para la plataforma INGURA.

Se han trabajado en IKERGAITU propuestas sobre líneas de investigación basadas en LATXA para el desarrollo de instrumentos didácticos en el ámbito de la euskaldunización de adultos.

Se han analizado diferentes modelos de promoción y comunicación con el objetivo de impulsar el uso y creación de materiales didácticos.

Se ha procedido a la contratación para el abastecimiento de documentos y secuencias didácticas en el portal IKASBIL.

Se han catalogado y didactizado, según las directrices formuladas en el curriculum básico HEOC, textos periodísticos, audios y vídeos actuales de medios de comunicación euskaldunes y textos literarios para su uso por docentes y alumnado de los euskaltegis desde el portal IKASBIL.

A1, A2, B1, B2, C1 eta C2rako sekuentzia didaktikoak sortu eta IKASBIL atarian argitaratu dira.

Euskal literaturaren ekoizpenaren jarraipena egin eta irakurgai mailakatu eta didaktizatuen gida osatzen jarraitu da IKASBIL atarian.

IRAKASLEEN PRESTAKUNTZA

HABEren Prestakuntza Plana 2025 onartu da, helduen euskalduntzearen esparruan HABEk onartzen dituen prestakuntza-planen ezaugarriak arautzeko eta prestakuntza-jardueren homologazio-betekizunak ematen dituen Kultura eta Hizkuntza Politikako sailburuaren 2019ko abenduaren 5eko Aginduaren baitan.

Euskaltegietako irakasleen eta zuzendaritza-taldeen prestakuntzarako ikastaro, mintegi eta hitzaldiak antolatu dira.

HABEren euskalduntze-mailak egiaztatzen diharduten aztertzaileen irizpideak bateratzeko saioak burutu dira.

Irakasleen etengabeko prestakuntzarako modulu berriak diseinatu dira.

Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako Erakundea (HABE) eta Euskal Herriko Unibertsitatearen Euskara Institutuaren artean sinatutako hitzarmenaren harira, helduen euskara-irakasleen eta hizkuntzaren didaktikan teknikari direnen «Euskararen Jabekuntza Helduaroan» Unibertsitateko Aditua agiria lortzeko irakasgaiak eman dira 2024-25ean, eta, horrezaz gain, Aditu Tituluari dagokion Batzorde Akademikoan parte hartu du HABEk.

Bigarren hizkuntzen ikas-irakas prozesuen eta desgaitasunen eremuekin zerikusia duten gaiei buruzko prestakuntza eskuratzeko ikerketa-egitasmo bat bideratzeko, HABEko zuzendariaren Ebazpena argitaratu da eta beka hori esleitzeko proposamena egin zaio HABEren zuzendaritzari. Deialdia hutsik geratu da.

HABEren 2025eko Prestakuntza Plana egikaritzeko, ikasmodalitate ezberdinak antolatu dira: online ikastaroak, jardun bikoak eta aurrez aurrekoak.

ARGITALPENAK

e-HIZPIDE aldizkariaren onlineko bi zenbaki eman dira argitara 105 eta 106.

e-Hizpide aldizkariaren 107 eta 108 zenbakiak plazaratzeko prestaketa-lanak bideratu dira.

IRAKASBIL ataria edukiz hornitzeko digitalizazio, katalogazio eta argitalpenak burutu dira, bai e-Hizpide aldizkariako artikuluen bidez, baita Irakasleen Formakuntza alorreko bideo-saileko bideoen bidez ere.

Argitalpen digitalak identifikatzeko DOI kode alfanumerikoak dituzten lotura iraunkorrak baliatu dira.

Se han creado y publicado secuencias didácticas para los niveles A1, A2, B1, B2, C1 y C2 en el portal IKASBIL.

Se ha realizado un seguimiento de la producción literaria, para proceder a su posterior catalogación y didactización por niveles en el portal IKASBIL.

FORMACIÓN DEL PROFESORADO

Se ha aprobado el Plan de Formación de 2025 de HABE, de acuerdo con las disposiciones de la Orden de 5 de diciembre de 2019 por la que se regulan las características de los planes de formación que HABE aprueba en el ámbito de la euskaldunización de personas adultas, y se establecen los requisitos de homologación de acciones formativas en dicho ámbito.

Se han organizado cursos, seminarios y conferencias formativas destinados al profesorado y a directivos de los euskaltegis.

Se han desarrollado sesiones de unificación de criterios dirigidas a examinadores de las pruebas de acreditación de niveles de HABE.

Se han diseñado nuevos módulos para la formación continua del profesorado.

En virtud del convenio suscrito entre el Instituto de Alfabetización y Reeuskaldunización de Adultos (HABE) y el Instituto de Euskera de la Universidad del País Vasco/Euskal Herriko Unibertsitatea, durante el curso 2024-25 se han impartido asignaturas para la obtención del Certificado «Experto o Experta de Universidad: Adquisición del Euskera en la Edad Adulta» de profesores de euskera de adultos y técnicos en didáctica de la lengua, y, además, HABE ha participado en la Comisión Académica correspondiente al Título de Experto.

Con el fin de llevar a cabo un proyecto de investigación para acceder a formación relacionada con temas del ámbito de los procesos de enseñanza-aprendizaje de segundas lenguas y las discapacidades, se ha publicado la Resolución del director de HABE y se ha propuesto a la dirección de la adjudicación de dicha beca. La convocatoria ha quedado desierta.

Para la ejecución del Plan de Formación 2025 de HABE se han organizado diferentes modalidades de aprendizaje: cursos online, semipresenciales y presenciales.

PUBLICACIONES

Se han editado dos ejemplares de la revista e-HIZPIDE online, los números 105 y 106.

Se han realizado los trabajos de preparación para la edición de los números 107 y 108 de la revista e-Hizpide.

Se han llevado a cabo procesos de digitalización, catalogación y publicación en el portal IRAKASBIL de los artículos de la revista e-Hizpide y de los videos de la sección de formación de profesores.

Se han utilizado enlaces permanentes con código alfanumérico DOI para identificar las publicaciones digitales.

IRAKASBIL atarian, sarbide irekian jarri du HABE Itzulpen Saila bildumako 57. zenbakidun liburua («Ekintzara bideratutako ikuspegia. Hizkuntz hezkuntzaren ikuspegi dinamikoa»).

Itzulpen Saila bildumako 60. zenbakia itzultzeko eta argitara emateko lanak burutu dira.

IRAKASBILek argitara emandakoen laburpena hilero biltzen duen e-Berrikaria buletinak argitaratu dira.

HABEREN FUNTS BIBLIOGRAFIKOA ZABALDU ETA LIBURUTEGIAREN ZERBITZUAK HEDATU

Ondare bibliografikoaren zabalkuntzarekin jarraitzeko 900 liburu berri erosi dira.

Katalogoa elikatu da 1.100 erregistro/ale berriekin.

ALERTAK egitasmoaren inguruan, 132 aldizkaritako 150 artikulua bidali dira.

Liburutegiko zerbitzuak zabaltzeko helburuz, lankidetzaz-harremanak sendotzeko bilera proposamenak eta kontaktuak egin dira erakunde hauekin: Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza eta Euskararen Erakunde Publikoa.

DIALNET datu-basea elikatu da sinatutako hitzarmenaren ondorioz konprometitutako aldizkarien informazioarekin.

Liburutegiaren izaera eta zerbitzuak ezagutarazteko asmoz, onlineko formazio-saioak egin dira Eusko Jaurkitaren langileentzat.

Era berean, Dialnet datu-basearen erabileraren inguruko formazio-saioa egin da HABEko langileentzat.

Liburutegiko nobedadeen buletina bidali zaie harpidedunei.

HABE Liburutegiak parte hartzen duen Euskal Autoritateen Lantaldearen hamar lan-saio egin dira aurtan. Jarraipena eman zaie lantaldeak onartutako autoritateak katalogo ezberdinetan txertatzeko lanei: Euskadiko Irakurketa Publikoko Sarearen AUBI autoritate-katalogo elebidunean, SUDOC (Frantziako unibertsitateetako liburutegien katalogoa) katalogoan eta Estatu Batuetako NACO autoritate-katalogoan.

Euskal Autoritateak finkatzeko lantaldeak Eusko Ikaskuntzarekin lankidetzan sortutako Autoritateak.eus webgunea elikatu da.

Jarraitu da liburu-aldizkarien soberakinak eskaintzen. Aurtan Irakurketa Publikoko Sareari, Baionako Mediatekari eta Paue eta Aturialdeko Unibertsitateko liburutegiari eskaini zaizkio liburuak eta aldizkariak.

En el portal IRAKASBIL, HABE ha publicado en acceso abierto el libro número 57 de la colección Itzulpen Saila («Una visión orientada a la acción. Visión dinámica de la educación lingüística»).

Se ha procedido a realizar las labores de traducción y publicación correspondientes al número 60 de la colección Itzulpen Saila.

Se han publicado los boletines e-Berrikaria que recogen mensualmente el resumen de lo publicado por IRAKASBIL.

AMPLIACIÓN DEL FONDO BIBLIOGRÁFICO Y DIFUSIÓN DE LOS SERVICIOS DE LA BIBLIOTECA

Se han adquirido 900 nuevos libros para continuar con la ampliación del fondo bibliográfico.

Se ha alimentado el Catálogo con 1.100 nuevos registros/ejemplares.

Desde el servicio ALERTAK, se ha enviado información de 150 artículos correspondientes a 132 revistas.

Con el objetivo de ampliar los servicios de la biblioteca, se han realizado contactos y propuestas de reuniones con los siguientes organismos: Viceconsejería de Política Lingüística y I Office publique de la langue basque.

Se ha alimentado la base de datos DIALNET con la información de las revistas acordadas en el convenio firmado con dicha entidad.

Con el objetivo de divulgar la naturaleza de la biblioteca y los servicios que ofrece la biblioteca, se han realizado sesiones formativas online para el personal del Gobierno Vasco.

Así mismo, se ha impartido una sesión formativa dirigida al personal de HABE sobre la utilización de la base de datos Dialnet.

Se ha enviado el boletín de novedades de la biblioteca a las personas suscriptoras.

Se han realizado diez sesiones de trabajo del Grupo para el Establecimiento de las Autoridades Vascas, del que forma parte HABE Liburutegia. Se ha continuado con la incorporación a diferentes catálogos de las autoridades validadas por el grupo de trabajo: en el catálogo de autoridades bilingües AUBI, de la Red de Lectura Pública de Euskadi, en el catálogo SUDOC (catálogo de las bibliotecas universitarias de Francia) y en el catálogo de autoridades NACO, de Estados Unidos.

Se ha seguido alimentando el sitio web Autoritateak.eus, creado por el grupo para el establecimiento de las autoridades vascas con la colaboración de Eusko Ikaskuntza.

Se ha continuado con la tarea de ofrecer a otros centros los duplicados y excedentes de la biblioteca. Este año se han ofrecido libros y revistas a la Red de Lectura Pública de Euskadi, la Mediateca de Bayona y la biblioteca de la Universidad de Pau y de los países de I Adour.

«Euskarari buruzko 2024ko bibliografia hautatua» argitaratu da euskarri digitalean eta zabalkundea egin da.

Liburutegiko bloga eta X (lehenengo Twitter), Bluesky, Facebook eta Pinterest kontuak elikatu dira nobedade aukeratuaren zabalkundea bideratzeko. Padlet aplikazioa ere erabili da dokumentu-bildumari buruzko informazioa eskaintzeko.

Sare sozialetan, nobedade aukeratuaren berri ematerakoan, gizon eta emakumeen arteko berdintasuna, feminismoa eta hizkuntza eta generoa aztertzen dituzten lanen berri emateko ahalegin berezia egin da.

Euskaltzaindiarekin lankidetzan aritu da Liburutegia euskararen historia sozialari buruzko erreferentzia bibliografikoen datu-basea eguneratua mantentzeko helburuarekin; aurtun 2022-2024ko erregistroen karga burutu da.

BERDINTASUN POLITIKAK SUSTATZEA ETA KOORDINATZEA

2025.urtean, Berdintasun Unitateak sustapen, koordinazio eta aholku-lanarekin jarraitu du erakundearen arlo desberdinekin, Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako eta emakumeen aurkako indarkeria testu bateginean eta HABEren Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako Planean ezarritakoa sustatzeko.

Erakundearen XIII. Legegintzaldiko Berdintasun Plana egitea, 2030erako Berdintasunerako Estrategiarekin lerrokatuta.

Berdintasun Batzordearen eta erakundearen zuzendaritzarekin berdintasun politiken koordinazioa.

Berdintasunaren arloko jarduketan jarraipena eta 2024ko emaitzen ebaluazioa egin da, Emakundek ezarritako ebaluazio-tresnak erabiliz eta dagokion aplikazioan betez, erakundearen administrazio-jardueran genero-ikuspegia txertatzeko egindako aurrerapenaren analisia egin da:

- Gobernu ona

- Berdintasunerako plangintzaren hiru esku-hartze ardatzetako fitxak

Ikasten plataformako Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako Foroa edo Irakasbiletako Berdintasuna bezalako guneen bidez, berdintasunaren arloko informazio interesgarria zabaltzeko zailak kolektibori, hala nola erakundeko langileei edo euskaltegiako irakasleei, etab.

IVAPek, Emakundek eta Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzak berdintasunaren arloan urtean zehar eskaintako prestakuntza zabaltzeko eta eskainta da.

Genero-berdintasunaren esparruko 50 kontsultak artatu dira 12 aholkularitza-txostenak egin dira, eta berdintasun arloko 52 komunikazio eta berri zabaltzeko dira.

Erakundeko langile berriei zuzendutako berdintasunaren arloko harrera-protokolo berria gauzatu da.

Se ha editado en formato digital la guía «Euskarari buruzko 2024ko bibliografia hautatua» y se ha llevado a cabo su difusión.

Se han alimentado el blog y las cuentas de X (antiguo Twitter), Bluesky, Facebook y Pinterest de la Biblioteca con vistas a la difusión de una selección de las novedades. También se ha utilizado la aplicación Padlet para ofrecer información sobre colección de documentos.

Al hacer difusión de una selección de las novedades en las redes sociales, se ha hecho especial hincapié en dar a conocer aquellos trabajos que tratan sobre la igualdad entre hombres y mujeres, feminismo y lengua y género.

La Biblioteca ha colaborado con Euskaltzaindia para mantener actualizada la base de datos de referencias bibliográficas relativas a la historia social del euskera. Se ha realizado la carga de los registros correspondientes a los años 2022-2024.

IMPULSO Y COORDINACIÓN DE LAS POLÍTICAS DE IGUALDAD

Durante el año 2025 la Unidad de Igualdad ha continuado con su labor de impulso, coordinación y colaboración con distintas áreas de la entidad para el impulso de lo dispuesto en el texto refundido de la Ley para la Igualdad de Mujeres y Hombres y vidas libres de violencia machista contra las mujeres y en el Plan para la Igualdad de mujeres y hombres de HABE.

Elaboración del Plan de Igualdad de la XIII Legislatura del organismo alineándolo con la Estrategia para la Igualdad 2030.

Coordinación con la Comisión de Igualdad y con la dirección del organismo en materia de igualdad.

Se ha realizado el seguimiento y la evaluación de resultados del año 2024 cumplimentando las herramientas evaluativas requeridas por Emakunde en el aplicativo correspondiente. Análisis del avance en la inclusión de la perspectiva de género en la actividad administrativa del organismo:

- Buen gobierno

- Fichas evaluación sobre acciones igualdad en los tres ejes de intervención

A través de espacios como el Foro Igualdad mujeres y hombres de la plataforma Ikasten o Berdintasuna en Irakasbil- se ha realizado la difusión de información de interés en materia de igualdad a diferentes colectivos como el personal del organismo o el profesorado de los euskaltegis etc.

Se ha realizado la difusión de la formación en materia de igualdad ofrecida por el IVAP, Emakunde y Viceconsejería de Política lingüística a lo largo del año.

Se han atendido 50 consultas referidas a igualdad, se han elaborado 12 informes de asesoramiento y se han enviado 52 informaciones de interés en la materia.

Se ha diseñado el nuevo protocolo de acogida en materia de igualdad para el nuevo personal del organismo.

Elkarriketa tekniko eta koordinazioa berdintasunaren arloan eskumena duten sailarteko erakunde, organo eta unitateekin:

Eusko Jaurlaritzako Berdintasunerako Sailarteko Talde Teknikoan parte hartu da. Lan teknikoko 6 bilera gai hauei buruz:

- Berdintasun unitateak: sarrera, irteera eta postu aldaketei lotutako lan teknikoak.

- STTeko Planifikazio Estrategikoa 2025-2028

habe.euskadi.eus/berdintasunaren arloko informazioa atarian argitaratu da, eta Eusko Jaurlaritzak berdintasunaren alde eta indarkeria matxistaren aurka egindako kanpaina instituzionalei estaldura eman zaie.

EUSKALTEGIEN ETA ZENTRO HOMOLOGATUEN JARDUERAREN ERAKETA ETA JARRAIPENA

HABEn inskribatutako euskaltegi eta autoikaskuntza zentruen kudeaketaren jarraipena egin da, indarrean dagoen araudia eta, batez ere, dirulaguntzetarako deialdiek ezarritako baldintzak betetzen direla egiaztatzeko.

HABEren «zerbitzu katalogoan» ageri den «Euskaltegien erregistroa» modernizatzeko plangintzan, digitalizatzen bukatu da 2025 urtean euskaltegi bakoitzaren informazio eta dokumentazio osoa. Horrela, HABEren zerbitzu katalogoan ageri den «Euskaltegien Erregistroa» HABEren web orrian Eusko Jaurlaritzako erregistro orokor baten pareko gardentasun, kalitate, funtzionalitate eta teknologia estandarretan eskuragari jartzeko urratsak ematen jarraitu da.

Eusko Jaurlaritzako Administrazio Orokorreko, Hezkuntzako, Osasuneko, Justiziako eta Segurtasun sailetako, beste hainbat euskal erakunde publikotako eta udal zein foru Administrazio publikotako funtzionarioak edota enplegatuak euskalduntzeko eskariei erantzun die HABEk.

Horretarako kudeaketa-gomendioak sinatu ditu HABEk Eusko Jaurlaritzako sail horiekin eta beste euskal erakundeekin. Horrela batetik ahalbidetu dira talde bereziak, euskaltegiak ohiko plangintzetan txertatu direnak, eta bestetik, antolatu dira autoikaskuntzako jarraibide berezituak.

2025 urtean izapidetu da HABE prezio publikoen Agindu berri bat, bertan islatu dadin, helduen euskalduntze sektoreko euskara irakasleen ordainsariak igotzearen ondorioz, HABEk, euskaltegien kontratazioaren bidez, eskaintako zerbitzuen prezioek izango duten igoera. Era berean, 2025ean egiaztatzeagintzako probetan izena emateagatik ordaindu beharrekoa berrikusi da.

Interlocución técnica y coordinación con entidades, órganos y unidades competentes en materia de igualdad a nivel interdepartamental:

Se ha participado en el Grupo Técnico Interdepartamental de Igualdad del Gobierno Vasco. 6 reuniones de trabajo técnico en los siguientes temas:

- Unidades de igualdad. Trabajo técnico de trasvase asociado a cambios de entrada, salida y cambios de puesto.

- Planificación estratégica del GTI 2025-2028

Se ha publicado en el portal habe.euskadi.eus/ información en materia de igualdad y se ha dado cobertura a campañas institucionales del Gobierno Vasco a favor de la igualdad y contra la violencia machista.

ORDENACIÓN Y SEGUIMIENTO DE LA ACTIVIDAD DE LOS EUSKALTEGIS Y CENTROS HOMOLOGADOS

Se ha realizado el seguimiento de la gestión de los euskaltegis y centros de autoaprendizaje inscritos en HABE para verificar el cumplimiento de la normativa vigente y, en particular, el de las condiciones impuestas en las convocatorias de subvenciones.

En cuanto al «Registro de euskaltegis» plasmado en el «catálogo de servicios» de HABE, en el año 2025, dentro del plan de modernización del «Registro de euskaltegis», se ha terminado de digitalizar toda la información y documentación de cada euskaltegi. De esta manera, se ha continuado dando pasos de cara a la disposición del «Registro de euskaltegis de HABE» en la página web de HABE en los estándares de transparencia, calidad, funcionalidad y tecnología de un Registro General del Gobierno Vasco.

HABE ha respondido a las solicitudes de euskaldunización del personal funcionario y/o empleado de la Administración General del Gobierno Vasco, de los departamentos de Educación, de Salud, de Justicia y de Seguridad, así como de otras Instituciones públicas vascas y de las Administraciones Públicas municipales y forales.

Para ello HABE ha firmado encomiendas de gestión con dichos departamentos del Gobierno Vasco y con las citadas instituciones vascas. Así, por un lado, se han habilitado grupos específicos, que se han integrado en la planificación habitual de los euskaltegis y por otro lado, se han organizado procesos particulares de autoaprendizaje.

HABE ha tramitado una nueva Orden de precios públicos en el 2025, a fin de plasmar en ella, el aumento de los precios de los servicios ofrecidos por HABE, a través de la contratación de euskaltegis, como consecuencia de la subida de los sueldos de los profesores de euskara del sector de euskaldunización de personas adultas. Asimismo, en 2025 se ha revisado el precio por la inscripción en las pruebas de acreditación.

Bereziki aipagarria da Justizia eta Giza Eskubideak Sailarekin sinatutako kudeaketa gomendioa, Euskal Autonomia Erkidegoko espetxeetako ikasle presoek euskara irakasteko egitasmoari jarraipena ematea.

Arestian aipatutako Eusko Jaurlaritzako sail zein erakunde horiekin eta beste Administrazio publikoekin izenpetutako kudeaketa gomendioak oinarri hartuta, euskalduntzearen edo euskara ikastaroen zerbitzua edo eskaintza HABEk kontratazio legediaren gerizpean bideratu du «eskuratzeko sistema dinamiko» izeneko figura dela medio. Hirugarren aldiz heldu dio kontratazio prozedura honi HABEk 2025 urtean Eusko Jaurlaritzako Ondare eta Kontratazio Zuzendaritzaren aholkuekin bat etorritik.

Euskalduntzeko sektorearen jardura jakinarazteko eta horren matrikulazioa sustatzeko informazio eta sentsibilizazio-kanpaina egin du HABEk, Hizkuntza Politikarako Sailordetzarekin lankidetzan. 2025eko irailean 2025/2026 ikasturterako egindako komunikazio eta publizitate kanpainaren leloa hau da: «Besarkatu euskara». Kanpainaren ideia hau SIADECO 2023ko uztaillean egindako ikerketaren ondorioetatik aterata da.

EUSKALDUNTZEKO SEKTOREAREN FINANTZAZIOA

Euskaltegiek eta autoikaskuntzarako zentro homologatuek 2024-2025 ikasturtean zehar zein neurritan bete dituzten HABEren dirulaguntzak eskuratu ahal izateko baldintzak egiaztatu da eta dirulaguntzetarako deialdiei dagozkien kitapenak egin dira.

Euskaltegi pribatuei eta autoikaskuntzarako zentro homologatuei zuzendutako 2022-2025 ikasturteetarako finantziario sistemaren baitan, 2024/2025 ikasturteari dagokion zatia jarraipena kudeatu da. Horrela egonkortasuna eman zaio irakasleen baldintzak hobetzeko helburuarekin abian jarri zen finantzaketa sistema berriari.

Udal euskaltegiek gelak digitalizatzeko baliabideak eskuratu ahal izateko dirulaguntza deialdia egin da bigarren aldiz.

Udal euskaltegiei bideratutako dirulaguntza deialdia egin da 2025/2026 ikasturterako.

Euskara ikasle diren herritarrei dagokienez, komunikagaitasun-mailak euskaltegi edo autoikaskuntzarako zentro homologatuetako ebaluazio-proba bidez maila gaitasun edota HABEko mailaren bat edo honen baliokidea egiaztatu duten ikasleei zuzendutako 2025 ekitaldiko laguntzen deialdia egin da. Horretarako baldintzak bete dituzten ikasle guztiei (lagungarriak izan daitezkeen ikasle potentzialak) gutun pertsonalizatua helerazi zaie mailing bat eginez Kultura saileko kontu baten bidez eta bere harreraren jarraipena egin da Google Analytics tresnaren bitartez. Horrez gain, aplikazio berri bat egin da dirulaguntzen kudeaketa hobetzeko. Eskaera egiteko bi txanda izan dituzte ikasleek.

En particular, destaca la encomienda de gestión suscrita con el Departamento de Justicia y Derechos Humanos para dar continuidad a la enseñanza del euskera a las personas presas en los centros penitenciarios de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

En base a las encomiendas de gestión antedichas con los departamentos y entes del Gobierno Vasco, así como con las demás Administraciones públicas, HABE ha encauzado la euskaldunización o el servicio u oferta de los cursos de euskara bajo el amparo de la legislación de contratación, mediante la figura denominada «sistema dinámico de adquisición». Ha sido la tercera vez que HABE recurre a este procedimiento de contratación en el año 2025, ajustándose a las indicaciones de la Dirección de Patrimonio y Contratación del Gobierno Vasco.

Se ha realizado, en colaboración con la Viceconsejería de Política Lingüística, una campaña informativa y de sensibilización relativa a la divulgación de la actividad del sector de la euskaldunización y al fomento de la matriculación. La campaña de comunicación y publicidad de setiembre de 2025 de cara al curso 2025/2026 tiene el siguiente lema: «Abraza el euskera». La idea de esta campaña se ha obtenido de entre las conclusiones derivadas del análisis de SIADECO realizado en julio del 2023.

FINANCIACIÓN DEL SECTOR DE LA EUSKALDUNIZACIÓN

Se ha controlado el cumplimiento de las condiciones a las que están sujetos los euskaltegis y centros homologados de autoaprendizaje, en orden a la consecución de las subvenciones de HABE a lo largo del curso 2024-2025 y se han ejecutado las correspondientes liquidaciones de las convocatorias de ayudas.

Dentro del sistema de financiación para los cursos 2022- 2025 dirigido a euskaltegis privados y centros homologados de autoaprendizaje, se ha gestionado el seguimiento de la parte correspondiente al curso 2024/2025. Así se ha dado estabilidad al nuevo sistema de financiación implantado con el objetivo de mejorar las condiciones laborales del profesorado.

Se han convocado por segunda vez ayudas para la adquisición de recursos para la digitalización de aulas por parte de los euskaltegis municipales.

Se han convocado las ayudas a los euskaltegis públicos para el curso 2025/2026.

En cuanto se refiere a la ciudadanía estudiante de euskara, se han convocado las ayudas del ejercicio 2025 destinadas a las alumnas y los alumnos que hayan superado el nivel en el euskaltegi o centro homologado de autoaprendizaje mediante la prueba de evaluación o hayan acreditado alguno de los niveles de HABE o su equivalente. Para ello, a las personas estudiantes que han cumplido las condiciones (potenciales solicitantes) se les ha remitido una carta personalizada mediante un envío por mailing desde una cuenta del Departamento de Cultura y el seguimiento de su recepción se ha efectuado por Google Analytics. Además, se ha realizado una nueva aplicación para mejorar la gestión de las subvenciones. El alumnado ha podido solicitar esta ayuda en dos turnos.

2025. urtean, 2024an abiatutako dirulaguntza bati jarraipena eman zaio: C1C1 helburu maila duten 16 eta 18 urte bitarteko adina duten gazteei begirako dirulaguntza deialdia, C1C1 maila helburu duten ikastaroak egiteagatik. Ikasle hauek 0,20 euro ordaindu behar izan dituzte orduko alde aurretik matrikula egiteko garaian. Deialdi hau arrakastatsua izan da, eta 4.700 ikasle inguruk parte hartu dute, aurreko ikasturteko kopuruei eutsiz, 2024-2025 ikasturtean 3 ebazpen bidez bideratu dira dirulaguntzok.

2025. urtean dirulaguntzen arloan berrikuntza nagusia A1eko ikasleei bideratutako dirulaguntza izan da. Dirulaguntza honen helburu nagusia ikasleek euskara ikasten hasteko unean orduko ordaindu beharrekoa murriztea izan da. Gauzak honela A1eko ikasleek 0,60 euro ordaindu dute orduko maila honetan. Ikasturtea bukatzerako 4.000 ikasle inguruk eskatuko dute dirulaguntza.

EBALUAZIOA ETA EGIAZTATZEGINTZA

ALTEko partaidetzaren barruan ohiko jardueretan parte hartu da: inkesta linguistikoetan, MS 18. euskaratu da, erakundeko ohiko bileratan online parte hartu da, adierazpenetan parte hartu da, eta bozkatu da Batzorde Iraunkorrean delakoan partaideak aukeratzeko. C1eko Q agiria mantentzeko lanak burutze-fasean daude.

Gainera, horretarako, 2025ean, ekainean ALTEk eskatutako egokitzapenak egiteko plana abian jarri da EHUKo Paule Elosuaren laguntzaz. 2026an 30 bat aztertzailerik parte hartuko dute lan horretan.

Curriculumaren A1 eta A2 mailak egiaztatzeko dagozkion agiriak banatzen ari dira dagokien epeetan.

Curriculumaren beste mailak (B1, B2, C1 eta C2) egiaztatzeko azterketak diseinatu dira, eta lehen azterketaldiko azterketak burutu dira hiru lurralde historikoetan, Madril eta Bartzelonan.

Bestalde, datorren ikasturtean egiaztasun asimetrikoak eta partzialak inplementatzeko modua ere aztertzen ari da.

Lehenengo azterketaldian, hauek dira aurkeztuen datuak mailaka (2024an baino 394 pertsona gehiago):

	Itxia / Irekia / HOBE	Orotara
B1	1.257 / 442 / 3	1.702
B2	3.121 / 1.435 / 21	4.577
C1	6.044 / 2.979 / 118	9.141
C2	645 / 117 / 39	801
Orotara		16.221

En el año 2025 se le ha dado continuidad a una subvención iniciada en el año 2024: la convocatoria de subvenciones para las personas jóvenes de entre 16 y 18 años, que tengan como objetivo el nivel C1C1, por realizar cursos con dicho objetivo C1C1. Este alumnado ha tenido que aportar con antelación 0,20 euros por hora al matricularse. Esta convocatoria ha sido un éxito con la participación de cerca de 4.700 alumnos, manteniéndose los números del curso anterior. Todas ellas se han tramitado a través de 3 resoluciones gestionadas en el curso 2024-2025.

En el año 2025 la principal novedad en materia de subvenciones ha sido la subvención destinada a los alumnos de la A1. El objetivo principal de esta subvención ha sido reducir el desembolso de los alumnos en el momento de iniciar el aprendizaje del euskera. Así las cosas, los alumnos de la A1 han pagado 0,60 euros por hora en este nivel. Al finalizar el curso, unos 4.000 alumnos solicitarán la subvención.

EVALUACIÓN Y ACREDITACIÓN

Dentro de la participación en ALTE, se ha participado en actividades habituales: en encuestas lingüísticas, se ha traducido el MS 18 al euskera, se ha participado en las reuniones habituales de la organización en línea, se ha participado en declaraciones, y se ha votado para elegir a los miembros del Standing Comitee. Los trabajos para mantener la Q del C1 están en fase de elaboración.

Además, para ello, en el año 2025 se ha puesto en marcha el plan de adaptación solicitado por ALTE en junio con la colaboración de Paule Elosua de la UPV/EHU. En 2026 una treintena de examinadores participarán en este trabajo.

Se ha procedido a la expedición de los diplomas correspondientes de los niveles A1, A2 en los periodos correspondientes.

Se han diseñado las pruebas relativas a los cuatro niveles restantes (B1, B2, C1 y C2) y se han materializado los exámenes correspondientes a la primera convocatoria en los tres territorios históricos y en Madrid y Barcelona.

Por otro lado, también se está estudiando cómo implementar credenciales asimétricas y parciales en el próximo año académico.

En el primer periodo de exámenes estos fueron las personas que se han presentado por nivel (394 personas más que en 2024):

	Cerrada / Abierta / HOBE	Total
B1	1.257 / 442 / 3	1.702
B2	3.121 / 1.435 / 21	4.577
C1	6.044 / 2.979 / 118	9.141
C2	645 / 117 / 39	801
Total		16.221

Lehenengo azterketaldiko azterketa idatzia dela eta 1.449 erreklamazio erantzun dira. Bigarrenean 900 inguru erantzungo dira.

Gora jotzei erantzuteko txosten teknikoak idatzi dira.

Bigarren azterketaldian 10.000 pertsona inguru matrikulatzea espero da.

B1, B2, C1 eta C2 mailak egiaztatzeko HABEren deialdian, 757 aztertzaile, 40 tutore eta 36 ikerle eta antolaketako 13 laguntzaile aritu dira.

Irailaren 9ko agindua egikaritzuz jarraitu da eta egiaztatze-gintza-prozesuan bidezkoak diren egokitzapenak egin dira: organoetako genero-parekidetasuna zaindu da erakunde berdintasun-planaren arabera (azterketabatzaordean eta epaimahaietan: emakumeak, 26; gizonezkoak, 19) eta 19/2024 Normalizazio Dekretuan aipatutakoak kontuan hartuz.

Aldaketak egin dira ikasleen deialdiko ebazpenean, emaitzak gordetzei begira (2024ko 2. azterketaldiak hartu dira kontuan, 2025erako) matrikulagarriak gehiagotzei dagokienez eta 19/2024 Normalizazio Dekretuan aipatutakoak kontuan hartuz.

Pilotatze-lan zientifikorako sistema ezartzen jarraitu da proben egingarritasun, fidagarritasun eta baliotasunari buruzko datuak eta informazioa erdiesteko. C1eko proben pilotajea egindako pertsonen kopurua handitu da.

2020ko irailaren 9ko Aginduak ezarritakoari jarraikiz, B1, B2 eta C1eko probak egokitu dira probak adimen desgaitasuna duten pertsonentzat.

Ebaluazio-irizpideak bateratzeko saioak egin dira egiaztatze-gintza-probak egiteko, ebaluatze eta balioesteko bateratze-saio teoriko-praktikoen bitartez. Saiok, hain zuzen ere, egiaztatze-gintza-prozesuetan parte hartzen duten epaimahaietako kideei, tutoreei, ikertzaileei, aztertzaileei, irakasleei nahiz teknikari espezializatuiei zuzendu zaizkie. Horrez gain, saio horien presentzialtasuna mantendu da (online bidez ere egin dira).

Entzumen-urritasun larria duten pertsona gorrei aukera eman zaie hizkuntza-trebetasunak partez egiaztatzeko, HEOCen definitutako B1 eta B2 mailetako komunikagaitasun-mailetako irakurmenean eta idazmenean, 2020ko irailaren 9ko Aginduan 13. artikuluan araututakoaren babesean.

Udal-euskaltegi-tako irakasleen hautapenerako zenbait epaimahaitan (egonkortze-prozesuak eta lan-poltsak) parte hartu da HABEren ordezkari gisa, dagozkion probak eginez eta hautagaiek egindako azterketak balioetsiz.

Se han respondido a 1.449 reclamaciones al examen escrito del primer periodo de exámenes. Durante el segundo se responderán en torno a 900.

Se han redactado los informes técnicos para las resoluciones de los recursos de alzada presentados.

Se espera entorno a 10.000 matrículas en el segundo periodo de exámenes.

En las convocatorias de HABE para la acreditación de los niveles B1, B2, C1 y C2, han participado 757 examinadores/as, 40 tutores, 36 expertos y 13 ayudantes de organización.

Se ha continuado con la ejecución de la Orden de 9 de septiembre y se han realizado las adaptaciones pertinentes en el proceso de acreditación, entre las que se ha mantenido la paridad de género en los órganos según el plan de igualdad de la institución (en la comisión de estudio y tribunales: mujeres, 26; hombres, 19). y los mencionados en el Decreto de Normalización 19/2024

Se han hecho cambios en la resolución de convocatoria del alumnado para guardar los resultados (se han tenido en cuenta los dos periodos de exámenes de 2024 para 2025 y los mencionados en el Decreto de Normalización 19/2024) y aumentar el alumnado matriculable.

Se ha continuado con el sistema de pilotaje científico en todos los niveles para la obtención de datos e información sobre su viabilidad, fiabilidad y validez de las pruebas. Se ha aumentado el número de personas a las que se les realiza el pilotaje en el nivel C1.

De acuerdo con lo establecido en la Orden de 9 de septiembre de 2020, se han adaptado las pruebas del nivel B1, B2 y C1 para personas con discapacidad intelectual.

Se han realizado las correspondientes sesiones de unificación de criterios de evaluación mediante sesiones teórico-prácticas de estandarización para la administración, evaluación y calificación de las pruebas de acreditación dirigidas a los miembros de los tribunales, tutores, peritos, examinadores, profesores y técnicos especializados que participen en los procesos de acreditación. Se ha fortalecido el carácter presencial (además de realizarse online) de dichas sesiones.

A las personas sordas con discapacidad auditiva severa, se les ha otorgado la posibilidad de evaluar y acreditar parcialmente las destrezas lingüísticas de comprensión y expresión escrita de los niveles de competencia comunicativa de los niveles B1 y B2 definidos en el HEOC, de acuerdo con el artículo 13 de la Orden de 9 de septiembre de 2020.

Se ha tomado parte en los tribunales de selección de profesores y profesoras de los euskaltegis municipales en representación de HABE (procesos de estabilización y bolsas de trabajo, diseñando las pruebas en colaboración con los tribunales y evaluando los exámenes realizados por los candidatos).

Basauriko eta Zaballako espetxeetan azterketak egin dira lehenengo azterketaldiko deialdi irekian eta euskaltegiatoko ikasleen deialdian.

Proben edukia kontrolatzeko sistemaren funtzionaltasuna aztertu da, horren barruan genero-berdintasuna aurreikusiz, hain zuzen ere HABEren egiaztatze-gintza- prozesuetako material didaktikoei emakume eta gizonen presentzia orekatua eta estereotipatu gabea eman dezatela bermatzeko helburuz, emakumeen eta gizonen berdintasunerako otsailaren 18ko 4/2005 Legean xedatutakoa kontuan hartuz.

Adituaren C2 maila egiaztatzeri buruzko 2020ko irailaren 9ko Agindua 2. xedapen gehigarria dela eta aztertzaileen C2 mailako egiaztatzen datuak atera dira eta aurreko urtearekin konparatu.

Kappa indizeak aztertu dira maila guztietan. Adostasun-mailak aztertzaileen artekoak nahiz aztertzaile bakoitzaren eta tutore bakoitzak onetsitako emaitzen artekoak indizeak kalkulatu dira.

Euskal Herriko Unibertsitateko Paula Elosua Psikometriako katedradunarekin jarraitu da kolaboratzen nazioarte mailako artikuluen argitalpenerako.

Irakasbiletako ebaluazio-foroa elikatzen jarraitu da eta harpidetza berriak burutu dira.

TEKNOLOGIA BERRIEZ BALIATUZ, ETENGABEKO HOBEKUNTZA SUSTATU EUSKARAREN IRAKASKUNTZAN

Euskararen hizkuntz teknologien eremuan emandako aurrerapenak INGURA plataformaren bidez helburu didaktikoei erantzuteko azterketak egin dira.

IKASTEN autoikaskuntza plataforma kudeatu eta bertsio berrira ekarri da. IKASTENeko erabiltzaileen (ikasle eta irakasle) lineako jardura zaindu eta beharrezko aholkularitza eta formazio lana egin da.

IKASTEN autoikaskuntza plataforman kudeatzaile diren euskaltegiei eta euskal etxeei online ikastaroak emateko azpiegitura eman eta horren kudeaketa burutu da.

Informazio, albiste eta deialdi berriak argitaratu dira habe.euskadi.eus, ikasbil.eus eta IREKIA atarietan.

IKASBIL eta IKASTEN atarietan jardura didaktikoei argitaratzeko beharrezko ariketa-sortzailearen kontratatuaren jarraipena egin da eta behar berrietarako teknologiak aztertu eta ezarri dira.

Facebook, eta X (lehenengo Twitter) sare sozialetan IKASBIL atariko material didaktikoa eta albisteak zabaltzeko dira. Bi konturen mantentze-lana burutu da: Ikasbil eta Habe kontuak.

Se han realizado las pruebas de acreditación en la cárcel de Basauri y Zaballa en el primer periodo de exámenes, en convocatoria libre y la convocatoria correspondiente a los euskaltegis.

Se ha estudiado el funcionamiento del sistema de control del contenido de las pruebas contemplando la igualdad de género para garantizar que los materiales didácticos de los procesos de acreditación de HABE garanticen que los contenidos e imágenes tengan presencia equilibrada y no estereotipada de mujeres y hombres, tomando en consideración lo dispuesto en la Ley 4/2005, de 18 de febrero, para la igualdad de mujeres y hombres.

Se ha realizado el conteo y la comparación interanual de los examinadores y examinadoras que cuentan con el C2 como consecuencia del seguimiento de la segunda disposición adicional de la Orden de 9 de septiembre de 2020.

Se han obtenido los índices Kappa correspondientes al periodo de acreditación de todos los niveles y se han realizado los estudios pertinentes con los mismos.

Se ha continuado la colaboración con la Catedrática de Universidad Paula Elosua en labores de Psicometría para la publicación de estudios a nivel internacional.

Se ha continuado con las entradas en el foro correspondiente a la evaluación dentro de Irakasbil.

APROVECHAMIENTO DE LAS NUEVAS TECNOLOGÍAS PARA LA MEJORA CONTINUA EN LA ENSEÑANZA DEL EUSKERA

Se han analizado los avances en el ámbito de las tecnologías lingüísticas del euskera para responder a los objetivos didácticos de la plataforma INGURA.

Se ha administrado y actualizado la versión de la plataforma de aprendizaje IKASTEN: gestión y asistencia para la actividad de los usuarios (profesores y alumnos), formación y servicio de consultoría.

Se ha dado soporte e infraestructura a euskaltegis y euskal etxeak para impartir cursos online en la plataforma IKASTEN.

Se ha publicado en los portales habe.euskadi.eus, ikasbil.eus e IREKIA novedades, información, noticias de interés y convocatorias.

Se ha realizado el seguimiento de la contratación del servicio de creación de ejercicios para IKASBIL e IKASTEN. También se han analizado nuevas tecnologías para nuevos diseños en los ejercicios.

Se han difundido contenido didáctico y noticias de IKASBIL en las redes sociales Facebook y X (antiguo Twitter). Para ello se han utilizado dos cuentas: Ikasbil y Habe.

Euskaltegien esku jarri dira Aisa, Murgilduz, Primeran A2, Primeran B1, Primeran B2 eta Primeran C1 lineako ikastaroak IKASTEN plataforma bidez eskaini dira modu irekian. Gainera, ikastaro hauek euskaltegiatako kudeatzaileen esku jarri dira jarraipena egin dezaten.

PRIMERAN A1 eta A2 ikus-entzunezko edukia IKASTEN plataforman eskaini da.

IDITE lexiko-egiaztatzailea erabiltzeko kontratua berriro da UZEI enpresarekin.

IRAKASBIL ataria edukiz hornitzeko digitalizazio, katalogazio eta argitalpenak burutu dira, bai Hizpide aldizkariako artikuluen bidez, baita Irakasleen Formakuntza alorreko bideo-saileko bideoen bidez ere.

Euskararen ikaskuntzaren didaktikan sakontzeko, alor berriak (H5P, etab.) aztertu dira eta Ikasbil atariko sekuentzia didaktikoetan islatu dira.

Ikasten.ikasbil atariaren erabiltzaile diren euskaltegi eta beste erakundeei laguntza eta aholkularitza eman zaie irakaskuntza beharrak asetzeko. Formazioa eman zaie plataformaren erabiltzaile diren irakasle, tutore eta ikastaro sortzaileei.

Google Analytics zerbitzuak erabili dira erabilera datu objektiboak eskuratzeko eta horietan oinarrituta beharrezko txostenak garatzeko.

Euskararen ikaskuntzari buruz HABEra hainbat alorretatik iristen diren proposamenak aztertu eta baloratu dira, HABEren arduradunei horien berri emateko.

Irakurmeneko eta entzumeneko probak irakurgailu optikoz zuzentzeko prozedura ezarri da, eta sortzen diren erroreak % 0,09 direla estimatu da.

Se han puesto a disposición de los euskaltegis por medio de la plataforma IKASTEN los cursos basados en los materiales didácticos Aisa, Murgilduz, Primeran A2, Primeran B1 y Primeran B2 y Primeran C1 para que los/las gestores/as de estos centros puedan hacer el seguimiento de los alumnos. Se han publicado versiones abiertas de estos cursos para el uso autónomo de los/las alumnos/as.

Se ha realizado el acceso para disponer de los contenidos multimedia de PRIMERAN A1 y A2 en la plataforma IKASTEN.

IDITE verificador de léxico en euskera. Se ha renovado el contrato de uso de ese servicio con la empresa UZEI.

Se han llevado a cabo procesos de digitalización, catalogación y publicación en el portal IRAKASBIL de los artículos de la revista Hizpide y de los videos de la sección de formación de profesores.

Para profundizar en el aprendizaje del euskera, se han analizado nuevas propuestas didácticas (H5P, etc.) y se han implementado las mismas en secuencias didácticas de Ikasbil.

Se han respondido las consultas de los usuarios sobre la plataforma de aprendizaje online Ikasten.ikasbil de los euskaltegis. Se ha impartido formación sobre las diversas utilidades de la plataforma a profesores, tutores y creadores de cursos.

Se ha utilizado el servicio de Google Analytics para obtener datos objetivos de uso de los portales de HABE y redactar informes basados en ellos.

Se han estudiado las diferentes propuestas relativas al aprendizaje de euskera que llegan de diferentes ámbitos, procediendo a su valoración e informando de los mismos a las personas responsables de HABE.

Se ha implementado la corrección de las pruebas de comprensión lectora y auditiva mediante lector óptico, y se ha estimado que el error que producen es de un 0,09 %.

3. 2026RAKO HELBURU NAGUSIAK

HELDUEN EUSKALDUNTZEAREN OINARRIZKO CURRICULUMAREN DISEINUA ETA EGIKARITZA

Indarrean dagoen araudiaren arabera eta euskaltegi onartutako curriculum-proiektuetatik ondorioztatutako hobekuntza eremuak kontuan hartuta, ECPen garapena eta eguneratzea areagotzeko bosturteko plangintzaldian zehazturikoa egikaritu.

Euskaltegi eta euskararen autoikaskuntzarako zentroetan gogoeta-prozesuak sustatu, Euskaltegiaren Curriculum Proiektua irakasle taldeak hartutako erabakiak sistematizatzeko lan tresna izan dadin.

Helduen Euskalduntzearen Oinarritzko Curriculumak ezarritako gidalerroei jarraituz, euskara-irakasleen funtsezko gaitasunetan eragin.

3. OBJETIVOS GENERALES PARA 2026

DISEÑO E IMPLEMENTACIÓN DEL CURRÍCULO BÁSICO PARA LA ENSEÑANZA DE EUSKERA A PERSONAS ADULTAS

Ejecutar las previsiones realizadas en la planificación quinquenal con el objeto del desarrollo y la actualización de los proyectos curriculares de euskaltegis aprobados, tomando como base la normativa vigente y los ámbitos de mejora detectados en la evaluación de estos.

Impulsar procesos de reflexión en euskaltegis y centros de autoaprendizaje del euskera, con el fin de que el Proyecto Curricular del Euskaltegi sea una herramienta de trabajo para sistematizar las decisiones tomadas por el equipo docente.

Tomando como base las directrices establecidas en el Curriculum Básico para la Enseñanza del Euskera a Personas Adultas, incidir en las competencias clave del profesorado de euskera.

HABEren azkeneko urteetako ekoizpen-langaiak aztertu eta HEOCaren irizpideekiko jarraikortasunari buruzko txostena landu eta hobekuntzak proposatu.

Europako hizkuntzen eremuan helduen bigarren hizkuntzen irakaskuntzan indarrean dauden irizpide curricularrak HEOCean jarritakoekin alderatu.

Euskaltegiekin eta euskararen autoikaskuntzarako zentroekin elkarlanean aritzeko elkarrekintza-eremuak sortu, curriculum-proiektuen jarraipena, ebaluazioa eta eguneratzea bideratzeko.

HEOCaren eta ECPen inguruko aholkularitza eskaini, ezarrita dauden ildo curricular nagusiak bete daitezen.

Euskaltegietan zein HABEn bertan euskararen oinarizko curriculumaren garapena erraztu eta ahalbidetuko duten ildo curricularrak implementatu, (ikastereduak, programazioak, ebaluazio eta egiaztatze gintzarako proba-ereduak, eta abar).

IRAKASBILen curriculum-atalari dagokion esparrua artikuluen eta bideoen bidez garatu.

Ebaluazio eta egiaztatze gintzarako 2020ko irailaren 9ko Aginduaren arabera, HEOCa aztertu eta osatu, osagai berriak bertara bilduz: genero-ikuspegia, bitartekotza, jardun bikoia ikasteredua edota pedagogia inklusiboa.

Desgaitasun intelektuala duten pertsonen euskara autoikaskuntza-sistemaren bidez irakasteko egitasmoa sendotu.

Etxepare Euskal Institutuarekin lankidetzan, «Atzerriko Unibertsitateetan Euskara eta euskal kultura irakasteko prestakuntza» ikastaroan parte hartu eta helduen euskalduntzearen oinarriko curriculumaren gidalerroak jorratu.

MATERIALGINTZA-PROIEKTUAK ETA HOMOLOGAZIOA

INGURA ikas-plataformaren kudeaketa-, komunikazio-, eta HABE-aplikazioekin egin beharreko loturen funtzionaltasun gehiago aztertu eta inplementatuko dira.

INGURA ikastaroen diseinu instrukzionalaren araberrakotza jarduerak garatuko dira, ITZULI eta AI teknologiak erabiliz, EJE-BERRIKUNTZA enkarguaren baitan.

INGURA-A1 eta A2ko ikastaroen erabiltzaile eta kudeatzaile desberdinen araberrakotza erabilera aztertuko da.

INGURA-B1 ikastaroa diseinatu eta garatzeko oinarri didaktikoak eta teknologikoak aztertuta, ikastaroaren programa ebaluatuko da.

INGURA-B1 Kontratazioaren plangintzaren araberrakotza entregari jarraipena egingo da.

INGURA B2 mailaren aurre-diseinuaren eta kontratazioaren analisia egingo da.

Análisis del seguimiento de los criterios establecidos en el HEOC en la producción propia de HABE: materiales didácticos, pruebas de acreditación.

Contrastar los criterios curriculares vigentes en la enseñanza de segundas lenguas a adultos en el ámbito europeo con los establecidos en el HEOC.

Crear espacios de interacción con los euskaltegis y centros de autoaprendizaje del euskera para el seguimiento, evaluación y actualización de los proyectos curriculares.

Ofrecer asesoría curricular para canalizar el cumplimiento de los criterios curriculares establecidos.

Implementar directrices curriculares que faciliten y potencien el desarrollo del curriculum básico del euskera en los euskaltegis como en la propia institución HABE (modalidades de aprendizaje, programaciones, modelos de pruebas de evaluación y acreditación).

Desarrollar el ámbito curricular en IRAKASBIL mediante la publicación de artículos y videos.

Siguiendo las directrices de la orden vigente del 9 de septiembre de 2020, sobre evaluación y acreditación, analizar y complementar el HEOC con nuevos contenidos: la perspectiva de género, la mediación, la semipresencialidad o la pedagogía inclusiva.

Reforzar el proyecto de enseñanza del euskera mediante el sistema de autoaprendizaje a personas con discapacidad intelectual.

En colaboración con el Instituto Vasco Etxepare, participar en el curso de formación para la enseñanza del «euskera y la cultura vasca en universidades extranjeras» y abordar las directrices del currículo básico de euskaldunización de adultos.

PROYECTOS DE ELABORACIÓN Y HOMOLOGACIÓN DE MATERIALES

Se analizarán e implementarán más funcionamientos de gestión, de comunicación y de relación con otras aplicaciones de HABE en la plataforma INGURA.

Se desarrollarán nuevos tipos de ejercicios según el diseño instruccional de los cursos de INGURA mediante tecnología ITZULI de Inteligencia artificial en el marco del encargo EJE-BERRIKUNTZA.

Se evaluará y analizará el uso de los cursos INGURA-A1 y A2 según usuarios y gestores.

Se analizarán las bases para el diseño y desarrollo didáctico-tecnológico del nivel INGURA-B1 y se evaluará el programa curso.

Se realizarán los procedimientos de seguimiento en la contratación de INGURA-B1.

Se analizará el diseño previo y contratación del nivel B2 de INGURA.

INGURA egitasmoaren inguruko prestakuntza emango zaie, bai euskaltegieta, euskal etxeetako eta autoikaskuntza zentroetako kudeatzaileei eta baita irakasleei ere.

INGURA egitasmoaren aurkezpen eta jarraipen-saioak egingo dira.

INGURA egitasmoaren sare sozialetarako bideoen zabalkundea egingo da.

Ikasmaterialeen sorkuntza eta erabilera indartzeko sustapen eta komunikazio-eredu berriak aztertu eta proposamenak egingo dira.

IKASBIL ataria dokumentuz eta sekuentzia didaktikoz hornitzeko kontratazioaren jarraipena egingo da, eta hala iritziz gero, luzapena proposatuko da.

Euskal komunikabideetatik hartutako testu, entzungai eta bideoak nahiz euskal literaturako irakurgaiak katalogatu eta HEOCaren irizpideei jarraikiz didaktizatuko dira, IKASBIL atarian argitaratuko eta euskaltegieta ikasle eta irakasleen esku jartzeko.

A1, A2, B1, B2, C1 eta C2rako sekuentzia didaktikoak sortu eta IKASBIL atarian argitaratuko dira.

Euskal literaturaren ekoizpenaren jarraipena egin eta irakurgai mailakatu eta didaktizatuen gida osatzen jarraituko da IKASBIL atarian.

IRAKASLEEN PRESTAKUNTZA

Urteko plana osatu euskaltegieta irakasleak eta hizkuntzaren didaktikariak gogoan. Aipatu planean honako alderdi hauek lehenetsiko dira bereziki:

- 1.- Helduen Euskalduntzearen Oinarriko Curriculum (HEOC) eta Euskaltegi Curriculum Proiektua (ECP).
- 2.- Irakasleen funtsezko gaitasunak.
- 3.- Jardun biko ikasteredua (blended learning).
- 4.- Praktika didaktiko inklusiboa.
- 5.- Euskaltegien neurriko ikastaroak.

Eusko Jauriaritzako Kultura eta Hizkuntza Politika Sailaren eta Euskal Herriko Unibertsitatearen arteko lankidetzaz hitzarmena kudeatu, HABEren artxiboak aztertu, corpusak digitalizatu eta prozesatu, ebaluazio-ataza batzuk modu kualitatiboan eta kuantitatiboan ebaluatze datuak esploratzeko baliabideak sortzeko.

HABEren prestakuntza-jardueren egituraren baitan, EHUren udako ikastaroetan HABE antolatuko duen prestakuntza-jarduerari eta ikasturte-hasierako ekitaldi akademikoari lehenetsun berezia eskaini.

Era berean, prestakuntza jarduerak kudeatzeko erabiltzen den datutegiaren mantenu eta ustiapen lanak egin (prestakuntza saioen erregistroa, saioen ezaugarriak, partaideak, kronogramak, agiriaren kudeaketa, eta abar).

Se dará formación sobre la plataforma INGURA a los/las gestores/as y equipos docentes de los euskaltegis, euskal etxeak y centros de autoaprendizaje.

Se realizarán presentaciones y procedimientos de seguimiento del proyecto INGURA.

Se publicarán los vídeos INGURA diseñados para las redes sociales.

Se analizarán diferentes modelos de promoción y comunicación con el objetivo de impulsar el uso y creación de materiales didácticos.

Se hará el seguimiento de la contratación para el abastecimiento de documentos y secuencias didácticas en el portal IKASBIL, y si fuese conveniente se propondrá la prórroga del contrato.

Se catalogarán y didactizarán, según las directrices formuladas en el curriculum básico HEOC, textos periodísticos, audios y vídeos actuales de medios de comunicación euskaldunes y textos literarios para su uso por docentes y alumnado de los euskaltegis desde el portal IKASBIL.

Se crearán y publicarán secuencias didácticas para los niveles A1, A2, B1, B2, C1 y C2 en el portal IKASBIL.

Se realizará un seguimiento de la producción literaria, para proceder a su posterior catalogación y didactización por niveles en el portal IKASBIL.

FORMACIÓN DEL PROFESORADO

Elaborar el plan anual de formación de profesores de euskaltegis y técnicos de didáctica de la lengua. En dicho plan se priorizarán las siguientes vertientes:

- 1.- El Currículo Básico de Enseñanza del Euskera a Personas Adultas (HEOC) y el plan curricular de centro (ECP).
- 2.- Las competencias clave del profesorado.
- 3.- Modelo semipresencial (blended learning).
- 4.- Práctica didáctica inclusiva.
- 5.- Cursos específicos para cada euskaltegi.

Gestionar el convenio de colaboración entre el Departamento de Cultura y Política Lingüística del Gobierno Vasco y la Universidad del País Vasco, con la finalidad de crear recursos de cara a explorar datos para evaluar cualitativa y cuantitativamente algunas tareas de evaluación, analizar los archivos, digitalizar y procesar los corpus de HABE.

Dar especial relevancia y proyección a las actividades de formación que organizará HABE en el marco de los cursos de verano de la EHU y al acto académico de apertura de curso en los euskaltegis.

Proceder al mantenimiento y gestión de la base de datos soporte de las actividades formativas (registro de actividades formativas, características de las actividades, participantes, cronogramas, gestión de certificados acreditativos, etc.).

HABEren prestakuntza-ikastaroak kudeatzeko aplikazio informatikoa sortzeko urrats teknikoak eman.

Avanzar técnicamente en el proceso de creación de una aplicación informática de gestión de cursos de formación de HABE.

ARGITALPENAK

Irakasleen formakuntzarako e-HIZPIDE 107 eta 108 zenbakiak, ITZULPEN SAILEko 61. zenbakia (paperean) eta irakasleen formaziorako bideoak plazaratu IRAKASBIL atarian.

IRAKASBIL ataria edukiz hornitzeko digitalizazio, katalogazio eta argitalpenak burutu, bai Hizpide aldizkariako artikuluen bidez, baita Irakasleen Formakuntza alorreko bideo-saileko bideoen bidez ere.

Sarbide irekian argitaratu Itzulpen Saila bildumako beste zenbaki bat.

Argitalpen digitalak identifikatzeko DOI kode alfanumerikoak dituzten lotura iraunkorrak erabili e-HIZPIDE aldizkariako artikuluguztietan.

IRAKASBILek argitara emandakoen laburpena hilero biltzen duen e-Berrikaria buletinak argitaratu.

E-HIZPIDE aldizkariako edo Itzulpen Saila bildumarako itzultzen diren testuetako terminologia teknika finkatzeko datutegia elikatzen jarraitu.

LIBURUTEGIAREN FUNTS BIBLIOGRAFIKOA ZABALDU ETA ZERBITZUAK HEDATU

Liburutegiaren funts bibliografikoa zabaltzen jarraitu.

Liburutegiko zerbitzu eta funtsen erabilera ez-presentziala sustatzen jarraitu.

Urtean zehar eskuratzen diren dokumentu berriei katalogoa elikatu.

ALERTAK zerbitzuko aldizkarietako zenbaki argitaratu berrien informazioa bidali erabiltzaileei.

Liburutegiko zerbitzuak zabaltzeko helburuz, lankidetzaharremanak sendotzeko bilera proposamenak eta kontaktuak egin erakunde ezberdinekin.

DIALNET datu-basea elikatu sinatutako hitzarmenaren ondorioz konprometitutako aldizkariaren informazioarekin.

Liburutegiko nobedadeen buletina bidali harpidedunei.

Euskal Autoritateak finkatzeko elkarlaneko proiektuarekin jarraitu.

«Euskarari buruzko 2025eko bibliografia hautatua» [Bibliografía selectiva sobre el euskera, 2025] izeneko gida sortu euskarri digitalean eta zabalkundea egin.

Liburutegiko bloga eta X (lehenengo Twitter), Bluesky, Facebook eta Pinterest kontuak elikatu nobedade aukeratuen zabalkundea bideratzeko.

PUBLICACIONES

Editar las publicaciones, e-HIZPIDE 107 y 108, ITZULPEN SAILA 61 (en papel) y videos dirigidos a la formación del profesorado en el portal IRAKASBIL.

Llevar a cabo procesos de digitalización, catalogación y publicación en el portal IRAKASBIL de los artículos de la revista Hizpide y de los videos de la sección de formación de profesores.

Publicar en acceso Abierto otro número de la colección Itzulpen Saila.

Utilizar los enlaces permanentes con códigos alfanuméricos DOI para identificar publicaciones digitales en todos los artículos de la revista e-HIZPIDE.

Publicar los boletines e-Berrikaria que recogen mensualmente el resumen de lo publicado por IRAKASBIL.

Seguir alimentando la base de datos para establecer la terminología técnica de las traducciones realizadas para los textos de la revista e-HIZPIDE y la colección Itzulpen Saila.

AMPLIACIÓN DEL FONDO BIBLIOGRÁFICO Y DIFUSIÓN DE LOS SERVICIOS DE LA BIBLIOTECA

Continuar con el proceso de ampliación del fondo bibliográfico de la Biblioteca.

Continuar potenciando el uso no presencial de la biblioteca.

Alimentar el catálogo a partir de las nuevas adquisiciones.

Enviar a las personas usuarias información sobre los últimos números publicados de las revistas incluidas en el servicio ALERTAK.

Con el objetivo de ampliar los servicios de la biblioteca, realizar contactos y propuestas de reuniones con diferentes organismos.

Alimentar la base de datos DIALNET con la información de las revistas acordadas en el convenio firmado con dicha entidad.

Enviar el boletín de novedades de la biblioteca a las personas suscriptoras.

Continuar con las tareas del proyecto colaborativo de establecer las Autoridades Vascas.

Crear en formato digital la guía «Euskarari buruzko 2025eko bibliografia hautatua» [Bibliografía selectiva sobre el euskera, 2025] y llevar a cabo su distribución.

Alimentar el blog y las cuentas de X (antiguo Twitter), Bluesky, Facebook y Pinterest de la Biblioteca con vistas a la difusión de una selección de las novedades.

Euskaltzaindiarekin lankidetzan jarraitu euskararen historia sozialari buruzko erreferentzia bibliografikoen datu-basea eguneratua mantentzeko.

Soberakinen datu-basean jasotako dokumentuen eskaintza bideratu liburutegi eta erakunde ezberdinetara.

Continuar colaborando con Euskaltzaindia para mantener actualizada la base de datos de referencias bibliográficas referentes a la historia social del euskera.

Organizar la oferta de los documentos recogidos en la base de datos de expurgados a diferentes bibliotecas y entidades.

BERDINTASUN POLITIKAK SUSTATZEA ETA KOORDINATZEA

Erakundean emakumeen eta gizonen berdintasunerako politiken garapena bultzatzea XIII. Legegintzaldiko Berdintasun Planaren bitartez.

Aurreko urteko berdintasun esparruan egindako jardueren exekuzioa ebaluatzea (erakundeko ebaluazio fitxak). Emakundeko tresna metodologikoak eta aplikatiboa erabiliz.

Laguntza eta aholkularitza teknikoa ematea berdintasun inguruan erakundeko teknikari eta zuzendaritzari.

Solaskidetza teknikoa eta koordinazioa berdintasunaren arloan eskumena duten erakunde, organo eta unitateekin, sailen artean eta erakundeen artean.

Berdintasunaren inguruko aholkularitza txosten eta agiriak egin genero-ikuspegia erakundearen administrazio-jardueran eta erakundearen politika sektorialean txertatzeko.

Genero-berdintasunaren esparruko kontsultak artatu eta komunikazio eta informazioak zabaltzea.

Urteko berdintasunerako kudeaketa-planean Berdintasun Unitateari dagozkion jarduerak gauzatu.

EUSKALTEGIEN ETA BESTELAKO ZENTRO HOMOLOGATUEN JARDUERAREN ERAKETA ETA JARRAIPENA

HABEn inskribatutako euskaltegi eta autoikaskuntza zentroen kudeaketaren jarraipena egingo da, indarrean dagoen araudia eta, batez ere, dirulaguntzetarako deialdiek ezarritako baldintzak betetzen direla egiaztatzeko.

HABEren «zerbitzu katalogoan» ageri den «Euskaltegien erregistroa» modernizatzeko plangintzan, «Euskaltegien Erregistroa» HABEren web orrian Eusko Jaurlaritzako erregistro orokor baten pareko gardentasun, kalitate, funtzionalitate eta teknologia estandarretan eskuragarri jartzeko urratsak eman, Eusko Jaurlaritzan ohikoak eta arruntak diren tresna edo aplikazio informatikoak direla medio.

Eusko Jaurlaritzako Administrazio Orokorreko, Hezkuntzako, Osasuneko, Justiziako eta Segurtasun sailetako, beste hainbat euskal erakunde publikotako eta udal zein foru Administrazio publikotako funtzionarioak edota enplegatutako euskalduntzeko eskariei erantzungo die HABEk 2026 urtean. Espero da igo egingo dela euskara ikasi nahi duten enplegatu publikoen eskaria.

IMPULSO Y COORDINACIÓN DE LAS POLÍTICAS DE IGUALDAD

Impulsar el desarrollo de las políticas de igualdad de mujeres y hombres en el organismo a través de la elaboración Plan de Igualdad de la XIII Legislatura.

Evaluar la ejecución de actuaciones del ejercicio anterior en materia de igualdad (Fichas de evaluación de la entidad). Utilizando las herramientas metodológicas y el aplicativo de Emakunde.

Realizar la asistencia y asesoramiento técnico en materia de igualdad al personal técnico y responsable del organismo.

Interlocución técnica y coordinación con entidades, órganos y unidades competentes en materia de igualdad a nivel interdepartamental e interinstitucional.

Elaborar informes y documentos de asesoramiento en materia de igualdad para la inclusión de la perspectiva de género en la actividad administrativa y en la política sectorial del organismo.

Atender consultas y difundir comunicaciones e informaciones en materia de igualdad de género.

Ejecutar las actuaciones que se definan para la Unidad de Igualdad en el plan de gestión anual.

ORDENACIÓN Y SEGUIMIENTO DE LA ACTIVIDAD DE LOS EUSKALTEGIS Y DEMÁS CENTROS HOMOLOGADOS

Se realizará el seguimiento de la gestión de los euskaltegis y centros de autoaprendizaje inscritos en HABE para verificar el cumplimiento de la normativa vigente y, en particular, el cumplimiento de las condiciones impuestas en las convocatorias de subvenciones.

En cuanto al «Registro de euskaltegis» plasmado en el «catálogo de servicios» de HABE, dentro del plan de modernización del «Registro de euskaltegis», dar pasos de cara a la disposición del «Registro de euskaltegis de HABE» en la página web de HABE en los estándares de transparencia, calidad, funcionalidad y tecnología de un Registro General del Gobierno Vasco, mediante recursos y aplicaciones informáticas habituales y normalizadas dentro del Gobierno Vasco.

HABE atenderá las solicitudes de euskaldunización del personal funcionario y/o empleado de la Administración General del Gobierno Vasco, de los departamentos de Educación, de Salud, de Justicia y de Seguridad, así como de otras Instituciones públicas vascas y de las Administraciones Públicas municipales y forales. Es de subrayar que en el año 2026 se prevé un incremento de las solicitudes de las personas funcionarias que desean aprender euskara.

Horretarako kudeaketa-gomendioak sinatuko edota berrituko ditu HABEk Eusko Jaurlaritzako sail horiekin eta beste euskal erakundeekin. Horrela batetik ahalbidetuko dira talde bereziak, euskaltegiatako ohiko plangintzetan txertatuko direnak, eta bestetik, antolatuko dira autoikaskuntzako jarraibide berezituak.

2026 urtean indarrean egongo da prezio publikoen Agindu berri bat eta bertan islatuko dira HABEk, euskaltegien kontratazioa dela medio, eskaintako zerbitzuen prezioek izango duten igoera.

Kolektibo berezietako pertsonen euskalduntzea sustatuko du HABEk, bereziki, desgaitasuna duten pertsonena. Horretarako bilerak izango dira elkarteekin eta zenbait euskaltgirekin.

Euskaltegiatan ikasleen matrikulazioa sustatzeko informazio eta sentsibilizazio-kanpaina egingo da 2026 urtean.

Para ello HABE firmará y/o renovará encomiendas de gestión con dichos departamentos del Gobierno Vasco y con las citadas instituciones vascas. Así, por un lado, se habilitarán grupos específicos, que se integrarán en la planificación habitual de los euskaltegis y por otro lado, se organizarán procesos particulares de autoaprendizaje.

En el año 2026 estará en vigor una nueva Orden de precios públicos que plasmará el aumento de los precios de los servicios ofrecidos por HABE, a través de la contratación de euskaltegis.

HABE impulsará la euskaldunización de colectivos específicos, en especial, de las personas con alguna discapacidad. Para ello habrá reuniones con asociaciones y varios euskaltegis.

Se realizará en el año 2026 una campaña informativa y de sensibilización para el fomento de la matriculación de las alumnas y los alumnos en los euskaltegis.

EUSKALDUNTZE-ALFABETATZEKO SEKTOREAREN FINANTZAZIOA

HABEn inskribatutako euskaltegien eta autoikaskuntzarako zentroen finantzazioa zehazten duen araudia eguneratu.

Kasua balitz, 2026/2029 epealdirako euskaltegi pribatuaren eta autoikaskuntzarako zentroen dirulaguntzen deialdia egin eta ebatziko du HABEk.

Mailaren bat edo honen baliokidea egiaztatu duten ikasleei matrikula-gastuak itzultzeko (Beti ere, komunikagaitasunmailak euskaltegi edo autoikaskuntzarako zentro homologatuak ebaluazio-proba bidez) 2026 ekitaldiko laguntzen deialdia egingo du HABEk.

EJIErekin ANS zerbitzu gehigarriak bideratuko dira edota bestelako kontratazio-formulak ahalbidetuko dira, 2026 urtean, dirulaguntzen kudeaketarako softwarea garatzen jarraitzeko. Lehentasun nagusia, ikasleen dirulaguntza eskariak arinago eta efizientzia handiagoz kudeatzea izan arren, ezin ahanz daitezke euskaltegien finantzaziorako berariaz atondutako softwareak.

Halaber, helduen euskalduntzean 2025era arte egindakoa egonkortu egingo da eta urrats gehiago egingo dira 2026an zehar helduen euskalduntzearen bidean.

IKASPROZESUAREN EBALUAZIOA ETA EGIAZTATZEGINTZA.

HABEk ALTE erakundearen barruan kide oso gisa duen parte-hartzea mantentzea, arauzko bilkuretan parte hartuz eta erakunde horrek antolatzen dituen ekitaldietan esku hartuz. Erakunde beraren kongresu batean parte hartuko da.

ALTE erakundearen C1 maila egiaztatzearen ondorioz ikuskatzaileak egindako amaierako txostenean proposatzen diren hobekuntzak inplementatzen jarraitzea. Horretarako, 2025ean, ekainean ALTEk eskatutako egokitzapenak egiteko plana abian jarri da EHUKo Paule Elosuaren laguntzaz. 30 bat aztertzailek parte hartuko dute lan horretan.

FINANCIACIÓN DEL SECTOR DE LA EUSKALDUNIZACIÓN-ALFABETIZACIÓN

Actualizar la normativa reguladora relativa a la financiación de los euskaltegis y centros de autoaprendizaje inscritos en HABE.

HABE convocará y resolverá, en su caso, las ayudas a los euskaltegis privados y centros de autoaprendizaje para el periodo 2026/2029.

HABE efectuará la convocatoria de subvención en el 2026 destinada a la devolución de los gastos de matrícula a las alumnas y los alumnos que hayan superado el nivel en el euskaltegi o centro homologado de autoaprendizaje mediante la prueba de evaluación o hayan acreditado alguno de los niveles de HABE o su equivalente.

Se acordarán servicios adicionales de ANS con EJIE o bien se habilitarán otras fórmulas de contratación en el año 2026, para continuar con el desarrollo de la software para gestionar las subvenciones. La prioridad principal consiste en la agilización y eficiencia de la gestión de las solicitudes de subvención del alumnado, sin perjuicio de otros softwares específicamente creados para gestionar la financiación de los euskaltegis.

Asimismo, se consolidará lo realizado hasta el ejercicio 2025 en la promoción de la euskaldunización de adultos y, progresivamente, en el ejercicio 2026 se darán más pasos hacia la gratuidad del aprendizaje del euskera.

EVALUACIÓN DEL PROCEDIMIENTO DE APRENDIZAJE Y ACREDITACIÓN.

Mantener el grado de participación de HABE en ALTE como full member, participando en las sesiones preceptivas y participando en eventos organizados por la organización. Se tomará parte en algún congreso organizado por la Institución.

Después de la superación de la auditoría del nivel C1 de ALTE continuar con la implementación de las mejoras propuestas recogidas en el plan de actuación. Para ello, en 2025 se ha puesto en marcha el plan de adaptaciones solicitado por ALTE en junio con la ayuda de Paule Elosua de la UPV/EHU. En este trabajo participarán una treintena de examinadores.

2020ko irailaren 9ko Agindua betearaztearekin eta horretan sakontzearekin batera, dagokion deialdian egin diren komunikagaitasun-maila bakoitzeko lagin bana berrikustea.

Item-sortzaileekin aldia behin bilerak egitea. Helburu horri begira, 2026rako item-sortzaileen poltsa handitzeko eta sortzaileen produktuaren kalitatea hobetzeko plan bat abian jarriko da HOBErako produzitu behar den materiala ugaritzeko hobetzeko eta EHUrekin, 2026an, egingo den hitzarmenari begira.

Maila guztietan, proben egingarritasun, fidagarritasun eta baliagarritasunari buruzko datuak eta informazioa erdiesteko pilotaje-lan zientifikorako sistema hobetzen jarraitzea, pilotatuko den pertsona-kopurua zabalduz gehiago zenbaki egokira iritsi arte.

C2ko ariketa berriaren ondorioak aztertzea eta proba-sorta bat prest izatea azterketaldi batean erabiltzeko.

2020ko irailaren 9ko Aginduaren aldaketa proposatzea mailetak epaimahaiei dagokionez.

Genero-berdintasunaren ikuspegitik proben analisiaren emaitzak balioestea eta txostena egitea.

C1 mailako aztertzaileen C2 maila -erabiltzaile aditua- zenbateraino duten aztertu ondoren, egiaztapen-kopuruak hobetzea.

Euskal Herriko Unibertsitatearekin egiaztatze-gintza- prozesu orokorraren analisi estatistiko eta zientifikorako EHUrekin kolaborazioa mantentzea.

HOBE deialdia egonkortzea, Donostiako gela berrian. Eta aukerak zabaltzeko plana egitea deialdi hau egonkortu eta denboran zehar ugaritu dadin, etengabeko deialdia sortuz.

Egiaztatze-gintza-prozesuan inplikatura dauden arloen arteko koordinazioa hobetzea.

Maila guztietako tutore nahiz ikerle taldea egonkortzea. Aztertzaile berriak errekrutatzea.

Azterketaldiari dagozkion Kappa-indices aztertzea eta horiek hobetzeko estrategiak lantzea, neurri-sorta bat proposatuz.

Proben edukia berrikustea eta horiek hobetu daitezela erdiesteko proba-ereduetan beharrezkoak diren aldaketak ezartzea. Irakurmen- eta entzumen-ariketak irakurgailu optikoz zuzendu dira.

Sinadura digitalaren erabilera zabaltzea epaimahaien erabakietara.

Segurtasun-protokoloa hobetzen jarraitu probak egin bitartean proben filtrazioa eta suplantazioak saihesteko.

Ettxepare Institutuarekin euskal etxeetan probak egiteko akordioa mantendu.

Ahondando en la implementación de la Orden de 9 de septiembre de 2020, revisar una muestra por cada nivel de las pruebas de competencia que se hayan realizado en la convocatoria correspondiente.

Realizar reuniones periódicas con los creadores de ítems. Para 2026 se pondrá en marcha un plan de ampliación de la bolsa de creadores de ítems y de mejora de la calidad del producto de los creadores para la ampliación del material a producir para HOBE y de cara al convenio con la UPV/EHU en 2026.

Continuar con la mejora del sistema de pilotaje científico en todos los niveles para la obtención de datos e información sobre la viabilidad, fiabilidad y validez de las pruebas, continuar extendiendo todavía más al número de personas idóneas.

Estudio de los resultados del funcionamiento de la nueva prueba del nivel C2 para su implantación en una próxima convocatoria.

Proponer modificaciones de la Orden de 9 de septiembre de 2020 con respecto a la conformación de los tribunales de nivel.

Valoración e informe de los resultados del análisis de las pruebas desde la perspectiva de igualdad de género.

Después de analizar el grado de acreditación nivel C2 -usuario experto- de los examinadores de nivel C1, mejorar el porcentaje de acreditaciones.

Continuar con la colaboración con la Euskal Herriko Unibertsitatea para el análisis estadístico y científico del proceso de acreditación en su conjunto.

Estabilizar la convocatoria HOBE en la nueva aula de Donostia. Y elaborar un plan de ampliación de oportunidades para que esta convocatoria se establezca y aumente en el tiempo, creando una convocatoria continua.

Mejorar la coordinación entre los grupos de trabajo en las áreas implicadas en los procesos de acreditación.

Estabilizar el equipo de tutores y expertos de todos los niveles. Reclutar nuevos examinadores.

Estudiar los índices Kappa correspondientes al periodo de exámenes y proponer una batería de medidas para mejorar el índice obtenido.

Revisar el contenido de las pruebas e iniciar la implementación de los cambios necesarios en los modelos de pruebas para lograr su mejora. Se corregirán pruebas de comprensión oral y escrita con lector óptico.

Extender el uso de la firma digital a los tribunales de los procesos de acreditación.

Seguir mejorando el protocolo de seguridad durante la realización de las pruebas para evitar fraudes: filtración de pruebas y suplantaciones.

Mantener el acuerdo con el Instituto Ettxepare para la realización de las pruebas en las Casas Vascas.

UZEI erakundearen IDITE aplikazioaren erabilera sistematikoa zabaltzea, eta administratzaile-figura sortzea erabilera sistematikoki aztertzeo eta eraginkortasunaren datuak ateratzea.

19/2024 Dekretuak, otsailaren 22koa, Euskal Sektore Publikoan euskararen erabilera normalizatzekoak, sortzen dituen hizkuntza eskakizun berrietara (partzial eta asimetrikoak) ebaluazio eta egiaztatze gintza prozesua egokitzea. Horretarako informatikan, antolakuntzan, ebaluazioan egin beharreko aldaketak egitea, Agindua barne (AGINDUA, 2020ko irailaren 9koa, Kultura eta Hizkuntza Politikako sailburuarena, euskarazko komunikagaitasun-mailen ebaluazioa eta egiaztatze gintza arautzen dituen, eta euskara-ikasle helduentzako dirulaguntzen deialdiarako irizpideak finkatzen dituen).

Ebaluazioari buruzko foroa elikatzen jarraitzea irakasbilen.

TEKNOLOGIA BERRIEZ BALIATUZ, ETENGABEKO HOBEKUNTZA SUSTATU EUSKARAREN IRAKASKUNTZAN

IKASBIL atariaren edukien eta diseinuaren jarraipena eta berrikuntzak egingo dira.

IKASBIL-lematizatzailearen oinarriak aztertu eta gauzatuko dira.

INGURA plataformaren behar didaktiko berriei erantzuteko hizkuntza- teknologiak aztertu eta ezarriko dira.

IKASTEN autoikaskuntza plataforma kudeatuko da. Erabiltzaileen (ikasle eta irakasle) lineako jardura zaindu eta beharrezko aholkularitza eta formazio lana egingo da.

IKASTEN autoikaskuntza plataforman euskaltegiei beren ikastaro online eskaintza emateko azpiegitura eman eta horren kudeaketa burutuko da.

habe.euskadi.eus, ikasbil.eus eta IREKIA atarietan informazio, albiste eta deialdi berriak argitaratuko dira.

IKASBIL eta IKASTEN atarietan jardura didaktikoak argitaratzeko beharrezko ariketa-sortzailearen kontratatua jarraipena egingo da.

Facebook eta X (lehenengo Twitter) sare sozialetan IKASBIL atariko material didaktikoa eta albisteak zabalduko dira. Bi konturen mantentze-lana burutuko da: Ikasbil eta Habe kontuak.

Euskaltegien esku modu irekian jarriko dira Aisa, Primeran A2, Primeran B1, Primeran B2 eta Primeran C1 lineako ikastaroak. IKASTEN plataforma bidez eskaini dira. Ikastaro hauek euskaltegiatako kudeatzaileen esku jarriko dira jarraipena egin dezaten.

PRIMERAN A2 ikus-entzunezko edukia IKASTEN plataforman eskainiko da.

IDITE lexiko-egiaztatzailea erabiltzeko kontratua berrituko da UZEI enpresarekin.

Extender el uso sistemático de la aplicación IDITE de UZEI, y crear la figura del administrador para estudiar su uso y efectividad.

Adecuar el proceso de evaluación y acreditación a los nuevos perfiles lingüísticos (parciales y asimétricos) que genera el Decreto 19/2024, de 22 de febrero, de normalización del uso del euskera en el Sector Público Vasco. Realizar para ello los cambios necesarios en informática, organización, evaluación, incluyendo la ORDEN de 9 de septiembre de 2020, del Consejero de Cultura y Política Lingüística, por la que se regula la evaluación y certificación de competencias lingüísticas en euskera, y se fijan los criterios para las convocatorias de ayudas al alumnado de los cursos de euskera para adultos.

Continuar con la inserción de posts en el foro sobre evaluación en irakasbil.

APROVECHAMIENTO DE LAS NUEVAS TECNOLOGÍAS PARA LA MEJORA CONTINUA EN LA ENSEÑANZA DEL EUSKERA

Se realizará el seguimiento y renovación de los contenidos y del diseño de IKASBIL.

Se analizarán y aplicarán las bases para el lematizador de IKASBIL.

Se analizarán tecnologías del lenguaje que respondan a nuevos diseños didácticos de la plataforma INGURA.

Se administrará la plataforma de aprendizaje telemático IKASTEN: gestión y asistencia para la actividad de usuarios (profesores y alumnos), formación y servicio de consultoría.

Se dará soporte e infraestructura a euskaltegis para impartir su oferta de cursos online en la plataforma IKASTEN.

Se publicarán en los portales habe. euskadi.eus, ikasbil.eus e IREKIA novedades, información, noticias de interés y convocatorias.

Se realizará el seguimiento de la contratación del servicio de creación de ejercicios para IKASBIL e IKASTEN.

Se difundirá contenido didáctico y noticias de IKASBIL en las redes sociales Facebook y X (antiguo Twitter). Para ello se han utilizado dos cuentas: Ikasbil y Habe.

Se pondrán a disposición de los euskaltegis los cursos basados en los materiales didácticos Aisa, Primeran A2, Primeran B1, Primeran B2 y Primeran C1 para que los/las gestores/as de estos centros puedan hacer el seguimiento de los alumnos. Se han publicado las versiones abiertas de estos cursos para el uso autónomo de los/las alumnos/as.

Se realizará el acceso para disponer de los contenidos multimedia de PRIMERAN A2 en la plataforma IKASTEN.

IDITE verificador de léxico en euskera. Se renovará el contrato de uso de ese servicio con la empresa UZEI.

IRAKASBIL ataria edukiz hornitzeko digitalizazio, katalogazio eta argitalpenak burutu dira, bai Hizpide aldizkariako artikuluen bidez, baita Irakasleen Formakuntza alorreko bideo-saileko bideoen bidez ere.

Euskararen ikaskuntzaren didaktikan sakontzeko, alor berriak (H5P, eta abar) erabiliko dira eta Ikasbil atariko sekuentzia didaktikoetan islatu dira.

HABEren langaien analisirako oinarritzko txostenaren araberako plangintza eta ekintzak burutuko dira.

Ikasmaterialen ebaluazioa: HABEren atarien helburuen betetze-maila ezagutzeko inkestak burutuko dira erabiltzaileen artean. Gainera datu analisi estatistikoak egingo dira datu objektiboak eskuratzeko eta horietan oinarrituta beharrezko txostenak garatzeko.

IKASBIL atariaren ezaugarri funtzionalak berraztertuko dira eta diseinu eta nabigazioa berrituko dira.

IKASBIL atari eta zerbitzuaren betetze-maila aztertzeko, adituen txostena eskatuko da.

Euskararen ikaskuntzari buruz HABEra hainbat alorretatik iristen diren proposamenak aztertu eta baloratuko dira, HABEren arduradunei horien berri emateko.

HABE eta EHUren arteko lankidetzak eta ikerketa hitzarmenaren baitan testuak mailaren arabera lantzeko tresna baten garapena egingo da. HABE eta IXA Ikerketa-taldeak garatuko dute egitasmoa.

2024an irakurgailu optiko bidez jasotzen hasi diren datuen azterketa eta ustiaketa diseinatzea (zalantzazko itemen hautemate automatikoa, proben arteko alderaketa, etab.).

2024an Hizkuntza Teknologien garapenerako egindako lizitazioaren emaitzak jaso eta HABEren Egiaztatzegintzako Corpusaren lehendabiziko atala (idatzizko datu-basea, 150.000 idazlan dituen, metadatu eta guzti) osatu eta haren berri ematea.

HABEren Egiaztatzegintzako Corpusaren bigarren atala (ahozko datu-basea) prozesatzen hasteko lanei ekin eta garatzea, UPV/EHUko Aholab ikertaldearekin batera, Ikerketa proiektuaren baitan (C1eko atala abiapuntu gisa).

Se llevarán a cabo procesos de digitalización, catalogación y publicación en el portal IRAKASBIL de los artículos de la revista Hizpide y de los videos de la sección de formación de profesores.

Para profundizar en el aprendizaje del euskera, se analizarán nuevas propuestas didácticas (H5P, etc.) y se implementarán en secuencias didácticas de Ikasbil.

Se realizarán las acciones propuestas en el informe sobre las bases del análisis de los materiales didácticos que crea y publica HABE.

Evaluación de materiales didácticos: Para conocer el nivel de cumplimiento de los objetivos de los portales de HABE se llevarán a cabo encuestas de opinión entre sus usuarios. Además se realizarán estudios estadísticos para obtener datos objetivos de uso de los portales de HABE y redactar informes basados en ellos.

Se analizarán las características funcionales del portal IKASBIL y se renovarán la navegación y diseño del mismo.

Para conocer el nivel de cumplimiento de los objetivos del portal IKASBIL se requerirá un informe cualificado.

Se estudiarán diferentes propuestas relativas al aprendizaje de euskera que llegan de diferentes ámbitos, procediendo a su valoración e informando de los mismos a las personas responsables de HABE.

HABE junto con equipo de investigación IXA (EHU) desarrollará una herramienta para catalogación de textos según el nivel de euskara, dentro del marco del acuerdo HABE-EHU.

Diseñar el análisis y explotación de los datos obtenidos mediante lector óptico, que se empiezan a guardar en 2024 (detección automática de ítems dudosos, comparación entre pruebas, etc.).

Recoger las transcripciones de la licitación realizada en 2024 para el desarrollo de las Tecnologías Lingüísticas y completar y dar a conocer el primer apartado del Corpus de Acreditación de HABE (base de datos escrita, la cual cuenta con 150.000 redacciones y sus metadatos).

Iniciar y desarrollar el procesamiento de la segunda parte (base de datos oral) del Corpus de Acreditación de HABE junto con el grupo de investigación Aholab de la UPV/EHU, en el marco del proyecto Ikerketa (con la parte de C1 como inicio).

PROGRAMA

4713 HELDUEN ALFABETATZE ETA BERREUSKALDUNTZERAKO 4713 INSTITUTO DE ALFABETIZACIÓN Y REEUSKALDUNIZACIÓN DE ADULTOS

ARDURADUNA

HELDUEN ALFABETATZE ETA BERREUSKALDUNTZERAKO
ERAKUNDEA
HABEREN ZUZENDARIA

PROGRAMA

RESPONSABLE

INSTITUTO DE ALFABETIZACIÓN Y REEUSKALDUNIZACIÓN DE
ADULTOS
DIRECTOR DE HABE

MEMORIA

Euskal gizarteak kohesioa eta ongizatea izan ditzan, ezinbesteko osagaia du euskara. Horrela, zeregin hori bere osotasunez bete ahal izateko, bizitasunez, erosotasunez eta sendotasunez erabiltzeko aukera izan behar du euskarak euskal gizarteak bizi duen testuinguru eleanizetan.

Abiapuntu horretan sorburua duen hizkuntza-politika da Eusko Jaurlaritzak gauzatu nahi duena, Kultura eta Hizkuntza Politika Saileko Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza gidari duela.

XIII. legegintzaldirako 2024-2028 Gobernu Programan jasota daude euskararekiko 3 konpromiso nagusiak: 43. konpromisoa: Euskararen ezagutza handitzea eta ingurune guztietan euskararen erabilera sustatzea; 44. konpromisoa: Hizkuntza-eskubideak bermatzeko eta hizkuntza-bizikidetzak normalizatu baterako bidean aurrera egitea eta 45. konpromisoa: Euskara suspertze bidean dauden eremuetara eta eremu berrietara zabaltzeko estrategiak eta prozesuak bultzatzea.

Programa honek jasotzen dituen helburu guztietan, emakume eta gizonen berdintasuna sustatuko da zeharka.

Kalitatezko bizikidetzan oinarrituriko gizarte-kohesioak, euskal herritarren hizkuntza-eskubideak zaintzeaz batera, euskararen ezagutza eta erabilera etengabe sustatzea eskatzen du.

Bide horretan aurrera egingo badu, etengabeko adostasuna du honelako hizkuntza-politikak oinarri eta tresna nagusia. Etengabeko adostasun horren zabalak emango du, uneoro, hizkuntza-politikaren eragingarritasun eta iraunkortasunaren neurria. Zutabe horien gainean eraiki nahi den hizkuntza-politikak ezinbestekoa du zeharkakotasun printzipioa: bai Administrazioetan, bai euskal gizartearen baitan ere; bai jarduera politikoan, bai gizarte bizitzaren eremu orotan ere.

El euskera es un elemento necesario para la cohesión y el bienestar de la sociedad vasca. Por ello, con el objetivo de que el euskera pueda desempeñar plenamente su cometido en tal sentido, debe poder utilizarse con comodidad, vigor y fortaleza en el contexto multilingüe de la sociedad vasca.

Dicho marco de actuación será la base en la que se sustentará la política lingüística a desarrollar por el Gobierno Vasco, bajo la dirección de la Viceconsejería de Política Lingüística del Departamento de Cultura y Política Lingüística.

El Programa de Gobierno 2024-2028 para la XIII legislatura recoge los 3 principales compromisos con el euskera: Compromiso 43: Aumentar el conocimiento del euskera y fomentar su uso en todos los entornos; compromiso 44: Avanzar hacia la garantía de los derechos lingüísticos y hacia una convivencia lingüística normalizada; y compromiso 45: Impulsar estrategias y procesos para extender el euskera a nuevos ámbitos y ámbitos emergentes.

En todos los objetivos recogidos en esta memoria, se promoverá de manera transversal la igualdad de mujeres y hombres.

Para alcanzar los citados objetivos de cohesión social en aras de lograr una convivencia de calidad, es necesario, además de velar por el cumplimiento de los derechos lingüísticos de la ciudadanía vasca, realizar una labor permanente de promoción del conocimiento y del uso del euskera.

Una política lingüística que persiga estos objetivos deberá apoyarse en la búsqueda continuada del mayor consenso posible, que, en definitiva, será el indicador que muestre la medida de la efectividad y sostenibilidad de aquella. El principio de transversalidad será una característica necesaria de la política lingüística a desarrollar, tanto en la administración como en los ámbitos social y político, y, en definitiva, en los más diversos ámbitos de la vida social y cultural.

Horregatik, 2024-2028 Gobernu-programan ezarritako helburu eta ekimenekin bat etorritik, HABEren eginkizun bat izango dela helduen euskalduntze-sarea sendotzea, herritar elebidunen kopurua handitzea, eta oinarritzko euskararen ezagutza ahalik eta gehien orokortuz, erabilera areagotzea.

Euskararen ezagutza eta erabilera sustatzeko eginkizun honetan, HABEren berariazko egitekoa da herritarrek gaitzea, ahoz eta idatziz trebetasun egokiak eskuratu ditzaten, hain zuzen ere euskal gizartearen euskararen erabilera zabalagoak eta trinkoagoak ahalbidetzeko. Bide honi jarraituz, HABEren harreman-sarea (HABE, euskaltegi, irakasle eta ikasleen artekoa), barrura zein kanpora begira indartuko da, ikasmaterialez didaktikoetara iristeko bideak erraztuko dira eta kudeaketa administratiboa hobetuko, horretarako informazio eta komunikazioko teknologiak baliatuz.

Didaktika alorrean, administrazio publikoko langileen hizkuntza-eskakizunen egiaztapenerako erreferentziazko dokumentua osatzeari ekin zaio, eremu profesionalen berezitasun komunikatiboak eta lanpostuetan burutu beharreko ekintza komunikatiboak kontuan hartuta.

HABEk 2025 urterako prestakuntza-plana garatua du eta bertan honako helburuak zehazturik biltzen dira:

- Helduen euskalduntzearen alorreko lankideek lana kalitatez eta modu eraginkorrean egiteko gaitasuna areagotzea.
- Helduen euskalduntzearen alorrean dihardutenei antolara eta jardunbideak hobeto ezagutzeko parada eskaintzea.
- Prestakuntza-jarduerak sustatzea, hartzaileen ezagutzak, erantzukizun-maila eta gaitasunak kontuan hartuta.
- Arreta berezia eskaintzea informazio eta komunikazio-teknologien alorreko prestakuntza-ekintzei.
- Elkarlanerako lanbide-trebetasunak indartzea, lankidetzazko giroa eta pertsona arteko komunikazio-gaitasuna sustatuz.
- Helduen euskalduntzean diharduten irakasle eta teknikariek HABEren helburuekiko konpromisoa sendotzea eta egiten duten lanarekiko asebetetze-maila handitzea.
- Ikuspegi inklusiboa garatzeko urratsak ematea helduen euskalduntzean, aukera-berdintasuna bermatu, diskriminazioa ekidin eta ekintza positiborako neurriak ezartzeko.

Por ello, de conformidad con las iniciativas y objetivos recogidos en el programa de Gobierno 2024-2028, uno de los cometidos de HABE será el de fortalecer la red de euskaldunización de personas adultas, con el fin de dar continuidad al crecimiento del volumen de personas bilingües y a la generalización de un conocimiento básico del euskera en la sociedad y su correspondiente utilización.

En esta labor de promoción del conocimiento y uso del euskera, el cometido fundamental de HABE es capacitar ciudadanos adultos que dominen las destrezas lingüísticas orales y escritas adecuadas y pertinentes para consolidar usos sociales más extensos e intensos de utilización del euskera en la sociedad vasca. En tal sentido, se potenciará la mejora de la comunicación interna y externa en toda la red de HABE (HABE, euskaltegis, profesores, alumnos), la homologación y la accesibilidad inmediata de los materiales didácticos, así como la mejora de la gestión administrativa, mediante el aprovechamiento de las tecnologías de la información y de la comunicación.

En el ámbito de la didáctica, se está elaborando un documento de referencia para la acreditación de los perfiles lingüísticos de los trabajadores de la administración pública, estructurado en función de las especificidades comunicativas propias de los distintos ámbitos comunicativos profesionales.

HABE ha desarrollado su plan de formación para el año 2025, que recoge los siguientes objetivos:

- Fomentar la capacidad de trabajo de los agentes implicados en la euskaldunización de adultos, mejorando los parámetros de calidad y eficiencia.
- Ofertar a los profesores de euskera la oportunidad para conocer mejor la organización y los procedimientos propios de la euskaldunización de adultos.
- Promover actividades de formación, tomando en consideración los conocimientos, responsabilidades y capacidades de los destinatarios de estos programas.
- Dar prioridad a los programas de actualización referentes al ámbito de las tecnologías de la sociedad de la comunicación.
- Fortalecer las destrezas inherentes al trabajo en equipo, fomentando la capacidad de relación interpersonal y el ambiente de trabajo en grupo.
- Fortalecer el compromiso de los profesores de euskera y de los técnicos de HABE para con los objetivos de la institución e incrementar el nivel de satisfacción de la tarea que realizan.
- Dar pasos para desarrollar un enfoque inclusivo en la euskaldunización de adultos, con el fin de garantizar la igualdad de oportunidades, evitar la discriminación y establecer medidas de acción positiva.

Euskaltegien eraketa, jarraipena eta finantzazioari dagokienez, oinarritzko tresna uztailaren 22ko 179/2003 Dekretua da, helduentzako euskararen irakaskuntza burutzen duten euskaltegien eta beste zentro homologatuen jardura eta horien finantzazioa Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioaren aldetik arautzen duena. Oinarri izango dira euskaltegien irakas-eskaintza sendotzea eta hobetzea, herritarren beharretara etengabe egokitzea eta zerbitzu publiko eta pribatuaren osagarritasuna bermatzea, hori dena aintzat hartuz AROA marko estrategikoan jasotako jarraibideak eta Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzak ezarritako lehentasunak.

Euskalduntzearen sektorearen finantzazioari dagokienez, euskaltegien eta euskarazko autoikaskuntzarako zentro homologatuen jardura finantzatzeko ohiko deialdiak egingo dira. Euskaltegi pribatuaren kasuan, irakasleen lan baldintzak hobetzeko helburuarekin abian jarritako finantzaketa sistema berriari jarraipena emango zaio. Horrez gain, 2025-2029 epealdirako finantzaketa sistema abian jarriko da, 2025-26 ikasturtean.

Horrez gain, gelak digitalizatzeko baliabideak eskuratu ahal izateko euskaltegi pribatuei zuzendutako dirulaguntza deialdia hirugarren aldiz burutuko da, urtez urte eta txandaka bai euskaltegi pribatuek, bai publikoek honen bidez euren bitartekoak berritzeko aukera baitute. 2026an behar bereziak dituzten ikasleak aintzat hartuta, digitalizazioaz gain, behar horiek asetzen laguntzeko baliabideak diruz laguntzeko asmoa dago.

Halaber, orohar, aurreikusi da aurrerapausoak ematea helduek euskara ikas dezaten errazteko eta horretarako, euskarazko komunikagaitasun-maila bat gaintitu edo egiaztatu duten ikasleei, B2 maila lortu arte gutxienez, euskara-ikaskuntza doakoa izateko prozesuari lehentasuna emango zaio.

Finean, helduen euskalduntzean 2025era arte egindakoa egonkortu egingo da eta urrats gehiago egingo dira 2026an zehar helduen euskalduntzearen doakotasunaren bidean.

Ikas-irakas prozesuaren jarraipena eta ebaluaziorik gintzan, HABEren Helduen Euskalduntzearen Oinarritzko Curriculumean xedatutako euskararen komunikazio-gaitasunen mailak egiaztatzeko oinarriak zehazten dituen araudia eguneratu da. Gainera, azterketa-proben ezaugarri teknikoak aztertuko dira, zenbait hobekuntza txertatzeko.

HABEk INGURA euskara online ikasteko ikas-plataforma eskainiko du, edonork erraz eta eroso edozein gailutatik nonahi eta noiznahi ikas dezan. Euskara ikasi nahi duen orori tresna erakargarri eta motibagarria eskaintzea da asmoa, bai euskara-ikasleei eta baita ikaslegaiei ere, orain arte euskara ikastera hurbildu ez den herritarra erakarri eta euskaltegiaren arteko zubi-lana egitea ere bai baita INGURAREN egitekoa.

En cuanto a la ordenación, seguimiento y financiación de los euskaltegis, el instrumento básico para tal ordenación es el Decreto 179/2003, de 22 de julio, de regulación de la actividad de los euskaltegis y demás centros homologados que imparten la enseñanza del euskera a adultos, y de su financiación por la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Como principios básicos, el fortalecimiento y mejora de la oferta educativa de los euskaltegis, la permanente adaptación a las necesidades de la ciudadanía y la complementariedad de los servicios públicos y privados, todo ello atendiendo a las pautas emanadas del marco estratégico AROA y a las prioridades que se establezcan desde la Viceconsejería de Política Lingüística.

Por lo que respecta a la financiación del sector de la euskaldunización, se realizarán las convocatorias ordinarias destinadas a financiar la actividad de los euskaltegis y centros homologados de autoaprendizaje que imparten la enseñanza de euskera. En el caso de los euskaltegis privados, se dará continuidad al sistema de financiación implantado con el objetivo de mejorar las condiciones laborales del profesorado. Además, se iniciará, en el curso 2025-26, el sistema de financiación para el periodo 2025-2029.

Además, la convocatoria de subvenciones dirigida a los euskaltegis privados para el acceso a los recursos destinados a la digitalización de aulas se realizará por tercera vez, ya que anualmente y alternando tanto los euskaltegis privados como los públicos tienen la posibilidad de renovar sus recursos. Teniendo en cuenta al alumnado con necesidades especiales en 2026, además de la digitalización, se pretende subvencionar recursos para ayudar a ese alumnado a mejorar su aprendizaje.

Asimismo, se prevé avanzar en el objetivo de facilitar el aprendizaje de euskera a la población adulta, dando prioridad al proceso de establecer la gratuidad de la enseñanza del euskera hasta el nivel B2 a los alumnos y alumnas que hayan superado o acreditado un nivel de competencia comunicativa en euskera.

En definitiva, se consolidará lo realizado hasta el 2025 en la promoción de la euskaldunización de adultos y, progresivamente, en el ejercicio 2026 se darán más pasos hacia la gratuidad del aprendizaje del euskera.

En lo referente al seguimiento y evaluación del proceso de enseñanza y aprendizaje se ha actualizado la regulación de las bases para la acreditación de niveles de competencia comunicativa establecidos en el Currículo Básico para la Enseñanza del Euskera a Personas Adultas. Además, se realizará un análisis de las características técnicas de las pruebas, en aras de introducir mejoras en los exámenes.

HABE ofrecerá la plataforma de aprendizaje on-line de euskera INGURA, con el objetivo de que todo el mundo aprenda fácil y cómodamente desde cualquier dispositivo en cualquier lugar y en cualquier momento. La idea es ofrecer a todo aquel que quiera aprender euskera una herramienta atractiva y motivadora, tanto a los/las alumnos/as de euskera como a los/las aspirantes, haciendo de puente entre ellos/ellas y los euskaltegis.

INGURA A1 eta A2 ikastaroak indarrean daude eta, hurrenez hurren, 120 eta 190 ikastordu eskainiko dituzte eta maila bakoitzeko 120 bideo baino gehiago izango ditu eskura ikasleak, lau hizkuntzatan (euskara, gaztelania, ingelesa eta frantsesa) azpitu-taluta.

Ikasleak INGURAN bakarka nahiz taldean ikasteko aukera izango du, modu autonomoan nahiz irakasle baten gidaritzapean aritu ahal izango du, INGURAK, izan ere, aldaera guztiak ahalbidetuko baitu, modu sinkrono eta asinkronoan.

A1 eta A2ko ikastaroek bi aldera dituzte: doakoak eta matrikulapekoa. Mailaren bakoitzaren lehen ikasunitateak doakoak izango dira. Gainerakoak egin ahal izateko euskaltegi edo autoikaskuntzarako zentro batean matrikulatu beharko du ikasleak. Hau da, **INGURAK** sarbide bikoitza izango du. Batetik, doako eredua: izena emanda nahikoa izango dena. Eta, bestetik, matrikulapeko eredua: ikasgela birtual batean irakaslearen eskutik eredu tutorizatua eta ordainpekoa izango dena.

Los cursos INGURA A1 y A2 ofrecerán, respectivamente, 120 y 190 horas lectivas y tendrán a su disposición más de 120 vídeos de cada curso subtítulos en cuatro idiomas (euskera, castellano, inglés y francés).

El/la alumno/a podrá estudiar en INGURA tanto de forma individual como en grupo, de forma autónoma o guiada por un/una profesor/a, ya que INGURA posibilitará todas las variantes de forma síncrona y asíncrona.

Las primeras unidades del nivel A1 y A2 estarán accesibles de modo gratuito. Para poder acceder al resto, el/la alumno/a deberá matricularse en un euskaltegi o centro de autoaprendizaje. Es decir, INGURA tendrá un doble acceso. Por un lado, el modelo gratuito que con la inscripción será suficiente y se accederá a una parte del contenido. Y por otro, el modelo matriculado y de pago que ofrecerá el curso completo y tutorizado a través del aula virtual.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. HELDUEN EUSKALDUNTZEAREN OINARRIZKO CURRICULUMAREN DISEINUA ETA EGIKARITZA 1. Indarrean dagoen araudiaren arabera eta , euskaltegiei onartutako curriculum-proiektuetatik ondorioztatutako hobekuntza-eremuak kontuan hartuta, ECPen garapena eta eguneratzea areagotzeko bosturteko plangintzaldia egikaritzea. Plangintza 2. Euskaltegi eta euskararen autoikaskuntzarako zentroetan gogoeta-prozesuak sustatu, Euskaltegiaren Curriculum Proiektua irakasle-taldeak hartutako erabakiak sistematizatzeko lan-tresna izan dadin. Euskaltegi eta autoikaskuntza zentruak 3. Helduen Euskalduntzearen Oinarrizko Curriculumak ezarritako gidalerroei jarraikiz, euskara-irakasleen funtsezko gaitasunetan eragin. Euskaltegi eta autoikaskuntzarako zentroak 4. HABEren ekoizpen-langaletan HEOCean ezarritako irizpideekiko jarraikortasuna aztertu eta hobekuntzak proposatu. Proposamenak 5. HEOCaren hurrengo eguneratzeari begira, Curriculumean txertatzeko zenbait arlo landu: genero-ikuspegia ikuspegi inklusiboa, jardun biko ikasteredua, bitartekotza edota gaitasun digitala. Txostena	1 106 106 1 1	1. DISEÑO E IMPLEMENTACIÓN DEL CURRÍCULO BÁSICO PARA LA ENSEÑANZA DEL EUSKERA A PERSONAS ADULTAS 1. Ejecutar la planificación quinquenal que tiene como objeto el desarrollo y la actualización de los proyectos curriculares de euskaltegis aprobados, tomando como base la normativa vigente y los ámbitos de mejora detectados en la evaluación de los mismos. Planificación 2. Impulsar procesos de reflexión en euskaltegis y centros de autoaprendizaje del euskera, con el fin de que el Proyecto Curricular del Euskaltegi sea una herramienta de trabajo para sistematizar las decisiones tomadas por el equipo docente. Euskaltegis y centros de autoaprendizaje 3. Tomando como base las directrices establecidas en el Curriculum Básico para la Enseñanza del Euskera a Personas Adultas, incidir en las competencias clave del profesorado de euskera. Euskaltegis y centros de autoaprendizaje 4. Análisis y propuestas de mejora del seguimiento de los criterios establecidos en el HEOC en la producción propia de HABE. Propuestas 5. De cara a una próxima actualización del HEOC, analizar las áreas detectadas a incluir: la perspectiva de género, el enfoque inclusivo, del enfoque inclusivo, de la modalidad semipresencial, o de la mediación o la competencia digital. Informe

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
6. Europako hizkuntzen eremuan helduen bigarren hizkuntzen irakaskuntzan indarrean dauden irizpide curricularrak HEOCean jarritakoekin alderatu eta dagozkien egokitzapenak proposatu.		6. Contrastar los criterios curriculares vigentes en la enseñanza de segundas lenguas a adultos en el ámbito europeo con los establecidos en el HEOC y realizar las correspondientes propuestas de mejora.
Txostena	1	Informe
7. Euskaltegiekin eta euskararen autoikaskuntzarako zentroekin elkarlanean aritzeko elkarrekintza-eremuak sortu, curriculum-proiektuen jarraipena, ebaluazioa eta eguneratzea bideratzeko.		7. Crear espacios de interacción con los euskaltegis y centros de autoaprendizaje del euskera para el seguimiento, evaluación y actualización de los proyectos curriculares.
Euskaltegiak eta autoikaskuntzarako zentroak	106	Euskaltegis y centros de autoaprendizaje
8. HEOCaren eta ECPen inguruko aholkularitza eskaini, ezarrita dauden ildo curricular nagusiak bete daitezen.		8. Ofrecer asesoría curricular para canalizar el cumplimiento de los criterios curriculares establecidos.
Euskaltegiak eta autoikaskuntzarako zentroak	106	Euskaltegis y centros de autoaprendizaje
9. Euskaltegien zein HABEn bertan euskararen oinarritzko curriculumaren garapena erraztu eta ahalbidetuko duten ildo curricularrak implementatu.		9. Implementar directrices curriculares que faciliten y potencien el desarrollo del curriculum básico del euskera en los euskaltegis como en la propia institución HABE.
Ildo curricularrak	1	Directrices curriculares
2. MATERIALGINTZA-PROIEKTUAK ETA HOMOLOGAZIOA		2. PROYECTO DE ELABORACIÓN Y HOMOLOGACIÓN DE MATERIALES
1. INGURA ikas-plataforma		1. Plataforma de aprendizaje INGURA
Funtzio berrien analisia	1	Análisis funcional
Diseinu berrien analisia eta egikaritzea	1	Análisis y ejecución de diseños nuevos
Jarduera tipologia	13	Tipología de actividades
Aurkezpenak	4	Presentaciones
Kudeaketa pluginaren garapena	1	Plugin de gestión
Matrikulazio pluginaren garapena	1	Plugin de autoregistro y matriculación
Tutorizazio plugina	1	Plugin tutorización
Q87rekin lotura	1	Integración Q87
Gidak eta dokumentazioa	4	Documentación y guías
Gida eta aholkularitza euskaltegiei eta autoikaskuntza zentroei	106	Asesoría y documentación a los euskaltegis y centros de autoaprendizaje
Gida eta aholkularitza bestelako erakundeei	4	Asesoría y documentación a otros organismos
Aholkularitza eta dokumentazioa dirulaguntzetarako	1	Asesoría y documentación para líneas de subvención
2. INGURA B1 online ikastaroa		2. Curso de autoaprendizaje B1 online INGURA
Ikastaro digitala diseinu didaktikoa	1	Curso digital diseño didáctico
Azalpen bideoen sorkuntza (B1)	60	Creación de videos didácticos (B1)
Gidoi didaktikoen sorkuntza (B1)	60	Creación de guiones didácticos (B1)
Egoera-bideoen gidioen sorkuntza (B1)	60	Creación de guiones de videos de situación (B1)

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Ikastunitateen sorkuntza (A2)	60	Creación de unidades didácticas (A2)
Programa B1	1	B1 Programa
Ikastunitateen sorkuntza (B1)	60	Creación de unidades didácticas (B1)
Prestakuntza ikastaroa	15	Curso de formación
Kontratazioarako oinarriak eta prozedurak	1	Bases de contratación y procedimientos
3. IKASBILen argitaratzeko online material didaktikoak lantzea.		3. Elaboración de material didáctico online para su publicación en IKASBIL.
Entzungaiak, bideoak, irakurgai mailakatuak etab.	150	Audios, videos, lecturas, etc.
Sekuentzia didaktikoak eta ariketak	80	Secuencias didácticas y ejercicios
Ereduzko gramatika-jarduerak	5	Actividades de referencia sobre contenidos gramaticales
Ereduzko hiztegia-jarduerak	5	Actividades de referencia sobre contenidos léxicos
4. Material didaktikoen azterketa egin eta langaiak hobetzeko aholkularitza		4. Servicio de análisis y asesoramiento en la creación de materiales didácticos
Euskaltegiak	2	Euskaltegis
Beste erakunde batzuk	4	Otras entidades
3. IRAKASLEEN PRESTAKUNTZA		3. FORMACIÓN DEL PROFESORADO
1. HABEren Prestakuntza Plana 2026		1. Plan de Formación de 2026 de HABE
Ebazpena	1	Resolución
2. Irakasleen irakasteko gaitasuna areagotzeko ikastaroak		2. Cursos para el perfeccionamiento de la capacidad docente del profesorado
Ikastaroak eta mintegiak	20	Cursos y seminarios
Partaideak	330	Participantes
EHU/UPVren Udako Ikastaroa	1	Curso de Verano EHU/UPV
Partaideak	68	Participantes
Ikasturte-hasierako ekitaldia	1	Acto académico inicio de curso
Partaideak	110	Participantes
Datutegiaren eguneratzea	1	Actualización de la base de datos
3. Idazketa-irizpideak zaintzeko foro berariazkoa eguneratzea.		3. Actualización del foro específico para la exposición de propuestas con el objetivo de cultivar la calidad de los criterios de redacción.
4. Etxepare Euskal Institutuarekin lankidetzan, «Atzerriko Unibertsitateetan euskara eta euskal kultura irakasteko prestakuntza-ikastaroan» parte hartu, helduen euskalduntzearen oinarriko curriculumaren gidalerroak jorratzeko.		4. En colaboración con el Instituto Vasco Etxepare, participar en el «Curso de formación para la enseñanza del euskera y la cultura vasca en universidades extranjeras» y abordar las directrices del currículo básico de euskaldunización de adultos.
5. HABEren prestakuntza-ikastaroak kudeatzeko aplikazio informatiko berria sortzeko urrats teknikoak eman.		5. Avanzar técnicamente en el proceso de creación de una aplicación informática nueva de gestión de cursos de formación de HABE.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
4. ARGITALPENAK		4. PUBLICACIONES
1. e-Hizpide aldizkaria Aleak: 107 eta 108	2	1. Revista e-Hizpide Ejemplares 107 y 108
2. e-Berrikaria buletinak argitaratu Aleak	11	2. Publicar el boletín e-Berrikaria Números
3. Itzulpen Saila bilduma Zenbakia: 61 (1 x 450)	450	3. Colección Itzulpen Saila Número: 61 (1 x 450)
4. Irakasleen formaziorako bideo-saila Aleak (berriak)	20	4. Colección de videos para la formación del profesorado. Ejemplares (nuevos)
5. Sarbide Irekian argitaratu IS bildumako zenbaki bat Aleak	1	5. Publicar en Acceso Abierto otro nº de la colección IS Números
6. DOI kode alfanumerikoak dituzten lotura iraunkorrak Aleak (artikuluak, monografikoak, zenbakiak)	22	6. Enlaces permanentes con códigos alfanuméricos DOI Ejemplares (artículos, monográficos, números)
7. IRAKASBIL atariaren etengabeko argitalpena Itemak (sarrerak, albisteak, artikuluak)	75	7. Publicación permanente del portal IRAKASBIL Items (entradas, noticias, artículos)
8. Datutegi terminologikoa Artxiboak	1	8. Base de datos terminológico Archivos
5. ONDARE BIBLIOGRAFIKOA ZABALDU ETA LIBURUTEGIKO ZERBITZUAK HEDATU		5. AMPLIACIÓN DEL FONDO BIBLIOGRÁFICO Y DIFUSIÓN DE LOS SERVICIOS DE LA BIBLIOTECA
1. Ondare bibliografikoa zabaldu Liburuak	900	1. Ampliar el fondo bibliográfico Libros
2. Katalogo Orokorra hornitu Liburuak	1.000	2. Alimentar el Catálogo General Libros
Artikuluak	150	Artículos
Baliabide elektronikoak	100	Recursos electrónicos
3. Sare sozialak elikatu X (lehenago Twitter): txioen kopurua	400	3. Alimentar las redes sociales X (antiguo Twitter): número de tuits
Bluesky	400	Bluesky
Facebook: sarrera berriak	70	Facebook: nuevas entradas
Pinterest: sarrera berriak	50	Pinterest: nuevas entradas
4. Nobedadeen buletina Buletina	11	4. Boletín de novedades Boletín
5. Euskararen bibliografia hautatua		5. Bibliografía selectiva sobre el euskera

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2025eko euskararen bibliografia hautatua gida	1	Guía 2025eko euskararen bibliografia hautatua
6. BERTINTASUN POLITIKAK SUSTATU ETA KOORDINATU		6. IMPULSO Y COORDINACION DE POLITICAS DE IGUALDAD
1. Bertintasunerako planak diseinatu eta egin.		1. Diseño y elaboración del Plan de Igualdad.
XIII. Legegintzaldiko Bertintasunerako Plana	1	Plan de Igualdad de la XIII Legislatura
2. Aurreko urteko bertintasun esparruan egindako jardueren exekuzioaren ebaluazioa- erakundeko ebaluazio fitxak-. Emakundeko tresna metodologikoak eta aplikatiboa erabiliz.		2. Evaluación sobre la ejecución de actuaciones del ejercicio anterior en materia de igualdad- Fichas de evaluación de la entidad-. Utilizando las herramientas metodológicas y el aplicativo de Emakunde.
Eraitzen ebaluazioa	1	Evaluación de resultados
3. Aholkularitza teknika ematea bertintasun inguruan erakundeko teknikari eta zuzendaritzari.		3. Asesoramiento técnico en materia de igualdad al personal técnico y responsable del organismo.
Aholkularitza teknikoak	20	Asesoramientos técnicos
4. Elkarriketa teknika eta koordinazioa bertintasunaren arloan eskumena duten sailarteko erakunde, organo eta unitateekin.		4. Interlocución técnica y coordinación con entidades, órganos y unidades competentes en materia de igualdad a nivel interdepartamental.
Sailarteko Talde Teknikoa. Lan teknikoko saioak	6	Grupo Técnico Interdepartamental. Sesiones de trabajo técnico
5. Bertintasunaren inguruko aholkularitza-txosten eta agiriak egitea. Genero-ikuspegia erakundearen administrazio-jardueran eta politika sektorialean.		5. Elaborar informes y documentos de asesoramiento en materia de igualdad. Perspectiva de género en la actividad administrativa del organismo y en su política sectorial.
Aholkularitza txostenak eta dokumentuak	20	Informes y documentos de asesoramiento
6. Genero-bertintasunaren esparruko kontsultak artatu eta komunikazio eta informazioak zabaldu.		6. Atender consultas y difundir comunicaciones e informaciones en materia de igualdad de género.
Kontsultak eta komunikazioak	100	Consultas y comunicaciones
7. EUSKALTEGIEN ETA BESTELAKO ZENTRO HOMOLOGATUEN JARDUERAREN ERAKETA ETA JARRAIPENA		7. ORDENACIÓN Y SEGUIMIENTO DE LA ACTIVIDAD DE LOS EUSKALTEGIS Y DEMÁS CENTROS HOMOLOGADOS
1. Funtzionarioak euskalduntzeko HAE Erekin hitzarmena sinatu zerbitzuaren baldintzak eguneratuz.		1. Euskaldunización de los funcionarios mediante la firma del convenio con el IVAP actualizando las condiciones del servicio.
Talde-kopurua	20	Número de grupos
Ikasleak eskuratzeko sistema dinamikoan	220	Alumnado en el ámbito del sistema dinámico de adquisición
Ikasleak ohiko taldeetan	1.610	Alumnos en grupos estándar
Ikasleak autoikaskuntzan	589	Alumnos en autoaprendizaje
2. Hezkuntza Sistemako irakasleak euskalduntzeko IRALE erekin hitzarmena sinatu zerbitzuaren baldintzak eguneratuz.		2. Euskaldunización de los profesores dependientes del Sistema Educativo mediante la firma del convenio con IRALE actualizando las condiciones del servicio.
Talde kopurua	6	Número de grupos
Ikasleak eskuratzeko sistema dinamikoan	78	Alumnado en el ámbito del sistema dinámico de adquisición

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Ikasleak ohiko taldeetan	98	Alumnado en grupos estándar
Ikasleak autoikaskuntzan	11	Alumnos en autoaprendizaje
3. Justizia Administrazioako langileak euskalduntzeko Justizia eta Giza Eskubideen Sailarekin hitzarmena sinatu, zerbitzuen baldintzak eguneratuz.		3. Euskaldunización del personal de la Administración de Justicia mediante la firma del convenio con el Departamento de Justicia y Derechos Humanos, actualizando las condiciones del servicio.
Ikasleak eskuratzeko sistema dinamikoa	20	Alumnado en el ámbito del sistema dinámico de adquisición
Ikasleak ohiko taldeetan	10	Alumnado en grupos estándar
Ikasleak autoikaskuntzan	2	Alumnado en autoaprendizaje
Talde kopurua espetxeetan	8	Número de grupos en las cárceles
Ikasle kopurua espetxeetan	56	Alumnado en las cárceles
Aisa ikasleak	696	Alumnado en el programa Aisa
4. Beste zenbait Herri Administrazioa eta enpresa publikoetako (Segurtasun Saila, Ertzaintza, EJE, etab.) langileak euskalduntzeko hitzarmenak sinatu, zerbitzuen baldintzak eguneratuz.		4. Euskaldunización del personal de otras administraciones y empresas públicas (Ertzaintza, Departamento de Seguridad, EJE, etc.), mediante la firma de los oportunos convenios.
Talde-kopurua	15	Número de grupos
Ikasleak eskuratzeko sistema dinamikoa (aurrez aurre eta autoikaskuntza)	145	Alumnado en el ámbito del sistema dinámico de adquisición (presencial y autoaprendizaje)
Ikasleak ohiko taldeetan	206	Alumnado en grupos estándar
Ikasleak autoikaskuntzan	283	Alumnos en autoaprendizaje
5. Lanbide SVEko enplegu-eskatzaileri euskalduntze ikastaroak antolatze eta kudeatzeko gomendioa sinatu, zerbitzuen baldintzak eguneratuz.		5. Euskaldunización de los demandantes de empleo acogidos a Lanbide SVE mediante la firma de la encomienda de gestión, actualizando las condiciones del servicio.
Ikasleak	280	Alumnado
Ikasleak autoikaskuntzan	35	Alumnado en autoaprendizaje
6. Ikasleen ikas-prozesuaren jarraipena, on-line, web bitartez, datuak eguneratu (asistentzia, bajak, gainditutako maila, eta abar).		6. Seguimiento del proceso de aprendizaje de los alumnos mediante la actualización on-line, vía Web, de los datos (asistencias, bajas, nivel superado, etc.).
Ikasleak	36.750	Alumnado
Euskaltegiak eta autoikaskuntzarako zentroak	106	Euskaltegis y centros de autoaprendizaje
7. Euskalduntze-alfabetatzeko sektorearen jardura jakinarazteko, eta horren matrikulazioa sustatzeko informazio eta sensibilizazio-kanpainak.		7. Campañas informativas y de sensibilización, relativas a la divulgación de la actividad del sector de la euskaldunización-alfabetización, y al fomento de la matriculación.
Matrikulazio-kanpaina	1	Campaña de matriculación
8. HABEren Euskaltegien erregistroa Eusko Jaurlaritzaren erregistro orokorrean estandar nagusietara egokitu, HABEren zerbitzu katalogoari jarraikiz.		8. Ajuste o adaptación del Registro de euskaltegis de HABE a los estándares generales de los Registros generales del Gobierno Vasco, conforme al catálogo de servicios de HABE.
Aplikazioa edota egokitzea	1	Aplicación y/o adaptación

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
8. EUSKALDUNTZE-ALFABETATZEKO SEKTOREAREN FINANTZIAZIOA 1. Dirulaguntzaren kitapena: Udal euskaltegiei zuzendutako 2024-2025 ikasturteko dirulaguntza-deialdiaren jarraipena eta kitapena. Ikasle eskolaratuak 9.030 Langile kopurua 300 Emandako talde-orduak 157.500 Autoikaskuntzako ikasle-orduak 273.000 2. Dirulaguntzaren kitapena: Euskaltegi pribatu eta autoikaskuntzarako zentroi zuzendutako 2024-2025 ikasturteko dirulaguntza kitapena, dagokionean, hala eskatuz gero, 2022-2025 epealdiko urte anitzeko finantziazioaren baitan. Ikasle eskolaratuak 27.300 Langile kopurua 1.350 Emandako talde-orduak 420.000 Autoikaskuntzako ikasle-orduak 840.000 3. Dirulaguntza deialdia eta ebazpena: Udal euskaltegiei zuzendutako 2025-2026 ikasturteko dirulaguntzetarako deialdia eta ebazpena. Udal euskaltegi publikoak 39 Eskolaratuko diren ikasleak 9.100 Langile kopurua 315 4. Dirulaguntza deialdia, eta kasua balitz, ebazpena: Euskaltegi pribatu eta autoikaskuntzarako zentroi zuzendutako 2025-2029 epealdiko urte anitzeko finantziazioaren baitan. Euskaltegi pribatu homologatuak 60 Autoikaskuntzarako zentro homologatuak 7 Eskolaratuko diren ikasleak 28.000 Langile-kopurua 1.350 5. Dirulaguntza deialdia eta ebazpena: Euskaltegi pribatuentzat ekipamendu teknologikoan inbertsioak egiteko 2026 urteko dirulaguntza deialdia eta ebazpena. Euskaltegiak 60 Ekipamenduak 70 6. Dirulaguntza deialdia, ebazpena eta kitapena: Helduen euskara-irakaskuntzarako kurikulumak finkatutako mailaren bat, edo baliokidea, gainditzin duten ikasleentzako 2026. ekitaldiari dagokion laguntzen deialdia, ebazpena eta kitapena.		8. FINANCIACIÓN DEL SECTOR DE LA EUSKALDUNIZACIÓN-ALFABETIZACIÓN 1. Liquidación de la subvención: Seguimiento y liquidación de la convocatoria de ayudas a euskaltegis municipales del curso 2024-2025. Alumnado escolarizado N. de trabajadores y trabajadoras Horas-grupo impartidas Horas-alumnado de autoaprendizaje 2. Liquidación de la subvención: en caso de solicitud, de euskaltegis privados y centros de autoaprendizaje del curso 2024-2025, dentro de la financiación plurianual del periodo 2022-2025. Alumnado escolarizado N. de trabajadores y trabajadoras Horas-grupo impartidas Horas-alumnado de autoaprendizaje 3. Convocatoria y resolución de subvención: para euskaltegis municipales del curso 2025-2026. Euskaltegis públicos municipales Alumnado a escolarizar Volumen de trabajadores 4. Convocatoria, y en su caso, resolución de subvención plurianual del periodo 2025-2029 a euskaltegis privados y centros de autoaprendizaje. Euskaltegis privados homologados Centros homologados de autoaprendizaje Alumnado a escolarizar Volumen de trabajadores 5. Convocatoria y resolución de subvenciones: del 2026 para euskaltegis privados para inversiones en equipamiento tecnológico. Euskaltegis Equipamientos 6. Convocatoria, resolución y liquidación de ayudas: del ejercicio 2026 al alumnado que supere alguno de los niveles del currículo de enseñanza del euskera a personas adultas, o equivalente.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Ikasleak (+ -)	6.406	Alumnado (+ -)
A1	954	A1
A2	1.055	A2
B1	1.214	B1
B2	2.045	B2
C1	1.003	C1
C2	134	C2
7. Helduen euskalduntzean egonkurtu orain arte 2025ean egindakoa eta urrats gehiago egin 2026an zehar helduen euskalduntzearen doakotasun programan.		7. Consolidar lo realizado hasta el ejercicio 2025 en la promoción de la euskaldunización de adultos y dar progresivamente más pasos en el ejercicio 2026 en el programa de gratuidad del aprendizaje del euskera.
Ikasleak	17.210	Alumnado
9. IKAS-IRAKASPROZESUAREN JARRAIPENA ETA EBALUAZIOA		9. SEGUIMIENTO Y EVALUACIÓN DEL PROCESO DE ENSEÑANZA-APRENDIZAJE
1. HABEren Helduen Euskalduntzearen Oinarrizko Curriculumean xedatutako euskararen komunikazio-gaitasunen mailak egiaztatze oinarri berriak zehazten dituen araudia eguneratu.		1. Actualizar la regulación de las bases para la acreditación de niveles de competencia comunicativa establecidos en el Currículo Básico para la Enseñanza del Euskera a Personas Adultas.
HABEren mailak egiaztatze deialdiak gauzatzea (B1, B2, C1, C2 eta asimetrikoak zein partzialak)	3	Realización de las convocatorias de acreditación de los niveles de HABE (B1, B2, C1 y C2)
Euskaltegi ebaluazioan oinarritutako egiaztatzea sendotzea eta garaiak kudeatzea (A1 eta A2)	4	Consolidación de la acreditación por medio de la evaluación en el euskaltegi y gestión de los períodos de acreditación (A1 y A2)
Egiaztatze-deialdi irekia (B1, B2, C1, C2, eta asimetrikoak zein partzialak)	1	Convocatoria abierta de acreditación (B1, B2, C1 y C2, niveles asimétricos y parciales)
HOBE deialdia (B1, B2, C1, C2 eta asimetrikoak zein partzialak)	1	Convocatoria HOBE (B2, C1 y C2, así como niveles asimétricos y parciales)
Organoetako kideen ebazpena argitaratuko da	1	Resolución de nombramiento de miembros de los procesos de acreditación
Aztertzaileen izendapenaren ebazpena argitaratuko da	1	Publicación de nombramientos de examinadores
Ebazpenak	4	Resoluciones
2. Curriculumak ezartzen dituen mailen inguruko ebaluazio-irizpideak bateratu (urtean bitan).		2. Unificación de criterios de evaluación correspondientes a los niveles que establece el documento curricular (dos veces al año).
a) Bateratze-saioen prestaketa: materialak, langaiak, kronogramak, Moodle euskarri telematikoa;		a) Preparación de las sesiones de unificación: materiales, temas a focalizar, cronogramas, plataforma telemática Moodle;
b) Tutoreen bateratze-saioak,		b) Sesiones dedicadas a los tutores;
c) Aztertzaileen bateratze saioak tutoreen gidaritzapean;		c) Sesiones dedicadas a los examinadores guiadas por los tutores;
d) aurrez aurreko saioak.		d) sesiones presenciales.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
e) online saioak.		e) sesiones online.
f) Saioen emaitza kuantitatibo eta kualitatiboen txostenak prestatu eta banatu.		f) Preparación y presentación de los informes de resultados cuantitativos y cualitativos.
Saioak urtean	2	Sesiones en el año
Euskaltegiak eta autoikaskuntzarako zentroak	106	Euskaltegis y centros de autoaprendizaje
3. Euskalduntzearen Oinarrizko Curriculumaren A1, A2, B1, B2, C1,C2 eta asimetrikoak zein maila partzialak egiaztatze probak: diseinatu, testatu, araztu, maketatu, erabiltzeko prest utzi, eta aplikatu.		3. Diseño y gestión de las pruebas de acreditación de los niveles A1, A2, B1, B2, C1 y C2 así como niveles asimétricos y parciales del Currículo Básico de Euskaldunización: diseño, fase de testeo, depuración, maquetación y aplicación.
Ohiko ikasleen azterketaldiak	2	Periodos de exámenes ordinarios alumnado
Azterketaldi irekiak	2	Periodos de exámenes libres
HOBEko azterketaldiak	2	Periodos de exámenes HOBE
4. Azterketa-probak diseinatu:		4. Diseño de pruebas:
Irakurmena	35	Comprensión lectora
Entzumena	33	Comprensión auditiva
Idazmena	62	Expresión escrita
Mintzamena	96	Expresión oral
Azterketariak (+ -)	26.200	Examinandos (+ -)
Ohiko deialdian: B1, B2, C1, C2 (+ -)	16.400	En la convocatoria ordinaria: B1, B2, C1, C2 (+ -)
Deialdi irekian: B1, B2, C1, C2 (+ -)	8.500	En la convocatoria libre: B1, B2, C1, C2 (+ -)
HOBE deialdian (+ -)	300	Convocatoria HOBE (+ -)
A1, A2 (lau garai) (+ -)	4.700	A1, A2 (cuatro períodos) (+ -)
Aztertzaileak (+ -)	750	Examinadores (+ -)
Tutoreak	40	Tutores
Ebaluatzaile ikerleak	35	Evaluadores peritos
5. Euskara-mailak egiaztatze aplikazio informatikoa garatzen jarraitu.		5. Continuar el desarrollo de la aplicación informática base para la acreditación de niveles.
Erreklamazioak emaitzei (+ -)	2.900	Reclamaciones atendidas (+ -)
Gora jotzeen txosten teknikoak	90	Informes técnicos de los recursos de alzada
6. Hizkuntza-gaitasuna egiaztatze prozesuetan lankidetzan aritu gainerako sailekin.		6. Colaborar con otros Departamentos en procesos de acreditación de la capacidad comunicativa en euskera.
Sailak edo enpresak	1	Departamentos o empresas
Item-bankuaren diseinua: parametro psikometrikoen ezarpena	1	Diseño del banco de ítems: establecimiento de parámetros psicométricos
10. TEKNOLOGIA BERRIEZ BALIATUZ, ETENGABEKO HOBEKUNTZA SUSTATU EUSKARAREN IRAKASKUNTZAN		10. APROVECHAMIENTO DE LAS NUEVAS TECNOLOGÍAS PARA LA MEJORA CONTINUA EN LA ENSEÑANZA DEL EUSKERA

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. INGURA PLATAFORMA. Online ikaskuntza		1. PLATAFORMA INGURA. Aprendizaje online
Ikastaroak	2	Cursos
Erabiltzaileak	15.583	Usuarios/as
2. IKASTEN PLATAFORMA. Online ikaskuntza.		2. PLATAFORMA IKASTEN. Aprendizaje online
Ikusitako orri-kopurua (bisitak)	2.066.292	Número de consultas (visitas)
Erabiltzaileak	69.970	Usuarios/as
Euskaltegiak eta Hezkuntzako ikastetxeak	60	Euskaltegis y centros de Educación
Boga ikastaroak euskaltegietan	125	Cursos de Boga en euskaltegis
IKASBIL atariaren erabiltzaileak	193.000	Usuarios de la plataforma IKASBIL
IKASBIL atariaren erabiltzaileen saioak	427.000	Sesiones de los usuarios de la plataforma IKASBIL
3. Software berrikuntza. Aurreko jardunaldiko ildoari jarraikiz, zerbitzu didaktiko egokiagoak eskaintzeko software berria garatu edota ezarriko da		3. Renovación de software. Siguiendo la línea del ejercicio anterior, se desarrollarán e instalarán aplicaciones para la calidad de las secuencias didácticas del portal
INGURA Plataforma	1	Plataforma INGURA
INGURA Aplikazioa	1	Aplicación INGURA

Helduen Alfabetatze Berreuskalduntzerako Erakundea

Instituto de Alfabetización y Reeskaldunización de Adultos

EGOERA-ORRIA - GASTUAK

ESTADO DE - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

4713 Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako

4713 Inst. Alfabetización y Reeskaldunización Adultos

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
44					HELDUEN ALFABETATZE ETA BERREUSKALDUNTZERAKO ERAKUNDEA INSTITUTO DE ALFABETIZACIÓN Y REEUSKALDUNIZACIÓN DE ADULTOS		73.733.000
44	4713				Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako Erakundea <i>Instituto de Alfabetización y Reeskaldunización de Adultos</i>		73.733.000
44	4713	01			Zuzendaritza <i>Dirección</i>		73.733.000
44	4713	01	1		Pertsonal-gastuak <i>Gastos de Personal</i>		5.120.653
44	4713	01	10		Kargu Publikoak <i>Cargos Públicos</i>		93.579
44	4713	01	100		Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		93.579
44	4713	01	100	00/0000	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	93.579	
44	4713	01	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		3.843.374
44	4713	01	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		3.843.374
44	4713	01	120	00/0000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	3.843.374	
44	4713	01	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak <i>Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales</i>		1.183.700
44	4713	01	160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>		1.094.961
44	4713	01	160	00/0000	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	1.094.961	
44	4713	01	161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		78.739
44	4713	01	161	00/0000	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	78.739	
44	4713	01	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		10.000
44	4713	01	162	00/0000	Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>	10.000	
44	4713	01	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>		8.712.654
44	4713	01	20		Errentamenduak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		511.000
44	4713	01	201		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		447.000
44	4713	01	201	19/4489	Eraikuntzak. <i>Construcciones.</i>	447.000	
44	4713	01	205		Altzariak <i>Mobiliario</i>		2.000
44	4713	01	205	19/4493	Bestelako funtzionamendu-gastuak. <i>Otros gastos funcionamiento.</i>	2.000	
44	4713	01	206		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y Aplicaciones informáticas</i>		54.000
44	4713	01	206	19/4454	Ekipo informatikoen errentamendua (EJIE renting-a). <i>Arrendamiento de equipos informáticos. (EJIE - renting).</i>	50.000	
44	4713	01	206	19/4455	Aplikazio informatikoen lizentziak (EJIE lizentziak). <i>Licencias de aplicaciones informáticas. (EJIE - licencias).</i>	4.000	
44	4713	01	208		Kanonak <i>Cánones</i>		8.000
44	4713	01	208	19/4493	Bestelako funtzionamendu-gastuak. <i>Otros gastos funcionamiento.</i>	8.000	
44	4713	01	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa <i>Reparaciones, mantenimiento y conservación</i>		646.000
44	4713	01	216		Altzariak <i>Mobiliario</i>		8.000
44	4713	01	216	19/4493	Bestelako funtzionamendu-gastuak. <i>Otros gastos funcionamiento.</i>	8.000	
44	4713	01	217		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas</i>		638.000

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
44	4713	01	217	19/4456	EJIEren mantentze-lan informatikoak. <i>Mantenimiento informático de EJIE.</i>	15.000	
44	4713	01	217	19/4457	EJIEren komunikazioak. <i>Comunicaciones de EJIE.</i>	500	
44	4713	01	217	19/4458	EJIEri egindako kudeaketa-gomendioa: laguntza teknikoa. <i>Encomienda de Gestión a EJIE: asistencia técnica.</i>	370.000	
44	4713	01	217	19/4459	Aplikazio informatikoak ostatzeko hitzarmenak. <i>Convenios para albergue de aplicaciones informáticas.</i>	2.500	
44	4713	01	217	22/1510	ANS - Aplikazioen mantentze-lanak <i>ANS - Mantenimiento de aplicaciones</i>	250.000	
44	4713	01	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak <i>Material de oficina, suministros y comunicaciones</i>		85.000
44	4713	01	220		Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>		81.000
44	4713	01	220	19/4491	Funts bibliografikoak eskuratzeari. <i>Adquisición de fondos bibliográficos.</i>	70.000	
44	4713	01	220	19/4493	Bestelako funtzionamendu-gastuak. <i>Otros gastos funcionamiento.</i>	11.000	
44	4713	01	222		Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>		4.000
44	4713	01	222	19/4493	Bestelako funtzionamendu-gastuak. <i>Otros gastos funcionamiento.</i>	4.000	
44	4713	01	23		Hainbat gastu <i>Gastos diversos</i>		3.872.154
44	4713	01	231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		22.000
44	4713	01	231	19/4493	Bestelako funtzionamendu-gastuak. <i>Otros gastos funcionamiento.</i>	22.000	
44	4713	01	235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		87.712
44	4713	01	235	19/4477	HABEren zerbitzuen publizitate-gastuak. <i>Gastos de publicidad de los servicios de HABE.</i>	68.712	
44	4713	01	235	19/4478	Euskara ikasteko eta erabiltzeko sentsibilizazio- eta motibazio-kanpainak. <i>Campañas de sensibilización y motivación para el aprendizaje y uso del euskera.</i>	18.000	
44	4713	01	235	19/4493	Bestelako funtzionamendu-gastuak. <i>Otros gastos funcionamiento.</i>	1.000	
44	4713	01	237		Bilerak, konferentziak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		3.761.442
44	4713	01	237	19/4465	Euskaltegi-tako irakasleentzat antolatutako ikastaroak, konferentziak eta jardunaldiak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.10M; Guztira: 0.10M <i>Cursos, conferencias y jornadas organizadas para profesores de euskaltegis. Crédito de compromiso: 2027: 0.10M; Total: 0.10M</i>	65.000	
44	4713	01	237	19/4466	Ikasturte hasierako ekitaldi akademikoa. <i>Acto académico de comienzo de curso.</i>	6.700	
44	4713	01	237	19/4470	Hitzarmenpeko ikasleen matrikulak. Konpromiso kreditua: 2027: 2.00M; Guztira: 2.00M <i>Matriculas de alumnos conveniados. Crédito de compromiso: 2027: 2.00M; Total: 2.00M</i>	3.689.742	
44	4713	01	239		Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>		1.000
44	4713	01	239	19/4493	Bestelako funtzionamendu-gastuak. <i>Otros gastos funcionamiento.</i>	1.000	
44	4713	01	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak <i>Trabajos realizados por otras empresas y profesionales</i>		3.598.500
44	4713	01	242		Argitalpenen edizioa eta banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		122.000
44	4713	01	242	19/4477	HABEren zerbitzuen publizitate-gastuak. <i>Gastos de publicidad de los servicios de HABE.</i>	12.000	
44	4713	01	242	19/4486	Azterketetarako materialen edizioa. <i>Edición de material de exámenes.</i>	110.000	
44	4713	01	244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		3.476.500
44	4713	01	244	19/4471	Autoikaskuntza-zerbitzuak. <i>Servicios de autoaprendizaje.</i>	205.000	
44	4713	01	244	19/4472	Immigranteen harrera-ikastaroak. <i>Cursos de acogida a inmigrantes.</i>	60.000	
44	4713	01	244	19/4473	LANBIDEko enplegu-eskatzaileentzako euskalduntze-ikastaroak. <i>Cursos de euskaldunización de los demandantes de empleo de LANBIDE.</i>	275.000	
44	4713	01	244	19/4474	Segurtasun Saileko euskalduntze-ikastaroak. <i>Cursos de euskaldunización del Departamento de Seguridad.</i>	355.000	
44	4713	01	244	19/4475	Prestakuntzarako kolaborazioak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.06M; Guztira: 0.06M <i>Colaboraciones para formación. Crédito de compromiso: 2027: 0.06M; Total: 0.06M</i>	60.000	
44	4713	01	244	19/4477	HABEren zerbitzuen publizitate-gastuak. <i>Gastos de publicidad de los servicios de HABE.</i>	2.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
44	4713	01	244	19/4481	HABEren atari digitalean material didaktikoak editatzeko kolaborazioak. <i>Colaboraciones para editar materiales didácticos en el Portal digital de HABE.</i>	142.500	
44	4713	01	244	19/4487	Azterketak prestatu, zaindu eta zuzentzea. <i>Preparación, vigilancia y corrección de exámenes.</i>	2.350.000	
44	4713	01	244	19/4492	Berdintasun-unitatearen funtzionamendu-gastuak. <i>Gastos de funcionamiento de la Unidad de Igualdad.</i>	25.000	
44	4713	01	244	19/4493	Bestelako funtzionamendu-gastuak. Konpromiso kreditua: 2027: 0.30M; 2028: 0.30M; 2029: 0.30M; Guztira: 0.90M <i>Otros gastos funcionamiento. Crédito de compromiso: 2027: 0.30M; 2028: 0.30M; 2029: 0.30M; Total: 0.90M</i>	2.000	
44	4713	01	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>		58.681.693
44	4713	01	40		EAEko sektore publikoarentzat <i>Al sector público de la CAE</i>		60.000
44	4713	01	402		Zuzenbide pribatuko ente publikoentzat <i>A Entes Públicos de derecho privado</i>		60.000
44	4713	01	402	19/4947	EJren eta EITBren arteko programa-kontratuaren eranskina - Transferentzia EITBrentzat, HABEren matriculazio-kanpainaren gastuetarako. <i>Adenda al Contrato Programa entre GV y EITB - Transferencia a EITB para los gastos de la campaña de matriculación de HABE.</i>	60.000	
44	4713	01	42		Foru-aldundientzat eta Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Diputaciones Forales y a Entidades Locales del País Vasco</i>		13.820.102
44	4713	01	421		Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>		13.820.102
44	4713	01	421	25/0381	2025-2026 ikasturteko dirulaguntzak udalerriei eta mankomunitateei <i>Subvenciones a municipios y mancomunidades 2025-2026</i>	12.438.800	
44	4713	01	421	26/0469	2026-2027 ikasturteko dirulaguntzak udalerriei eta mankomunitateei Konpromiso kreditua: 2027: 13.97M; Guztira: 13.97M <i>Subvenciones a municipios y mancomunidades 2026-2027 Crédito de compromiso: 2027: 13.97M; Total: 13.97M</i>	1.381.302	
44	4713	01	45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro</i>		44.801.591
44	4713	01	450		Enpresentzat <i>A empresas</i>		26.903.350
44	4713	01	450	25/1069	Enpresa, elkarte edo fundazioen euskaltegi pribatuentzak 2025-2026 dirulaguntzak <i>Subvenciones a eusk. priv. de empresas, fundaciones o asociaciones 2025-2026</i>	23.645.339	
44	4713	01	450	26/0699	Enpresa, elkarte edo fundazioen euskaltegi pribatuentzak 2026-2029 dirulaguntzak Konpromiso kreditua: 2027: 28.78M; 2028: 29.54M; 2029: 26.56M; Guztira: 84.88M <i>Subvenciones a eusk. priv. de empresas, fundaciones o asociaciones 2026-2029 Crédito de compromiso: 2027: 28.78M; 2028: 29.54M; 2029: 26.56M; Total: 84.88M</i>	3.258.011	
44	4713	01	451		Familientzat <i>A familias</i>		8.930.457
44	4713	01	451	19/4502	Laguntzak HABEren mailaren bat edo halakoen baliokidea gaintitu duten ikasleentzat. <i>Ayudas a alumnos que han superado algún nivel de HABE o equivalente.</i>	2.975.500	
44	4713	01	451	25/1151	Ikasleen dirulaguntzak: A1, A2 eta C1 gazteak <i>Subvenciones a alumnos: A1, A2 y C1 jóvenes.</i>	1.835.350	
44	4713	01	451	26/0702	Ikasleen matriculen doakotasunean aurrerapausoak ematea 2026/2027 Konpromiso kreditua: 2027: 1.88M; Guztira: 1.88M <i>Avanzar en al gratuidad de las matriculas de los alumnos 2026/2027 Crédito de compromiso: 2027: 1.88M; Total: 1.88M</i>	4.119.607	
44	4713	01	452		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		8.967.784
44	4713	01	452	25/1069	Enpresa, elkarte edo fundazioen euskaltegi pribatuentzak 2025-2026 dirulaguntzak <i>Subvenciones a eusk. priv. de empresas, fundaciones o asociaciones 2025-2026</i>	7.881.780	
44	4713	01	452	26/0699	Enpresa, elkarte edo fundazioen euskaltegi pribatuentzak 2026-2029 dirulaguntzak Konpromiso kreditua: 2027: 9.59M; 2028: 9.85M; 2029: 8.85M; Guztira: 28.29M <i>Subvenciones a eusk. priv. de empresas, fundaciones o asociaciones 2026-2029 Crédito de compromiso: 2027: 9.59M; 2028: 9.85M; 2029: 8.85M; Total: 28.29M</i>	1.086.004	
44	4713	01	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>		1.092.000
44	4713	01	60		Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i>		1.080.000
44	4713	01	603		Ibilgetze ukiezinatarako aurrerakinak <i>Anticipos para inmvilizaciones intangibles</i>		1.080.000
44	4713	01	603	21/0208	Euskara internet bidez ikasteko metodoa sortzea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.70M; 2028: 0.70M; 2029: 0.70M; 2030: 0.70M; Guztira: 2.80M <i>Creación de un método de aprendizaje del euskera por internet. Crédito de compromiso: 2027: 0.70M; 2028: 0.70M; 2029: 0.70M; 2030: 0.70M; Total: 2.80M</i>	660.000	

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
44	4713	01	603	22/1614	Euskara internet bidez ikasteko metodoa sortzea. Konpromiso kreditua: 2027: 0.42M; Guztira: 0.42M <i>Creación de un método de aprendizaje del euskera por internet. Crédito de compromiso: 2027: 0.42M; Total: 0.42M</i>	420.000	
44	4713	01	61		Inbertsio materialak <i>Inversiones materiales</i>		12.000
44	4713	01	614		Makineria eta lanabesak <i>Maquinaria y utillaje</i>		2.000
44	4713	01	614	00/0000	Makineria eta lanabesak <i>Maquinaria y utillaje</i>	2.000	
44	4713	01	617		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>		10.000
44	4713	01	617	00/0000	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	10.000	
44	4713	01	7		Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>		120.000
44	4713	01	75		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro</i>		120.000
44	4713	01	751		Beste enpresa batzuentzat <i>A otras empresas</i>		90.000
44	4713	01	751	22/1220	Euskaltegi pribatuen dirulaguntzak. <i>Subvenciones a euskaltegis privados.</i>	90.000	
44	4713	01	753		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		30.000
44	4713	01	753	22/1220	Euskaltegi pribatuen dirulaguntzak. <i>Subvenciones a euskaltegis privados.</i>	30.000	
44	4713	01	8		Aktibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Activos Financieros</i>		6.000
44	4713	01	82		Bestelako inbertsio finantzarioak <i>Otras inversiones financieras</i>		6.000
44	4713	01	823		Langileentzako maileguak <i>Préstamos al personal</i>		6.000
44	4713	01	823	00/0000	Langileentzako maileguak <i>Préstamos al personal</i>	6.000	
					GUZTIRA TOTAL	73.733.000	73.733.000

Helduen Alfabetatze Berreuskalduntzerako Erakundea
 Instituto de Alfabetización y Reeuskaldunización de Adultos

EGOERA-ORRIA - SARRERAK
 ESTADO DE - INGRESOS

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNZIONALA / FUNCIONAL

4713 Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako

4713 Inst. Alfabetización y Reeuskaldunización Adultos

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
44					HELDUEN ALFABETATZE ETA BERREUSKALDUNTZERAKO ERAKUNDEA INSTITUTO DE ALFABETIZACIÓN Y REEUSKALDUNIZACIÓN DE ADULTOS		73.733.000
44	4713				Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako Erakundea Instituto de Alfabetización y Reeuskaldunización de Adultos		73.733.000
44	4713	01			Zuzendaritza Dirección		73.733.000
44	4713	01	3		Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos		9.253.200
44	4713	01	30		Tasak Tasas		36.000
44	4713	01	300		Tasa orokorrak Tasas de carácter general		36.000
44	4713	01	300	00/0000	Tasa orokorrak Tasas de carácter general	36.000	
44	4713	01	31		Prezio publikoak Precios públicos		9.217.000
44	4713	01	310		Prezio publikoak Precios públicos		9.217.000
44	4713	01	310	00/0000	Prezio publikoak Precios públicos	2.000	
44	4713	01	310	19/4949	Irakasleen prestakuntza-ikastaroen matrikulak. Matrícula cursos formación profesorado.	15.000	
44	4713	01	310	19/4952	Azterketa-eskubideak. Derechos de examen.	1.620.000	
44	4713	01	310	19/4953	Teknikarien lankidetzak, hautaketak eta hizkuntza-ebaluazio zerbizuetan. Colaboración de técnicos en servicios de selección y evaluación lingüística.	5.000	
44	4713	01	310	19/4955	IVAPeko langileen euskalduntze-ikastaroak. Cursos de euskaldunización para el personal del IVAP.	3.700.000	
44	4713	01	310	19/4956	Hezkuntza Saileko langileen euskalduntze-ikastaroak. Cursos de euskaldunización para el personal del Departamento de Educación.	800.000	
44	4713	01	310	19/4957	Justiziako langileen euskalduntze-ikastaroak. Cursos de euskaldunización para el personal de Justicia.	250.000	
44	4713	01	310	19/4960	Segurtasun Saileko langileen euskalduntze-ikastaroak. Cursos de euskaldunización para el personal del Departamento de Seguridad.	1.060.000	
44	4713	01	310	19/4961	Polizia eta Larrialdietako Euskal Akademiako langileen euskalduntze-ikastaroak. Cursos de euskaldunización para el personal de la Academia Vasca de Policía y Emergencias.	1.150.000	
44	4713	01	310	21/0941	HABE-Gizarteratzea hitzarmena. Convenio HABE-Integración Social.	90.000	
44	4713	01	310	22/1227	Espetxeetako funtzionarioen euskalduntzea Euskaldunización de funcionarios de prisiones	100.000	
44	4713	01	310	22/3007	AUKERAK. Prestakuntza. AUKERAK. Formación.	25.000	
44	4713	01	310	26/0811	Lanbide langileen euskalduntze-ikastaroak. Cursos de euskaldunización para el personal Lanbide.	400.000	
44	4713	01	33		Zuzenbide publikoko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho público		200
44	4713	01	339		Zuzenbide publikoko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho público		200
44	4713	01	339	19/4954	Liburuen mailegu-zerbitzua eta fotokopiak. Servicio préstamo libros y fotocopias.	200	
44	4713	01	4		Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes		63.873.000
44	4713	01	40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		63.873.000
44	4713	01	400		Administrazio Orokorretik De la Administración General		63.873.000
44	4713	01	400	19/4962	Administrazio Orokorren transferentzia, gastu arruntetarako. Transferencia de la Administración General para gastos corrientes.	63.873.000	
44	4713	01	5		Ondare-sarrerak Ingresos Patrimoniales		800
44	4713	01	53		Bestelako sarrera finantzarioak Otros ingresos financieros		800
44	4713	01	530		Bankuko kontu korronteen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias		800

EUROAK / EUROS

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CONC.	PART. PART.		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
44	4713	01	530	00/0000	Bankuko kontu korronteen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>	800	
44	4713	01	7		Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>		600.000
44	4713	01	70		EAEko sektore publikotik <i>Del sector público de la CAE</i>		600.000
44	4713	01	700		Administrazio Orokorrerik <i>De la Administración General</i>		600.000
44	4713	01	700	21/0009	Administrazio Orokorraren transferentzia, kapital-eragiketarako. <i>Transferencia Departamento para operaciones de capital</i>	600.000	
44	4713	01	8		Aktibo finantzarioen murrizketa <i>Disminución de Activos Financieros</i>		6.000
44	4713	01	82		Bestelako inbertsio finantzarioak <i>Otras inversiones financieras</i>		6.000
44	4713	01	823		Langileentzako maileguak <i>Préstamos al personal</i>		6.000
44	4713	01	823	00/0000	Langileentzako maileguak <i>Préstamos al personal</i>	6.000	
					GUZTIRA TOTAL	73.733.000	73.733.000

Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE
Instit. Alfabetización Reeskald. A.-HABE

LABURPENA: KAPITULUA - GASTUAK
RESUMEN: CAPÍTULO - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
----------------------	------------------------	-------------------------

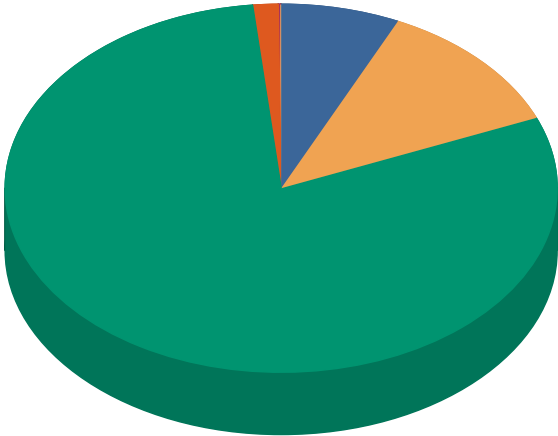
MILAKA / MILES							
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1	Pertsonal-gastuak Gastos de Personal	5.120,7	6,9	5.047,2	7,4	73,5	1,5
2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	8.712,7	11,8	8.615,2	12,7	97,5	1,1
3	Gastu finantzarioak Gastos Financieros	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	---
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	58.681,7	79,6	53.501,7	78,6	5.180,0	9,7
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	72.515,0	98,3	67.164,0	98,7	5.351,0	8,0
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	1.092,0	1,5	760,0	1,1	332,0	43,7
7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	120,0	0,2	100,0	0,1	20,0	20,0
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	1.212,0	1,6	860,0	1,3	352,0	40,9
	ERAGIKETA EZ-FINANTZARIOAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES NO FINANCIERAS	73.727,0	100,0	68.024,0	100,0	5.703,0	8,4
8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
9	Pasibo finantzarioen murrizketa Disminución de Pasivos Financieros	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	---
	FINANTZA-KAPITALEKO ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL FINANCIERAS	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
	GUZTIRA TOTAL	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4

Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE
Instit. Alfabetización Reeuskal. A.-HABE

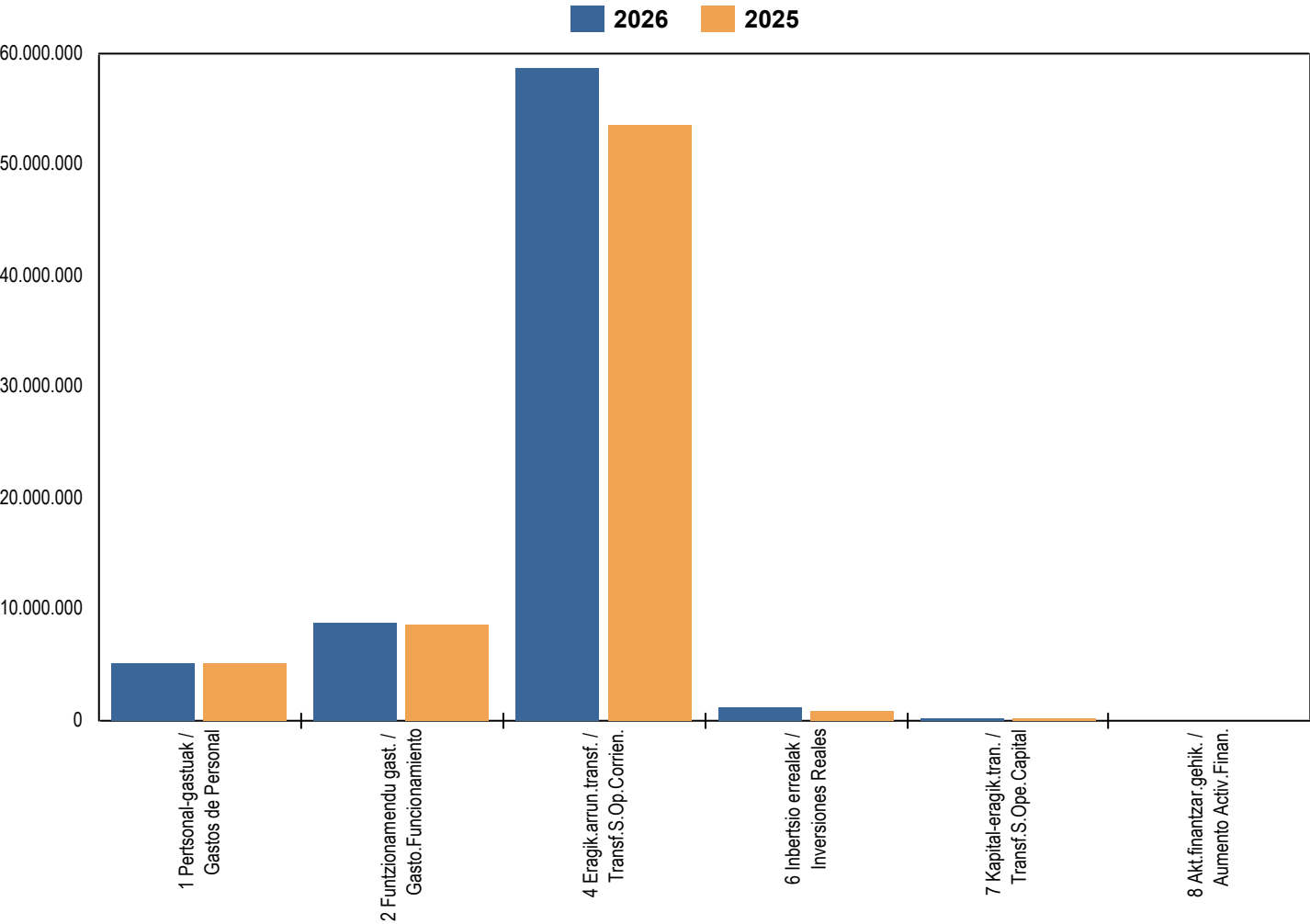
SAIL BATEN KAPITULUAK - GASTUAK
CAPÍTULOS DE UN DPTO. - GASTOS

ORGANIKOA / ORGÁNICA	EKONOMIKOA / ECONÓMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
----------------------	------------------------	-------------------------

20244 Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE
20244 Instit. Alfabetización Reeuskal. A.-HABE



1 Pertsonal-gastuak / Gastos de Personal	6,9%
2 Funtzionamendu gast. / Gasto.Funcionamiento	11,8%
4 Eragik. arrun. transf. / Transf.S.Op. Corrien.	79,6%
6 Inbertsio errealak / Inversiones Reales	1,5%
7 Kapital-eragik. tran. / Transf.S.Ope.Capital	0,2%
8 Akt. finantzar. gehik. / Aumento Activ.Finan.	0,0%
Total:	100,0%



Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE
Instit. Alfabetización Reesuskal. A.-HABE

LABURPENA: ARTIKULUA - GASTUAK
RESUMEN: ARTÍCULO - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

MILAKA / MILES								
KAP. CAP.	ART. ART.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1		PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL	5.120,7	6,9	5.047,2	7,4	73,5	1,5
1	10	Kargu Publikoak Cargos Públicos	93,6	0,1	90,7	0,1	2,9	3,2
1	12	Funtzionarioak Funcionarios	3.843,4	5,2	3.767,7	5,5	75,6	2,0
1	16	Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales	1.183,7	1,6	1.188,8	1,7	-5,1	-0,4
2		FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO	8.712,7	11,8	8.615,2	12,7	97,5	1,1
2	20	Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones	511,0	0,7	457,0	0,7	54,0	11,8
2	21	Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación	646,0	0,9	651,4	1,0	-5,4	-0,8
2	22	Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones	85,0	0,1	87,5	0,1	-2,5	-2,9
2	23	Hainbat gastu Gastos diversos	3.872,2	5,3	3.667,1	5,4	205,1	5,6
2	24	Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesio.	3.598,5	4,9	3.752,2	5,5	-153,7	-4,1
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRUL. TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPE. CORRIENTES	58.681,7	79,6	53.501,7	78,6	5.180,0	9,7
4	40	EAEko sektore publikoarentzat Al sector público de la CAE	60,0	0,1	60,0	0,1	0,0	0,0
4	42	Foru-aldundientzat eta EAE.toki-entiteentzat A Diputaciones Forales y Entidades Locales País V.	13.820,1	18,7	13.305,0	19,6	515,1	3,9
4	45	Enpresentzat, familientzat irabazi-asmorik gabeko A empresas, familias, instit. sin fines lucro ISFL	44.801,6	60,8	40.136,7	59,0	4.664,9	11,6
6		INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES	1.092,0	1,5	760,0	1,1	332,0	43,7
6	60	Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles	1.080,0	1,5	745,0	1,1	335,0	45,0
6	61	Inbertsio materialak Inversiones materiales	12,0	0,0	15,0	0,0	-3,0	-20,0
7		KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRUL. TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPE. CAPITAL	120,0	0,2	100,0	0,1	20,0	20,0
7	72	Foru-aldundientzat eta Eus.Autonom.Erkid.toki ent. A Diputaciones Forales y Entidades Locales País V.	0,0	0,0	100,0	0,1	-100,0	-100,0
7	75	Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gab A empresas, familias, instit. sin fines lucro ISFL	120,0	0,2	0,0	0,0	120,0	---
8		AKTIBO FINANTZARIOEN GEHIKUNTZA AUMENTO DE ACTIVOS FINANCIEROS	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
8	82	Bestelako inbertsio finantzarioak Otras inversiones financieras	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
		GUZTIRA TOTAL	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4

Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE
Instit. Alfabetización Reesuskal. A.-HABE

LABURPENA: KONTZEPTUA - GASTUAK
RESUMEN: CONCEPTO - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

MILAKA / MILES

KAP. CAP.	ART. ART.	KON CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1			PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL	5.120,7	6,9	5.047,2	7,4	73,5	1,5
1	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos	93,6	0,1	90,7	0,1	2,9	3,2
1	10	100	Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos	93,6	0,1	90,7	0,1	2,9	3,2
1	12		Funtzionarioak Funcionarios	3.843,4	5,2	3.767,7	5,5	75,6	2,0
1	12	120	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	3.843,4	5,2	3.767,7	5,5	75,6	2,0
1	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales	1.183,7	1,6	1.188,8	1,7	-5,1	-0,4
1	16	160	Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	1.095,0	1,5	1.101,6	1,6	-6,6	-0,6
1	16	161	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales	78,7	0,1	77,2	0,1	1,6	2,0
1	16	162	Bestelako gastu sozialak Otros gastos sociales	10,0	0,0	10,0	0,0	0,0	0,0
2			FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO	8.712,7	11,8	8.615,2	12,7	97,5	1,1
2	20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones	511,0	0,7	457,0	0,7	54,0	11,8
2	20	201	Eraikuntzak Construcciones	447,0	0,6	397,0	0,6	50,0	12,6
2	20	205	Altzariak Mobiliario	2,0	0,0	2,0	0,0	0,0	0,0
2	20	206	Informazioa prozesatzeko ekipamend.eta aplika.inf. Equipos para procesos de información y Aplica.Inf.	54,0	0,1	52,0	0,1	2,0	3,8
2	20	208	Kanonak Cánones	8,0	0,0	6,0	0,0	2,0	33,3
2	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación	646,0	0,9	651,4	1,0	-5,4	-0,8
2	21	216	Altzariak Mobiliario	8,0	0,0	4,0	0,0	4,0	100,0
2	21	217	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazi Equipos para procesos de información y aplica.Inf.	638,0	0,9	647,4	1,0	-9,4	-1,5
2	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones	85,0	0,1	87,5	0,1	-2,5	-2,9
2	22	220	Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. Material de oficina, prensa, revistas, etc.	81,0	0,1	83,5	0,1	-2,5	-3,0
2	22	222	Komunikazioak Comunicaciones	4,0	0,0	4,0	0,0	0,0	0,0
2	23		Hainbat gastu Gastos diversos	3.872,2	5,3	3.667,1	5,4	205,1	5,6
2	23	231	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	22,0	0,0	26,0	0,0	-4,0	-15,3
2	23	235	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harr. Comunicación institucional, publicidad y relac.púb	87,7	0,1	94,7	0,1	-7,0	-7,4
2	23	237	Bilerak, konferentziak eta ikastaroak Reuniones, conferencias y cursos	3.761,4	5,1	3.545,4	5,2	216,0	6,1
2	23	239	Bestelako hainbat gastu Otros gastos diversos	1,0	0,0	1,0	0,0	0,0	0,0
2	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesio.	3.598,5	4,9	3.752,2	5,5	-153,7	-4,1
2	24	242	Argitalpenen edizioa eta banaketa Edición y distribución de publicaciones	122,0	0,2	120,0	0,2	2,0	1,7
2	24	244	Profesional independenteen azterlanak, lan teknik. Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesi	3.476,5	4,7	3.632,2	5,3	-155,7	-4,3
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRUL. TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPE. CORRIENTES	58.681,7	79,6	53.501,7	78,6	5.180,0	9,7
4	40		EAEko sektore publikoarentzat Al sector público de la CAE	60,0	0,1	60,0	0,1	0,0	0,0

MILAKA / MILES

KAP. CAP.	ART. ART.	KON CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
4	40	402	Zuzenbide pribatuko ente publikoentzat <i>A Entes Públicos de derecho privado</i>	60,0	0,1	60,0	0,1	0,0	0,0
4	42		Foru-aldundientzat eta EAE.toki-entiteentzat <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales País V.</i>	13.820,1	18,7	13.305,0	19,6	515,1	3,9
4	42	421	Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>	13.820,1	18,7	13.305,0	19,6	515,1	3,9
4	45		Enpresentzat, familiantzat irabazi-asmorik gabeko <i>A empresas, familias, instit. sin fines lucro ISFL</i>	44.801,6	60,8	40.136,7	59,0	4.664,9	11,6
4	45	450	Enpresentzat <i>A empresas</i>	26.903,4	36,5	25.309,9	37,2	1.593,4	6,3
4	45	451	Familiantzat <i>A familias</i>	8.930,5	12,1	6.896,0	10,1	2.034,5	29,5
4	45	452	Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>	8.967,8	12,2	7.930,7	11,7	1.037,0	13,1
6			INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES	1.092,0	1,5	760,0	1,1	332,0	43,7
6	60		Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i>	1.080,0	1,5	745,0	1,1	335,0	45,0
6	60	603	Ibilgetze ukiezinatarako aurrerakinak <i>Anticipos para inmovilizaciones intangibles</i>	1.080,0	1,5	745,0	1,1	335,0	45,0
6	61		Inbertsio materialak <i>Inversiones materiales</i>	12,0	0,0	15,0	0,0	-3,0	-20,0
6	61	614	Makineria eta lanabesak <i>Maquinaria y utillaje</i>	2,0	0,0	2,0	0,0	0,0	0,0
6	61	617	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	10,0	0,0	13,0	0,0	-3,0	-23,1
7			KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRUL. TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPE. CAPITAL	120,0	0,2	100,0	0,1	20,0	20,0
7	72		Foru-aldundientzat eta Eus.Autonom.Erkid.toki ent. <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales País V.</i>	0,0	0,0	100,0	0,1	-100,0	-100,0
7	72	721	Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>	0,0	0,0	100,0	0,1	-100,0	-100,0
7	75		Enpresentzat, familiantzat eta irabazi-asmorik gab <i>A empresas, familias, instit. sin fines lucro ISFL</i>	120,0	0,2	0,0	0,0	120,0	---
7	75	751	Beste enpresa batzuentzat <i>A otras empresas</i>	90,0	0,1	0,0	0,0	90,0	---
7	75	753	Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>	30,0	0,0	0,0	0,0	30,0	---
8			AKTIBO FINANTZARIOEN GEHIKUNTZA AUMENTO DE ACTIVOS FINANCIEROS	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
8	82		Bestelako inbertsio finantzarioak <i>Otras inversiones financieras</i>	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
8	82	823	Langileentzako maileguak <i>Préstamos al personal</i>	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
			GUZTIRA TOTAL	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4

Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE
Instit. Alfabetización Reeuskal. A.-HABE

LABURPENA: ATALA; PROGRAMA; KAPITULUA - GASTUAK
RESUMEN: SECCIÓN; PROGRAMA; CAPÍTULO - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA			EKONOMIKOA / ECONOMICA			FUNTZIONALA / FUNCIONAL			
MILAKA / MILES									
ATAL SEC.	PROG. PROG.	KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
44			HELDUEN ALFABETATZE ETA BERREUSKALDUNTZERAKO INSTITUTO DE ALFABETIZACIÓN Y REEUSKALDUNIZACIÓN DE	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4
44	4713		Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako Erakundea Instituto de Alfabetización y Reeuskaldunización de Adultos	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4
44	4713	1	Pertsonal-gastuak Gastos de Personal	5.120,7	6,9	5.047,2	7,4	73,5	1,5
44	4713	2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	8.712,7	11,8	8.615,2	12,7	97,5	1,1
44	4713	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	58.681,7	79,6	53.501,7	78,6	5.180,0	9,7
44	4713	6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	1.092,0	1,5	760,0	1,1	332,0	43,7
44	4713	7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	120,0	0,2	100,0	0,1	20,0	20,0
44	4713	8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
			GUZTIRA TOTAL	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4

Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE

Instit. Alfabetización Reeskald. A.-HABE

LABURPENA: ATALA; PROGRAMA; ZERBITZUA; KONTZEPTUA - GASTUAK

RESUMEN: SECCIÓN; PROGRAMA; SERVICIO; CONCEPTO - GASTOS

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

MILAKA / MILES

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
44				HELDUEN ALFABETATZE BERREUSKALD.E.-HABE INSTIT. ALFABETIZACIÓN REEUSKAL. A.-HABE	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4
44	4713			Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako Erak. Inst. Alfabetización y Reeskaldunización Adultos	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4
44	4713	01		Zuzendaritza Dirección	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4
44	4713	01	1	Pertsonal-gastuak Gastos de Personal	5.120,7	6,9	5.047,2	7,4	73,5	1,5
44	4713	01	10	Kargu Publikoak Cargos Públicos	93,6	0,1	90,7	0,1	2,9	3,2
44	4713	01	100	Kargu Publikoen ordainsariak Retribuciones de Cargos Públicos	93,6	0,1	90,7	0,1	2,9	3,2
44	4713	01	12	Funtzionarioak Funcionarios	3.843,4	5,2	3.767,7	5,5	75,6	2,0
44	4713	01	120	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	3.843,4	5,2	3.767,7	5,5	75,6	2,0
44	4713	01	16	Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales	1.183,7	1,6	1.188,8	1,7	-5,1	-0,4
44	4713	01	160	Entitatearen konturako kotizazio sozialak Cotizaciones sociales a cargo de la entidad	1.095,0	1,5	1.101,6	1,6	-6,6	-0,6
44	4713	01	161	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak Indemnizaciones, Prestaciones Sociales	78,7	0,1	77,2	0,1	1,6	2,0
44	4713	01	162	Bestelako gastu sozialak Otros gastos sociales	10,0	0,0	10,0	0,0	0,0	0,0
44	4713	01	2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	8.712,7	11,8	8.615,2	12,7	97,5	1,1
44	4713	01	20	Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones	511,0	0,7	457,0	0,7	54,0	11,8
44	4713	01	201	Eraikuntzak Construcciones	447,0	0,6	397,0	0,6	50,0	12,6
44	4713	01	205	Altzariak Mobiliario	2,0	0,0	2,0	0,0	0,0	0,0
44	4713	01	206	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazioak Equipos para procesos de información y Aplica.Inf.	54,0	0,1	52,0	0,1	2,0	3,8
44	4713	01	208	Kanonak Cánones	8,0	0,0	6,0	0,0	2,0	33,3
44	4713	01	21	Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación	646,0	0,9	651,4	1,0	-5,4	-0,8
44	4713	01	216	Altzariak Mobiliario	8,0	0,0	4,0	0,0	4,0	100,0
44	4713	01	217	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazioak Equipos para procesos de información y aplica.Inf.	638,0	0,9	647,4	1,0	-9,4	-1,5
44	4713	01	22	Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones	85,0	0,1	87,5	0,1	-2,5	-2,9
44	4713	01	220	Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. Material de oficina, prensa, revistas, etc.	81,0	0,1	83,5	0,1	-2,5	-3,0
44	4713	01	222	Komunikazioak Comunicaciones	4,0	0,0	4,0	0,0	0,0	0,0
44	4713	01	23	Hainbat gastu Gastos diversos	3.872,2	5,3	3.667,1	5,4	205,1	5,6
44	4713	01	231	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	22,0	0,0	26,0	0,0	-4,0	-15,3
44	4713	01	235	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harr. Comunicación institucional, publicidad y relac.púb	87,7	0,1	94,7	0,1	-7,0	-7,4
44	4713	01	237	Bilerak, konferentziak eta ikastaroak Reuniones, conferencias y cursos	3.761,4	5,1	3.545,4	5,2	216,0	6,1
44	4713	01	239	Bestelako hainbat gastu Otros gastos diversos	1,0	0,0	1,0	0,0	0,0	0,0
44	4713	01	24	Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesio.	3.598,5	4,9	3.752,2	5,5	-153,7	-4,1
44	4713	01	242	Argitalpenen edizioa eta banaketa Edición y distribución de publicaciones	122,0	0,2	120,0	0,2	2,0	1,7
44	4713	01	244	Profesional independenteen azterlanak, lan teknik. Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesi	3.476,5	4,7	3.632,2	5,3	-155,7	-4,3

MILAKA / MILES

ATAL SEC.	PROG. PROG.	ZERB. SERV.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
44	4713	01	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirul. <i>Transferencias y Subvenciones para Ope. Corrientes</i>	58.681,7	79,6	53.501,7	78,6	5.180,0	9,7
44	4713	01	40	EAEko sektore publikoarentzat <i>Al sector público de la CAE</i>	60,0	0,1	60,0	0,1	0,0	0,0
44	4713	01	402	Zuzenbide pribatuko ente publikoentzat <i>A Entes Públicos de derecho privado</i>	60,0	0,1	60,0	0,1	0,0	0,0
44	4713	01	42	Foru-aldundientzat eta EAE.toki-entiteentzat <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales País V.</i>	13.820,1	18,7	13.305,0	19,6	515,1	3,9
44	4713	01	421	Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>	13.820,1	18,7	13.305,0	19,6	515,1	3,9
44	4713	01	45	Enpresentzat, familientzat irabazi-asmorik gabeko <i>A empresas, familias, instit. sin fines lucro ISFL</i>	44.801,6	60,8	40.136,7	59,0	4.664,9	11,6
44	4713	01	450	Enpresentzat <i>A empresas</i>	26.903,4	36,5	25.309,9	37,2	1.593,4	6,3
44	4713	01	451	Familientzat <i>A familias</i>	8.930,5	12,1	6.896,0	10,1	2.034,5	29,5
44	4713	01	452	Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>	8.967,8	12,2	7.930,7	11,7	1.037,0	13,1
44	4713	01	6	Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>	1.092,0	1,5	760,0	1,1	332,0	43,7
44	4713	01	60	Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i>	1.080,0	1,5	745,0	1,1	335,0	45,0
44	4713	01	603	Ibilgetze ukiezinetarako aurrerakinak <i>Anticipos para inmovilizaciones intangibles</i>	1.080,0	1,5	745,0	1,1	335,0	45,0
44	4713	01	61	Inbertsio materialak <i>Inversiones materiales</i>	12,0	0,0	15,0	0,0	-3,0	-20,0
44	4713	01	614	Makineria eta lanabesak <i>Maquinaria y utillaje</i>	2,0	0,0	2,0	0,0	0,0	0,0
44	4713	01	617	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	10,0	0,0	13,0	0,0	-3,0	-23,1
44	4713	01	7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirul. <i>Transferencias y Subvenciones para Ope. Capital</i>	120,0	0,2	100,0	0,1	20,0	20,0
44	4713	01	72	Foru-aldundientzat eta Eus.Autonom.Erkid.toki ent. <i>A Diputaciones Forales y Entidades Locales País V.</i>	0,0	0,0	100,0	0,1	-100,0	-100,0
44	4713	01	721	Euskal Autonomia Erkidegoko toki-entitateentzat <i>A Entidades Locales del País Vasco</i>	0,0	0,0	100,0	0,1	-100,0	-100,0
44	4713	01	75	Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gab <i>A empresas, familias, instit. sin fines lucro ISFL</i>	120,0	0,2	0,0	0,0	120,0	---
44	4713	01	751	Beste enpresa batzuentzat <i>A otras empresas</i>	90,0	0,1	0,0	0,0	90,0	---
44	4713	01	753	Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>	30,0	0,0	0,0	0,0	30,0	---
44	4713	01	8	Aktibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Activos Financieros</i>	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
44	4713	01	82	Bestelako inbertsio finantzarioak <i>Otras inversiones financieras</i>	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
44	4713	01	823	Langileentzako maileguak <i>Préstamos al personal</i>	6,0	0,0	6,0	0,0	0,0	0,0
				GUZTIRA TOTAL	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4

Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE
Instit. Alfabetización Reeskald. A.-HABE

LABURPENA: KAPITULUA - SARRERAK
RESUMEN: CAPÍTULO - INGRESOS

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

		MILAKA / MILES					
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
2	Zeharkako zergak <i>Impuestos Indirectos</i>	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	---
3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak <i>Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos</i>	9.253,2	12,5	8.987,0	13,2	266,2	3,0
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	63.873,0	86,6	58.337,0	85,8	5.536,0	9,5
5	Ondare-sarrerak <i>Ingresos Patrimoniales</i>	0,8	0,0	1,0	0,0	-0,2	-20,0
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	73.127,0	99,2	67.325,0	99,0	5.802,0	8,6
6	Inbertsio errealeen besterentzea <i>Enajenación de Inversiones Reales</i>	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	---
7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>	600,0	0,8	700,0	1,0	-100,0	-14,3
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	600,0	0,8	700,0	1,0	-100,0	-14,3
	ERAGIKETA EZ-FINANTZARIOAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES NO FINANCIERAS	73.727,0	100,0	68.025,0	100,0	5.702,0	8,4
8	Aktibo finantzarioen murrizketa <i>Disminución de Activos Financieros</i>	6,0	0,0	5,0	0,0	1,0	20,0
9	Pasibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Pasivos Financieros</i>	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	---
	FINANTZA-KAPITALEKO ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL FINANCIERAS	6,0	0,0	5,0	0,0	1,0	20,0
	GUZTIRA TOTAL	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4

Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE
Instit. Alfabetización Reeuskal. A.-HABE

LABURPENA: ARTIKULUA - SARRERAK
RESUMEN: ARTÍCULO - INGRESOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
----------------------	------------------------	-------------------------

EUROAK / EUROS								
KAP. CAP.	ART. ART.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3		TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO SARRERAK TASAS, PRECIOS PÚBLICOS Y OTROS INGRESOS	9.253	12,5	8.987	13,2	266	3,0
3	30	Tasak Tasas	36	0,0	36	0,1	0	0,0
3	31	Prezio publikoak Precios públicos	9.217	12,5	8.951	13,2	266	3,0
3	33	Zuzenbide publikoko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho público	0	0,0	0	0,0	0	0,0
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRUL. TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPE. CORRIENTES	63.873	86,6	58.337	85,8	5.536	9,5
4	40	EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	63.873	86,6	58.337	85,8	5.536	9,5
5		ONDARE-SARRERAK INGRESOS PATRIMONIALES	1	0,0	1	0,0	0	-20,0
5	53	Bestelako sarrera finantzarioak Otros ingresos financieros	1	0,0	1	0,0	0	-20,0
7		KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANFERENTZIAK ETA DIRUL. TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPE. CAPITAL	600	0,8	700	1,0	-100	-14,3
7	70	EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	600	0,8	700	1,0	-100	-14,3
8		AKTIBO FINANTZARIOEN MURRIZKETA DISMINUCIÓN DE ACTIVOS FINANCIEROS	6	0,0	5	0,0	1	20,0
8	82	Bestelako inbertsio finantzarioak Otras inversiones financieras	6	0,0	5	0,0	1	20,0
		GUZTIRA TOTAL	73.733	100,0	68.030	100,0	5.703	8,4

Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE
Instit. Alfabetización Reeskald. A.-HABE

LABURPENA: KONTZEPTUA - SARRERAK
RESUMEN: CONCEPTO - INGRESOS

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

MILAKA / MILES									
KAP. CAP.	ART. ART.	KON CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3			TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO SARRERAK TASAS, PRECIOS PÚBLICOS Y OTROS INGRESOS	9.253,2	12,5	8.987,0	13,2	266,2	3,0
3	30		Tasak Tasas	36,0	0,0	36,0	0,1	0,0	0,0
3	30	300	Tasa orokorrak Tasas de carácter general	36,0	0,0	36,0	0,1	0,0	0,0
3	31		Prezio publikoak Precios públicos	9.217,0	12,5	8.950,8	13,2	266,2	3,0
3	31	310	Prezio publikoak Precios públicos	9.217,0	12,5	8.950,8	13,2	266,2	3,0
3	33		Zuzenbide publikoko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho público	0,2	0,0	0,2	0,0	0,0	0,0
3	33	339	Zuzenbide publikoko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho público	0,2	0,0	0,2	0,0	0,0	0,0
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRUL. TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPE. CORRIENTES	63.873,0	86,6	58.337,0	85,8	5.536,0	9,5
4	40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	63.873,0	86,6	58.337,0	85,8	5.536,0	9,5
4	40	400	Administrazio Orokorretik De la Administración General	63.873,0	86,6	58.337,0	85,8	5.536,0	9,5
5			ONDARE-SARRERAK INGRESOS PATRIMONIALES	0,8	0,0	1,0	0,0	-0,2	-20,0
5	53		Bestelako sarrera finantzarioak Otros ingresos financieros	0,8	0,0	1,0	0,0	-0,2	-20,0
5	53	530	Bankuko kontu korronteen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias	0,8	0,0	1,0	0,0	-0,2	-20,0
7			KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANFERENTZIAK ETA DIRUL. TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPE. CAPITAL	600,0	0,8	700,0	1,0	-100,0	-14,3
7	70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	600,0	0,8	700,0	1,0	-100,0	-14,3
7	70	700	Administrazio Orokorretik De la Administración General	600,0	0,8	700,0	1,0	-100,0	-14,3
8			AKTIBO FINANTZARIOEN MURRIZKETA DISMINUCIÓN DE ACTIVOS FINANCIEROS	6,0	0,0	5,0	0,0	1,0	20,0
8	82		Bestelako inbertsio finantzarioak Otras inversiones financieras	6,0	0,0	5,0	0,0	1,0	20,0
8	82	823	Langileentzako maileguak Préstamos al personal	6,0	0,0	5,0	0,0	1,0	20,0
			GUZTIRA TOTAL	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4

Helduen Alfabetatze Berreuskald.E.-HABE
Instit. Alfabetización Reeuskal. A.-HABE

LABURPENA: ATALA; PROGRAMA; KAPITULUA - SARRERAK
RESUMEN: SECCIÓN; PROGRAMA; CAPÍTULO - INGRESOS

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
----------------------	------------------------	-------------------------

MILAKA / MILES									
ATAL SEC.	PROG. PROG.	KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
44			HELDUEN ALFABETATZE ETA BERREUSKALDUNTZERAKO INSTITUTO DE ALFABETIZACIÓN Y REEUSKALDUNIZACIÓN DE	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4
44	4713		Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntzerako Erakundea Instituto de Alfabetización y Reeuskaldunización de Adultos	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4
44	4713	3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos	9.253,2	12,5	8.987,0	13,2	266,2	3,0
44	4713	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	63.873,0	86,6	58.337,0	85,8	5.536,0	9,5
44	4713	5	Ondare-sarrerak Ingresos Patrimoniales	0,8	0,0	1,0	0,0	-0,2	-20,0
44	4713	7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	600,0	0,8	700,0	1,0	-100,0	-14,3
44	4713	8	Aktibo finantzarioen murrizketa Disminución de Activos Financieros	6,0	0,0	5,0	0,0	1,0	20,0
			GUZTIRA TOTAL	73.733,0	100,0	68.030,0	100,0	5.703,0	8,4



ENTE, SOZETATE ETA FUNDAZIO PUBLIKOAK
ENTES, SOCIEDADES Y FUNDACIONES PÚBLICAS

Euskal Irrati Telebista Taldea
Grupo Euskal Irrati Telebista





Aurrekontua
Presupuesto

Laburpena
Resumen

Zuzkidurak eta baliabideak
Dotaciones y recursos

Informazio gehigarria
Información adicional

Memoria
Memoria

Aurreikusitako urteko kontuak
Cuentas anuales previsionales

Grafikoa eta aldaketen analisia
Gráfico y análisis de variaciones

480 Euskal Irrati Telebista
Radio Televisión Vasca

AURREKONTUA. LABURPENA
PRESUPUESTO. RESUMEN

EURO / EUROS

ERAGIKETA ARRUNTAK OPERACIONES CORRIENTES				
1	Pertsonal-Gastuak <i>Gastos de Personal</i>	7.192.885	2 Zeharkako zergak <i>Impuestos Indirectos</i>	0
2	Funtzionamendu gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>	6.900.844	3 Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak <i>Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos</i>	6.687.523
3	Gastu finantzarioak <i>Gastos Financieros</i>	0	4 Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	186.692.477
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	179.286.271	5 Ondare-sarrerak <i>Ingresos Patrimoniales</i>	0
KAPITAL-ERAGIKETAK OPERACIONES DE CAPITAL				
6	Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>	0	6 Inbertsio errealen besterentzea <i>Enajenación de Inversiones Reales</i>	0
7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>	0	7 Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>	0
8	Aktibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Activos Financieros</i>	9.500.000	8 Aktibo finantzarioen murrizketa <i>Disminución de Activos Financieros</i>	0
9	Pasibo finantzarioen murrizketa <i>Disminución de Pasivos Financieros</i>	0	9 Pasibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Pasivos Financieros</i>	9.500.000
ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES		202.880.000	BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS 202.880.000	

480 - Euskal Irrati Telebista
Radio Televisión Vasca
AURREKONTUA. ZUZKIDURAK
PRESUPUESTO. DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
1		PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL		7.192.885
10		Kargu Publikoak Cargos Públicos		301.935
100		Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		301.935
10001		Zuzendaritza-kideen (156/2016 Dekretua) eta goi-kargudunen ordainsariak <i>Retribuciones del personal directivo (Decreto 156/2016) y altos cargos</i>	293.229	301.935
	24/99	Pizgarriak. <i>Incentivos.</i>	8.706	
13		Lan-kontratudunak Laborales		5.080.416
130		Langile lan-kontratudun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	4.891.220	
132		Langile lan-kontratudunak ordezkatzan dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	189.196	
16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales		1.810.534
160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	1.587.506	
161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		100.028
16101		Pentsio-sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones</i>	100.028	
162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		123.000
16299		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>	123.000	
2		FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO		6.900.844
20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones		42.727
207		Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>		42.727
20701		Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>	42.727	
21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación		84.300
214		Makineria eta lanabesak <i>Maquinaria y utillaje</i>	300	
217		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas</i>		84.000
21700		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	84.000	
22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones		186.355
221		Hornigaiak <i>Suministros</i>		147.832
22113		Ikus-entzunezko materiala eta emateko eskubideak <i>Material audiovisual y derechos de emisión</i>		146.282
	00/15	Ordezkoak erostea. <i>Compra de repuestos.</i>	84.709	
	00/16	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>	36.573	
	00/17	Zerbitzu teknikoak. <i>Servicios técnicos.</i>	25.000	
22199		Bestelako hornigaiak <i>Otros suministros</i>	1.550	
222		Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>		38.523
22200		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telematikoak <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemáticas</i>	38.523	
23		Hainbat gastu Gastos diversos		3.857.125
230		Garraioak <i>Transportes</i>	913	

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	192.600	277.600
	00/23	Administrazio Kontseiluarentzako ordainsariak. <i>Retribuciones al Consejo de Administración.</i>	85.000	
233		Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	16.000	
234		Tributuak <i>Tributos</i>		9.000
23499		Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>	9.000	
235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		3.553.612
23501		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta propaganda <i>Comunicación institucional, publicidad y propaganda</i>	1.318.075	3.553.612
	98/31	EiTB Media, SAU. Publizitateko kanpaina instituzionalak. <i>EiTB Media, S.A.U. Campañas de publicidad institucionales.</i>	2.235.537	
24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak <i>Trabajos realizados por otras empresas y profesionales</i>		2.730.337
243		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	200	
244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		2.730.137
24403		Ikus-entzunezko lanak <i>Trabajos audiovisuales</i>		10.531
	00/38	Gidoilari, aurkezle, korrespontsal eta abarren zerbitzu profesionalak. <i>Diversos servicios profesionales prestados por guionistas, presentadores, corresponsales, etc.</i>	10.531	
24499		Bestelako enpresa eta profesionalen lan teknikoak eta bestelako zerbitzuak <i>Trabajos técnicos y otros servicios prestados por otras empresas y profesionales</i>		2.719.606
	00/20	Aholkularitza juridikoa. <i>Asesoría jurídica.</i>	18.000	
	00/21	Zerbitzu profesional eta tekniko kontratatuak. <i>Servicios profesionales y técnicos contratados.</i>	1.846.485	
	98/33	EiTB Media, SAU. Zerbitzu integrala. <i>EiTB Media, S.A.U. Servicio integral.</i>	855.121	
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK <i>TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES CORRIENTES</i>		179.286.271
40		EAEko sektore publikoarentzat <i>Al sector público de la CAE</i>		179.286.271
403		Sozietate publikoentzat <i>A Sociedades Públicas</i>		179.286.271
	98/30	EiTB Media SAU. <i>EiTB Media, S.A.U.</i>	179.286.271	
8		AKTIBO FINANTZARIOEN GEHIKUNTZA <i>AUMENTO DE ACTIVOS FINANCIEROS</i>		9.500.000
80		EAEko sektore publikoko inbertsio finantzarioak <i>Inversiones financieras en el sector público de la CAE</i>		9.500.000
800		EAEko sektore publikoko entitateetako akzioak, partaidetzak eta ondare-ekarpenak <i>Acciones, participaciones y aportaciones patrimoniales en entidades del sector público de la CAE</i>		9.500.000
80001		Sozietate publikoetako akzioak eta partaidetzak <i>Acciones y participaciones en Sociedades Públicas</i>		9.500.000
	98/35	EiTB Media, SAU. Bazkideen ekarpenak. <i>EiTB Media, S.A.U. Aportaciones de socios.</i>	9.500.000	
		ZUZKIDURAK, GUZTIRA <i>TOTAL DOTACIONES</i>	202.880.000	202.880.000

480 - Euskal Irrati Telebista
Radio Televisión Vasca
AURREKONTUA. BALIABIDEAK
PRESUPUESTO. RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	BALIABIDEAK RECURSOS	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
3		TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO SARRERAK TASAS, PRECIOS PÚBLICOS Y OTROS INGRESOS		6.687.523
36		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado		6.687.523
360		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado		6.687.523
36099		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado		6.687.523
	99/30	EiTB Media, SAU. Zerbitzu integrala. EiTB Media, S.A.U. Servicio integral.	6.687.523	
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES CORRIENTES		186.692.477
40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		186.687.100
400		Administrazio Orokorretik De la Administración General		186.167.100
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Komunikabide sozialak. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Medios de Comunicación Social.	183.912.100	
	99/01	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Euskararen sustapena. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Promoción del Euskera.	400.000	
	99/02	Euskal Autonomia Erkidegoko administrazio Orokorra. Kulturaren sustapena. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Promoción de la cultura.	175.000	
	99/03	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Segurtasuna. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Seguridad.	800.000	
	99/08	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Hezkuntza. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Educación.	125.000	
	99/16	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Industria, Trantsizio Energetikoa eta Jasangarritasuna. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Industria, Transición Energética y Sostenibilidad.	125.000	
	99/17	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Justizia eta Giza Eskubideak. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Justicia y Derechos Humanos.	210.000	
	99/18	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Ekonomia, Lana eta Enplegua. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Economía, Trabajo y Empleo.	100.000	
	99/22	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Etxebizitza eta Hiri Agenda. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Vivienda y Agenda Urbana.	20.000	
	99/23	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Zientzia, Unibertsitateak eta Berrikuntza. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Ciencia, Universidades e Innovación.	250.000	
	99/26	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Mugikortasun Jasangarria. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Movilidad Sostenible.	50.000	
401		Organismo autonomoetatik De Organismos Autónomos		240.000
	99/10	HABE - Helduen Alfabetatze eta Berreuskalduntze Erakundea. HABE - Instituto de Alfabetización y Reeskualdunización de Adultos.	60.000	
	99/11	EMAKUNDE - Emakumearen Euskal Erakundea. EMAKUNDE - Instituto Vasco de la Mujer.	180.000	
402		Zuzenbide pribatuko ente publikoetatik De Entes Públicos de derecho privado		280.000
	99/13	eLANKIDETZA-Lankidetzarako eta Elkartasunerako Euskal Agentzia. eLANKIDETZA-Agencia Vasca de Cooperación y Solidaridad.	150.000	
	99/25	LANBIDE-Euskal Enplegu Zerbitzu Publikoa. LANBIDE-Servicio Público Vasco de Empleo.	130.000	
43		Estatuko sektore publikoko entitateetatik De Entidades del sector público del Estado		5.377
431		Gizarte Segurantzako entitate kudeatzaileetatik De Entidades Gestoras de la Seguridad Social		5.377
	23/01	Gizarte-aseguruen ordainketak. Pago de seguros sociales.	5.377	
9		PASIBO FINANTZARIOEN GEHIKUNTZA AUMENTO DE PASIVOS FINANCIEROS		9.500.000
94		Ondare garbiaren gehikuntza, EAEko sektore publikoko entitateen ekarpenengatik Aumento del patrimonio neto por aportaciones de entidades del sector público de la CAE		9.500.000
940		Gizarte-funtsa Fondo Social		9.500.000
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Komunikabide sozialak. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Medios de Comunicación Social.	9.500.000	

EUROAK / EUROS				
KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	BALIABIDEAK RECURSOS	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
		BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS	202.880.000	202.880.000



MEMORIA

1. ERAKUNDEAREN JARDUERA NAGUSIAK

EUSKAL IRRATI TELEBISTA erakunde publikoa Eusko Legebiltzarraren maiatzaren 20ko 5/1982 Legearen bidez sortu zen, Autonomia Estatutuan jasotako eskumena baliatuta. Funtsezko zerbitzu publiko eta euskal herritarren informaziorako eta parte-hartze politikorako tresna nagusi modura sortu zen EITB, bai eta gure hezkuntza-sistemearekin lankidetzan aritzeko eta euskal kultura sustatu eta zabaltzeko funtsezko tresna gisa ere, euskara sustatu eta garatzea oso gogoan izanda; finean, autonomia-erkidego honetako euskal herritarren eskubideak eta askatasunak egoki baliatzeko oinarri gisa.

Euskal Autonomia Erkidegoaren titulartasuneko komunikabide sozialen jarduerak honako helburu hauek izan behar ditu oinarri:

- Informazioen objektibotasuna, egiazkotasuna eta inpartzialtasuna.
- Informazioa eta iritzia ezberdintzea eta bereiztea; azken hori nork egin duen adierazi behar da. Merkataritza-publizitateak ere tratamendu ezberdina eta bereizia behar du.
- Berdintasun-printzipioarekiko eta politika-, erlijio- gizarte-, kultura- eta hizkuntza-aniztasunarekiko errespetua.
- Interes orokorraren alde, Autonomia Estatutuan eta Konstituzioan onartutako elkarbizitzaren balio zibikoak aldeztu eta sustatzea.
- Konstituzioak eta Autonomia Estatutuak onartzen dituzten eskubide guztiekiko errespetua.
- Pertsonen ohorearekiko eta izen onarekiko errespetua eta, bereziki, intimitate eta norberaren irudirako eskubidearekiko.
- Gazteen eta haurren babesa eta sustapena.
- Euskal kultura eta hizkuntza sustatzea eta, euskararen erabilerari begira, programazioaren oinarritzko printzipioak ezartzea, autonomia-erkidegoan irratia eta telebistako euskarazko emanaldien eskaintza osoan oreka egon beharra dagoela aintzat hartuta.

1. ACTIVIDADES GENERALES DE LA ENTIDAD

El Ente Público EUSKAL IRRATI TELEBISTA fue creado mediante la Ley 5/1982 de 20 de mayo del Parlamento Vasco, en el ejercicio de la competencia contemplada en el Estatuto de Autonomía. Se crea EITB como servicio público esencial y como instrumento capital para la información y participación política de la ciudadanía vasca, así como medio fundamental de cooperación con nuestro sistema educativo y de fomento y difusión de la cultura vasca, teniendo muy presente el fomento y desarrollo del euskera, todo ello como base y fundamento para el adecuado desenvolvimiento de los derechos y libertades de los ciudadanos y ciudadanas vasca de esta Comunidad Autónoma.

La actividad de los medios de comunicación social cuya titularidad corresponde a la Comunidad Autónoma, se debe sustentar en los siguientes objetivos:

- La objetividad, veracidad e imparcialidad de las informaciones.
- La distinción y separación entre información y opinión, requiriendo esta última la identificación de quienes la manifiestan. Igual tratamiento diferenciado y separado requerirá la publicidad comercial.
- El respeto al principio de igualdad, al pluralismo político, religioso, social, cultural y lingüístico.
- La defensa y la promoción de los valores cívicos de la convivencia reconocidos en la Constitución y en el Estatuto de Autonomía, en defensa del interés general.
- El respeto a cuantos derechos reconoce la Constitución y el Estatuto de Autonomía.
- El respeto al honor, la fama de las personas y, en particular, al derecho a la intimidad y la propia imagen.
- La protección y promoción de la juventud y de la infancia.
- La promoción de la Cultura y lengua vasca, estableciendo a efectos de la utilización del euskera, los principios básicos de programación, teniendo presente la necesidad de equilibrio a nivel de oferta global de emisiones radiotelevisivas en lengua vasca en la Comunidad Autónoma.

EITB zuzenbide pribatuko erakunde publikoa da, eta bere eginkizuna da Taldearen estrategia bultzatu eta koordinatzea, izaera korporatiboko prozesuak kudeatzea eta EITB Mediaren bidez zerbitzu publikoaren eginkizuna garatzea.

Erakundea Gerentziako eta Estrategiako eta Komunikazioko taldeetan banatzen da. Talde horiek finantza- eta aurrekontu-politikarekin, informazio-sistemekin, giza baliabideekin, zerbitzu juridikoekin, zerbitzu orokorrekin, kalitatearekin eta autosustapenarekin lotutako Taldearen prozesuen ardura duten arloak biltzen dituzte.

Gizarte Funttsaren banaketa EAEko Administrazio Orokorrarena da % 100ean.

EITB Zuzenbide Pribatuko Erakunde Publikoak 2025eko ekitaldian gauzaturakoei dagokionez, nabarmentzekoa da Miramongo egoitza berritzeko eta EITBren Gasteizko egoitza berria egokitzeko obrak hasi direla. Era berean, Miramongo egoitzan eraginkortasun energetikoa hobetzeko lanak amaitu dira.

Ilido horretatik, 2025ean, teknologiaren kudeaketarekin lotutako estrategia korporatiboa gauzatzen jarraitu da, giza baliabideak kudeatzeko sistema bat erositik; sistema horren ezairena hurrengo ekitaldian amaituko da. EJErekin lankidetzan arituko da hainbat arlotan eta gaitan.

Horrez gain, taldearen zibersegurtasuna indartu da, mekanismo berriak ezarri baitira eta auditoretza bat egin baita, erakundearen segurtasuna bermatzeko beharrezkoak diren ziurtagiriak lortzeko helburuarekin.

Giza baliabideen antolamenduan ere aurrera egin da 2025ean, antolakuntza berrira eta arau eskakizunetara egokitzeko, eta CPEen hainbat prozesu kudeatu dira, Eusko Jauriaritzarekin hartutako konpromisoen haritik.

Estrategia eta komunikazio korporatiboari dagokionez, 2025. urtean, EITBk EAEn nazioarteko proiektzioa eta prestigioa maximizatzen lagundu du ikus-entzunezkoen arloan, GEMA Europe Summit & Awards (entretenimendu-marketingaren Oscar sariak ere deituak) eta INPUT nazioarteko konferentzia (nazioartean ezaguna da komunikabideen sortzaileen kongresu garrantzitsua delako) hartuta.

Gainera, posizionamendu-estrategiari jarraikiz, EITBk bere proiektzio instituzionalari eutsi dio Donostiako Nazioarteko Zinemaldian, bere presentzia areagotuz eta Zinemaldiaren esparruan ospatzen den Euskal Zinemaren Galari garrantzi handiagoa emanez.

Halaber, besteak beste, Durangoko Liburu eta Disko Azokan duen presentzia indartu eta, beraz, euskal hizkuntza eta kultura zabaltzen lagundu du, eta Euskaltzaindiarekin lankidetzaz hitzarmena sinatu du, EITBko hedabide guztien kanpo-proiektzioan euskararen sendotasuna indartzeko.

EITB está configurada como ente público de derecho privado y tiene la misión de impulsar y coordinar la estrategia del Grupo, la gestión de los procesos de carácter corporativo y desarrollar a través de EITB Media, la encomienda de Servicio Público.

El Ente se divide en los equipos de Gerencia y Estrategia y Comunicación, que engloban las áreas responsables de los procesos del Grupo relacionados con la política financiera y presupuestaria, los sistemas de información, los recursos humanos, los servicios jurídicos, los servicios generales, la calidad y la autopromoción.

La distribución del Fondo Social es al 100% de la Administración General de la CAV.

Respecto a las ejecuciones del ejercicio 2025 realizadas por el Ente Público de Derecho Privado EITB cabe destacar el inicio de las obras de renovación de la Sede de Miramón y de adecuación de la nueva Sede de EITB en Vitoria. Asimismo, se han finalizado los trabajos de mejora de la eficiencia energética efectuados en la sede de Miramón.

En este sentido, en el 2025 se ha continuado con la ejecución de la estrategia corporativa en relación con la gestión de la tecnología, mediante la adquisición de un sistema de gestión de recursos humanos cuya implantación finalizará a lo largo del siguiente ejercicio y la colaboración con EJE en diversos ámbitos y materias.

Adicionalmente, se ha reforzado la ciberseguridad del grupo, con la implantación de nuevos mecanismos y la realización de una auditoría con el objetivo de obtener las certificaciones necesarias para garantizar la seguridad de la organización.

También se ha avanzado en el 2025 en la ordenación de los recursos humanos para adaptarlos a la nueva organización y exigencias normativas y se han gestionado diversos procesos de CPEs según los compromisos adoptados con Gobierno Vasco.

En lo que se refiere a la estrategia y comunicación corporativa, en el año 2025 EITB ha colaborado en maximizar la proyección internacional y prestigio de Euskadi en el ámbito audiovisual, acogiendo el GEMA Europe Summit & Awards, (también denominados los óscar del marketing de entretenimiento) y la conferencia internacional INPUT (conocida internacionalmente por ser un relevante congreso de creadores de medios de comunicación).

Además siguiendo la estrategia de posicionamiento, EITB ha mantenido su proyección institucional en el Festival Internacional de Cine de San Sebastián, aumentando su presencia y dotando de mayor relevancia a la Gran Gala del Cine Vasco que se celebra en el marco del Festival.

También ha reforzado, entre otras, su presencia en la Feria del Libro y Disco Vasco de Durango, colaborando así en la difusión de la lengua y cultura vasca; y ha formalizado un acuerdo de colaboración con Euskaltzaindia para reforzar la solidez del euskera en la proyección externa de todos los medios de EITB.

Gizartean duen kokapenari eta inpaktu sozialari dagokienez, urtero bezala, EITB MARATOIA egin du EITBk, euskal gizartearen jarraipen eta inplikazio handia lortu duena.

Inpaktu soziala duten ekintzak egiteaz gain, gizarteari egiten dion ekarpena neurtzen ere ahalegindu da EITB, hobetu ahal izateko eta zerbitzu publikoaren misioan aurrera egiten jarraitzeko. Horregatik, balio-inpaktuari buruzko bigarren azterlana argitaratu du, eta, horri esker, EITBren produktuek euskal gizarteari eskaintzen dioten benetako ekarpen soziala eta balio arlokoa ezagutu eta ezagutarazi ahal izan du adierazleen bidez.

2. 2026. URTERAKO HELBURU NAGUSIAK ETA HORIEN KUANTIFIKAZIOA

En lo que se refiere a su posicionamiento en la sociedad e impacto social, EITB ha llevado a cabo, como todos los años, el EITB MARATOIA, con un gran seguimiento e implicación por la sociedad vasca.

Además de realizar acciones con impacto social, EITB también ha dedicado sus esfuerzos a medir esa aportación que realiza a la sociedad, para poder mejorar y seguir avanzando en su misión de servicio público. Así, ha hecho público el segundo estudio de impacto en valor que le ha permitido conocer y dar a conocer a través de indicadores la verdadera aportación social y en valores que los productos de EITB ofrecen a la sociedad vasca.

2. OBJETIVOS GENERALES PARA EL AÑO 2026 Y SU CUANTIFICACIÓN

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. ERRENTAGARRITASUN SOZIALAREN ETA KUDEAKETAREN EFIZIENTZIAREN HELBURUEN ARTEKO OREKA 1. EITB Taldearen ustiapen-aurrekontu bateratuak 2026rako oreka jaso du. EITB taldearen publizitate-salmentak (milioi eurotan). 2. 2026ko aurrekontuarekin, horretarako erabakitako erronkei aurre egin beharko die eduki-eskaintzak: 3. EITBk Eusko Jaurlaritzak sektore publikorako zehaztu duen soldata-politika aplikatuko du. Hala ere, edozein soldata-igoera aplikatzeak negozioazio kolektiboko mahaietan sozietateen ordezkari-tza sozialarekin akordioak egitea eskatzen du. 4. Ekitaldiko aurrekontu-oreka. Helburu ekonomiko-finantzario nagusia diru-sarreraren eta gastuen arteko oreka lortzea da, EITB Taldearen kontu bateratuetan 0 defizit gisa adierazita. EITBren eta EITB MEDIAren gastuak aurreikusitako guztizko sarreretara egokituko ditu EITBk (diru-sarrera propioak ere kontuan hartuta), eta finantza-oreka ziurtatzeko, gastuak murriztuko ditu, unean-unean ezarritako jarraibideen arabera. Era berean, kontrol-sistemak mantendu eta indartuko ditu, sarrerak eta gastuak periodifikatuz eta ekitaldian zehar ixteko proiektzioak eginez.	14,77 DEFICIT 0	1. EQUILIBRIO ENTRE EL OBJETIVO DE RENTABILIDAD SOCIAL Y EL DE EFICIENCIA EN LA GESTIÓN 1. El presupuesto de explotación consolidado del Grupo EITB contempla el equilibrio para 2026. Cifra de ventas de publicidad del Grupo EitB (millones euros). 2. Con el presupuesto de 2026 la oferta de contenidos deberá abordar los retos que se estipulen al respecto: 3. EITB va a aplicar la política salarial dispuesta por el Gobierno Vasco para el sector público. No obstante, la aplicación de cualquier incremento salarial precisa de acuerdos con la representación social de las distintas Sociedades en mesas de negociación colectiva. 4. Equilibrio presupuestario del ejercicio. El objetivo económico-financiero principal es lograr el equilibrio entre ingresos y gastos, expresado como Déficit 0 en las cuentas consolidadas del Grupo EITB. EITB ajustará el gasto, tanto de EITB como de EITB MEDIA, a los ingresos totales previstos (considerando también los ingresos propios) y con el fin de asegurar el equilibrio financiero realizará una reducción de gastos conforme a las directrices que se fijen en cada momento. Asimismo, mantendrá y reforzará los sistemas de control a través de la periodificación de ingresos y gastos y realizando a lo largo del ejercicio diversas proyecciones de cierre.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. PROGRAMA-KONTRATUAREN KONPROMISOEN ETA PLAN ESTRATEGIKOAREN GARAPENA 1. 2026ko ekitaldiari dagokionez, EITBk bere programa-kontratua berriro beharko du Jaurkitzarekin, eta bertan ezarriko dira datuak lau urteetan lortu beharreko helburuak, EITB 2030 Estrategiarekin lerrokatuak. Ildo horretatik, EITBk bere ikus-entzunezko estrategia digitala bultzatzen jarraitu beharko du, teknologiaren kudeaketa berri baterantz hasitako bidean sakonduz; EITB Zuzenbide Pribatuko Erakunde Publikoari dagokionez, ERP berri bat ezartzen hasiz, plangintzarako tresna berri bat, eta merkataritza-dinamiken esparruko teknologia berrituz, besteak beste. Horrek guztiak EITBren posizio digitala sendotzeko balio behar du; izan ere, produktuari dagokionez ia gauzatua du eraldaketa digitala, eta orain bere kudeaketa-sistema guztien barne eraldaketari aurre egin behar dio. 2. EITB 2030 ESTRATEGIA n islatutako ikuspegi estrategikoak hamabi lehentasun estrategiko argi ezartzen ditu ikus-entzunezko talde osoak (Zuzenbide Pribatuko Erakunde Publikoak eta EITB MEDIA SAU % 100ean kapital publikoa duen sozietate anonimoak osatua) ezarritako ildo estrategikoak gauzatzen jarrai dezan. Lehentasun horietako bakoitzak hainbat ekintza-ildo ditu, baita horiei lotutako proiektuak ere. Aldian-aldean jarraipena egiten zaie ildo horiei, bai aurrekontuei dagokionez, bai haiekin lotutako ekintza eta proiektuei dagokionez. 3. 2026rako aurreikusitako proiektu eta jardura horien artean daude, besteak beste, Taldearen zerbitzu korporatiboaren erabateko digitalizazioa lortzeko sistemen plan bat ezartzea, zibersegurtasunaren alorrean beharrezkoak diren ziurtagiriak lortzea, barne prozedurak hobetzea etengabeko hobekuntzako eremu gisa, eta bikaintasun-irizpideak aplikatzea ekitaldirako aurreikusitako enplegu-deialdi publikoen kudeaketan eta betearazpenean. 4. EITBk herrialdeko eragile sozial aglutinatzaile gisa egiten duen ekarpenari dagokionez, EITB MARATOIAren beste edizio bat egitea aurreikusi da, osasunarekin lotutako kausa baten aldeko gizarte-babesa maximizatzen saiatzeko asmoz. Era berean, nazioarteko posizionamenduari dagokionez, EITBren presentzia indartu egingo da Europako telebista publikoen esparruan, CIRCOMen parte hartze aktiboa izanda eta Cannesko Nazioarteko Azokan (MIPCOM) euskal ikus-entzunezkoen sektoreari lagunduta. Azkenik, EITBk euskal gizarteari egiten dion balio-ekarpenari dagokionez, «EKIN, Gizarte transformazioa» kanpaina sendotu egingo da urte osoan zehar, eta emaitzen neurketari eutsiko zaio, EITB Taldearen «Balio-inpaktua» izeneko laugarren txostenarekin.		2. DESARROLLO DE LOS COMPROMISOS DEL CONTRATO PROGRAMA Y PLAN ESTRATÉGICO 1. Respecto al ejercicio 2026, EITB deberá renovar su contrato programa con el Gobierno, donde se fijarán los objetivos a alcanzar durante los próximos cuatro años, alineados con la EITB 2030 Estrategia. En ese sentido, EITB deberá seguir impulsando su estrategia audiovisual is digital, profundizando en el camino emprendido hacia una nueva gestión de la tecnología, iniciando, en lo que se refiere al Ente Público de Derecho Privado EITB, la implantación de un nuevo ERP, una nueva herramienta de planificación, renovando la tecnología en lo que se refiere a las dinámicas comerciales, entre otras. Todo ello debe servir para consolidar la posición digital de EITB, que prácticamente ya ha ejecutado su transformación digital en lo que se refiere a producto, y debe afrontar ahora la transformación interna de todos sus sistemas de gestión. 2. La visión estratégica reflejada en EITB 2030 ESTRATEGIA establece doce claras prioridades estratégicas para que todo el grupo audiovisual (conformado por el Ente Público de Derecho Privado y la Sociedad Anónima de capital 100% público, EITB MEDIA, SAU) pueda avanzar en la ejecución de las líneas estratégicas trazadas. Cada una de estas prioridades, dispone de diferentes líneas de acción, así como proyectos asociados a las mismas. Se hace un seguimiento periódico de las diferentes líneas tanto a nivel presupuestario como de acciones y proyectos asociados a las mismas. 3. Entre esos proyectos y actuaciones previstas para el 2026, se encuentran la implementación de un plan de sistemas para conseguir la digitalización plena de los servicios corporativos del Grupo, la obtención de las certificaciones necesarias en lo que respecta a ciberseguridad, la mejora de los procedimientos internos como ámbito de mejora continua y la aplicación de criterios de excelencia en la gestión y la ejecución de las convocatorias públicas de empleo previstas para el ejercicio, entre otras. 4. En lo que se refiere a la aportación de EITB como agente social aglutinador del país, se prevé realizar una nueva edición de EITB MARATOIA tratando de maximizar el apoyo social en pro de una causa vinculada con la salud. A su vez, respecto a posicionamiento internacional, se reforzará la presencia de EITB en el marco de televisiones públicas europeas con la participación activa en CIRCOM y también acompañando al sector audiovisual vasco en la Feria Internacional de Cannes MIPCOM. Finalmente, en lo que respecta a la aportación de valores de EITB a la sociedad vasca, se consolidará la campaña «EKIN, Transformación social» a lo largo de todo el año y se mantendrá asimismo, la medición de resultados con el cuarto Informe de «Impacto en valor» del Grupo EITB.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. INBERTSIO-PLAN BAT GAUZATZEA ETA EUROPAKO ZINEMAGINTZAREN EKOIZPENA FINANTZATZEKO BETEBEHARRA BETETZEN JARRAITZEA 1. Inbertsioen aurrekontu osoa bi ataletan banatzen da. a) Alde batetik, ikus-entzunezko lanetan egindako inbertsioak, batez ere euskal ikus-entzunezkoen sektorerantz zuzendutakoak, legezko betebeharretik eratorritakoak (13/2022 Lege Orokorra, Ikus-entzunezko Komunikazioari buruzkoa, Eusko Jaurlaritzak 215/2007 Dekretuan garatua), EITBk osorik bideratzen baititu Euskal Herriko proiektuak laguntzera, euskara erabiltzen dutenak eta produkzioko postu garrantzitsuetan emakumeak dituztenak lehenetsiz. Inbertsio-atal horretara bideratutako zenbatekoa (milioi eurotan) b) Bestalde, inbertsio teknologikoko proiektuak, ekipamendukoak eta egoitzetakoak (inbertsio errealak). Horien helburu nagusia, zerbitzu orokorreari dagokienez, EITBren Miramongo egoitza berritzeko eta EITBren Gasteizko egoitza berria egokitzeko proiektuak gauzatzea izango da, batez ere. Inbertsio-atal horretara bideratutako zenbatekoa (milioi eurotan)	8 9	3. EJECUTAR UN PLAN DE INVERSIONES Y MANTENER EL CUMPLIMIENTO DE LA OBLIGACIÓN DE FINANCIACIÓN DE LA PRODUCCIÓN DEL CINE EUROPEO 1. El presupuesto total de inversiones se desglosa en dos apartados distintos. a) Por un lado, las inversiones en obra audiovisual fundamentalmente dirigidas al sector audiovisual vasco, derivadas de la obligación legal correspondiente (Ley 13/2022, General de la Comunicación Audiovisual, desarrollado por el Gobierno Vasco en el Decreto 215/2007) que EITB destina de forma íntegra al apoyo de proyectos vascos, primando los que utilizan el euskera y en los que se da una participación de la mujer en puestos relevantes de la producción. La cifra destinada a este apartado de inversión (millones de euros) b) Por otra parte, los proyectos de inversión tecnológica, de equipamiento y sedes (inversiones reales) cuyos principales objetivos, en lo que se refiere a los servicios generales se centrarán mayoritariamente en la ejecución de los proyectos de renovación de la Sede de EITB en Miramón y la adecuación de la nueva Sede de EITB en Vitoria-Gasteiz. La cifra destinada a este apartado de inversión (millones de euros)

480 Euskal Irrati Telebista
Radio Televisión Vasca

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

EURO / EUROS

AKTIBOA ACTIVO	2026	2025	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA PATRIMONIO NETO Y PASIVO	2026	2025
A) AKTIBO EZ-KORRONTEA ACTIVO NO CORRIENTE	112.656.410	103.752.816	A) ONDARE GARBIA PATRIMONIO NETO	115.723.065	106.819.471
I. Ibilgetu ukiezina Inmovilizado intangible	672.144	715.788	A-1) Funts propioak Fondos propios	115.180.999	106.265.037
5. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	130.078	161.354	I. Kapitala / Gizarte-funtsa Capital / Fondo social	150.862.601	141.362.601
8. Bestelako ibilgetu ukiezina Otro inmovilizado intangible	542.066	554.434	1. Kapital eskrituratua / Gizarte-funtsa Capital escriturado / Fondo social	150.862.601	141.362.601
II. Ibilgetu materiala Inmovilizado material	11.255.784	11.808.546	V. Aurreko ekitaldien emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(35.097.564)	(34.726.668)
1. Lurрак eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	11.204.788	11.755.843	2. (Aurreko ekitaldien emaitza negatiboak) (Resultados negativos de ejercicios anteriores)	(35.097.564)	(34.726.668)
2. Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetu materiala Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material	50.996	52.703	VII. Ekitaldiaren emaitza Resultado del ejercicio	(584.038)	(370.896)
IV. Taldeko enp. eta enp. elkartuetako e/l-ko inbertsioak Inversiones en empresas del grupo y asociadas a l/p	100.615.151	91.115.151	A-3) Jasotako dirulaguntzak, dohaintzak eta legatuak Subvenciones, donaciones y legados recibidos	542.066	554.434
1. Ondare-tresnak Instrumentos de patrimonio	100.615.151	91.115.151	C) PASIBO KORRONTEA PASIVO CORRIENTE	37.631.394	37.631.394
V. Epe luzeko inbertsio finantzarioak Inversiones financieras a largo plazo	113.331	113.331	II. Epe motzeko hornidurak Provisiones a corto plazo	254.996	254.996
5. Bestelako aktibo finantzarioak Otros activos financieros	113.331	113.331	III. Epe motzeko zorrak Deudas a corto plazo	3.300	3.300
B) AKTIBO KORRONTEA ACTIVO CORRIENTE	40.698.049	40.698.049	5. Bestelako pasibo finantzarioak Otros pasivos financieros	3.300	3.300
III. Zordun komertzialak eta kobratzeko beste kontu batzuk Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar	2.383.869	2.383.869	IV. Tald. enpresekin eta enp. elkartuekin e/m-ko zorrak Deudas con empresas del grupo y asociadas a c/p	33.817.908	33.817.908
2. Taldeko enpresen eta enpresa elkartuen bezeroak Clientes empresas del grupo y asociadas	698.447	698.447	V. Hartzekodun komertz. eta ordaintzeko best. kontuak Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar	3.555.190	3.555.190
3. Hainbat zordun Deudores varios	1.654.930	1.654.930	1. Hornitzaileak Proveedores	2.818.615	2.818.615
4. Pertsonala Personal	13.390	13.390	2. Hornitzaileak, taldeko enpresak eta enp. elkartuak Proveedores, empresas del grupo y asociadas	181.833	181.833
5. Zerga korronteen aktiboak Activos por impuesto corriente	17.102	17.102	3. Hainbat hartzekodun Acreedores varios	6.041	6.041
V. Epe motzeko inbertsio finantzarioak Inversiones financieras a corto plazo	13.500.000	13.500.000	4. Pertsonala (ordaintzeko dauden lansariak) Personal (remuneraciones pendientes de pago)	136.799	136.799
5. Bestelako aktibo finantzarioak Otros activos financieros	13.500.000	13.500.000	6. Administrazio publikoekin dauden bestelako zorrak Otras deudas con las Administraciones Públicas	411.902	411.902
VII. Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak Efectivo y otros activos líquidos equivalentes	24.814.180	24.814.180			
1. Diruzaintza Tesorería	24.814.180	24.814.180			
AKTIBOA, GUZTIRA (A+B) TOTAL ACTIVO (A+B)	153.354.459	144.450.865	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA, GUZTIRA (A+B+C) TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO (A+B+C)	153.354.459	144.450.865

480 Euskal Irrati Telebista
Radio Televisión Vasca

AURREIKUSITAKO GALERA-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

EURO / EUROS

GALERA-IRABAZIEN KONTUA CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS	2026	2025
A) ERAGIKETA JARRAITUAK OPERACIONES CONTINUADAS		
4. Hornikuntzak Aprovisionamientos	(156.813)	(281.824)
b) Lehengaien eta bestelako materia kontsumigarrien kontsumoa Consumo de materias primas y otras materias consumibles	(146.282)	(270.823)
c) Bestelako enpresen lanak Trabajos realizados por otras empresas	(10.531)	(11.001)
5. Ustiapeneko bestelako sarrerak Otros ingresos de explotación	193.380.000	189.914.744
a) Sarrera osagarriak eta kudeaketa arrunteko bestelako sarrerak Ingresos accesorios y otros de gestión corriente	6.687.523	5.722.744
b) Ekitaldiaren emaitzan jasotako ustiapeneko dirulaguntzak Subvenciones de explotación incorporadas al resultado del ejercicio	186.692.477	184.192.000
6. Pertsonal-gastuak Gastos de personal	(7.192.885)	(6.890.811)
a) Soldatak, lantsariak eta parekoak Sueldos, salarios y asimilados	(5.382.351)	(5.159.337)
b) Karga sozialak Cargas sociales	(1.810.534)	(1.731.474)
7. Ustiapeneko bestelako gastuak Otros gastos de explotación	(186.030.302)	(182.742.110)
a) Kanpoko zerbitzuak Servicios exteriores	(6.735.031)	(8.087.093)
b) Tributuak Tributos	(9.000)	(10.000)
d) Kudeaketa arrunteko bestelako gastuak Otros gastos de gestión corriente	(179.286.271)	(174.645.017)
8. Ibilgetuaren amortizazioa Amortización del inmovilizado	(596.406)	(392.603)
9. Ibilgetu ez-finantzarioko dirulaguntzen eta bestelako dirulaguntzen egozpena Imputación de subvenciones de inmovilizado no financiero y otras	12.368	0
A.1) USTIAPENAREN EMAITZA (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13) RESULTADO DE EXPLOTACIÓN (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13)	(584.038)	(392.604)
14. Sarrera finantzarioak Ingresos financieros	0	21.708
b) Balore negoziagarriak eta bestelako tresna finantzarioak De valores negociables y otros instrumentos financieros	0	21.708
A.2) EMAITZA FINANTZARIOA (14+15+16+17+18+19+20) RESULTADO FINANCIERO (14+15+16+17+18+19+20)	0	21.708
A.3) EMAITZA, ZERGAK APLIKATU AURRETIK (A.1+A.2) RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS (A.1+A.2)	(584.038)	(370.896)
A.4) ERAGIKETA JARRAITUEK EKITALDIAN SORTUTAKO EMAITZA (A.3 +21) RESULTADO DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS (A.3+21)	(584.038)	(370.896)

480 Euskal Irrati Telebista
Radio Televisión Vasca

AURREIKUSITAKO ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO PREVISIONAL

EURO / EUROS

ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO	2026	2025
A) USTIAPIEN-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN		
1. Ekitaldiaren emaitza, zergak aplikatu aurretik Resultado del ejercicio antes de impuestos	(584.038)	(370.896)
2. Emaitzaren doikuntzak Ajustes del resultado	584.038	587.635
3. Kapital korrontearen aldaketak Cambios en el capital corriente	0	0
4. Ustiapien-jardueren bestelako eskudiru-fluxuak (+/-) Otros flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-)	0	0
5. Ustiapien-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-1+/-2+/-3+/-4) Flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-1+/-2+/-3+/-4)	0	216.739
B) INBERTSIO-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK (+/-) FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN (+/-)		
6. Inbertsioen ordainketak (-) Pagos por inversión (-)	(9.500.000)	(9.550.000)
8. Inbertsio-jardueren eskudiru-fluxuak (7-6) Flujos de efectivo de las actividades de inversión (7-6)	(9.500.000)	(9.550.000)
C) FINANTZAKETA-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN		
9. Ondare-tresnen kobrantzak eta ordainketak Cobros y pagos por instrumentos de patrimonio	9.500.000	9.550.000
10. Pasibo finantzarioko tresnen kobrantzak eta ordainketak Cobros y pagos por instrumentos de pasivo financiero	0	0
12. Finantzaketa-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-9+/-10-11) Flujos de efectivo de las actividades de financiación (+/-9+/-10-11)	9.500.000	9.550.000
E) ESKUDIRUAREN EDO BALIOKIDEEN GEHIKUNTZA/MURRIZKETA GARBIA (+/-5+/-8+/-12+/-D) AUMENTO/DISMINUCIÓN NETA DEL EFECTIVO O EQUIVALENTES (+/-5+/-8+/-12+/-D)	0	0

480 Euskal Irrati Telebista
Radio Televisión Vasca

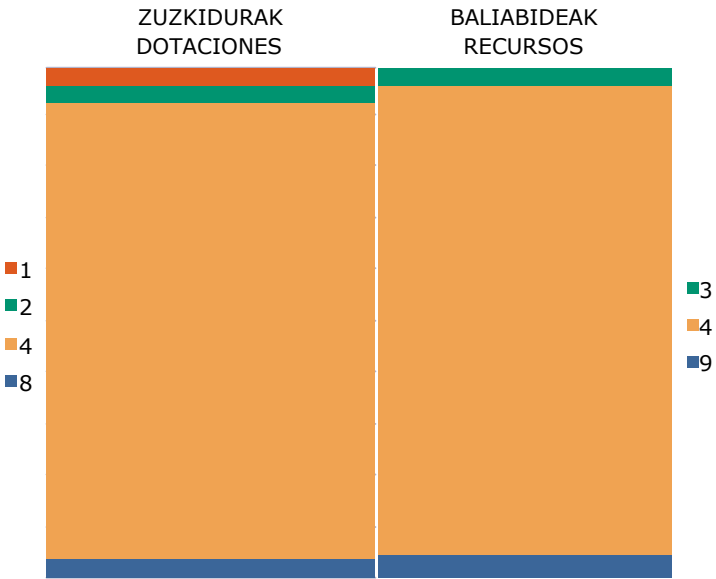
ONDARE GARBIAREN ALDAKETAREN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO

Mila euro / Miles de Euros

	KAPITALA CAPITAL		JAILUPEN-PRIMA PRIMA DE EMISIÓN	ERRESERBAK RESERVAS	(AKZIO ETA ONDARE-PARTAIDETZA PROPIOAK) (ACC. Y PARTIC. PATRIM. PROPIAS)	AURREKO EKITALDIEN EMAITZAK RESULTADOS EJERC. ANTERIORES	BAZKIDEN BESTELAKO EKARPENAK OTRAS APORTACIONES DE SOCIOS	EKITALDIAREN EMAITZA RESULTADO DEL EJERCICIO	(KONTURAKO DIBIDENDUA) (DIVIDENDO A CUENTA)	ONDARE GARBIKO BESTELAKO TRESNAK OTROS INSTRUM. PATRIM. NETO	BALIO-ALDAKETEK ERAGINDAKO DOIK. AJUSTES POR CAMBIOS DE VALOR	JASOTAKO DIRULAG., DOHAN. ETA LEGATUAK SUBV., DONAC. Y LEGADOS RECIB.	GUZTIRA TOTAL
	KAPITAL ESKRITURATUA CAPITAL ESCRITURADO	(GALDATU GABEKO KAPITALA) (CAPITAL NO EXIGIDO)											
A. 2024. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2024	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
B. 2025. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2025	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(371)	-----	-----	-----	554	184
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	141.363	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	141.363
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	-----	-----	(34.727)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(34.727)
C. 2025. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2025	141.363	-----	-----	-----	-----	(34.727)	-----	(371)	-----	-----	-----	554	106.819
D. 2026. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2026	141.363	-----	-----	-----	-----	(34.727)	-----	(371)	-----	-----	-----	554	106.819
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(584)	-----	-----	-----	(12)	(596)
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	9.500	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	9.500
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	-----	-----	(371)	-----	371	-----	-----	-----	-----	0
E. 2026. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2026	150.863	-----	-----	-----	-----	(35.098)	-----	(584)	-----	-----	-----	542	115.723

480 Euskal Irrati Telebista
Radio Televisión Vasca

ARREKONTUA ETA LURRALDE-SAILKAPENA
PRESUPUESTO Y TERRITORIALIZACIÓN



		EURO / EUROS	
ZUZKIDURAK DOTACIONES		2026	
1	Pertsonal-Gastuak Gastos de Personal	7.192.885	
2	Funtzionamendu gastuak Gastos de Funcionamiento	6.900.844	
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	179.286.271	
8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	9.500.000	
Zuzkidurak, guztira Total Dotaciones		202.880.000	

		2026	
BALIABIDEAK RECURSOS			
3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos	6.687.523	
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	186.692.477	
9	Pasibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Pasivos Financieros	9.500.000	
Baliabideak, guztira Total Recursos		202.880.000	

ARABA	%	GIPUZKOA	%	BIZKAIA	%	Sailkatu gabe Sin clasificar	%	GUZTIRA TOTAL
	0	605.481	0	202.274.519	100		0	202.880.000

480 - Euskal Irrati Telebista
Radio Televisión Vasca

LABURPENA: KAPITULUA - ZUZKIDURAK
RESUMEN: CAPÍTULO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS							
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1	Personel-gastuak <i>Gastos de Personal</i>	7.192.885	3,5	6.890.811	3,5	302.074	4,4
2	Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>	6.900.844	3,4	8.378.916	4,2	-1.478.072	-17,6
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	179.286.271	88,4	174.645.017	87,6	4.641.254	2,7
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	193.380.000	95,3	189.914.744	95,2	3.465.256	1,8
6	Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>	0	0,0	120.000	0,1	-120.000	-100,0
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	0	0,0	120.000	0,1	-120.000	-100,0
	ERAGIKETA EZ-FINANTZARIOAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES NO FINANCIERAS	193.380.000	95,3	190.034.744	95,3	3.345.256	1,8
8	Aktibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Activos Financieros</i>	9.500.000	4,7	9.430.000	4,7	70.000	0,7
	FINANTZA-KAPITALEKO ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL FINANCIERAS	9.500.000	4,7	9.430.000	4,7	70.000	0,7
	GUZTIRA TOTAL	202.880.000	100,0	199.464.744	100,0	3.415.256	1,7

480 - Euskal Irrati Telebista
Radio Televisión Vasca

LABURPENA: KAPITULUA - BALIABIDEAK
 RESUMEN: CAPÍTULO - RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak <i>Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos</i>	6.687.523	3,3	5.722.744	2,9	964.779	16,9
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	186.692.477	92,0	184.192.000	92,3	2.500.477	1,4
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	193.380.000	95,3	189.914.744	95,2	3.465.256	1,8
	ERAGIKETA EZ-FINANTZARIOAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES NO FINANCIERAS	193.380.000	95,3	189.914.744	95,2	3.465.256	1,8
9	Pasibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Pasivos Financieros</i>	9.500.000	4,7	9.550.000	4,8	-50.000	-0,5
	FINANTZA-KAPITALEKO ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL FINANCIERAS	9.500.000	4,7	9.550.000	4,8	-50.000	-0,5
	GUZTIRA TOTAL	202.880.000	100,0	199.464.744	100,0	3.415.256	1,7

480 - Euskal Irrati Telebista

Radio Televisión Vasca

LABURPENA: KONTZEPTUA - ZUZKIDURAK

RESUMEN: CONCEPTO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1			PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL	7.192.885	3,5	6.890.811	3,5	302.074	4,4
1	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos	301.935	0,1	294.818	0,1	7.117	2,4
1	10	100	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	301.935	0,1	294.818	0,1	7.117	2,4
1	13		Lan-kontratadunak Laborales	5.080.416	2,5	4.864.519	2,4	215.897	4,4
1	13	130	Langile lan-kontratadun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	4.891.220	2,4	4.678.479	2,3	212.741	4,5
1	13	131	Aldi baterako langile lan-kontratadunen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>	0	0,0	73.825	0,0	-73.825	-100,0
1	13	132	Langile lan-kontratadunak ordezkatzten dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	189.196	0,1	112.215	0,1	76.981	68,6
1	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales	1.810.534	0,9	1.731.474	0,9	79.060	4,6
1	16	160	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	1.587.506	0,8	1.512.722	0,8	74.784	4,9
1	16	161	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	100.028	0,0	95.752	0,0	4.276	4,5
1	16	162	Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>	123.000	0,1	123.000	0,1	0	0,0
2			FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO	6.900.844	3,4	8.378.916	4,2	-1.478.072	-17,6
2	20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones	42.727	0,0	33.518	0,0	9.209	27,5
2	20	207	Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>	42.727	0,0	33.518	0,0	9.209	27,5
2	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación	84.300	0,0	130.592	0,1	-46.292	-35,4
2	21	214	Makineria eta lanabesak <i>Maquinaria y utillaje</i>	300	0,0	66.592	0,0	-66.292	-99,5
2	21	217	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas</i>	84.000	0,0	64.000	0,0	20.000	31,3
2	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones	186.355	0,1	640.943	0,3	-454.588	-70,9
2	22	221	Hornigaiak <i>Suministros</i>	147.832	0,1	205.233	0,1	-57.401	-28,0
2	22	222	Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>	38.523	0,0	435.710	0,2	-397.187	-91,2
2	23		Hainbat gastu Gastos diversos	3.857.125	1,9	4.305.207	2,2	-448.082	-10,4
2	23	230	Garraioak <i>Transportes</i>	913	0,0	930	0,0	-17	-1,8
2	23	231	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	277.600	0,1	207.006	0,1	70.594	34,1
2	23	233	Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	16.000	0,0	18.875	0,0	-2.875	-15,2
2	23	234	Tributuak <i>Tributos</i>	9.000	0,0	10.000	0,0	-1.000	-10,0
2	23	235	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>	3.553.612	1,8	4.068.396	2,0	-514.784	-12,7
2	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y	2.730.337	1,3	3.268.656	1,6	-538.319	-16,5
2	24	243	Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	200	0,0	500	0,0	-300	-60,0
2	24	244	Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>	2.730.137	1,3	3.268.156	1,6	-538.019	-16,5

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	179.286.271	88,4	174.645.017	87,6	4.641.254	2,7
4	40		EAEko sektore publikoarentzat Al sector público de la CAE	179.286.271	88,4	174.645.017	87,6	4.641.254	2,7
4	40	403	Sozietate publikoentzat A Sociedades Públicas	179.286.271	88,4	174.645.017	87,6	4.641.254	2,7
6			INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES	0	0,0	120.000	0,1	-120.000	-100,0
6	60		Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles	0	0,0	70.000	0,0	-70.000	-100,0
6	60	601	Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	0	0,0	70.000	0,0	-70.000	-100,0
6	61		Inbertsio materialak Inversiones materiales	0	0,0	50.000	0,0	-50.000	-100,0
6	61	617	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak Equipos para procesos de información	0	0,0	50.000	0,0	-50.000	-100,0
8			AKTIBO FINANTZARIOEN GEHIKUNTZA AUMENTO DE ACTIVOS FINANCIEROS	9.500.000	4,7	9.430.000	4,7	70.000	0,7
8	80		EAEko sektore publikoko inbertsio finantzarioak Inversiones financieras en el sector público de la	9.500.000	4,7	9.430.000	4,7	70.000	0,7
8	80	800	EAEko sektore publikoko entitateetako akzioak, partaidetzak eta ondare-ekarpenak Acciones, participaciones y aportaciones patrimoniales en entidades del sector público de la CAE	9.500.000	4,7	9.430.000	4,7	70.000	0,7
			GUZTIRA TOTAL	202.880.000	100,0	199.464.744	100,0	3.415.256	1,7

480 - Euskal Irrati Telebista

Radio Televisión Vasca

LABURPENA: KONTZEPTUA - BALIABIDEAK

RESUMEN: CONCEPTO - RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3			TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO TASAS, PRECIOS PÚBLICOS Y OTROS INGRESOS	6.687.523	3,3	5.722.744	2,9	964.779	16,9
3	36		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado	6.687.523	3,3	5.722.744	2,9	964.779	16,9
3	36	360	Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak <i>Otros ingresos de derecho privado</i>	6.687.523	3,3	5.722.744	2,9	964.779	16,9
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	186.692.477	92,0	184.192.000	92,3	2.500.477	1,4
4	40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	186.687.100	92,0	184.187.000	92,3	2.500.100	1,4
4	40	400	Administrazio Orokorretik <i>De la Administración General</i>	186.167.100	91,8	183.772.000	92,1	2.395.100	1,3
4	40	401	Organismo autonomoetatik <i>De Organismos Autónomos</i>	240.000	0,1	265.000	0,1	-25.000	-9,4
4	40	402	Zuzenbide pribatuko ente publikoetatik <i>De Entes Públicos de derecho privado</i>	280.000	0,1	150.000	0,1	130.000	86,7
4	43		Estatuko sektore publikoko entitateetatik De Entidades del sector público del Estado	5.377	0,0	5.000	0,0	377	7,5
4	43	431	Gizarte Segurantzako entitate kudeatzaileetatik <i>De Entidades Gestoras de la Seguridad Social</i>	5.377	0,0	5.000	0,0	377	7,5
9			PASIBO FINANTZARIOEN GEHIKUNTZA AUMENTO DE PASIVOS FINANCIEROS	9.500.000	4,7	9.550.000	4,8	-50.000	-0,5
9	94		Ondare garbiaren gehikuntza, EAEko sektore Aumento del patrimonio neto por aportaciones de	9.500.000	4,7	9.550.000	4,8	-50.000	-0,5
9	94	940	Gizarte-funtsa <i>Fondo Social</i>	9.500.000	4,7	9.550.000	4,8	-50.000	-0,5
			GUZTIRA TOTAL	202.880.000	100,0	199.464.744	100,0	3.415.256	1,7



Aurrekontua **Presupuesto**

Laburpena
Resumen

Zuzkidurak eta baliabideak
Dotaciones y recursos

Informazio gehigarria **Información adicional**

Memoria
Memoria

Aurreikusitako urteko kontuak
Cuentas anuales previsionales

Grafikoa eta aldaketen analisia
Gráfico y análisis de variaciones

580 EitB Media, SAU
EitB Media, S.A.U.

AURREKONTUA. LABURPENA
PRESUPUESTO. RESUMEN

EURO / EUROS

ERAGIKETA ARRUNTAK OPERACIONES CORRIENTES				
1	Pertsonal-Gastuak Gastos de Personal	86.387.639	2 Zeharkako zergak Impuestos Indirectos	0
2	Funtzionamendu gastuak Gastos de Funcionamiento	109.766.361	3 Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos	16.642.729
3	Gastu finantzarioak Gastos Financieros	0	4 Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	179.311.271
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	0	5 Ondare-sarrerak Ingresos Patrimoniales	200.000
KAPITAL-ERAGIKETAK OPERACIONES DE CAPITAL				
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	17.500.000	6 Inbertsio errealen besterentzea Enajenación de Inversiones Reales	0
7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	0	7 Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	8.000.000
8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	0	8 Aktibo finantzarioen murrizketa Disminución de Activos Financieros	0
9	Pasibo finantzarioen murrizketa Disminución de Pasivos Financieros	0	9 Pasibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Pasivos Financieros	9.500.000
ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES		213.654.000	BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS	213.654.000

580 - EITB Media, SAU

EITB Media, S.A.U.

AURREKONTUA. ZUZKIDURAK

PRESUPUESTO. DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
1		PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL		86.387.639
10		Kargu Publikoak Cargos Públicos		97.488
100		Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		97.488
10001		Zuzendaritza-kideen (156/2016 Dekretua) eta goi-kargudunen ordainsariak <i>Retribuciones del personal directivo (Decreto 156/2016) y altos cargos</i>	97.488	
13		Lan-kontratudunak Laborales		64.262.884
130		Langile lan-kontratudun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	59.173.148	
132		Langile lan-kontratudunak ordezkatzan dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	5.089.736	
16		Kuotas, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales		22.027.267
160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	20.082.634	
161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		1.218.633
16101		Pentsio-sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones</i>	1.218.633	
162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		726.000
16299		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>	726.000	
2		FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO		109.766.361
20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones		16.186.201
207		Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>		10.767.601
20701		Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>		10.767.601
	00/26	Orubeen, eraikinen eta ibilgailuen alokairua. <i>Alquiler de solares, edificios y vehículos.</i>	581.003	
	00/43	Difusioko sareak. <i>Redes de difusión.</i>	872.836	
	98/30	Itelazpi SA. <i>Itelazpi, S.A.</i>	9.313.762	
208		Kanonak <i>Cánones</i>	5.418.600	
21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación		1.451.113
218		Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>		1.451.113
21801		Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>	1.451.113	
22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones		21.540.922
221		Hornigaiak <i>Suministros</i>		20.903.397
22113		Ikus-entzunezko materiala eta emateko eskubideak <i>Material audiovisual y derechos de emisión</i>		19.266.816
	00/08	Era guztietako zintak erostea. <i>Compras de cintas de diferentes tipos.</i>	15.000	
	00/09	Produktzioarako hainbat erosketak. <i>Compras varias para producción.</i>	99.736	
	00/10	Bulego-gastuak. <i>Gastos de oficina.</i>	222.522	
	00/11	Ordezkoak erostea. <i>Compras de repuestos.</i>	800.888	
	00/13	Barneko programak emateko eskubideak. <i>Derechos de emisión de programación propia.</i>	5.376.800	
	00/14	Besteren programak emateko eskubideak erostea. <i>Compras de derechos de emisión de programas ajenos.</i>	4.221.747	
	00/23	Emankizunetarako ekipoen errentamenduak. <i>Arrendamientos de equipos para retransmisiones.</i>	4.506.551	

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
	00/24	Korrespontsaliak. <i>Corresponsalías.</i>	4.023.572	
22199		Bestelako hornigaiak <i>Otros suministros</i>	1.636.581	
222		Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>		637.525
22200		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telematikoak <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemáticas</i>	637.525	
23		Hainbat gastu Gastos diversos		8.212.592
230		Garraioak <i>Transportes</i>	408.689	
231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	1.819.951	
233		Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	114.429	
234		Tributuak <i>Tributos</i>		289.600
23499		Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>	289.600	
235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		5.579.923
23501		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta propaganda <i>Comunicación institucional, publicidad y propaganda</i>	5.289.923	5.579.923
	98/31	Fundación BASQUE TEAM Fundazioa. <i>Fundación BASQUE TEAM Fundazioa.</i>	290.000	
24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesionales		62.375.533
243		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	3.100	
244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		62.372.433
24403		Ikus-entzunezko lanak <i>Trabajos audiovisuales</i>		45.364.353
	00/15	Azpitituluak jartzea. <i>Subtitulación.</i>	546.479	
	00/16	Kopiak eta soinu-bandak. <i>Copie y Soundtrack.</i>	85.701	
	00/17	Lehiaketetako sariak. <i>Premios de concurso.</i>	54.565	
	00/18	Albiste-agentziak. <i>Agencias de noticias.</i>	468.550	
	00/19	Sare-loturak. <i>Enlaces de red.</i>	493.870	
	00/20	Bikoizketa-gastuak. <i>Gastos de doblaje.</i>	2.405.591	
	00/21	Dekoratuak, makillajea eta jantziak. <i>Decoración, maquillaje y vestuario.</i>	2.029.645	
	00/22	Gidolari, aurkezle, korrespontsal eta abarren hainbat zerbitzu profesional. <i>Diversos servicios profesionales prestados por guionistas, presentadores, corresponsales, etc.</i>	2.451.654	
	00/25	Eskaturiko eta bazkidetzako produkzioak. <i>Producciones de encargo y asociadas.</i>	36.643.474	
	25/04	Autodeskribapena. <i>Autodescripción.</i>	14.824	
	25/05	Keinu-hizkuntza. <i>Lengua de signos.</i>	170.000	
24499		Bestelako enpresa eta profesionalen lan teknikoak eta bestelako zerbitzuak <i>Trabajos técnicos y otros servicios prestados por otras empresas y profesionales</i>		17.008.080
	00/30	Aholkularitza juridikoaren gastuak. <i>Gastos de asesoría jurídica.</i>	140.050	
	00/31	Harreragileak eta telefonistak. <i>Azafatas y telefonistas.</i>	453.120	
	00/32	Agentzien eta profesionalen komisiok. <i>Comisiones a agencias y profesionales.</i>	2.055.003	
	00/33	Garbiketa eta lorezaintza. <i>Limpieza y jardinería.</i>	954.985	
	00/34	Ekipoen eta instalazioen zaintza eta segurtasuna. <i>Vigilancia y seguridad de equipos e instalaciones.</i>	1.497.280	
	00/35	Zerbitzu profesional eta tekniko kontratatutak. <i>Servicios profesionales y técnicos contratados.</i>	5.220.119	
	98/20	EITB. Zerbitzu integrala. <i>EITB. Servicio integral.</i>	6.687.523	

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
6		INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES		17.500.000
60		Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles		8.000.000
600		Jabetza industrial eta intelektual <i>Propiedad industrial e intelectual</i>		8.000.000
	00/07	Euskal zinema. <i>Cine Vasco.</i>	8.000.000	
61		Inbertsio materialak Inversiones materiales		9.500.000
611		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		7.281.500
61100		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		7.281.500
	25/02	Miramongo egoitzaren berrikuntza integrala (Faktoria proiektua). <i>Renovación integral de la sede de Miramon (Proyecto Faktoria).</i>	5.402.500	
	25/03	Gasteizko egoitza berria. <i>Nueva sede de Vitoria-Gasteiz.</i>	1.879.000	
614		Makineria eta lanabesak <i>Maquinaria y utillaje</i>		1.300.000
61400		Makineria <i>Maquinaria</i>	500.000	1.300.000
	25/01	Telebista-estudioetako audio-nahasgailuak berritzea. <i>Renovación de mezcladores de audio de estudios de televisión.</i>	800.000	
615		Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>		918.500
61500		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	918.500	
		ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES	213.654.000	213.654.000

580 - EITB Media, SAU
EiTB Media, S.A.U.

AURREKONTUA. BALIABIDEAK
PRESUPUESTO. RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	BALIABIDEAK RECURSOS	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
3		TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO SARRERAK TASAS, PRECIOS PUBLICOS Y OTROS INGRESOS		16.642.729
34		Salmentak eta zerbitzu-prestazioak Ventas y prestaciones de servicios		15.787.608
340		Salmentak Ventas	11.966.340	14.491.877
	99/21	EITB. Sarrera instituzionalak. (Eusko Jaurlaritza). EITB. Ingresos institucionales (Gobierno Vasco).	2.235.537	
	99/40	BASQUE TEAM Fundazioa. Fundación BASQUE TEAM.	290.000	
341		Zerbitzu-prestazioak Prestaciones de servicios	1.295.731	
36		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado		855.121
360		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado		855.121
36099		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado		855.121
	99/22	EITB. Zerbitzu integrala. EITB. Servicio integral.	855.121	
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES CORRIENTES		179.311.271
40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		179.286.271
402		Zuzenbide pribatuko ente publikoetatik De Entes Públicos de derecho privado		179.286.271
	99/20	Euskal Irrati Telebista. Radio Televisión Vasca.	179.286.271	
43		Estatuko sektore publikoko entitateetatik De Entidades del sector público del Estado		25.000
431		Gizarte Segurantzako entitate kudeatzaileetatik De Entidades Gestoras de la Seguridad Social		25.000
	23/01	Gizarte-aseguruen ordainketak. Pago de seguros sociales.	25.000	
5		ONDARE-SARRERAK INGRESOS PATRIMONIALES		200.000
53		Bestelako sarrera finantzarioak Otros ingresos financieros		200.000
532		Bestelako sarrera finantzarioak Otros ingresos financieros	200.000	
7		KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES DE CAPITAL		8.000.000
70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		8.000.000
700		Administrazio Orokoretik De la Administración General		8.000.000
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi.	8.000.000	
9		PASIBO FINANTZARIOEN GEHIKUNTZA AUMENTO DE PASIVOS FINANCIEROS		9.500.000
94		Ondare garbiaren gehikuntza, EAEko sektore publikoko entitateen ekarpenengatik Aumento del patrimonio neto por aportaciones de entidades del sector público de la CAE		9.500.000
949		Ondare garbiko bestelako tresnak Otros instrumentos de patrimonio neto		9.500.000
	99/25	Euskal Irrati Telebista. Bazkideen ekarpenak. Radio Televisión Vasca. Aportaciones de socios.	9.500.000	
		BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS	213.654.000	213.654.000



MEMORIA

1. ERAKUNDEAREN JARDUERA OROKORRAK

EITB sortzeko 5/1982 Legeak xedatzen duenez, irrati-telebistako zerbitzu publikoak horretarako sortzen diren sozietate publikoen bidez kudeatuko dira.

Hortaz, EITB Taldeak merkataritza-sozietate bakarra du gaur egun, EITB MEDIA, SAU. Sozietate horren barne daude negozio-unitateak, eta haren bidez ematen zaio zerbitzu publikoa euskal gizarteari, alderdi guztietan. EITB MEDIA, SAU sozietatearen kapital sozialaren % 100 EITB (EUSKAL IRRATI TELEBISTA) zuzenbide pribatuko erakunde publikoaren jabetzakoa da.

Horrela, Eusko Jaurlaritzaren uztailaren 14ko 92/2020 Dekretuaren arabera, EITB MEDIAREN helburu soziala honako hau da:

- a) Irudi eta soinuak aldi berean sortu eta transmititzea uhinen bidez edo kableen bidez, bitarteko gisa edo berehalakoan, publiko orokorrari zuzenduta, helburu informatibo, kultural, artistiko, komertzial nahiz jolas- eta publizitate-helburuekin, hezkuntza-sistemearekin lankidetzan aritzeko eta euskal kultura sustatu eta zabaltzeko, eta, bereziki, euskara sustatu eta garatzeko.
- b) Argitalpen grafikoa, musika-edizioa eta ekoizpen diskografikoa eta bideografikoa.
- c) Informazioaren gizarterako edukia ekoiztea, erreproduzitzea, argitaratzea, erostea, saltzea, haien merkataritza-ustiapena egitea eta banatzea, batez ere interaktiboak, multimediakoak eta sarekoak komunikazio- eta zerbitzu-euskarri berrietarako.
- d) Komunikazio- eta zerbitzu-kanalak martxan jartzea eta mantentzea euskarri berrietan, gaur egun telebista digitalak, teletestuak, Internetek eta telefonia mugikorrek ordezkatzen dituztenak, eta etorkizunean garapen teknologikoak ahalbidetuko dituenak.
- e) Teknologia-zentroekin lankidetzan aritzea eremu horretako berrikuntza-proiektuetan.
- f) Ikus-entzunezkoen euskal sektorea garatzen eta sektorea beste merkatu batzuetara zabaltzen laguntzen duten enpresa-proiektuetan eta izaera estrategikoko aliantzetan parte hartzea.

1. ACTIVIDADES GENERALES DE LA ENTIDAD

La Ley 5/1982, de Creación de EITB, dispone que la gestión de los servicios públicos de radiotelevisión se llevará a cabo mediante las Sociedades públicas que al efecto se creen.

En este sentido, el Grupo EITB cuenta actualmente con una única sociedad mercantil, EITB MEDIA, SAU, en la que se incorporan las diferentes unidades de negocio y se presta el servicio público a la sociedad vasca, en sus diferentes vertientes. El capital social de la sociedad EITB MEDIA, SAU es 100% titularidad del Ente Público de Derecho Privado EITB (EUSKAL IRRATI TELEBISTA).

Así, según el Decreto 92/2020, de 14 de julio, de Gobierno Vasco, el objeto social de EITB MEDIA es el siguiente:

- a) La producción y transmisión de imágenes y sonidos simultáneamente a través de ondas o mediante cables destinados, mediata o inmediatamente, al público en general, con fines informativos, culturales, artísticos, comerciales, recreativos, publicitarios, así como medio de cooperación con el sistema educativo y de fomento y difusión de la cultura vasca, y en especial con el fomento y desarrollo del euskera.
- b) La edición gráfica, edición musical y producción discográfica y videográfica.
- c) La producción, reproducción, publicación, compra, venta, explotación comercial y distribución de contenidos para la sociedad de la información y especialmente los interactivos, multimedia y en red para los nuevos soportes de comunicación y servicio.
- d) La puesta en marcha y mantenimiento de canales de comunicación y de servicio en estos nuevos soportes representados hoy por la televisión digital, teletexto, internet, y telefonía móvil y en un futuro por los que el desarrollo tecnológico haga posible.
- e) La colaboración con centros tecnológicos en proyectos de innovación en este mismo ámbito.
- f) La participación en proyectos empresariales y en alianzas de carácter estratégico que contribuyan al desarrollo del sector audiovisual vasco y a la apertura del sector hacia otros mercados.

Beraz, lehen esan bezala, EITB MEDIA, SAUK hiru negozio-unitate desberdin biltzen ditu, eta horietako bakoitzak bere berezitasunak ditu. Negozio-unitate horietan kokatzen dira gizarteak eskura dituen soluzioen/euskarrien blokeak (telebista eta OTT zerbitzuak, irratia eta audioa, eta web-ingurunea eta social media), baita bere jarduerak barne hartzen dituen produktuak ere (albisteak, kirolak, kultura eta euskara, publiko estrategikoak, entretenimendua). Era berean, produktuak ekoitzi eta euskarri/soluzioetatik eskaini ahal izateko beharrezkoak diren eragiketa-unitate guztiak ere sozietate horretatik kudeatzen dira.

TELEBISTA ETA OTT-AK

Telebista tradizionalari dagokionez, EITB MEDIAn gaur egun bost kanal ditu: LTD bidez ETB1, ETB2 (horiek ere sistema estandarrean eta HDn emititzen dira), ETB3 eta ETB4, eta, horrez gain, EITB Basque markako nazioarteko kate bat dago (2020ko azaroan eman zitzaion izen hori). Gaur egun, ETB1 eta ETB2 zuzenean ikus daitezke munduko edozein lekutatik, streaming bidez, www.eitb.eus webgunean. Era berean, eitb.eus bidez eskuragarri dago EITB NAHIERANen (nahierako telebista) eskaintza osoa eta, noizean behin, streaming bidezko kirol eta kultur ekitaldiak zuzenean.

Bestalde, EITB MEDIAn ikus-entzunezko bi plataforma digital (OTT) ditu euskaraz: PRIMERAN, herritar guztientzat eta gazteentzat (bereziki 30 eta 35 urte bitartekoentzat), eta MAKUSI, haurrentzat bakarrik. Ildo horretan, MAKUSI edukiak kontsumitzeko plataforma digital bat baino askoz gehiago da; haurrentzako unibertso oso bat da, eta, bertan, jarduerak programatu eta lehiaketak antolatzen dira besteak beste, izen bera duen (MAKUSI) haur-klub baten testuinguruan.

Era berean, plataforma berri bat estreinatuko da laster, egungo Nahieran ordezkatuko duena. Bertan, EITBren eduki guztiak eskuragarri egongo dira, baita eduki esklusiboak ere, hala nola streaming-ak eta plataformarako ad hoc erosketak

IRRATIA ETA AUDIOA:

EITB MEDIAn irradi-eskaintzak bost marka finkatu ditu merkatuan: EUSKADI IRRATIA (euskaraz), RADIO EUSKADI (gaztelaniaz) eta RADIO VITORIA (tokikoa). GAZTEA target gazteari (35 urtera arte) zuzendutako marka da, EITB MUSIKA helduei musika eskaintzen dien marka da eta EUSKAL KANTAK musika propioan espezializatutako online marka da.

Horrez gain, 2025eko ekitaldian, EITB MEDIAn GUAU, Gure Audioa, plataforma estreinatu du, eta audio-plataforma nagusi bihurtu da. Plataforma horrek, EITB taldeko irratien zuzeneko emisioak eskaintzeaz gain, kasu batzuetan, baita ikus-entzunezko formatuan ere, aukera ematen du zuzeneko streaming-emisioetara eta EITB MEDIAn euskal erakunde garrantzitsuekin eta ikus-entzunezkoen euskal sektorearekin lankidetzan ekoiztutako podcast sorta handi batera sartzeko.

Por tanto, tal y como ya se ha mencionado, EITB MEDIA, SAU engloba tres unidades de negocio diferenciadas siendo que cada una de ellas cuenta con sus especificidades. En esas unidades de negocio se alojan los diferentes bloques de soluciones/soportes con los que cuenta la sociedad (Televisión y OTTs, Radio y Audio y entorno web y social media) y también los distintos productos en los que enfoca su actividad (noticias, deportes, cultura y euskera, públicos estratégicos, entretenimiento). Asimismo, todas las unidades de operaciones que son necesarias para poder producir productos y emitirlos por los diferentes soportes/soluciones se gestionan también desde esta sociedad.

MEDIO TELEVISIÓN Y OTT-s

En lo que se refiere al medio Televisión tradicional, EITB MEDIA cuenta actualmente con cinco canales: por TDT se emiten ETB1, ETB2 (las cuales también se emiten en sistema estándar y HD), ETB3 y ETB4 y, adicionalmente, existe un canal internacional bajo marca EITB Basque, denominación adoptada desde noviembre de 2020. ETB1 y ETB2 actualmente también se pueden ver en directo desde cualquier parte del mundo a través de www.eitb.eus vía streaming. Asimismo, a través de eitb.eus está disponible toda la oferta de EITB NAHIERAN (televisión a la carta) y, ocasionalmente, en directo acontecimientos deportivos y culturales emitidos a través de alguno de sus canales de streaming.

Por otro lado, EITB MEDIA cuenta actualmente con dos Plataformas audiovisuales digitales (OTT) en euskera: PRIMERAN dirigida al público en general y personas jóvenes (entre 30 y 35 años en particular), y MAKUSI dirigida exclusivamente al público infantil. En este sentido, MAKUSI es mucho más que una plataforma digital para el consumo de contenidos, es todo un universo dirigido a la población infantil, en el que se programan actividades y se organizan concursos entre otras acciones, en el entorno de un club infantil que lleva el mismo nombre (MAKUSI).

En este sentido, próximamente se estrenará una nueva plataforma que sustituirá a la actual Nahieran y donde estarán disponibles todos los contenidos de EITB a la carta, además de contenidos exclusivos como streamings y adquisiciones ad hoc para la plataforma.

RADIO Y AUDIO:

La oferta radiofónica de EITB MEDIA consta de cinco marcas consolidadas en el mercado: EUSKADI IRRATIA (euskera), RADIO EUSKADI (castellano) y RADIO VITORIA (local). GAZTEA es la marca dirigida al target joven (hasta 35 años), EITB MUSIKA es la marca que ofrece música al público adulto y EUSKAL KANTAK es la marca on-line especializada en música propia.

Adicionalmente, en el ejercicio 2025 EITB MEDIA ha estrenado la plataforma GUAU, Gure Audioa, que se ha convertido en la principal plataforma de audio desde la que se puede acceder, además a las emisiones de las radios del grupo EITB en directo, en algunos casos, incluso, en formato audiovisual; a diversas emisiones de streamings en directo y una gran colección de podcast producidos por EITB MEDIA en colaboración con entidades vascas relevantes y el sector audiovisual vasco.

WEB-INGURUNEA ETA SARE SOZIALAK:

EITB MEDIAren web-estrategiaren ardatza bere produktuen dibertsifikazioa da, edukiak partekatze eta kontsumo espezializatuak sortzeko, horrelakoak bilatzen dituen pertsona bakoitzarentzat interesgarriak izan daitezen, hartara hainbat komunitate sortuta. Horrela, 2025eko ekitaldian ORAIN.eus albisteen web-zerbitzua inauguratu da, Gazteako eta MAKUSiko webguneekin bat eginez. 2025eko ekitaldi amaierarako EITB MEDIAren kirol-webgune berria publikoaren eskura jartzea aurreikusi da. Ildo horretan, EITB MEDIAren web-eskaintza modu esponentzialean handitu da, eta eitb.eus webgunea da komunitate bereiziak sortzeko estrategiarekin eratu diren web-ingurune guztien agregatzailea. Webgune hori laster berrituko den arren, eitb.eus-ek barne ditu kirolen, kulturaren, haurren (MAKUSI), gazteen (Gaztea) eta entretenimenduaren atal espezifikoak.

EITB MEDIAren web-eskaintza ia guztia euskaraz eta gaztelaniaz dago eskuragarri, eta edukiak berdinak dira bi hizkuntzetan. Gainera, EITBren web-orritik hainbat edukitara estekatu daiteke (streaming bidezko telebista- eta irrati-eskaintza, NAHIERAN), baita EITBren gardentasun-atarira eta hornitzaileen eremura ere, administrazio-kontratatziorako (kontratatzailearen profila) nahiz eduki-ekoizleen merkataritza-kontratatziorako.

EITB MEDIAk hedapen-bide horietan txertatzen dituen edukiak informazio-, kirol-, kultura- eta euskara-izaerakoak, entretenimendukoak eta/edo publiko estrategikoei zuzendutakoak dira. Ondorioz, EITB sortzeko Legearen atarikoan EITBri ezartzen zaion eginkizuna betetzen da: herritar euskaldunen informazio eta partaidetza politikorako lehen mailako tresna izatea, bai eta gure hezkuntza-sistemarekin lankidetzan aritzeko eta euskal kultura sustatu eta zabaltzeko funtsezko tresna ere, euskara sustatu eta garatzea oso gogoan edukita; hori guztia autonomia-erkidego honetako euskal herritarren eskubideak eta askatasunak egoki baliatzeko oinarri gisa.

Hala ere, EITB sortzeko 5/1982 Legean ezarritako zerbitzu publikoko misioa betetzeko, sozietate publikoak etengabe egokitu behar du egungo kontsumo-itxaropen eta -moduetara, Eusko Jaurlaritzarekin egindako programa-kontratuan eta EITB 2030 Estrategian jasotzen den bezala: kontsumo eta euskarri digital berrien esparruan euskal ikus-entzunezko eta euskarazko edukiak bermatzea, gure komunikabideak euskal gizartearentzat erreferente izanik informazioan eta zerbitzu publikoan, gazteriarekin konektatuz, mundura leiho bat izanez eta «EITB proiektuaren» iraunkortasuna ziurtatuz.

ENTORNO WEB y REDES SOCIALES:

La estrategia web de EITB MEDIA se centra en la diversificación de su producto, para compartimentar los contenidos y generar consumos especializados, que sean interesantes para cada persona que quiera acceder a ellos, creando así diversas comunidades. De esta forma, en el ejercicio 2025 se ha inaugurado el servicio web de noticias ORAIN.eus, sumándose a las ya existentes de Gaztea y MAKUSI. Se prevé que a finales del ejercicio 2025 se pueda poner a disposición del público la nueva web de deportes de EITB MEDIA. En este sentido, la oferta web de EITB MEDIA se ha aumentado de forma exponencial y la web eitb.eus se proyecta como un agregador de todos los entornos web generados con la estrategia de generar comunidades diferenciadas. De esta forma, a pesar de que la referida web se renovará próximamente, se incluyen en eitb.eus apartados específicos de deportes, cultura, infantil (MAKUSI), juvenil (Gaztea) y entretenimiento.

Prácticamente toda la oferta web de EITB MEDIA está accesible en euskera y castellano, y los contenidos son los mismos en ambos idiomas. Adicionalmente, desde la página web de EITB es posible enlazar a múltiples contenidos (oferta de televisión y radio en streaming, NAHIERAN) y también al portal de transparencia de EITB y al área de proveedores tanto para la contratación administrativa (perfil del contratante) como la contratación mercantil a productoras de contenidos.

Los contenidos que EITB MEDIA incorpora a esas diferentes vías de difusión son de naturaleza informativa, deportiva, culturales y en euskera, de entretenimiento y/o dirigidas a públicos estratégicos. De esta forma, se cumple con el cometido establecido a EITB en el preámbulo de su Ley de Creación al disponer que debe ser instrumento capital para la información y participación política de los ciudadanos vascos, así como medio fundamental de cooperación con nuestro propio sistema educativo y de fomento y difusión de la cultura vasca, teniendo muy presente el fomento y desarrollo del euskera, todo ello como base y fundamento para el adecuado desenvolvimiento de los derechos y libertades de los ciudadanos de esta Comunidad Autónoma.

No obstante, para cumplir con su misión de servicio público establecida en la Ley 5/1982, de Creación de EITB, la sociedad pública debe adaptarse constantemente a las expectativas y formas de consumo actuales, de forma que, tal y como se recoge en el Contrato Programa con el Gobierno Vasco y en la EITB 2030 Estrategia, pueda ser la garantía de contenidos audiovisuales vascos y en euskera ante los nuevos consumos y soportes digitales, con nuestros medios de comunicación como referente para la sociedad vasca en información y servicio público, conectando con la juventud, siendo una ventana vasca al mundo y garantizando la sostenibilidad del «proyecto EITB».

Aurrekoa 2025eko ekitaldiko aurrekontua gauzatzean islatu behar da. Hortaz, azpimarratzekoa da EITB MEDIAk bizi duen garai digital berriari jarraipena ematen dioten hainbat produktu jarri direla martxan, euskal gizartearen ikus-entzunezkoen egungo kontsumo-ohiturei erantzuteko. Produktu digital berri horien artean, GUAU plataforma eta ORAIN web-ingurune berria nabarmentzen dira. Aurreikuspenen arabera, 2025eko ekitaldia itxi aurretik KIROLAK.EUS kirol-webgune berria eta, beharbada, EITB MEDIAren on demand eduki eksklusiboen plataforma berria ere estreinatuko dira (egungo Nahieran ordezkatzuko duena).

Gaurkotasunak estaldura berezi ugari sortu ditu 2025ean, euskal gizartearentzat garrantzitsuak diren ekitaldienak. Besteak beste, Eusko Legebiltzarraren 45. urteurrena, Gasteizko hiriburutzaren 45. urteak, Boiseko «Jaialdiaren» estaldura berezia eta martxoko itzalaldi handian lehen eskuko informazioa bermatzeko egindako lan handia. Nazioartean, Estatu Batuetako presidentearen inbestiduraren, Alemaniako hauteskundearen, Aita Santuaren heriotzaren eta Aita Santu berriaren izendapenaren nazioarteko estaldurak egin dira, baita Ukrainako gerren eta Gazako sarraskiaren etengabeko estaldura ere. Azpimarratzekoa da, halaber, irailaz geroztik albistegietako lantaldeak Teleberriko plato berri bat eta irati bisualeko bi estudio berri dituela Bilbon eta Miramonen. Horrela, informazio-zerbitzuen kalitatea etengabe hobetzeko helburua betetzen da, azken belaunaldiaren teknologiarekiko hurbiltasuna eta informazio-dukien kontsumoaren azken joerekiko atxikimendua eskainiz.

Emanaldi sozialei dagokienez, EITB MEDIA euskal gizartearen aldamenen egon da garrantzitsuak izan diren eta gizartearen eragina izan duten izaera guztietako ekitaldietan. Horrela, laugarren urtez jarraian, EITB MEDIAk Sanferminetako entzierroak zuzenean eman ditu euskaraz, eta bigarren aldiz, Faltzesko entzierroak. Bi ekitaldi horiek audientzia-datu oso onak errepikatu dituzte, bai Euskal Autonomia Erkidegoan, bai Nafarroako Foru Erkidegoan.

Kirol ekitaldiei dagokienez, Euskal Selekzioaren lehen emankizuna egin da mundu guztia erantzateko, eta gure herrialdearentzat garrantzi handiko mugaria izan da hori. EITB MEDIAk ere emanaldia egin du Estatu Batuetatik zuzenean lehenengoz ETBren historian, MIAMI JAI ALAIren esparruan, eta Nazioen Ligako txapelketa Gernikatik emititu da. Urtero bezala, emakumezkoen eta gizonezkoen estropaden eta Kontxako banderaren emanaldiak egin dira, baita esku-pilotako final guztienak ere, aurtengo ekitaldian hobekuntza teknologiko handiekin, ikusleen esperientziaren mesedetan. EITB MEDIAk gizonezkoen errege kopako finalerdia ere eman du (Reala) eta gizonezkoen Europa Ligari (Athletic) buruzko albistegi bereziak egin ditu.

Lo anterior debe reflejarse en la ejecución del presupuesto del ejercicio 2025. En ese sentido, cabe destacar la puesta en marcha de distintos productos que dan continuidad a la nueva era digital en la que se ha incorporado EITB MEDIA para dar respuesta a los actuales hábitos de consumo audiovisual de la sociedad vasca. Entre estos nuevos productos digitales, destacan la plataforma GUAU y el nuevo entorno web ORAIN, siendo que se prevé que antes del cierre del ejercicio 2025 se estrene también la nueva web deportiva KIROLAK.EUS y, posiblemente, la nueva plataforma de contenidos on demand y exclusivos de EITB MEDIA (que sustituirá a la actual Nahieran).

La actualidad ha generado numerosas coberturas especiales en el año 2025, de eventos relevantes para la sociedad vasca. Entre ellas el 45 aniversario del parlamento vasco, los 45 años de capitalidad de Vitoria, y la cobertura especial del «Jaialdi» de Boise y el intenso trabajo realizado para garantizar la información de primera mano en el gran apagón de marzo. En el ámbito internacional se han realizado coberturas internacionales de la investidura del Presidente de Estados Unidos, las elecciones en Alemania, la cobertura de la muerte del Papa y el nombramiento del nuevo Papa, así como una constante cobertura de las guerras de Ucrania y el la masacre de Gaza. Es destacable también que desde septiembre, el equipo de informativos cuenta con un nuevo plató de Teleberri y dos nuevos estudios de radio visual tanto en Bilbao como en Miramon, redundando así en el cumplimiento del objetivo de mejora continua de la calidad de los servicios informativos, ofreciendo cercanía con la tecnología de última generación y adhesión a las últimas tendencias de consumo de contenidos informativos.

En lo que se refiere a retransmisiones sociales, EITB MEDIA ha acompañado a la sociedad vasca en los eventos de toda naturaleza que han resultado relevantes y con impacto social. así, por cuarto año consecutivo, EITB MEDIA ha emitido en euskera los encierros de San Fermin en directo y por segunda vez, los encierros de Falces. Ambos eventos han repetido unos muy buenos datos de audiencia, tanto en la Comunidad Autónoma Vasca como de la Comunidad Foral Navarra.

Respecto de los eventos deportivos, se ha realizado la primera retransmisión para todo el mundo de la Euskal Selekzioa de pelota, todo un hito de gran importancia para el país. También EITB MEDIA ha realizado la primera retransmisión de la historia de ETB en directo desde Estados Unidos, en el marco del MIAMI JAI ALAI y se han emitido el campeonato de la Liga de las Naciones desde Gernika. Como todos los años, se han realizado las retransmisiones de la liga femenina y masculina de regatas y la Concha, así como todas las finales de pelota a mano, incluyendo este ejercicio grandes mejoras tecnológicas que redundan en la mejora de la experiencia del espectador. EITB MEDIA también ha retransmitido la semifinal de la copa del rey masculina (Real Sociedad) y ha realizado informativos especiales relativos a la Europa League masculina (Athletic).

Kulturaren arloan, irailean lehen aldiz egin da EITB MEDIAn operaren hilabetea, igandeetan OLBERen lau opera handi emanaz, eta kultur-eragile garrantzitsuekin aliantzak itxi dira, hala nola Donostiako Jazzaldiarekin (60. urteurrenean), Nafarroako Oteiza museoarekin, Gasteizko Artium museoarekin, Bilboko Arte Ederren Museoarekin eta Guggenheim museoarekin, besteak beste. Aipagarria da EITBk parte-hartze berezia izan duela Donostia Zinemaldiaren 73. edizioan. Bertan, Zeru Ahoak telesaila Sail Ofizialean estreinatu da, EITB MEDIAn parte-hartzearekin, eta hori mugarri bat izan da jaialdian euskal eta euskarazko fikzioak egoteari dagokionez; izan ere, Donostia Zinemaldian lehiatzeko hautatu diren 38 euskal fikzioetatik, 25ek EITB MEDIAn babesa zuten.

Euskararen aldeko ekimenak ere babestu ditu, hala nola Euskaraldia, eta babesle gisa duen parte-hartzea indartu du, Durangoko Liburu eta Disko Azokaren estaldura bereziarekin. Euskararen aldeko apustuari lotuta, EITB MEDIAk gazteentzako edukiak eta ekitaldiak sortzearen aldeko apustua areagotu du, musikaren egunean jardunaldi bat antolatuz (Musikaren Eguna) eta ZEIDFEST Gaztean sortutako eduki berezi guztiak eta ekitaldi handien emankizuna eginez, hala nola ZETAKen MITOAROAK kontzertua.

Euskara indartzearekin eta sendotzearekin batera, MAKUSI unibertsoa da aurrean haurrek euskaraz gehien kontsumitu duten marka gisa finkatu den zutabeetako bat, gazteenen atxikimendu tasa oso handiarekin, eta ekoizpen propioko produktuak zein erosketak euskarara bikoiztuta.

Bestalde, EITB MEDIAk zinemaren, dokumentalen eta fikziozko telesailen ekoizpen independentea finantzatzeko betebeharra betetzen jarraitzen du, eta, 2025eko lehen sei hilabetean, 28 proiektu baino gehiagotan parte hartu du (guztiak euskal proiektuak), hautatzeko orduan lehentasuna emanda ekoizpenean emakumeen partaidetza nabarmena duten lanei. Aurtengo ekitaldian, euskarazko fikzio seriatua babesteko konpromisoari eutsi zaio, hainbat proiektu independente babestuz.

2. 2026. URTERAKO HELBURU NAGUSIAK ETA HORIEN KUANTIFIKAZIOA

En el ámbito cultural, en el mes de septiembre se ha celebrado por primera vez en EITB MEDIA el mes de la ópera con la retransmisión los domingos de cuatro grandes óperas de la ABAO, se han cerrado alianzas con actores culturales relevantes como son el Jazzaldia de San Sebastián en su 60 aniversario, el museo Oteiza de Navarra, Museo Artium de Vitoria-Gasteiz, Museo de Bellas Artes de Bilbao, Museo Guggenheim, entre otras. Debe destacarse la participación especial de EITB en la 73 edición del Festival Internacional de Cine de San Sebastián-Zinemaldia, donde la serie Zeru Ahoak se ha estrenado en la Sección Oficial, con la participación de EITB MEDIA, lo cual ha supuesto un hito en lo que se refiere a la presencia de ficciones vascas y en euskera en el festival, ya que además de las 38 ficciones vascas seleccionadas para competir en el Festival, 25 contaban con el respaldo de EITB MEDIA.

También ha apoyado las iniciativas a favor del euskera como Euskaraldia y ha reforzado su participación como patrocinador y con una cobertura especial de la Durangoko Liburu eta Disko Azoka. Vinculado a la apuesta por el euskera, EITB MEDIA ha aumentado la apuesta por la generación de contenidos y eventos para el público joven, mediante la organización de una jornada en el día de la música (Musikaren Eguna) y todos los contenidos especiales generados en el ZEIDFEST Gaztea y la retransmisión de grandes eventos como el concierto de MITOAROAK de ZETAK.

Unido al refuerzo y consolidación del euskera, el universo MAKUSI es uno de los pilares que este año se ha consolidado como la marca más consumida por el público infantil en euskera, con una elevadísima tasa de adhesión entre los más jóvenes, y consolidando productos de producción propia como adquisiciones, dobladas al euskera.

Por otro lado, EITB MEDIA continúa cumpliendo con su obligación de financiación de la producción independiente cine, documentales y la ficción seriada, habiendo aprobado, durante el primer semestre de 2025, su participación en más de 28 proyectos, todos ellos vascos, primando en sus criterios de participación las obras en las que la mujer tenga un papel relevante en la producción. Durante este ejercicio, se ha mantenido el compromiso de apoyar la ficción seriada en euskera, apoyando diversos proyectos independientes.

2. OBJETIVOS GENERALES PARA EL AÑO 2026 Y SU CUANTIFICACIÓN

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. PLAN ESTRATEGIKOA ETA PROGRAMA KONTRATUA 2026ko ekitaldian, EITBk bere programa-kontratua berritu beharko du Eusko Jaurlaritzarekin, eta bertan ezarriko dira datozen lau urteetan lortu beharreko helburuak, EITB 2030 Estrategiarekin lerrokatuta. Hala ere, memoria honetan egungo helburuak eta adierazleak jasotzen dira; izan ere, berritu arte, horiek zuzendu behar dute EITB MEDIAn jarduerak.		1. PLAN ESTRATÉGICO Y CONTRATO PROGRAMA En el ejercicio 2026, EITB deberá renovar su contrato programa con el Gobierno Vasco, donde se fijarán los objetivos a alcanzar durante los próximos cuatro años, alineados con la EITB 2030 Estrategia. No obstante, en la presente Memoria se recogen los objetivos e indicadores actuales ya que, hasta su renovación, son los que deben regir la actividad de EITB MEDIA.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Ondorioz, EITB MEDIAk «Audiovisual is Digital» ikuspegia gauzaten jarraitu beharko du, Taldearen estrategia digitala sakonduz eta sendotuz, estrategia hori Taldearen negozio-unitate, produktu eta unitate operatibo guztiekiko zeharkako gaia baita. Zehazki, EITB MEDIAren telebista-hedabideak EITB sortzeko 5/1982 Legearen 3. artikuluan jasotako printzipioetan oinarritzen du informazioan eta gaurkotasunean aitzindari izateko konpromisoa. Horrela, EITB MEDIAk konpromisoa hartzen du gizarteari telebista eta irratik bidezko eta ingurune digitaleko informazio-zerbitzuak emateko, eta zerbitzu horiek objektiboak, inpartzialak eta irizitik bereiziak izateko. Halaber, konpromisoa hartzen du erakundeak eta bizikidetzaren balio zibikoak defendatzeko, herritarren partaidetza ahalbidetzeko, gizarte-aniztasuna sustatzeko eta ohorerako, intimitaterako eta norberaren irudirako eskubidea errespetatzeko. Telebistak konpromisoa hartzen du EITB Media Euskal Autonomia Erkidegoan informazio profesional inpartziala eta kalitatezkoa eskuratzeko aukera ematen duen multimedia-hedabide nagusia izan dadin laguntzeko. Horretarako, eguneroko eta ez-eguneroko albistegiaren eskaintza zabala jartzen du herritarren eskura, baita gaurkotasuneko beste eduki batzuetarako espazio zabalak ere. Informazioa eta iritzia bereiziko ditu eta analisiaren edukiak zainduko ditu. EITB MEDIA irratiek euskal gizartearen aniztasunaren eta dinamismoaren isla izaten jarraitzeko konpromisoa berretsi dute. Kateen programazio orokorra EITB sortzeko 5/1982 Legearen 3. artikuluan jasotako printzipioetan eta indarrean dauden programazio-ildo nagusien garapenean oinarritzen da.		En este sentido, EITB MEDIA deberá continuar en la ejecución de su visión «Audiovisual is Digital», profundizando y afianzando la estrategia digital del Grupo, entendiendo ésta como una cuestión transversal a todas las unidades de negocio, todos los productos y todas las unidades operativas del Grupo. De forma específica, el medio de televisión de EITB Media fundamenta su compromiso de liderazgo en la información y actualidad en los principios recogidos en el artículo 3 de la ley 5/1982 de creación de EITB. En este sentido, EITB MEDIA se compromete a proporcionar a la sociedad servicios informativos televisivos, radiofónicos y en el entorno digital, que sean objetivos, imparciales y separados de la opinión, a la defensa de las instituciones y de los valores cívicos de la convivencia, a dar acceso a la participación de los ciudadanos, a la pluralidad social y a respetar el derecho al honor, intimidad y a la propia imagen. La televisión se compromete a contribuir a que EITB Media sea el principal medio multimedia en el País Vasco que ofrece acceso a una información profesional imparcial y de calidad. Para ello ofrece una amplia oferta de informativos diarios y no diarios y amplios espacios con otros contenidos de actualidad. Distinguirá la información de la opinión y cuidará los contenidos de análisis. Las emisoras EITB Media se reafirman en su compromiso de seguir siendo reflejo de la diversidad y el dinamismo de la sociedad vasca. Fundamentan la programación general de las distintas cadenas en los principios recogidos en el artículo 3 de la ley 5/1982 de creación de EITB y en el desarrollo de las Líneas Generales de Programación vigentes.
TELEBISTA ETA IKUS ENTZUNEZKOAK Euskal telebista publikoaren edukiek eta formatuek Euskal Telebista komunikabide berritzaile gisa kokatzen lagundu behar dute, zerbitzu publikoa eskaintzen duen telebista lehiakorra izanik. Euskal telebista publikoak euskal gizarteari aurrera egiten lagundu behar dio, munduari irekitako Euskadi baten izenean, euskararen erabilera sustatuz, edukietan gizartearen aniztasuna islatuz, informazioa eta entretenimendua eskainiz eta eredu publiko eta kalitatezkoa izanik. Era berean, ikus-entzunezko plataformak sendotu behar dira, eta, horregatik, PRIMERAN eta MAKUSI plataformek erronka bati aurre egin behar diote: euskarazko eduki digitalen kontsumoan liderrak izatea eta EITB MEDIAren ikus-entzunezko plataforma berria sendotzea.		TELEVISIÓN Y AUDIOVISUAL Los contenidos y formatos de la televisión pública vasca tienen que contribuir al reposicionamiento como una Euskal Telebista innovadora, que ofrece servicio público y es competitiva. Debe ayudar a la sociedad vasca a avanzar, como una Euskadi abierta al mundo, que fomente el uso del euskera, refleje en sus contenidos la diversidad de la sociedad, ofrezca información y entretenimiento y que se convierta en modelo público y de calidad. A su vez, las plataformas audiovisuales deben consolidarse y tanto PRIMERAN como MAKUSI deben afrontar el reto de ser las plataformas OTT líderes en consumos de contenidos digitales en euskera, y consolidar el lanzamiento de la nueva plataforma audiovisual de EITB MEDIA.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Beraz, 2026an zehar, EITB MEDIAn barruan, ikus-entzunekeo esparruaren posizio digitala sendotzen jarraitu behar da. Horrela, azken web-inguruneen estreinaldia burutu beharko da, eta dagoeneko merkatuan egongo diren lau OTT plataformak sendotu beharko dira, etengabeko hobekuntza teknologikoein, merkatuko gainerako ikus-entzunezko eskaintzaren aldean posizio lehiakorrean jartzeko, hartara euskarazko eduki digitalen kontsumoen lidergoa lortu eta mantenduz. IRRATIA ETA AUDIOA Irrati-komunikabideari dagokionez, EITB MEDIAk konpromisoa hartzen du etorkizuneko irratia digitalizazioan aurrera egiteko. Digitalizazio horrek kalitatean eta berrikuntzan oinarrituta egon behar du, gaur egun erreferente izanik, zerbitzu publikoa, entretenimendua eta hurbiltasuna eskainiz. Gauzak horrela, GUAU audio-edukien plataforma sendotu behar da. Gure Audioa euskal eta euskarazko audio-edukien erreferentziazko plataforma da, kanpoko podcast ekoizpen lerro bat finkatu duena, gehienbat euskaraz. Berebat, ezinbestekoa da irratia bisuala sendotzeko bidean aurrera egitea, irratia kontsumitzeko beste modu bat bezala, leiho eta kontsumitzeko modu berriak irekitze aldera, EITB euskal gizartearen ahalik eta gehien sar dadin, beharrezkoa baita zerbitzu publikoaren eginkizuna betetzeko. WEB-INGURUNEA Internet bidez, EITBk Euskadin informazioko eta entretenimenduko euskal edukien ekoizpen eta banaketa digitalaren buru izan nahi du, eta euskarri eta plataforma berrietan euskarazko produktuen eskuragarritasuna bermatu, bereziki gazteentzat eta haurrentzat. Horretarako, eta EITB MEDIAn komunitate digitala zabaltzeko, taldearen web-ekosistema berria sortu behar da, hainbat web-atariz osatua, eta eitb.eus berria izango da horien guztien agregatzaile gisa funtzionatuko duena, diziplina anitzeko askotariko edukiak eskainiz. Ilido horretan, 2026ko ekitaldian, Euskadiko erreferentziazko albisteen atari gisa sendotu beharko da ORAIN, eta kirol-webgune berria finkatu beharko da, euskal kirolletara sartzeko leiho bat eta komunitateak sortzeko motor handi bat izan dadin.		Así pues, a lo largo del año 2026 debe continuarse con el afianzamiento de la posición digital del entorno audiovisual dentro de EITB MEDIA. De esta forma, deberá culminarse el estreno de los últimos entornos web y afianzar las cuatro plataformas OTT que ya estarán en el mercado, con mejoras tecnológicas continuas que las coloquen en una posición competitiva en relación con el resto de oferta audiovisual del mercado para conseguir y mantener el liderazgo en consumos de contenidos digitales en euskera.. RADIO Y AUDIO En lo que respecta al medio de comunicación radiofónico, EITB MEDIA se compromete a avanzar en la digitalización hacia la radio del futuro, que debe estar basada en la calidad y la innovación siendo referentes en la actualidad, ofreciendo servicio público, entretenimiento y cercanía. En este sentido, es necesario consolidar la plataforma de contenidos de audio GUAU. Gure Audioa como la plataforma referente de contenidos de audio vascos y en euskera, afianzando una línea de producción externa de podcast mayoritariamente en euskera. También resulta de vital importancia el avanzar en la consolidación de la radio visual como una forma más de consumo de radio, con objeto de abrir nuevas ventanas y formas de consumo, para maximizar la penetración de EITB en la sociedad vasca, necesario para cumplir con su misión de servicio público. ENTORNO WEB Desde el medio Internet, EITB quiere liderar la producción y distribución digital de contenidos vascos de información y entretenimiento en Euskadi y garantizar la disponibilidad de productos en euskera en los nuevos soportes y plataformas, especialmente para jóvenes y público infantil. Para ello, y con el objeto de ampliar la comunidad digital de EITB MEDIA, debe culminarse la creación del nuevo ecosistema web del grupo, compuesto por diferentes portales web, siendo la nueva eitb.eus que funcione como un agregador de todas ellas, ofreciendo contenidos variados y multidisciplinarios. En este sentido, el ejercicio 2026 debe ser el de la consolidación de ORAIN como portal de noticias de referencia en Euskadi, el de la consolidación de la nueva web de deportes como una ventana de acceso a los deportes vascos y gran motor en la generación de comunidades.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Azkenik, kontuan hartu behar da kontsumo fluxu handi bat (ez bakarrik entretenimenduarena, baizik eta albiste eta kirolena ere) sare sozialetan sortzen dela; beraz, EITBK bere estrategia digitalak sendotu eta zabaldu behar ditu, bere edukien kontsumoa ahalik eta gehien areagotzeko, betiere euskarari lehentasuna emanda ingurune digitalean. ADIERAZLEAK ETBko albistegien lidergoa (GE+TB) EAEn: LIDERRAK IZATEA Telebistako informazio-programak (milaka ordu/urtea) Telebistako informazio-eragineko programak: eztabaidak, elkarrizketak, erreportajeak eta saio bereziak (milaka ordu/urtea) Irratiko informazio-programak (milaka ordu/urtea) eitb.eus: Gaurkotasuneko edukiak (kirolak izan ezik) (milaka eduki) KIROLETARAKO ADIERAZLEAK MODALITATEAREN ARABERA: gizonezkoen eta emakumezkoen kategoria (emanaldi kopurua urtean) Pilota Traineruak, estropadak Herri-kirolak KIROLETARAKO ADIERAZLEAK: emakume kirolarien presentzia (milaka emanaldi edota albiste urtean) Telebista Irratia Internet IRRATI ENTZULEENTZAKO ADIERAZLEAK: datu metatua astelehenetik igandera EAEn (milaka entzule) EITB TALDEKO IRRATIAREN entzuleak, guztira EITBren Orotariko Irratia Taldearen entzuleak Euskarazko irratia entzuleak (EI+G) Radio Vitoria irratia entzuleak INTERNETEKO AUDIENTZIAREN ADIERAZLEAK (milaka) Nabigatzaile bakarrak eguneko Nabigatzaile bakarrak hileko Ikusitako orrialdeak hileko	LIDER 3 1,10 4,80 34 135 18 32 1,20 1,20 1,20 350 250 170 20 120 2.000 7.500	Finalmente, debe considerarse que un gran flujo de consumo no solo de entretenimiento sino tambien de noticias y de deportes se produce en las redes sociales, EITB debe afianzar y ampliar sus estrategias digitales, para maximizar el consumo de sus contenidos, favoreciendo siempre el euskera en el entorno digital. INDICADORES Liderazgo de los informativos (GE+TB) de ETB en CAV: SER LIDERES Programas informativos en televisión (miles horas/año) Programas de incidencia informativa en televisión: debates, entrevistas, reportajes y especiales (miles horas/año) Programas de corte informativo en radio (miles horas/año) eitb.eus: Contenidos de actualidad (excluido deportes) (miles de contenidos) INDICADORES PARA DEPORTES POR MODALIDAD: categoría masculina y femenina (nº retransmisiones al año) Pelota Traineras, regatas Herri kirolak INDICADORES PARA DEPORTES: presencia de mujeres deportistas (miles de retransmisiones y/o noticias al año) Televisión Radio Internet INDICADORES PARA LAS AUDIENCIAS DE RADIO: dato acumulado lunes a domingo en la CAV (miles oyentes) Audiencia total RADIO GRUPO EITB Audiencia del Grupo Radio generalista de EitB Audiencia de radio en euskera (EI+G) Audiencia de Radio Vitoria INDICADORES PARA LAS AUDIENCIAS DE INTERNET (en miles) Navegadores únicos/día Navegadores únicos/mes Páginas vistas/mes

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
EKINTZAK 1. EITB ikus-entzunezko taldearen batez besteko ikus-entzuleak baloratzea eta aztertzea, oro har, hau da, 360 graduiko ikuspegiarekin, egungo ikus-entzunezko kontsumoekin bat datozen audientzia-datuak lortzeko. 2. EITB produktuen balio-eraginaren beste neurketa bat gehitzen jarraitzea, talde osoak euskal gizarteari egindako ekarpenak aztertu ahal izateko. 3. Euskal ikus-entzunezkoen eta euskarazko edukien bermea izatea kontsumo eta euskarri digital berrien aurrean, gure komunikabideak euskal gizartearentzako erreferentzia izanik informazio eta zerbitzu publikoan, gazteekin konektatuz, munduari euskal leihoa irekiz eta EITB proiektuaren iraunkortasuna bermatuz. 2. INBERTSIOEN AURREKONTUA BETETZEA Ikus-entzunezko lanaren finantzaketa aurreratua ETBk % 6ko inbertsio konpromisoa betetzen du, Ikus-entzunezko Komunikazioari buruzko uztailaren 7ko 13/2022 Lege Orokorrean eta Eusko Jaurlaritzaren 215/2007 Dekretuan ezarritakoaren arabera. Betebehar hori euskal ikus-entzunezkoen sektorearekin sinatutako hitzarmen baten bidez egituratzen du EITBk. Hitzarmen horren helburua da euskarazko eta emakumeek gidatutako euskal ekoizpena sustatzea eta bultzatzea. Azken ekitaldietan, EITB MEDIAn nazioartean arrakasta izan duten euskal eta euskarazko lanetan parte hartu du, eta, gainera, euskarazko serieak finantzatzeko bideari ekin dio (lehen emaitza 2025ean estreinatu den «Desagertuta» saila izan da). 2026ko ekitaldian inbertsio maila horri eustea aurreikusten da. % 6ko inbertsio-zifra (miloi eurotan). EITB MEDIAn inbertsio errealeko jarduketak guztira (miloi eurotan). Gasteizko eta Miramongo egoitzak berritzeaz gain, 2026ko ekitaldian inbertsio teknologiko estrategikoak gauzatzea aurreikusten da, besteak beste: - Irrati-estudioetako audio-mahaiak berritzea. - Bilboko egoitzarako interkomunikazio-sistema berritzea. - Edukiak online biltegiratzeko sistema berritzea Bilbon. - Baliabide teknikoak planifikatzeko hodeiko soluzioaren ezarpen- eta euskarri-zerbitzua.	8 9,50	ACCIONES 1. Valorar y analizar en su conjunto, es decir, en visión 360 grados, la audiencia media del grupo audiovisual EITB al objeto de obtener unos datos de audiencias más acordes con los actuales consumos audiovisuales. 2. Seguir añadiendo una nueva medición del Impacto en valor de los productos EITB con el objetivo de poder analizar las aportaciones del conjunto del grupo a la sociedad vasca. 3. Ser la garantía de contenidos audiovisuales vascos y en euskera ante los nuevos consumos y soportes digitales, con nuestros medios de comunicación como referente para la sociedad vasca en información y servicio público, conectando con la juventud, siendo una ventana vasca al mundo y garantizando la sostenibilidad del proyecto EITB. 2. CUMPLIR CON EL PRESUPUESTO DE INVERSIONES Financiación anticipada de obra audiovisual ETB cumple el compromiso de inversión del 6% conforme a lo establecido en la Ley 13/2022, de 07 de julio, General de la Comunicación Audiovisual y en el Decreto 215/2007 del Gobierno Vasco. Esa obligación EITB la articula mediante un Convenio formalizado con el sector audiovisual vasco, que pretende promover e impulsar la producción vasca, en euskera y liderada por mujeres. En los últimos ejercicios EITB MEDIA ha participado en obras vascas y en euskera que han sido reconocidas internacionalmente y, además, se ha iniciado una vía de financiación de series en euskera (cuyo primer fruto ha sido la serie «Desagertuta» estrenada en 2025). Se prevé mantener ese nivel de inversión en el ejercicio 2026. Cifra de inversión del 6% (millones de euros). Total actuaciones en inversiones reales EITB MEDIA (milioi euros). Además de la renovación de las sedes de Gasteiz y Miramón, en el ejercicio 2026 se prevén ejecutar inversiones tecnológicas estratégicas, entre las que destacan las siguientes: - Renovación de las mesas de audio de los estudios de radio. - Renovación del sistema de intercomunicación para la sede de Bilbao. - Renovación del sistema de almacenamiento de contenidos online en Bilbao. - Servicio de implantación y soporte de solución en nube para la planificación de recursos técnicos

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
- Ikus-entzunezko sistema Gasteizerako. - Bideozerbitzariak berritzea. 3. ENPRESA KUDEAKETA ETA BESTE KONPROMISO BATZUK Ekitaldi honetan hedabide guztiek bizi izan duten publizitate-merkatuaren testuingurua kontuan hartuta, 2026rako ustiapen-aurrekontuak publizitate-merkatuaren ezeagonkortasun egoerara (operadore guztiei eragiten diena) eta, oro har, egoera ekonomikora moldatzen den publizitate-salmenten zifra bat planteatzen du. EITB Media SAU publizitate-salmenten zifra (milioi eurotan). EITB Taldeak Eusko Jaurlaritzak sektore publikorako zehaztu duen soldata-politika aplikatuko du. Zuzendaritzaren jarraibideak betez, soldata-igoera aplikatzeko, negoziatu egin behar da erakunde publikoko langileen legezko ordezkariekin eta EITB MEDIA sozietatearen negozio-unitateekin. Ekitaldiko aurrekontu-oreka Helburu ekonomiko-finantzario nagusia diru-sarreraren eta gastuen arteko oreka lortzea da, EITB Taldearen kontu bateratuetan 0 defizit gisa adierazita. EITBk aurreikusitako diru-sarreretara egokituko du gastua, eta finantza-oreka ziurtatzeko, gastuak murriztuko ditu, zuzendaritzaren jarraibideen arabera. Era berean, kontrol-sistemak indartuko ditu, diru-sarrerak eta gastuak periodifikatuz eta ekitaldian zehar itxiera-proiektzioak eginez. Kudeaketa, beti bezala, askotariko faktoreen mende egongo da; erabaki-hartzearen, gertutasuneko edukien kudeaketaren, euskal ikusleen interesetikiko loturaren zein enpatiarene eta profesionalen sormenaren ondorio dira horietako asko.	14,77 DEFICIT 0	- Sistema audiovisual para Gasteiz - Renovación de videoservidores. 3. GESTIÓN DE EMPRESA Y OTROS COMPROMISOS Habida cuenta del contexto actual del mercado de publicidad en los diferentes medios para el ejercicio actual, el Presupuesto de explotación del 2026, plantea una cifra de ventas de publicidad ajustada a la situación de inestabilidad del mercado publicitario (que afecta a todos los operadores) y de la situación económica en general. Cifra de ventas de publicidad EITB Media SAU (millones euros). El Grupo EITB aplicará la política salarial dispuesta por el Gobierno Vasco para el sector público. De conformidad con las directrices de la Dirección, la aplicación de cualquier incremento salarial precisa de negociación con la representación legal de los trabajadores del Ente Público y de las diferentes unidades de negocio de la sociedad EITB MEDIA. Equilibrio presupuestario del ejercicio El objetivo económico-financiero principal es lograr el equilibrio entre ingresos y gastos, expresado como déficit 0 en las cuentas consolidadas del Grupo EITB. EITB ajustará el gasto a los ingresos previstos y con el fin de asegurar el equilibrio financiero realizará una reducción de gastos conforme a las directrices de la dirección. Asimismo, reforzará los sistemas de control a través de la periodificación de ingresos y gastos y realizando a lo largo del ejercicio diversas proyecciones de cierre. La gestión va a depender, como siempre, de múltiples factores, muchos de ellos propios de la toma de decisiones, de la gestión de contenidos de proximidad, de la conexión y de la empatía con los intereses de la audiencia vasca y de la capacidad creativa de los profesionales.

580 EiTB Media, SAU
EiTB Media, S.A.U.

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

EURO / EUROS

AKTIBOA ACTIVO			ONDARE GARBIA ETA PASIBOA PATRIMONIO NETO Y PASIVO		
2026			2026		
2025			2025		
A) AKTIBO EZ-KORRONTEA ACTIVO NO CORRIENTE	71.659.921	68.299.834	A) ONDARE GARBIA PATRIMONIO NETO	91.842.506	88.482.419
I. Ibilgetu ukiezina Inmovilizado intangible	10.938.505	11.152.802	A-1) Funts propioak Fondos propios	72.636.797	69.276.710
3. Patenteak, lizentziak, markak eta antzekoak Patentes, licencias, marcas y similares	9.295.797	9.295.797	I. Kapitala / Gizarte-funtsa Capital / Fondo social	63.015.307	63.015.307
5. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	1.529.434	1.743.731	1. Kapital eskrituratu / Gizarte-funtsa Capital escriturado / Fondo social	63.015.307	63.015.307
8. Bestelako ibilgetu ukiezina Otro inmovilizado intangible	113.274	113.274	III. Erreserbak Reservas	1.482.628	1.482.628
II. Ibilgetu materiala Inmovilizado material	60.721.416	57.147.032	2. Bestelako erreserbak Otras reservas	1.482.628	1.482.628
1. Lurrak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	30.529.233	24.500.262	V. Aurreko ekitaldien emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(49.027.307)	(46.394.575)
2. Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetu materiala Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material	25.658.695	28.113.282	2. (Aurreko ekitaldien emaitza negatiboak) (Resultados negativos de ejercicios anteriores)	(49.027.307)	(46.394.575)
3. Aribideko ibilgetua eta aurrerakinak Inmovilizado en curso y anticipos	4.533.488	4.533.488	VI. Bazkideen bestelako ekarpenak Otras aportaciones de socios	63.306.082	53.806.082
B) AKTIBO KORRONTEA ACTIVO CORRIENTE	50.108.741	50.108.741	VII. Ekitaldiaren emaitza Resultado del ejercicio	(6.139.913)	(2.632.732)
II. Izakinak Existencias	10.134.300	10.134.300	A-3) Jasotako dirulaguntzak, dohaintzak eta legatuak Subvenciones, donaciones y legados recibidos	19.205.709	19.205.709
2. Lehengaiak eta bestelako hornikuntzak Materias primas y otros aprovisionamientos	30.417	30.417	C) PASIBO KORRONTEA PASIVO CORRIENTE	29.926.156	29.926.156
4. Produktu bukatuak Productos terminados	10.103.883	10.103.883	II. Epe motzeko hornidurak Provisiones a corto plazo	14.601.631	14.601.631
III. Zordun komertzialak eta kobratzeko beste kontu batzuk Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar	6.089.083	6.089.083	III. Epe motzeko zorrak Deudas a corto plazo	3.467.364	3.467.364
1. Salmenten eta zerbitzu-prestazioen bezeroak Clientes por ventas y prestaciones de servicios	2.084.421	2.084.421	5. Bestelako pasibo finantzarioak Otros pasivos financieros	3.467.364	3.467.364
2. Taldeko enpresen eta enpresa elkartuen bezeroak Clientes empresas del grupo y asociadas	342.157	342.157	V. Hartzekodun komertz. eta ordaintzeko best. kontuak Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar	11.765.589	11.765.589
4. Pertsonala Personal	120.477	120.477	1. Hornitzaileak Proveedores	5.034.720	5.034.720
6. Administr. publikoekin dauden bestelako kredituak Otros créditos con las Administraciones públicas	3.542.028	3.542.028	2. Hornitzaileak, taldeko enpresak eta enp. elkartuak Proveedores, empresas del grupo y asociadas	2.061.679	2.061.679
IV. Taldeko enp. eta enp. elkartuetako e/m-ko inbertsioak Inversiones en empresas del grupo y asociadas a c/p	33.817.908	33.817.908	3. Hainbat hartzekodun Acreedores varios	117.128	117.128
5. Bestelako aktibo finantzarioak Otros activos financieros	33.817.908	33.817.908	4. Pertsonala (ordaintzeko dauden lantsariak) Personal (remuneraciones pendientes de pago)	1.602.028	1.602.028
V. Epe motzeko inbertsio finantzarioak Inversiones financieras a corto plazo	51.405	51.405	6. Administrazio publikoekin dauden bestelako zorrak Otras deudas con las Administraciones Públicas	2.711.325	2.711.325
5. Bestelako aktibo finantzarioak Otros activos financieros	51.405	51.405	7. Bezeroen aurrerakinak Anticipos de clientes	238.709	238.709
VI. Epe motzeko aldiakotzeak Periodificaciones a corto plazo	16.000	16.000	VI. Epe motzeko aldiakotzeak Periodificaciones a corto plazo	91.572	91.572
VII. Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak Efectivo y otros activos líquidos equivalentes	45	45			
1. Diruzaintza Tesorería	45	45			
AKTIBOA, GUZTIRA (A+B) TOTAL ACTIVO (A+B)	121.768.662	118.408.575	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA, GUZTIRA (A+B+C) TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO (A+B+C)	121.768.662	118.408.575

580 EITB Media, SAU
EITB Media, S.A.U.

AURREIKUSITAKO GALERA-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

EURO / EUROS

GALERA-IRABAZIEN KONTUA CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS	2026	2025
A) ERAGIKETA JARRAITUAK OPERACIONES CONTINUADAS		
1. Negozio-zifraren zenbateko garbia Importe neto de la cifra de negocios	15.787.608	14.052.070
a) Salmentak Ventas	14.491.877	12.736.364
b) Zerbitzu-prestazioa Prestación de servicios	1.295.731	1.315.706
2. Produktu bukatuen eta ekoizte-bidean dauden produktuen izakinen aldakuntza Variación de existencias de productos terminados y en curso de fabricación	0	5.115.422
4. Hornikuntzak Aprovisionamientos	(64.631.169)	(68.131.271)
b) Lehengaien eta bestelako materia kontsumigarrien kontsumoa Consumo de materias primas y otras materias consumibles	(19.266.816)	(19.612.328)
c) Bestelako enpresen lanak Trabajos realizados por otras empresas	(45.364.353)	(48.518.943)
5. Ustiapeneko bestelako sarrerak Otros ingresos de explotación	180.166.392	175.578.641
a) Sarrera osagarriak eta kudeaketa arrunteko bestelako sarrerak Ingresos accesorios y otros de gestión corriente	855.121	908.624
b) Ekitaldiaren emaitzan jasotako ustiapeneko dirulaguntzak Subvenciones de explotación incorporadas al resultado del ejercicio	179.311.271	174.670.017
6. Pertsonal-gastuak Gastos de personal	(86.387.639)	(80.413.606)
a) Soldatak, lantsariak eta parekoak Sueldos, salarios y asimilados	(64.360.372)	(59.520.333)
b) Karga sozialak Cargas sociales	(22.027.267)	(20.893.273)
7. Ustiapeneko bestelako gastuak Otros gastos de explotación	(45.135.192)	(45.250.476)
a) Kanpoko zerbitzuak Servicios exteriores	(44.845.592)	(44.648.301)
b) Tributuak Tributos	(289.600)	(596.228)
c) Eragiketa komertzialengatik izandako galerak, narriadura eta hornidura-aldakuntza Pérdidas, deterioro y variación de provisiones por operaciones comerciales	0	(5.947)
8. Ibilgetuaren amortizazioa Amortización del inmovilizado	(14.139.913)	(13.190.307)
9. Ibilgetu ez-finantzarioko dirulaguntzen eta bestelako dirulaguntzen egozpena Imputación de subvenciones de inmovilizado no financiero y otras	8.000.000	8.700.000
A.1) USTIAPENAREN EMAITZA (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13) RESULTADO DE EXPLOTACIÓN (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13)	(6.339.913)	(3.539.527)
14. Sarrera finantzarioak Ingresos financieros	200.000	912.062
b) Balore negoziagarriak eta bestelako tresna finantzarioak De valores negociables y otros instrumentos financieros	200.000	912.062
18. Kanbio-diferentziak Diferencias de cambio	0	(5.267)
A.2) EMAITZA FINANTZARIOA (14+15+16+17+18+19+20) RESULTADO FINANCIERO (14+15+16+17+18+19+20)	200.000	906.795
A.3) EMAITZA, ZERGAK APLIKATU AURRETIK (A.1+A.2) RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS (A.1+A.2)	(6.139.913)	(2.632.732)
A.4) ERAGIKETA JARRAITUEK EKITALDIAN SORTUTAKO EMAITZA (A.3+21) RESULTADO DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS (A.3+21)	(6.139.913)	(2.632.732)

580 EITB Media, SAU
EITB Media, S.A.U.

AURREIKUSITAKO ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO PREVISIONAL

EURO / EUROS

ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO	2026	2025
A) USTIAPEN-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN		
1. Ekitaldiaren emaitza, zergak aplikatu aurretik Resultado del ejercicio antes de impuestos	(6.139.913)	(2.632.732)
2. Emaitzaren doikuntzak Ajustes del resultado	5.939.913	4.515.353
3. Kapital korrontearen aldaketak Cambios en el capital corriente	0	0
4. Ustiapen-jardueren bestelako eskudiru-fluxuak (+/-) Otros flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-)	200.000	912.062
5. Ustiapen-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-1+/-2+/-3+/-4) Flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-1+/-2+/-3+/-4)	0	2.794.683
B) INBERTSIO-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK (+/-) FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN (+/-)		
6. Inbertsioen ordainketak (-) Pagos por inversión (-)	(17.500.000)	(18.130.000)
8. Inbertsio-jardueren eskudiru-fluxuak (7-6) Flujos de efectivo de las actividades de inversión (7-6)	(17.500.000)	(18.130.000)
C) FINANTZAKETA-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN		
9. Ondare-tresnen kobrantzak eta ordainketak Cobros y pagos por instrumentos de patrimonio	17.500.000	18.130.000
10. Pasibo finantzarioko tresnen kobrantzak eta ordainketak Cobros y pagos por instrumentos de pasivo financiero	0	0
12. Finantzaketa-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-9+/-10-11) Flujos de efectivo de las actividades de financiación (+/-9+/-10-11)	17.500.000	18.130.000
D) TRUKE-TASEN ALDAKUNTZEN ERAGINA EFECTO DE LAS VARIACIONES DE LOS TIPOS DE CAMBIO	0	(5.000)
E) ESKUDIRUAREN EDO BALIOKIDEEN GEHIKUNTZA/MURRIZKETA GARBIA (+/-5+/-8+/-12+/-D) AUMENTO/DISMINUCIÓN NETA DEL EFECTIVO O EQUIVALENTES (+/-5+/-8+/-12+/-D)	0	0

580 EiTb Media, SAU
EiTb Media, S.A.U.

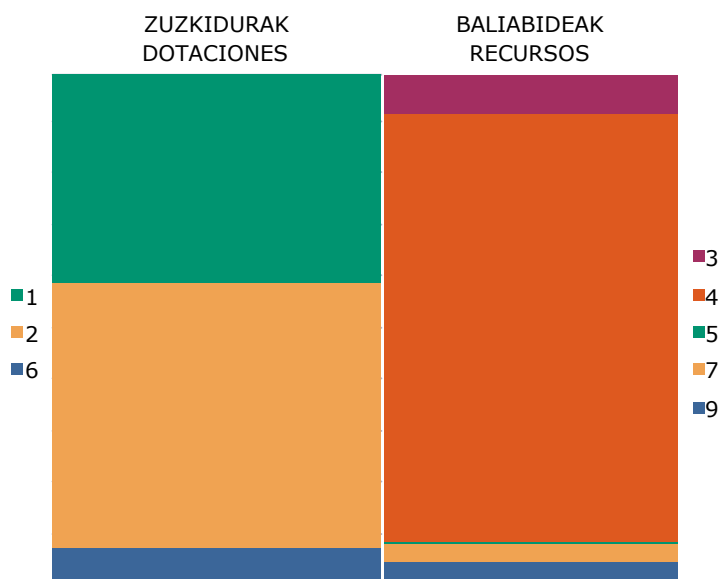
ONDARE GARBIAREN ALDAKETAREN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO

Mila euro / Miles de Euros

	KAPITALA CAPITAL		JAILUPEN-PRIMA PRIMA DE EMISIÓN	ERRESERBAK RESERVAS	(AKZIO ETA ONDARE-PARTAIDETZA PROPIOAK) (ACC. Y PARTIC. PATRIM. PROPIAS)	AURREKO EKITALDIEN EMAITZAK RESULTADOS EJERC. ANTERIORES	BAZKIDEN BESTELAKO EKARPENAK OTRAS APORTACIONES DE SOCIOS	EKITALDIAREN EMAITZA RESULTADO DEL EJERCICIO	(KONTURAKO DIBIDENDUA) (DIVIDENDO A CUENTA)	ONDARE GARBIKO BESTELAKO TRESNAK OTROS INSTRUM. PATRIM. NETO	BALIO-ALDAKETEK ERAGINDAKO DOIK. AJUSTES POR CAMBIOS DE VALOR	JASOTAKO DIRULAG., DOHAN. ETA LEGATUAK SUBV., DONAC. Y LEGADOS RECIB.	GUZTIRA TOTAL
	KAPITAL ESKRITURATUA CAPITAL ESCRITURADO	(GALDATU GABEKO KAPITALA) (CAPITAL NO EXIGIDO)											
A. 2024. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2024	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
B. 2025. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2025	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(2.633)	-----	-----	-----	19.206	16.573
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	63.015	-----	-----	-----	-----	-----	53.806	-----	-----	-----	-----	-----	116.821
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	1.483	-----	(46.395)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(44.912)
C. 2025. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2025	63.015	-----	-----	1.483	-----	(46.395)	53.806	(2.633)	-----	-----	-----	19.206	88.482
D. 2026. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2026	63.015	-----	-----	1.483	-----	(46.395)	53.806	(2.633)	-----	-----	-----	19.206	88.482
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(6.140)	-----	-----	-----	-----	(6.140)
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	9.500	-----	-----	-----	-----	-----	9.500
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	-----	-----	(2.633)	-----	2.633	-----	-----	-----	-----	0
E. 2026. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2026	63.015	-----	-----	1.483	-----	(49.027)	63.306	(6.140)	-----	-----	-----	19.206	91.843

580 EiTB Media, SAU
EiTB Media, S.A.U.

ARREKONTUA ETA LURRALDE-SAILKAPENA
PRESUPUESTO Y TERRITORIALIZACIÓN



		EURO / EUROS	
ZUZKIDURAK DOTACIONES		BALIABIDEAK RECURSOS	2026
1	Pertsonal-Gastuak Gastos de Personal	3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos
2	Funtzionamendu gastuak Gastos de Funcionamiento	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	5	Ondare-sarrerak Ingresos Patrimoniales
		7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital
		9	Pasibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Pasivos Financieros
Zuzkidurak, guztira Total Dotaciones		Baliabideak, guztira Total Recursos	213.654.000

ARABA	%	GIPUZKOA	%	BIZKAIA	%	Sailkatu gabe Sin clasificar	%	GUZTIRA TOTAL
5.703.346	3	53.677.382	25	146.358.657	69	7.914.615	4	213.654.000

580 - EiTB Media, S.A.U.
EiTB Media, S.A.U.

LABURPENA: KAPITULUA - ZUZKIDURAK
RESUMEN: CAPÍTULO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS							
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1	Personal-gastuak <i>Gastos de Personal</i>	86.387.639	40,4	83.602.667	39,4	2.784.972	3,3
2	Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>	109.766.361	51,4	110.415.801	52,0	-649.440	-0,6
3	Gastu finantzarioak <i>Gastos Financieros</i>	0	0,0	5.000	0,0	-5.000	-100,0
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	196.154.000	91,8	194.023.468	91,5	2.130.532	1,1
6	Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>	17.500.000	8,2	18.130.000	8,5	-630.000	-3,5
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	17.500.000	8,2	18.130.000	8,5	-630.000	-3,5
	GUZTIRA TOTAL	213.654.000	100,0	212.153.468	100,0	1.500.532	0,7

580 - EiTB Media, S.A.U.
EiTB Media, S.A.U.

LABURPENA: KAPITULUA - BALIABIDEAK
RESUMEN: CAPÍTULO - RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak <i>Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos</i>	16.642.729	7,8	18.441.389	8,7	-1.798.660	-9,8
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	179.311.271	83,9	174.670.017	82,3	4.641.254	2,7
5	Ondare-sarrerak <i>Ingresos Patrimoniales</i>	200.000	0,1	912.062	0,4	-712.062	-78,1
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	196.154.000	91,8	194.023.468	91,5	2.130.532	1,1
7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>	8.000.000	3,7	8.700.000	4,1	-700.000	-8,0
	FINANTZAKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	8.000.000	3,7	8.700.000	4,1	-700.000	-8,0
	ERAGIKETA EZ-FINANTZARIOAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES NO FINANCIERAS	204.154.000	95,6	202.723.468	95,6	1.430.532	0,7
9	Pasibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Pasivos Financieros</i>	9.500.000	4,4	9.430.000	4,4	70.000	0,7
	FINANTZA-KAPITALEKO ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL FINANCIERAS	9.500.000	4,4	9.430.000	4,4	70.000	0,7
	GUZTIRA TOTAL	213.654.000	100,0	212.153.468	100,0	1.500.532	0,7

580 - EiTB Media, S.A.U.
EiTB Media, S.A.U.

LABURPENA: KONTZEPTUA - ZUZKIDURAK
RESUMEN: CONCEPTO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1			PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL	86.387.639	40,4	83.602.667	39,4	2.784.972	3,3
1	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos	97.488	0,0	95.107	0,0	2.381	2,5
1	10	100	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	97.488	0,0	95.107	0,0	2.381	2,5
1	13		Lan-kontratadunak Laborales	64.262.884	30,1	62.424.997	29,4	1.837.887	2,9
1	13	130	Langile lan-kontratadun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	59.173.148	27,7	57.462.664	27,1	1.710.484	3,0
1	13	131	Aldi baterako langile lan-kontratadunen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>	0	0,0	465.931	0,2	-465.931	-100,0
1	13	132	Langile lan-kontratadunak ordezkatzten dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	5.089.736	2,4	4.496.402	2,1	593.334	13,2
1	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales	22.027.267	10,3	21.082.563	9,9	944.704	4,5
1	16	160	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	20.082.634	9,4	19.174.735	9,0	907.899	4,7
1	16	161	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	1.218.633	0,6	1.181.828	0,6	36.805	3,1
1	16	162	Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>	726.000	0,3	726.000	0,3	0	0,0
2			FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO	109.766.361	51,4	110.415.801	52,0	-649.440	-0,6
2	20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones	16.186.201	7,6	16.288.390	7,7	-102.189	-0,6
2	20	207	Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>	10.767.601	5,0	10.957.613	5,2	-190.012	-1,7
2	20	208	Kanonak <i>Cánones</i>	5.418.600	2,5	5.330.777	2,5	87.823	1,6
2	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación	1.451.113	0,7	1.995.596	0,9	-544.483	-27,3
2	21	218	Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>	1.451.113	0,7	1.995.596	0,9	-544.483	-27,3
2	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones	21.540.922	10,1	21.679.647	10,2	-138.725	-0,6
2	22	221	Hornigaiak <i>Suministros</i>	20.903.397	9,8	21.331.857	10,1	-428.460	-2,0
2	22	222	Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>	637.525	0,3	347.790	0,2	289.735	83,3
2	23		Hainbat gastu Gastos diversos	8.212.592	3,8	7.836.487	3,7	376.105	4,8
2	23	230	Garraioak <i>Transportes</i>	408.689	0,2	195.048	0,1	213.641	109,5
2	23	231	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	1.819.951	0,9	1.665.205	0,8	154.746	9,3
2	23	233	Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	114.429	0,1	83.500	0,0	30.929	37,0
2	23	234	Tributuak <i>Tributos</i>	289.600	0,1	312.811	0,1	-23.211	-7,4
2	23	235	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>	5.579.923	2,6	5.579.923	2,6	0	0,0
2	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y	62.375.533	29,2	62.615.681	29,5	-240.148	-0,4
2	24	243	Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	3.100	0,0	3.150	0,0	-50	-1,6
2	24	244	Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>	62.372.433	29,2	62.612.531	29,5	-240.098	-0,4

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3			GASTU FINANTZARIOAK GASTOS FINANCIEROS	0	0,0	5.000	0,0	-5.000	-100,0
3	34		Bestelako gastu finantzarioak Otros gastos financieros	0	0,0	5.000	0,0	-5.000	-100,0
3	34	340	Bestelako gastu finantzarioak <i>Otros gastos financieros</i>	0	0,0	5.000	0,0	-5.000	-100,0
6			INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES	17.500.000	8,2	18.130.000	8,5	-630.000	-3,5
6	60		Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles	8.000.000	3,7	9.825.000	4,6	-1.825.000	-18,6
6	60	600	Jabetza industrial eta intelektuala <i>Propiedad industrial e intelectual</i>	8.000.000	3,7	8.700.000	4,1	-700.000	-8,0
6	60	601	Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	0	0,0	1.125.000	0,5	-1.125.000	-100,0
6	61		Inbertsio materialak Inversiones materiales	9.500.000	4,4	8.305.000	3,9	1.195.000	14,4
6	61	611	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	7.281.500	3,4	2.550.000	1,2	4.731.500	185,5
6	61	614	Makineria eta lanabesak <i>Maquinaria y utillaje</i>	1.300.000	0,6	3.432.400	1,6	-2.132.400	-62,1
6	61	615	Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>	918.500	0,4	1.750.000	0,8	-831.500	-47,5
6	61	617	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	0	0,0	375.600	0,2	-375.600	-100,0
6	61	618	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	0	0,0	197.000	0,1	-197.000	-100,0
			GUZTIRA TOTAL	213.654.000	100,0	212.153.468	100,0	1.500.532	0,7

580 - EiTB Media, S.A.U.

EiTB Media, S.A.U.

LABURPENA: KONTZEPTUA - BALIABIDEAK

RESUMEN: CONCEPTO - RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3			TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO TASAS, PRECIOS PÚBLICOS Y OTROS INGRESOS	16.642.729	7,8	18.441.389	8,7	-1.798.660	-9,8
3	34		Salmentak eta zerbitzu-prestazioak Ventas y prestaciones de servicios	15.787.608	7,4	17.532.765	8,3	-1.745.157	-10,0
3	34	340	Salmentak Ventas	14.491.877	6,8	16.435.196	7,7	-1.943.319	-11,8
3	34	341	Zerbitzu-prestazioak Prestaciones de servicios	1.295.731	0,6	1.097.569	0,5	198.162	18,1
3	36		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado	855.121	0,4	908.624	0,4	-53.503	-5,9
3	36	360	Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado	855.121	0,4	908.624	0,4	-53.503	-5,9
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	179.311.271	83,9	174.670.017	82,3	4.641.254	2,7
4	40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	179.286.271	83,9	174.645.017	82,3	4.641.254	2,7
4	40	402	Zuzenbide pribatuko ente publikoetatik De Entes Públicos de derecho privado	179.286.271	83,9	174.645.017	82,3	4.641.254	2,7
4	43		Estatuko sektore publikoko entitateetatik De Entidades del sector público del Estado	25.000	0,0	25.000	0,0	0	0,0
4	43	431	Gizarte Segurantzako entitate kudeatzaileetatik De Entidades Gestoras de la Seguridad Social	25.000	0,0	25.000	0,0	0	0,0
5			ONDARE-SARRERAK INGRESOS PATRIMONIALES	200.000	0,1	912.062	0,4	-712.062	-78,1
5	53		Bestelako sarrera finantzarioak Otros ingresos financieros	200.000	0,1	912.062	0,4	-712.062	-78,1
5	53	532	Bestelako sarrera finantzarioak Otros ingresos financieros	200.000	0,1	912.062	0,4	-712.062	-78,1
7			KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	8.000.000	3,7	8.700.000	4,1	-700.000	-8,0
7	70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	8.000.000	3,7	8.700.000	4,1	-700.000	-8,0
7	70	700	Administrazio Orokorretik De la Administración General	8.000.000	3,7	8.700.000	4,1	-700.000	-8,0
9			PASIBO FINANTZARIOEN GEHIKUNTZA AUMENTO DE PASIVOS FINANCIEROS	9.500.000	4,4	9.430.000	4,4	70.000	0,7
9	94		Ondare garbiaren gehikuntza, EAEko sektore Aumento del patrimonio neto por aportaciones de	9.500.000	4,4	9.430.000	4,4	70.000	0,7
9	94	949	Ondare garbiko bestelako tresnak Otros instrumentos de patrimonio neto	9.500.000	4,4	9.430.000	4,4	70.000	0,7
			GUZTIRA TOTAL	213.654.000	100,0	212.153.468	100,0	1.500.532	0,7



EITB Taldea
Grupo EITB

05 - GRUPO EITB TALDEA

AURREKONTU BATERATUAK. ZUZKIDURAK
PRESUPUESTOS CONSOLIDADOS. DOTACIONES

		EUROAK / EUROS	
KAK CAC	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
1	PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL		93.580.524
10	Kargu Publikoak Cargos Públicos		399.423
100	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		399.423
10001	Zuzendaritza-kideen (156/2016 Dekretua) eta goi-kargudunen ordainsariak <i>Retribuciones del personal directivo (Decreto 156/2016) y altos cargos</i>	399.423	
13	Lan-kontratadunak Laborales		69.343.300
130	Langile lan-kontratadun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	64.064.368	
132	Langile lan-kontratadunak ordezkatzan dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	5.278.932	
16	Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales		23.837.801
160	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	21.670.140	
161	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		1.318.661
16101	Pentsio-sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones</i>	1.318.661	
162	Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		849.000
16299	Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>	849.000	
2	FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO		106.889.024
20	Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones		16.228.928
207	Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>		10.810.328
20701	Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>	10.810.328	
208	Kanonak <i>Cánones</i>	5.418.600	
21	Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación		1.535.413
214	Makineria eta lanabesak <i>Maquinaria y utillaje</i>	300	
217	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas</i>		84.000
21700	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	84.000	
218	Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>		1.451.113
21801	Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>	1.451.113	
22	Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones		21.727.277
221	Hornigaiak <i>Suministros</i>		21.051.229
22113	Ikus-entzunezko materiala eta emateko eskubideak <i>Material audiovisual y derechos de emisión</i>	19.413.098	
22199	Bestelako hornigaiak <i>Otros suministros</i>	1.638.131	
222	Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>		676.048
22200	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telematikoak <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemáticas</i>	676.048	
23	Hainbat gastu Gastos diversos		9.834.180
230	Garraioak <i>Transportes</i>	409.602	
231	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	2.097.551	

EUROAK / EUROS

KAK CAC	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
233	Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	130.429	
234	Tributuak <i>Tributos</i>		298.600
23499	Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>	298.600	
235	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		6.897.998
23501	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta propaganda <i>Comunicación institucional, publicidad y propaganda</i>	6.897.998	
24	Bestelako enpresa eta profesionalen lanak <i>Trabajos realizados por otras empresas y profesionales</i>		57.563.226
243	Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	3.300	
244	Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		57.559.926
24403	Ikus-entzunezko lanak <i>Trabajos audiovisuales</i>	45.374.884	
24499	Bestelako enpresa eta profesionalen lan teknikoak eta bestelako zerbitzuak <i>Trabajos técnicos y otros servicios prestados por otras empresas y profesionales</i>	12.185.042	
6	INBERTSIO ERREALAK <i>INVERSIONES REALES</i>		17.500.000
60	Inbertsio ukiezinak <i>Inversiones intangibles</i>		8.000.000
600	Jabetza industrial eta intelektual <i>Propiedad industrial e intelectual</i>	8.000.000	
61	Inbertsio materialak <i>Inversiones materiales</i>		9.500.000
611	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		7.281.500
61100	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	7.281.500	
614	Makineria eta lanabesak <i>Maquinaria y utillaje</i>		1.300.000
61400	Makineria <i>Maquinaria</i>	1.300.000	
615	Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>		918.500
61500	Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	918.500	
	ZUZKIDURAK, GUZTIRA <i>TOTAL DOTACIONES</i>	217.969.548	217.969.548

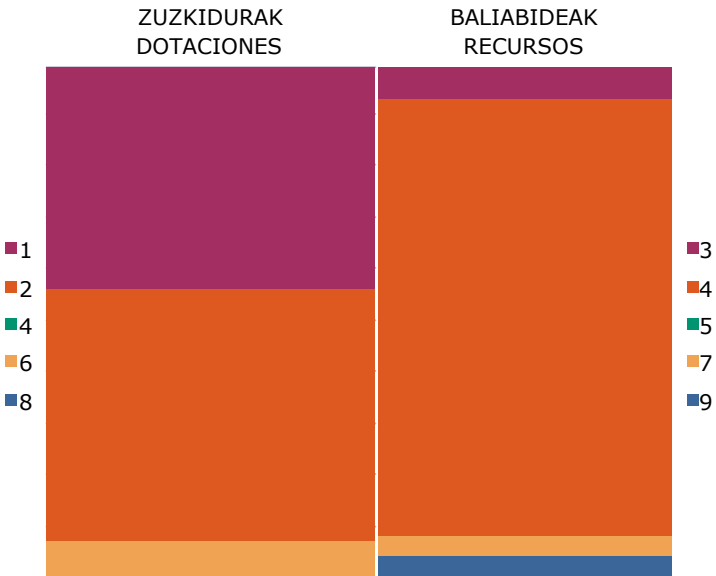
05 - GRUPO EITB TALDEA

AURREKONTU BATERATUAK. BALIABIDEAK
PRESUPUESTOS CONSOLIDADOS. RECURSOS

EUROAK / EUROS			
KAK CAC	BALIABIDEAK RECURSOS	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
3	TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO SARRERAK TASAS, PRECIOS PUBLICOS Y OTROS INGRESOS		13.552.071
34	Salmentak eta zerbitzu-prestazioak Ventas y prestaciones de servicios		13.552.071
340	Salmentak Ventas	12.256.340	
341	Zerbitzu-prestazioak Prestaciones de servicios	1.295.731	
4	ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES CORRIENTES		186.717.477
40	EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		186.687.100
400	Administrazio Orokorretik De la Administración General	186.167.100	
401	Organismo autonomoetatik De Organismos Autónomos	240.000	
402	Zuzenbide pribatuko ente publikoetatik De Entes Públicos de derecho privado	280.000	
43	Estatuko sektore publikoko entitateetatik De Entidades del sector público del Estado		30.377
431	Gizarte Segurantzako entitate kudeatzaileetatik De Entidades Gestoras de la Seguridad Social	30.377	
5	ONDARE-SARRERAK INGRESOS PATRIMONIALES		200.000
53	Bestelako sarrera finantzarioak Otros ingresos financieros		200.000
532	Bestelako sarrera finantzarioak Otros ingresos financieros	200.000	
7	KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES DE CAPITAL		8.000.000
70	EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		8.000.000
700	Administrazio Orokorretik De la Administración General	8.000.000	
9	PASIBO FINANTZARIOEN GEHIKUNTZA AUMENTO DE PASIVOS FINANCIEROS		9.500.000
94	Ondare garbiaren gehikuntza, EAEko sektore publikoko entitateen ekarpenengatik Aumento del patrimonio neto por aportaciones de entidades del sector público de la CAE		9.500.000
940	Gizarte-funtsa Fondo Social	9.500.000	
	BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS	217.969.548	217.969.548

05 GRUPO EITB TALDEA

ARREKONTUA ETA LURRALDE-SAILKAPENA
PRESUPUESTO Y TERRITORIALIZACIÓN



ZUZKIDURAK DOTACIONES		2026	BALIABIDEAK RECURSOS		2026
1	Pertsonal-Gastuak <i>Gastos de Personal</i>	93.580.524	3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak <i>Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos</i>	13.552.071
2	Funtzionamendu gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>	106.889.024	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	186.717.477
3	Gastu finantzarioak <i>Gastos Financieros</i>	0	5	Ondare-sarrerak <i>Ingresos Patrimoniales</i>	200.000
6	Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>	17.500.000	7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>	8.000.000
			9	Pasibo finantzarioen gehikuntza <i>Aumento de Pasivos Financieros</i>	9.500.000
Zuzkidurak, guztira <i>Total Dotaciones</i>		217.969.548	Baliabideak, guztira <i>Total Recursos</i>		217.969.548

ARABA	%	GIPUZKOA	%	BIZKAIA	%	Sailkatu gabe Sin clasificar	%	GUZTIRA TOTAL
5.703.346	3	52.945.359	24	151.740.604	70	7.580.239	3	217.969.548



Aurrekontua **Presupuesto**

Laburpena
Resumen

Zuzkidurak eta baliabideak
Dotaciones y recursos

Informazio gehigarria **Información adicional**

Memoria
Memoria

Aurreikusitako urteko kontuak
Cuentas anuales previsionales

Grafikoa eta aldaketen analisia
Gráfico y análisis de variaciones

485 Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare

AURREKONTUA. LABURPENA
PRESUPUESTO. RESUMEN

EURO / EUROS

ERAGIKETA ARRUNTAK OPERACIONES CORRIENTES				
1	Pertsonal-Gastuak Gastos de Personal	1.306.946	2 Zeharkako zergak Impuestos Indirectos	0
2	Funtzionamendu gastuak Gastos de Funcionamiento	1.188.356	3 Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos	0
3	Gastu finantzarioak Gastos Financieros	0	4 Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	4.600.000
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	2.104.698	5 Ondare-sarrerak Ingresos Patrimoniales	0
KAPITAL-ERAGIKETAK OPERACIONES DE CAPITAL				
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	5.000	6 Inbertsio errealen besterentzea Enajenación de Inversiones Reales	0
7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	0	7 Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	5.000
8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	0	8 Aktibo finantzarioen murrizketa Disminución de Activos Financieros	0
9	Pasibo finantzarioen murrizketa Disminución de Pasivos Financieros	0	9 Pasibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Pasivos Financieros	0
ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES		4.605.000	BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS 4.605.000	

485 - Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare
AURREKONTUA. ZUZKIDURAK
PRESUPUESTO. DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
1		PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL		1.306.946
10		Kargu Publikoak Cargos Públicos		273.794
100		Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		273.794
10001		Zuzendaritza-kideen (156/2016 Dekretua) eta goi-kargudunen ordainsariak <i>Retribuciones del personal directivo (Decreto 156/2016) y altos cargos</i>	273.794	
13		Lan-kontratudunak Laborales		707.401
130		Langile lan-kontratudun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	603.054	
132		Langile lan-kontratudunak ordezkatzan dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	104.347	
14		Bestelako langileak Otro Personal		30.171
140		Bestelako langileen ordainsariak <i>Retribuciones de otro personal</i>	30.171	
16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales		295.580
160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	267.853	
161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		20.227
16101		Pentsio-sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones</i>	20.227	
162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		7.500
16200		Langileen prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>	3.000	
16202		Aseguruak <i>Seguros</i>	4.500	
2		FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO		1.188.356
20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones		9.968
208		Kanonak <i>Cánones</i>	9.968	
21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación		76.833
212		Azpiegiturak <i>Infraestructuras</i>		35.133
	00/03	Tabakalera eraikina mantentzea. <i>Mantenimiento del edificio Tabacalera.</i>	35.133	
217		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas</i>		41.700
21700		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>		41.700
	00/04	Domeinuak eta ostatatzak. <i>Dominios y hostings.</i>	1.000	
	00/05	Kudeaketarako ekipo eta aplikazioak mantentzea. <i>Mantenimiento de aplicaciones y equipos de gestión.</i>	40.700	
22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones		845.530
220		Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>		13.000
22000		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	10.000	
22001		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta bestelako argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	3.000	
221		Hornigaiak <i>Suministros</i>		6.800
22100		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	6.800	
222		Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>		825.730

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
22200		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telematikoak <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemáticas</i>	8.600	
22299		Bestelako komunikazioak <i>Otras comunicaciones</i>		817.130
	00/25	Euskara irakasteko formakuntza. <i>Formación para la enseñanza del euskera.</i>	62.000	
	00/26	Atzerriko Euskal etxeetan Euskara irakasteko ekimenak. <i>Actividades para la enseñanza del euskera en Centros Vascos.</i>	100.000	
	00/27	Atzerrian euskal kultura sustatzeko ekimenak. <i>Actividades para fomentar la cultura vasca en el exterior.</i>	655.130	
23		Hainbat gastu Gastos diversos		174.415
231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	85.000	
235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		60.000
23501		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta propaganda <i>Comunicación institucional, publicidad y propaganda</i>		60.000
	00/08	Publizitate-espazioak erostea (offline eta online). <i>Compra de espacios publicitarios, offline y online.</i>	8.000	
	00/09	Produkzioa eta inprimatze-lanak. <i>Producción y trabajos de imprenta.</i>	8.500	
	00/10	Sormena eta diseinua. <i>Creatividad y diseño.</i>	34.500	
	00/24	Bestelako komunikazio ekintzak. <i>Otras acciones de comunicación.</i>	9.000	
239		Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>		29.415
23999		Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>		29.415
	00/28	Hizkuntza foroak eta euskara sustatzeko ekintzak. <i>Foros lingüísticos y actividades para la promoción del euskera.</i>	29.415	
24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesionales		81.610
240		Garbiketa eta txukunketa <i>Limpieza y aseo</i>	17.000	
243		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	5.000	
244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		59.610
24402		Itzulpenak <i>Traducciones</i>		25.000
	00/06	Itzulpenak. <i>Traducciones.</i>	25.000	
24499		Bestelako enpresa eta profesionalen lan teknikoak eta bestelako zerbitzuak <i>Trabajos técnicos y otros servicios prestados por otras empresas y profesionales</i>		34.610
	00/07	Aholkularitza, urteko audiotretza, kontseilu-gastuak eta bestelako gastu txikiak. <i>Asesoría, auditoría anual, gastos de consejos y otros gastos menores.</i>	34.610	
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES CORRIENTES		2.104.698
45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro		2.104.698
450		Enpresentzat <i>A empresas</i>		1.186.721
45001		Beste enpresa batzuentzat <i>A otras empresas</i>		1.186.721
	00/19	Beste erakunde batzuekin erregimen itunduan ematen diren prestazioak (Euskara-arloa). <i>Prestaciones que se realizan en régimen concertado con otras entidades (Área de Euskera).</i>	40.000	
	00/20	Beste erakunde batzuekin erregimen itunduan ematen diren prestazioak (Euskal Kulturaren arloa). <i>Prestaciones que se realizan en régimen concertado con otras entidades (Área de Cultura Vasca).</i> Gerorako konpromisoak / Compromisos futuros: 2027: 0.01M; 2028: 0.01M; Guztira / Total: 0.02M	135.721	
	00/21	Euskal etxeetan euskarazko eskolak antolatze laguntza-deialdia. <i>Convocatoria de ayudas para organizar clases de euskera en Centros Vascos.</i> Gerorako konpromisoak / Compromisos futuros: 2027: 0.22M; 2028: 0.22M; Guztira / Total: 0.44M	320.000	
	00/22	Artista, idazle eta entitateentzako birak, azoketako parte-hartzea, egonaldiak eta sorkuntzarako eta zabalkunderako beste laguntza batzuk. <i>Giras, participación en ferias, residencias y otros apoyos a la creación y difusión para artistas, escritores y entidades.</i> Gerorako konpromisoak / Compromisos futuros: 2027: 0.09M; 2028: 0.09M; Guztira / Total: 0.18M	691.000	

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
451		Familiantzat A familias		917.977
45100		Familiantzat A familias		917.977
	00/23	Irakurlegoak, katedrak eta bekak. Lectorados, cátedras y becas. Gerorako konpromisoak / Compromisos futuros: 2027: 0.02M; 2028: 0.02M; Guztira / Total: 0.04M	917.977	
6		INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES		5.000
60		Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles		2.000
601		Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	2.000	
61		Inbertsio materialak Inversiones materiales		3.000
616		Altzariak Mobiliario	1.500	
617		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak Equipos para procesos de información	1.500	
		ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES	4.605.000	4.605.000

485 - Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare

AURREKONTUA. BALIABIDEAK
 PRESUPUESTO. RECURSOS

EUROAK / EUROS				
KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	BALIABIDEAK RECURSOS	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES CORRIENTES		4.600.000
40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		4.600.000
400		Administrazio Orokoretik De la Administración General		4.600.000
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi.	4.600.000	
7		KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES DE CAPITAL		5.000
70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		5.000
700		Administrazio Orokoretik De la Administración General		5.000
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi.	5.000	
		BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS	4.605.000	4.605.000



**ETXEPARE
EUSKAL
INSTITUTUA**

MEMORIA

1. INSTITUTUAREN JARDUERA OROKORRAK

Etxepare Euskal Institutua/Basque Institute Sortzeko eta Arautzeko apirilaren 20ko 3/2007 Legearen 1. eta 2. artikuluetan xedatutakoaren arabera, Institutuaren xedea da «euskara eta euskal kultura, bere hizkuntza ofizialetako edozeinetan eta zeinahi adierazpen, euskarri, bide eta adiera-moldetan, Euskal Autonomia Erkidegotik kanpo sustatzea, hedatzea eta proiektatzea», eta bere izaera juridikoa «nortasun juridiko propioa duen zuzenbide pribatuko erakunde publikoa» da.

Hauek dira, besteak beste, Etxepare Euskal Institutuaren helburuak (Legearen 3. art.):

- a) Euskararen irakaskuntza, ikasketa eta erabilera mundu osoan sustatzea, hura partekatzen duten komunitate guztien ekarpenak errespetatuz.
- b) Gure herrialdeko errealitatea euskaraz hitz egiten duten mundu osoko kolektibitateetara eta hainbat herritara hurbiltzea, herri horietan euskal komunitateak dituztelako edo herri horiekiko harreman historiko, kultural edo komertzialen garrantziak hala aholkatzen duelako.
- c) Euskarak nazioartean onespina lor dezan bultzatu eta sustatzea.
- d) Bere jarduerak hedatzen eta haien kalitatea hobetzen lagunduko duten behar adina neurri eta ekintza sustatzea.

Hauek dira, besteak beste, Etxepare Euskal Institutuaren jarduerak (Legearen 4. art.):

- a) Euskara irakasteko ikastaroak sortu, sustatu eta antolatzea.
- b) Euskararen ezagutza egiaztatzeko Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioak onartuta dituen probak antolatzea, indarrean dagoen araudi erregulatzaileak ezartzen duenarekin bat etorritik.
- c) Hainbat ekintza sustatzea eta aurrera eramatea, hala nola euskara hedatzea helburu dutenak, bereziki sare telematiko nahiz informazioaren teknologia berriez eta hedabide eta ikus-entzunezkoen baliatuta; irakasleak prestatzera zuzendutakoak, eta euskararen irakaskuntzan laguntzeko materiala argitaratzera bideratutakoak.

1. ACTIVIDADES GENERALES DE LA ENTIDAD

De conformidad con lo establecido en los artículos 1 y 2 de la Ley 3/2007, de 20 de abril, de Creación y Regulación del Instituto Vasco Etxepare/Basque Institute, el mismo se ha creado para la «promoción, difusión y proyección, fuera de la Comunidad Autónoma Vasca, del euskera y de la cultura vasca en cualquiera de sus lenguas oficiales, manifestaciones, soportes, medios y formas de expresión» y tiene la naturaleza jurídica de «ente público de derecho privado».

Entre otros, son fines del Instituto Vasco Etxepare (art.3 Ley):

- a) Promover universalmente la enseñanza, el estudio y el uso del euskera, respetando las aportaciones de todas las comunidades que lo comparten.
- b) Acercar la realidad de nuestro país a las colectividades de habla vasca en todo el mundo y a aquellas localidades donde la existencia de las comunidades vascas o las relaciones históricas, culturales o comerciales así lo aconsejen.
- c) Favorecer y potenciar el reconocimiento internacional de la lengua vasca.
- d) Fomentar cuantas medidas y acciones contribuyan a la difusión y mejora de la calidad de sus actividades.

Entre otras, son actividades del Instituto Vasco Etxepare (art.4 Ley):

- a) Crear, promover y organizar cursos para la enseñanza del euskera.
- b) Organizar pruebas de acreditación de conocimiento del euskera con reconocimiento por la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi de conformidad con lo señalado en la normativa reguladora vigente.
- c) Fomentar y realizar acciones encaminadas a la difusión del euskera, en particular a través de redes telemáticas y nuevas tecnologías de la información, de medios de comunicación social y de medios audiovisuales; a la formación del profesorado, y a la edición de materiales de apoyo a la enseñanza del euskera.

d) Apoyar el establecimiento de lectorados y Cátedras, además de actuar como órgano de cooperación y asistencia para los vascólogos y centros extranjeros de investigación.

e) Erakunde publiko eta pribatuei, institutuaren helburuak betetzera zuzendutako jarduerak aurrera eramaten dituztenean, diru-laguntzak ematea.

f) Hizkuntza, hezkuntza eta kultura jendarteratzeko azoka eta erakusketetan parte-hartzea.

g) Unibertsitate eta beste erakunde batzuekin -publikoak nahiz pribatuak, Estatukoak nahiz atzerrikoak- hitzarmenak eta, hala dagokionean, elkarlanerako protokoloak sinatzea.

h) Hizkuntza eta kultura zabaltzeko jarduerak erakunde hauekin gauzatzea eta koordinatzea: gaztelania, euskara bezala Euskadiko hizkuntza ofiziala, katalana eta galegoa sustatu eta kanpoan zabaltzea helburu duten erakundeekin, bai eta euskal hizkuntza eta kultura sustatzen jarduten duten euskararen gainerako lurraldeetako erakundeekin ere.

i) Institutuaren helburuak betetzera zuzendutako beste eginkizun eta jarduera batzuk gauzatzea.

Etxepare Euskal Institutuaren xedea munduan zehar euskara eta euskal kultura garaikidearen sorkuntzaren esentzia eta espresioa zabaltzean datza, horrela «euskal marka» ezagun eta bereizia garatzeko, euskal gizarte moderno, teknifikatu, industrial, sozialki integratu, anitz eta askotarikoaren isla dena. Gure hizkuntza eta gure herrialdean sortutako kultura, hizkuntza eta sorkuntza artistikoaren ikerketa bidez gauzatua, industria ehuna garatuz, ikerketa eta sorkuntza hori ahalmenu eta atzerrian paregabeko kokapena baliatzeko. Honela, Etxepare Euskal Institutua, Euskadi Basque Country marka, euskararen eta euskal kulturaren mundura zabaltzeko arduradun bilakatu da zabalkundeari dagokionean, funtsezko eduki estrategikoz hornituz, euskara, euskal kultura, sorkuntza artistikoa eta hizkuntza eta kulturarekin loturiko industrien zabalkundeari dagokionean.

2025ean, Erakundearen 2025-2028 aldirako ildo estrategikoak onartu ziren. Hiru ildo nagusiek 2026ko proiektua ere egituratzen dute.

1. Munduko hizkuntzen artean euskararen erreferentzialtasuna sustatzea:

- Nazioarteko euskararen irakaskuntza indartuz: munduko euskal gizataldeetan, nazioarteko unibertsitateetan eta irakaskuntza digitalaren bitartez.

- Irakasleei eta ikasleei formakuntza osagarria eskainiz.

- Euskara egiaztatzeko probak herrialde gehiagoetara zabaltza landuz.

- Euskara sorkuntza-hizkuntza duten kultur edukiak nazioarteko programetan txertatuz.

d) Apoyar el establecimiento de lectorados y Cátedras, además de actuar como órgano de cooperación y asistencia para los vascólogos y centros extranjeros de investigación.

e) Otorgar subvenciones a entidades públicas y privadas que desarrollen actuaciones conducentes al cumplimiento de los fines del instituto.

f) Participar en ferias y exposiciones de divulgación de la lengua, la educación y la cultura.

g) Establecer convenios y, en su caso, protocolos de colaboración con universidades y otras entidades, públicas o privadas, nacionales o extranjeras.

h) Realizar y coordinar actividades de promoción lingüística y cultural con los organismos que tienen por objeto la promoción y difusión exterior del castellano, lengua oficial de Euskadi como el euskera, del catalán y del gallego, así como con los organismos del resto de los territorios del euskera dedicados al fomento de la lengua y la cultura vascas.

i) Realizar cualesquiera otras funciones y actividades conducentes al cumplimiento de sus fines.

La misión del Instituto Vasco Etxepare consiste en promocionar y difundir el euskera, y la esencia y expresión de la creación cultural contemporánea vasca, como medio para desarrollar una «marca vasca» reconocible y diferenciada, que sea reflejo de una sociedad moderna, creativa, tecnificada, industrial, integrada socialmente, plural y diversa. Para que nuestra lengua y la cultura generada en nuestro país se manifieste a través de la investigación en torno a la lengua y la creación artística; con un tejido industrial que permita, por un lado, el desarrollo de dicha investigación y creación, y por otro conseguir un óptimo posicionamiento exterior. Así, el Instituto Vasco Etxepare se ha convertido en responsable de llevar al mundo la marca Euskadi Basque Country en lo relacionado con la difusión de la lengua y la cultura vasca, dotando a la marca de un contenido estratégico fundamental relacionado con el euskera, la cultura vasca, la creación artística, así como la difusión de las industrias relacionadas con la lengua y la cultura.

En el año 2025 se aprobaron las líneas estratégicas del Instituto para el periodo 2025-2028. Las tres líneas principales vertebran también el proyecto del año 2026.

1. Fomentar la referencialidad del euskera entre las lenguas del mundo:

- Reforzando la enseñanza internacional del euskera: en las colectividades vascas del mundo, en universidades internacionales y a través de la enseñanza digital.

- Proporcionando formación complementaria al profesorado y al alumnado.

- Trabajando la ampliación de las pruebas de acreditación de euskera a más países.

- Incorporando contenidos culturales con el euskera como lengua de creación a programas internacionales.

- Euskara munduko hizkuntza hegemonikoekin batera kokatuz.
- Hizkuntza gutxituen artean euskara eta euskararen biziberritzea erreferente gisa kokatuz.

2. Euskal sorkuntzaren nazioarteko ezagutza eta ospea handitzea.

- Euskal sortzaile eta eragileen nazioarteko zabalkundea sustatuz, haien ahalduntzea indartuz eta ziurgabetasuna murriztuz.
- Euskal eragileen eta sortzaileen nazioarteko ekimenak bultzatuz.
- Euskal leihoak sortuz puntako jaialdi eta programazioetan.
- Euskaraz idatzitako literaturaren itzulpena bultzatuz.
- Euskal kultur operadoreen eta sektoreen bozgorailu bilakatuz.
- Euskal ikerlarien lanaren nazioarteko zabalkundea eginez.
- Euskal Ikasketen katedrak indartuz.
- Kanpoko ekintzen inpaktua neurtuz.

3. Kultur Diplomazia: nazioarteko sareetan lankidetzak ildoak egonkortzea eta berriak sortzea.

- Euskararen eta kulturaren alorrei ikusgarritasuna ematea, herrien arteko ulermena sustatzea eta harremanak hizkuntza eta kulturaren bidez eraikiz.
- Euskadiren munduko ordezkartzeekin harremana indartuz.
- Euskal komunitate globala indartuz.
- Aldebiko kultur konexio estrategikoak bideratuz: Ça colle au Basque egitasmoa.
- Kulturari eta hizkuntzei buruzko nazioarteko foroetan parte hartuz.
- EUNIC erakundean aktiboki parte hartuz.
- Euskal kulturari eta sorkuntza garaikideari buruzko narratibak eraikiz, nazioartean zabaltzeko.

2. 2026rako HELBURU OROKORRAK ETA BERAUEN ZENBATEKOA

- Situando el euskera junto a las lenguas hegemónicas del mundo.
- Situando el euskera y la revitalización del euskera como referente para otras lenguas minoritarias.

2. Aumentar el conocimiento y el prestigio internacional de la creación vasca.

- Fomentando la difusión internacional de los/las creadores/as y agentes vascos, reforzando su empoderamiento y reduciendo la incertidumbre.
- Impulsando iniciativas internacionales de agentes y artistas vascos.
- Creando ventanas vascas en festivales y programaciones punteras.
- Impulsando la traducción de la literatura escrita en euskera.
- Convirtiéndose en altavoz de los operadores y sectores culturales vascos.
- Difundiendo internacionalmente el trabajo de los/las investigadores vascos.
- Reforzando las Cátedras de Estudios Vascos.
- Midiendo el impacto de las acciones externas.

3. Kultur Diplomazia: nazioarteko sareetan lankidetzak ildoak egonkortzea eta berriak sortzea.

- Dando visibilidad al euskera y a la cultura, fomentar el entendimiento entre los pueblos y construir relaciones a través de la lengua y la cultura.
- Reforzando la relación con las delegaciones de Euskadi en el mundo.
- Fortaleciendo la comunidad global vasca.
- Canalizando conexiones culturales estratégicas bilaterales: Ça colle au Basque.
- Participando en foros internacionales sobre cultura y lenguas.
- Participando en EUNIC.
- Construyendo narrativas sobre la cultura vasca y la creación contemporánea para su difusión internacional.

2. OBJETIVOS GENERALES PARA EL AÑO 2026 Y SU CUANTIFICACIÓN

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. INSTITUTUAREN LAN ILDOEN GARAPENAREN JARRAIPENA 1. Urteko jarduera planaren onarpena. Urteko jarduera plana. 2. Institutuaren zuzendaritza organoekin bilerak Bilerak. 3. Institutuaren ildo estrategikoen sendotze eta garapena Jarduera kopurua.	 1 3 1	1. DESARROLLO DE LA LÍNEAS DE TRABAJO DEL INSTITUTO 1. Aprobación del Plan anual de actividades. Plan anual de actividad. 2. Reuniones con los órganos de dirección del Instituto Reuniones. 3. Consolidación y desarrollo de las líneas estratégicas del Instituto Número de actuaciones.
2. INSTITUTUAREN BARNE KUDEAKETAREN PLANA 1. Kultura Sailarekin koordinazioa eta zereginen banaketa; lan lerroak (Kultura & Hizkuntza Politika). Lan lerroak. 2. #EuskadiGlobal estrategiarekiko koordinazio lana. Lan lerroa. 3. Euskal kultur eragile eta industriarekin, elkarlanean; lan lerroak (lan lerro bat diziplina bakoitzeko). Lan lerroa. 4. Proiektuen kudeaketa ereduaren garapena. Jarduketen kopurua. 5. Ekimenen jarraipenerako adierazle gehigarrien ezarpena. Jarduketen kopurua. 6. BASQUE. komunikazio digitalaren eta edukien plana. Plan kopurua	 4 1 7 1 1	2. PLAN DE GESTIÓN INTERNA DEL INSTITUTO 1. Línea de trabajo de coordinación y de distribución de funciones con el Departamento de Cultura (Cultura & Política Lingüística). Líneas de trabajo. 2. Línea de trabajo de coordinación con la estrategia #EuskadiGlobal. Línea de trabajo. 3. Línea de trabajo conjunto con agentes e industrias culturales vascas (Una línea por disciplina artística). Línea de trabajo. 4. Desarrollo del modelo de gestión por proyectos. Número de actuaciones. 5. Implantación de indicadores complementarios para el seguimiento de los programas. Número de actuaciones. 6. Plan de comunicación digital y de contenidos BASQUE. Número de planes
3. INSTITUTUAREN KANPO PRESENTZIA INDARTZEA 1. Institutuaren helburuak zabaltzeko, sare profesionalen sendotze eta garapena. Jarduketen kopurua. 2. Kultur arloko ekintzak. Ekintzen kopurua.	 7 250	3. CONSOLIDACIÓN DE LA PRESENCIA DEL INSTITUTO EN EL EXTERIOR 1. Consolidación y desarrollo de las redes profesionales para la difusión de los fines del Instituto. Número de actuaciones. 2. Acciones culturales. Número de acciones.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Europako erakundeekin harremanen garapena (EUNIC eta besteak). Jarduketen kopurua. 5 4. Nouvelle Aquitaine-Euskadi-Nafarroa Euroeskualdeko eremuan presentzia zabaltzea. Jarduketen kopurua. 1		3. Desarrollo de las relaciones con las Instituciones Europeas (EUNIC y otros). Número de actuaciones. 4. Fortalecer la presencia en el territorio de la Eurorregión Nouvelle Aquitaine-Euskadi-Nafarroa. Número de actuaciones.
4. KOMUNIKAZIOA		4. COMUNICACIÓN
1. Interakzioak Euskal Herriko, estatuko eta atzerriko komunikabideekin: prentsaurrekoak, prentsa oharrak, elkarriketen kudeaketa, iritzi artikuluen kudeaketa, argitalpenen kudeaketa. (Gutxi gorabeherako kalkulua, urte bukaera bitartean; komunikabideen erantzuna zaila da aurreikusten). Interakzio kopurua. 100 2. Inpaktua Euskal Herriko, estatuko eta atzerriko komunikabideetan (inpaktu kopurua). (Gutxi gorabeherako kalkulua, urte bukaera bitartean; komunikabideen erantzuna zaila da aurreikusten). Inpaktu kopurua. 380 3. Webgunearen edukien garapena euskaraz, gaztelaniaz eta ingelesez. Argitalpen kopurua. 500 4. Ikus-entzunezko edukien garapena. (Audio eduki berriak ekoiztu dira) Ikus-entzunezko pieza kopurua. 12 5. Urteko txostena Plan kopurua. 1 6. Katalogo, programa, eta hedapenerako liburuxken argitalpena. Argitalpen kopurua. 1 7. Marka eta posizionamendu planaren garapena. Jarduketa kopurua. 1 8. Basque. edukien plataformaren garapepena. Eduki berri kopurua. 20		1. Interacciones con medios de comunicación del País Vasco, estatales y del extranjero: ruedas de prensa, notas de prensa, gestión de entrevistas, artículos de opinión y publicaciones. (Cálculo aproximado, la respuesta de los medios es difícil de predecir). Número de interacciones. 2. Impacto en medios de comunicación del País Vasco, estatales y del extranjero (número de impactos). (Cálculo anual aproximado, la respuesta de los medios es difícil de predecir) Número de impactos. 3. Desarrollo de contenidos web en euskera, castellano e inglés. Número de publicaciones. 4. Generación de contenidos audiovisuales. (Se han producido más contenidos audiovisuales) Número de piezas audiovisuales 5. Plan anual. Número de planes. 6. Publicación de catálogos, programas y libros de difusión . Número de publicaciones. 7. Desarrollo del plan de marca y posicionamiento. Número de actuaciones. 8. Actualización de los contenidos de la plataforma Basque. Número de nuevos contenidos.
5. EUSKARA ARLOA		5. ÁREA DEL EUSKARA
1. Euskararen eta euskal kulturaren irakaskuntza munduko unibertsitateetan. Formakuntza programak irakurleentzat. 2		1. Enseñanza del euskera y de la cultura vasca en universidades del mundo. Programas formativos para lectores/as.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Munduko unibertsitateetan Euskal Ikasketen Katedren eskaintza akademikoa diseinatzea eta kudeatzea.	12	Diseño y gestión de la oferta académica de Cátedras de Estudios Vascos en universidades del mundo.
Mintegiak, jardunaldiak eta hitzaldiak antolatu eta partaidetza (Etxepare+irakurleak).	25	Organización y participación en seminarios, jornadas y conferencias (Etxepare+lectores/as).
Irakurleen arteko lana bideratzeko plataformaren garapena.	1	Desarrollo de la plataforma para el trabajo interno de los/las lectores/as.
2. «Euskara Munduan» programa: euskara eskolak munduko Euskal Etxeetan.		2. Programa «Euskara Munduan»: clases de euskera en las Euskal Etxeas del mundo.
Jardunaldiak, Barnetegiak eta irakasle topaketak.	6	Jornadas, Barnetegis y encuentros de profesores.
Euskal etxeetan euskara eskolak sustatzea.	70	Fomentar clases de euskera en las Euskal etxeas.
Materialgintza didaktikoa.	2	Creación de materiales didácticos.
3. Euskararen online irakaskuntza.		3. Enseñanza del euskera online.
Ingura metodologia digitalaren nazioarteko ezarpenaren hasiera, pilotoa.	1	Comienzo de la implantación piloto de la metodología digital Ingura.
6. KULTURA ARLOA		6. ÁREA DE CULTURA
A) Euskal kulturaren zabalkundea eta hedapena		A) Difusión de la cultura vasca
1. Babesa euskal kulturako eragileei nazioarteko foroetan eta sareetan parte har dezaten.		1. Apoyo a agentes culturales vascos para su participación en foros y redes internacionales.
Jarduketen kopurua.	30	Número de actuaciones.
2. Etxeparek sustatutako Euskal Leihoak kanpoko jaialdi, programazio eta foroetan.		2. Ventanas Vascas impulsadas por Etxepare en festivales, programaciones y foros.
Jarkuketen kopurua.	70	Número de actuaciones.
3. Etxeparek gune estrategikoetan txertatutako produkzio bereziak, euskal kulturaren zabalkunderako (Kultur Konexioak).		3. Producciones especiales introducidas por Etxepare en lugares estratégicos para la difusión de la cultura vasca. (Conexiones Culturales).
Produkzioen kopurua.	12	Número de producciones.
4. Nazioarteko sareetan partaide izatearen ondorioz antolatutako jarduerak eta ekimenak (EUNIC Brusela eta NY, estatuko institutuen sarea).		4. Actividades e iniciativas organizadas como fruto de la participación en redes internacionales (EUNIC Bruselas y NY; red estatal de institutos).
Jardueren eta ekimenen kopurua.	6	Número de actividades e iniciativas.
5. Mintegi eta nazioarteko topaketak antolatu edo/eta halakoetan parte-hartzea, elkar ezagutza sustatu eta sare berriak sortzeko.		5. Organización y participación en seminarios y encuentros internacionales para fomentar el conocimiento mutuo y generar nuevas redes.
Jarduketen kopurua.	3	Número de actos.
B) Euskal kultura eta sormen industriei babesa, nazioartekotzeko		B) Apoyo a la cultura e industrias creativas vascas para su internacionalización

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Azoketako jaialdietako programazioetan euskal leihoak antolatzea eta zabalkunde lana egitea. Azokak: TAC Valladolid, Fira Tarrega, Fira Manresa, Vic, BIME Bilbao, BIME Bogotá, Eurosonic, Womex, Festival Dos Canais Aveiro, Thessaloniki Book Fair, Miami Book Fair, FIL Guadalajara. Antolatutako ekitaldien kopurua.	23	1. Organización de ventanas vascas en las programaciones de las ferias y realizar trabajos de difusión. Ferias: TAC Valladolid, Fira Tarrega, Fira Manresa, Vic, BIME Bilbao, BIME Bogotá, Eurosonic, Womex, Festival Dos Canais Aveiro, Thessaloniki Book Fair, Miami Book Fair, FIL Guadalajara. Número de eventos organizados.
2. Euskal literaturaren nazioartekotzeko egitasmo zehatz bat garatzea. Jarduketaren kopurua.	1	2. Desarrollar un plan específico para la internacionalización de la literatura vasca. Número de actuaciones.
3. Arte plastiko eta ikusizkoen alorreko euskal sortzaileen nazioartekotzeko egitasmo zehatz bat garatzea. (Zabal). Gonbidatutako komisarioak. Gonbidatutako komisario kopurua.	2	3. Desarrollar un plan específico para la internacionalización de los creadores-as vascos-as de artes plásticas y visuales. (Zabal). Número de comisarios invitados. Número de comisarios invitados.
4. Zabal. Nazioarteko biurtekoetan parte hartuko duten euskal sortzaileak. Partaidetza-kopurua.	1	4. Zabal. Número de participaciones de artistas vascos/as en bienales. Número de participaciones.
7. KULTURA ETA HIZKUNTZA SUSTATZEKO DIRULAGUNTZEN ETA DIRULAGUNTZEN DEIALDIEN KUDEAKETA 2023an dirua emateko baldintzak zorrotu ziren, nazioartekoan proiektzio handiena duten egitasmo profesionalak leheneste aldera.		7. GESTIÓN DE SUBVENCIONES Y CONVOCATORIAS SUBVENCIONALES DE PROMOCIÓN DE LA CULTURA Y LA LENGUA En 2023 se endurecieron las condiciones de concesión para priorizar los proyectos profesionales con mayor proyección internacional.
Arte plastiko eta ikusizkoak zabaltzeko dirulaguntzak.	30	Ayudas para la difusión de las artes plásticas y visuales.
Musika birak eta kontzertu bereziak egiteko dirulaguntzak.	45	Ayudas para giras de música y conciertos especiales.
Dantza birak egiteko laguntzak.	16	Ayudas para giras de danza.
Antzerki birak eta antzerki denboraldiak egiteko dirulaguntzak.	42	Ayudas para giras y temporadas de teatro.
Kultura kanpoan zabaltzeko laguntzak, ez profesionalentzat.	16	Ayudas para la difusión de la cultura, para no profesionales.
Euskal zinea eta literatura kanpoan ezagutarazteko laguntzak.	12	Ayudas para la difusión del cine y la literatura vasca.
Literatura itzulpenetarako dirulaguntzak.	20	Ayudas a la traducción literaria.
Egonaldi artistikoak kanpoan garatzeko deialdiak eta elkarlanak.	4	Convocatorias y colaboraciones para el desarrollo de residencias artísticas en el exterior.
Itzulpengintzarako saria deialdia.	1	Convocatoria premio a la traducción.
Musikaren zabalkunderako sarietan partaidetza.	2	Participación en premios para la promoción musical.

485 Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

EURO / EUROS

AKTIBOA ACTIVO	2026	2025	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA PATRIMONIO NETO Y PASIVO	2026	2025
A) AKTIBO EZ-KORRONTEA ACTIVO NO CORRIENTE	185.542	180.542	A) ONDARE GARBIA PATRIMONIO NETO	180.540	175.540
I. Ibilgetu ukiezina Inmovilizado intangible	160.656	158.656	A-3) Jasotako dirulaguntzak, dohaintzak eta legatuak Subvenciones, donaciones y legados recibidos	180.540	175.540
5. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	7.867	5.867	C) PASIBO KORRONTEA PASIVO CORRIENTE	961.019	961.019
7. Jabetza intelektual Propiedad intelectual	72.121	72.121	III. Epe motzeko zorrak Deudas a corto plazo	90.416	90.416
8. Bestelako ibilgetu ukiezina Otro inmovilizado intangible	80.668	80.668	5. Bestelako pasibo finantzarioak Otros pasivos financieros	90.416	90.416
II. Ibilgetu materiala Inmovilizado material	24.886	21.886	V. Hartzekodun komertz. eta ordaintzeko best. kontuak Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar	870.603	870.603
2. Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetu materiala Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material	24.886	21.886	2. Hornitzaileak, taldeko enpresak eta enp. elkartuak Proveedores, empresas del grupo y asociadas	13.868	13.868
B) AKTIBO KORRONTEA ACTIVO CORRIENTE	956.017	956.017	3. Hainbat hartzekodun Acreedores varios	772.122	772.122
III. Zordun komertzialak eta kobratzeko beste kontu batzuk Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar	648	648	4. Pertsonala (ordaintzeko dauden lansariak) Personal (remuneraciones pendientes de pago)	48	48
4. Pertsonala Personal	648	648	6. Administrazio publikoekin dauden bestelako zorrak Otras deudas con las Administraciones Públicas	84.565	84.565
VII. Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak Efectivo y otros activos líquidos equivalentes	955.369	955.369			
1. Diruzaintza Tesorería	955.369	955.369			
AKTIBOA, GUZTIRA (A+B) TOTAL ACTIVO (A+B)	1.141.559	1.136.559	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA, GUZTIRA (A+B+C) TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO (A+B+C)	1.141.559	1.136.559

485 Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare

AURREIKUSITAKO GALERA-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

EURO / EUROS

GALERA-IRABAZIEN KONTUA CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS	2026	2025
A) ERAGIKETA JARRAITUAK OPERACIONES CONTINUADAS		
5. Ustiapeneko bestelako sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	4.600.000	4.198.000
b) Ekitaldiaren emaitzan jasotako ustiapeneko dirulaguntzak <i>Subvenciones de explotación incorporadas al resultado del ejercicio</i>	4.600.000	4.198.000
6. Pertsonal-gastuak <i>Gastos de personal</i>	(1.306.946)	(1.150.978)
a) Soldatak, lantsariak eta parekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	(1.011.366)	(882.742)
b) Karga sozialak <i>Cargas sociales</i>	(295.580)	(268.236)
7. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	(3.293.054)	(3.049.942)
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	(1.188.356)	(894.306)
d) Kudeaketa arrunteko bestelako gastuak <i>Otros gastos de gestión corriente</i>	(2.104.698)	(2.155.636)
8. Ibilgetuaren amortizazioa <i>Amortización del inmovilizado</i>	0	(41.460)
9. Ibilgetu ez-finantzarioko dirulaguntzen eta bestelako dirulaguntzen egozpena <i>Imputación de subvenciones de inmovilizado no financiero y otras</i>	0	41.460
13. Bestelako emaitzak <i>Otros resultados</i>	0	(150)
A.1) USTIAPENAREN EMAITZA (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13) RESULTADO DE EXPLOTACIÓN (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13)	0	(3.070)
14. Sarrera finantzarioak <i>Ingresos financieros</i>	0	3.070
b) Balore negoziagarriak eta bestelako tresna finantzarioak <i>De valores negociables y otros instrumentos financieros</i>	0	3.070
A.2) EMAITZA FINANTZARIOA (14+15+16+17+18+19+20) RESULTADO FINANCIERO (14+15+16+17+18+19+20)	0	3.070
A.3) EMAITZA, ZERGAK APLIKATU AURRETIK (A.1+A.2) RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS (A.1+A.2)	0	0
A.4) ERAGIKETA JARRAITUEK EKITALDIAN SORTUTAKO EMAITZA (A.3 +21) RESULTADO DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS (A.3+21)	0	0

485 Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare

AURREIKUSITAKO ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO PREVISIONAL

EURO / EUROS

ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO	2026	2025
A) USTIAPIEN-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN		
2. Emaitzaren doikuntzak <i>Ajustes del resultado</i>	0	0
3. Kapital korrontearen aldaketak <i>Cambios en el capital corriente</i>	0	0
4. Ustiapen-jardueren bestelako eskudiru-fluxuak (+/-) <i>Otros flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-)</i>	0	0
5. Ustiapen-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-1+/-2+/-3+/-4) <i>Flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-1+/-2+/-3+/-4)</i>	0	0
B) INBERTSIO-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK (+/-) FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN (+/-)		
6. Inbertsioen ordainketak (-) <i>Pagos por inversión (-)</i>	(5.000)	(5.000)
8. Inbertsio-jardueren eskudiru-fluxuak (7-6) <i>Flujos de efectivo de las actividades de inversión (7-6)</i>	(5.000)	(5.000)
C) FINANTZAKETA-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN		
9. Ondare-tresnen kobrantzak eta ordainketak <i>Cobros y pagos por instrumentos de patrimonio</i>	5.000	5.000
10. Pasibo finantzarioko tresnen kobrantzak eta ordainketak <i>Cobros y pagos por instrumentos de pasivo financiero</i>	0	0
12. Finantzaketa-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-9+/-10-11) <i>Flujos de efectivo de las actividades de financiación (+/-9+/-10-11)</i>	5.000	5.000
E) ESKUDIRUAREN EDO BALIOKIDEEN GEHIKUNTZA/MURRIZKETA GARBIA (+/-5+/-8+/-12+/-D) AUMENTO/DISMINUCIÓN NETA DEL EFECTIVO O EQUIVALENTES (+/-5+/-8+/-12+/-D)	0	0

485 Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare

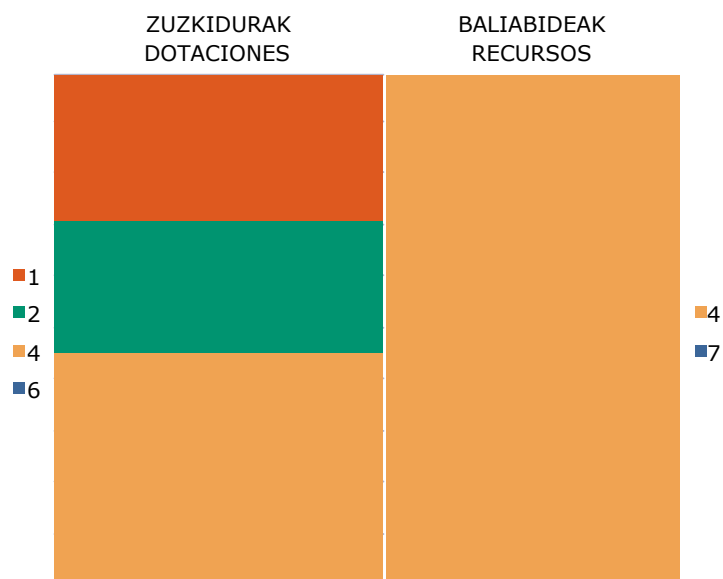
ONDARE GARBIAREN ALDAKETAREN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO

Mila euro / Miles de Euros

	KAPITALA CAPITAL		JAILUPEN-PRIMA PRIMA DE EMISIÓN	ERRESERBAK RESERVAS	(AKZIO ETA ONDARE-PARTAIDETZA PROPIOAK) (ACC. Y PARTIC. PATRIM. PROPIAS)	AURREKO EKITALDIEN EMAITZAK RESULTADOS EJERC. ANTERIORES	BAZKIDEN BESTELAKO EKARPENAK OTRAS APORTACIONES DE SOCIOS	EKITALDIAREN EMAITZA RESULTADO DEL EJERCICIO	(KONTURAKO DIBIDENDUA) (DIVIDENDO A CUENTA)	ONDARE GARBIKO BESTELAKO TRESNAK OTROS INSTRUM. PATRIM. NETO	BALIO-ALDAKETEN ERAGINDAKO DOIK. AJUSTES POR CAMBIOS DE VALOR	JASOTAKO DIRULAG., DOHAN. ETA LEGATUAK SUBV., DONAC. Y LEGADOS RECIB.	GUZTIRA TOTAL
	KAPITAL ESKRITURATUA CAPITAL ESCRITURADO	(GALDATU GABEKO KAPITALA) (CAPITAL NO EXIGIDO)											
A. 2024. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2024	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
B. 2025. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2025	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	176	176
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
C. 2025. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2025	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	176	176
D. 2026. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2026	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	176	176
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	5	5
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
E. 2026. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2026	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	181	181

485 Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare

ARREKONTUA ETA LURRALDE-SAILKAPENA
PRESUPUESTO Y TERRITORIALIZACIÓN



		EURO / EUROS	
ZUZKIDURAK DOTACIONES		BALIABIDEAK RECURSOS	
	2026		2026
1 Pertsonal-Gastuak <i>Gastos de Personal</i>	1.306.946	4 Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	4.600.000
2 Funtzionamendu gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>	1.188.356	7 Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>	5.000
4 Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	2.104.698		
6 Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>	5.000		
Zuzkidurak, guztira Total Dotaciones	4.605.000	Baliabideak, guztira Total Recursos	4.605.000

ARABA	%	GIPUZKOA	%	BIZKAIA	%	Sailkatu gabe Sin clasificar	%	GUZTIRA TOTAL
	0	1.342.079	29		0	3.262.921	71	4.605.000

485 - Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare

LABURPENA: KAPITULUA - ZUZKIDURAK
RESUMEN: CAPÍTULO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS							
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1	Personal-gastuak <i>Gastos de Personal</i>	1.306.946	28,4	1.205.561	28,7	101.385	8,4
2	Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>	1.188.356	25,8	911.130	21,7	277.226	30,4
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	2.104.698	45,7	2.081.309	49,5	23.389	1,1
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	4.600.000	99,9	4.198.000	99,9	402.000	9,6
6	Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>	5.000	0,1	5.000	0,1	0	0,0
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	5.000	0,1	5.000	0,1	0	0,0
	GUZTIRA TOTAL	4.605.000	100,0	4.203.000	100,0	402.000	9,6

485 - Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare

LABURPENA: KAPITULUA - BALIABIDEAK
RESUMEN: CAPÍTULO - RECURSOS

EUROAK / EUROS							
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	4.600.000	99,9	4.198.000	99,9	402.000	9,6
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	4.600.000	99,9	4.198.000	99,9	402.000	9,6
7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	5.000	0,1	5.000	0,1	0	0,0
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	5.000	0,1	5.000	0,1	0	0,0
	GUZTIRA TOTAL	4.605.000	100,0	4.203.000	100,0	402.000	9,6

485 - Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare
LABURPENA: KONTZEPTUA - ZUZKIDURAK
RESUMEN: CONCEPTO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1			PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL	1.306.946	28,4	1.205.561	28,7	101.385	8,4
1	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos	273.794	5,9	267.116	6,4	6.678	2,5
1	10	100	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	273.794	5,9	267.116	6,4	6.678	2,5
1	13		Lan-kontratudunak Laborales	707.401	15,4	640.038	15,2	67.363	10,5
1	13	130	Langile lan-kontratudun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	603.054	13,1	585.078	13,9	17.976	3,1
1	13	132	Langile lan-kontratudunak ordezkatzten dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	104.347	2,3	54.960	1,3	49.387	89,9
1	14		Bestelako langileak Otro Personal	30.171	0,7	30.171	0,7	0	0,0
1	14	140	Bestelako langileen ordainsariak <i>Retribuciones de otro personal</i>	30.171	0,7	30.171	0,7	0	0,0
1	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales	295.580	6,4	268.236	6,4	27.344	10,2
1	16	160	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	267.853	5,8	241.989	5,8	25.864	10,7
1	16	161	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	20.227	0,4	18.747	0,4	1.480	7,9
1	16	162	Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>	7.500	0,2	7.500	0,2	0	0,0
2			FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO	1.188.356	25,8	911.130	21,7	277.226	30,4
2	20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones	9.968	0,2	2.200	0,1	7.768	353,1
2	20	208	Kanonak <i>Cánones</i>	9.968	0,2	2.200	0,1	7.768	353,1
2	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación	76.833	1,7	65.000	1,5	11.833	18,2
2	21	212	Azpiegiturak <i>Infraestructuras</i>	35.133	0,8	34.000	0,8	1.133	3,3
2	21	217	Informazio prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y aplicaciones informáticas</i>	41.700	0,9	31.000	0,7	10.700	34,5
2	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones	845.530	18,4	596.515	14,2	249.015	41,7
2	22	220	Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>	13.000	0,3	16.000	0,4	-3.000	-18,8
2	22	221	Hornigaiak <i>Suministros</i>	6.800	0,1	5.000	0,1	1.800	36,0
2	22	222	Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>	825.730	17,9	575.515	13,7	250.215	43,5
2	23		Hainbat gastu Gastos diversos	174.415	3,8	176.415	4,2	-2.000	-1,1
2	23	231	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	85.000	1,8	65.000	1,5	20.000	30,8
2	23	235	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>	60.000	1,3	60.000	1,4	0	0,0
2	23	239	Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>	29.415	0,6	51.415	1,2	-22.000	-42,8
2	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y	81.610	1,8	71.000	1,7	10.610	14,9
2	24	240	Garbiketa eta txukunketa <i>Limpieza y aseo</i>	17.000	0,4	15.000	0,4	2.000	13,3
2	24	243	Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	5.000	0,1	4.000	0,1	1.000	25,0
2	24	244	Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>	59.610	1,3	52.000	1,2	7.610	14,6

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	2.104.698	45,7	2.081.309	49,5	23.389	1,1
4	45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik A empresas, familias e instituciones sin fines de	2.104.698	45,7	2.081.309	49,5	23.389	1,1
4	45	450	Enpresentzat A empresas	1.186.721	25,8	1.186.721	28,2	0	0,0
4	45	451	Familientzat A familias	917.977	19,9	894.588	21,3	23.389	2,6
6			INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES	5.000	0,1	5.000	0,1	0	0,0
6	60		Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles	2.000	0,0	1.500	0,0	500	33,3
6	60	601	Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	2.000	0,0	1.500	0,0	500	33,3
6	61		Inbertsio materialak Inversiones materiales	3.000	0,1	3.500	0,1	-500	-14,3
6	61	615	Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak Instalaciones técnicas y otras instalaciones	0	0,0	1.500	0,0	-1.500	-100,0
6	61	616	Altzariak Mobiliario	1.500	0,0	1.000	0,0	500	50,0
6	61	617	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak Equipos para procesos de información	1.500	0,0	1.000	0,0	500	50,0
			GUZTIRA TOTAL	4.605.000	100,0	4.203.000	100,0	402.000	9,6

485 - Etxepare Euskal Institutua
Instituto Vasco Etxepare

LABURPENA: KONTZEPTUA - BALIABIDEAK
RESUMEN: CONCEPTO - RECURSOS

EUROAK / EUROS									
KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	4.600.000	99,9	4.198.000	99,9	402.000	9,6
4	40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	4.600.000	99,9	4.198.000	99,9	402.000	9,6
4	40	400	Administrazio Orokorretik De la Administración General	4.600.000	99,9	4.198.000	99,9	402.000	9,6
7			KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	5.000	0,1	5.000	0,1	0	0,0
7	70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	5.000	0,1	5.000	0,1	0	0,0
7	70	700	Administrazio Orokorretik De la Administración General	5.000	0,1	5.000	0,1	0	0,0
			GUZTIRA TOTAL	4.605.000	100,0	4.203.000	100,0	402.000	9,6



EUSKADIKO
ORKESTRA

Aurrekontua
Presupuesto

Laburpena
Resumen

Zuzkidurak eta baliabideak
Dotaciones y recursos

Informazio gehigarria
Información adicional

Memoria
Memoria

Aurreikusitako urteko kontuak
Cuentas anuales previsionales

Grafikoa eta aldaketen analisia
Gráfico y análisis de variaciones

590 Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

AURREKONTUA. LABURPENA
PRESUPUESTO. RESUMEN

EURO / EUROS

ERAGIKETA ARRUNTAK OPERACIONES CORRIENTES				
1	Pertsonal-Gastuak Gastos de Personal	9.594.000	2 Zeharkako zergak Impuestos Indirectos	0
2	Funtzionamendu gastuak Gastos de Funcionamiento	1.996.000	3 Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos	1.590.000
3	Gastu finantzarioak Gastos Financieros	0	4 Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	10.000.000
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	0	5 Ondare-sarrerak Ingresos Patrimoniales	0
KAPITAL-ERAGIKETAK OPERACIONES DE CAPITAL				
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	30.000	6 Inbertsio errealen besterentzea Enajenación de Inversiones Reales	0
7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	0	7 Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	30.000
8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	0	8 Aktibo finantzarioen murrizketa Disminución de Activos Financieros	0
9	Pasibo finantzarioen murrizketa Disminución de Pasivos Financieros	0	9 Pasibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Pasivos Financieros	0
ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES		11.620.000	BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS 11.620.000	

590 - Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

AURREKONTUA. ZUZKIDURAK
PRESUPUESTO. DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
1		PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL		9.594.000
10		Kargu Publikoak Cargos Públicos		96.000
100		Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>		96.000
10001		Zuzendaritza-kideen (156/2016 Dekretua) eta goi-kargudunen ordainsariak <i>Retribuciones del personal directivo (Decreto 156/2016) y altos cargos</i>	96.000	
13		Lan-kontratudunak Laborales		6.826.000
130		Langile lan-kontratudun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	6.670.000	
131		Aldi baterako langile lan-kontratudun ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>	38.000	
132		Langile lan-kontratudunak ordezkatzan dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	118.000	
14		Bestelako langileak Otro Personal		218.000
140		Bestelako langileen ordainsariak <i>Retribuciones de otro personal</i>	218.000	
16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales		2.454.000
160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	2.309.000	
161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		145.000
16101		Pentsio-sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones</i>	145.000	
2		FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO		1.996.000
20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones		680.000
207		Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>		680.000
20701		Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>		680.000
	00/09	Instrumentuen eta bestelako alokairua. <i>Alquiler de instrumentos y otros.</i>	10.000	
	00/10	SGAEri ordaindu beharreko egile-eskubideak. <i>Derechos de autor abonables a la SGAE.</i>	30.000	
	00/11	Partituren alokairua. <i>Alquiler de partituras.</i>	100.000	
	00/12	Antzoki eta auditoriumen errentamenduak. <i>Arrendamientos de teatros y auditorios.</i>	540.000	
21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación		108.000
215		Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>	50.000	
218		Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>		58.000
21801		Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>	58.000	
22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones		82.000
220		Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>		7.000
22000		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	7.000	
221		Hornigaiak <i>Suministros</i>		23.000
22100		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	21.000	
22101		Ura <i>Agua</i>	2.000	
222		Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>		52.000

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
22200		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telematikoak <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemáticas</i>	52.000	
23		Hainbat gastu Gastos diversos		518.000
230		Garraioak <i>Transportes</i>		100.000
	00/14	Kamioi, hegazkin eta autobusen kontratazioa, pertsonalaren eta materialaren desplazamendurako. <i>Contratación de camiones, aviones y autobuses para desplazamiento del personal y material.</i>	100.000	
231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	40.000	
233		Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	30.000	
234		Tributuak <i>Tributos</i>		40.000
23499		Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>	40.000	
235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		163.000
23501		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta propaganda <i>Comunicación institucional, publicidad y propaganda</i>		163.000
	00/15	Publizitatea prentsan eta beste komunikabide batzuetan, kontzertu, abonu-kanpaina eta lehiaketetarako. <i>Publicidad en prensa y otros medios para conciertos, campañas de abono y concursos.</i>	73.000	
	00/16	Publizitate inprimatua: egitarau orokorrak, eskuko egitarauak eta beste material batzuk. <i>Publicidad impresa: programas generales y de mano, así como material diverso.</i>	90.000	
239		Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>		145.000
23999		Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>		145.000
	00/17	Grabaketa, itzulpen, software-maintentze eta kontzertu didaktikoetarako laguntza teknikoa. <i>Asistencia técnica para grabaciones, traducciones, mantenimiento del software y realización de conciertos didácticos.</i>	80.000	
	00/18	Lan-aholkularitza, urteko auditoretza, kontseilu-gastuak eta bestelako gastu txikiak. <i>Asesoría laboral, Auditoría anual, gastos de Consejos y otros gastos de menor cuantía.</i>	65.000	
24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesionales		608.000
240		Garbiketa eta txukunketa <i>Limpieza y aseo</i>	40.000	
243		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	8.000	
244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		560.000
24499		Bestelako enpresa eta profesionalen lan teknikoak eta bestelako zerbitzuak <i>Trabajos técnicos y otros servicios prestados por otras empresas y profesionales</i>		560.000
	00/13	Zuzendari, bakarlari, koru eta bestelakoen kontratazioa. <i>Contratación de directores, solistas, coros y otros.</i>	560.000	
6		INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES		30.000
60		Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles		5.000
601		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	5.000	
61		Inbertsio materialak Inversiones materiales		25.000
615		Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>		3.000
61501		Bestelako instalazioak <i>Otras instalaciones</i>	3.000	
616		Altzariak <i>Mobiliario</i>	2.000	
617		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	5.000	
619		Ibilgetze materialetarako aurrerakinak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Anticipos para inmovilizaciones materiales y otro inmovilizado material</i>		15.000
61999		Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>	15.000	
		ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES	11.620.000	11.620.000

590 - Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

AURREKONTUA. BALIABIDEAK
PRESUPUESTO. RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	BALIABIDEAK RECURSOS	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
3		TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO SARRERAK TASAS, PRECIOS PUBLICOS Y OTROS INGRESOS		1.590.000
34		Salmentak eta zerbitzu-prestazioak Ventas y prestaciones de servicios		1.480.000
341		Zerbitzu-prestazioak Prestaciones de servicios		1.480.000
	00/04	Aurrekontuan sartuta dauden babesletza-sarrerak. Ingresos presupuestados para obtener de Patrocinadores.	60.000	
	00/05	Hainbat kontzertu, grabazio eta diskoren salmenta. Venta de diversos conciertos, grabaciones y discos.	245.000	
	00/06	EAEko jaialdi nagusietako parte-hartzearen sarrerak. Ingresos por nuestra participación en los principales Festivales de la CAE.	300.000	
	00/07	Gure abonu-kontzertuetarako abonuen eta sarrerren salmentagatik bildutako dirua. Recaudación por venta de abonos y entradas en nuestros conciertos de abono.	875.000	
36		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado		110.000
360		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado		110.000
36099		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado	110.000	
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES CORRIENTES		10.000.000
40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		10.000.000
400		Administrazio Orokoretik De la Administración General		10.000.000
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi.	10.000.000	
7		KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES DE CAPITAL		30.000
70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		30.000
700		Administrazio Orokoretik De la Administración General		30.000
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi.	30.000	
		BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS	11.620.000	11.620.000

**EUSKADIKO
ORKESTRA**

MEMORIA

1. ENTITATEAREN JARDUERA OROKORRAK

Euskadiko Orkestra, SA 62/1982ko Dekretuaren 5. atalean jasotako EUSKO JAURLARITZAREN erabakiz eratu zen.

Kapital sozialaren paratzaidetzaren %100-a EAEko Administrazioak osatzen du.

Sortze-estatutuan ageri direnak laburbilduz, honako helburu hauetarako sortu zen:

- Euskadiko hezkuntza eta kultur hedapenari laguntzeko.
- Urteroko biren bitartez kanpora musika-balio berriak proiektatzeko.
- Euskal interpretatzaile eta konposatzaileentzat pizgarri eta tranpal izateko.
- Gure musika-ekoizpenaren fondo dokumental bat eratzeke era guztietako grabazio eta inpresioen bitartez.
- Euskal musika-sorkuntzaren buruturiko grabazioen ezagupena hedatzeko kanal egokietan barrena banatuz, nazioarteko merkatura.

Gizarte eta erakundeen dudarik gabeko babesa izanik, etengabe saiatzen da, bere aurrekontuak ematen dizkion aukeren barruan, bere jarduera guztietan bere maila artistikoa hobetzen bereziki abonu kontzertuetan, hauek dira denboraldiaren zatirik handiena betetzen dutenak, bai denbora eta baita baliabideak kontutan hartuta.

Bide honetatik eta kalitate artistikoa hobetu asmoz, pertsonal artistikoaren artean dauden lanpostu hutsak betetzen joateko nahia dago, azkeneko urteetan zehar krisia dela eta bete ez diren lanpostuak.

Orkestrari ikusgaitasun eta lotura sozial handiagoa lortzen laguntzen dion instituzioen arteko elkarlanaren hedatzea azpimarratu daiteke (Arriaga Antzokiarekin, Tabakalerarekin, OLBerekin eta Musika Hamabostaldiarekin gehienbat). Honen ondorioz 2024-2025 eta 2025-2026 denboraldietako abonu programen kopurua 10ekoa izango da, egutegiaren aukerak guztiz betez.

1. ACTIVIDADES GENERALES DE LA ENTIDAD

La Orquesta de Euskadi S.A. se constituyó por decisión del GOBIERNO VASCO recogida en el Artículo 5. del Decreto 62/1982 del 15 de Febrero.

La participación del capital social está compuesta en su 100% por la Administración de la CAV.

Los objetivos para los que se creó, resumiendo los que figuran en sus estatutos fundacionales son los siguientes:

- Contribuir a la educación y difusión cultural de Euskadi.
- Proyectar nuevos valores musicales al exterior mediante giras anuales.
- Servir de estímulo y plataforma a los intérpretes y compositores vascos.
- Constituir un fondo documental de nuestra producción musical por medio de grabaciones e impresiones de toda clase.
- Extender el conocimiento de la creación musical vasca mediante la distribución por canales adecuados, al mercado internacional, de las grabaciones realizadas.

Contando con un indudable apoyo, tanto social como institucional, se esfuerza permanentemente, dentro de sus posibilidades presupuestarias, en mostrar su excelente nivel artístico en todas sus actividades, especialmente en sus conciertos de abono, a los que dedica la mayor parte de la temporada, tanto en tiempo como en recursos.

En este sentido y con el fin de mejorar la calidad artística, se sigue planificando en las posibilidades estructurales y legales ir cubriendo las plazas vacantes existentes entre el personal artístico de la orquesta.

Por ello se ha intensificado los contactos internacionales para ser embajadores culturales de Euskadi, manteniendo la labor interna y las colaboraciones intrainstitucionales que ayudan a dar visibilidad y mayor conexión social a la Orquesta (ampliando la presencia en Tabakalera, Teatro Arriaga, ABAO, Quincena Musical y otros festivales/actividades, lo que conlleva a que el número de programas de abonos a ofrecer para las temporadas 2024-2025 y 2025-2026 sea de un total de 10, completando sus posibilidades máximas de calendario.

Musikeneko Orkestra Ikasketa Masterreko ikasleen kurrikuloari dagozkion praktikak egiteko Orkestra eta Musikeneren arteko elkar lanerako hitzarmenaren egonkortasuna eta gizarte eta hezkuntza-jarduerak Orkestra bereizi duen moldakortasuna osatzen dute.

2. 2026RAKO HELBURU OROKORRAK ETA BERAUEN ZENBATEKOA

Datorren 2026an, dagoeneko zehaztuta dauden hainbat proiektu interesgarri planteatzen dira, bai eta oraindik erabat itxi gabe dauden zenbait ekimen ere, gutxienez memoria hau egiteko unean, eta horiek aurrera eramateko aurrekontu arrunta beharko lukete.

Laburbilduz, 2026rako kudeaketaren lehentasunezko fokua alderdi kualitatiboetan egongo da (heldu beharreko erronka artistikoak, sareko lana eta sektoreko gainerako eragileekiko lankidetzak estua, jorratu beharreko errepertorioa, irakasleen maila, entzunaldien exigentzia maila, prestakuntza jarduerak paraleloak, prestakuntzaren barruan ganbera-taldeak sendotzeko bultzada, etab.), gero eta jende gehiagorengana helduz.

La actividad socioeducativa de la Orquesta y la estabilidad del convenio de colaboración con Musikene para la realización de prácticas orquestales curriculares del alumnado de Musikene de la titulación del Máster de estudios Orquestales, completan la versatilidad de la Orquesta, que la ha singularizado.

2. OBJETIVOS GENERALES PARA EL AÑO 2026 Y SU CUANTIFICACIÓN

En el próximo año 2026, se plantean varios proyectos interesantes ya concretados, así como algunas iniciativas aún sin cerrar totalmente, al menos, a la hora de elaborar esta memoria, las cuales requerirían de un presupuesto añadido al ordinario para poder llevarlas a cabo.

En definitiva, el foco prioritario de la gestión en 2026 estará en los aspectos de carácter cualitativo (retos artísticos a abordar, trabajo en red y estrecha colaboración con el resto de agentes del sector, repertorio a abordar, nivel de profesorado, nivel de exigencia en las audiciones, actividades paralelas formativas, impulso a la consolidación de grupos de cámara dentro de la formación, etc.), llegando a una cantidad cada vez mayor de público.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. JARDUERA MUSIKAL ZUZENA.		1. ACTIVIDAD MUSICAL DIRECTA.
1. Barne produkzioko abonu-kontzertuak.		1. Conciertos de abono de producción propia.
Abonu-kontzertuak Donostian.	20	Conciertos de abono en Donostia.
Abonu-kontzertuak Bilbon.	10	Conciertos de abono en Bilbao.
Abonu-kontzertuak Gasteizen.	10	Conciertos de abono en Vitoria.
Abonu-kontzertuak Iruñean.	10	Conciertos de abono en Pamplona.
2. Jaialdietan esku-hartzea		2. Participación en festivales
Donostiako Musika Hamabostaldia.	3	Quincena Musical de Donostia.
Bilboko ABAO Opera.	8	Opera ABAO de Bilbao.
Música/Musika Bilbon.	1	Música/Musika en Bilbao
Musikaste.	1	Musikaste.
Zinemaldia.	1	Festival Cine SS.
3. Birak eta elkartrukeak		3. Giras e intercambios.
Zehaztu gabe		A determinar
4. Herrietan kontzertuak.		4. Conciertos en pueblos.
Zehaztu gabe		A determinar
5. Aparteko kontzertuak		5. Conciertos extraordinarios.
BBVA Fundazioa.	1	Fundación BBVA.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
EIOrekin kolaborazioa (Euskadiko Ikasleen Orkestra)	1	Colaboración EIO (Euskadiko Ikasleen Orkestra)
Gabonetako Kontzertua.	1	Concierto Navidad.
Donostiako Orfeoiaren Bazkide Kontzertua	1	Concierto Socios Orfeon
Kantuz, ura bere bidean	2	Kantuz, ura bere bidean
6. Miramongo matineak.		6. Matinees de miramon
Gure egoitzan Matineak.	16	Matinees en nuestra sede.
2. JARDUERA PEDAGOGIKOA/DIBULGATZAILEA.		2. ACTIVIDAD PEDAGÓGICA/DIVULGATIVA.
1. Familiarteko kontzertuak.		1. Conciertos en familia.
Familiarteko kontzertuak Donostian.	4	Conciertos en familia en Donostia.
Familiarteko kontzertuak Gasteizen.	3	Conciertos en familia en Vitoria.
Eskolarteko kontzertuak Donostia.	26	Conciertos escolares Donostia
Eskolarteko kontzertuak Gasteiz.	1	Conciertos escolares en Vitoria.
Aurretiko sentsibilizazio tailerrak.	5	Talleres de sensibilización previos.
Irakasleentzat tailerrak.	4	Talleres para profesores.
Entsagu irekiak eskolarrentzat.	3	Ensayos abiertos escolares.
Familiarteko kontzertuak Iruñan	3	Conciertos en familia en Pamplona
Abestu Euskadiko Orkestrarekin, tallerrak.	11	Abestu Euskadiko Orkestrarekin, talleres.
2. Irrati saioak.		2. Programas radiofónicos.
Hamabost egunez behingo Radio Euskadi/Euskadi Irratian agerpena.	9	Presencia quincenal en Radio Euskadi/Euskadi Irratia.
3. Baliozko gazteen sustapena.		3. Fomento jóvenes valores.
Musikeneko Master Ikasleen Programa.	1	Programa Alumnos Masters Musikene.
Musikeneko ikasleei eskeinitako Master-class.	3	Master-classes ofrecidas a alumnos Musikene.
Musikeneko zuzendaritza ikasleekin programa.	1	Programa con alumnos de dirección de Musikene.
Musikeneko gradoko ikasleekin kolaborazioa.	1	Colaboración con alumnos de grado de Musikene.
EGOko ikasleekin kolaborazioa.	1	Colaboración con alumnos de la EGO.
EIOrekin kolaborazioa.	1	Colaboración con la EIO.
4. Gizarteratzeko jarduerak.		4. Actividades para la inclusión.
1. Gertu Kultura.	14	1. Gertu Kultura.
2. FEVAS tailer musikalak.	24	2. Talleres musicales FEVAS.
3. Logelan logale kantata.	3	3. Kantata Logelan Logale.
4. Abestu Euskadiko Orkestrarekin.	3	4. Canta con Euskadiko Orkestra.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. IRARKETAK.		3. GRABACIONES.
1. Irarketa diskografikoak.		1. Grabaciones discográficas.
Zehaztu gabe.	1	A determinar.
2. Irrati eta telebistako irarketak.		2. Grabaciones radio y televisión.
Abonu-programak Radio Euskadi eta Euskadi Irratian.	10	Programas de abono en Radio Euskadi y Euskadi Irratia.
ETB-rekin abonu-kontzertuak.	10	Conciertos de abono con ETB.
Abonu-programak RNEClasican eta EITB.	10	Programas de abono en RNEClásica y EITB.
Fundacion BBVA TVrako.	1	Fundacion BBVA para TV.
ETBrentzat Gabon Abestiak.	1	Villancicos para ETB.
4. ENTZUNALDIAK.		4. AUDICIONES.
A. Aukeratze probak.		A. Pruebas de selección.
1. Plantillako lanpostuak betetzeko probak.	8	1. Pruebas para cubrir plazas de plantilla.
2. Plantilla barruko entzuketak.	2	2. Pruebas internas.
3. Kolaboratzaileen entzuketak.	2	3. Pruebas Colaboradores.

590 Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

EURO / EUROS

AKTIBOA ACTIVO			ONDARE GARBIA ETA PASIBOA PATRIMONIO NETO Y PASIVO		
2026			2026		
2025			2025		
A) AKTIBO EZ-KORRONTEA ACTIVO NO CORRIENTE	1.135.415	1.285.215	A) ONDARE GARBIA PATRIMONIO NETO	1.696.456	1.846.256
I. Ibilgetu ukiezia Inmovilizado intangible	135.877	130.877	A-1) Funts propioak Fondos propios	874.788	986.588
5. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	15.675	10.675	I. Kapitala / Gizarte-funtsa Capital / Fondo social	1.273.000	1.273.000
7. Jabetza intelektual Propiedad intelectual	120.202	120.202	1. Kapital eskrituratu / Gizarte-funtsa Capital escriturado / Fondo social	1.273.000	1.273.000
II. Ibilgetu materiala Inmovilizado material	999.538	1.154.338	III. Erreserbak Reservas	85	85
1. Lurak eta eraikuntzak Terrenos y construcciones	547.506	727.306	2. Bestelako erreserbak Otras reservas	85	85
2. Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetu materiala Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material	452.032	427.032	V. Aurreko ekitaldien emaitzak Resultados de ejercicios anteriores	(286.497)	(286.497)
B) AKTIBO KORRONTEA ACTIVO CORRIENTE	1.772.660	1.772.660	2. (Aurreko ekitaldien emaitza negatiboak) (Resultados negativos de ejercicios anteriores)	(286.497)	(286.497)
II. Izakinak Existencias	9.789	9.789	VII. Ekitaldiaren emaitza Resultado del ejercicio	(111.800)	0
6. Hornitzaileentzako aurrerakinak Anticipos a proveedores	9.789	9.789	A-3) Jasotako dirulaguntzak, dohaintzak eta legatuak Subvenciones, donaciones y legados recibidos	821.668	859.668
III. Zordun komertzialak eta kobratzeko beste kontu batzuk Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar	388.051	388.051	B) PASIBO EZ-KORRONTEA PASIVO NO CORRIENTE	88.490	88.490
3. Hainbat zordun Deudores varios	5.132	5.132	II. Epe luzeko zorrak Deudas a largo plazo	88.490	88.490
5. Zerga korronteen aktiboak Activos por impuesto corriente	4.751	4.751	5. Bestelako pasibo finantzarioak Otros pasivos financieros	88.490	88.490
6. Administ. publikoekin dauden bestelako kredituak Otros créditos con las Administraciones públicas	378.168	378.168	C) PASIBO KORRONTEA PASIVO CORRIENTE	1.123.129	1.123.129
V. Epe motzeko inbertsio finantzarioak Inversiones financieras a corto plazo	2.912	2.912	II. Epe motzeko hornidurak Provisiones a corto plazo	10.000	10.000
5. Bestelako aktibo finantzarioak Otros activos financieros	2.912	2.912	III. Epe motzeko zorrak Deudas a corto plazo	88.490	88.490
VI. Epe motzeko aldiakotzeak Periodificaciones a corto plazo	4.212	4.212	5. Bestelako pasibo finantzarioak Otros pasivos financieros	88.490	88.490
VII. Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak Efectivo y otros activos líquidos equivalentes	1.367.696	1.367.696	V. Hartzekodun komertz. eta ordaintzeko best. kontuak Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar	555.252	555.252
1. Diruzaintza Tesorería	1.367.696	1.367.696	3. Hainbat hartzekodun Acreedores varios	127.296	127.296
AKTIBOA, GUZTIRA (A+B) TOTAL ACTIVO (A+B)	2.908.075	3.057.875	4. Pertsonala (ordaintzeko dauden lansariak) Personal (remuneraciones pendientes de pago)	75.492	75.492
			6. Administrazio publikoekin dauden bestelako zorrak Otras deudas con las Administraciones Públicas	322.063	322.063
			7. Bezeroen aurrerakinak Anticipos de clientes	30.401	30.401
			VI. Epe motzeko aldiakotzeak Periodificaciones a corto plazo	469.387	469.387
			ONDARE GARBIA ETA PASIBOA, GUZTIRA (A+B+C) TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO (A+B+C)	2.908.075	3.057.875

590 Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

AURREIKUSITAKO GALERA-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

EURO / EUROS

GALERA-IRABAZIEN KONTUA CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS	2026	2025
A) ERAGIKETA JARRAITUAK OPERACIONES CONTINUADAS		
1. Negozio-zifraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	1.480.000	1.480.000
b) Zerbitzu-prestazioa <i>Prestación de servicios</i>	1.480.000	1.480.000
5. Ustiapeneko bestelako sarrerak <i>Otros ingresos de explotación</i>	10.111.800	9.290.000
a) Sarrera osagarriak eta kudeaketa arrunteko bestelako sarrerak <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	110.000	110.000
b) Ekitaldiaren emaitzan jasotako ustiapeneko dirulaguntzak <i>Subvenciones de explotación incorporadas al resultado del ejercicio</i>	10.001.800	9.180.000
6. Pertsonal-gastuak <i>Gastos de personal</i>	(9.594.000)	(8.774.090)
a) Soldatak, lantsariak eta parekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	(7.140.000)	(6.682.913)
b) Karga sozialak <i>Cargas sociales</i>	(2.454.000)	(2.091.177)
7. Ustiapeneko bestelako gastuak <i>Otros gastos de explotación</i>	(1.996.000)	(1.995.910)
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	(1.956.000)	(1.955.910)
b) Tributuak <i>Tributos</i>	(40.000)	(40.000)
8. Ibilgetuaren amortizazioa <i>Amortización del inmovilizado</i>	(179.800)	0
9. Ibilgetu ez-finantzarioko dirulaguntzen eta bestelako dirulaguntzen egozpena <i>Imputación de subvenciones de inmovilizado no financiero y otras</i>	66.200	0
A.1) USTIAPENAREN EMAITZA (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13) RESULTADO DE EXPLOTACIÓN (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13)	(111.800)	0
A.3) EMAITZA, ZERGAK APLIKATU AURRETIK (A.1+A.2) RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS (A.1+A.2)	(111.800)	0
A.4) ERAGIKETA JARRAITUEK EKITALDIAN SORTUTAKO EMAITZA (A.3 +21) RESULTADO DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS (A.3+21)	(111.800)	0

590 Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

AURREIKUSITAKO ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO PREVISIONAL

EURO / EUROS

ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO	2026	2025
A) USTIAPEN-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN		
1. Ekitaldiaren emaitza, zergak aplikatu aurretik Resultado del ejercicio antes de impuestos	(111.800)	0
2. Emaitzaren doikuntzak Ajustes del resultado	111.800	111.800
3. Kapital korrontearen aldaketak Cambios en el capital corriente	0	0
5. Ustiapen-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-1+/-2+/-3+/-4) Flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-1+/-2+/-3+/-4)	0	111.800
B) INBERTSIO-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK (+/-) FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN (+/-)		
6. Inbertsioen ordainketak (-) Pagos por inversión (-)	(30.000)	(30.000)
8. Inbertsio-jardueren eskudiru-fluxuak (7-6) Flujos de efectivo de las actividades de inversión (7-6)	(30.000)	(30.000)
C) FINANTZAKETA-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN		
9. Ondare-tresnen kobrantzak eta ordainketak Cobros y pagos por instrumentos de patrimonio	30.000	30.000
10. Pasibo finantzarioko tresnen kobrantzak eta ordainketak Cobros y pagos por instrumentos de pasivo financiero	0	0
12. Finantzaketa-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-9+/-10-11) Flujos de efectivo de las actividades de financiación (+/-9+/-10-11)	30.000	30.000
E) ESKUDIRUAREN EDO BALIOKIDEEN GEHIKUNTZA/MURRIZKETA GARBIA (+/-5+/-8+/-12+/-D) AUMENTO/DISMINUCIÓN NETA DEL EFECTIVO O EQUIVALENTES (+/-5+/-8+/-12+/-D)	0	0

590 Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

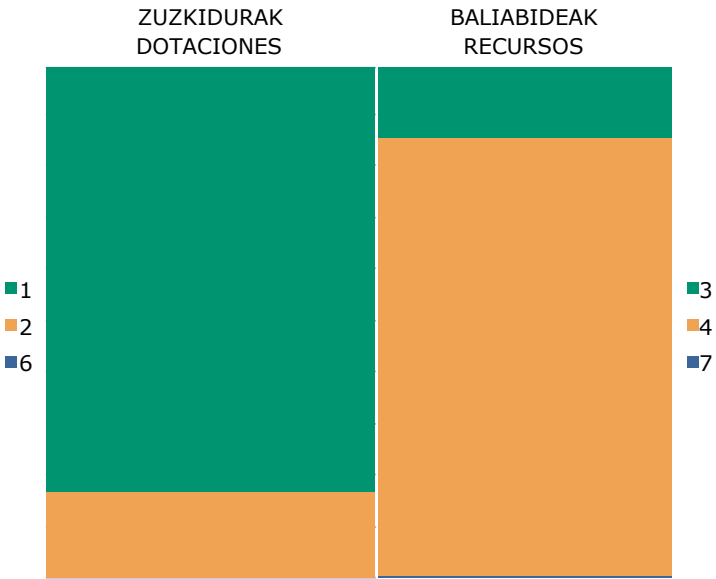
ONDARE GARBIAREN ALDAKETAREN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO

Mila euro / Miles de Euros

	KAPITALA CAPITAL		JAILUPEN-PRIMA PRIMA DE EMISIÓN	ERRESERBAK RESERVAS	(AKZIO ETA ONDARE-PARTAIDETZA PROPIOAK) (ACC. Y PARTIC. PATRIM. PROPIAS)	AURREKO EKITALDIEN EMAITZAK RESULTADOS EJERC. ANTERIORES	BAZKIDEN BESTELAKO EKARPENAK OTRAS APORTACIONES DE SOCIOS	EKITALDIAREN EMAITZA RESULTADO DEL EJERCICIO	(KONTURAKO DIBIDENDUA) (DIVIDENDO A CUENTA)	ONDARE GARBIKO BESTELAKO TRESNAK OTROS INSTRUM. PATRIM. NETO	BALIO-ALDAKETEK ERAGINDAKO DOIK. AJUSTES POR CAMBIOS DE VALOR	JASOTAKO DIRULAG., DOHAN. ETA LEGATUAK SUBV., DONAC. Y LEGADOS RECIB.	GUZTIRA TOTAL
	KAPITAL ESKRITURATUA CAPITAL ESCRITURADO	(GALDATU GABEKO KAPITALA) (CAPITAL NO EXIGIDO)											
A. 2024. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2024	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
B. 2025. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2025	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	860	860
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	1.273	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	1.273
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	0	-----	(286)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(286)
C. 2025. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2025	1.273	-----	-----	0	-----	(286)	-----	-----	-----	-----	-----	860	1.846
D. 2026. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2026	1.273	-----	-----	0	-----	(286)	-----	-----	-----	-----	-----	860	1.846
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(112)	-----	-----	-----	(38)	(150)
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
E. 2026. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2026	1.273	-----	-----	0	-----	(286)	-----	(112)	-----	-----	-----	822	1.696

590 Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

ARREKONTUA ETA LURRALDE-SAILKAPENA
PRESUPUESTO Y TERRITORIALIZACIÓN



		EURO / EUROS	
ZUZKIDURAK DOTACIONES		2026	
1	Pertsonal-Gastuak Gastos de Personal	9.594.000	
2	Funtzionamendu gastuak Gastos de Funcionamiento	1.996.000	
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	30.000	
Zuzkidurak, guztira Total Dotaciones		11.620.000	

		2026	
BALIABIDEAK RECURSOS			
3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos	1.590.000	
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	10.000.000	
7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	30.000	
Baliabideak, guztira Total Recursos		11.620.000	

ARABA	%	GIPUZKOA	%	BIZKAIA	%	Sailkatu gabe Sin clasificar	%	GUZTIRA TOTAL
60.807	1	10.729.161	92	60.807	1	769.225	7	11.620.000

590 - Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

LABURPENA: KAPITULUA - ZUZKIDURAK
RESUMEN: CAPÍTULO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS							
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1	Perzonal-gastuak Gastos de Personal	9.594.000	82,6	8.774.090	81,2	819.910	9,3
2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	1.996.000	17,2	1.995.910	18,5	90	0,0
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	11.590.000	99,7	10.770.000	99,7	820.000	7,6
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	30.000	0,3	30.000	0,3	0	0,0
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	30.000	0,3	30.000	0,3	0	0,0
	GUZTIRA TOTAL	11.620.000	100,0	10.800.000	100,0	820.000	7,6

590 - Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

LABURPENA: KAPITULUA - BALIABIDEAK
RESUMEN: CAPÍTULO - RECURSOS

EUROAK / EUROS							
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak <i>Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos</i>	1.590.000	13,7	1.590.000	14,7	0	0,0
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	10.000.000	86,1	9.180.000	85,0	820.000	8,9
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	11.590.000	99,7	10.770.000	99,7	820.000	7,6
7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>	30.000	0,3	30.000	0,3	0	0,0
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	30.000	0,3	30.000	0,3	0	0,0
	GUZTIRA TOTAL	11.620.000	100,0	10.800.000	100,0	820.000	7,6

590 - Euskadiko Orkestra SA

Orquesta de Euskadi, S.A.

LABURPENA: KONTZEPTUA - ZUZKIDURAK

RESUMEN: CONCEPTO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1			PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL	9.594.000	82,6	8.774.090	81,2	819.910	9,3
1	10		Kargu Publikoak Cargos Públicos	96.000	0,8	83.964	0,8	12.036	14,3
1	10	100	Kargu Publikoen ordainsariak <i>Retribuciones de Cargos Públicos</i>	96.000	0,8	83.964	0,8	12.036	14,3
1	13		Lan-kontratadunak Laborales	6.826.000	58,7	6.398.949	59,2	427.051	6,7
1	13	130	Langile lan-kontratadun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	6.670.000	57,4	6.256.393	57,9	413.607	6,6
1	13	131	Aldi baterako langile lan-kontratadunen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>	38.000	0,3	34.730	0,3	3.270	9,4
1	13	132	Langile lan-kontratadunak ordezkatzten dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	118.000	1,0	107.826	1,0	10.174	9,4
1	14		Bestelako langileak Otro Personal	218.000	1,9	200.000	1,9	18.000	9,0
1	14	140	Bestelako langileen ordainsariak <i>Retribuciones de otro personal</i>	218.000	1,9	200.000	1,9	18.000	9,0
1	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales	2.454.000	21,1	2.091.177	19,4	362.823	17,4
1	16	160	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	2.309.000	19,9	1.957.519	18,1	351.481	18,0
1	16	161	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	145.000	1,2	133.658	1,2	11.342	8,5
2			FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO	1.996.000	17,2	1.995.910	18,5	90	0,0
2	20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones	680.000	5,9	680.000	6,3	0	0,0
2	20	207	Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>	680.000	5,9	680.000	6,3	0	0,0
2	21		Konponketak, mantentze-lana eta kontserbazioa Reparaciones, mantenimiento y conservación	108.000	0,9	108.000	1,0	0	0,0
2	21	215	Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>	50.000	0,4	50.000	0,5	0	0,0
2	21	218	Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>	58.000	0,5	58.000	0,5	0	0,0
2	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones	82.000	0,7	82.000	0,8	0	0,0
2	22	220	Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>	7.000	0,1	7.000	0,1	0	0,0
2	22	221	Hornigaiak <i>Suministros</i>	23.000	0,2	23.000	0,2	0	0,0
2	22	222	Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>	52.000	0,4	52.000	0,5	0	0,0
2	23		Hainbat gastu Gastos diversos	518.000	4,5	517.910	4,8	90	0,0
2	23	230	Garraioak <i>Transportes</i>	100.000	0,9	100.000	0,9	0	0,0
2	23	231	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	40.000	0,3	40.000	0,4	0	0,0
2	23	233	Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	30.000	0,3	30.000	0,3	0	0,0
2	23	234	Tributuak <i>Tributos</i>	40.000	0,3	40.000	0,4	0	0,0
2	23	235	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>	163.000	1,4	163.000	1,5	0	0,0
2	23	239	Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>	145.000	1,2	144.910	1,3	90	0,1
2	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y	608.000	5,2	608.000	5,6	0	0,0

EUROAK / EUROS

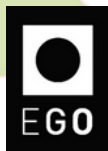
KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
2	24	240	Garbiketa eta txukunketa <i>Limpieza y aseo</i>	40.000	0,3	40.000	0,4	0	0,0
2	24	243	Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	8.000	0,1	8.000	0,1	0	0,0
2	24	244	Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>	560.000	4,8	560.000	5,2	0	0,0
6			INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES	30.000	0,3	30.000	0,3	0	0,0
6	60		Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles	5.000	0,0	5.000	0,0	0	0,0
6	60	601	Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	5.000	0,0	5.000	0,0	0	0,0
6	61		Inbertsio materialak Inversiones materiales	25.000	0,2	25.000	0,2	0	0,0
6	61	615	Instalazio teknikoak eta bestelako instalazioak <i>Instalaciones técnicas y otras instalaciones</i>	3.000	0,0	3.000	0,0	0	0,0
6	61	616	Altzariak <i>Mobiliario</i>	2.000	0,0	2.000	0,0	0	0,0
6	61	617	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	5.000	0,0	5.000	0,0	0	0,0
6	61	619	Ibilgetze materialetarako aurrerakinak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Anticipos para inmovilizaciones materiales y otro inmovilizado material</i>	15.000	0,1	15.000	0,1	0	0,0
			GUZTIRA TOTAL	11.620.000	100,0	10.800.000	100,0	820.000	7,6

590 - Euskadiko Orkestra SA
Orquesta de Euskadi, S.A.

LABURPENA: KONTZEPTUA - BALIABIDEAK
 RESUMEN: CONCEPTO - RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3			TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO TASAS, PRECIOS PUBLICOS Y OTROS INGRESOS	1.590.000	13,7	1.590.000	14,7	0	0,0
3	34		Salmentak eta zerbitzu-prestazioak Ventas y prestaciones de servicios	1.480.000	12,7	1.480.000	13,7	0	0,0
3	34	341	Zerbitzu-prestazioak <i>Prestaciones de servicios</i>	1.480.000	12,7	1.480.000	13,7	0	0,0
3	36		Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak Otros ingresos de derecho privado	110.000	0,9	110.000	1,0	0	0,0
3	36	360	Zuzenbide pribatuko bestelako sarrerak <i>Otros ingresos de derecho privado</i>	110.000	0,9	110.000	1,0	0	0,0
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	10.000.000	86,1	9.180.000	85,0	820.000	8,9
4	40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	10.000.000	86,1	9.180.000	85,0	820.000	8,9
4	40	400	Administrazio Orokorretik <i>De la Administración General</i>	10.000.000	86,1	9.180.000	85,0	820.000	8,9
7			KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	30.000	0,3	30.000	0,3	0	0,0
7	70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	30.000	0,3	30.000	0,3	0	0,0
7	70	700	Administrazio Orokorretik <i>De la Administración General</i>	30.000	0,3	30.000	0,3	0	0,0
			GUZTIRA TOTAL	11.620.000	100,0	10.800.000	100,0	820.000	7,6



Aurrekontua
Presupuesto

Laburpena
Resumen

Zuzkidurak eta baliabideak
Dotaciones y recursos

Informazio gehigarria
Información adicional

Memoria
Memoria

Aurreikusitako urteko kontuak
Cuentas anuales previsionales

Grafikoa eta aldaketen analisia
Gráfico y análisis de variaciones

640 Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa
Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria

AURREKONTUA. LABURPENA
PRESUPUESTO. RESUMEN

EURO / EUROS

ERAGIKETA ARRUNTAK OPERACIONES CORRIENTES				
1	Pertsonal-Gastuak Gastos de Personal	165.277	2 Zeharkako zergak Impuestos Indirectos	0
2	Funtzionamendu gastuak Gastos de Funcionamiento	348.723	3 Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos	36.000
3	Gastu finantzarioak Gastos Financieros	0	4 Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	398.000
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	0	5 Ondare-sarrerak Ingresos Patrimoniales	0
KAPITAL-ERAGIKETAK OPERACIONES DE CAPITAL				
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	10.000	6 Inbertsio errealen besterentzea Enajenación de Inversiones Reales	0
7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	0	7 Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	10.000
8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	0	8 Aktibo finantzarioen murrizketa Disminución de Activos Financieros	80.000
9	Pasibo finantzarioen murrizketa Disminución de Pasivos Financieros	0	9 Pasibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Pasivos Financieros	0
ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES		524.000	BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS 524.000	

640 - Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa
Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria

AURREKONTUA. ZUZKIDURAK
PRESUPUESTO. DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
1		PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL		165.277
13		Lan-kontratudunak Laborales		126.516
130		Langile lan-kontratadun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	75.364	
132		Langile lan-kontratadunak ordezkatzten dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	51.152	
16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales		38.761
160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	36.231	
161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		2.530
16101		Pentsio-sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones</i>	2.530	
2		FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO		348.723
20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones		62.596
207		Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>		62.596
20701		Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>	5.135	62.596
	00/12	Antzoki eta auditoriumen alokairuak. <i>Alquiler de teatros y auditorios.</i>	52.400	
	00/13	Partituren alokairua. <i>Alquiler de partituras.</i>	4.211	
	00/14	SGAEri ordaindu beharreko egile-eskubideak. <i>Derechos de autor abonables a la SGAE.</i>	850	
22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones		3.903
220		Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>		2.054
22000		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	2.054	
222		Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>		1.849
22200		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telematikoak <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemáticas</i>	1.849	
23		Hainbat gastu Gastos diversos		211.425
230		Garraioak <i>Transportes</i>		34.000
	00/17	Kamioi-, hegazkin- eta autobus-garraioa, pertsonalaren eta materialaren desplazamendurako. <i>Transporte de camiones, aviones y autobuses para desplazamiento del personal y material.</i>	34.000	
231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	130.000	
233		Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	2.157	
235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		21.000
23501		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta propaganda <i>Comunicación institucional, publicidad y propaganda</i>		21.000
	00/18	Publizitatea prentsan eta beste komunikabide batzuetan, kontzertuetarako eta lehiaketetarako. <i>Publicidad: en prensa y otros medios, para conciertos y concursos.</i>	21.000	
239		Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>		24.268
23999		Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>	4.268	24.268
	00/20	Lan-aholkularitza, urteko auditoretza, kontseilu-gastuak eta bestelako gastu txikiak. <i>Asesoría laboral, auditoría anual, gastos de Consejo y otros gastos de menor cuantía.</i>	20.000	
24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesionales		70.799
243		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	514	

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		70.285
24499		Bestelako enpresa eta profesionalen lan teknikoak eta bestelako zerbitzuak <i>Trabajos técnicos y otros servicios prestados por otras empresas y profesionales</i>		70.285
	00/06	Irakasleak. <i>Profesorado.</i>	29.000	
	00/07	Idazkaritza teknikoa eta publizitatea. <i>Secretaría técnica y publicidad.</i>	17.664	
	00/16	Zuzendariak, bakarlariak, koruak eta bestelakoak. <i>Directores, solistas, coros y otros.</i>	23.621	
6		INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES		10.000
61		Inbertsio materialak Inversiones materiales		10.000
617		Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	10.000	
		ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES	524.000	524.000

640 - Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa
Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria

AURREKONTUA. BALIABIDEAK
PRESUPUESTO. RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	BALIABIDEAK RECURSOS	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
3		TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO SARRERAK TASAS, PRECIOS PUBLICOS Y OTROS INGRESOS		36.000
34		Salmentak eta zerbitzu-prestazioak Ventas y prestaciones de servicios		36.000
341		Zerbitzu-prestazioak Prestaciones de servicios	36.000	
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES CORRIENTES		398.000
40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		350.000
400		Administrazio Orokorretik De la Administración General		350.000
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi.	350.000	
45		Enpresetatik, familietatik eta irabazi-asmorik gabeko erakundeetatik De empresas, familias e instituciones sin fines de lucro		48.000
450		Enpresetatik De empresas		48.000
45001		Beste enpresa batzuetatik De otras empresas		48.000
	00/02	Dirulaguntza Kutxen Federazioarentzat. Subvención Federación de Cajas.	48.000	
7		KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES DE CAPITAL		10.000
70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		10.000
700		Administrazio Orokorretik De la Administración General		10.000
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi.	10.000	
8		AKTIBO FINANTZARIOEN MURRIZKETA DISMINUCIÓN DE ACTIVOS FINANCIEROS		80.000
87		Gerakinak Remanentes		80.000
870		Gerakinak Remanentes		80.000
87099		Gerakinak Remanentes	80.000	
		BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS	524.000	524.000



MEMORIA

1. ENTITATEAREN JARDUERA OROKORRAK

1997ko ekainaren 17an Gobernu Kontseiluak onartu zuen Euskal Herriko Gazte Orkestraren Fundazioa sortzea (EGO Fundazioa).

Fundazio hau eskritura publikoan sortu zen 1997ko uztailaren 14an.

Sortze-estatutuan ageri diren helburuak laburbilduz, proiektu hau, beste batzuen artean, honako hauetarako sortu zen:

_Euskadiko gazteen artean balio musikalak sustatzea, jardute profesionalaren aurretiko musika orokorrean eta orkestrarako prestakuntza eta formazio musikari babesa emanez.

_Komunikazio eta lankidetzaren esparruak eratzea, heziketa musikalean murgilduriko agente eta aktore ezberdinen artean, musikari gazteek profesionalaren errealitate orokorra ezagutu dezaten.

_Ikastaro eta Topaketa ezberdinak antolatzea, musikaren esparru eta alde desberdinak jorratu eta landuz, eta, era berean, bekak edo beste motatako laguntzak eskeintzea musikaren heziketarako.

Fundazioak bere helburu nagusiarekin lotura duen beste edozein jarduerara aurrera eramanez.

Fundazio-zuzkidura horrela banatzen da: EAEko Administrazioa %100.

PARTAIDETZA (%)

EAEko Administrazioa 100

GUZTIRA 100

Proiektuak aldaketa estruktural eta estrategiko bat bizi izan zuen 2020 urtean, eta Koordinatzaile Nagusi bat izendatu zen proiektuaren kudeaketa bere gain hartzeko, eta baita jardueraren ildo berrien definizioa ere.

Orkestraren ohiko jardueren banakapena 2025 urterako, eta fokoa beti balio erantsia eta kualitatiboki ezberdinduko duen esparruan ipinita, honakoa izan zen:

_Plaza berrien entzunaldiak martxo/apirilean. (49 kide berri aukeratuak).

1. ACTIVIDADES GENERALES DE LA ENTIDAD

El Consejo de Gobierno Vasco acordó el 17 de junio de 1997 autorizar la constitución de la Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria-Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa (EGO Fundazioa).

La Fundación se constituyó en escritura pública el 14 de julio de 1997.

Los objetivos para los que se creó figuran en sus estatutos fundacionales que, de manera muy resumida, son los siguientes:

_Promocionar valores musicales entre las personas jóvenes vascas, mediante el apoyo a su formación musical orquestal, previa al ejercicio musical profesional.

_Constituir marcos de colaboración y comunicación entre los diferentes agentes del sector implicados en la formación musical, que permita a las y los jóvenes un amplio conocimiento de la realidad profesional.

_Organizar cursos y encuentros relacionados con diferentes aspectos musicales así como otorgar becas y ayudas a la formación musical.

La Fundación podrá realizar cualesquiera otras actividades relacionadas con su objeto conducentes a la realización de las finalidades que le son propias.

La dotación fundacional se distribuye de la forma siguiente: Administración de la CAE 100%.

PARTICIPACIÓN (%)

Administración de la CAE 100

TOTAL 100

El proyecto vivió un cambio estructural y estratégico durante el ejercicio 2020, con la incorporación de un Coordinador General que asumió la gestión de la misma, así como la definición de nuevas líneas de actuación.

El enfoque de las actividades de la Orquesta inicialmente planteado para el año 2025, y con el foco siempre puesto en el aspecto cualitativo y diferencial, fue el siguiente:

_Audiciones plazas vacantes en marzo/abril. (49 nuevas incorporaciones).

_Udako Topaketa, EGOk lehen aldiz, bere osotasunean, gauzatzen zuen egitarau oso zail bat interpretatuz, Diego Martin-Etxeberria zuzendari bilbotarraren zuzendaritzapean, hau ere, lehen aldiz, EGOn zuzendari gonbidatu moduan.

_Neguko Topaketa barroko garaia inguruan egitarau berezi eta interesgarri batekin, eta EGOk lehen aldiz interpretatzen duena, goi mailako biolinjole eta garai honetako musikan espezialista den Pedro Gandia bilbotarraren zuzendaritzapean. Zuzendari honek musika barrokoan erreferente eta espezializatuak diren zenbait taldeen sortzaile eta bultzatzaile dugu.

_Mastodophonika proiektua, Euskalduna Jauregiak ekoiztu eta eskeinitako proiektu berezia (2 emanaldi), errepertoa bere osotasunean, euskalduna delarik: Asier Etxeandia aktore eta abeslaria bere Mastodonte taldea, Leioako San Juan Bautista abesbatza eta EGO, guztia Iker Sanchez irundarraren zuzendaritzapean. Zuzendari hau, bere egunean ere, EGOk kide izana da.

_Ekimen bereziak BBK, KUTXA eta VITAL Fundazioekin elkarlanean.

2025 URTEAN BURUTUTAKO EGITE NAGUSIAK:

2025. urtea, memoria hau gauzatzeko unean, haseran aurreikusita zegoen baino aktibitate handiagoarekin bilakatzen ari da.

Martxoa eta apirilean gauzatutako entzunaldiak, eta aurreko hiru urteetan bezala, telematikoki eta bideoen bidez egin ziren.

Horrela, hutsik zeuden plazak lortu zituzten 49 instrumentista gazte hautatu ziren, eta, EGOn titular ziren gainerako gazteekin batera, plantilla osatu zuten (89 gazte) 2025erako planifikatutako proiektuei ekiteko.

Bestalde, eta genero-ikuspegitik, nabarmentzekoa da 2021ean onartutako EGOn I. Planean jada jasota dauden emakumeen eta gizonen arteko berdintasun-ekintzei jarraipena eta neurriak ezartzen hasi garela.

EGOk 2025 urte honetan lortutako hainbat mugarri azpimarra ditzakegu, horietako batzuk guztiz berriak eta historian lehen aldiz aurre egin eta gauzatutakoak:

_Bost emanaldi (5) aurtengo udako biran (Uztaila), bilbotarra den Diego Martin-Etxeberria zuzendari gonbidatua lehen aldiz EGOn zelarik, lehen aldiz EGOk interpretatzen zuen egitarau oso bat eskeiniaz.

Bira honetako kontzertuak Bilbao, Gasteiz, Donostia, Hondarribi eta, bigarren aldiz, Azkoitia eskeini ziren.

_Neguko Topaketa eta Kontzertu bira (4 emanaldi), oraindik gauzatzeke memoria hau idazterakoan, eta egitarauaren aldetik, barroko garaian oinarrituriko eta EGOk, bere osotasunean, lehen aldiz interpretatuko duen egitaraua.

_Encuentro de Verano, con una exigente programación interpretada en su totalidad por primera vez por parte de la EGO, bajo la dirección del director Diego Martin-Etxeberria, director bilbaíno, que dirige por primera vez a la EGO.

_Encuentro de Invierno con un programa en torno al período barroco que se interpreta también, en su totalidad, por primera vez, bajo la dirección del violinista y especialista en esta música, el bilbaíno Pedro Gandía, creador e impulsor de grandes y referentes formaciones especialistas en este estilo y época de música barroca.

_Proyecto Mastodophonika, proyecto extraordinario producido y ofrecido en el Palacio Euskalduna de Bilbao (2 funciones) con todo el elenco originario del país: El actor y cantante Asier Etxeandia y su grupo Mastodonte, Coral San Juan Bautista de Leioa y EGO, bajo la dirección del director irundarra Iker Sanchez, director que en su día fue, también, miembro integrante de la EGO.

_Proyectos singulares en colaboración con Fundación BBK, KUTXA y VITAL.

PRINCIPALES REALIZACIONES DURANTE 2025:

El año 2025, en el momento de elaborar esta memoria, avanza con un incremento de actividad respecto de lo previsto inicialmente.

Las audiciones llevadas a cabo en los meses de marzo/abril, y al igual que los tres años anteriores, se celebraron de manera telemática y a través de videos.

De esta manera, se procedió a seleccionar a 49 jóvenes instrumentistas que obtuvieron las plazas vacantes que, junto con el resto de jóvenes ya titulares de la EGO, compusieron la plantilla (89 jóvenes) para abordar los proyectos planificados para el año 2025.

Por otro lado, y desde una perspectiva de género, se destaca la continuación en la implementación de acciones y adopción de medidas de igualdad entre mujeres y hombres ya contemplados en el I Plan de la EGO en este ámbito, aprobado en 2021.

Podemos destacar varios hitos logrados por la EGO en el presente año 2025, algunos de ellos totalmente novedosos y que se afrontaban por primera vez en su historia:

_Cinco conciertos (5) ofrecidos durante la gira de verano 2025 (Julio), bajo la dirección del bilbaíno Diego Martin-Etxeberria, por primera vez como director invitado de la EGO, abordando un programa interpretado por primera vez en su totalidad por la EGO.

Los conciertos fueron ofrecidos en Bilbao, Gasteiz, Donostia, Hondarribi y, por segunda vez, en Azkoitia.

_Gira Encuentro y Concierto de Invierno (4 actuaciones), todavía a la hora de redactar esta memoria, y por lo que respecta al programa, basadas en el alto barroco y que la EGO, en su conjunto, programa que interpretará por primera vez.

_Ez ohiko programa bat MASTODOPHONIKA izenburua duena, beste euskal artisten artean, Asier Etxeandia aktore eta abeslariaren partehartzearekin, guzti hau Iker Sanchez, bere garaiean EGOKo kide izan zenaren zuzendaritzapean.

Oso interesgarri, erakargarri eta berritzailea den proiektu hau, ehunetik ehunera bat dator EGO proiektuaren misio eta helburu nagusiekin, hau da benetan proiektu hau gauzatzearen arrazoirik garrantzitsuenak.

_Ganbara musikan oinarrituriko zenbait emanaldi gauzatu dira BBK, KUTXA eta VITAL Fundazioekin lankidetzan eta elkarlanean.

_EGOKo 3 kidek parte hartu dute nazioarteko hainbat proiektutan, Europa mailan erreferenteak diren orkestra hauetan: Gustav Mahler Youth Orchestra (EGOKo 2 kide) eta European Youth Orchestra (EUYO) (EGOKo kide 1).

_Gainera, EGOKo gazteek osatutako taldeekin, BBK, KUTXA eta VITAL Fundazioekin elkarlanean, kultura eta gizarte esparruan beraiek bultzatzen ari diren ekimen ezberdinetan, zenbait entsegu ireki eta emanaldi eskeini dira.

_Era berean, gizarteratzeko zenbait proiektu berritzaile jorratu dira, BBK Fundazioarekin eta Kutxarekin lankidetzan, hurrenez hurren (Etorkizuna Musiketan, Atzegi eta ON DO KO).

Guztira, 2025eko neguko topaketa kontuan hartuta, 16 kontzertu eskainiko ditu EGOK 2025ean, formatu desberdinetan, aurreikusita zeuden baina 3 kontzertu eta topaketa bat gehiago gauzatzeko direlarik.

2. 2026. URTERAKO HELBURU OROKORRAK ETA BERAUEN ZENBATEKOA

Datorren 2026an, hainbat proiektu interesgarri planteatzen dira, bai eta oraindik erabat itxi gabe dauden zenbait ekimen ere, gutxienez memoria hau egiteko ukan.

Urte berri honetan, berrikuntza, musikari gazteentzat lagungarri eta etekina ekarriko dizkioten ekintzak bultzatzen eta sendotzen jarraituko da, horietako zenbait ekimen, lehen aldiz gauzatzeko direnak, eta baita erreperitorioa handitu eta zabalduz.

2022an hasitako batez ere gizarteratzearen arloko ekimenak, BBK, KUTXA eta VITAL Fundazioekin lankidetzan ere bultzatzeko ditugu.

Hori guztia, udako eta neguko ohiko topaketekin batera, ekimenak eta jarduerak ezberdinak bultzatzeko ditugu, proiektu honetarako ezarritako misio eta helburuak betetzeko asmotan, ahalik eta kontribuzio-mailakoenak izaten saiatuz, gure herriko musikari instrumentista gazteen orkestra-musikako prestakuntza-prozesuan.

_Proyecto Extraordinario denominado MASTODOPHONIKA con la participación, entre otros artistas, todos del país, del actor y cantante Asier Etxeandia, bajo la dirección de Iker Sanchez, en su día, miembro también de la EGO.

Gira Encuentro y Concierto de Invierno (4 actuaciones), todavía a la hora de redactar esta memoria, y por lo que respecta al programa, basadas en el alto barroco y que la EGO, en su conjunto, programa que interpretará por primera vez.

_Varios conciertos de música de cámara en colaboración y dentro de las respectivas programaciones de las Fundaciones BBK, KUTXA y VITAL.

_Participación de 3 integrantes de la EGO en varios proyectos de carácter internacional en las siguientes orquestas referentes a nivel europeo: Gustav Mahler Youth Orchestra (2 miembros de la EGO) y European Youth Orchestra (EUYO) (1 miembro de la EGO).

_Además, se han ofrecido varios ensayos abiertos y conciertos en colaboración con las Fundaciones BBK, KUTXA y VITAL, con grupos integrados por jóvenes pertenecientes a la EGO, dentro de sus respectivas líneas de actuación en el ámbito cultural y social.

_Se han abordado, también, varios proyectos novedosos en el ámbito de la inclusión social, en colaboración con Fundación BBK y KUTXA, respectivamente (Etorkizuna Musiketan, Atzegi y ON DO KO).

En total, y teniendo en cuenta el encuentro de invierno 2025 aún por celebrar, serán 16 los conciertos ofrecidos por la EGO, en diferentes formatos, en el presente año 2025, tres conciertos y un encuentro más que los inicialmente previstos.

2. OBJETIVOS GENERALES PARA EL AÑO 2026 Y SU CUANTIFICACIÓN

En el próximo año 2026 se plantean varios proyectos interesantes, así como algunas iniciativas aún sin cerrar totalmente, al menos, a la hora de elaborar esta memoria.

Seguiremos impulsando y consolidando, en este nuevo ejercicio, junto a la actividad ordinaria, acciones innovadoras, contributivas para la formación de las y los jóvenes músicos y acometidas, en alguno de los casos, por primera vez por parte de la EGO, así como una ampliación del repertorio abordado.

Seguiremos, también, abordando, como venimos haciendo desde el año 2022, iniciativas en el ámbito social, en colaboración con las Fundaciones BBK, KUTXA y VITAL.

Todo ello, junto con los habituales encuentros de verano e invierno, en los que impulsaremos iniciativas y actividades paralelas a los encuentros, con objeto de cumplir con la misión y los objetivos establecidos para este proyecto, tratando de ser lo más contributivos posibles, en el proceso formativo musical orquestal de las y los jóvenes músicos instrumentistas de nuestro país.

Laburbilduz, proiektu honen norabide berriaren ezaugarri gisa, 2026rako kudeaketaren lehentasunezko fokua alderdi kualitatiboetan egongo da (gauzatu beharreko erronka artistikoak, sareko lana eta sektoreko gainerako eragileekiko lankidetzak estua, jorratu beharreko erreperitorioa, irakasleen maila, entzunaldien exijentzia-maila, prestakuntza-jarduera paraleloak, prestakuntzaren barruan ganbera-taldeak sendotzeko bultzada, etab.), alderdi kuantitatiboetan baino gehiago.

Erreporitorio oso konplexu, baina aldi berean, oso erakargarria planifikatua dago, orkestra formazio ugari bat eskatuko duena (95 musikari gutxi gora behera) eta, Donostiaren kasuan, lehen aldiz, Kursaal Entzutegian eskeiniko du bere egitaraua EGOk, orain arteko Victoria Eugenia antzokiaren ordez.

2026rako aurreikusita dauden ekimenen artean, honakoak aipatu ditzazkegu:

Uda eta Neguko ohiko birak.

_EGOKo kideak osatzen dituzten ganbara taldeen zenbait emanaldi BBK, KUTXA eta VITAL Fundazioekin elkarlanean, eta baita entitate hauen programazioaren barruan, helburu soziala duten zenbait emanaldi.

_Goi mailako Orkestra Sinfoniko eta artistekin batera, «Otoño Soriano» Soriako Nazioarteko Musika Jaialdian parte hartzea. Memoria hau egiterakoan oraindik zehazteke.

En definitiva, como viene caracterizando al nuevo enfoque de este proyecto, el foco prioritario de la gestión en 2026 estará en los aspectos de carácter cualitativo (retos artísticos a abordar, trabajo en red y estrecha colaboración con el resto de agentes del sector, repertorio a abordar, nivel de profesorado, nivel de exigencia en las audiciones, actividades paralelas formativas, impulso a la consolidación de grupos de cámara dentro de la formación, etc), más que en los aspectos puramente cuantitativos.

Está previsto abordar un repertorio complejo, pero muy interesante a la vez, que requerirá una formación orquestal muy nutrida (aproximadamente 95 músicos) y, por primera vez en el caso de Donostia, será en el Kursaal donde actúe la EGO, en lugar de en el teatro Victoria Eugenia.

Dentro de la actividad prevista para 2026 podemos destacar, entre otras iniciativas:

_Giras de conciertos sinfónicos de verano e invierno.

Conciertos de grupos de cámara integrados por miembros de la EGO, en colaboración con las Fundaciones BBK, KUTXA y VITAL, así como actuaciones con finalidad social en las correspondientes programaciones de las citadas entidades.

_Participación, junto con orquestas y artistas de talla internacional, en el Festival Internacional de Música de Soria «Otoño Soriano». Sin confirmar aún en el momento de elaboración de esta memoria.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. JARDUERA MUSIKAL ZUZENA 1. Kontzertuak Gipuzkoan. Kontzertuak Gipuzkoan. 2. Kontzertuak Bizkaian. Kontzertuak Bizkaian. 3. Kontzertuak Araban. Kontzertuak Araban. 4. Proiektu bereziak, BBK, KUTXA eta VITAL Fundazioekin lankidetzan, EGOk Ganbera Taldeekin batera.	4 5 3	1. ACTIVIDAD MUSICAL DIRECTA 1. Conciertos en Gipuzkoa. Conciertos en Gipuzkoa. 2. Conciertos en Bizkaia. Conciertos en Bizkaia. 3. Conciertos en Araba/Álava. Conciertos en Álava. 4. Proyectos singulares, en colaboración con las Fundaciones BBK, KUTXA y VITAL, junto con Grupos de Cámara de la EGO.
2. MUSIKA TOPAKETAK 1. Udako Topaketa. 2. «Otoño Soriano», Nazioarteko Musika Jaialdian partehartzea. 3. Neguko Topaketa.		2. ENCUENTROS MUSICALES 1. Encuentro de Verano. 2. Participación Festival Internacional de Música, «Otoño Soriano». 3. Encuentro de Invierno.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
Guztira, kontzertu kopuruaren aurreikuspena 2026 urtean. Kontzertu-kopuruaren aurreikuspena. 3. ENTZUNALDIAK/AUKERATZE FROGAK Finkatu gabe, plaza hutsak zehazteke.	12	En total, previsión de número de conciertos en el año 2026. Previsión de número de conciertos. 3. AUDICIONES/PRUEBAS DE SELECCIÓN A determinar, pendiente de definir plazas vacantes.

640 Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa
Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

EURO / EUROS

AKTIBOA ACTIVO	2026	2025	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA PATRIMONIO NETO Y PASIVO	2026	2025
A) AKTIBO EZ-KORRONTEA ACTIVO NO CORRIENTE	23.208	22.628	A) ONDARE GARBIA PATRIMONIO NETO	160.364	239.784
I. Ibilgetu ukiezina Inmovilizado intangible	10.012	19.083	A-1) Funts propioak Fondos propios	143.386	222.406
5. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	10.012	19.083	I. Fundazio-zuzkidura / Gizarte-funtsa Dotación fundacional / Fondo social	289.413	289.413
III. Ibilgetu materiala Inmovilizado material	10.819	1.168	1. Fundazio-zuzkidura / Gizarte-funtsa Dotación fundacional / Fondo social	289.413	289.413
2. Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetu materiala Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material	10.819	1.168	II. Erreserbak Reservas	64.971	64.971
VI. Epe luzeko inbertsio finantzarioak Inversiones financieras a largo plazo	2.377	2.377	2. Bestelako erreserbak Otras reservas	64.971	64.971
5. Bestelako aktibo finantzarioak Otros activos financieros	2.377	2.377	III. Aurreko ekitaldien soberakinak Excedentes de ejercicios anteriores	(131.978)	(41.308)
B) AKTIBO KORRONTEA ACTIVO CORRIENTE	159.239	239.239	2. (Aurreko ekitaldien soberakin negatiboak) (Excedentes negativos de ejercicios anteriores)	(131.978)	(41.308)
IV. Zordun komertzialak eta kobratzeko beste kontu batzuk Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar	36.119	36.119	IV. Ekitaldiaren soberakina Excedente del ejercicio	(79.020)	(90.670)
1. Salmenten eta zerbitzu-prestazioen bezeroak Clientes por ventas y prestaciones de servicios	16	16	A-3) Jasotako dirulaguntzak, dohaintzak eta legatuak Subvenciones, donaciones y legados recibidos	16.978	17.378
6. Administ. publikoekin dauden bestelako kredituak Otros créditos con las Administraciones públicas	36.103	36.103	C) PASIBO KORRONTEA PASIVO CORRIENTE	22.083	22.083
VIII. Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak Efectivo y otros activos líquidos equivalentes	123.120	203.120	III. Epe motzeko zorrak Deudas a corto plazo	3.869	3.869
1. Diruzaintza Tesorería	123.120	203.120	5. Bestelako pasibo finantzarioak Otros pasivos financieros	3.869	3.869
			VI. Hartzekodun komertz. eta ordaintzeko best. kontuak Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar	18.214	18.214
			1. Hornitzaileak Proveedores	3.094	3.094
			6. Administrazio publikoekin dauden bestelako zorrak Otras deudas con las Administraciones Públicas	15.120	15.120
AKTIBOA, GUZTIRA (A+B) TOTAL ACTIVO (A+B)	182.447	261.867	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA, GUZTIRA (A+B+C) TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO (A+B+C)	182.447	261.867

640 Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa
Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria

AURREIKUSITAKO GALERA-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

EURO / EUROS

GALERA-IRABAZIEN KONTUA CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS	2026	2025
A) ERAGIKETA JARRAITUAK OPERACIONES CONTINUADAS		
1. Jarduera propioaren sarrerak <i>Ingresos de la actividad propia</i>	398.000	400.250
d) Ekitaldiaren soberakinera egotzitako dirulaguntzak <i>Subvenciones imputadas al excedente del ejercicio</i>	398.000	400.250
2. Salmentak eta merkataritza-jardueraren bestelako sarrerak <i>Ventas y otros ingresos de la actividad mercantil</i>	36.000	30.322
b) Zerbitzu-prestazioa <i>Prestación de servicios</i>	36.000	30.322
8. Pertsonal-gastuak <i>Gastos de personal</i>	(165.277)	(163.227)
a) Soldatak, lansariak eta parekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	(126.516)	(124.709)
b) Karga sozialak <i>Cargas sociales</i>	(38.761)	(38.518)
9. Jardueraren bestelako gastuak <i>Otros gastos de la actividad</i>	(348.723)	(360.289)
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	(348.723)	(360.289)
10. Ibilgetuaren amortizazioa <i>Amortización del inmovilizado</i>	(9.420)	(6.280)
11. Kapitaleko dirulaguntzak, dohaintzak eta legatuak, ekitaldiaren soberakinera eramanak <i>Subvenciones, donaciones y legados de capital traspasados al excedente del ejercicio</i>	10.400	6.953
a) Kapitaleko dirulaguntzak, ekitaldiaren soberakinera eramanak <i>Subvenciones de capital traspasadas al excedente del ejercicio</i>	10.400	6.953
A.1) JARDUERAREN SOBERAKINA (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13+14+15) EXCEDENTE DE LA ACTIVIDAD (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13+14+15)	(79.020)	(92.271)
16. Sarrera finantzarioak <i>Ingresos financieros</i>	0	1.601
b) Balore negoziagarriak eta bestelako tresna finantzarioak <i>De valores negociables y otros instrumentos financieros</i>	0	1.601
A.2) ERAGIKETA FINANTZARIOEN SOBERAKINA (16+17+18+19+20+21+22) EXCEDENTE DE LAS OPERACIONES FINANCIERAS (16+17+18+19+20+21+22)	0	1.601
A.3) SOBERAKINA, ZERGAK APLIKATU AURRETIK (A.1+A.2) EXCEDENTE ANTES DE IMPUESTOS (A.1+A.2)	(79.020)	(90.670)
A.4) ERAGIKETA JARRAITUEK EKITALDIAN SORTUTAKO SOBERAKINA (A.3+23) EXCEDENTE DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS (A.3+23)	(79.020)	(90.670)

640 Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa
Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria

AURREIKUSITAKO ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO PREVISIONAL

EURO / EUROS

ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO	2026	2025
A) USTIAPIEN-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN		
1. Ekitaldiaren emaitza, zergak aplikatu aurretik <i>Excedente del ejercicio antes de impuestos</i>	(79.020)	(90.670)
2. Emaitzaren doikuntzak <i>Ajustes del resultado</i>	(980)	(2.234)
3. Kapital korrontearen aldaketak <i>Cambios en el capital corriente</i>	0	0
4. Ustiapen-jardueren bestelako eskudiru-fluxuak (+/-) <i>Otros flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-)</i>	0	0
5. Ustiapen-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-1+/-2+/-3+/-4) <i>Flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-1+/-2+/-3+/-4)</i>	(80.000)	(92.904)
B) INBERTSIO-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK (+/-) FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN (+/-)		
6. Inbertsioen ordainketak (-) <i>Pagos por inversión (-)</i>	(10.000)	(10.000)
8. Inbertsio-jardueren eskudiru-fluxuak (7-6) <i>Flujos de efectivo de las actividades de inversión (7-6)</i>	(10.000)	(10.000)
C) FINANTZAKETA-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN		
9. Ondare-eragiketen kobrantzak eta ordainketak <i>Cobros y pagos por operaciones de patrimonio</i>	10.000	10.000
10. Pasibo finantzarioko tresnen kobrantzak eta ordainketak <i>Cobros y pagos por instrumentos de pasivo financiero</i>	0	0
11. Finantzaketa-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-9+/-10) <i>Flujos de efectivo de las actividades de financiación (+/-9+/-10)</i>	10.000	10.000
E) ESKUDIRUAREN EDO BALIOKIDEEN GEHIKUNTZA/MURRIZKETA GARBIA (+/-5+/-8+/-11+/-D) AUMENTO/DISMINUCIÓN NETA DEL EFECTIVO O EQUIVALENTES (+/-5+/-8+/-11+/-D)	(80.000)	(66.451)

640 Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa
Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria

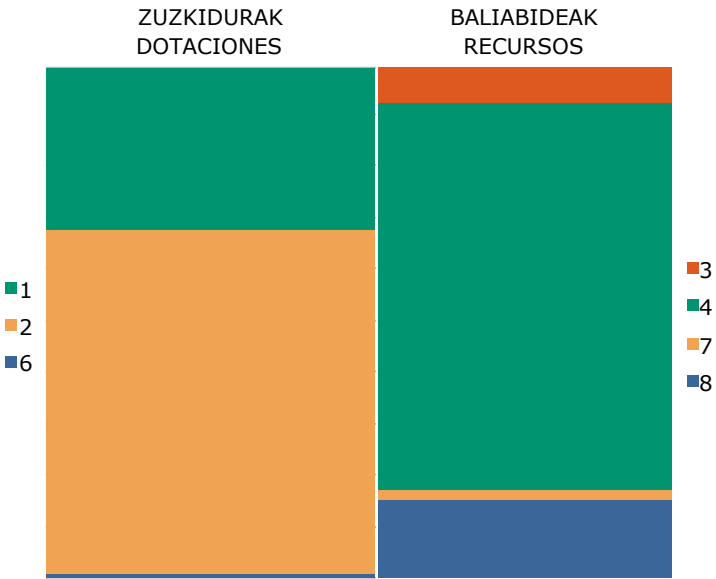
ONDARE GARBIAREN ALDAKETAREN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO

Mila euro / Miles de Euros

	KAPITALA CAPITAL		JAILUPEN-PRIMA PRIMA DE EMISIÓN	ERRESERBAK RESERVAS	(AKZIO ETA ONDARE-PARTAIDETZA PROPIOAK) (ACC. Y PARTIC. PATRIM. PROPIAS)	AURREKO EKITALDIEN EMAITZAK RESULTADOS EJERC. ANTERIORES	BAZKIDEN BESTELAKO EKARPENAK OTRAS APORTACIONES DE SOCIOS	EKITALDIAREN EMAITZA RESULTADO DEL EJERCICIO	(KONTURAKO DIBIDENDUA) (DIVIDENDO A CUENTA)	ONDARE GARBIKO BESTELAKO TRESNAK OTROS INSTRUM. PATRIM. NETO	BALIO-ALDAKETEK ERAGINDAKO DOIK. AJUSTES POR CAMBIOS DE VALOR	JASOTAKO DIRULAG., DOHAN. ETA LEGATUAK SUBV., DONAC. Y LEGADOS RECIB.	GUZTIRA TOTAL
	KAPITAL ESKRITURATUA CAPITAL ESCRITURADO	(GALDATU GABEKO KAPITALA) (CAPITAL NO EXIGIDO)											
A. 2024. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2024	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
B. 2025. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2025	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	17	17
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	289	-----	65	-----	(91)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	354
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	(41)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(41)
C. 2025. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2025	289	-----	65	(41)	(91)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	17	240
D. 2026. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2026	289	-----	65	(41)	(91)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	17	240
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(0)	(0)
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	-----	-----	-----	-----	12	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	12
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	(91)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(91)
E. 2026. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2026	289	-----	65	(132)	(79)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	17	160

640 Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa
Fundación Joven Orquesta de Euskal Herria

ARREKONTUA ETA LURRALDE-SAILKAPENA
PRESUPUESTO Y TERRITORIALIZACIÓN



		EURO / EUROS	
ZUZKIDURAK DOTACIONES		2026	
1	Personal-Gastuak Gastos de Personal	165.277	
2	Funtzionamendu gastuak Gastos de Funcionamiento	348.723	
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	10.000	
Zuzkidurak, guztira Total Dotaciones		524.000	

BALIABIDEAK RECURSOS		2026	
3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos	36.000	
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	398.000	
7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	10.000	
8	Aktibo finantzarioen murrizketa Disminución de Activos Financieros	80.000	
Baliabideak, guztira Total Recursos		524.000	

ARABA	%	GIPUZKOA	%	BIZKAIA	%	Sailkatu gabe Sin clasificar	%	GUZTIRA TOTAL
	0	524.000	100		0		0	524.000

640 - Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa
Fundación Joven Orquesta Euskal Herria

LABURPENA: KAPITULUA - ZUZKIDURAK
RESUMEN: CAPÍTULO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS							
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1	Personel-gastuak Gastos de Personal	165.277	31,5	160.651	32,7	4.626	2,9
2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	348.723	66,6	320.800	65,3	27.923	8,7
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	514.000	98,1	481.451	98,0	32.549	6,8
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	10.000	1,9	10.000	2,0	0	0,0
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	10.000	1,9	10.000	2,0	0	0,0
	GUZTIRA TOTAL	524.000	100,0	491.451	100,0	32.549	6,6

640 - Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa

Fundación Joven Orquesta Euskal Herria

LABURPENA: KAPITULUA - BALIABIDEAK

RESUMEN: CAPÍTULO - RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak <i>Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos</i>	36.000	6,9	35.000	7,1	1.000	2,9
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	398.000	76,0	380.000	77,3	18.000	4,7
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	434.000	82,8	415.000	84,4	19.000	4,6
7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>	10.000	1,9	10.000	2,0	0	0,0
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	10.000	1,9	10.000	2,0	0	0,0
	ERAGIKETA EZ-FINANTZARIOAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES NO FINANCIERAS	444.000	84,7	425.000	86,5	19.000	4,5
8	Aktibo finantzarioen murrizketa <i>Disminución de Activos Financieros</i>	80.000	15,3	66.451	13,5	13.549	20,4
	FINANTZA-KAPITALEKO ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL FINANCIERAS	80.000	15,3	66.451	13,5	13.549	20,4
	GUZTIRA TOTAL	524.000	100,0	491.451	100,0	32.549	6,6

640 - Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa

Fundación Joven Orquesta Euskal Herria

LABURPENA: KONTZEPTUA - ZUZKIDURAK

RESUMEN: CONCEPTO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1			PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL	165.277	31,5	160.651	32,7	4.626	2,9
1	13		Lan-kontratudunak Laborales	126.516	24,1	123.430	25,1	3.086	2,5
1	13	130	Langile lan-kontratudun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	75.364	14,4	73.526	15,0	1.838	2,5
1	13	132	Langile lan-kontratudunak ordezkatzten dituzten langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal que sustituye a personal laboral</i>	51.152	9,8	49.904	10,2	1.248	2,5
1	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales	38.761	7,4	37.221	7,6	1.540	4,1
1	16	160	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	36.231	6,9	34.752	7,1	1.479	4,3
1	16	161	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	2.530	0,5	2.469	0,5	61	2,5
2			FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO	348.723	66,6	320.800	65,3	27.923	8,7
2	20		Errentamenduak eta kanonak Arrendamientos y cánones	62.596	11,9	55.700	11,3	6.896	12,4
2	20	206	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak eta aplikazio informatikoak <i>Equipos para procesos de información y Aplicaciones informáticas</i>	0	0,0	4.000	0,8	-4.000	-100,0
2	20	207	Garraio-elementuak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Elementos de transporte y otro inmovilizado material</i>	62.596	11,9	51.700	10,5	10.896	21,1
2	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones	3.903	0,7	3.800	0,8	103	2,7
2	22	220	Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>	2.054	0,4	2.000	0,4	54	2,7
2	22	222	Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>	1.849	0,4	1.800	0,4	49	2,7
2	23		Hainbat gastu Gastos diversos	211.425	40,3	194.600	39,6	16.825	8,6
2	23	230	Garraioak <i>Transportes</i>	34.000	6,5	32.000	6,5	2.000	6,3
2	23	231	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	130.000	24,8	119.500	24,3	10.500	8,8
2	23	233	Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	2.157	0,4	2.100	0,4	57	2,7
2	23	234	Tributuak <i>Tributos</i>	0	0,0	4.500	0,9	-4.500	-100,0
2	23	235	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>	21.000	4,0	17.000	3,5	4.000	23,5
2	23	239	Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>	24.268	4,6	19.500	4,0	4.768	24,5
2	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y	70.799	13,5	66.700	13,6	4.099	6,1
2	24	243	Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	514	0,1	500	0,1	14	2,8
2	24	244	Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>	70.285	13,4	66.200	13,5	4.085	6,2
6			INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES	10.000	1,9	10.000	2,0	0	0,0
6	61		Inbertsio materialak Inversiones materiales	10.000	1,9	10.000	2,0	0	0,0
6	61	617	Informazioa prozesatzeko ekipamenduak <i>Equipos para procesos de información</i>	10.000	1,9	10.000	2,0	0	0,0
			GUZTIRA TOTAL	524.000	100,0	491.451	100,0	32.549	6,6

640 - Euskal Herriko Gazte Orkestra Fundazioa
Fundación Joven Orquesta Euskal Herria

LABURPENA: KONTZEPTUA - BALIABIDEAK
 RESUMEN: CONCEPTO - RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3			TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO TASAS, PRECIOS PÚBLICOS Y OTROS INGRESOS	36.000	6,9	35.000	7,1	1.000	2,9
3	34		Salmentak eta zerbitzu-prestazioak Ventas y prestaciones de servicios	36.000	6,9	35.000	7,1	1.000	2,9
3	34	341	Zerbitzu-prestazioak <i>Prestaciones de servicios</i>	36.000	6,9	35.000	7,1	1.000	2,9
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	398.000	76,0	380.000	77,3	18.000	4,7
4	40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	350.000	66,8	335.000	68,2	15.000	4,5
4	40	400	Administrazio Orokorretik <i>De la Administración General</i>	350.000	66,8	335.000	68,2	15.000	4,5
4	45		Enpresetatik, familietatik eta irabazi-asmorik gabeko De empresas, familias e instituciones sin fines de	48.000	9,2	45.000	9,2	3.000	6,7
4	45	450	Enpresetatik <i>De empresas</i>	48.000	9,2	45.000	9,2	3.000	6,7
7			KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	10.000	1,9	10.000	2,0	0	0,0
7	70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	10.000	1,9	10.000	2,0	0	0,0
7	70	700	Administrazio Orokorretik <i>De la Administración General</i>	10.000	1,9	10.000	2,0	0	0,0
8			AKTIBO FINANTZARIOEN MURRIZKETA DISMINUCIÓN DE ACTIVOS FINANCIEROS	80.000	15,3	66.451	13,5	13.549	20,4
8	87		Gerakinak Remanentes	80.000	15,3	66.451	13,5	13.549	20,4
8	87	870	Gerakinak <i>Remanentes</i>	80.000	15,3	66.451	13,5	13.549	20,4
			GUZTIRA TOTAL	524.000	100,0	491.451	100,0	32.549	6,6



Aurrekontua
Presupuesto

Laburpena
Resumen

Zuzkidurak eta baliabideak
Dotaciones y recursos

Informazio gehigarria
Información adicional

Memoria
Memoria

Aurreikusitako urteko kontuak
Cuentas anuales previsionales

Grafikoa eta aldaketen analisia
Gráfico y análisis de variaciones

641 BASQUE TEAM Fundazioa
Fundación BASQUE TEAM

AURREKONTUA. LABURPENA
PRESUPUESTO. RESUMEN

EURO / EUROS

ERAGIKETA ARRUNTAK OPERACIONES CORRIENTES				
1	Pertsonal-Gastuak Gastos de Personal	272.620	2 Zeharkako zergak Impuestos Indirectos	0
2	Funtzionamendu gastuak Gastos de Funcionamiento	665.080	3 Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos	490.000
3	Gastu finantzarioak Gastos Financieros	0	4 Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	2.000.000
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	1.552.300	5 Ondare-sarrerak Ingresos Patrimoniales	0
KAPITAL-ERAGIKETAK OPERACIONES DE CAPITAL				
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	20.000	6 Inbertsio errealen besterentzea Enajenación de Inversiones Reales	0
7	Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	0	7 Kapital-eragiketetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital	20.000
8	Aktibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Activos Financieros	0	8 Aktibo finantzarioen murrizketa Disminución de Activos Financieros	0
9	Pasibo finantzarioen murrizketa Disminución de Pasivos Financieros	0	9 Pasibo finantzarioen gehikuntza Aumento de Pasivos Financieros	0
ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES		2.510.000	BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS 2.510.000	

641 - BASQUE TEAM Fundazioa

Fundación BASQUE TEAM

AURREKONTUA. ZUZKIDURAK

PRESUPUESTO. DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
1		PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL		272.620
13		Lan-kontratudunak Laborales		202.971
130		Langile lan-kontratudun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	202.971	
16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales		69.649
160		Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	62.090	
161		Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		4.059
16101		Pentsio-sistema osagarrietarako ekarpenak <i>Aportaciones a sistemas complementarios de pensiones</i>	4.059	
162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		3.500
16200		Langileen prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>	3.500	
2		FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO		665.080
22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones		9.000
220		Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>		4.500
22000		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	4.500	
222		Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>		4.500
22200		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telematikoak <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemáticas</i>	4.500	
23		Hainbat gastu Gastos diversos		458.051
231		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		16.000
	00/16	Bidaiek eta pertsonal-gastuak. <i>Viajes y gastos de personal.</i>	6.000	
	00/17	Lehiaketetara joateko bidaiek. <i>Viajes a competiciones.</i>	10.000	
233		Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	3.200	
235		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>		438.851
23501		Komunikazio instituzionala, publizitatea eta propaganda <i>Comunicación institucional, publicidad y propaganda</i>		438.851
	00/11	Merchandising-a. <i>Merchandising.</i>	6.000	
	00/12	Komunikazio-tresna. CLIPPING. <i>Herramienta de comunicación. CLIPPING.</i>	14.000	
	00/24	Publizitatea, sustapena eta harreman publikoak. <i>Publicidad y promoción y relaciones públicas.</i>	68.851	
	25/02	Estaldura mediatikoak. <i>Coberturas mediáticas.</i>	60.000	
	98/30	EiTB Media SAU. <i>EiTB Media, S.A.U.</i>	290.000	
24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y profesionales		198.029
243		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	129	
244		Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>		197.900
24401		Auditoretza <i>Auditoría</i>		5.500
	00/05	Urteko auditoretza. <i>Auditoría anual.</i>	5.500	
24402		Itzulpenak <i>Traducciones</i>		1.000
	00/18	Itzulpen-zerbitzua. <i>Servicio traducciones.</i>	1.000	

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	ZUZKIDURAK DOTACIONES	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
24499		Bestelako enpresa eta profesionalen lan teknikoak eta bestelako zerbitzuak <i>Trabajos técnicos y otros servicios prestados por otras empresas y profesionales</i>		191.400
	00/06	Ikus-entzunezkoen produkzioarako aholkularitza. <i>Asesoría en producción audiovisual.</i>	18.000	
	00/07	Aholkularitza juridikoa. <i>Asesoría jurídica.</i>	25.000	
	00/08	Psikologoa. <i>Psicólogo.</i>	45.000	
	00/09	Baloreetan BAT Programa. <i>Programa Baloreetan BAT.</i>	15.000	
	00/10	Zerbitzu medikuak. <i>Servicios Médicos.</i>	33.280	
	00/28	Fisioterapia. <i>Fisioterapia.</i>	33.280	
	25/01	Laneratzeko Zerbitzua. <i>Laneratzea.</i>	21.840	
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES CORRIENTES		1.552.300
45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat A empresas, familias e instituciones sin fines de lucro		1.552.300
451		Familientzat <i>A familias</i>		1.027.300
45100		Familientzat <i>A familias</i>		1.027.300
	00/20	Kirol-emaitzengatik emandako sariak. <i>Premios por resultados deportivos.</i>	25.000	
	00/21	Entrenatzaileentzako bekak. <i>Becas a entrenadores.</i>	66.000	
	00/23	Kirolarietarako bekak. <i>Becas a deportistas.</i>	896.500	
	00/29	Epaileen Bekak. <i>Becas a jueces y juezas.</i>	11.000	
	00/30	Laguntza Osagarriak. <i>Ayudas complementarias.</i>	28.800	
452		Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		525.000
	00/22	Laguntzak: kirol-entitateak, federazioak eta teknifikazio-proiektuak. <i>Ayudas a entidades deportivas, federaciones y proyectos tecnificación.</i>	405.000	
	00/31	Euskal Teknifikazio zentruen sarea. <i>Red de centros vascos de tecnificación.</i>	120.000	
6		INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES		20.000
60		Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles		10.000
601		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	10.000	
61		Inbertsio materialak Inversiones materiales		10.000
619		Ibilgetze materialetarako aurrerakinak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Anticipos para inmovilizaciones materiales y otro inmovilizado material</i>		10.000
61999		Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>	10.000	
		ZUZKIDURAK, GUZTIRA TOTAL DOTACIONES	2.510.000	2.510.000

641 - BASQUE TEAM Fundazioa
Fundación BASQUE TEAM

AURREKONTUA. BALIABIDEAK
PRESUPUESTO. RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAK CAC	PARTIDA PARTIDA	BALIABIDEAK RECURSOS	AURREKONTUA PRESUPUESTO	GUZTIZKOAK TOTALES
3		TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO SARRERAK TASAS, PRECIOS PUBLICOS Y OTROS INGRESOS		490.000
34		Salmentak eta zerbitzu-prestazioak Ventas y prestaciones de servicios		490.000
341		Zerbitzu-prestazioak Prestaciones de servicios		490.000
	00/04	Beste babesle pribatu batzuk. Otros patrocinadores privados.	200.000	
	99/30	EITB Media SAU. EiTB Media, S.A.U.	290.000	
4		ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES CORRIENTES		2.000.000
40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		2.000.000
400		Administrazio Orokorretik De la Administración General		2.000.000
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi.	2.000.000	
7		KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK ETA DIRULAGUNTZAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA OPERACIONES DE CAPITAL		20.000
70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE		20.000
700		Administrazio Orokorretik De la Administración General		20.000
	99/00	Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorra. Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi.	20.000	
		BALIABIDEAK, GUZTIRA TOTAL RECURSOS	2.510.000	2.510.000



MEMORIA

1. ENTITATEAREN JARDUERA OROKORRAK

Fundazio Basque Team Fundazioa sozietatearen helbidea Getxoko (Bizkaia) Makaletako etorbidean z/g duena, eta IFK G95500559 duena, izaera juridiko eta pribatuko fundazioa da. Euskal Autonomi Erkidegoko Fundazioetako ekainaren 17ko 12/1994 Legeak araututa dago eta interes orokorreko helburuak ditu. Interes orokor horiek goi mailako euskal kirola sustatzea dira, nazioarteko goi kirol-lehiaketan eta, bereziki, goi mailako kirol-ekitaldietan ordezkaritza handia izan dadin. Halaber, ekitaldi eta lehiaketa horietan euskal kirolariak goi mailako emaitzak lortzea da beste helburu bat.

Fundazio-zuzkidura horrela banatzen da:

Partaidetza (%)

EAEko Administrazioa 50

EiTB 50

2. 2026RAKO HELBURU OROKORRAK ETA BERAUEN ZENBATEKOA

1- Bekak ematea:

2026 bekak Euskadiko goi mailako kirolari eta teknikariei ematea, teknikariak egindako aurreikuspenei jarraituta.

a) Kategoría olinpiarreko kirolariak.

b) Kategoría paralinpiarreko kirolariak.

c) Egoera erretroaktiboan dauden kirolariak.

d) Munduko Txapelketan parte hartzeagatik kategoría olinpiarreko kirolariak.

e) Entrenatzaileak.

f) Epaileak.

2- Goi Mailako proiektu Olinpikoen garapenerako dirulaguntzak

3- Basque Team entrenatzaileen SAREA.

1. ACTIVIDADES GENERALES DE LA ENTIDAD

La Fundación Basque Team Fundazioa con domicilio social en Avenida de los Chopos s/n, Getxo (Bizkaia) y CIF G95500559, es una fundación de régimen jurídico privado, regulada por la Ley 12/1994 de 17 de junio de Fundaciones del País Vasco, cuyos fines de interés general consisten en impulsar un adecuado desarrollo del deporte vasco de Alto Nivel que posibilite una nutrida representación en la alta competición deportiva internacional y fundamentalmente en los altos eventos deportivos; así como la consecución de resultados de alto nivel por parte de deportistas vascos y vascas en las mencionadas competiciones.

La dotación fundacional se distribuye de la forma siguiente:

Participación (%)

Administración de la CAE 50

EiTB 50

2. OBJETIVOS GENERALES PARA EL AÑO 2026 Y SU CUANTIFICACIÓN

1- Asignación de becas:

Asignación de becas 2026 a deportistas y personal técnico de alto nivel del País Vasco, según previsiones realizadas por las y los técnicos.

a) Deportistas categoría olímpica.

b) Deportistas categoría paralímpica.

c) Deportistas situación de retroactivo.

d) Deportistas categoría olímpica por participación en Campeonatos del Mundo.

e) Entrenadores y entrenadoras.

f) Jueces y juezas.

2- Asignación de ayudas para desarrollo de Proyectos Olímpicos de Alto Nivel deportivo.

3- RED entrenadoras y entrenadores Basque Team.

4- Basque Team kirolarien errendimendua hobetzeko laguntza zerbitzuak.

- a) Fisioterapia zerbitzua.
- b) Berregokitze zerbitzua.
- c) Kirol psikologia zerbitzua.
- d) Laneratzea. Zerbitzu indibidualizatua.
- e) Berrikuntza eta ikerketa aplikatua.

5- Kirolariek gizartean duten eragina hedabideetan gehiagotan azaltzea:

Kirolariei hedabideetan egiten zaien aintzatespenaren igoera neurgarria, honako hauen bidez: EITB taldearen informazio tratamendua, telebistako iragarkiak, irratiko iragarki laburrak, web orria, hedabide idatzietan txertatutakoak, telebista saioak, RRPP ekitaldiak, etab.

- a) Basque Team-eko kirolariak txapelketetan jarraitzeko bidaiak.
- b) Irrati iragarkiak EITB taldean.
- c) BAT to MILAN 2026 programen emankizuna etb-n.
- d) Basque Team iragarki orokorraren emankizuna.

Kirolarien irudia Basque Team babesten dutenei lotuta dagoela maximizatzea.

- a) Basque Team kirolariekin Komunikazio ekitaldiak.
- b) 2026 Gabonetako Gala.

6- Interes soziala duten Basqueteam proiektuak.

#BaloreetanBAT proiektuak eta Euskadi Basque Country 2030 agendaren ezarpena.

- a) Goi mailako kirolean emakume eta gizonezkoen arteko berdintasuna bultzatzeko proiektua.
- b) Goi mailako kirolean Euskararen erabilera sustatzeko proiektua.

#Laneratzeko proiektua. BAT kirolariak lan munduan uztartzeko enpresekin elkarlana.

7- Finantzazio pribatua bilatzea, lankidetzak publiko-pribatua maximizatzea helburu nagusia dela:

Finantzazio pribatuko sarrerak.

- a) Babesle berriak.

4- Servicios de apoyo para la mejora del rendimiento de las y los deportistas Basque Team.

- a) Servicio de Fisioterapia.
- b) Servicio de Readaptación.
- c) Servicio de Psicología Deportiva.
- d) Laneratzea. Servicio individualizado.
- e) Innovación e investigación aplicada.

5- Incremento en los medios del impacto social del deportista:

Incremento medible de reconocimiento mediático de deportistas a través de tratamiento informativo en grupo EITB, spots de televisión, cuñas de radio, página web, inserciones en medios escritos, programa de televisión, actos de relaciones públicas, etc.

- a) Viajes a competiciones para seguir a las y los deportistas Basque Team.
- b) Cuñas de radio grupo EITB.
- c) Emisión de programas BAT to MILAN 2026.
- d) Emisión spot genérico de Basque Team.

Maximización imagen de las y los deportistas asociada a la imagen de las organizaciones patrocinadoras de Basque Team.

- a) Acciones comunicativas con deportistas Basque Team.
- b) Gala Navidad 2026.

6- Proyectos Basqueteam de interés social.

Proyectos #BaloreetanBAT e implantación de la Agenda Euskadi Basque Country 2030.

- a) Proyecto para el fomento de la igualdad entre hombres y mujeres en el Deporte de Alto Nivel.
- b) Proyecto a favor del uso del Euskara en el ámbito del Deporte de Alto Nivel.

Proyecto #Laneratzeko. Acuerdos de colaboración con empresas que faciliten la inserción laboral de deportistas BAT.

7- Búsqueda de financiación privada con el principal objetivo de maximizar la colaboración público-privada:

Ingresos provenientes de financiación privada.

- a) Nuevas organizaciones patrocinadoras.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. BEKAK EMATEA		1. ASIGNACIÓN DE BECAS

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. 2026 bekak Euskadiko goi mailako kirolari eta teknikariei ematea, teknikariek egindako aurreikuspeni jarraituta. Kategoria olinpiarreko kirolariak. Kirol egokituko kategorian dauden kirolariak. Egoera erretroaktiboan dauden kirolariak. Entrenatzaileak. Munduko Txapelketan parte hartzeagatik kategoria olinpiarreko kirolariak. Epaileak.	49 10 20 18 3 4	1. Asignación de becas 2026 a deportistas y personal técnico de alto nivel del País Vasco, según previsiones realizadas por las y los técnicos. Deportistas categoría olímpica. Deportistas categoría deporte adaptado. Deportistas situación de retroactivo. Entrenadores y entrenadoras. Deportistas categoría olímpica por participación en Campeonatos del Mundo. Jueces y juezas.
2. GOI-MAILAKO KIROL PROIEKTU OLINPIKOEN GARAPENERAKO DIRU-LAGUNTZAK 1. Bikaintasun proiektu estrategikoen garapenerako dirulaguntzak. Diru-laguntza kopurua.	9	2. ASIGNACIÓN DE AYUDAS PARA DESARROLLO DE PROYECTOS OLÍMPICOS DE ALTO NIVEL DEPORTIVO 1. Asignación de ayudas para desarrollo de Proyectos de excelencia deportiva. Número de ayudas.
3. TEKNIFIKAZIO-ZENTROAK. PROIEKTUAK. 1. Teknifikazio-zentroak. Proiektuak. Kopurua	4	3. CENTROS DE TECNIFICACIÓN. PROYECTOS. 1. Centros de tecnificación. Proyectos. Número
4. BASQUE TEAM ENTRENATZAILEEN SAREA 1. Basque Team entrenatzaileen SAREA. Basque Team entrenatzaileen SAREA.	1	4. RED ENTRENADORAS Y ENTRENADORES BASQUE TEAM 1. RED entrenadoras y entrenadores Basque Team. RED entrenadoras y entrenadores Basque Team
5. BASQUE TEAM KIROLARIEN ERRENDIMENDUA HOBETZEKO LAGUNTZA ZERBITZUAK 1. Fisioterapia zerbitzua. Fisioterapia zerbitzu kopurua. 2. Kirol psikologia zerbitzuak. Kirol Psikologia Zerbitzua. 3. «Laneratzea» zerbitzu indibidualizatua. Zerbitzu kopurua. Laneratzea 4. Readaptazio Zerbitzua. Readaptazio Zerbitzua	82 82 82 82 82	5. SERVICIOS DE APOYO PARA LA MEJORA DEL RENDIMIENTO DE LAS Y LOS DEPORTISTAS BASQUE TEAM 1. Servicio de Fisioterapia. Número de servicios de Fisioterapia. 2. Servicio de Psicología Deportiva. Servicio de Psicología Deportiva. 3. «Laneratzea» servicio individualizado. Número de servicios. Laneratzea 4. Servicio de Readaptación. Servicio de Readaptación

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUDEA MAGNITUD	OBJETIVO ACCION INDICADOR
5. Berrikuntza eta ikerketa aplikatua. Ekintza kopurua.	1	5. Innovación e investigación aplicada. Número de acciones.
6. KIROLARIEK GIZARTEAN DUTEN ERAGINA HEDABIDEETAN GEHIAGOTAN AZALTZEA		6. INCREMENTO EN LOS MEDIOS DEL IMPACTO SOCIAL DEL DEPORTISTA6
1. Kirolariei hedabideetan egiten zaien aintzatespenaren igoera neurgarria, honako hauen bidez: EITB taldearen informazio tratamendua, telebistako iragarkiak, irratiko iragarki laburrak, web orria, hedabide idatzietan txertatutakoak, telebista saioak, RRPP ekitaldiak, etab.		1. Incremento medible de reconocimiento mediático de deportistas a través de tratamiento informativo en grupo EITB, spots de televisión, cuñas de radio, página web, inserciones en medios escritos, programa de televisión, actos de relaciones públicas, etc.
Basque Team-eko kirolariak txapelketetan jarraitzeko bidaia.	4	Viajes a competiciones para seguir a los deportistas Basque Team.
Irrati iragarkiak EITB taldean.	897	Cuñas de radio grupo EITB.
BAT to MILAN 2026 programen ekoizpena.	1	Producción programas BAT to MILAN 2026.
Basque Team iragarki orokorraren emankizuna.	559	Emisión spot genérico de Basque Team.
2. Kirolarien irudia Basque Team babesten dutenei lotuta dagoela maximizatzea.		2. Maximización imagen de los deportistas asociada a la imagen de los patrocinadores de Basque Team.
Basque Team kirolariekin Komunikazio ekitaldiak.	5	Acciones comunicativas con deportistas Basque Team.
2026ko Gabonetako gala.	1	Gala Navidad 2026.
7. INTERES SOZIALA DUTEN BASQUETEAM PROIEKTUAK		7. PROYECTOS BASQUETEAM DE INTERÉS SOCIAL
1. #BaloreetanBAT proiektuak eta Euskadi Basque Country 2030 agendaren ezarpena.		1. Proyectos #BaloreetanBAT e implantación de la Agenda Euskadi Basque Country 2030.
Goi mailako kirolean emakume eta gizonezkoen arteko berdintasuna bultzatzeko proiektuak.	1	Proyecto para el fomento de la igualdad entre hombres y mujeres en el Deporte de Alto Nivel.
Goi mailako kirolean Euskararen erabilera sustatzeko proiektua.	1	Proyecto a favor del uso del Euskara en el ámbito del Deporte de Alto Nivel.
2. #Laneratzeko proiektua. Karrera profesionala orientatzeko plan indibidualizatua eta BAT kirolariak lan munduan uztartzeko enprekin elkarlana.		2. Proyecto #Laneratzeko. Plan de orientación de carrera profesional y colaboración con empresas que faciliten la inserción laboral de deportistas BAT.
Proiektu kopurua.	1	Número de proyectos.
8. FINANTZAZIO PRIBATUA BILATZEA, LANKIDETZA PUBLIKO-PRIBATUA MAXIMIZATZEA HELBURU NAGUSIA DELA		8. BÚSQUEDA DE FINANCIACIÓN PRIVADA CON EL PRINCIPAL OBJETIVO DE MAXIMIZAR LA COLABORACIÓN PÚBLICO-PRIVADA
1. Finantzazio pribatuko sarrerak.		1. Ingresos provenientes de financiación privada.
Babesle berriak.	2	Nuevas organizaciones patrocinadoras.

641 BASQUE TEAM Fundazioa
Fundación BASQUE TEAM

AURREIKUSITAKO BALANTZEA
BALANCE PREVISIONAL

EURO / EUROS

AKTIBOA ACTIVO			ONDARE GARBIA ETA PASIBOA PATRIMONIO NETO Y PASIVO		
2026			2026		
2025			2025		
A) AKTIBO EZ-KORRONTEA ACTIVO NO CORRIENTE	73.762	68.762	A) ONDARE GARBIA PATRIMONIO NETO	62.481	57.481
I. Ibilgetu ukiezina Inmovilizado intangible	28.282	25.282	A-1) Funts propioak Fondos propios	(5.747)	9.253
5. Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas	28.282	25.282	I. Fundazio-zuzkidura / Gizarte-funtsa Dotación fundacional / Fondo social	476.590	476.590
III. Ibilgetu materiala Inmovilizado material	44.361	42.361	1. Fundazio-zuzkidura / Gizarte-funtsa Dotación fundacional / Fondo social	476.590	476.590
2. Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetu materiala Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material	33.471	31.471	III. Aurreko ekitaldien soberakinak Excedentes de ejercicios anteriores	(467.337)	(375.211)
3. Aribideko ibilgetua eta aurrerakinak Inmovilizado en curso y anticipos	10.890	10.890	2. (Aurreko ekitaldien soberakin negatiboak) (Excedentes negativos de ejercicios anteriores)	(467.337)	(375.211)
VI. Epe luzeko inbertsio finantzarioak Inversiones financieras a largo plazo	1.119	1.119	IV. Ekitaldiaren soberakina Excedente del ejercicio	(15.000)	(92.126)
5. Bestelako aktibo finantzarioak Otros activos financieros	1.119	1.119	A-3) Jasotako dirulaguntzak, dohaintzak eta legatuak Subvenciones, donaciones y legados recibidos	68.228	48.228
B) AKTIBO KORRONTEA ACTIVO CORRIENTE	26.851	26.851	C) PASIBO KORRONTEA PASIVO CORRIENTE	38.132	38.132
IV. Zordun komertzialak eta kobratzeko beste kontu batzuk Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar	24.794	24.794	III. Epe motzeko zorrak Deudas a corto plazo	8.259	8.259
6. Administ. publikoekin dauden bestelako kredituak Otros créditos con las Administraciones públicas	24.794	24.794	5. Bestelako pasibo finantzarioak Otros pasivos financieros	8.259	8.259
VII. Epe motzeko aldizkakotzeak Periodificaciones a corto plazo	1.948	1.948	VI. Hartzekodun komertz. eta ordaintzeko best. kontuak Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar	29.873	29.873
VIII. Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak Efectivo y otros activos líquidos equivalentes	109	109	1. Hornitzaileak Proveedores	9.992	9.992
1. Diruzaintza Tesorería	109	109	6. Administrazio publikoekin dauden bestelako zorrak Otras deudas con las Administraciones Públicas	19.881	19.881
AKTIBOA, GUZTIRA (A+B) TOTAL ACTIVO (A+B)	100.613	95.613	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA, GUZTIRA (A+B+C) TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO (A+B+C)	100.613	95.613

641 BASQUE TEAM Fundazioa
Fundación BASQUE TEAM

AURREIKUSITAKO GALERA-IRABAZIEN KONTUA
CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS PREVISIONAL

EURO / EUROS

GALERA-IRABAZIEN KONTUA CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS	2026	2025
A) ERAGIKETA JARRAITUAK OPERACIONES CONTINUADAS		
1. Jarduera propioaren sarrerak <i>Ingresos de la actividad propia</i>	2.000.000	1.780.000
d) Ekitaldiaren soberakinera egotzitako dirulaguntzak <i>Subvenciones imputadas al excedente del ejercicio</i>	2.000.000	1.780.000
2. Salmentak eta merkataritza-jardueraren bestelako sarrerak <i>Ventas y otros ingresos de la actividad mercantil</i>	490.000	527.190
b) Zerbitzu-prestazioa <i>Prestación de servicios</i>	490.000	527.190
3. Laguntza-gastuak eta bestelakoak <i>Gastos por ayudas y otros</i>	(1.552.300)	(1.366.009)
a) Laguntza monetarioak <i>Ayudas monetarias</i>	(1.552.300)	(1.366.009)
8. Pertsonal-gastuak <i>Gastos de personal</i>	(272.620)	(266.096)
a) Soldatak, lanskariak eta parekoak <i>Sueldos, salarios y asimilados</i>	(202.971)	(198.020)
b) Karga sozialak <i>Cargas sociales</i>	(69.649)	(68.076)
9. Jardueraren bestelako gastuak <i>Otros gastos de la actividad</i>	(665.080)	(808.254)
a) Kanpoko zerbitzuak <i>Servicios exteriores</i>	(665.080)	(808.254)
10. Ibilgetuaren amortizazioa <i>Amortización del inmovilizado</i>	(15.000)	(8.766)
11. Kapitaleko dirulaguntzak, dohaintzak eta legatuak, ekitaldiaren soberakinera eramanak <i>Subvenciones, donaciones y legados de capital traspasados al excedente del ejercicio</i>	0	6.309
a) Kapitaleko dirulaguntzak, ekitaldiaren soberakinera eramanak <i>Subvenciones de capital traspasadas al excedente del ejercicio</i>	0	6.309
12. Homidura-soberakinak <i>Excesos de provisiones</i>	0	43.500
A.1) JARDUERAREN SOBERAKINA (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13+14+15) EXCEDENTE DE LA ACTIVIDAD (1+2+3+4+5+6+7+8+9+10+11+12+13+14+15)	(15.000)	(92.126)
A.3) SOBERAKINA, ZERGAK APLIKATU AURRETIK (A.1+A.2) EXCEDENTE ANTES DE IMPUESTOS (A.1+A.2)	(15.000)	(92.126)
A.4) ERAGIKETA JARRAITUEK EKITALDIAN SORTUTAKO SOBERAKINA (A.3+23) EXCEDENTE DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS (A.3+23)	(15.000)	(92.126)

641 BASQUE TEAM Fundazioa
Fundación BASQUE TEAM

AURREIKUSITAKO ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO PREVISIONAL

EURO / EUROS

ESKUDIRU-FLUXUEN EGOERA-ORRIA ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO	2026	2025
A) USTIAPIEN-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN		
1. Ekitaldiaren emaitza, zergak aplikatu aurretik Excedente del ejercicio antes de impuestos	(15.000)	(92.126)
2. Emaitzaren doikuntzak Ajustes del resultado	15.000	15.000
3. Kapital korrontearen aldaketak Cambios en el capital corriente	0	0
4. Ustiapien-jardueren bestelako eskudiru-fluxuak (+/-) Otros flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-)	0	0
5. Ustiapien-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-1+/-2+/-3+/-4) Flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-1+/-2+/-3+/-4)	0	(77.126)
B) INBERTSIO-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK (+/-) FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN (+/-)		
6. Inbertsioen ordainketak (-) Pagos por inversión (-)	(20.000)	(20.000)
8. Inbertsio-jardueren eskudiru-fluxuak (7-6) Flujos de efectivo de las actividades de inversión (7-6)	(20.000)	(20.000)
C) FINANTZAKETA-JARDUEREN ESKUDIRU-FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN		
9. Ondare-eragiketen kobrantzak eta ordainketak Cobros y pagos por operaciones de patrimonio	20.000	20.000
10. Pasibo finantzarioko tresnen kobrantzak eta ordainketak Cobros y pagos por instrumentos de pasivo financiero	0	0
11. Finantzaketa-jardueren eskudiru-fluxuak (+/-9+/-10) Flujos de efectivo de las actividades de financiación (+/-9+/-10)	20.000	20.000
E) ESKUDIRUAREN EDO BALIOKIDEEN GEHIKUNTZA/MURRIZKETA GARBIA (+/-5+/-8+/-11+/-D) AUMENTO/DISMINUCIÓN NETA DEL EFECTIVO O EQUIVALENTES (+/-5+/-8+/-11+/-D)	0	0

641 BASQUE TEAM Fundazioa
Fundación BASQUE TEAM

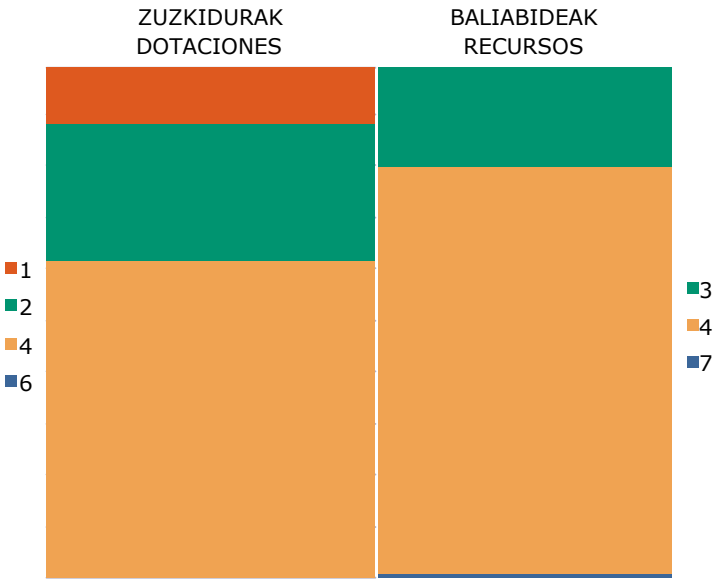
ONDARE GARBIAREN ALDAKETAREN EGOERA-ORRIA
ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO NETO

Mila euro / Miles de Euros

	KAPITALA CAPITAL		JAILUPEN-PRIMA PRIMA DE EMISIÓN	ERRESERBAK RESERVAS	(AKZIO ETA ONDARE-PARTAIDETZA PROPIOAK) (ACC. Y PARTIC. PATRIM. PROPIAS)	AURREKO EKITALDIEN EMAITZAK RESULTADOS EJERC. ANTERIORES	BAZKIDEN BESTELAKO EKARPENAK OTRAS APORTACIONES DE SOCIOS	EKITALDIAREN EMAITZA RESULTADO DEL EJERCICIO	(KONTURAKO DIBIDENDUA) (DIVIDENDO A CUENTA)	ONDARE GARBIKO BESTELAKO TRESNAK OTROS INSTRUM. PATRIM. NETO	BALIO-ALDAKETEK ERAGINDAKO DOIK. AJUSTES POR CAMBIOS DE VALOR	JASOTAKO DIRULAG., DOHAN. ETA LEGATUAK SUBV., DONAC. Y LEGADOS RECIB.	GUZTIRA TOTAL
	KAPITAL ESKRITURATUA CAPITAL ESCRITURADO	(GALDATU GABEKO KAPITALA) (CAPITAL NO EXIGIDO)											
A. 2024. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2024	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
B. 2025. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2025	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	0
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	48	48
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	477	-----	-----	-----	(92)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	477
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	(375)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(375)
C. 2025. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2025	477	-----	-----	(375)	(92)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	48	57
D. 2026. URTE-HASIERAKO SALDO DOITUA SALDO AJUSTADO, INICIO AÑO 2026	477	-----	-----	(375)	(92)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	48	57
I. Sarrera eta gastu kontabilizatuak, guztira. Total ingresos y gastos reconocidos.	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	20	20
II. Bazkideekin edo jabeekin egindako eragiketak. Operaciones con socios o propietarios.	-----	-----	-----	-----	77	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	77
III. Ondare garbiaren bestelako aldakuntzak. Otras variaciones del patrimonio neto.	-----	-----	-----	(92)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	(92)
E. 2026. URTE-AMAIERAKO SALDOA SALDO, FINAL AÑO 2026	477	-----	-----	(467)	(15)	-----	-----	-----	-----	-----	-----	68	62

641 BASQUE TEAM Fundazioa
Fundación BASQUE TEAM

ARREKONTUA ETA LURRALDE-SAILKAPENA
PRESUPUESTO Y TERRITORIALIZACIÓN



ZUZKIDURAK DOTACIONES		2026	BALIABIDEAK RECURSOS		2026
1	Pertsonal-Gastuak <i>Gastos de Personal</i>	272.620	3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak <i>Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos</i>	490.000
2	Funtzionamendu gastuak <i>Gastos de Funcionamiento</i>	665.080	4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	2.000.000
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	1.552.300	7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>	20.000
6	Inbertsio errealak <i>Inversiones Reales</i>	20.000			
Zuzkidurak, guztira <i>Total Dotaciones</i>		2.510.000	Baliabideak, guztira <i>Total Recursos</i>		2.510.000

ARABA	%	GIPUZKOA	%	BIZKAIA	%	Sailkatu gabe Sin clasificar	%	GUZTIRA TOTAL
	0		0	1.301.812	52	1.208.188	48	2.510.000

641 - Basque Team Fundazioa
Fundación Basque Team

LABURPENA: KAPITULUA - ZUZKIDURAK
RESUMEN: CAPÍTULO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS							
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1	Personal-gastuak Gastos de Personal	272.620	10,9	265.440	10,4	7.180	2,7
2	Funtzionamendu-gastuak Gastos de Funcionamiento	665.080	26,5	846.725	33,3	-181.645	-21,5
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes	1.552.300	61,8	1.411.500	55,5	140.800	10,0
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	2.490.000	99,2	2.523.665	99,2	-33.665	-1,3
6	Inbertsio errealak Inversiones Reales	20.000	0,8	20.000	0,8	0	0,0
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	20.000	0,8	20.000	0,8	0	0,0
	GUZTIRA TOTAL	2.510.000	100,0	2.543.665	100,0	-33.665	-1,3

641 - Basque Team Fundazioa
Fundación Basque Team

LABURPENA: KAPITULUA - BALIABIDEAK
RESUMEN: CAPÍTULO - RECURSOS

EUROAK / EUROS							
KAP. CAP.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3	Tasak, prezio publikoak eta bestelako sarrerak <i>Tasas, Precios Públicos y Otros Ingresos</i>	490.000	19,5	743.665	29,2	-253.665	-34,1
4	Eragiketa arruntetarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones Corrientes</i>	2.000.000	79,7	1.780.000	70,0	220.000	12,4
	ERAGIKETA ARRUNTAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES CORRIENTES	2.490.000	99,2	2.523.665	99,2	-33.665	-1,3
7	Kapital-eragiketarako transferentziak eta dirulaguntzak <i>Transferencias y Subvenciones para Operaciones de Capital</i>	20.000	0,8	20.000	0,8	0	0,0
	FINANTZAZKOAK EZ DIREN KAPITAL-ERAGIKETAK GUZTIZKOA TOTAL OPERACIONES DE CAPITAL NO FINANCIERAS	20.000	0,8	20.000	0,8	0	0,0
	GUZTIRA TOTAL	2.510.000	100,0	2.543.665	100,0	-33.665	-1,3

641 - Basque Team Fundazioa

Fundación Basque Team

LABURPENA: KONTZEPTUA - ZUZKIDURAK

RESUMEN: CONCEPTO - DOTACIONES

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
1			PERTSONAL-GASTUAK GASTOS DE PERSONAL	272.620	10,9	265.440	10,4	7.180	2,7
1	13		Lan-kontratadunak Laborales	202.971	8,1	198.020	7,8	4.951	2,5
1	13	130	Langile lan-kontratadun finkoen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral fijo</i>	202.971	8,1	198.020	7,8	4.951	2,5
1	16		Kuotak, prestazioak eta gastu sozialak Cuotas, Prestaciones y Gastos Sociales	69.649	2,8	67.420	2,7	2.229	3,3
1	16	160	Entitatearen konturako kotizazio sozialak <i>Cotizaciones sociales a cargo de la entidad</i>	62.090	2,5	59.960	2,4	2.130	3,6
1	16	161	Kalte-ordainak, gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>	4.059	0,2	3.960	0,2	99	2,5
1	16	162	Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>	3.500	0,1	3.500	0,1	0	0,0
2			FUNTZIONAMENDU-GASTUAK GASTOS DE FUNCIONAMIENTO	665.080	26,5	846.725	33,3	-181.645	-21,5
2	22		Bulegoko materiala, hornigaiak eta komunikazioak Material de oficina, suministros y comunicaciones	9.000	0,4	8.000	0,3	1.000	12,5
2	22	220	Bulegoko materiala, prentsa, aldizkariak, etab. <i>Material de oficina, prensa, revistas, etc.</i>	4.500	0,2	4.500	0,2	0	0,0
2	22	222	Komunikazioak <i>Comunicaciones</i>	4.500	0,2	3.500	0,1	1.000	28,6
2	23		Hainbat gastu Gastos diversos	458.051	18,2	638.204	25,1	-180.153	-28,2
2	23	231	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	16.000	0,6	25.000	1,0	-9.000	-36,0
2	23	233	Aseguru-primak <i>Primas de seguros</i>	3.200	0,1	2.800	0,1	400	14,3
2	23	235	Komunikazio instituzionala, publizitatea eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y relaciones públicas</i>	438.851	17,5	600.000	23,6	-161.149	-26,9
2	23	239	Bestelako hainbat gastu <i>Otros gastos diversos</i>	0	0,0	10.404	0,4	-10.404	-100,0
2	24		Bestelako enpresa eta profesionalen lanak Trabajos realizados por otras empresas y	198.029	7,9	200.521	7,9	-2.492	-1,2
2	24	243	Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	129	0,0	221	0,0	-92	-41,6
2	24	244	Profesional independenteen azterlanak, lan teknikoak eta zerbitzuak <i>Estudios, trabajos técnicos y servicios de profesionales independientes</i>	197.900	7,9	200.300	7,9	-2.400	-1,2
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	1.552.300	61,8	1.411.500	55,5	140.800	10,0
4	45		Enpresentzat, familientzat eta irabazi-asmorik A empresas, familias e instituciones sin fines de	1.552.300	61,8	1.411.500	55,5	140.800	10,0
4	45	450	Enpresentzat <i>A empresas</i>	0	0,0	180.000	7,1	-180.000	-100,0
4	45	451	Familientzat <i>A familias</i>	1.027.300	40,9	991.500	39,0	35.800	3,6
4	45	452	Irabazi-asmorik gabeko erakundeentzat <i>A instituciones sin fines de lucro</i>	525.000	20,9	240.000	9,4	285.000	118,8
6			INBERTSIO ERREALAK INVERSIONES REALES	20.000	0,8	20.000	0,8	0	0,0
6	60		Inbertsio ukiezinak Inversiones intangibles	10.000	0,4	10.000	0,4	0	0,0
6	60	601	Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	10.000	0,4	10.000	0,4	0	0,0
6	61		Inbertsio materialak Inversiones materiales	10.000	0,4	10.000	0,4	0	0,0
6	61	619	Ibilgetze materialetarako aurrerakinak eta bestelako ibilgetu materiala <i>Anticipos para inmobilizaciones materiales y otro inmovilizado material</i>	10.000	0,4	10.000	0,4	0	0,0
			GUZTIRA TOTAL	2.510.000	100,0	2.543.665	100,0	-33.665	-1,3

641 - Basque Team Fundazioa

Fundación Basque Team

LABURPENA: KONTZEPTUA - BALIABIDEAK

RESUMEN: CONCEPTO - RECURSOS

EUROAK / EUROS

KAP. CAP.	ART. ART.	KON. CON.		2026	%GUZT. %TOT.	2025	%GUZT. %TOT.	ALDEA DIFERENCIA	%
3			TASAK, PREZIO PUBLIKOAK ETA BESTELAKO TASAS, PRECIOS PÚBLICOS Y OTROS INGRESOS	490.000	19,5	743.665	29,2	-253.665	-34,1
3	34		Salmentak eta zerbitzu-prestazioak Ventas y prestaciones de servicios	490.000	19,5	743.665	29,2	-253.665	-34,1
3	34	341	Zerbitzu-prestazioak Prestaciones de servicios	490.000	19,5	743.665	29,2	-253.665	-34,1
4			ERAGIKETA ARRUNTETARAKO TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	2.000.000	79,7	1.780.000	70,0	220.000	12,4
4	40		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	2.000.000	79,7	1.780.000	70,0	220.000	12,4
4	40	400	Administrazio Orokorretik De la Administración General	2.000.000	79,7	1.780.000	70,0	220.000	12,4
7			KAPITAL-ERAGIKETETARAKO TRANSFERENTZIAK TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES PARA	20.000	0,8	20.000	0,8	0	0,0
7	70		EAEko sektore publikotik Del sector público de la CAE	20.000	0,8	20.000	0,8	0	0,0
7	70	700	Administrazio Orokorretik De la Administración General	20.000	0,8	20.000	0,8	0	0,0
			GUZTIRA TOTAL	2.510.000	100,0	2.543.665	100,0	-33.665	-1,3